# التشيخ والقضياء

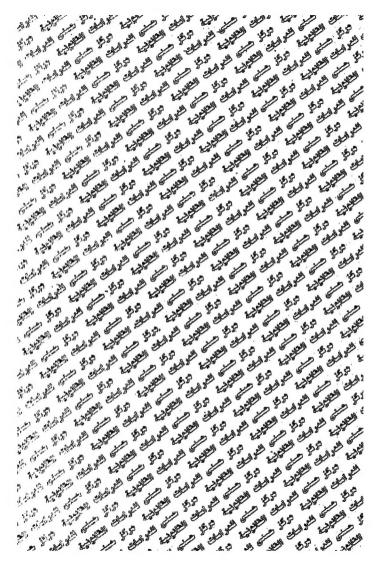
الحجاز (الحجاز) المجال

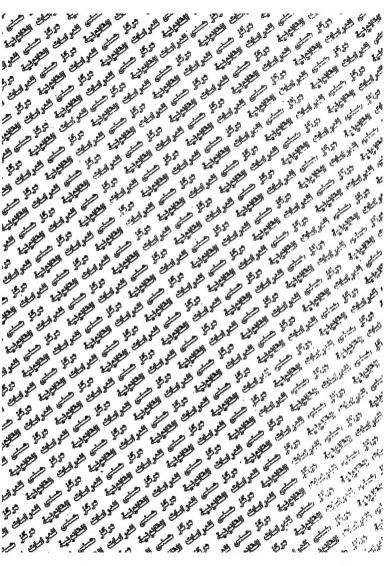
الجزوال العص

الطبعة الثانية

1997

ا صوار مركز هسنى ليدراجات العَاشِرَةِة ٣٨٧ ق الأعرام - اخيره ت. ٢٢٢٧٦ - ٢٥٩٥. ٣ ق درنس هسس بن لماضت رهست - اشر





# **موسوعة مصسر** للتثريع والتضاء

تقنين موضوعي لجميع التشريعات الممول بها في مصر حتى مستوى القسرار الوزارى ، المسادرة بند عام ١٨٥٦ وحتى بوبنا هسدا ، معدلة وفقا لافر تعديل ومرتبة موضوعاتها ترتبيا هجائيا ومعلقا عليها باهم المبادىء القانوئية التي قروتها محكمتا النقض والإدارية المليا

> اعبداد عبد المنعم نعسلي المحامي

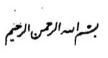
الجزء السابع عشر

موضوعات هرف ( ش ، ص )

الطبعة الثانية ١٩٩٣

اصسدار

اصحار، مركز حسنه للحراسات القانونية ٢ ش توفيق شمس من ش فاطمة رشدي - الهرم ت: ٢٠٥٩٠٠





شعار الدولة وخاتمها ...... ب

### قانون رقم ١٤٥ أسنة ١٩٨٤ بشأن شمار جمهورية ممى المربية وخاتمها (١)

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب المقانون الآتي نصه ، وقد اصدرناه :

هادة ١ - يتعثلُ شعار جمهورية مصر العربية فى شكل نسر زخرفى ، ماخوذ عن « نسر صلاح الدين » وقد وقف مرتكرا على تاعدة كتب عليها بالخط الكوفى « جمهورية مصر العربية » ، كما نقش غوق صدره درع يمثل علم الجمهورية وذلكُ وقعًا للنموذج رقم (٢) المرفق بهذا القانون ٣٠ ،

هادة ٢ - يستعمل شعار الجمهورية في المحررات والحفلات الرسمية .

مادة ٣ سـ لا يجوز استعمال شمار المجمهورية للاغراض التجسارية والصناعية أو فى اللوهات والاعلانات ونحوها من الأوراق العرفيسة الا باذن خاص يصدر من رثيس المجمهورية •

ويعاقب على مظالفة حكم الفقرة السابقة بالحبس مدة لا تجاوز شهرا وبغرامة لا تجاوز خمسين جنيها أو باحدى هاتين المقوبتين ٠

مادة ؟ - يتألف خاتم شعار الجمهورية من شعار الجمهورية موضوعا داخل اطار دائرى الشكل ، وقد نقشت فى جانبى الدائرة زخارف عربية المراز ، وذلك وفقا للنموذج رقم (٧) المرافق (٧) ،

هادة ٥ - ينقش هاتم الجمهورية على اهتام الوزارات والمسالح

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١٩٨٤/١٠/٤ ـ العدد ٤٠ ( تابع ) ١٠

<sup>(</sup>٢) لم تَنْشر النَّماذَج المرفقة اكتفاء بنشرها في الجريدة الرَّسمية •

العامة المختلفة ، مع ذكر أسم الوزارة أو المسلحة ذات الشأن بين حافتى الاطار الدائري . •

مادة ٦ - تحفظ نسختان من خاتم الجمهورية ، واحدة منها فى رياسة الجمهورية التبصم بها المعاهدات ، وأوراق الاعتماد ، والوشائق الرسمية والبراءات ونحوها من القرارات والاوراق التي جرت التقاليد على بصمها بخاتم الجمهورية ، أما الثانية فتحفظ فى وزارة العدل لتبصم بها القوائين ،

كما تودع بوزارة العدل نماذج من الفتام الوزارات والمسالح العامة المنتقة .

مادة ٧ سريلغي كل نص يخالف أحكام هذا القانون •

مادة ٨ - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به اعتبارا من اليوم التالي لتاريخ نشره .

يبصم حذا القانون مفاتم الدولة ، وينفذ كتانون من قوانينها .

صدر برئاسة الجمهورية في ٧ المصرم سنة ١٤٠٥ ( ٢ اكتوبر سينة ١٩٨٤ ) •



شهادات ادارية .....

# قانون رقم ۱۶۰ اسنة ۱۹۸۰ فيّ شأن الفاء الشهادات الإدارية (۱)

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

مادة 1 - يلغى كل حكم فى القوانين أو اللوائح أو القرارات يقفى بتقديم شعادة ادارية لاثنات وقائع معينة ، ويكون اثبات حذه الوقسائع بالأوراق الرسمية أو عن طريق اقرارات كتابية يقدمها ذوو الشأن أو غير ذلك من بدائل ، وذلك كله وفقا للشروط والأوضاع التى يصدر بها قرار من الوزير المختص بالتنمية الادارية (٢) بالاتفاق مع الوزير المختص ،

ولا يسرى حكم الفقرة السابقة فى شأن المقوق الستمقة وفقسا لأحكام قوانين التأمين الاجتماعى ، ولا على الشهادات المفاصة بالثبسات الوراثة للمتوفين قبل ١٩٢٤ التى تقدم لمسلمة الشعر المقارى والتوثيق .

هادة ٢ ــ تخضع الاقرارات وبدائلها المشار اليها فى المادة السابقة لرسم الدمغة المقرر قانونا ويتعدد الرسم بتعدد الأعكام التى تتضعفها الورقسة ه

مادة ٣ - مع عدم الاخلال بأية عقوبة أثند ينص عليها قانون آخر ، يعاقب بالحبس وبقرامة لا تقل عن خسين جنيها ولا تتريد صلى مائتى

<sup>(</sup>۱) الجريدة الرسمية في ۱۲ يولية سنة ۱۹۸۰ ــ العدد ۲۸ «مكر» » (۲) صدر قرار نائب رئيس الوزراء والوزير المختص بالتنمية الادارية رقم ۳۲۰ لسنة ۱۹۸۰ بشسان بدائل الشهادات الادارية (الوقائع المصرية ۱۹۸۱/۳/۹ ــ العدد ۵۳) ،

۱۲ شهادات اداریة.

جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين كل مسن أورد فى الاقرارات أو بدائلها المنصوص عليها فى القرارات الصادرة طبقا للمادة (١) بيانات يعلم أنها غير صحيحة عن الوقائع المطلوب أثباتها •

مادة ؟ \_ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية .

ييصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها .

صدر برئاسة الجمهورية في ٢٩ شعبان سنة ١٤٠٠ ( ١٢ يوليو سنة

عزار نائب رئيس الوزراء والوزير المختص بالتنمية الادارية رقم ٣٦٠ لسنة ١٩٨٠ بشأن بدائل الشهادات الادارية ١٠٠٠

نائب رئيس الوزراء للشئون الاقتصادية والمالية المضتص بالتنمية الادارية

بعد الاطلاع على القانون وقسم ١٤٠ لسنة ١٩٨٠ في شسس الماء الشهادات الادارية ؛

ويناء على موافقة الوزراء المنتصيل و

# قــرر ؛

جادة ١ سـ تستبدك الأوراق الرسمية أو الاقرارات الكتسابية التي يقدمها دوو الشأن والمبينة بالمسدول الرفق (٢) بالشهادات الاداريسة المنصوص عليها في القوانين أو اللوائح أو القرارات المعمول بها في

ينشر هذا القرار في الوقائع المرية ؛ شخريرا في ١٢٤ المنحرم سنة ١٤٠١ ( ٢ ديسمبر ١٩٨٠ ) ٠

<sup>(</sup>۱) الوقائع المصرية في ٩ مارس سنة ١٩٨١ - العدد ٥٦ . (٢) لم ينشر الجنول المزفق اكتفاء بنشره في الوقائع المصرية وقدد بقدل بقراري وزير الدولة للتنمية الادارية وقم ١٩٧٣ اسنة ١٩٨٣ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٣/٤/٢٠ - العدد ١٩٨٥ ) ورقم ١٩٩٣ اسنة ١٩٨٣ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٣/٤/٢/٦) .

# النعديلات التشريمية للموضوع

النشى	مكسان	أداة الشعديل	مانسان النشسر	الشمن المُعَدُّلُ	
ţ	ملتعق		من	المستدل	
*****					,
			44010000001+40		٧
********	******	******************************	**********	***************************************	¥ t
***************	**********		************		
		***************************************	***********		7
********			***********		Α.
					3.
			***********		11
p m 34 p m4 3 + 5 4 1				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	۱۲
***********				ar ;	12
**********			************		10
					13
*********					14
*********				- /	14
44424001400					٧.
	1		1		1

### شهر عقارى وتوثيق

- القسم الأول في تنظيم الشهر العقارى
  - القسم الثاني في التوثيق ٠
- انقسم الثالث في رسوم التوثيق والشهر
  - القسم الرابع في نظام السجل العيني •
- القسم الخامس ... في تنظيم الوكالة في اعمال الشهر العقاري والتوثيق •

شهر عقاری وتوثیق ..... ۱۷

القسم الأول

فى تنظيم الشهر المقارى قانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ بتنظيم الشهر المقارى (١)

نحن غاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتي نصه ، وقد صدقنا عليه وأصدرناه :

# الباب الأول في مكاتب الشهر المقارئ

مادة 1 — ( الفقرة الثانية ملفاة بالمقانون رقم ٥ لسنة ١٩٦٤ ) ينشأ فى المديريات والمحافظات مكاتب للشهر المقارى تتولى شهر المحررات التي تتضى القوانين بتسجيلها أو بقيدها ٠

هادة ۲ ... ( ملفاة بالقانون رقم o لسنة ١٩٦٤ ) ·

مادة ٣ - ( ملماة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٦ ) .

<sup>(</sup>۱) صدر قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ۱۷۰ لسنة ۱۹۶۰ باستثناء بعض البنوك وهيئات التأمين والوكالات التجارية من بعض احكام القانون رقم ۱۱۶ لسنة ۱۹۶۰ ( الجريدة الرسمية في العدد ۱۲۳ ) ونص في مادته الأولى على ما ياتى : « استثناء من أحكام القانون رقم ۱۱۲ اسنة ۱۹۶۰ المشار اليه ينتقل حق اللكية وجميع الحقوق العينية الاصلية والتبعية التى تقع على الاصول العقارية للبنوك وهيئات التأمين والوكالات النجارية التى لا تتوافر فيها الشروط التى اوجبتها القوانين أرقام ۲۲ و ۳۶ و ۲۶ لسنة ۱۹۵۷ المشار اليها ، بالتأمير عسلى هوامش العقود وغيرها من المحررات الصادرة لصالح تلك البنوك والهيئات والوكالات التجارية » .

مادة ؟ - تنفى أتلام المتسجيل الملحقة بالمحاكم الوطنية والمختلطة والشرعية وتحل معلها مكاتب الشهر المعقارى • ويحال ما بهذه الأقلام وما بمصلحة المساحة من السجالات والفهارس وغير ذلك من الوثائق الخاصة بشهر المحررات الى هذه المكاتب •

هادة ٥ ــ ( مصححة بمرسوم ٢٩ سبتمبر ١٩٤٧ ) ــ يختص كل مكتب من مكاتب الشهر دون غيره بشهر المحررات المتعلقة بالعقارات التي تقم في دائرة اختصاصه ٥

واذا كانت المقارات واقعة فى دائرة اختصاص مكاتب متعددة وجب اجراء الشهر فى كل مكتب منها ه

ولا يكون للشهر الذي يتم في أحد هذه المكاتب أثره الا بالنسبة المي المقارات أو أجزاء المقارات التي تقع في دائرة اختصاصه ه

ويعد بكل مكتب غهرس للمحررات التي تم شهرها لهيه .

وتحرر الشمادات المقارية التي تطلب وفقا للبيانات الواردة في هذا الفهرس .

ويبين فى الشهادات علم التسجيل الذى شهرت نبيه الحررات متى كان شهرها سابقا على العمل بأحكام هذا القانون .

هادة ٦ ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥ لسسنة ١٩٥٦ ) تقسوم مكاتب الشهر بما يأتى :

١ - مراجعة المحررات المقدمة للشهر بعد التأشير على مشروعاتها
 من المأموريات المختصة بالصلاحية للشهر .

 ٢ – أثبات المعررات فى دفائر الشمير والتأشير عليها بما يفيد شهرها . شهر عقاری وتوثیق ِ .....

- ٣ تصوير المررات التي يطلب شنهرها .
- عدفظ أمول المحررات التي تشهر وموافاة الجهات المحتصدة بصور منها .
  - ه اعداد عهارس للمحررات التي بشهر ٠
  - ٣ ــ التأشيرات الهامشية وارسال صور منها للمكتب الرئيسي .
    - ٧ -- أعطاء الشهادات العقارية ،
    - ٨ -- أعطاء صور من المررات التي تم شهرها ومرفقاتها .
      - هـ الترخيص بالاطلاع ( الكشف النظري ) ٠

كما تعتبر مكاتب الشهر جهة خبرة فيما يطلب اليها دراسته مسن الجهات القضائية وذلك بالنسبة الى المقوق العينية العقارية •

مادة ٧ - لا يجوز بأى هال من الأهوال أن تنقل من مكاتب الشهر أمول الموررات التي تم شهرها ولا الدفاتر أو الوثائق المتعلقة بالشهر •

مادة ٨ - ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥ لمسنة ١٩٧٦ ) يصدر وزير المدل قرارا باللائحة التنفيذية لهذا القانون (أ) ، وتنظم اللائحة دماتر الشهر ودماتد الفهارس ، كما تبين التنظيم الداخلي لمكاتب الشهر المقارى والمأموريات التابعة لها وسير الممل فيها •

 <sup>(</sup>۱) صدر مرسوم ۱۹٤٦/۸/۱۶ باللائصة التنفيذية لقانون تنظيم الشهر المعقارى ( منشور فيما بعد ) •

# البساب النسائي في المصررات الواجب شهرها (١)

# مادة ٩ - ( الفقرات الثلاثة الأخيرة مضافة بالقانون رقم ٢٥ أسنة

(۱) ننشر فیما یلی بعض احکام صدرت فی ظل القانون رفم ۱۸ لسنة ۱۹۲۲ الخاص بالتسجیل نظرا لان ما تضمنته من مبادی ۱ لا یتعارض مسع المادین و ۱۰ من الفانون الحالی :

- يراجع نقض مدنى ق ٧٩ س ١٢ في ٣ يونية سنة ١٩٤٣ اذ قضى بأن الملكية لا تنفل بالتسجيل وحده ، وانما هى تنفل بأمرين : احدهما اصلى والساس وهو العقد المصيح الناقل للملكية ، وثانيهما تبعى ومكمل ، وهو التحيل ، فاذا انعدم الاصل فلا يغنى عنه المكمل ، واذن فالعفود الصورية المبنية على الغش والتدليس لا يصححها التسجيل .

\_ وبهذا المعنى نقض مدنى ق ٣٨ س ١٣ في ٢٥ نوفمبر سنة ١٩٤٣

- وبهذا المعنى لقص مدنى في ١٨ من ١١ عن الموسجل ، فأذا طلب المقد المصورى يعتبر غير موجود قانونا ولو سجل ، فأذا طلب مشتر بعقد غير مسجل الحكم على البائع بصسحة التعاقد وابطال البيع الآخر الذى سجل عقده واعتباره كان لم يكن لصوريته المطلقة فقضت للما المحكمة بذلك بناء على ما ثبت لها من صورية العقد المسجل فأنها لا تكون قد أخطات ولو كان العقد العرفي غير ثابت التاريخ وكان تاريخه الحقيقي لاحقا لتاريخ العقد المسجل .

\_ يراجع نقض مدنى ق ١٦٠ س ١٥ في ٢٦ ديسمبر ١٩٤٦ أذ قضى بان القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٤٣ وأن كان سوى بين التصرفات المنشئة للملكية وغيرها من الحقوق العينية العقارية وبين التصرفات المقررة لها من حيث وجوب تسجيلها جميعا فأنه قد فرق بين النوعين في اثر عدم التسجيل فرتب على ذلك في التصرفات الانشائية أن الحقوق التي ترمى الى انشائها أو ولا المنافية أن الحقوق التي ترمى الى انشائها أو ولا بالنسبة الى غيرهم بخلاف التصرفات الاقرارية فأنه رتب على عدم تحييلها أنها لا تكون حجة على الغير مما يفيد جواز الاحتجاج بها بين المتعاقدين بلا حاجة الى التصبيل - وفيصل التفرقة بين النوعين في هذا الصدد أن التصرف الانشائي عمل يوجد به مدلوله ابتداء اما التصرف الاقراري فليس الا اختبارا بحق اوجده مبب صابق -

\_ يراجع نقض مدنى ق ١٩ س ١٦ فى ٢٣ يناير سنة ١٩٤٧ اذ قضى بأن المادة الاولى من قانون التسجيل رقم ١٨ سنة ١٩٢٣ توجب تسجيل كل عقد منشىء لحق عينى عقارى وتنص على انه يترتب على عدم التسجيل عدم نشوء الحق ، ولما كان تسجيل العقد بحكم المادة ١٣٣ من القانون المدنى نسخ صورة ما به حرفيا فان مجرد الاشارة فى العقد المسجل الى محرر الحر لم يسجل لا تصحب تسجيل العقد المسجل على ما لم نرد فبه ذاته ،

1971 جميع التصرفات التي من شأنها انشاء حق من المتوق العينية والمقارية الأصلية أو نقله أو تمييره أو زواله وكذلك الأحكام النهائية المثبتة لشيء من ذلك يجب شهرها بطريق التسجيل ويدخل في هذه التصرفات الوقف والوصية •

ويترتب على عدم التسجيل أن المقوق المشار اليها لا تنشـــا ولا تنتقل ولا تتغير ولا تزول لا بين ذوى الشأن ولا بالنسبة الى غيرهم .

ولا يكون للتصرفات غير المسجلة من الأثر سوى الالتزامات الشخصية بين ذوى الشأن •

ويجوز ان حصل مع آخرين على حكم نهائى مثبت لحق من هده المحقوق أن يطلب قصر التسجيل على القدر الذى قضى لمه به ، كما يجوز له أن يطلب قصر التسجيل على العقارات المقضى له بها فى قمم أو ناحية معينة .

ويجوز ان حصل على حكم نهائى لصالحه أن يطلب قصر التسجيل على القدر المقضى له بــه ف قسم أو ناحية معينة •

ولا تسرى الفقرتان السابقتان اذا كان التصرف المقضى بــه من عقود المقابضة •

مادة ١٠ - ( المفقرة الأخيرة مضافة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٦) جهيم التصرفات والأحكام النهائية المقررة لحق من المقوق المينية المقارية الأصلية يجب كذلك تسجيلها ويترتب على عدم التسجيل أن هذه المقوق لا تكون حجة على الفير •

ويسرى هذا المكم على القسمة المعارية ولو كان مطهسا أموالا موروثة •

ويجوز للشريك الذى حصل على حكم نهائى بالقسمة أو بصحة التعاقد على القسمة أن يطلب قصر التسجيل على هصته ما لم يترتب على هدذا الشهر أنهاء طالة الشيوع ، كما يجوز له أن يطلب قصر التسجيل على نصيبه فى قسم أو ناهية معينة ، وعلى المكتب الذى تم فيه التسجيل أن يخطر مكاتب الشهر التى تقع بدائرتها باقى المقارات موضوع القسمة للتأشير دذلك ،

مادة ١١ سيجب تسجيل الايجارات والسندات المتى ترد على مندمة المقار اذا زادت مدتها على تسع سنوات والمخالصات والحوالات بأكثر من أجرة ثلاث سنوات مقدما ، وكذلك الأحكام النهائية المثبتة لشيء من ذلك ٠

ويترتب على عدم تسجيلها أنها لا تكون نافذة فى حق الغير فيما زاد على مدة تسع سنوات بالنسبة الى الإجارات والسندات وفيما زاد على أجرة ثلاث سنوات بالنسبة الى المخالصات والحوالة •

مادة ١٢ - جميع التصرفات النشأة لحق من الحقوق العينية المقارية التبعية أو المقررة لها وكذلك الأحكام النهائية المثبتة لشيء من ذلك يجب شهرها بطريق القيد ويترتب على عدم القيد أن هذه الحقوق لا تكون حجة على المعين ه

مادة ۱۲ مكررا — ( مضافة بقرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٨ لسنة ١٩٥٧ ) لا يقبل اثبات تاريخ المحررات الواجب شهرها طبقاً للمواد السابقة •

مادة ١٣ سيجب شهر حق الإرث بتسجيل اشهادات الوراثة الشرعية أو الأحكام النهائية أو غيرها من السندات المثبتة لحق الإرث مع قوائم جرد المتركة اذا اشتملت على حقوق عينية عقارية وذلك بدون رسم والى أن يتم هذا التسجيل لا يجوز شهر أى تصرف يصدر من الوارث في حق من هذه المقوق •

ويجوز أن يقصر شهر حق الإرث على جزء من عقارات المتركة وفي هذه الحالة يعتبر هذا الجزء وهدة يبنى على أساسها تصرفات الورثة .

شهر عقاری وتوثیق ..... ۳۳

مادة ١٤ - يجب التأشير بالمحررات المثبتة لدين من الديون المادية على المورث في هامش تسجيل الاشهادات أو الأحكام أو السندات وقوائم الحرد المتعلقة مها •

ويحتج بهذا التأشير من تاريخ حصوله ومع ذلك اذا تم التأشير ف خلال سنة من تاريخ التسجيل المشار اليه فللدائن أن يحتج بحقه على كل من تلقى من الوارث حقا عينيا عقاريا وقام بشهره قبل هذا التأشير •

هأدة 10 - يجب التأشير في هاهش سجل المعررات واجبة الشهر بما يقدم ضدها من الدعاوى التي يكون الغرض منها الطعن في التصرف الذي يتضمنه المعرر وجودا أو صحة أو نفاذا كدعاوى البطائن أو الفسيخ أو الالغاء أو الرجوع فاذا كان المعرر الأصلى لهم يشهر تسجل تلك الدعاوى •

ويجب كذلك تسجيل دعاوى استحقاق أى حق من الحقوق العينية العقارية أو التأشير بها على حسب الأحوال كما يجب تسجيل دعاوى صمة التعاقد على حقوق عينية عقارية •

وتحصل التأشيرات والتسجيلات المشار اليها بعد اعلان صحيفة الدعوى وقيدها بجدول المحكمة •

مادة ١٦ – ( الفقرة الثانية مضافة بالقانون رقم ٢٥ اسنة ١٩٧٦ ) يؤشر بمنطوق الحكم النهائي في الدعاوى المبينة بالمادة السابقة في ذيل التأشير بالدعوى أو في هامش تسجيلها •

ويتم التأشير بالنسبة للأهكام الواجب تسجيلها عقب تسجيل هذه الأحكام •

مادة ١٧ سـ ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٦ ) يترتب على تسجيل الدعاوى المذكورة بالمادة ١٥ أو التأشير بها أن حق المدعى اذا ما

تقرر بحكم مؤشر به طبقا للقانون يكون هجة على من ترتبت لهم حقوق عينية ابتداء من تاريخ تسجيل المدعاوى أو التأشير بها •

ولا يكون هذا الحق هجة على الغير الذى كسب حقه بحسن نية قبل التأشير أو التسجيل النصوص عليهما في الفقرة السابقة •

ولا يسرى حكم الفقرة الأولى من هذه المادة على الأحكام التى يتم التأشير بها بعد مضى خمس سنوات من تاريخ صيرورتها نهائية أو من تاريخ المعمل بهذا المقانون أيهما أطول •

مادة 1۸ - ( مصححة بمرسسوم ۲۹ سبتمبر ۱۹٤٧ ) - لكل ذى شأن أن يطلب الى قاضى الأمور المستعجلة محو التأثير الشار اليه فى المادد الرابعة عشرة فيأمر به القاضى اذا كان سسند الدين مطعونا فيه طعنا جديا •

كذلك للطرف ذى الشسان أن يطلب الى القاضى مصو التأثير أو التسجيل المشار اليه فى المادة الخاصة عشرة غيامر به القاضى اذا تبين لسه أن الدعوى التى تأشر بها أو التى سجلت لم ترفع الا لغرض كيدى محض •

مادة 19 — لا يصبح التمسك تبل الغير بتحويل حق مضمون بقيد أو برهنه ولا التمسك بالحق الناشئ، من حلول شخص محل الدائن في هذا الحق بحكم القانون أو بالاتفاق ولا التمسسك كذلك بمحو التيد أو بالمتنازل عن مرتبة القيد الا اذا حصل التأشير بذلك في هامش القيد الأصلي .

مادة 19 مكروا ... ( مضاغة بالقانون رقم ٢٢٢ لسنة ١٩٥٦ وملناة القانون رقم ١٩٥١ لسنة ١٩٥٧ ) ٠

### الساب الثيالث

### في أجراءات الشهر على وجه العموم

مادة ٢٠ - تتم اجراءات الشهر في جميع الأحوال بناء على طلب ذوى الشأن أو من يقوم مقامهم •

مادة ٢١ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٦ ) تقدم طلبات الشهر للمأمورية التي يقع العقار في دائرة اختصاصها على النموذج الذي يعد لذلك ، ويصدر به قرار مسن وزير العدل (١) نظير رسم لا يجساوز مائتين وخمسين مليما • ويجوز تقديم الطلبات على غير هذا النموذج •

ويجب أن يكون موقعا على هذه الطلبات من المتصرف أو المتصرف له في العقود والاشهادات أو ممن يكون المور اصالحه في غير ذلك من المحررات كأوراق الاجراءات وصحف المدعاوى والأحكام ٠

مادة ٢٢ - ( البند سادسا مستبدل بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٦ ) يجب أن تشتمل الطلبات المنصوص عليها في المادة السابقة على ما يأتي ــ وذلك فضلا عما يتطلبه القانون في أحوال خاصة :

- (أولا) البيانات الدالة على شخصية كل طرف وعلى الأخص اسمه ولقبه وسنه وجنسيته ومحل أقامته وأسم أبيه وجده لأبيه ٠
  - ( ثانيا ) بيان صفات من يقومون مقام غيرهم ومدى سلطاتهم ٠
- ( ثالثا ) البيانات اللازمة والمفيدة في تعيين المقار وعلى الألهم، بيان موقعة ومساعته وحدوده فان كان من الأراضي الزراعية وجب ذكر اسم الناحية والحوض ورقم القطعة وان كان من أراضي البناء أو من المقارات المبنية غيها وجب ذكر اسم القسم والشارع والحارة والمرقم أن وجد •

 <sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير العدل رقم ١٠٢١ اسنة ١٩٧٦ بنماذج طلبات الشهر ( الوقائع المصرية في ١٩٧٦/٨/٥ ـ العدد ١٨١ ) .

- ( رابعا ) موضوع المحرر المراد شهره وبيان المقابل أو مقدار الدين ان وجد ٠
- ( خامسا ) البيانات الخاصة بالتكليف اذا كان موضوع المحرر يقتضى تنبيرا في دغاتر التكليف ٠
- (سادسا) البيانات الخاصة بأصل حق الملكية أو العق العينى محل التمرف وذلك فى العقود والاشبهادات ، وكذلك أحكسام صحة التعاقد والقسمة وتثبيت الملكية اذا بنيت على الاقرار بأصل الحق أو التسليم للمدعى بطلباته ، وأحكام توثيق الصلح بين الخصوم واثبات ما اتفقوا عليه فى محضر الباسة وأوامر الاختصاص •

ويجب أن تشتمل هذه البيانات على اسم المالك أو صاحب العق العينى السابق وسبب انتقال الملكية أو الحق المينى ورقم وتاريخ شهر سند الملكية أو الحق العينى أن كان مشهرا •

(سابعا) بيان المحقوق العينية المقررة على العقار المتصرف فيه وعلى الأخص ارتفاقات الدى والمصرف ، ويجب أن يقرن الطلب بالأوراق المؤيدة للبيانات المذكورة فى المفقرات ثانيا وخامسا وسادسا .

مادة ٢٣ ــ ( الفقرة الأخيرة مضافة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٦ ) لا يقبل من المحررات فيما يتملق باثبات أصل الملكية أو الحق المينى وفقا لأحكام المادة السابقة الآ:

١ ـ المدررات التي سبق شهرها ٠

٢ — المحررات التي تتضمن تصرفا مضافا الى ما بعد الموت ثم
 قبل العمل بأحكام هذا القانون •

٣ – المحررات التي ثبت تاريخها قبل سنة ١٩٢٤ من غير طريق
 وجود توقيع أو ختم لانسان توفى •

٤ - المحررات التى تحمل تاريخا سابقا على سنة ١٩٣٤ اذا كان
 قد أخذ بها قبل العمل بأحكام هذا القانون فى محررات تم شهرها أو نقل
 التكليف بمقتضاها لمن صدرت لصالحه •

وذلك كله بشرط عدم تعارض هذه المحررات مع مستندات المسالك المتيقى •

مادة ٢٣ مكروا — ( مضافة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ٢٩٧٩ ) إذا كان أصل الملكية أو الحق الميني محل طلب الشهر لا يستند الى أحد المحررات المنصوص عليها في المادة السابقة وطلب صاحب الشأن اسناده الى وضع اليد المدة الطويلة المكسبة للملكية ، فعلى المأمورية تحقيق وضع اليد للتثبت من مدى توافر شروطه وفقا لأحكام القانون المدنى ثم تحيل الطلب الى مكتب الشهر مشفوعا برأيها .

وتتولى لجنة تشكل بمكتب الشهر برياسة أمين المكتب وعضوية أقدم اثنين من الأمناء المساعدين والأعضاء الفنيين النظر فى الطلب والاعتراضات المقدمة بشأنه ، وتصدر قرارها مسببا بقبول الطلب أو رفضه .

وتبين اللائمة التنفيذية الاجراءات التي تتبع في تحقيق وضع اليد ، والمستندات الواجب تقديمها وطرق النشر والاعلان وكيفية الاعتراض أمام اللجنة •

ويستمق على الطلب رسم نسبى قدره ( ١/٢) من قيمة المقار أو المتى المينى موضوع الطلب ، فضلا عن مصروفات النشر والانتقال .

ولا تسرى أحكام الفقرات السابقة على المقارات المنصوص عليها في المسادة ٩٧٠ من القانون المدنى ولا الأراضي الفضاء ، كما لا تخل أحكام هذه المادة بحق ذوى أنشأن في الالتجاء الى القضاء المادى للمنازعة في موضوع المللب •

مادة ٢٤ ــ (١) يؤدى رسم قدره مائتا قرش عند تقديم الطلب .

ويعتبر الطلب كأن لم يكن اذا لم يتم شهر المحرر خلال سنة مسن تاريخ قيد الطلب وتمتد هذه المدة سنة ثانية اذا قدم الطالب قبل انتهاء المسنة الأولى بأسبوعين طلبا بالامتداد وأدى عنه الرسم المطلوب •

هادة ٢٥ ــ تدون الطلبات عــلى هسب تواريخ وســاعات تقديمها بدفتر يعد لذلك بالمأمورية ٠

مادة ٣٦ ـ تعيد المأمورية للطالب نسخة مسن الطلب مؤشرا عليها برأيها فى قبول اجراء الشهر أو ببيان ما يجب أن يستوفى فيه • فاذا لسم ينقدم الطالب لتسلم هذه النسخة فى خلال ثلاثة أيام من تاريخ التأشير عليها أرسلت اليه فى محل المسامته المبين فى الطلب بكتساب موحى عليه مصحوب باخطار وصول •

هادة ٢٧ - المأمورية من تلقاء نفسها أو بناء على طلب صاحب الشأن أن تستوفى البيانات فيما يتعلق بوصف العقار وأمسل الملكية أو الحق المينى مما يكون قد قدم اليها من طلبات أو مستندات متى كانت لديها أو صورها .

وفى هذه الحالة يجب تصوير كل مستند يستعان به على نفقــة صاحب الشأن ٠

هادة ٢٧ مكررا - ( مضافة بالتانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٦ ) لصاحب الشأن عند الانتضاء أن يستصدر أمرا على عريضة من قاضى الأمسور الوقتية بالمكمة التى يقع في دائرتها المقار موضوع اجراءات الشسهر

<sup>(</sup>۱) مستبدلة بالقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٥٠ ( الوقائع المعريبة في ١٩٥٠/٦/٥ ــ العدد ٥٦ ) والفقرة الاولى معدلة بالقانونين رقمي ١٣٦٠ لسنة ١٩٥٧ ( الوقائع المعرية في ١٩٥٧/٧/١ ــ العدد ٥٢ مكرر (د) و ٢٥ لسنة ١٩٧٦ ــ العدد ١٤ ) ٠

شهر عقاری وتوثیق ..... به مناسبات می مناسبات

بالترخيص للموظف المختص بدخول المقار لماينته والحصدول على البيانات والملومات اللازمة لاجراء الشهر وأن يستصحب من يعاونه في ذلك •

هادة ٢٨ سيقدم صاحب الشأن بعد التأشير على الطلب بقبول اجراء الشهر مشروع المحرر المراد شهره للمأهورية المفتصة ومعه الصورة المؤشر عليها من هذا الطلب ويعد بالمأهورية دفتر تدون فيه مشروعات المحررات على حسب تواريخ وساعات تقديمها •

وتؤشر المأمورية على مشروع المعرر بصلاحيته للشهر بعد التثبت من مطابقة البيانات الواردة فيه لبيانات الطلب الخاص به • هاذا لسم يتدم صاحب الشأن لتسلم مشروع المحرر في خلال ثلاثة أيام من تاريخ التأشير عليه أرسل اليه في محل اقامته المبين في الطلب بكتاب موصى عليه مصحوب باخطار وصول •

مادة ٢٩ - تقدم لكتب الشهر المفتص المحررات التي تم التأشير على مشروعاتها بصلاحيتها للشهر بعد توثيقها أو بعد التصديق على توقيعات ذوى الشأن فيها ان كانت عرفية •

مادة ٣٠ ـ اذا كان شهر المحرر بطريق القيد وجب أن يقرن عند تقديمه لكتب الشهر المختص بقائمة تشتمل على البيانات الآتية :

- (أولا) اسم الدائن ولقبه وصناعته ومحل القامته ومحله المختار فى دائرة المحكمة فان لم يختر له محلا صح اعلان الأوراق اليه فى قلم كتاب المحكمة •
- (ثانيا) اسم المدين أو المالك الذي رتب الحق على ملكه أدا كان غير المدين ولقبه وصناعته ومحل اقامته •
  - ( ثالثا ) تاريخ السند والجهة التي تم أمامها أو صدر منها •
- ( رابعا ) مصدر الدين المضمون ومقداره كاملا وميعاد استحقاقه ٠

- (خامسا) بيان يتضمن تميين العقار الذي رتب عليم الحق تعيينا . دقيقا .
- (سادسا ) في هالة رهن المحيازة المقارى بيان خساص بالتخليف وبالايجار الى الراهن اذا نص عليه في عقد الرهن •

هادة ٣٦ ــ يعد بالمكتب دفتر الشعر نثبت فيه المصررات وقوائم القيد على الاحوال بأرقام متتابعة وفقا لتواريخ وساعات تقديمها •

هادة ٣٢ - يحصل التأشير بما يفيد الشمور على المصررات الواجب شهرها بطريق التسمجيل وعلى قوائم القيد في حالة المصررات الواجب شهرها بطريق القيد و ويتم التصوير والحفظ وغير ذبك من الاجراءات طبقا للائمة المتنفيذية •

مادة ٣٣ — اذا قدم للمأمورية آكثر من طلب فى شأن عقار واحسد يجب أن تبحث هذه الطلبات وفقا لأسبقية تدوينها فى الدفتر المد لذلك وأن نتقضى بين اعادة الطلب السابق مؤشرا عليه بالقبول واعادة الطلب اللاحق مؤشرا عليه بذلك فترة معادلة للفترة التى تقع بين مياد تدوين كل منهما ، على ألا تتجاوز هذه الفترة سبعة أيام ، واذا قدم للمأمورية آكثر من مشروع محرر فى شأن عقار وأحد وجب أن تتقضى بين اعسادة مشروع المحرر السابق مؤشرا عليه بصلاحيته للشهر واعادة مشروع المحرر اللاحق مؤشرا عليه بخلك فترة معادلة للفترة التى تقع بين مياد تدوين كل منهما ، على ألا تجاوز هذه الفترة خمسة أيام ،

وتحتسب الفترات المتقدم ذكرها عند ارسال نسخة الطلب أو مشروع المحرر مؤشرا عليها لصاحب الشأن بالبريد من تاريخ الارسال •

مادة ٣٤ - اذا له يتيسر اتمام الاجراءات الخاصة بالطلب الأسبق بسبب نقص أو عيب في البيانات أو الأوراق أخطر صاحب الشأن بكتاب

موصى عليه مصحوب باخطار وصول لمتلاق هذا النقص أو العيب فى خلال أجل لا يجاوز خمسة عشر يوما غاذا لم يفعل ولمع الأمر الى أمين مكتب الشهر • وللأمين أن يصدر قرارا مسببا بسقوط أسبقية هذا الطلب أو بوقف الاجراءات الخاصة بالطلبات التالية على هسب الاحوال •

ويراعى فى ابلاغ القرار الصادر بسقوط الأسبقية وفى اعادة الطلبات اللاحقة للطلب الذى تقرر سقوط أسسبقيته القواعد المقررة فى المسادة ،

مادة ٣٥ — ( الفقرتان الثالثة والرابعة مستبدلة بالقانون رقسم ٢٥ لسنة ١٩٧٦ ) لمن أشر على طلبه باستيفاء بيان لا يرى وجها له ولمن تقرر سقوط أسبقية طلبه بسبب ذلك أن يتقدم بالمحرر نفسه أو المحرر مصحوبا بالقائمة على حسب الأحوال وذلك في خلال عشرة أيام من وقت ابلاغ قرار "لأستيفاء أو السقوط أليه ويطلب الى أمين المكتب اعطاء هذا المحرر أو التائمة رقما وقتيا بعد أداء الرسم وتوثيق المحرر أو التصديق على الترقيمات فيه ان كان من المحررات المعرفية وبدد ايداع كفالة قدرها نصف في المئة من قيمة الالتزام الذي يتضعنه المحرر على ألا يزيد مقدار هذه الكفالة في عشرة جنيهات ويجب أن تبين في الطلب الأسباب التي يستند اليها الطالب •

وفى هذه العالة يجب على أمين المكتب اعطماء المحرر أو القسائمة رقما وقتيا فى دفتر الشهر المشار اليه فى المادة ٣١ ودفاتر الفهارس وأن يرفع الأمر الى قاضى الأمور الوقتية بالمحكمة الابتدائية التى يقع المكتب فى دائرتها ،

ويصدر القاضى بعد سماع ايضاحات صاحب الشأن ومكتب الشهر المقارى قرارا مسببا خلال أسبوع من رفع الأمر اليه بابقاء الرقم الوقتى بصفة دائمة أو بالمائه تبعا لتحقق أو تخلف الشروط التى يتطلب القانون توافرها لشهر المحرر أو القائمة ه

٧٧ ..... شهر عقارن وتوشق

ويكون القرار الصادر في هذا الشأن نهائيا •

هادة ٣٦ - اذا مسدر قرار القاضى بابقاء الرقسم الوقتى وجب التأشير بذلك فى دغتر الشهر ودغاتر الفهارس واتخاذ باقى الاجراءات وعلى الأخص مسا يتعلق منها بالتصوير •

واذا صدر القرار بالماء الرقم الوقتى وجب التأشير بذلك ف دفتر الشهر ودفاتر الفهارس وتصادر الكفالة المتقدم ذكرها بقوة القانون ويرد المحرر أو المحرر والقائمة لصاحب الشأن بعد التأشير عليها بمضمون القرار وتاريخه •

مادة ٣٩ مكررا — ( مضافة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٦ ) كل من توصل أو شارك في شهر محرر بقصد سلب ملكية عقار مملوك للمير أو تربيب حتى عيني عليه يمالت بالحبس وبغرامة لا تجاوز خمسمائة جنيه وذلك مع عدم الاخلال بأى عقوبة أشد يقضى بها قانون آخر ٠

ويعاقب على الشروع فى هذه الجريمة بما لا يجاوز نصف الحدد الأشمى للمقوبة المقررة ،

# الباب الرابع ق التاشيرات الهامشية

هادة ٣٧ - تقدم الطلبات الخاصة بالتأثمير الهسامشي الكتب الشهر الذي تم قيه شهر المورر المراد التأثمير في هامشه •

ويجب أن يكون الطلب مشتملا على اسم الطالب ولقبه ومسناعته , وصفته وممل القامته وعلى بيان نوع المحرر المتقدم ذكره وتاريخ ورقم شهره والسند الذى يبيح المتأثمير مع ايضاح تاريخه ونوعه ومضسمونه والمجهة التى صدر عنها وأسماء ذوى الشأن فيه ، ويجب أن يكون مصدوبا بهذا السند وبسائر الأوراق المؤيدة لمسه ،

ولكتب الشهر أن يحيل الطلب الى مأمورية الشهر المفتصة عنسد الانتضاء وتتبع في التأسير الهامشي وحفظ المحررات التي يتم بمقتضاها الأختام الواردة في الملائحة التنفيذية .

مادة ٣٨ - اذا تبين أمين مكتب الشهر أن طلب التأشير الهامشي لم يستوف ما يلزم لاجرائه من البيانات أبلغ الطالب أوجه النقص بمقتضي كتاب موصى عليه مصحوب باخطار وصول •

ويعين فى هذا الكتاب أجل لتلافى هذه الأوجه لا يجاوز شهرا ، هاذا انقضى الأجل دون استيفاء الطلب أشر عليه الأمين بالحفظ مع ابداء الأسباب وأبلغ الطالب ذلك بكتاب موصى عليه مصحوب باغطار وصول •

مادة ٣٩ - ( الفقرة الأخيرة مستبدلة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٦ ) لمن حفظ طلبه أن يطلب الى أمين مكتب الشهر فى خلال عشرة أيام مسن تاريخ ابلاغ قرار الحفظ اليه رفع الأمر الى قاضى الأمور الوقتية بالمحكمة الابتدائية التى يقم مكتب الشهر بدائرتها •

ويصدر الاقاضى قراره على النحو المبين بالمادة ٣٥ تبعا التحقق أو تخلف الشروط التى يتطلب القانون توافرها لاجراء التأشير • ويحسون قراره نهائيا •

مادة ٤٠ - لا يجوز اجراء أى تأشير هامشى بمقتضى طلب لاحق من شأنه الاخلال بحق طالب التأشير الا بعد انقضاء الميماد المعين في المادة السابقة أو الفصل في تظلم الطالب على الوجه البين فيها •

# الباب الخامس في أحكام القيد

مادة ٢١ سـ لا يترتب على اغفال بيان أو أكثر من البيانات المنصوص عليها في المادة الثلاثين بطلان القيد الا اذا نتج عن ذلك ضرر للغير • ( م ٣ ـ موموعة مصر ج ١٧ ) ولا يجوز أن يطلب البطلان الا من وقع عليه المصرر بسبب اغفال البيانات أو بسبب عدم ضبطها والمحكمة أن تبطل أثر القيد أو أن تنقص من أثره تبما لطبيعة الضرر ومداه ٠

مادة ٢٦ ــ يقتصر أثر القيد عملى المبلغ المبين بالقسائمة أو المبلغ المستحق أيهما أقل •

مادة ٣٣ سيسقط القيد اذا لم يجسدد فى خلال عشر سسنوات من تاريخ اجرائه وعلى أن للدائن أن يجرى قيدا جديدا ان أمكن ذلك قانونا تكون مرتبته من وقت اجرائه و وكل تجديد لا يكون له أثر الا لمدة عشر سنوات من التاريخ الذي أجرى فيه و

هادة 33 س تجديد القيد واجب حتى أثناء الاجراءات التى تتخذ لنزع ملكية المقار المثقل بالعق المينى ولكنه لأ يكون واجبا اذا انقنى الحق أو ظهر المقار وبوجه خاص اذا بيع المقار قضاء وانقضى ميماد زيادة العشر •

مادة ٥٥ - لا يجوز محو القيد الا بمقتفى هكم نهائى أو برضا الدائن بتقرير رسمى منه ومع ذلك يكتفى فى اجراء المحو فى حالة رهن المياز المقارى وحقوق الامتياز المقارية باقرار عرفى مصدق على التوتيع مسه .

مادة ٢٦ — اذا ألغى المحو عادت للقيد مرتبته الأصلية ومع ذلك لا يكون لالغلثه أثر دجمى بالنسبة الى القيود والتسسجيلات التى أجريت فى المقترة ما بين المحو والالغاء ٠ فى المقترة ما بين المحو والالغاء ٠

هادة ٧٧ -- تكون مرتبة حق الامتياز المقارى من وقت قيده ولو كان المقد الذي أنشأه مسجلا •

# البساب السادس في شهر حق الارث

مادة ٤٨ سنبدلة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٦) يقدم الطب الخاص بشهر حق الارث للمأمورية التي يقع المقار في دائرة اختصاصها ويجب أن يكون موقعا من الوارث طالب الشهر أو من يقوم مقامه أو من ذي شأن وأن يشتمل على اسم المورث ولقبه واسم أبيه وجدده لأبيب وديانته وجنسيته ومحل اقامته وتاريخ ومحل وفاته وأسماء ورثته والقابهم وسنهم وجنسياتهم ومحال اقامتهم وأسسماء آبائهم وأجدادهم لآبائهم والبيانات المتعلقة بالعقار والمقوق المينية المقررة عليه والبيانات الفاصة بالتكليف وبأصل ملكية المورث وذلك وفقا للبنود ثالثا وخامسا وسادسا وسابعا من المادة ٢٢ ٠

مادة ٤٩ -- ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥ أسنة ١٩٧٦ ) يجب أن يرفق بالطلب الأوراق الآتية :

 ١ ـــ الاشهاد الشرعى أو الحكم أو غير ذلك من المستندات المثبتة لعق الارث •

٢ \_ ما يثبت صفة من يقوم مقام الطالب ان وجد ٠

 ٣ ــ كشوف رسمية عن عقارات المورث مستخرجة من دغاتر لتكليف وضريبة العقارات المبنية •

٤ - سندات ملكية المورث للمقارات المذكورة على أن يراعى ف شائها حكم المادة ٣٣ • هاذا تعذر تقديمها فتتبع الأحكام الواردة فى المادة ٣٣ ( مكرراً ) ، واذا كان أصل ملكية المورث هو الميراث فبرفق بالطلب المستند المثبت لحق الارث •

مادة ۵۰ ــ يراعى فى شأن الطلب أحكام المواد ٢٤ و ٢٥ و ٢٦ و ٢٧ من هذا القانون ٠ ٣٦ ..... شهر عقاري وتوثيق

مادة ٥١ ــ يقدم الطالب للمأمورية قائمة جرد المقارات ومعها صورة الطلب المؤشر عليها بقبول اجراء الشهر ٠

وتؤشر المأمورية على قائمة الجرد وعلى السند المثبت لحق الارث بما يفيد صلاحيتهما للشعر وذلك بعد التحقق من اشتمال هـذه القائمة على البيانات الموضحة بصورة الطلب المسلمة للطالب •

وبعد التوقيع على قائمة الجرد من طالب الشهر أو من يقوم مقامه والتصديق على توقيعه يقدم لكتب الشهر المختص السند المثبت لحق الارث مع القائمة لاجراء الشهر وفقا لما جاء بالمادتين ٣١ و ٣٣٠٠

مادة ٥٢ -- تطبيق أحكام المواد ٣٣ و ٣٥ و ٣٥ و ٣٦ كلما كان لذلك وجه ٠

مادة ٥٣ سـ تطبق المواد ٤٨ وما يليها على حقوق الارث التى تنشأ ابتداء من تاريخ العمل بأحكام هذا القانون • أما حقوق الارث السابقة على هذا التاريخ فلا تطبق في شأنها المواد المذكورة الا اختيارا •

مادة ٥٣ مكررا - ( مضافة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٦ ) يجب على الموظفين المفتصين ، في أية جهة كانت ، تقديم البيانات والأوراق التي تطلبها جهات الشهر المقارى خلال عشرين يوما من تاريخ طلبها .

ويجوز لأمين مكتب الشهد فى الحالات التى يتعين غيها الحصول على بيانات لا تتصل بالملكية أو المعتوق المينية الأخرى ، من جهة ادارية أو استطلاع رأيها قبل اجراء الشهد أن يأذن بالمضى فى الاجراءات بعد غوات شهد من تاريخ وصول اخطار الى تلك الجهة بذلك بكتاب موصى عليه بعلم وصول ، ويجوز مد هذا الأجل اذا قامت أسباب تبرر ذلك . شهر عقاری وتوثیق ..... به تاری وتوثیق و تاری و توثیق است....

# البساب المسابع احكام وقتية

هادة ٥٤ ــ لا يسرى هذا القانون على المصررات التى ثبت تاريخها ثبوتا رسميا قبل أول يناير سنة ١٩٢٤ ولا على الأهكام التى صدرت قبل هذا التاريخ ، بل تظل هذه المصررات والأهكام خاضعة من حيث الآثار التى تترتب عليها لأهكام القوانين التى كانت سارية عليها ٠

مادة 00 - استثناء من حكم المادة ٢٣ تقبل الشهر المحررات التى تم توثيقها أو التصديق على توقيعات المتعاقدين فيها أو التى صدرت فى شأنها أحكام بصحة المتعاقد أو التوقيع قبل الممل بأحكام هذا المقانون وكانت تستند فى اثبات أصل الملكية أو الحق العينى لمحررات عرفية تحمل تاريخا سابقا على سنة ١٩٢٤ ٠

مادة ٥٦ - جايع المحررات التى تم شهرها فى جهة من الجهسات المختصة وفقا للقواعد السارية قبل الممل بأحكام هذا القانون تكون حجة على الكافة من وقت المعل بهذه الأحكام •

مادة ٧٧ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٦ ) استثناء من أحكام الباب الثالث من هذا القانون يجوز أن تشهر بطريق الايداع على الوجه المبين باللائمة التنفيذية ، المعررات التي تجيز القوانين الأخسرى شهرها بهذا الطريق •

هادة ٥٨ - على أصحاب رهن الحيازة المقارى وحقوق الامتياز المقارية السابقة أن يقوموا بقيد حقوقهم فى خلال عشر سنوات من تاريخ تسجيل المقود المرتبة لها أو فى خلال سنة (١) من تاريخ العمل بهذا المقانون

 <sup>(</sup>١) مد هذا الميعاد سنة أخرى تبدأ من أول يناير سنة ١٩٤٨ بموجب القانون ١٥٧ في ٢٨ ديسمبر ١٩٤٧ ٠

أى المدتين الطول فاذا لم يتم القيد فى خلال المدة المتقدمة لا يكون الحق بعد انقضائها نافذا بالنسبة الى المعير ويترتب على اجراء المقيد المذكور حفظ مرتبة الحق من تاريخ تسجيل العقد المرتب له •

ويكتفى في الجراء هذا القيد بصورة طبق الأمل من العقد تستدرج من دغاتر التسجيل واذا لم يكن العقد مستملا على جميع البيانات المنصوص عليها في المادة ٣٠ استكملها صاحب الشأن في قائمة القيد ٠

ويجب في جميع الاحوال التصديق على توقيع صاحب الشأن في الثائمة •

ملدة ٥٩ س ف جميع النصوص المتعلقة بالشهر المقارى ف القانون المدنى وقانون المرافعات وقانون المتجارة وغيرها من القوانين يستعاض عن عبارة « قلم كتاب المحكمة » أو قلم الرهون أو ما يماثلها بعبارة « مكتب الشهر »، •

ويستعاض فى تلك النصوص كذلك بعبارة « أمين مكتب الشهر » عن عبارة « كاتب المحكمة »، أو كاتب الرهون أو ما يماثلها •

هادة ٦٠ بـ يلغى القانونان رقما ١٨ و ١٩ لسسنة ١٩٣٣ ، وكذلك يلغى كل نص يفالف أحكام هذا القانون ٠

مادة ٦١ – على وزيرى العدل والمالية تنفيذ هذا القانون كل فيما يفصه ، ويعمل به من أول يناير التالى لتاريخ نشره بالجريدة الرسمية . شهر عقاری وتوثیق ..... ۲۹۰

# مرسوم ١٩٤٢/٨/٢٤

باللائحة التنفيذية لقانون تنظيم الشهر المقارى

نحن غاروق الأول ملك مصر

بعد الاطلاع على المادة ٨ من القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ المفاص بتنظيم الشهر المقارى ،

وبناء على ما عرضه علينا وزير العدل وموافقة رأى مجلس الوزراء ،

ردسمنا بما هو آت :

## الباب الأول

#### فى تكوين مكاتب الشهر وماموريته

هادة ١ ــ يتكون المكتب الرئيسي من ادارة للتفتيش المفنى وادارة للتفتيش المالي وادارة للمحفوظات ٠

وتقوم أدارة المعقوطات على مفظ صور المحررات والفهارس التي ترسل اليها من مكاتب الشهر مع أفراد مكان خاص لمعقوطات كل مكتب م

وترسل هذه المعفوظات وفقا النظام المقرر لكاتب الشهر في آحكام هذه اللائمة .

هادة ٣ ـــ يرأس كل مكتب من مكاتب الشهر أمين يعاونه أمين مساعد وعدد كاف من الموظفين ٠

ويحل الأمين المساعد محل الأمين عند غيابه •

مادة ٣ - يدير المأمورية موظف يعاونه واحد أو أكثر تبعا لحساجة العمل •

هادة } ـ يعين المنتشون الملحقون بالكتب الرئيسي والأمناء والأمناء

المساعدون وسائر موظفى هذا المكتب وسائر موظفى مكاتب الشسهر والمأموريات بقرار من وزير ألعدل •

مادة ٥ ... ( مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ١٩٥٥ لسنة ١٩٦٣ ) يؤدى الأمين العام والأمناء المساعدون وغيرهم من الوظفين الفنيين قبل مباشرة أعمال وظائفهم يمينا بأن يقوموا بما يوكل المهم من عمل بالذمة والمسدق ٠

ويطلف الأمين العام ومن عداء من الموظفين اليمين أمام وزير العدل .

# البساب النساني النظر في طلبات الشهر

مادة ٦ – تعاون المأموريات في همص طلبات الشهر أقلام استعلامات هندسية تمين بالاتفاق بين وزيرى المدل والمالية •

مادة ٧ - نتلقى المأمورية المفتصة الطلبات الخاصة بشهر المعررات من ثلاث نسخ متطابقة ومعها الأوراق المنصوص عليها في القوانين واللوائح و وتتولى محصها من الناهية القانونية ثم تعيلها بعد استيفاء ما يلزم توافره فيها الى قلم استملامات الهندسة •

مادة ٨ -- (١) يتولى قلم الاستعلامات الهندسية مراجعة الطلب من

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير المالية رقم ۱۰۰ اسنة ۱۹۶٦ بتنظيم العلاقات بين مصلحة المسلحة ووزارة العدل فيما يختص بتنفيذ قانون الشهر العقارى ونص على ما يلى :

<sup>«</sup> مادة ۱ ... الى حين صدور أوامر أخرى تبقى أقلام الاستعلامات حسب تكوينها الحالى على أن يعدل مقر كل منها ودائرة اختصاصه وفقا لمقر ودوائر اختصاص مأموريات الشهر العقارى الموضحة بقرار وزارة العدل الصادر بانشاء هذه الماموريات .

الناحية المساحية وعلى الأخص فيما يتعلق بمعاينة العقار على الطبيعة للتثبت من موقعه ومسطحه وحدوده وما يتبع ذلك من تطبيق مستندات التعليك وتحديد العقار بوضع علامات عند الاقتضاء وكذلك فيما يتعلق بفحص المكلفات لتعين التكليف الواجب النقل منه ه

ويوانى هذا القلم المأمورية برأيه كتابة في هذا الشأن •

مادة ٩ - عند اختلاف الرأى بين أقلام الاستملامات والمأموريات أو مكاتب الشهر يفصل الكتب الرئيسى فى الخلاف فى خلال خماسة عشر يوما من تاريخ لرسال الاوراق اليه ٠

هادة ١٠ سـ تعد بكل مأمورية مجموعة من أحدث طبعة من الخرائط الخاصة بكل ناحية أو مدينة داخلة فى دائرة اختصاصها ، وتبين فى هذه الخرائط العقارات التى شهرت فى شانها محررات ابتداء من أول يناير سنة ١٩٣٤ وكذلك العقارات التى قدمت عنها طلبات ولم يتم شهر المحررات "المتلقة بها ،

مادة 11 سيؤشر ف المفرائط المشار اليها في المادة السابقة بارتنام وسنى طلبات الشهر التي تقدم للمأموريات في الجزء الذي يتعلق الطب به ٠

وتستمر الاقلام المذكورة تابعة لمسلحة المسلحة .

مادة ٢ ـ تقوم أقلام الاستعلامات المذكورة بناء على طلب المأموريات بمختلف عمليات المراجعة المترتبة على تطبيق القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ ولائحته التنفيذية وعلى الآخص ما نص عليه في المادة الثامنة من هذه اللائحة -

مادة ٣ .. تستمر اقلام الاستعلامات خاضعة فيما يتعلق بالاعمال الهندسية لرقابة مصلحة المسلحة وفيما يتعلق بالاعمال القانونية للشهر وما يرتبط بها من اعمال آخرى ، فلمفتشى المكتب الرئيسى للشهر حق تفتيشها عند مرورهم على الماموريات ، وتقدم من مفتشى المصلحتين التقارير اللازمة الى الجهة التي يتبعونها مشفوعة بارائهم في حسن سير العمل ،

مادة ٤ - على وكيل وزارة المالية للشئون المساحية وعلى مدير عسام مصلحة المساحة تنفيذ هذا القرار α .

به ..... شهر عقاری وتوثیق

وبعد اتمام شهر المحرر الذي قدم الطلب في شأنه يؤشر في الخرائط برقم شهر المحرر والسنة التي تم فيها •

ويستعمل في هذين النوعين من التأشير مدادان مختلفا اللون •

مادة ١٢ ــ يقوم باجراء التأشير المنصوص عليه فى المادة السابقة تملم الاستعلامات الهندسي بناء على طلب المامورية وتحت اشرافها ٠

مادة ١٣ سـ تزود كل مأمورية بصورة موتوغرافية من دماتر المساحة المدينة للرجوع اليها عند محص طلبات الشهر ه

ويعد بالمأموريات فهرس عينى المقارات لكل ناهية أعيدت مساهتها ، وتبين في هذا الفهرس التصرفات التي تطرأ على المقارات بعد اعداد الدفاتر المتدم ذكرها \*

ويؤشر فى الفهرس العينى أيضًا بطلبات الشهر التى تقدم من وقت البدء فى اعداد دفاتر المساحة المديثة •

مادة 12 سادا كان تاريخ سند اللكية أو الحق المينى الذى أشر بمقتضاه بصلاحية المرر الشهر سابقا على سنة ١٩٢٤ وجب أن تقوم المأمورية بتصويره ، وذلك مع مراعاة أحكام المادة ٢٣ من القانون رقسم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ الصادر بتنظيم الشهر العقارى •

وفى هذه الحالة تحتفظ المأمورية بالصورة الفوتوغرافية الرجوع اليها عند الاقتضاء وترد الأصل لن قدمه ه

مادة ١٤ مكررا — (١) اذا كان أصل الملكية أو الحق المينى يستند الى وضع اليد المدة المكسبة للملكية وفقا للمادة ٢٣ مكررا من قسانون تنظيم الشهر المقارى فتتبع الاجراءات التالية :

<sup>(</sup>۱) مضافة بقرار وزير العدل رقم ۱۹۵۸ اسنة ۱۹۷۳ ( الوقائم المصدة في ۱۹۷۳/۷/۱۰ – العدد ۱۹۵۱ ) والبند رقم (۲) ملغى بقرار وزير العدل رقم ۳۰۰۳ لسنة ۱۹۷۹ ( الوقائع المصرية في ۱۹۷۹/۱۱/۵ – العدد ۲۰۰ ) ۰

١ سـ يحسل من الطالب رسم نسبى قدره ١/ ( واحد ف المائة ) من قيمة العقار أو الحق العينى موضوع الطلب ، ويتبع فى تقدير الرسم القواعد المقررة فى قانون رسوم التوثيق والشهر •

·-- 1

٣ --- على المأمورية أن تنشر على نفقة الطالب في احدى المحف الميومية اعلانا يتضمن موضوع طلب الشهر وتحديد المقار واسم المتصرف وسلفه والموعد المحدد لتحقيق الطلب ، ويكون هذا الاعلان بميعاد لا يقل عن خمسة عشر يوما قبل موحد التحقيق •

وترفق بالأوراق نسخة من الصحيفة التي هصل فيها النشر .

إلى الكل في مصلحة حق الاعتراض على اسناد الملكية بطريق وضع اليد ويقدم اعتراضه مقرونا بالمستندات المؤيدة ألمه الى المأمورية المختصة غلال غمسة عشر يوما من تاريخ النشر •

 م يقوم رئيس المأمورية أو من ينيبه من الأعضاء الفنيين باجراء محضر فى الطبيعة لتعقيق وضع اليد ومدته وسببه ومدى استكمال شروطه طبقا لاحكام القانون المدنى •

ويجب أن يتفسمن معضر التحقيق بيانا مفصلا عن العقار معل الطلب وأوصافه ومشتملاته طبقا لحالته فى الطبيعة وما أدرج بسجلات المساحة المعمول بها قرينه بخصوص الملكية ووضع اليد والتكليف ، وكذلك أتوال المتعاقدين وأصحاب التكليف أو ورثتهم وجيران العقار والحائزين له والمعترضين وبصفة عامة كل من يستلزم التحقيق سماع أقوالهم ، ويوقع على المضر من الحاضرين فان امتتع أحدهم عن التوقيع أثبت ذلك فى المضر مع بيان سبب امتناعه ،

المامورية أن تبدى رأيها فى الطلب ثم تحيله الى المكتب
 مرفقا به جميع الاوراق والمستندات الفاصة به •

٧ \_ على المكتب عرض الطلب ومرفقاته على اللجنة المنصوص عليها

ف المادة ٣٣ مكررا من قانون تنظيم الشهر العقارى لتصدر فيه قرارا مسبعاً بقبوله أو رفضه ٠

مادة 10 سيعد فهرس شخصى باسماء الملاك فى كل مركز تسدرج فيه السندات المسار اليها فى المادة السابقة •

## الباب الثالث في شهر الممررات

مادة ١٦ — ( مستبدلة بقرار وزير المدل رقم ٩٤٨ لسنة ١٩٧٩ ) يعد بكل مكتب دغتر للأسبقية والمحركة تثبت غيه المعررات والقوائم التي تقدم للشهر بأرقام متتابعة حسب أسبقية تقديمها مسع ذكر التاريخ والساعة ، ويبين غيه المحررات الموقوف شهرها والمتعارضة ، كما يؤشر في هذا الدغتر برقم الشهر وتاريخه في هذا الدغتر برقم الشهر وتاريخه في هذا الحرر .

ويخصص لكل قسم أو مركز أدارى يقع فى دائرة اختصاص المكتب دفتر المحررات الوقوف شهرها والمتعارضة تدرج فيه هذه المحررات والطلبات المفطر عنها بالتعارض بأرقام متتابعة ، ويجب الرجوع الى هذا الدفتر قبل شهر أى محرر لتطبيق القواعد المنصوص عليها فى قهانون تنظيم الشهر المقارى فى شأن تقديم أكثر من طلب فى شأن عقار واحد ،

كما يعد بكل مكتب دفتر الشهر المحررات تثبت فيه البيانات المعينة للمحررات رالقوائم المقدمة للشهر بأرقام متتابعة بحسب أسبقية قيدها بدفتر الأسبقية والحركة الا اذا لم يتيسر شهرها بسبب وجود نقص أو عيب فيها ه

ويكون هذا الدفتر مرقم الصفحات وموقعا على كل ورقة فيه من الأمين العام أو من يندبه لذلك ، ولا يجوز اجراء كشط أو محو أو شطب أو تحشير فيه ،

شهر عقارى وتوثيق ..... في

ويجب أن يؤشر أمين المكتب أو الأمين المساعد عند انتهاء العمل فى كاء يوم بدلك فى الدفاتر المنصوص عليها فى هذه المادة مع التوقيع منه • واذا اتضح للمكتب أن المحررات المتعارض سبق شهره وكان من المحررات الناقلة للملكية وجب عليه الامتناع عن شهر المحرر اللاحق ان كان ناقلا للملكية •

مادة ١٧ ـــ ( مستبدلة بقرار وزير المدل رقم ٩٤٨ لسنة ١٩٧٦ ) اذا المتضت الضرورة تصحيح خطأ مادى وقع معن يكون دفقر الشهر فى عهدته وجب اعتماد هذا التصحيح من الأمين اذا كشف المخطأ يوم حصوله .

واذا كشف الفطأ فى ميماد لاحق وجب اعتماد التصحيح من الأمين وأحد مفتشى ادارة التفتيش الفنى ، وفى هذه الحالة يحرر محضر توضع فيه أسباب الخطأ وكيفية كشفه •

وفى جميع الأحوال يجب ذكر تاريخ التصحيح ٠

مادة ١٨ - تفرد دفاتر خاصة بأرقام متتابعة لكل مديرية أو محافظة اذا كان مكتب الشهر يتتاول اختصاصه أكثر من مديرية أو محافظة ٠

مادة 19 سـ تقدم المحررات وقوائم المقيد التى يراد شهرها لكاتب الشهر المختصة من نسخة أصلية محررة بالمداد الأسود على ورق خاص مدموغ يطلب من مكاتب الشهر ومأموريته •

ويوضع على النسخة الأصلية رقم متتابع يدل على ترتيبها بحسب تقديمها مع تاريخ اليوم وبيان ساعة اثباتها فى دغتر الشهر المشار اليه فى المادة ١٦ ويوقع عليها من الأمين أو الأمين المساعد ٠

وتعد من النسخة الأصلية صورتان فوتوغرافيتان تسلم احداهما للطالب بعد التأشير عليها بمطابقتها للأصل وترسل الأخرى لدار المحفوظات بالكتب الرئيسي \* هادة ٢٠ ــ ( مستبدلة بقرار وزير المدل رقم ٩٤٨ لمسنة ١٩٧٦ ) على من يتسلم المحرر أو القائمة لاجراء المشهر أن يعطى لن قدمه ايصالا مبينا به رقم وتاريخ القيد بدفتر الأسبقية والحركة والمستندات المرفقة به ٠

مادة ٢١ - يقوم مكتب الشهر بعفظ أصول المحررات أو القوائم التي تم شهرها بحسب أرقامها المتتابعة .

واذا كان المكتب مختصا بالنسبة الى أكثر من مديرية أو محافظة وجب أن تفرد أرقام متتابعة قائمة بذاتها لكل مديرية أو محافظة .

مادة ٢٣ ــ يعد بكل مكتب من مكاتب الشهر دفتر تدرج فيه طلبات التأشير لهامشي •

وتدرج هذه الطلبات بأرقام متتابعة تفيد أسبقيتها مع ذكر تاريخ ليوم واحساعة وما تم في شأنها •

ويجب على من يتلقى الطلب أن يعطى من قدمه ايصالا مبينا بسه الرقم المتنابع وتاريخ اليوم ٠

مادة ٢٣ ــ يثبت مكتب الشهر المتأشيرات المهامشية في هامش الممرر المتعلقة به أو في ورقة تلحق بهذا المحرر .

وتشمل هذه التأشيرات على البيانات التي تتطلب المادة ٣٧ مسن القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ توافرها في الطلب وعلى بيان تاريخ التأشير والساعة التي تم فيها •

ويجب أن تحفظ على حدة في مكتب الشهر المحررات التي تم التأشير باقتضاها •

ومع ذلك يجوز للدائن بالنسبة الى التأشيرات المنصوص عليها فى الله ١٩٤٦ من القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ أن يسترد سند الدين بعد استخراج عورة فوتوغرافية منه واقراره عليها بما يفيد صحتها .

مادة ٢٤ - يجب على مكتب الشهر أن يوافى المكتب الزئيسى بصورة من التأشيرات الهامشية في نهاية كل شهر مع بيان رقم وتاريخ شهر المحررات المتعلقة بها •

ويقوم الكتب الرئيسى بحفظ هذه الصورة بعد أن يدرج التأشيرات الواردة بها في هامش صور المحررات المشار أليها في الفقرة السابقة أو في ورقة تلحق بهذه الصور ه

# الياب الرابع فى القهارس والاطلاع والشهادات والصور

مادة ٢٥ ــ تعد بمكاتب الشهر دفاتر هجائية للفهارس ويخصص فهرس لكل ناحية أو مدينة تدرج نبيه أسماء جميع الأطراف في المحررات أو جميع ذوى الشأن نبيها •

مادة ٣٦ - تعد سنويا بكل مكتب من مكاتب الشهر دماتر هجائية للفهارس تمسك عن كل مديرية أو محافظة وترسل في نهاية كل عام الى مكتب الشهر الرئيسي لتحفظ بدار المحفوظات فيه ه

مادة ۲۷ س لكل شخص أن يطلب الاطلاع فى مكتب الشهر على دفاتر الشهر ودفاتر الفهارس أو على أى محرر تم شهره بعد أداء الرسم المستحق •

ويعد بكل مكتب دفتر لقيد طلبات الاطلاع وما تم في شأنها .

هادة ٣٨ – على مكاتب الشهر كلما طلب منها ذلك عن مسدة معينة وبالنسبة الى شخص معين أن تسلم قائمة بالتسجيلات والقيود الواردة بالفهارس أو بيانا يفيد عدم وجود تسجيلات أو قيود وذلك بعسد أداء الرسم المستحق •

وتعد دغاتر لقيد طلبات الشهادات العقارية وبيان ما تم فى شأنها • هادة ۲۹ سيسلم مكتب الشهر لن يطلب اليه ذلك شهادة بمصمون أى تأشير هامشى بعد أداء الرسم المستحق •

مادة ٣٠ سـ ( مستبدلة بقرار وزير المدل رقم ٩٤٨ لسنة ١٩٧٦ ) يجوز المصول على صور رسمية فوتوغرافية أو خطية مؤشرا بمطابقتها للاصل من المررات التي تم شهرها ومرفقاتها بعد دفع الرسم المستحق ٠

# البساب الخسامس احكسام عسامة

مادة ٣١ ــ يتولى مكتب الشهر استخراج صورة من كل محرر تم شهره لاعداد الخطوات التمهيدية لنظام السجلات المينية وصورة ترسل للمديرية أو المحافظة لتعديل دفاتر التكليف اذا اقتضى المحرر تعديلا ف هذه الدفات •

مادة ٣٢ ـ يصدر قرار من وزير المدل بتمديد الساعات التى تقبل في خلالها طلبات شعر المحررات أو المتأشير بصلاحيتها للشهر أو اثباتها في دغاتر الشهر أو التأشير الهامشي أو الاطلاع أو الشهادات المقارية •

ولا يجوز بحال تلقى الطلبات المتقدم ذكرها قبل بدء الميماد المذكور أو بعد انقضائه •

مادة ٣٣ ــ للمأموريات أن تصدق على توقيعات ذوى الشمان في المحررات العرفية التي يطلب شهرها ٠

ولها كذلك أن تصدق على توقيعات ذوى الشان في التوكيلات المرفية وغيرها من المحررات التي كانت متعلقة بتصرف عقاري •

ويشترط فيمن يتولى التصديق من موظفى المأمورية أن يكون قدد أدى اليمين القانونية وفقا الأحكام المادة ه من هذه اللائمة •

مادة ٣٤ مسلح المحكومة أن تصدق على توقيعات موظفيها على المحررات التى يطلب شعرها متى وقع هؤلاء الوظفون بحكم وظائفهم وفى هذه المحالة يجب أن ترسل هذه المحررات مباشرة من المصالح ذات الشأن الى مكاتب الشهر •

مادة ٣٥ - على الجهسة التي تولت توثيق المصرر أو التي تولت التصديق على آخر توقيع فيه أن كان عرفيا أن ترسله اداريا الى مكتب الشهر المختص لاتفاذ الإجراءات الملازمة لشهره اذا طلب ذلك أصحاب الشأن كتابة •

وفى هذه الحالة يوافى مكتب الشهر الجهة المتدم ذكرها بالمسورة الفوتوغرافية للمحرر بعد اتمام شهره ويوافيها كذلك بعا يرى رده من المستندات لتسليم هذه الأوراق جميعها لذوى الشأن ه

هادة ٣٦ – ف الأحوال التي يجيز القانون فيها الشهر بطريق الايداع تنسخ صورة مصدق عليها من المحرر على الورق الخاص المشار اليه ف المادة ١٩ وتتبع باقى الإجراءات المنصوص عليها فى المواد التالية ويحفظ الأصل فى مكتب الشهر ه

هادة ٣٦ مكررا ... ( مضافة بقرار وزير المدل رقم ٩٤٨ لسنة ١٩٥٦ ) يعتبر الأعضاء الفنيون بادارات ومكاتب الشهر المقارى كل فى دائرة اختصاصه خبراء أمام جهات القضاء فى مجال تطبيق الفقرة الاخيرة من المادة (٦) من قانون تنظيم الشهر المقارى •

مادة ٣٧ ـ يلغى القرار الصادر من وزير المدل فى ١٦ يولية سنة ١٩٣ بخصوص مسك دغاتر التسجيل وانشاء مأموريات الأقلام الرهون المتلطة • وكذلك يلغى كل قرار يخالف أحكام هذا المرسوم •

ه. مادة ۳۸ مـ على وزيرى المدل (۱) والمالية تنفيذ هذا المرسسوم ، ويممل به من أول يناير سنة ۱۹٤٧ •

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير العدل رقم ٧٧٦ لسنة ١٩٧٤ و ٢١١ « شهر عقاري » بشأن مقاس صورة المحرر المشهر الفوتوغرافية ( الوقائع المصرية في ١٩٧٤/١٠/۵ ـ العدد ٧٢٧ ) ٠٠

# القسم الشاني في التوثيق

## قانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٤٧ بشأن التوثيق

#### نحن فاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتى نصه ، وقد مدقنا عليه وأصدرناه:

هادة ١ ـــ ( ملماة بالقانون رقم ٥ لسنة ١٩٦٤ ) •

مادة ٢ - ( مستبدلة بالقانون رقم ١٥٣ لسنة ١٩٧٦ ) تقــوم مكاتب التوثيق بما يأتي :

- ١ تلقى المررات وتوثيقها ٠
- ٢ اثبات المعررات الرسمية في الدفاتر المدة اذلك ٠
- ٣ ـ وضع الصيغة التنفيذية على صور المعررات الرسمية الى لحنة التنفيذ •
- ٤ حفظ أصول المحررات التي تـم توثيقها وموافاة المكتب الرئيسي بصورة من كل منها ٠
  - ه اعداد فهارس الممررات التي تم توثيقها •
  - ٣ ـ اعطاء صور من المعروات الموثقة ومرفقاتها ٠
- ٧ ــ المتصديق على توقيعات ذوى الشأن في المحررات العرنية ٠
  - ٨ ــ اثبات تاريخ المررات ٠
- التأشير على الدفائر التي تنص القوانين على التأشير عليها
   عن طريق مكاتب التوثيق •

۲۵ ..... شهر عقازی وتوثیق

١٠ ... تبول وايداع المررات التي تبينها اللائمة التنفيذية ٠

 ۱۱ ــ اعطاء الشهادات بحصول التصديق على التوقيعات أو اثبات المتاريخ فى المحررات العرفية أو التأشير على الدفاتر المسار اليها فى البند ( ٩ ) ٠

مادة ٣ - (1) تتولى الكاتب توثيق جميع المحررات وذلك لهيما عدا عقود الزواج واشهادات الطلاق والرجمة والتصادق على ذلك المناصة بالمحريين المسلمين والمحريين غير المسلمين المسلمين والمائقة والمائة ويتولى توثيق عقود الزواج والطلاق بالنسبة الى المحريين غير المسلمين والمنحدى المائقة والملة موثقون منتدبون يعينون بقرار من وزير المعدل - ويضع الوزير لاتحساة (7) تبين شروط المتعين في وظائف الموثقين المنتدبين واختصاصاتهم وجميع ما يتعلق بهم •

ويستحق على عقود الزواج المذكورة رسم طبقا للقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٤٤ المشار اليه •

مادة ٤ ــ لا يجوز للموثق أن يياشر عمله الا في دائرة اختصاصه .

مادة ٥ - ( مستبدلة بالقانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٧٦ ) يجب على الموثق قبل اجراء التوثيق أن يتثبت من أهلية المتعماقدين ورضائهم ومفاتهم وسلطاتهم •

هاذا كان محل التوثيق عند زواج أجنبى بمصرية أو التصادق عليه سعم

<sup>(</sup>۱) مستبدلة بالمادة الاولى مسن القسانون رقسم ٦٢٩ لمسنة 1900 ( الوقائع المصرية في ١٩٥٥/١٢/٢٥ لـ العدد ٩٩ مكرر ) وقد نص في مادته الثالثة على ما يلى : « تلغى أقلام التوثيق بالمحاكم الشرعية كما تلغى عملية التوثيق بالمجالس الملية وتحال الى مكتب التوثيق جميع المضابط والسجلات والدفاتر المتعلقة بها » .

 <sup>(</sup>۲) صدر قرار وزير العدل ستاريخ ١٩٥٥/١٣/٣٦ بلائحة الموفقين
 المنتدبين ( منشور فيما بعد ) .

شهر عقاری وتوثیق ..... ۳۵

غيجب على الموثق قبل اجراء التوثيق أن يتثبت كذلك من تواهر الشروط الآتية :

- ١ ــ عضور الأجنبي بشخصه عند اجراء توثيق العقد •
- ٢ \_ ألا يجاوز غارق السن بين المتعاقدين خمسا وعشرين سنة •

٣ ــ تقديم الأجنبى شهادتين صادرتين من المهمة المفتصة فى الدولة التى يحمل جنسيتها أو من قنصليتها فى جمهورية مصر العرببة تفيد احداهما أنها لا تمانم فى الزواج وتتفسمن الأخرى بيانات عسن تاريخ وجهة ميلاده وديانته والبلد المقيم به وحسالته الاجتماعية مسن حيث سبقه الزواج وعسدد الزوجات والأبناء وحالته المالية ومصادر ذخلسه ، وبشرط التصديق على كل من الشهادتين من السلطات المصرية المفتصة .

٤ ــ تقديم كل من المتعاقدين شهادة ميلاده فان تعذر ذلك وجب على الأجنبى تقديم أية وثبيقة رسمية تقوم مقامها ووجب على المرية تقديم صورة رسمية من واقعة قيد الميلاد •

ويجوز بناء على قرار من وزير المدل (١) أو من يفوضه التجاوز عن كل أو بعض الشروط سالفة الذكر عند توثيق المقد .

كما يجوز له قصر توثيق عقود الزواج والتصادق عليه واشهادات الطلاق والتصادق عليه المتعلقة بمصريات وأجانب على مكتب أو أكثر من مكاتب التوثيق دون غيرها ه

مادة ٦ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٧٩ ) اذا اتضح للموثق عدم توافر الأهلية أو الرضا أو الصفات أو السلطات لسدى

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير العدل رقم ١٤٠٤ لسنة ١٩٨٤ باستثناء عقود زواج السودانيين بمصريات من بعض الشروط المنصوص عليها في القانون رقم ١٩٨٨ سنة ١٩٨٤ - العدد ٩٤ ) ونص في مادته الاولى على ما يلى : « تستثنى عقدود زواج السودانيين بمصريات من الشروط المنصوص عليها في البنود (۱) و (٣) و (٤) مسن المذاة الخامسة من القانون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٤٧ بشأن التوثيق » .

المتعلقدين أو عدم توافر الشروط المبينة فى الفقرة الثانية من المادة (٥) أو اذا كان المحرر المطلوب توثيقه ظاهر البطلان وجب على الموثق أن رحص التوثيق والمطار ذوى الشأن بالرفض بكتاب موصى عليه يوضح فيه أسباب الرفض •

مادة ٧ سلن ومض توثيق مصرره أن يتظلم الى تساخى الأمور الوقتية بالمحكمة التي يقع مكتب التوثيق فى دائرتها وذلك فى خلال عشرة أيام من أبلاغ الرفض اليه وله أن يطعن فى القرار الذى يصدره القاضى أمام غرفة المشورة بالمحكمة لابتدائية •

وقرار القاضى أو غرفة المسورة لا يجوز توة الشيء المقضى به فى موضوع المرر •

مادة ٨ - لا تسلم صورة المعررات التي تم توثيقها الا لأصحاب الشان •

ولكن يجوز تسليم صورة من المحرر للفير بعد المصول على اذن من قاضى الأمور الوقتية بالمحكمة التي يقع مكتب التوثيق في دائرتها •

مادة ٩ - ( مستبدلة بالقانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٧٦ ) لا يجوز تسليم صورة تتفيذية ثانية من المحرر الموثق لصاحب الشأن الذى تسلم الصورة التنفيذية الأولى الا بحكم من محكمة المواد الجزئيسة التي يقع مكتب التوثيق في دائرتها و وتحكم المحكمة في المنازعة المتعلقة بنسليم الصورة التنفيذية الثانية بناء على صحيفة تعلن من أحد الخصوم الى خصمه الآخر •

مادة 10 - لا يجوز أن تنقل من مكاتب التوغيق أصول المحررات التى تم توثيقها ولا الدفاتر أو الوثائق المتعلقة بها على أنه يجوز للسلطات القضائية الاطلاع عليها •

فاذا أصدرت سلطة تضائية قرارا يضم أصل مصرر موثق الى دعوى

شهر عقاری وتوثیق ...... هه

منظورة أمامها وجب أن ينتقل القاضى المنتب الى المكتب ويحرر بحضوره صورة مطابقة الأصل المحرر ويعمل بذيلها محضر يوقعه القاضى والموثق وكاتب المحكمة ثم يضم الأصل الى ملف النزاع وتقوم الصورة مقسام الأصل لحين رده •

هادة 11 ــ تلغى أقلام التوثيق بالمحاكم الوطنية والمختلطة ويحال الى مكاتب التوثيق جميع أصول المقود الموثقة والوثائق والدفاتر التملقة صها ،

هادة ١٢ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٠٣ لسنة ١٩٧٦ ) بمسدر وزير المدل قرارا (١) باللائحة التنفيذية لهذا القانون على أن تشمل بيانا لمملية التوثيق وتنظيم دفاتره ودفاتر الفهارس والمسور والتنظيم الداخلى لمكاتب التوثيق وسير الممل فيها •

مادة ١٣ سيلفي كل نص يتعارض مع أحكام هذا القانون •

مادة ١٤ ــ على وزير العدل تتفيذ هذا القانون (٢) ويعمل به مسن أول يناير التالي لتاريخ نشره ٠

<sup>(</sup>۱) صدر مرسوم ۱۹۲۷/۱۱/۳ باللائحة التنفيذية لقانون التوثيق ( منشور فيما بعد ) • (۲) صدر قرار وزير العدل بتاريخ ۱۹۵۵/۱۲/۲۱ بلائحة الموثقين المنتدبين ( منشور فيما بعد ) •

۵۳ ..... شهر عقاری وتوثیق

### مصوم ١٩٤٧/١١/٣ باللائحة التنفيذية لقانون التوثيق

#### نحن غاروق الأول ملك مصر

بعد الاطلاع على المادة ١٢ من القانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٤٧ بشأن التوثيق ،

وبناء على ما عرضه علينا وزير العدل ، وموافقة رأى مجلس الوزراء ،

# رسما جما هن آت الباب الأول في تشكيل مكاتب التوثيق

مادة ١ ــ ( مستبدلة بقرار مجلس الوزراء المادر فى ١٩٥٥/١٢/٢١ ) يقسوم بالتوثيق موثقون منتدبون مساعدون وموثقون منتدبون يمينون بقرار من وزير المدل •

هادة ٣ ـــ بؤدى الموثقون والموثقون المساعدون قبل مباشرة أعمالهم يمينا أمام وزير المعدل بأن يقوموا بأعمال وظائفهم بالذمة والصدق .

## الباب الثاني في اجراءات التوثيق

مادة ٣ - لا يقوم الموثق بتوثيق محرر الا اذا دنم الرسم المستحق اطه ٠

مادة ٤ - لا يجوز للموثق أن يباشر توثيق محرر يخصه شخصيا أو تربطه وأصحاب الشأن فيه صلة مصاهرة أو قرابة لغاية الدرجسة الرابعة • مادة ٥ — ( مستبدلة بقرار وزير المعدل رقم ١٥٣٦ لسنة ١٩٧٦ ) الموثق أن يطلب — اثباتا لأهلية المتعاقدين — تقديم ما يؤيد تلك الأهلية من مستندات كشهادة ميلاد أو صورة رسمية من قيد واقعة الميلاد .

فاذا كان محل التوثيق عقد زواج أجنبى بمصرية أو التصادق عليه معلى الموثق أن يطلب ــ اثباتا لسن المتعاقدين ــ تقديم شهادتى ميلادهما فان تعدر ذلك طلب من الاجنبى تقديم أى وثيقة رسمية تقوم مقام شهادة ميلاده ومن المصرية تقديم صورة رسمية من تهيد واقعة ميلادها .

مادة ٦ - اذا تم التعاقد بوكيل فعلى الموثق أن يتأكد من أن مضمون المحرر المطلوب توثيقه لا يجاوز حدود الوكالة •

مادة ٧ -- ( مستبدلة بقرار وزير العدل رقم ١٥٣٢ أسنة ١٩٧٦) يجب على الموثق أن يتأكد من شخصية المتعاقدين غير المعروفين له ببطاقة المالة المدنية أو العائلية أو بأى مستند رسمى آخر والا فبشهادة شاهدين بالغين عاقلين ثابتة شخصية كل منهما بمستند رسمى •

فاذا كان مط التوثيق عقد زواج أجنبى بمصرية أو التصادق عليه فيجب على الموثق أن يتأكد من حضور الأجنبى بشخصه عند اجسراء التوثيق ومن توافر سائر الشروط المنصوص عليها فى الفقرة الثانية من المدة و من تانون التوثيق أو التجاوز عنها طبقا للأوضاع المقررة فى المفقرة الثالثة من تلك المادة و

مادة ٨ - ( مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ٨٠٥ لسنة ١٩٦٣ ) لا يجوز توثيق عقد الزواج الا بحضور شاهدين عاقلين بالمين ، وعلى الشاهدين الحاضرين توقيع المحرر مع ذوى الشأن والموثق بعد تلاوته عليهم •

مادة ٨ مكررا \_ ( مضافة بقرار مجلس الوزراء في ١٩٥٥/١٢/٢١ )

لا يحوز توثيق أى محرر بوقف أو باقرار به أو باستبداله أو بالأدخال ثو بالاخراج أو بغير ذلك من الشروط التى تشترط فيه الا اذا كان مستوفيا الشروط المنصوص عليها في المادة ١٣٧٧ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية •

ولا يجوز توثيق عقد زواج اليتيمات القاصرات المصريات اللاني لمن معاش أو مرتبات من المكومة أو لمهن مال يزيد تنيمته على ٢٠٠٠٠ قرش الا بتصريح من محكمة الاحوال الشخصية المختصة »

هادة آ - يجب أن يكون المحرر مكتوبا بخط واضح غير مشتمل على الضافة أو تحشير أو كشط وأن يشتمل عدا البيانات المفاصسة بمونمسوع المحرر على ما يأتى:

 ١ - ذكر السنة والشهر واليوم والساعة التى تـم فيهـا التوثيق بالأعرف ٠

. ٢ ـــ اسم الموثق ولقبه ووظيفته •

٣ ــ بيان ما أذا كان التوثيق قد تم بالكتب أو في مكان آخر طبقا
 لنص المادة ١٣ من هذه اللائمة •

\$ - أسماء الشهود •

 أسماء أصحاب الشأن وأساماء آبائهم وأجدادهم لآبائهم وصناعتهم ومحال ميلادهم والمامتهم وأسماء وكلائهم ومن تقضى الحال بوجودهم للمعاونة •

مادة ١٠ - ( الفقرة الأخيرة مضافة بقرار وزير العدل رقم ١٥٣٢ السنة ١٩٣٦ ) يجب على الموثق قبل توقيع ذوى الشأن على المدر المراد توثيقه أن يتاو عليهم الصيغة الكاملة للمحرر ومرفقاته وأن يبين لهم الأثر المتانوني المترتب عليه دون أن يؤثر في أرادتهم ويوقع هسو وأصسحاب الشأن المدرر والمرفقات •

واذا كان المحرر مكونا من عدة صفحات وجب على الموثق أن يرقم صفحاته وان يوقعها جميعها مع أصحاب الشأن . فاذا كان محل التوثيق عقد زواج أجنبى بمصرية أو التصادق عليه ، فيجب على الموثق قبل التوقيع على المعسد أن يتلو المسيعة الكاملة الشهادتين الرسميتين المقدمتين من الاجنبى والخاصيتين ببهان حالته الاجتماعية وبعدم ممانعة الجهة المختصة بالدولة التي ينتمى اليها بجنسيته في أجراء الزواج •

مادة 11 - توثق المحررات باللغة العربية واذا كان أهد المتعاقدين يجهل هذه اللغة أو لا يجيدها استعان الموثق بمترجم يقدمه المتعاقدون ويكون معل ثقتهم ويجب أن يوقع المترجم المحرر مع المتعاقدين والشمود والموثق •

مادة ١٢ ــ اذا كان أحد المتماقدين ضريرا أو ضعيف البصر أو أبكم أو أصم وجب على الموثق أن يتأكد من استعانته بمعين يوقع المحرر معه •

مادة ١٣ - يكون توثيق المصررات فى الكتب فى مواصيد العمل الرسمية الا اذا كان أحد المتعاقدين فى حالة لا تسمح له بالمضور الى المكتب فيجوز عندئذ الموثق أن ينتقل الى محل اقامته لاجراء التوثيق وذلك بعد دفع الرسم القرر للانتقال وطيه أثبات هذا الانتقال فى الدفساتر المحدة لذلك ٠

### الباب الثالث في دفائر التوثيق

مادة 18 سيعد بكل مكتب من مكاتب التوثيق دغتر تبين فيه من واقع المحررات الموثقة بعدد ترقيمها بارقام متتابعة أسسماء اللتعاقدين وأسماء البائهم وأجدادهم لآبائهم ومحال القامتهم ونوع المعرر وموضوعه واسم الموثق وبيين على أمل المحرر رقم العراجة بهذا الدغات •

مادة 10 ـ يعد بكل مكتب دفتر هجائى للفهارس تدرج فيه أسماء جميع أصحاب الشأن في المدرات ورقم المعرد الخاص بهم وتاريخه •

مادة ١٦ سيعد بكل مكتب دغتر ثالث يخصص للصور تدرج فيه أرقام المحررات وتواريخها وأسماء ذوى الشسأن فيها وتاريخ تسليم مسورة المحرر الى صحابه بعد توقيعه منه •

مادة 17 - تكون الدفهائد المنوه عنها فى المواد السسابقة مرقمة الصفحات موقعا على كل صفحة منها من الأمين المام أو من يندبه لذلك ويحرر فى هذه الدفائر محضر يثبت بدء العمل بها وانتهاؤه منها سنويا •

## الباب الرابع في حفظ المحررات وتسليم الصور

مادة ١٨ ــ تحفظ بالكتب أصول المحررات التي توثق على حسب ارتامها في ملفات خاصة بكل سنة •

مادة 14 مكرر — ( مضاغة بقرار وزير المدل رقم ١٥٣٧ لسسنة ١٩٧٦ ) تقوم مكاتب التوثيق بقبول وايداع المصررات الاتية :

۱ - الوصايا وسائر التصرفات المضافة الى ما بعد الموت فى مظاريف مفتومة بفاتم المكتب الرسمى وذلك بناء على طلب الموصى أو من صدر منه التصرف •

#### ٢ - المحررات الموثقة أمام السلطات الأجنبية •

ويقوم الموثق عند الايداع بتعرير معضر رسمى بذلك مع بيان وصف شامل للمظروف أو المعرر المطلوب ايداعه ويرفق المظروف أو المعرر بأصل معضر الايداع ويوقع المعضر مسن الموثق والموصى أو من عسدر منه التصرف أو طالب الايداع والشهود ان وجدوا .

هادة 13 س تنسخ صور من المحررات لتسليمها الأصحاب الشأن بعد دمع الرسم ويوضع على هذه الصور رقسم التوثيق وتاريخه ومسيغة

شهر عقاری وتوثیق .....

التسليم وتاريخها ويوقعها الموثق ويوضع عليها خاتم المكتب • ويؤشر الموثق بالتسليم على أصل المحرر ويوقع هذا المتأشير •

مادة ۲۰ – يتولى الكتب ارسال صورة من كل محرر تم توثيقه الى الكتب الرئيسي بالقاهرة لحفظها فيه ٠

## ألباب الخامس في التصديق على التوقيعات

مادة ٢١ سيقوم الموثق بالتصديق على توقيعات دوى الشأن فى المحررات العرفية بحضور الشهود المنصوم عليهم فى المادة السابعة من هذه اللائمة ٠

مادة ٢٢ -- يجب على الموثق تبل التوقيع من ذوى الشأن أن يستوثق منهم عن مومسوع المعرر المنذى يرغبون فى التصديق عملى توقيماتهم هيه •

مادة ٢٣ - أذا كان المحرر القدم التصديق عسلى توقيعات ذوى الشأن فيه بلغة أجنبية وجب اشتماله على ملخص باللغة العربية موقع منهم •

مادة ٢٤ ــ بعد توقيع ذوى الشان أمام الموثق يعمل معضر فى ذيل المحرر يذكر غيه الموثق أسماءهم ومحال القامتهم وحصول التوقيع منهم أمامه وأسماء الشهود ومهنهم ومحال اقامتهم •

ويوقع هذا المعضر الشهود والموثق ثم يوضع عليه لهساتم المكتب ورقم ادراجه في الدفاتر المعد لذلك .

مادة ٢٥ ـ يعد بكل مكتب من مكاتب التوثيق دفتر تدرج فيسه معاشر التصديق على التوقيمات بأرقام متتابعة ويذكر فيك ملفص

المجرر مع بيان أسماء ذوى الشأن ومحال اقامتهم وأسماء الشهود واسم الموثق ويوقع منهم \*

مادة ٣٦ - لا يقوم الموثق بالتصديق على توقيع في محرد عرف الا يمد أداء الرسم المقرر مع بيان هذا الأداء في الدفتر المسار اليه في المادة السابقة ٠

مادة ٢٧ \_ عند ابتمام التصديق يسلم المحرر الى صاهب الشأن بعد أن يوقع منه بذلك في دفتر التصديقات •

مادة ٢٨ ــ يعد بكل مكتب دفتر هجائى للفهارس تدرج فيه أسماء ذوى الشأن الذين صدق على توقيعاتهم ورقم محضر التصديق الخاص بهم وتاريخه •

مادة ٢٩ سايقوم مكتب التوثيق باعطاء الشسهادات التي يطلبها ذو الشأن بحصول التصديق على التوقيمات بعد أداء الرسم •

مادة ٣٠ – يراعى عند التصديق على التوقيعات أحكام المادة الرابعة من هذه اللائمة •

## الباب السادس في اثبات التاريخ للمحررات العرفية

مادة ٣١ سـ تقوم مكاتب التوثيق بعد أداء الرسم المقرر باثبات تاريخ المحررات العرفية بكتابة محضر يثبت فيه تاريخ تقديم المدر ورقم احراجه في الدفتر المد لذلك ويختم بخاتم المكتب ويوقعه الموثق ولا يقبل اثبات تاريخ الممررات ولجبة الشهر •

مادة ٣٢ ــ يعد بكل مكتب دفتر تدرج فيه المصررات التي أثبت

شهر عفاري وتوثيق ..... ۴۳

تاريخها بأرقام متتابعة ويبين فيه أسماء ذوى الشأن ومصال اقامتهم وموضوع المحرر وأداء الرسم ويوقعه الموثق وصاحب الشأن عند تسلم المحرر ه

مادة ٣٣ ــ يعد بكل مكتب دفتر هجائى للفهارس تدرج فيه أسماء ذوى الشأن فى المعررات العرفية التى تم اثبات تاريخها ورقم ادراجها فى الدفتر المشار اليه فى المادة السابقة وتاريخه •

مانة ٣٤ س ( مستبدلة بقرار وزير المدل رقم ١٥٣٣ اسنة ١٩٧٦) تسلم مكاتب التوثيق شهادات لن يطلبها بحصول اثبات تاريخ المحررات المرفية أو المتأشير على الدفائر التى تنص القوانين على التأشسير عليها بعد أداء الرسم المقرر •

مادة ٣٥ - على وزير العدل تنفيذ هذا المرسوم (١) ، ويعمل بـــه من أول يناير سنة ١٩٤٨ ٠

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير العدل بتاريخ ١٩٥٥/١٢/٢٦ بالثمة الموثقين المنتدين ( منشور فيما بعد ) ٠

٣٤ ..... شهر عقارى وتوثيق

# قرار وزير العدل بتاريخ ١٩٥٥/١٢/٣٦ بلائمة الموثقين المتدبين (١)

وزير العدل

بعد الالملاع على القانون رقم ٦٨ اسنة ١٩٤٧ بشأن التوثيق المعدل بالقانون رقم ٦٢٩ لسنة ١٩٥٥ ،

على المرسوم الصادر في ٣ نوفمبر سنة ١٩٤٧ باللائدسة التنفيذية للتوثيق ،

وعلى ما ارتآء مجلس الدولة ،

## قـــرد : تعيين الموثقين المنتدبين ونقلهم

مادة 1 - تحدد الجهات التي يعين فيها موثق منتدب بقرار من وزير المدل ويجوز أن يكون لكل جهة موثق منتدب أو أكثر •

هادة ٢ سـ تختص دائرة الأهسوال الشخصية بالمحكمة الابتدائية بالنظر في المسائل الآتية:

- ( أ ) تحديد اختصاص الموثقين المنتدبين بدائرتها
  - (ب) منم أعمال موثق منتدب الى آخر ٠
  - ( ج ) تعيين الموثقين المنتدبين وتنبول استقالتهم .
    - (د) تأدييهم ٠

مادة ٣ ــ يشترط فيمن يعين موثقا منتديا :

<sup>(</sup>١) الموقائع المصرية في ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٥٥ ـ العدد ١٠١٠

شهر عقاری وتوثیق ۰۰۰ ۰۰۰ ۰۰۰ ۰۰۰ ۵۳

- ( أ ) أن يكون مصريا متمتعاً بالأهلية المدنية الكاملة
  - (ب) ألا تقل سنه عن ٢١ سنة ميلادية ٠
- ( ج ) أن يكون ملما بأحكام شريعة الجهة الدينية التي يتولى توثيق عقود الزواج بها •
- د ) أن يكون حسن السمعة وألا يكون قد صدرت ضده أحكسام قضائية أو تأديبية ماسة بالشرف أو بالنزاهة .
- ( ه ) أن يكون لائقا لهبيا للقيام بأعمال وظيفته وتثبت هذه اللياقة بشهادة من لهبيب موظف بالحكومة .

مادة ٤ ـ يقدم طلب الترشيح لوظيفة موثق منتــدب الى المحكمة الجزئية التابع لها الجهة التي يرغب فيها المرشح ويرافق الطلب :

- (أ) شهادة الميلاد •
- (ب) شهادة دالة على جنسيته المصرية وحسن سيرته موقعا عليها من اثنين من موظفى الحكومة الدائمين لا يقل راتب كل منهما عن عشرين جنيها أو من الممدة أو نائبه واثنين من أعيان الجهة وبكون مصدقا عليها من المصلحة أو الجهة الادارية التابعين لها
  - ( ج ) بيان عن مؤهلاته ٠
    - (د) صعيفة السوابق ٠

واذا مضى على شهادة حسن السيرة وصحيفة السوابق سنة ولم يصدر قرار بالتميين وهب تجديدهما ،

( ه ) شهادة المعاملة بأداء المقدمة العسكرية أو بالاعفاء منها لن تقل سنه عن ٣٠ سنة ٠

واذا كان المرشح من رجال الدين يكفى أن يقدم شهادة من الجهة الدينية التى يتبعها بأنه ممن تتوافر فيهم الشروط المنصوص عليها في المهادة السابقة • مادة ٥ ـ على قلم كتاب المحكمة الجزئية أن يقيد فى دفتر يعد لذلك جميع طلبات الترشيح برقم متتابع ابتداء من كل سنة قضائية ويكلف المرشع تقديم أوراقه مستوفاة ثم ترسل الاوراق الى المحكمة الكلية •

مادة ٦ - يكون امتحان المرشحين فى الاحكام الدينية للجهة المرشح للتوثيق لميها وفى لائحة الموثقين المنتدبين والاملاء والحساب •

ويخطر المرشح بالمواد التي سيمتعن لهيها بكتاب موصى عليه قبل اللوعد المحدد للامتحان بشهر على الاقل •

ويعفى من تأدية الامتمان رجال الدين •

مادة ٧ ــ توضع أسئلة الامتحان بطريقة سرية ٠

ويؤدى الامتحان أمام الدائرة أو أمام من تندبه لذلك من أعضائها •

وتكون النهاية الكبرى للدرجات فى الأحكام الدينية ٤٠ والنهاية الصغرى ٢٠ والنهاية الكبرى للاثمة الموثقين المنتدبين والاملاء والمساب ٣٠ والصغرى ١٥ ٠

مادة ٨ - لن رسب فى مادة أو أكثر أن يتقدم للامتمان غيما رسب غيه بعد مضى سنة أشهر وقبل مضى سنة الا أذا تقدم قبل انقضاء هدفه المدة مرشح آخر فعليه أن يتقدم للامتمان معه فى جميع المواد .

مادة 1 - بعد استيفاء جميع الاجراءات تصدر المدائرة ترار، بتعيين من تتواقد غيهم الشروط من المرشعين ولا يكون قرارها نافذا الا بعد تصديق الوزير عليه ه

وفى حالة تعدد من تتوافر فيهم الشروط يفضل الحائز على درجات أكثر فى الامتحان الخاص بالأحكام الدينية • هادة ١٠ - لا يبجوز الجمع بين وظيفة موثق منتدب وأى عمل كفر يمنع الموثق المنتدب من مزاولة عمله على الوجه المرضي ٠

هادة 11 — ( مستبدلة بقرار وزير المدل بتاريخ ١٩٦١/٨/٣١ ) يجب على الموثق المنتدب أن يقدم الى المحكمة التابع لها قبل مباشرة عمله ضمانا قيمته مائة جنيه طبقا للأمكام المنصوص عليها في لائمة صندوق التأمين المحكومي المصدق عليها من مجلس الوزراء بتاريخ ٨ من غبراير سنة ١٩٥٠ ٠

مادة 17 — اذا توفى لوثق المنتدب أو غصل أو أوقف عن عمله أو مرض أو غاب غلقاضى المحكمة الجزئية التابع لها احالة أعماله الى أقرب موثق منتدب للجهة وذلك حتى يعين بدله أو يعود الوثق المنتدب الى عمله •

واذا طلب الأهالي اهالة أعمال التوثيق الى موثق منتدب بجهسة أخرى أو رأت المحكمة الجزئية ذلك لأسباب تبرره فيعرض الأمر عسلى الدائرة المنصوص عليها بالمادة الثانية لتصدر قرارا بما تراه ٠

مادة ١٣ ــ عند احالة عمل موثق منتدب الى آخر احالة مؤقتة تسلم اليه دغاتر التوثيق الخاصة بالجهة الحالة اليه لاستعمالها •

فان كانت الأحالة بسبب الضم يلغى ما يكون موجودا من القسائم البيضاء في دفاتر الجهة المضمومة •

مادة 18 ستمد المحكمة الجزئية المختصة ملفسا لكل موثق منتدب يحتوى على طلبات الاجازة والترخيص بها واخطارات المياب وقرارات الاحالة المؤقتة والاخطارات الواردة من المحكمة الابتدائية في شسأن الشكاوى والتحقيقات وما تم فيها وقرارات الوقف والقرارات التأديبية الصادرة ضده ٠

٨٨ ..... شهر عقارى وتوثيق

#### اغتصاص الموثقين المنتدبين

مادة 10 سلا يجوز للموثق المنتحب أن يوثق غير عقود الزواج والرجمة والطلاق والتصادق على ذلك المخاصة بالانسخاص المصريين المتعدى الطائفة والملة التابعين المجهة الدينية التي يقوم بالتوثيق ٠

هادة ١٦ — اذا الفتلف محل اقسامة الزوجين كان المختص بتوثيق المقد الموثق المنتدب بالجهة التى بها محل اقامة الزوجة وله أن ينتقل لتوثيق عقد زواجها في غير دائرته ومع ذلك يجوز للطرفين أن يتفقا على أن يوثق المعقد موثق منتدب آخر و وفي هذه الحالة يشترط لقيام هذا الأخير بعملية التوثيق عدم وجود مانع شرعي أو قانوني يمنع من الزواج ، وذا لم يكن الزوجة محل اقامة ثابت جاز أن يتولى توثيق المقد الموثق المنتدب بالجهة التى تكون بها الزوجة وقت طلب توثيق المقد و

والموثق المنتدب المفتص بقيد الطلاق مو موثق الجهة التي يقيم بها المطلق الا أذا اتفق الطرفان على قيده بمعرفة موثق منتدب آخر ٠

#### واجبات مسامة

مادة ١٧ — ( مستبدلة بقرار وزير المصدل بتاريخ ١/٩٥٦/٤) على الموثق المنتدب أن يتخذ له مقرا ثابتا في الجهة المتى عين غيها وليس له أن يغيب عن هذه الجهة لأكثر من أسبوع الا بعد المترخيص اسه من تنافى المحكمة المجزئية التابع لها وفي هذه المحالة يجب عليه تسليم دغاتره للمحكمة لتسليمها لمن تحال اليه أعمال الدائرة اذا لم يكن في الدائرة موثق منتدب آخر يقوم بالعمل و

واذا غاب أكثر من أسبوع بدون ترخيص عرض أمره على الدائرة المنصوص عليها في المادة الثانية للنظر في شائه ه

مادة ۱۸ - يكون لدى كل موثق منتدب دفتر أحدهما لقيد الزواج

شهر عقاری وتوثیق ......شهر عقاری وتوثیق

والمصادقة عليه وما يتعلق بكل ذلك والآخر لقيد الطلاق ويتسلم هــذين الدفترين من المحكمة التابع لها وبعد انتهاء أى دفنتر يسلمه الى المحكمة غورا بايصال ه

ويجوز عند الاقتضاء اعطاؤه دفترا آخر قبل انتهاء الدفتر السذى بيده على ألا يستعمل الدفتر الجديد قبل انتهاء الدفتر الأول ولا يجوز استعمال الدفتر لأكثر من خمس سنوات ٠

مادة 19 — اذا لم يكن بالمحكمة دفاتر معدة لتوثيق عقود اازواج والاشبهادات فللقاضى أن يأذن في اجرائها لدى موثق منتدب لجهة أخرى ٠

مادة ٢٠ – ( مستبدلة بقرار وزير العدل بتاريخ ٢٠/١٢/١٢ ) على الموثق المنتدب أن يحرر الوثيقة فى نفس المجلس ويكون ذلك من أصل وثلاث صور يسلم لكل من الزوجين صورة والثالثة الأمين السجل المدنى وببقى الأصل محفوظا بالدفتر وعليه أن يقدم ما يبرمه من الوئسائق والاشهادات الى أمين السجل الذى حدثت بدائرته الواقعة خلال ثلاثة أيام من تاريخ ابرامها وذلك لقيدها فى السجل الخاص وختمها والتأشير عليها برقم القيد •

ولا يسلم الموثق المنتدب الى الزوجين الصورتين الخاصتين بهما الا بعد تمام هـذه الاجراءات ، ويجب أن يأخذ بالتسليم ايصالا عسلى المفتر .
"يُصل الباقى في الدفتر .

واذا لم يتم تسليم صاحب الشأن الصورة الخاصة به فى يسوم استرد د الوثائق من مكتب السجل المدنى وجب على الموثق المنتدب أن يرسل هذه الصورة فى اليوم التالى على الاكثر الى المحكمة لترسلها اليه بكتاب موصى عليه بعلم الوصول ان كان يقيم فى الجمهورية العربية المتحدة أو بوساطة وزارة الخارجية ان كان يقيم فى بلد أجنبى ق

مادة ٢١ - ( معدلة بقرار وزير المدل المؤرخ ٢١/١٢/١٢) يجب أن يوقع أصداب الشأن والشهود على أصل وصور الوشائق بامضاءاتهم غان كان أعدهم يجهل القراءة والكتابة وجب أن يوقع بخاتمه ويصمة ابهامه •

ويجوز بالنسبة الى الأشخاص التابعين الجهات : عنيبة والواهات البحرية والقصير ومحافظات سينا والصحراء الجنوبية والغربية الاكتفاء بالتوقيع ببصمة الابهام عند عدم وجود الخاتم .

مادة ٢٣ ــ على الموثق المنتدب أن يحرر الوثائق بنفسه بالمسداد الأسود وبخط واضح بلا محو أو شطب أو تحشير •

واذا وقع خطأ بالزيسادة فى الكتابة وجب أن يؤشر على الكلمسات الزائدة ويشير الى الفائها فى الهامش أو فى نهاية الوثيقة مع بيان عسدد الكلمات الملفاة والسطر الموجود فيه ٠

واذا كانَّ الخطأ بالنقص يزاد ما تلزم زيادته كذلك ٠

ويوقع الموثق المنتدب على جميع ما ذكر هو ومن وقع على العقد • وعلى الموثق المنتدب أن يعنى بالمانطة على دفاتره •

مادة ٢٣ ـ يسلم الى الموثق المنتدب جداول يدون فيها . قم كسل قسيمة تم تحرير ما بالدفاتر وأسماء أطرافها وموضوع التصرف باختصار ويقوم بتحرير هذه المجداول من أصل وصورة من واقع الدفاتر يوما فيوما ويبلغ الأصل الى المحكمة •

مادة ٢٤ - اذا فقدت الوثيقة الموجودة بالدفتر تطلب المسورة المفاصة بأحد أصحاب الشأن لتوضع في الدفتر بدلا من الصورة المفقودة على أن تسلم له صورة طبق الأصل بدون رسم .

واذا لم توجد الوثائق تؤخذ البيانات من الجداول المقدمة من الموثق

المنتدب وتقيد فى ورقة عادية تختم بخاتم المحكمــة ويوقعها القـــاضى والكاتب ويؤشر عليها بأن ما فيها كان أصل عقد وتلصق بالدفتر .

واذا فقد الدفتر باكمله تجمع الوثائق الخاصة بأصحاب الشان منهم أن وجدت أو تجمع البيانات بما دون في هذا الدفتر من الجداول طبقا للساحو مبين بالفقرة السابقة وتجلد وتحفظ مكان الدفتر وتسلم صور لأصحابها بدون رسم •

مادة ٢٥ سعلى الموثق المنتدب فى القسرى أن يورد الرسوم الى المحكمة التابع لمها أو الى مراف ألجمة الواقع فى دائرتها اختصاصه أو الى أقرب مكتب للبريد ٠

وطى الموثق المنتدب فى البلد التى بها محاكم أن يورد الرسوم الى المحكمة التابع لها ويكون توريد الرسوم كل خمسة عشر يوما الا اذا بلغت عشرة جنيهات غانها تورد فى الحال •

أما الموثقون المنتدبون الجهات : عنيية والقصير والواهات البحرية ومعافظات سينا والصحراء الجنوبية والغربية غانهم يوردون الرسسوم كل ثلاثة أشهر الا أذا بلغت عشرة جنيهات غانها تورد في الحال .

مادة ٣٦ – ( مستبدلة بقرار وزير المدل بتاريخ ١٩٥٦/٤/٧ ) على الموثق المنتدب أن يقدم كل شهر دفترى الزواج والطلاق الى المحكمة الجزئية التابع لها وفي حالة ما اذا لم يعمل بالدفتر يكتفى باغطار المحكمة بذلك ويقدم الدفتر للمراجمة كل ثلاثة شهور ٠

وتعين المحكمة الأيام التى يحضر فيها الموثق المنتدب للمراجعة أما الموثقون المنتدبون الذين يوردون كل ثلاثة أشهر فانهم يقدمون دفاترهم للمراجعة في نهاية هذه المدة • مادة ٢٧ ــ ( مستبدلة بقرار وزير المدل بتاريخ ١٢ / ١٩٦١ ) على الموثق المنتدب قبل توثيق المقسد أن يتحقق من شخصية المزوجين بالاطلاع على البطاقة الشخصية أو المائلية وأن أم يكن الزوجة بطاقة يجب أن تكون شخصيتها ثابتة بمستند رسمى أو بشهادة شاهدين لكل منهما بطاقة •

وعليه أن يتحقق من غلسو الزوجين مسن جميع الموانع الشرعيسة والقانونية ، وأن يعتمد على ما تضمنته البطاقة من بيانات الحالة المدنية ، ويثبت بالوثيقة رقم بطلقة الزوج وجهة صدورها كما يثبت ذلك بالنسبة الى الزوجة ان كانت لها بطاقة • وعليه اثبات جهة ورقم قيد كل من الزوجين بالسجل المدنى ان كان ذلك مطوما لهما •

مادة ٢٨ - ( مستبدلة بقرار وزير المدل بتاريخ ٢٨ - ١٩٦٢/١٠/٧ ) لا يجوز توثيق عقد الزواج أذا كان سن الزوج أقل من ١٨ سنة وسن الزوجة أقل من ١٨ سنة ويعتمد الموثق المنتدب في معرفة بلوغ أحد الزوجين السن القانونية على شهادة الميلاد أو أي مستند رسمي آخر يثبت فيه تاريخ الميلاد على وجه الميقين أو شهادة طبية يقدر فيها السسن ويبين فيها تاريخ الميلاد الاعتباري وذلك الا اذا كان طالب الزواج بحال تؤكد بلوغه السن القانونية ٠

ويشترط فى الشهادة الطبية أن تكون صادرة من تفتيش الصحة أو المجموعة الصحية أو المركز الاجتماعي وأن تلصق بها صورة شمسية المالب الزواج يوقع عليها وعلى الشهادة بخاتم الجهة الرسسمية التي صدرت عنها وبامضاء الطبيب الذي أجرى تقدير السن ويبصم عسلى الشهادة بابهام اليد اليمني للطالب •

أما باانسبة الى أهالى النوبة ومحافظات الوادى الجديد والبحر الأحمر ومرسى مطروح وسيناء فيكتفى بتقديم شهادة ببلوغ السن القانونية من اثنين من الأقارب مصدقا عليها من المعدة أو نائبه .

### والكل من هؤلاء أن براجع المطلقة رجميا بدون ترخيص ٠

ولا يجوز توثيق عقود زواج ألمد من العساكر وضباط المدف والكونستبلات والمسولات التابعين للبوليس والفقراء النظاميين بالسكة المحديد وعساكر الفئر السيارة الا بترخيص من المطعة المتابع لما الزوج وذلك في عالة الاقتران بزوجة ثانية •

مادة ٣٠ ــ لا يجوز للموثق النتدب أن يوثق عقد زواج مطلقــة نزوج آخر الا بعد الاطلاع على اشهاد الطلاق أو على حكم نهاش به • فاذا لم يقدم للموثق المنتدب شيء من ذلك وجب عليه رفع الامر الى القامى التابع لــه والعمل بعا يأمر به •

ويذكر فى المقد تاريخ الطلاق ورقم وثيقته والجهة التي حمسل أمامها أو تاريخ الترخيص الصادر بتوثيق المقد •

واشهاد الطلاق الصادر من جهة أجنبية يجب أن يكون مصدقا عليه من وزارة المدل •

مادة ٣١ - لا يجوز توثيق معود القاصرات اليتيمات اللاتي لهن مماش أو مرتب في الحكومة أو لهن مال يزيد على مائتي جنيه الا بمد صدور تصريح من محكمة الأحوال الشخصية المفتمسة ويجب اخطار الجهة التي تتولى صرف المرتب أو المعاش بالمقد •

مادة ٣٣ ـــ لا يجوز للموثق المنتدب أن يوثق عقد زواج من توفى عنها زوجها الا اذا قدمت مستندا رسميا دالا على الوغاة ، غان لم تقدم أمتنع من العقد الا باذن من القاضى ويذكر فى المالة الأولى تاريخ الوغاة وفى المالة الثانية تاريخ الإذن ولا تعتبر تراخيص الدغن مستندا فى المالة الثانية تاريخ الإذن ولا تعتبر تراخيص الدغن مستندا فى المالة الثانية عاريخ الإذن ولا تعتبر تراخيص الدغن مستندا فى

وأوراق الوفاة الصادرة من جهات أجنبية يجب التصديق عليها من وزارة المدل •

مادة ٣٣ - على الموثق المنتسدب أن يخطر الممسدة أو الديرية أو المحافظة بما يتم على يده من عقود الزواج خلال سبعة أيام من تاريخ حصولها •

#### واجبأت الموثقين المنتدبين الشاصة بشهادات الطلاق

مادة ٣٤ - ( مستبدلة بقرار وزير العدل بتاريخ ١٩٦١/١٢/١٢ ) في الأحوال التي تسمح بها شريعة الجهة الدينية التي يتبمها الموثق باجراء الطلاق على الموثق المنتدب أن يتحقق من شخصية طالب الطلاق بالاطلاع على البطاقة الشخصية أو المائلية ، واذا كان الطالب زوجة لا بطاقة لها يجب أن تكون شخصيتها ثابتة بمستند رسمى أو بشهادة شاهدين لكل منهما بطاقة •

وطيه أن يثبت بالاشهاد رقم بطاقة المطلق وجهة صدورها كما يثبت ذلك بالنسبة الى المطلقة الحاضرة ان كانت لها بطاقة ، ويقيد الطلاق بنفس الألفاظ التى صدرت من المطلق بدون تغيير فيها .

واذ! كأن الطلاق على الابراء وجب على الموثق المنتسدب أن يدون بالاشهاد كل مسا اتفق عليه أمامه فى شأن المعوض عن الطلاق .

مادة ٣٥ ــ لا يجوز للموثق المنتدب أن يقيد الطلاق الا بعد الاطلاع

على وثيقة الزواج أو حكم نهائى يتضمنه أو محضر دعوى ثبت فيها تصادق الطرفين على الزوجية واذا كانت الوثيقة أو المحكم أو المحضر صادرا أمام سلطة أجنبية وجب التصديق عليه من الجهة المفتصة •

وعلى اللوثق المنتدب أن يذكر فى اشهاد الطلاق تاريخ عقد الزواج ورقمه والجهة التى صدر فيها واسم من تم على يديه الزواج أو تاريخ المكم أو المضر ورقم الدعوى واسم المكمة •

واذا لم يقدم للموثق المنقدب شيء مما ذكر وجب عمل تصادق على الزوجية قبل أثبات الطلاق •

مادة ٣٩ — اذا حصل الطلاق عن زواج تم توثيقه بمعرفة الوثق المنتدب نفسه وكان دفئر الزواج عنده يؤشر بالطلاق في أصل وثيقة الزواج وان لم يكن من توثيقه أو كان الدفئر غير موجود عنده يفطر المحكمة لتؤشر في الدفئر أو لتخطر الجهة التي يكون بها المعتد لاجراء التأشير أو لتخابر وزارة المارجية بوساطة وزارة المدل لاخطار تناصل جمهورية مصر بالطلاق ان كان المعتد من توثيقهم لاجراء المتأشير ه

#### تأديب الوثقين المتدبين

مادة ٣٧ \_ للمقوبات التأديبية التي يجوز توقيمها على الوثقين المنتدبين الخالفتهم واجبات وظيفتهم هي:

١ \_ الانذار ٠

٧ \_ الوقف عن العمل مدة لا تقل عن شهر ولا تزيد على سنة أشهر ٠

٣ \_ الابعاد عن عملية التوثيق ٠

مادة ٣٨ -- لرئيس المدائرة المنصوص عليها في المادة الثانية أن يبذر

الموثق المنتدب بسبب ما يقع منه من مخالفات فاذا رأى أن ما وقع منه يستوجب عقوبة أشد أحال الامر الى الدائرة •

وعلى الدائرة اخطار الموثق المنتدب للحضور أمامها لسماع أقواله والاطلاع على التمقيقات واللف المشار اليه فى المادة الرابعة عشرة ولها أن تأمر باجراء أى تحقيق عند الاقتضاء وتندب لذلك أحد أعضائها أو أى موظف بنيابة الاحوال الشخصية كما لها أن تقرر وقف الموثق المنتدب عن عمله حتى تنتهى محاكمته تأديبيا •

ولها أن توقع عليه أية عقوبة من المقوبات المنصوص عليها في المادة السابقة •

ولا يجوز توقيع عقوبة الانذار لاكثر من ثلاث مرات •

ولا تقبل استقالة الموثق المنتدب أثناء التحقيق معه أو محاكمته .

مادة ٣٩ ساذا اتهم الموثق المنتدب فى جناية أو جنحة مخلة بالشرف عرض أمره على الدائرة المتصوص عليها فى المادة الثانية للنظر فى وقفه عن المعل حتى يفصل فى التهم الموجهة اليه •

هادة ٤٠ سالقرارات الصادرة بغير الابعاد عن عملية التوثيق نهائية أما قرار الابعاد فيعرض على وزير المدل للتصديق عليه وله أن يعدله أو يلفيه وبيقى الموثق المنتدب موقوفا عن عمله الى أن يصدر قرار الوزير ٠

#### ( حكم وقتى )

مادة 13 سـ استثناء من أحكام المواد مسن ١ الى ٨ تعد الرئاسسة الدينية لكل طائفة من الطوائف غير الاسلامية كشفا بأسماء رجال السدين أو غيرهم الذين يرغبون في الترشيح في وظيفة موثق منتدب ويبلغ هسذا

شهر عقارى وتوثيق ..... ٧٧

الكشف لوزارة العدل فى ميعاد لا يتجاوز خمسة عشر يوما من تاريخ هذا القرار مع بيان الجهة التى يرغب كل منهم فى الترشيح فيها وبعد اعتماد التمين مسن الوزير يبلغ قرار الوزير الى المحكمة المفتمسة لقيده فى دخات ها •

مادة ٢٢ ــ يعمل بهذا القرار من أول يناير سنة ١٩٥٦ •

تحريرا في ١٢ جمادي الأولى سنة ١٣٧٥ ( ٢٦ ديسمبر سنة ١٩٥٥ ) ٠

القسم الثالث في رسوم التوثيق والشهر

قرار رئيس الجمهورية العربية المتعدة بالقانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ بشأن رسوم التوثيق والشهر (١)

باسم الأمة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤقت ،

وعلى الاعلان المدستوري الصادر في ٢٧ من سبتمبر سنة ١٩٦٢ ،

وعلى القانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٤٤ بالرسوم القضائية ورسسوم التوثيق فى المواد المدنية والقانون رقم ٩١ السنة ١٩٤٤ بالرسوم أمسام المحاكم الشرعية ، والقانون رقم ٩٢ لسنة ١٩٤٤ فى شأن رسوم التسجيل ورسوم المفظ ، والقوادين المعدلة لها ،

وعلى القانون رقسم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ بتنظيم الشهر المقسارى والقوانين المحلة له ،

وعلى المقانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٤٧ بشان التوثيق والقوانين المعدلة له ،

وطى القانون رقم ٣٨٨ لسنة ١٩٥٣ فى شسان الدفاتر التجارية والقوانين المعلة له ،

وعلى ما ارتاء مجلس الدولة ،

وعلى موالمقة مجلس الرياسة ،

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٢ مارس سنة ١٩٦٤ ــ العدد ٦٧ .

شهر عقاری وتوثیق ..... به استان مقاری وتوثیق استان است

# أصدر القانون الآتي : الباب الأول في أنواع الرسوم وقواعد تقدير كل منها

4-0-2-10-0-10-0

هادة 1 سـ يغرض على أعمال التوثيق والشهر وما يتصل بها مسن طلبات واجراءات الرسوم الآتية :

رسم مقرر ـــ رسم حفظ ـــ رسم نسبي ٠

الفصل الأول « الرسم المقرر »

هادة ٢ - يفرض رسم مقرر على ما يأتى :

- ١ ـ توثيق المررات ٠
- ٧ \_ التصديق على التوقيعات ٠
- ٣ ــ الصور الفوتوغرافية والخطبة والشهادات والمفصات ٠
  - ع \_ التأشيرات الهامشية .
  - البحث في السجلات والفهارس
    - ٦ ــ الاطلام (الكشف النظري) ٥
- ٧ ــ الانتقال في هالة توثيق المحررات أو التصديق على التوقيعات ٠
  - ٨ ـــ اثبات ألتاريخ ٠
    - ٩ ــ الترحمة ٠
  - ١٠ ــ التأشير على الدفاتر التجارية ٠
    - ١١ ــ الراهعة .
    - ١٢ ــ طلب الشهر •

هادة ٣ - يفرض على المحررات المطلوب توثيقها ( الاشمهادات ) رسم قدره مائة قرش عن الورقة الأولى منه وعشرون قرشا عن كل ورقة تسالية •

ويفرض على كل اشهاد بتوكيل أو عزل من الوكالة رسم قدره أربعون قرشا عن الورقة الاولى منه ، وعشرة قروش عن كل ورقة تالية ويتعدد هذا الرسم بتعدد المشهدين •

ويفرض على اشهادات الحالة المدنية والتوكيلات المتعلقة بها الرسم الوارد بالجدول حرف (ج) المرفق بهذا القانون .

مادة ؟ - يفرض رسم قدره أربعون قرشا على التصديق على كل المضاء أو ختم •

مادة ٥ سـ يفرض رسم قدره عشرون قرشا عن كل صفحة تصسور فوتوغرافيا من المحررات والأوراق الأخرى التي يجوز تصويرها ق

كما يفرض ذات الرسم عن كل ورقة من الصور المنطية والشهادات والمفصات المطلوب استفراجها من السسجلات والمحرزات ومرفقاتها .

وتكون الورقة صفحتين والصسفحة ٢٥ سطرا والسطر اثنى عشر كلمة باللغة العربية واثنى عشر مقطعا باللغة الأجنبية ، ويفرض الرسسم بتمامه على الورقة الأولى مهما قل عدد الأسطر المكتوبة فيها ، أما الورقة الأخيرة فلا يستحق عنها الرسم الا اذا زاد عدد أسطرها على ثمانية دون احتساب التوقيعات والمتارية •

كما يفرض على كل صسورة أو ملخص أو شهادة فى أمور الزوجية وما يتعلق بها ونفقات الأقارب رسم قدره عشرة قروش مهما كان عدد أوراقها ه

مادة ٦ - يفرض رسم قدره عشرون قرشا عن كل تأشير بهوامش السجلات والمعررات ه

مادة ٧ - يفرض على البحث في المسجلات والفهارس الاستخراج مورة أو شهادة أو ملخص أو للاطلاع ( الكشف النظرى ) رسم قدره عشرة قروش عن كل اسم في كل سنة ، ويتعدد هذا الرسم بتعدد النواحي أو الأقسام في المدن التي يشملها الكشف ان كان لكل ناحية أو قسسم فهرست مستقل ، ويبدأ حساب السنة من اليوم الموضح في الطلب مع احتساب كسور السنة سنة كاملة ،

ويجوز البحث على وجه السرعة فى أجل لا يجاوز خمسة عشر يوما لاستخراج شهادة عقارية نظير أداء رسم اضافى مصادل الرسم المترر فى المقرة السابقة ، ويخصص ما لا يجاوز نصف عصيلة هذا الرسسم الاشمافى لتنفيذ وتنظيم هذه العملية بالاتفاق بين وزيرى العدل والمؤانة ،

ولا يستحق الرسم المشار اليه بالفقرتين السابقتين اذا كان البحث خاصا بمسائل الزوجية وما يت لق بها ونفقات الأقارب متى كان الطالب ذا شأن •

هادة ٨ – يفرض رسم تسدره عشرون قرشا لملاطلاع ( الكشسف النظرى ) على كل مادة يراد الاطلاع عليها فى مكاتب الشسهر ومأمورياتها ومكاتب المتوثيق وفروعها ه

هادة ٩ - يعرض رسم قدره مائتا قرش على انتقال الموثق خارج مكاتب التوثيق وفروعها لتوثيق المحررات المرسمية أو التصديق عالى التوقيعات في المحررات العرفية وذلك خلاف مصروفات الانتقال .

ويتعدد هذا ألرسم بتعدد المحررات ولو اتحد أصحاب الشأن ٠

أما اذا تعددت الموضوعات فى محرر واحسد وكان لكل منها آتسار قانونية مستقلة استحق رسم الانتقال كاملا عن أحدها ونصفه عن كل من الباقى • ٨٢ ..... شهر عقاري وتوثيق

مادة ١٠ -- يفرض رسم قدره أربعون قرشا على كل تأشير لاثبات التاريخ ٠

مادة 11 - يغرض رسم قدره مائة قرش على كل ورقة من الاصل المطلوب ترجمته الى لغة أجنبية ، وخميون قرشا اذا كانت الترجمة الى اللغة العربية .

مادة ١٢ ــ يفرض رسم تأشير على الدفائر التجارية بواقع عشرين مليما عن كل ورقة •

مادة ١٣ ــ يغرض رسم قدره خمسون مليما على مراجعة أمسول المورات التي تقدم من نسخ متعددة اذا صدر قرار من وزير العدل بالاستغناء عن تصويرها •

ويحسب هذا الرسم على كل صفحة من النسخ الأخرى •

هادة ١٤ ــ يفرض رسم قدره مائة قرش على طلب الشهر عند تقديمه لأمورية الشهر المفتصة •

# الفصل الثانى « رسم الحفظ »

هادة ١٥ - يفرض رسم الحفظ على المصررات الطلبوب توثيتها والمصررات واجبة الشهر حسب الفئات الآتية :

١ – عشرون قرشا إذا لم تتجاوز قيمة المحرر مائة جنيه ٠

 ٢ - خمسون قرشا اذا زادت قيمة المحرر على مائة جنيه ولم تتجاوز خمسمائة جنيه .

٣ – مائة قرش اذا زادت تيمة المحرر على خمسمائة جنيه ولم تتجاوز
 ألف جنيه •

٤ - مائتا قرش اذا زادت قيمة المحرر على ألف جنيه ولم تتجاور الفي جنيه ، ويزاد خمسون قرشا عن كل شريحة تالية مقدارها ألف جنيه أو كسورها .

م خصون قرشا اذا كانت قيمة المحرر مما لا يمكن تقديرها .
 فاذا كان المحرر حكما من أحكام الافلاس أو ورقة من أوراق الاجراءات يكون الرسم مائة قرش ، واذا كان توكيلا لمحام للمرافعة في القضايا أو عزله منه يكون الرسم عشرين قرشا .

ولا يحمل الرسم المشار اليه على الاشهادات الواردة بالجدول حرف (ج) المرفق بهذا القانون اكتفاء بالرسوم الموضحة به •

مادة ١٦ ــ يؤدى رسم الحفظ على المحررات المسار اليها في المادة السابقة ولو كانت غير خاضعة للرسم النسبي •

ويتدد رسم الحفظ على المحررات التي نشتمل على أكثر من موضوع بتعدد الموضوعات الواردة بها دون الجمع بينها ، فاذا كان بعضها مجهول القيمة والبعض الآغر معلوم القيمة أخذ الرسوم على كل منها ،

مادة ١٧ ــ المحررات الموثقة واجبة الشمر لا يتكرر رسم المفظ عليها عند اجراء شموها ٠

# الفصـــل الشـــالث « الرسمّ النسبى »

مادة 1 مادة 1 مدن من نسبى على كل تصرف أو موضوع مصا تشمله المحررات المطلوب توثيقها أو التصديق على توقيمات ذوى الشأن فيها أو شهرها أو ايداعها أو التي يقتضى الامر حفظها ولم تكن موضوع اشهاد •

مادة ١٩ سـ يتحدد الرسم النسبى المشار اليه في المادة السسابقة حسب الفئة الموضحة قرين كل تصرف أو موضوع فيما هو وارد بالجدولين عرف « أ » و « ب » المرفقين بهذا القانون •

مادة ٢٠ مـ لا يقل المرسم النسبى المنصوص عليه فى المجدولين حرفى ( ١ » و « ب » المرفقين بهذا القانون عن عشرة قروش بالنسبة للتصرفات والموضوعات التي لا تزيد قيمتها على مائة قرش ، وفيما عدا ذلك لا يؤخذ رسم نسبى أتمل من عشرين قرشا •

مادة ٢١ ... الحالات (٢٠١) التي نص فيها على تقدير الرسم النسبي على أساس قيمة المقار أو المنقول يقدر الرسم مبدئيا ووفقا للأسس الآتية:

( 1 ) بالنسبة للاراضى الزراعية تقدر قيمتها على أساس الثمن أو القيمة الموضعة في المعرر بحيث لا تتل عن الضريبة الأصلية السنوية مضروبة في ( ٢٥٠ ) ٠

أما بالنسبة للاراضى الزراعية التي لم تربط طبيها ضريبة فتقدر قيمتها على أساس الثمن أو القيمة الموضحة في المحرد بحيث لا تقل عن

<sup>(</sup>۱) مستبدلة بالمادة الاولى من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٨٠ ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٠ ( الجريدة الداللة على ما المعدد ١٥ مكرر «١» ) وقد نص في مادته الداللة على ما يلى : « لا تسرى احكام هذا القانون على المحررات المتعلقة بالعقارات والكابئة التاريخ قبل أول يناير سنة ١٩٨٠ بشرط تقديمها للشهر أو التسجيل قبل أول يناير سنة ١٩٨٧ -

كما لا تسرى احكام هذا القانون عبلى المحررات المذكورة السابق تقديمها للشهر أو التسجيل لمأموريات الشهر العقارى حتى ١٤ من أبريل سنة ١٩٨٠ ٠

وتسرى بالنسبة للمحررات المبينة في الفقرتين المابقتين احكام القانون رقم (٧٠) لسنة ١٩٦٤ بشأن رسوم التوثيق والشهر قبل تعديلها بأحكام هذا القانون » .

 <sup>(</sup>۲) صدر قرار وزير العدل رقم ٣٤٢٢ لسنة ١٩٨٧ بشأن تنفيذ حكم المادة ٢١ من القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ ( منشور فيما بعد ) ٠

شهر عقاری وتوشیق ...... ۸۵

وه جنيه للفدان الواحد ، ولا تسرى هذه الاحكام على الاراضى الصحراوية
 أو الاراضى البور خارج كردون المدينة .

# ( ب ) بالنسبة للمقارات المبنية تقدر قيمتها على النعو الآتي :

١ — البانى السكنية المدة للانتفاع قبل أول بيناير سنة ١٩٩٩ تقدر قيمتها على أساس الثمن أو القيمة الموضحة فى المور بحيث لا تقل عن المصيبة الأصلية السنوية مضروبة فى ١٨٠ مضافا البها على الاساس الوارد بالبند (م) ما قد يكون قد استبعد من الأرض عند تقدير القيمة الايجارية المتخذة أساسا لربط الضريبة فاذا لم تكن قد ربطت عليها ضريبة أصلية بصفة نهائية تقدر قيمتها على أساس الثمن أو القيمة الموضحة فى المحرر بحيث لا تقل عن مجموع قيمة الأرض مقدرا على الاساس الوارد بالبند (م) بالاضافة الى قيمة المانى وتقدر بمجموع مسلمات الوحدات المكونة المبنى فى المناطق السياحبة المحددة طبقا لأحكام قانون تأجير وبيع الأملكن وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر مضروبا فى ٥٠ جنيها للمتر المربع كمد أدنى ، وفى المناطق غير السياحية مفروبا فى ٥٠ جنيها للمتر المربع كمد أدنى ،

٧ - المبانى السكنية المدة للانتفاع اعتبارا من أول بيناير سنة ١٩٦٦ حتى ٣١ ديسمبر سنة ١٩٧٤ تقدر قيمتها على أساس الثمن أو المقيمة الموضحة فى المحرر ؛ بديث لا تقل عن الضربية الأصلية السنوية مضروبة فى ٣٠٠٠ مضافنا اليها على الأساس الوارد بالبند ( به ) ما قد يكون قد استبعد من الأرض عند تقدير القيمة الايجارية المتخذة أساسا لربط الضريبة ، فاذا ام تكن قد ربطت عليها ضريبة أصلية بصفة نهائية تقدر قيمتها على أساس الثمن أو القيمة الموضحة فى المحرر بحيث لا تقل عن مجموع قيمة الأرض مقدرة على الاساس الوارد بالبند ( به ) بالاضافة ألى قيمة المانى وتقدر بمجموع مساحات الوحدات الكونسة للمبنى فى

٨٦ ..... شَهْرُ عَقَارَيْ وَتَرِثْرِق

المناطق السياحية مضروبا في ١٠٠ جنيه للمتــر المربع كمد أدنى ، وفي المناطق غير السياحية مضروبا في ٣٠ جنيها للمتر المربع كمد أدنى .

ســ المانى السكنية المعدة للانتفاع اعتبارا من أول يناير سسنة ١٩٧٥ متقدر قيمتها كما يلى:

فى المناطق السياحية على أساس المثمن أو القيمة الموضحة فى المحرر بحيث لا تقل عن مجموع قيمة الأرض موضوع التمامل مقدرة عسلى الأساس الوارد فى البند ( ج ) بالاضافة الى قيمة المبانى وتقدر بمجموع مساهات الوحدات السكنية موضوع المتمامل مضروبا فى ١٥٠ جنيها للمتر المربح كحد أدنى أو المضرية الأصلية السنوية مضروبة فى ١٥٠ أيهما أكبر،

وف المناطق غير السياحية تقدر قيمتها على أساس الثمن أو القيمة الموضحة في المحرر بحيث لا تقل عن مجموع قيمة الأرض موضوع التمامل مقدرة على الأساس الموارد بالمبند ( ج ) بالاضافة الى قيمة البانى وتقدر بمجموع مساحات الوهدات السكتية موضوع التمامل مضروبا في ٥٠ جنيها للمتر الربع كمد أدنى أو الضريبة الأصلية السنوية مضروبة في محد أكبر ٥٠

( ه ) بالنسبة للراضى الفضاء والمعدة البناء والأراضى الزراعية الكائنة في ضواحى الدن ورفعت عنها الضريبة لمضروجها من نطاق الأراضى الزراعية تقدر قيمتها على أساس الثمن أو القيمة الموضحة في المحرر بحيث لا تقل عن ١٥٠ جنيها المعرر الربع في المناطق السياحية و ٥٠ جنيها المعرر المربع في المناطق غير السياحية كعد الدنى ٠

أما بالنسبة للأراضى الزراعية الكائنة فى ضواحى المدن والمبوط عليها ضريبة أطيان فيحصل الرسم مؤقتا طبقا للبند (أ) ويستوفى ما قد يكون باقيا من الرسم الستحق بعد تحرى مصلحة الشهر المقارى والتوثيق عن قيمة المقار المقينية ه

#### (د) بالنسبة المنقولات •

يقدر الرسم مبدئيا على القيمة المبينة في المحرد أو التي يوضحها . الطالب فيما عدا مركبات النقل السريع وفقا الأحكام قانون المرور فتقدر قيمتها طبقا للجدول الذي يصدر به قرار من وزير المدل بعد أخذ رأى وزير المالية ه

وف جميع المالات المتعدمة يجوز لمسلمة الشهر المقارى والتوثيق بعد اتفاذ اجراءات التوثيق أو الشهر المتحرى عن القيمة المحقيقية للعقار أو المنقول ويحصل الرسم التكميلي عن الزيادة التي تظهر في القيمة ٠

وف المحررات التى ينص غيها على أن التصرف يتناول الأرض دون ما عليها من مبان أو منشآت تقدر الرسوم النسبية على كامل قيمة الأرض والمبانى والمنشآت ما لم يثبت أن التصرف مقصور على الأرض أو أن المتصرف اليه أمام المبانى والمنشآت على نفقته •

مادة ٢٢ - (١) تقدر الرسوم النسبية على التصرفات والوقائع ف الممررات المتى تكون الدولة أو اهدى وجدات الحكم المحلى أو اهدى الميثات المامة أو وهدات القطاع المام طرفا فيها على أساس المقيمة في تلك المحررات • •

<sup>(</sup>۱) مستبدلة بالمادة الاولى من القانون رقم ٩٤ لسنة ١٩٨٠ ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٠ / العمد ١٨ مكرر « أ » ) وقد نص في مادته الثالثة على ما يلى : « لا تسرى أحكام هذا القانون على المصررات المتعلقة بالعقارات والثابتة التاريخ قبل أول يناير سنة ١٩٨٠ بشرط تقديمها للشهر أو التسجيل قبل أول يناير سنة ١٩٨٠ بشرط تقديمها للشهر أو التسجيل قبل أول يناير سنة ١٩٨٧ بسرط تقديمها للشهر

كما لا تمرى أحكام هـذا القانون على المصررات المذكورة السابق تقديمها للشهر أو التسجيل لماموريات الشهر العقارى حتى ١٤ من أبريل سنة ١٩٨٠ ٠

وتسرى بالنصبة للمحررات المبينة في الفقرتين السابقتين أحكام القانون رقم (٧٠) لسنة ١٩٦٤ بشأن رسوم التوثيق والشهر قبل تعديلها باحكام هـذا القانون » . •

مادة ٢٣ سـ ف حالة اختصاص الدائن بعقارات مدينة أو رهن العقار أو حقوق الامتياز تضاف على الدين الأصلى الفوائد المستحقة لمعاية تاريخ القيد علاوة على فوائد السنتين التاليتين عمداً التاريخ والمصروفات ، كما يضاف أيضا في حالة الرهن قيمة التعويض عن الدغم المجل ان طلب تأمينه ،

وفى حالة انقضاء مدة التحديد القانونية لهذه العقوق يراعى عسد اعادة قيدها بعد المعاد تعصيل الرسم النسبى كاملا على قيمة الدين الأصلى أو الباقى منه مع الملحقات والفوائد المطلوبة ،

#### الباب الثاني

#### فى تحصيل الرسوم وردها وتخفيضها والاعفاء منها

#### الفصل الأول

#### « في تحصيل الرسوم وردها-))

مادة ٢٤ - تحصل مقدما جميع الرسوم المنصوص عليها في هدذا القانون قبل اتخاذ أى اجراء مطلوب : وبالنسبة للمحررات واجبة الشهر يراعى تحصيل الرسوم على عمليتي المتوثيق والشهر معا سواء كان المحرر مطلوبا توثيقه أو التصديق على توقيهات ذوى الشأن غيه ٠

مادة ٢٥ ساذا استحت رسسوم تكميلية على أى محرر أو اجراء كان أصحاب الشأن متضامنين فى أد تئها • وتكون المقارات وغيرها موضوع التصرف ضامنة لأداء الرسوم ويكون للحكومة فى تحصيلها حتى امتياز على جميع ممتلكات الأشخاص المدينين أو الملزمين بها •

مادة ٢٦ - (١) في الأحوال التي تستحق فيها رسوم تكميلية يصدر أمين المكتب المختص أمر تقدير بتلك الرسوم ويعلن هذا الأمر الى ذوى

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير العدل رقم ٣٤٢٢ لسنة ١٩٨٧ بشان تنفيذ حكم المادة ٢٦ من القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ ( منشور فيما بعد ) .

الشأن بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول أو على يد أحد محضرى المكمة .

ويجوز الخوى الشأن — فى غير حالة تقدير النيمة بمعرفة أها الخبرة المنصوص عليها فى المادة « ٢١ » — التظلم من أمر التقدير خلال ثمانية أيام من تاريخ الإعلان والا أصبح الأمر نهائيا و ويكون تتفيذه بطريق المحجز الادارى كما يجوز تتفيذه بالطريق القضائي بعد وضع الصيعة التنفيذية على صورة أمر التقدير من المحكمة الواقع فى دائرة اختصاصها المحتب الصادر منه ذلك الأمر و ويحصل التظلم أمام المحضم عند اعلان أمر اللتقديدير أو بتقرير فى قلم الكتاب و ويرضع التظلم الى المحكمة الابتدائية الكائن بدائرتها المحتب الذى أصدر الأمر ويكون حكمها غير قابل للطعن و

هادة ٢٧ ــ اللامين العام لمسلحة الشهر المقارى والتوثيق بناء على طلب أحد أصحاب الشأن وبعد أخذ رأى مكتب الشهر أو التوثيق ــ أن يمنعه أجلا لأداء الرسوم التكميلية أو أن يأذن له بأدائها على أقساط شهرية بشرط تقديم كفيل مقتدر متضامن أو تأمين عينى وعلى آلا تزيد المدة في الحالتين على سنة اذا لم تجاوز الرسوم مائتي جنيه ولا عسلى سنتين اذا جاوزت هذا الملغ ٠

كما يجوز الأمناء المكاتب بنفس الأوضاع السابقة الموافقة على تقسيط الرسوم التكميلية المستحقة في حدود مبلغ خمسين جنيها •

واذا تأخر صاحب الشأن فى الوفاء بأى قسط حلت باقى الأقساط بدون حاجة إلى تنبيه أو إنذار ، ويجوز الرجوع فى الأمر المسادر بالتقسيط أو منح الأجل اذا جد ما يدعو لذلك .

ولا يجوز الطعن في الأمر الصادر بالقبول أو الرغض أو الرجوع •

مادة ٢٨ ــ ترد الرسوم النسبية المصلة عن شهر أحكام مرسى الزاد في حالة الحكم بالغائها •

مادة ٢٩ ــ اذا حال دون اتمام اجراءات شهر المحررات وفاة أو صدور قانون جديد يرد ٧٠/ من الرسوم النسبية التي حصلت عنها •

مادة ٣٠ ـ لا يترتب على بطلان المحررات أيا كان نوعها رد شيء من الرسوم على اختلاف أنواعها بأى حال من الأحوال ولا يرد أى رسم حصل بالتطبيق الأحكام هذا القانون الا في الأحدوال المنصوص عليها صراحة فيه واو عدل أصحاب الشأن عن السير في الاجراء الذي حصل عنه الرسم •

هادة ٣٩ سيسقط الحق فى استرداد ما يتحصل من الرسوم بغير وجه حق بانقضاء ثلاث سنوات من تاريخ الدفع .

# الفصل الثاني « في تخفيض الرسوم والاعفاء منها »

: هادة ٢٢ ــ يفغنس الى النصف الرسم النسبى المفروض على بيع المقار المنصوص عليه في هذا القانون لكل من :

- (أولا) صغار الملاك الذين يشترون أطيانا زراعية لا تجاوز قيمتها اللهى جنيه بحيث لا تتريد ملكيتهم عن خمسة أفدنة بما فى ذلك القدر محل التصرف •
- ( ثانيا ) مشترو المقارات المبنية أو أجزاء منها بحيث لا تتعدى قيمة ما يملكونه ألفى جنيه بما فى ذلك القدر محل التصرف •

روتقدر بقيمة العقار المشار اليه طبقا للاسس الموضحة في المادة «٢١» .

شهر عقاری وتوثیق ....... ...... ۱۹

ويخفض الى الربع الرسم النسبى الفروض على تسمة العقار لانهاء حالة الشيوع ف خلال عامين من تاريخ قيام حالة الشيوع أو من تاريخ المعل بهذا القانون أمها أطول .

ويراعى فى تطبيق هذا النص ما تضمنته القوانين الأخرى مسن تففيضات .

مادة ٣٣ - لايؤدى رسم نسبى على نسهد حق الارث وأعكام اشهار الاغلاس وعرائض الدعاوى العينية المتارية وأوراق الاجراءات المفاصة بالبيوع الجبرية وانذارات الشفعة وكذلك الأحكام الصادرة ببطلان أو فسخ أو الغاء أى حق من الحقوق التي تم شهرها •

#### مادة ٣٤ - يعنى من الرسوم المفروضة بموجب هذا القانون:

- ( أ ) المحررات والاجراءات التي تؤول بمقتضاها ملكية المقارات أو المتوق الى المكومة ،
- (ب) الصور والشهادات والكشوف والملخصات والترجمة للوزارات أو الممالح الحكومية أو لجمة وقف خيرى .
  - ( ج ) اشبهار الاسلام ٠
- ( د ) الموقف الخيرى والبيع وغيره من أسباب الملكية أذا اقترن بوقف المين وقفا خيريا والمقود والتصرفات المتعاقة بالوقف الخيرى متى كانت لجهة الوقف ه
  - ( ه ) الوصية في وجوه البر ٠
- ( و ) جميع التصرفات التى تؤول بمقتصاها للى احدى المكومات الأجنبية ملكيسة عقارات في مصر الاتخساذها دورا لهيئاتها السياسية أو القنصلية بشرط المعاملة بالمثل ٠
- ( ز ) المحكومات والهيئات الأجنبية بالنسبة الى العقسارات التي

۹۶ ..... شهر عقاری وتوثیق

تهملكها لاقامة منشآت ثقافية عليها بناء عسلى موافقة رئيس الجمهورية ويشرط الماملة بالمثل •

( ج ) الحالات المقررة بموجب قوانين خاصة (١) ٠

# الباب الثالث « أهكام عامة »

مادة ٣٥ ــ (١) مع عدم الاخلال بأية عقوبة أشد ينص عليها قانون المعقوبات أو أى قانون آخر يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن ثلاثة أشهر ولا تجاوز سنتين وبعرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تريد على خمسمائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين كل من توصل عمدا الى التهرب من أداء بعض الرسوم المنصوص عليها في هذا القانون عن طريق تجزئة الصفقة أو الادلاء ببيانات غير صحيحة في الإجراءات والأوراق التي تقدم تنفيذا المداو بأية وسيلة أخرى •

(۱) من ذلك القانون رقم ۱۳۸ لسنة ۱۹۰۵ بتخفيض الرسوم عن عقود الرهن العقارية التى تعقد مع البنك الصناعى ( الوقائع المصرية في عقود الرهن العقارية التى تعقد مع البنك الصناعى ( الوقائع المصرية في شأن رسوم التوثيق والشهر والحفظ عن المساكن الشعبية ( الوقائع المصرية في ١٩٥٤/١١ بشأن ١٩٥٤ بشأن رسوم توثيق وشهر وحفظ عقود العقارات المملوكة للجمعيات الخيرية والمؤسسات الاجتماعية او حقوقها العينية العقارية ( الوقائع المصرية في ١٩٥٤/٨/٥ ــ العدد ٦٣ مكرر ) .

<sup>(</sup>۲) صدر قرار وزير العدل رقم ٣٥٢ لسنة ١٩٧٢ بشأن تخويل الاعضاء الفنيين بمصلحة الشهر العقارى والتوثيق كل في دائرة اختصاصه صفة مأمورى الضبط القضائي ( الوقائع المصرية في ١٩٧٢/٤/١٥ – العدد ٨٥ ) وقد نص في مادته الاولى على ما يلى : « يخول الاعضاء الفنيون بمصلحة الشهر العقارى والتوثيق كل في دائرة اختصاصه ، صفة مأمورى الضبط القضائي ، وذلك بالنسبة الى الجريمة المنصوص عليها في المادة ٥٣ من القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ بشأن رسوم التوثيق والشهر » .

شهر عقاری وتوثیق .....شهر عقاری وتوثیق

وفى جميع الأحوال يحكم بالزام مرتكب الجريمة بأداء مبلغ لا يجاوز المثال ما لم يؤد من الرسم ،

ولا تجوز التامة الدعوى الا باذن من وزير العدل أو من يندبه فى ذلك وله النزول عنها فى أى وقت اذا رأى محلا لذلك ، كما أن له ولن يندبه اجراء الصلح فيها على أساس دفع مبلغ لا يقل عن مثلى ما لم يؤد من الرسم .

ويعاتب على الشروع فى ارتكاب هــذه الجريمة بعقوبة الجريمــة ذاتما •

مادة ٣٦ ـ فى تحصيل الرسوم الواردة بهذا القانون يعتبر فى تقدير القيمة ما كان من كسور الجنيه جنيها وفى تقدير الرسم ما كان من كسور القرش قرشا •

مادة ٣٧ ـ لا تسرى أحكام هذا القانون على رسوم التوثيق ورسوم طلبات الأجراء التي تم تحصيلها قبل العمل به ٠

مادة ٣٨ ـ تلفى جميع الأحكام المفالفة لهذا القانون •

مادة ٣٩ سـ ينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ، وعلى وزير المدل تتفيذه واصدار القرارات اللازمة . لذلك •

صدر برياسة الجمهورية في ٧ ذى القعدة سنة ١٣٨٣ ( ٢١ مارس سنة ١٩٦٤ ) •

# جدول حرف ((أ))

اجبة الشهر (١)	المررات و							
الايضاح	رسم نسبی	نوع المتصرف						
	في المائة	او الموضوع بحكم أو بعقد						
بنية الاصلية	ـ الحقوق الم	- 1						
من قيمة العقار اذا لم تجاوز ١٠٠٠ جنيه ٠	7,5	بيع العقار أو رده باتفاق						
من تلك القيمة اذا لم تجاوز ٢٠٠٠ جنيه ٠	./`*	المتعاقدين أو التنازل عنه						
من تلك القيمة اذا لم تجاوز ٣٠٠٠ جنيه ٠	1/.2							
من تلك القيمة اذا لم تجاوز ٥٠٠٠ جنيه ٠	1/.0							
من تلك القيمة اذا لم تجاوز ٧٠٠٠ جنيه ٠	7.8							
من تلك القيمة اذا لم تجاوز ١٠٠٠٠ جنيه ٠	'/.×							
من تلك القيمة اذا لم تجاوز ١٥٠٠٠ جنيه ٠	<b>1/</b> A							
من تلك القيمة اذا لم تجاوز ٢٠٠٠٠ جنيه ٠	1/.9							
من تلك القيمة اذا لم تجاوز ٢٥٠٠٠ جنيه ٠	7.11							
من تلك القيمة اذا لم تجاوز ٣٠٠٠٠ جنيه ٠	7.11							
من قيمة المقار اذا جاوزت ٣٠٠٠٠ جنيه ٠	7.17							
من قيمة العقار الموصى به وقت الشهر	حسب النسب	الوصية بالعقار						
	42.l .ll							

(١) الجدول حرف « أ » معدل بالمادة الثانية من القانون رقم ٩٤ لسنة ١٩٨٠ ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٠/٥/٧ ـ العدد ١٨ مكرر « أ » ) وقد نص في مادته الثالثة على ما يلي :

« لا تسرى احكام هذا القانون عملي المصررات المتعلقة بالعقارات والثابتة التاريخ قبل اول يناير سنة ١٩٨٠ بشرط تقديمها للشهر أو التسجيل قبل اول يناير سنة ١٩٨٢ .

كما لا تسرى احكام هذا القانون على المحررات المذكورة السابق تقديمها للشهر او التسجيل لماموريات الشهر العقاري حتى ١٤ من أبريل سنة ١٩٨٠ ٠

وتسرى بالنسبة للمحررات المبينة في الفقرتين السابقتين احكام القانون رقم (٧٠) لسنة ١٩٦٤ بشأن رسوم التوثيق والشهر قبل تعديلها باحكام هذأ القائون » •

الاستبدال •	ير الله الموالا مودعة على ذمة : المستحق سواء أكسان عائما أو أموالا مودعة على ذمة :	من قيمة مال البدل ه	من الثمن الذي ييم به المقار ،	من الثمن الراسي به الزاه ٠	على الا تقل عن الفرق بين المقار مدملا بالارتفاق وقيمته بدونه ٠	من القيمة المينة في المقد أو التي يبينها صاحب الشأن مقابل الارتفاق:	من قيمة المقاد الوهوب وقت البية أو الرجوع.	من قبيمة المقار وقت الأقرار أو التصادق ٠		من قيمة أكبر البدلين ٠	من ثلث قيمة المقار •	من ثلثي قيمة المقار ه	پ <b>تو</b> گي	من قيمة ثلث المقار •	عقا	
				v		J	J	5		٠		<b>~</b>	•,	هسب النسب السابقة		
	الناء الوقف يتسمينيني	استبدال أعيان الوقف	محاضر البيم الاداري الجبري	حكم رسو الزاد		حقوق ألارتفاق	هبة المقار أو الرجوع فيها	التصادق على ملكيته	اقرار الفير بطكية المقار أو	الماوضة في العقان	بيع حق الانتفاع في المقار	من حق الانتفاع	بيع الرقبة في العقار مجردا	مسينة أو مدى الحياة حسب النسب السابقة من قيمة ثلث المقار .	وصية بمنفعة عقسار مدة	

إً على المبلغ الأصلى وملمقاته •	و مقابل التنازل اذا صدر بعقابل والا يكنفى بالرسم المقرر ورسم المور المفط و المنازل اذا صدر بعقابل والا يكنفى بالرسم المقرر ورسم المور ورسم الم	﴿ ﴿ ﴿ ﴾ مَلَى المِلْغُ الْأَصْلَى وَمَلْحَقَاتُهُ وَعَنْدَ الْتَجْدِيدِ يَفْرِضَ الرَّبِّمُ عَلَى الزِّيادة فقط •	يؤخذ هذا الوسم عند التجديد على الزيادة فقط • على المِلمَ الأصلى وملحقاته وعند المتجديد بفرض الرسم على الزيادة فقط •	اذا جاوزت و و و و و و و و و و و و و و و و و و	من مبلغ الدين لفاية ١٠٠٠ جنيه ٠ من مبلغ الدين اذا لم تجاوز قيمته ٢٠٠٠ جنيه ٠	يختتها	الايضاح	( تابع ) جدول حرف ( ا )
*/:/ <sub>x</sub>	7.1/x	· '/:/ <sub>x</sub>	7.7/4	/\)/ <sub>x</sub>	/:/x	٢ - الحقوق المينية وتجديدها	دسم نصبى في المائة	(2)
على المورث على هامش تسسسجيل حق الارث	مرتبة المقوق العينية التبعية قيد الديون الماهية التي	بمقارات مدينه الأدامية في التادادات عند الأدامية في	حقوق الأمقياز		رهن المقار	~	نوع التصرف أو الموضوع بحكم او بعقد  رسم نسبى في المائة	

# ٢ - التصرفات والوضوعات التثو

من قيمة المعار بين مستمقيه المعار المعار القسوم واذا كانت التسمة عاصرة على غرز بعض المصة الصمة المسلمة المسلم	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		وتوثيق …
	اذا جاوزت قيمة الدين ٢٠٠٠ جنيه • سواء حصل ، واذا كان الميدود عصل الإقرار بالقبض أو الإبراء أم لم يحصل ، واذا كان الشخب عن جزء من المقار ولم تمين قيمة الدين الخاص بهذا الجزء يحصل الرسم على كلمل الدين مع مراعاة ذلك عند اجراء الشطب النهائي •	الوسم • من مبلغ الدين التخالص عليه لغاية ••• ا جنيه • اذا لم تجاوز قيمة الدين ••• ؟ جنيه •	الرسم عن قيمة المقار كله بحسب نصبيب كل شريك واذا ظهرت في التسمة زيادة عن الأثمية الأعلية تأخذ الزيادة حكم البيع في تقدير	من قيمة المقل القسوم وإذا كانت القسمة قاصرة على غرز بعض المصصم مع بقاء الشيوع في البلقي فإن الرسم يؤخذ على قيمة المصة المسام يؤخذ على قيمة المصة المسام المام الم
لمقاد بين مستعقيه افراز أو فسده ي	/5/2	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		· · ·
ليقتار ب المرهن المرهن			,-	ين مستمقيا
F F F	·	لملب الرهن		سمة المقار : سسمة افراز

-
_
Ġ.
جدول
J.
$\overline{}$

قارى وتوثيق	۰۰ شهر ع			• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
إن شرط التجديد ، فإن كانت الدة أولئ من سنة فباعتبار الأجرة لدة سنة اولن كانت لسنة ما التجديد . وإن كانت لسنة فاكثر فباعتبار الأجرة عن مدة واحدة من مدد التجديد .	مشرين سنة • باعتبار شيمة الإيجار في مدة التمامل أذا لم يشترط تجديدها أما	اجراء الشطب النهائن . من الأجرة الهيئة في المقد بشرط آلا تقل عن عشرة سنين ولا تريد على عشرين سنة فاذا لمر تمن المدة نماعتمار الأجرة السنوية في مسدة	من البلغ للتظلمن عليه سواء العصل الاتوار بالقبض أو الابراء أم لم يعمل وإذا كان الشطب عن جزء من المقار ولم تعن قيمة الدين الخاص بهذا المجزء يعصل الرسم على كامل الدين مع مراءاة ذلك عند	الاقتاع
	·.'.	x/.	3/2/	رسم نسینی نی المائة
	الإيمارات	التمكير أو التسازل عسه	شطب اختصاص السدائن المراز بيراز بيقارات مدينه	نوع المتصرف أو بسقد في المائة أو الموضوع بحكم أو بسقد في المائة

# جدول هرف « ب » (') المحررات في واجبة الشهر

المسال المسائل	ررب کے و	
الايضاح	رسم نسبى في المائة	نوع المتصرف او الموضوع بحكم أو بمقد
من تيمة النتول .	7.7	بيع المنقول أو رده باتفاق المتعاقدين أو
من قيمة أكبر البدلين	/.₹	التنازل عنه ٠ ــ البدل في المنقول ٠
من تنيمة المنقول وقت الاقرار أو التصادق • ويتعدد هــذا الرسم المدالة معالم كان أهارك	, ·	الاقرار للمير بمنقول أو التصادق عليه •
بتمدد القربين ما لم يكونو فى هكم شخص واهد .		ـ بيع المحال التجارية
للبيع اذا لم ترد القيمة على ١٠٠٠ جنيه •		والصناعية ٠
اذا لم تجاوز القيمة ٢٠٠٠ جنيه . اذا لم تجاوز القيمة ٣٠٠٠ جنيه .	'/.* '/.\$	
اذا زادت القيمة على ٣٠٠٠ جنيه • من قيمة الموهوب وقت المهبة	/,۲	- هبـة المنقــول أو
أو الرجوع • من قيمة المال الموصى به أن كان	//\	الرجوع لهيها • ــ الوصية بالعقار أو
ممينا فان كانت الوصية بمال غير ممين أو بجزء شاشع كان الرسم على قيمة الموصى به باعتبار ما يملكه		المنقول أو ألرجوع نبيها •
المومى وقت صدور الوصية •		

<sup>(</sup>۱) الجدول حرف «ب» معدل بالمادة الثانية من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٨٠ ( الجربدة الرسمية في ١٩٨٠/٥/٧ العدد ١٨ مكرر « أ » )

وقد نص في مادته الثالثة على ما يلى : « لا تسرى أحكام هذا القانون على المحررات المتعلقة بالعقارات والثابتة التاريخ قبل أول يناير سنة ١٩٨٠ بشرط تقديمها للشهر أو التسجيل قبل أو يناير سنة ١٩٨٢ ·

كما لا تمرى احكام هذا القانون على المصررات المذكورة السابق تقديمها للشهر أو التسجيل لماموريات الشهر العقارى حتى ١٤ من أبريل سنة ١٩٨٠ ٠

وتسرى بالنسبة للمحررات المبيئة في الفقرتين السابقتين احكام القانون رقم (٧٠) لسنة ١٩٦٤ بشأن رسوم التوثيق والشهر قبل تعديلها باحكام هذا القانون » .

سنة وإن كانت أسنة فأكثر فباعتبار الأبعرة عن مدة وأعدة من معد التجعيد •	باعتبار الإيجار في مدة التعلقد أذا لم يشترط في المور تجديدها ، أما /// أن شرط التجديد فإن كانت المدة أوكل من سنة فباعتبار الأجرة لدة	﴿ ﴿ ﴾ ﴿ مَن قيمة المنمة في المدة ان كانت معينة والا فمن قيمتها في عشر سنوات •	من قيمة المال الموصى به إن كان معينا غلين كانت الموصية بعال غير معين الرسم على قيمة الموصى به باعتبار ما يملكه الموصى به باعتبار ما يملكه الموصى الموصى وقت صدور الموصية .	واحد يحصل رسم عن قيمة النقول كله بحسب نصيب كل شريك و اذا على المرادة عن الأحسية الأصلية الفخت الزيادة عكم المسم و الم	بن تيهة المتعول المسوم ، لكن إذا كانت المسمة قاصرة على فرز يعفن الرائد المصمن مع يقاء الشيوع في المباتى فان الرسم يؤخذ على قيمسة المعربة المسلك المعربة المسلك المعربة المسلك المعربة المسلك المسلك المعربة المسلك المعربة المسلك المعربة المسلك المسل
	ايجار عقار أو منقوك	الرجوع فيها	الرجوع فيها. وصية بمنفمة عقار أو منقول	المست المستار أو المتول او	قسمه المتول قسمة افواز

1.7	اذا ماوزت القيمة ٥٠٠٠ هنيه ٠	اذا لم تجاوز قيمة المحال به ٣٠٠٠ جنيه ٠	من قيمة المال به لغاية ١٠٠٠ هنيه ٠	من قيمة الايراد السنوى مضروبا في ٣٠ ان كان مؤبدا أو مضروبا في ١٠ اذا كان لدى الحياة فاذا كان مؤقتا فعلى قيمة الايراد السسنوى مضروبا فى عدد سنيه بهيث لا تتجاوز عشرا ٠	و مبلغ الدين أو الميز، التخالص عنه سواء أحمل الاقرار بالقبض و المراد أم لم يحمل واذا كان التنازل عن جزء من المرهون ولم و الم تعين تمين قيمة الدين الخاص بهذا الجزء حمل الرسم عن كامل الدين و الم المراد وعند التنازل عن الجزء المباقى يراعى ما سبق تحصيله •
	1/2/	'/.'/ <sub>x</sub>	/!/ <sub>x</sub>	*/:/	)/\ <sub>1</sub>
· Vanid 19 4			الموالة	ترشيب الايراد	التنازل عن رمن مثقول

اقرار بدين

أو الموضوع بعكم أو بعقد نوع التصرف

اقرار بفتح اعتماد .....

القرار بعارية

القرار بوديمة ....

الترار باقتراض نقود ....

一十十八十十二日 من قيمة الوديمة أو العارية ، من قيمة البرأ منه •

اقرار باسترداد الوديمة أو

12/2

اقرار يقيض دين

عقود الزواج أو التضادق علية الإبراء من المحقوق ....

على المائة جنيه الأولى .

فيعمل رسم بحد أدنى قدره ٢٠٠ قولى كما وقيطة هذا الرسم على

على الزيادة أذا كان الصداق مسمى أما أذا كان الصداق غير مسمى

قيمة البائنة ( العوطة ) وعلى المتوام الزوج بردما وأيضا على تميمة

المشبكة أو المهدية المتى يقدمها الزوج لزوجته •

تقرير النفقة أو سقوطها أو تعملها أو الافرار بشيء من

عاريخ سابق ذاك اذا كانت مسندة الى

كل تصرف أو موضوع لم

ينص عليه في هذا الجدول

اذا كانت قيمة الحرر مما يمكن تقديره والا فيكتمى بالرسم القرر .

فيره  دمهم نقليت عصرة تدويش •	رسم شابت قدره عشرة تتروش •	رسم ثابت ۱۵ قرشا .	رسم شابت قدره عشرة قروش	رسم ثلبت تقوه ولا قونشا •	ع "
المنتوكيل في أهور الزوجية ونفقة الأثنارب أو عزل الوكيل أو عزله وتعيين غيره ومسم ثلبيت عشرة تدوش	الاندار بأمر آخد من أمور الزوجية	تقرير النفقة أو سقوطها أو تتحملها أو الاقوار بشيء من ذلك	الاندراد بانتضاء المدة أو الحضانة أو ستوطها أو الاقرار بالرجعة رسم ثابت قدره عشرة قروش ه	الطلاق أو الفرقة بجميع أسبابها الشرعية	الاعتبادات ( المعروات الرسمية المتنسمنة موضوعا من الوضوعات الموضحة بعد )

شهر عقارى وتوثيق

شهر عقاری وتوثیق ..... ۱۰۷ ....

# قرارات وزارة العدل قرار وزير العدل رقم ٣٤٢٢ لسنة ١٩٨٧ (')

### وزير العدل

بعد الاطلاع على قانون مصلحة الشهر المقارى والتوثيق الصادر بالقانون رقم ٥ لسنة ١٩٦٤ بشأن تنظيم مصلحة الشهر العقارى والتوثيق ،

وعلى القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ بشأن رسوم التوثيق والشهر المدل بالقانون رقم ٦٤ لسنة ١٩٨٠ ،

ورفعا لمعاناة فوى الشأن وتلافيا لما يثيره تطبيق المادتين ٢١ ، ٢١ من القانون المشار الله من شكاوى عديدة بشأن الرسوم التكميلية التي قد تستحق على بعض المحررات والتي تتم المطالبة بها بعد فترات طويلة ، وضمانا لتقدير هذه الرسوم التكميلية عملي أسس وعناصر سليمة تعززها الأسانيد المواقعية والأدلة المادية التي تكشف عن حقيقة الثمن وقت شهو المحرر وحفاظا على أن تستأدى الخزانة حقها دون المراط أو تفريط وبغير الهنتات على حقوق المواطنين أو حمليم بغير مبرر على الالتجاء الى التتاضى دفاعا عن حقوقهم بغية انصافهم من مطالبات يرون أنها لا تستند الى أساس سليم ويستشعرون ظلما في مطالبتهم بها ، ولصالح المعل ،

#### قىسىرر:

مادة 1 - فى الأحوال التى تستحق غيها نتيجة التحريات اللاحقة رسوم تكميلية طبقا لنص المادتين ٢١ : ٢٦ من القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ المسار اليه يرفع أمين المكتب المختص - قبل أن يصدر أمر تقدير هذه الرسوم - مذكرة مفصلة الى رئيس الادارة المركزية لشئون الشهر المعقارى والتوثيق تقضمن أسباب الاستحقاق والأسس والداحر التى بنى

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٧/٢١ ـ العدد ٦٦ ٠

عليها تقدير القيمة المقيقية للمقسارات محل التحرى والمتخذة أسساسا للرسوم التكميلية المقترحة والأسانيد الواقمية والمستندات المؤيدة لهسذا التقدير •

ولرئيس الادارة المركزية لشئون الشهر المقارى والتوثيق أن يرمض بقرار مسبب اعتماد مذكرة اقتراح تقدير هذه القيمة التى تحتسب وفقا لها الرسوم التكميلية المشار اليها فيمتنع على أمين المكتب المفتص اصدار أمر تقدير بها •

ولرئيس الادارة المركزية لشئون الشهر المقارى والتوثيق أن يعيد الأوراق لاستكمالها أو استيفاء أى نقص يراء وفى هذه الحالة يمتنع على أمن المكتب المفتص اصدار أمر تقدير بالرسوم التكميلية وعليه تنفيذ الاستيفاء المطلوب واعادتها الى رئيس الادارة المركزية لشئون الشهر المقارى والتوثيق وعلى رئيس الادارة المركزية لشئون الشهر المقارى والتوثيق أذا رأى مصص الأوراق أنها ترشح لاستصدار الأمر المقترى والتوثيق أذا رأى مصم الأوراق أنها ترشح لاستصدار الأمر المقتر الثانية من هذا القرار هاذا رأت هذه الملجنة المنصوص عليها فى المادة المناتقة ومقدارا أو اذا رأت تخفيض قيمة ذلك التقدير أن تصدر والتوثيق باعتماد قرار اللهنة واعادة الاوراق لأمين المكتب المفتسارى والتوثيق باعتماد قرار اللهنة واعادة الاوراق لأمين المكتب المفتص وعلى الشأن بموجب كتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول بصورة من مذكرته المرفوعة لرئيس الادارة المركزية لشئون الشهر المقارى والتوثيق ومن قرار اللهنة المشار اليها الذي تم اعتماده من الأخير والتوثيق ومن قرار اللهنة المشار اليها الذي تم اعتماده من الأخير والتوثيق

ولا يجوز لهذا الأمين اصدار أمر بتقدير الرسوم التكميلية التى تم اعتماد القيمة المقيقية المتخذة أساسا لمسابها تبل مفى خمسة عشر يوما على تاريخ تسليم الأوراق المذكورة فى الفقرة السابقة لذوى الشأن

ويتم اعلان أمر التقدير الذى يصدره بعد انقضاء هذه الدة الى ذوى الشأن بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول أو على يد أحد محضرى المحكمة وفقا لحكم الملدة ٢٦ من القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ المعدل ٠

مادة ٢ سيصدر وزير المدل قرارا بتشكيل لجنة أو أكثر تضمم ضمن تشكيلها عناصر من مصلحتي الخبراء والشهر المقاري والتوثيق و

وتختص هذه اللجنة بفحص كافة الحالات التي يحيلها على رئيس الادارة المركزية لتستون الشهر المقارى والتوثيق وفقا المادة الأولى من هذا القرار والواردة اليه من أمناء المكاتب المختصين بشأن ما يرونه من تقدير المقيمة المحقيقية للعقارات المتضدة أساسا لاحتساب الرسسوم التكميلية التي قد تستحق وفقا للمادتين ٢١، ٢٦ من القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ المشار المه •

ولهذه اللجنة أن تطلب ما تراه من ايضاهات أو مستندات أو أوراق وأن تناقش أمين المكتب المختص وغيره من المسئولين وأن تحرى ما تراه من معاينات وأن تواجه اذا رأت حاجة لذلك ذوى الشأن وذنك وصولا لحقيقة الثمن وقت اشهار المحرر ه

وتصدر اللبنة قرارها مسببا بعد مسا تجريه من خص ساما بقبول الطلب اذا رأت سسلامة تقدير القيمة المقيقية التي قدرت على أساسها الرسوم التكميلية المعروضة سببا واستحقاقا ومقدارا وامسا برغض الطلب ويعتمد هذا القرار مسن رئيس الادارة المركزية لشسئون الشير المقارى والتوثيق وللجنة أن ترفع لموزير المعدل اقتراحاتها بشأن ما قد يصادفها في عملها من عقبات لتذليلها •

مادة ٣ سيعد سجل خاص بمكتب رئيس الادارة المركزية لشعون الشهر المقارى والتوثيق للمذكرات الواردة له للاعتماد من أمناء المكاتب المختصين بشأن القيمة المقيقية المراد اتخاذها أساسا لتقدير الرسوم

التكميلية يبين به على الأخص داريخ ورودها وكساغة البيانات الخساصة بالمحرر المشجر وقيمة الرسوم المسددة عنه وأسس وعنساصر واسسانيد التقدير المقترح للقيمة الحقيقية التى تحتسب عسلى أساسها الرسسوم التكميلية ونتيجة وتاريخ التصرف في هذه المذكرات من رفض أو استيفاء أو احالة الى اللجنة المنصسوص عليها في المادة الثانية من هسذا القرار وتاريخ اقترار الذي أصدرته اللجنة ومنطوقه وتاريخ اعتماده واعادته الى أمين المكتب المفتص •

مادة ٤ سيواف مكتب مساعد أول وزير العدل في نهاية كل شهر بصورة من البيانات المثبتة بالسجل المشار إليه في المادة السابقة •

مادة ٥ ب على رئيس الادارة الركزية لشمئون الشهر الختمارى والتوثيق وكافة الجهات المعنية تنفيذ هذا القرار ٠

مادة ٦ سينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل بسه اعتبارا هن ١٩٨٧/٨/١ كما يسرى عسلى كافة المصالات التي لم يتم اعلان أمر التقديد فيها لذوى الشأن في هذا التاريخ ٠

مبدر في ۱۹۸۷/٦/۱۷ -

شهر عقاری وتوثیق .....

القسم الرابع في نظام السجل العيني قرار رئيس الجمهورية المربية المتحدة بالقانون رغم ١٤٢ لسنة ١٩٦٤ بنظام السجل العيني (')

باسم الأمة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤقت ،

وعلى الاعلان الدستوري الصادر في ٢٧٠ سبتمبر سنة ١٩٦٢ ، ر

وعلى القانون أرقام ١١٤ لسنة ١٩٤٦ الخاص بتنظيم الشهر المقارى والتوثيق والقوائين المحلة له ،

وعلى القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٤٧ الخاص بالتوثيق ،

وعلى القوانين أرقام ٩٠ و ٩١ و ٩٢ لسنة ١٩٤٤ المخاص بهالرسوم القضائية والرسوم أمام المحاكم الشرعية ورسسوم التسسجيل والمفظ والقوانين المعدلة لها ٤

وعلى المقانون رقم ٦٢٩ لسنة ١٩٥٥ الخاص بالغاء المحاكم الشرعية والملية ،

وعلى موافقة مجلس الرياسة ،

الجريدة الرسمية في ٢٤ مارس سنة ١٩٦٤ ـ العدد ١٩٠٠

۱۱۲ ..... شهر عقاری وتوثیق

#### أمسر القانون الآتي:

هادة ١ ـ يسرى نظام الشهر على أسساس أثبات المحررات في السجل المعيني وفقا للشروط والأوضاع المنصوص عليها في القانون المرافق •

#### مادة ٢:

١ ــ يصدر قرار من وزير العدل (١) بتعين الأقسام المساحية التى يسرى عليها نظام الشعر على أساس اثبات المررات فى السجل العينى ويحدد القرار التاريخ الذى بيدا فيه هذا السريان ، على أن يكون هذا التاريخ لاحقا لصدور القرار بعدة ستة أشهر على الاقل .

٢ ــ ويستمر المعل بقوانين الشهر المعمول بها في المناطق المتى لم
 يطبق نظام السجل العينى فيها طبقا لاحكام الفقرة السابقة •

مادة ٣ - في الفترة الشار اليها في المادة السابقة تستكمل المسلمة اعداد السجل العيني للقسم الساهي على الوجه المين بالقانون الرافق •

- هادة ٤ يصندر بالملائحة التنفيذية قرار من وزير المدل (١) ·
  - هادة · مد على الوزراء تنفيذ هذا القانون كل فيما يخصه ·
    - مادة ٦ سـ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية. ·

صدر بریاسة الجمهوریة فی ۱۰ ذی القعدة سنة ۱۳۸۳ ( ۲۱ مارس سنة ۱۹۳۱ ) ۰

 <sup>(</sup>١) صدر العديد من قرارات وزير العدل بشان تعيين الاقسام المساحية التى يمرى عليها نظام السجل العينى .

# قانون السجل العينى الباب الأول اهكام عامة

هادة ١ - السجل العينى هو مجموعة الصحائف التى تبين أوصاف كل عقار وتبين حالته القانونية وتنص على الحقوق المترتبة لمه وعليه وتبين الماملات والتعديلات المتعلقة به ٠

هادة ٣ - تتولى مصلحة الشهر المقارى ومكاتبها ومأمورياتها أعمال السجل المعيني طبقا الاحكام هذا القانون •

مادة ٣ - يختص كل مكتب من مكاتب السجل العينى دون غيره بقيد المدررات المتعلقة بالعقارات التى تقم فى دائرة المتصاصه ه

#### مادة ٤ :

ا - يخصص سجل عينى اكل تسسم مساهى ، وتفرد في هذا السجل محيفة خاصة بكل وهدة عقارية ترقسم وفقا للقواعد الخامسة بكيفية امساك السجل •

٢ - ويصدر قرار من وزير المدل (١) بتعيين الاقسام المساحية
 ف المدن والقرى ، وتبين اللاثحة التنفيذية كيفية امساك السجل العينى
 وكذلك الوثائق المتعلقة به ٠

هادة ٥ - ياحق بكل سجل فهرس شخصى هجائى يكون فيه لكل مالك صحيفة خاصة بيين فيها الوحدات التي يملكها وتدون بيانات هذا الفهرس من واقم البيانات المثبتة في السجل العيني ٠

<sup>(</sup>۱) صدر العديد من قرارات وزير العدل بشان تعيين الاقسام المساحية التي يمرى عليها نظام السجل العيني ·

<sup>(</sup> م ٨ م موسوعة مصر ج ١٧ )

مادة ٢ - لا يجوز بأى حال من الاحوال أن تنقل من مكاتب السجل المينى أصول المعررات التى تم قيدها ولا السجلات والمدفاتر والوثائق المعلقة بالقيد ، على أنه يجوز للسلطات القضائية أو من تندب من المضراء الإطلاع عليها ،

مادة ٧ - تخصع التصرفات والمقوق الواردة في هذا القانون سواء فيما يتعلق بقيدها أو التأشير بها أو حفظها أو بالنسبة الى طلبات الاجراء فيها للقواعد المتعلقة بالرسوم الخاصة بالشهر العقارى •

#### مادة ٨:

١ \_ تعتبر وحدة عقارية في تطبيق أحكام هذا القانون :

أولا - كل قطعة من الأرض تقع فى قسم مساحى واحد وتكون مملوكة الشخص واحد أو أشخاص على الشيوع دون أن يفصل جزءا منها عن سائر الاجزاء فاصل من ملك عام أو خاص أو دون أن يكون لجزء منها أو عليه من المقوق ما ليس للأجزاء الأخرى أو عليها .

ثانيا ــ المناجم والمحاجر •

ثالثا ــ المنافع العامة .

٢ - وتنظم بقرار من وزير المدل التفاصيل المتطقة بتميين الوحدات المقارية وتمديل البيان الوارد فى الفقرة السابقة عسن طريق الاصافة أو الحذف •

مادة ٩ - استثناء من أحكام المادة السابقة يجوز بقرار من وزير المدل أن تعتبر منطقة من مناطق السكتى أو غيرها وحدة عقارية في جملتها وتفرد لها صحيفة عامة ويعد لشهر التصرفات الخاصة بهذه المسلكن فهرس يرتب بأسماء الأشخاص ويلحق بالصحيفة المقارية ٠

## الباب الثاني ف اثبات المقوق في السجل الميني

### الغصل الأول في القيد الأول

هادة ١٠ ــ تحصر جميع الوحدات العقارية الكائنة بالقسم المساهى وتفرد لكل منها صحيفة وتثبت بها الحقوق ٠

مادة 11 سلا تثبت المقوق في محائف السجل الا اذا كانت قسد نشأت أو تقررت بسبب من أسباب اكتساب المقوق المينية ، واذا كان هذا السبب تصرفا أو هكما وجب أن يكون قد سبق شهره ،

هادة ١٢ مـ تستخلص بيانات الصحائف من دفتر المساحة وسجل الأطيان ومن التصرفات التي سبق شهرها ومن استمارات التسوية المشار اليها في المادة ١٩ ٠

مادة ١٣ ــ لا تثبت المعتوق على أساس وضع اليد الا اذا لم يكن في المعروبات المسهرة ما يناقضها •

هادة 18 س ف حالة قيام التناقض بين المعررات الشهرة عن قطعة مساحية واحدة تتولى المملحة اثبات الحقوق فى صحيفة الوحدة باسم من تعتبره صاحب الحق بعدد فحض المعررات المتناقضة ودراسستها ، ويرفق بصحيفة الوحدة تقرير عن نتيجة هذه الدراسة .

مادة 10 سيئبت في صحيفة كل وحدة عقسارية حدودها الطبيعية وأسماء الملاك المجاورين •

مادة ١٦ ــ تتولى المصلحة وضع العلامات على حدود كل وحسدة عقارية ٠ مادة ١٧ س يجب على واضع اليد. على الوحدة المعارية أيسا كان سبب وضع يده أن يمكن الموظفين المنوط بهم عملية المساحة من القيام بعملية التحديد ، وعلى رجال المضبطية القضائية أو رجال الادارة تمكين مؤلاء الموظفين من وضع المعلمات اللازمة لتحديد الوحدات المقارية ،

مادة 1۸ سـ المصررات التي تتناول نقل حق عيني أو انشاء أو زواله الثابتة التاريخ من غير طريق وجود توقيع أو ختم لانسان توفى تخفض رسوم شهرها بمقدار و/ اذا قدمت الشسهر خلال شهرين مسن تاريخ مسدور القرار الوزاري المشار اليه في المادة الثانية من قادون الاصدار و

وترسل صورة من طلب الشسهر الى الهيئة القائمة على اعداد السجل الميني بمجرد تقديم الطلب للنظر في اثبات المقوق في صحائف الوحدات المقارية على اساس هذه المحررات •

مادة 14 - في أحوال التبادل على عقارات بمقود لم تتسبير وفي أحوال وضغ اليد على عقارات مفرزة بمقتضى عقود قسمة لم تتسير وفي جميع الاحوال الاخرى التى لا يكون وضع ليد فيها ثابتا في محررات مشهرة يجوز الأصحاب الشأن باتفاقهم واتفاق من يكون له حقوق عينية تبمية على هذه الأعيان أن يقوموا في ميماد الشهرين المشار اليه في المادة السابقة باثبات اتفاقاتهم في استمارات تسسوية تقوم مقام المحررات المشهرة وتسلم هذه الاستمارات الى الهيئة المقائمة على اعداد السجل الميني للنظر في اثبات المقوق في صحائف الوحدات المقارية وفقا لها و

وتخفض رسوم الشهر المستحقة عن هذه الاستمارات بمقدار ٥٠/ اذا كان وضع الميد سابقا على صدور القانون بمدة خمس سنوات على الأقل ٠

ويصدر قرار من وزير المدل ببيان كيفية تحرير الاستمارة (١) •

 <sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير العدل رقم ۱۷۲۹ لسنة ۱۹۷۵ بشان استمارة التسوية المنصوص عليها في المادة ۱۹ من القانون رقم ۱۵۲ لسنة ۱۹۹۵ ( الوقائع المصرية في ۱۹۷۲/۱/۲۸ – العدد ۲۳ تابع ) .

مادة ٢٠ بعد صدور القرار الوزارى المسار اليه فى المادة الثانية من قانون الاصدار ينشر فى المجريدة الرسمية وفقا للاجراءات والمواعيد التى تحددها اللائحة المتنفيذية اعلن يتضمن تنبيه أصحاب الشان مسن ملاك وأصحاب حقوق عبنية الى ميعاد سريان القانون فى القسم المساحى ودعوتهم الى الاطلاع على بيانات الوحسدة المقارية المفاصة بهم كمسا

وعند حلول ميعاد السريان المشار اليه فى المادة الثانية من قسانون الاصدار ينشر عن البيانات الخاصة بالوحدات المقارية الكائنة بالقسم المساحى لاطلاع أصحاب الشأن عليها ،

ويرسل أخطار بالطريقة التى تبينها اللاثمة الى أصحاب النسان الواردة أسماؤهم فى كل محيفة من صحائف الوحدات المتابية ببيان ما أثبت باسمهم فى هذه المحائف من حقوق وما يقع على هذه البرحذات المتابية من تكاليف وحقوق عينية تبعية •

# الفصل الثاني في اللجنة القضائية التي تنظر في المنازعات

مادة ٢١ ــ تشكل فى كل قسم مساعى لجنة قضائية برئاسة رئيس محكمة ابتدائية وعضوية اثنين من موظفى المسلحة أحدهما قانونى والثانى هندسى • وتختص هذه اللجنة دون غيرها فى النظر فى جميع الدعاوى والطلبات التى ترفع خلال السنة الأولى بعد العمل بهذا القانون لاجراء تغيير في بيانات السجل العينى •

### ويصدر بتعيين أعضائها ولائحة اجراءاتها قرار من وزير العدل (١) ٠

 <sup>(</sup>١) صدر قرار وزير العدل رقم ٥٥٣ لسنة ١٩٧٦ بالائحة الاجراءات
 التى تتبع امام اللجنة القضائية المنصوص عليها في المادة ٢١ من القانون
 رقم ١٤٢٢ لسنة ١٩٧٦ الوقائع المصرية في ٢١ يولية سنة ١٩٧٦ - العدد ١٦٩ ٠

مادة ٢٢ ــ بعد انتهاء السنة المشار اليها في المادة السابقة يقفل جدول الدعاوى والطلبات التي ترفع الى هذه اللجنة ، ويجوز بقرار من وزير العدل مد المدة المشار اليها سنة أخرى •

مادة ٢٣ ــ تكون الأحكام التي تصدرها اللجنة نهائية في الأحوال الآتية :

۱ ــ اذا كان التغيير المطلوب اجراؤه في بيانات السجل متفقا عليه
 بين جميع ذوى الشأن الواردة أسماؤهم في محائف الوحدات

 ٢ ــ اذا كان التغيير لا يمس بحق شخص من الاشخاص الواردة أسماؤهم في صحائف الوحدات المطلوب اجراء التغيير فيها •

٣ ـــ اذا كان الحق المتنازل فيه لا يتجاوز أصلا النصاب النهسائي
 المحكمة الابتدائية •

مادة ٢٤ ــ غيما عدا الأحوال الواردة بالمادة السابقة تكون الأحكام الصادرة من اللجنة قابلة للاستثناف أمام محكمة الاستثناف الواقع في دائرتها القسم الساحى •

مادة ٢٥ سـ لا تستمق رسوم على الدعاوى والطابات التى ترفع الى اللهذة ٥ على أنه اذا تبين للجنة أن طلب أجراء التغيير بيستر تصرفا جديدا يراد التهرب من أداء الرسوم المستحقة عنه ضمنت قرارها أداء الرسوم المستحقة وفقا للقوانين المعمول بها ولا ينفذ قرارها الا بمد أداء هذه الرسوم ٠

كما يستحق عند استثناف الأحكام الصادرة من اللجنة الرسوم المستحقة أصلا عن الدعاوى الابتدائية وعن الاستثناف ـ وترد الرسوم كلها أو بعضها عند الحكم لصالح المستأنف •

شهر عقارى وتوثيق .....

# الباب الثالث القيد في السجل العيني

#### الفصل الأول

### في التصرفات والحقوق الواجب قيدها في السجل

مادة ٢٦ - جميع التصرفات التي من شائها انشاء حق من المقوق العينية المقارية الأصلية أو نقلبه أو تغييره أو زواله وكذلك الأحكام النهائية المثبتة لشيء من ذلك يجب قيدها في السجل العيني ويدخل في هذه التصرفات الوقف والوصية •

ويترتب على عدم المقيد أن الحقوق المشار اليها لا تنشأ ولا تنتقل ولا تتنمير ولا تزول لا بين ذوى الشأن ولا بالنسبة الى نميرهم .

ولا يكون للتصرفات غير المقيدة من الأثر سوى الالتزامات الشخصية بين ذوى الشأن ·

مادة ٢٧ ــ يجب كذلك قيد جميع التصرفات والاحكام النهائية المتررة لحق من الحقوق المينية المقارية الأصلية • ويترتب على عدم القيد أن هذه الحقوق لا تكون هجة لا بين ذوى الشأن ولا بالنسبة الى غيرهم •

ويسرى هذا الحكم على القسمة المقارية ولو كسان معلها أمسوالا موروثة •

مأدة ٢٨ س يجب قيد الايجارات والسندات التي ترد على منفمة المقار اذا زادت مدتها على تسع سنوات والمخالصات والموالات باكثر من أجرة ثلاث سنوات مقدما وكذلك الاحكام النهائية المثبتة لشيء من ذلك .

ويترتب على عدم تبيدها أنها لا تكون ناغذة فى حق النبر فيما زاد على مدة تسع سنوات بالنسبة الى الايجارات والسندات وفيما زاد على أجرة ثلاث سنوات بالنسبة الى المخالصات والحوالات .

مادة ٢٦ سيجب قيد جميع التصرفات المنشئة أو المقررة أو الناقلة أو التي من شأنها زوال أى حق من الحقوق العينية المعقارية التبعية وكذلك الأحكام النهائية المثبتة لشيء من ذلك والاقرارات بالتنازل عسن مرتبة قيسدها .

ويترتب على عدم القيد أن هذه المقوق لا تكون هجة لا بين ذوى الشأن ولا بالنسبة الى غيرهم •

مادة ٣٠ س يجب قيد حق الارث اذا اشتملت التركة على هقوق عينية عقارية بقيد السندات المثبتة لحق الارث مع قوائم جرد التركة التي يجب أن تتضمن نصيب كل وارث ، والى أن يتم هذا القيد لا يجوز للوارث أن يتمرف في حق من هذه الحقوق •

ويكون قيد عق الارث فى خلال خمس سنوات من تاريخ وفاة المورث بدون رسم ، أما بعد ذلك غلا بقبل القيد الا بعد أداء الرسم المغروض على نقل الملكية أو الحق المعينى • وتبدأ مدة الخمس سنوات بالنسبة اللى حقوق الارث القائمة من تاريخ نفاذ القرار المشار اليه فى المادة المثانية من قانون الاصدار •

مادة ٣١ سه يجب التأشير بالمحررات المثبتة لدين من الديون المادية على المورث في صحف السجل الميني المخصصة لأعيان التركة أو حقوقها و ويجب على الدائن اعلان كل ذي شأن بقيام الدين قبل التأشير به و

ويحتج بهذا التأشير من تاريخ حصوله ، ومع ذلك اذا تم التأشير ف خلال سنة من تاريخ القيد المسار اليه في المادة السابقة غلاائن أن شهر عقاری وتوثیق ..... شهر عقاری وتوثیق

يحتج بحقه على كل من تلقى من الوارث حقا عينيا وقام بقيده قبل هذا التأشير •

مادة ٣٢ مد الدعاوى المتعلقة بحق عينى عقارى أو بصحة أو نفاذ عصرف من التصرفات الواجب قيدها يجب أن تتضمن الطلبات فيها اجراء التغيير فى بيانات السجل العينى ولا تقبل الدعوى الا بعد تقديم شهادة دالة على حصول التأثير فى السجل بمضمون هذه الطلبات ه

هادة ٣٣ ــ الدعاوى المشار اليها فى المادة السابقة التي تكون منظورة المام المحاكم وقت العمل بهذا القانون ولسم تسجل محيفتها لا يجسوز الاستمرار فى النظر فيها آلا بعد أن تتضمن الطلبات المحتامية فيها اجراء التغيير فى بيانات السجل وبعد التأشير فيه بمضمون هذه الطلبات .

ويمنح المدعون فى هذه الدعاوى ميعاد شهرين من تاريخ العمل بهذا القانون لطلب هذا التأشير غاذا لم تقدم فى أول جلسة بعد انتهاء هسذا التأشير توقف الدعوى •

مادة ٣٤ سـ يؤشر ف السجل المينى بمنطوق المكم النهائى الصادر ف الدعاوى المينة ف المواد السابقة •

مادة ٣٥ ــ يترتب على التأشير بالدعاوى فى السجل العينى أن حق المدعى اذا تقرر بحكم مؤشر به طبق القانون خلال خمس سنوات من تاريخ ميرورته نهائيا يكون هجة على من ترتبت لهم حقوق وأثبتت لمسلمتهم بيانات فى السجل ابتداء من تاريخ التأشير بهذه الدعاوى فى السجل .

وتبدأ مدة الخمس سنوات بالنسبة الى الاحكام النهائية القائمة وقت العمل بهذا القانون من تاريخ نفاذ القرار المشار اليه في المادة الثانية من قانون الاصدار •

مادة ٣٦ ــ يجب التأشير باعلان الرغبة في الأهذ بالشفعة في صحف

الوهدات المقارية - ويترتب على ذلك أنه اذا تقرر حق الشفيع بحكم قيد في السجل أن يكون حجة على من ترتبت لهم حقوق عينية ابتداء من تاريخ التأشير المذكور •

# الفصل الثانى في التغيير والتصميح في بيانات السجل

مادة ٣٧ ــ يكون للسجل المينى قوة اثبات لصحة البيانات الواردة ليسه ه

ولا يجوز التملك بالتقادم على خلاف ما هو ثابت بالسجل .

مادة ٣٨ - استثناء من أحكام المادة السابقة يقبل قيد الحقوق استنادا الى وضع اليد المكسب للملكية اذا رغمت الدعوى أو صدر الحكم هيها خلال خمس سنوات من انقضاء المدة المنصوص عليها فى القسرار الوزارى المسار اليه فى المادة الثانية من قانون الاصدار •

ولا تكون هذه المقوق حجة على من تلقى حقا عينيا من المالك المقيد في السجل قبل حصول التأشير المنصوص عليه في المادة ٣٣ من هذا القانون •

مادة ٣٩ — لا يجوز اجراء تغيير فى البيانات الواردة فى السبجلُ العينى الا بمقتفى محررات موثقة صادرة ممن يملك التصرف فى الحقوق الثابتة فى السجل أو بمقتفى حكم أو قرار صادر من المحكمة التى يقع القسم السلمى فى دائرتها أو من اللجنة القضائية المشار اليها فى المادة ٢١٠

وللأمين أن يصحح الأخطاء المادية البعتة في السجل الميني مسن تلقاء نفسه أو بناء على طلب أصحاب الشأن طالما لم يتم القيد .

وفى حالة اتمام القيد وجب عليه عدم اجراء التصحيح الا بعد الهطار ذوى الشأن بكتاب مومى عليه بعلم وصول • ويحرر الأمين محضرا يوضح فيه أسباب الخطأ وكيفية كشفه • هادة ٠٠ سيب على ملاك الوحدات المقارية المطار أمين السجل بكل تغيير يتناول الوحدة المقارية بسبب الضافة مبانى أو انشاء تقاصيل هامة أو تعديلها أو ازالتها : ويرفق بالالخطار أقرار رسمى يتفسمن التغييرات ، وتعدل بيانات السجل المينى تبعا لها دون اقتضاء أية رسوم •

### ويجب أن يتم الاخطار خال الثلاثة الأشهر التالية لاتمام التغيير •

مادة ١٤ سـ اذا تبين عند الانتقال للطبيعة لاجراء عملية تحديد أو غيرها وجود تغييرات غير مثبتة فى صحائف السجل ، أثبتت فى السسجل بقرار يصدره الأمين متضمنا هذه التغييرات مع الزام المالك المتخلف عن الاخطار المشار اليه بالمادة السابقة بغرامة قدرها ١٠/٠٪ من قيمة المقار وبشرط ألا تتجاوز ١٠٠ جنيه ولا تقل عن ١٠ جنيهات ويحتبر هذا المقرار نهايا وتحصل بالطريق الادارى ، وتكون لها مرتبة امتياز رسوم الشهر ،

وللأمين المام الاقالة من الغرامة أو تكفيضها أذا أبديت أعددار مقبولة •

مادة ٤٢ ــ لكل ذى شأن أن يطلب الى قاضى الأمور الستعجلة محر التأشير الشار اليه فى المادة ٣١ ميامر به القاضى أذا كان سند الدين مطبونا فيه جديا •

وكذلك لذى الشأن أن يطلب الى القاضى محو التأشير الشار اليه في المادة ٣٣ فيأمر به القاضى اذا تبين له أن الدعوى التي أشر بها لم ترفع الا لمرض كيدى محض ٠

مادة ٤٣ ــ يخطر كل شخص تغيرت حقوقه أو زالت بكل قيد أو محو أو تأشير أو تصحيح وذلك بارسال خطاب موصى عليه مع علم وصول الى محله المين في السجل ويدرج القيد أو المحو أو التأشير أو التصديح بأكمله في سند الملكية وفي الشهادة المنصوص عليها في المادتين ٨٥ ، ٥٩

مادة ٤٤ ساذا ألغى المعو عاد لقيد المعق المينى مرتبته الأصلية ف السجل المينى ومع ذلك لا يكون لالفائه أثر رجعى بالنسبة للقيود التى أجريت في الفترة ما بين المووالالفاء ٠

مادة ٥٥ سـ نتم اجراءات القيد والتغيير والتصحيح بناء على طلب ذوى الشأن أو من يقوم مقامهم وفقا للشروط والأوضاع التى ينص عليها القانون واللائمة التنفيذية ٠

# الفصل الثالث في اجراءات القيد على وجه العموم

مادة ٢٦ - تقدم طلبات القيد الى مأمورية السجل العينى التي يقع المقار في دائرة المتصاصعا وفقاً للاجراءات والاوضاع المتسار الميها باللائحة التنفيذية •

مادة ٧٧ - يجب أن تشتمل الطلبات النصوص عليها ف المادة السابقة مضلا عما يتطلبه اللقانون في أحوال خاصة على البيانات التي تحددها اللائمة التنفيذية -

ويجبُ أَن يرفق بالطلب صحيفة الوهدة المعتارية والمستندات المؤيدة للبيانات المذكورة وفقا لمسا توضحه اللائحة .

وتدون الطلبات على حسب تواريخ وساعة تقديمها بدنتر يعد لذلك بالممورية وترقم الطلبات بأرقام مسلسلة ويبين فى هذا الدفتر مراحل المعل فى الطلبات •

هادة ٨١ - لا يقبل في اثبات أصل الملكية أو الحق الميني سموى مصيفة الوهدة المقارية أو الشهادات المستفرجة من السحل الميني •

مادة ٤٩ ــ يعتبر الطلب كأن لم يكن اذا لم يتم قيد المعرر في السجل المبنى خلال سنة من تاريخ قيد الطلب بالمامورية ــ وتعتد هذه المدة سنة ثانية اذا قدم الطالب قبل انتهاء السنة الاولى بأسبوعين طلبا بالامتداد وأدى عنه الرسم المطلوب ،

مادة ٥٠ اذا قدم المأمورية آكثر من طلب في شأن عقار واحد، وجب أن تبحث هذه الطلبات وفقا لأسبقية تدوينها في دفتر أسبقية الطلبات وأن تنتغضى بين اعادة الطلب السابق مؤشرا على المحرر الفاص بسه بالمسلاحية واعادة الطلب اللاحق مؤشرا عليه بذلك فترة معادلة المفترة المترة التوين كل منهما على ألا تجاوز هذه الفترة سسبعة أيام وعلى أن تحسب من تاريخ الارسال ٠

مادة ٥١ ــ اذا لم يتيسر اتمام الايرادات الخاصة بالطلب الأسبق بسبب نقص أو عيب في البيانات أو الأوراق أغطر صاحب الشأن بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم وصول لتلافي هذا النقص أو الميب خلال أجل لا يجاوز خمسة عشر يوما من تاريخ الارسال هاذا لم يفعل رفع الامر الى أمين السجل العيني ه

وللأمين أن يصدر قرارا مسببا بسقوط أسبقية هذا الطلب أو بوقف الاجراءات الخاصة بالطلبات التالية على حسب الاهوال •

ويراعى حكم المادة السابقة فى ابلاغ القرار الصادر بسقوط الأسبقية عند اعادة الطلبات اللاحقة للطلب السذى تقرر سقوط أسبقيت بشرط مراعاة الميماد الموضح بالمادة المتالية •

مادة ٢٥ سدان أشر على طلبه باستيفاء بيان لا يرى وجها له ٤ ولن تقرر سقوط أسبقية طلبه بسبب ذلك أن يطلب الى أمين السجل الميتى خالل عشرة أيام من وقت ابلاغ قرار الاستيفاء أو السقوط اليه قيد المرر في دفتر المرائض وذلك بعد توثيقه وبعد أداء الرسم وايذاع كهالة تدرها نصف في المائة من قيمة الالتزام الذي يتضمنه المحرر على ألا يزيد

مقدار هذه الكفالة على عشرة جنيهات والا أصبح القرار نهائيا • ويجب أن يبين في طلب الأسباب التي يستند اليها الطالب •

وف هذه العالة يجب على أمين السجل المينى بعد توثيق المحرر تيد الطلب فى دغتر العرائض ثم رفع الامر الى اللجنة القضائية الشار الميها فى المادة ٢١ ، ويوقف محص الطلبات اللاحقة الى أن يصدر قرار اللجنية •

مادة ٥٣ سـ تصدر اللجنة قرارا مسبباً على وجه السرعة اما بتأييد ورمض قيد المحرر في السجل الميني أو بجواز هذا القيد وذلك تبعا لتحقق أو تخلف الشروط التي يتطلب القانون توافرها لقيد المحرر في السجل الميني •

ويجب أن يتضمن قرارها مصادرة الكفالة أو ردها للمتظلم اذا وجد أن تظلمه مبنى على أسباب جدية •

ولا يجوز الطعن في ترار اللجنة بأي طريق من طرق الطعن .

هادة ٥٤ – اذا صدر قرار اللجنة بقيد المحرر في السحل الميني وجب أجراء ذلك حسب ترتيب قيد العلب المتعلق به

واذا حدر القرار برخض قيد المحرر فى السجل وجب الناشير بما يغيد ذلك فى دغتر العرائض أمام الطلب المتعلق به ويرد المحرر لصاحب الشأن بعد التأشير عليه بمضعون القرار وتاريخه •

مادة ٥٥ سـ لأمين السجل العينى أن يرفض اجراء القيد اذا لـم يستوف الطلب الشروط اللازمة ، وعليه أن يذكر أسباب هذا الرفض على الطلب وف دفتر العرائض وابلاغها كتابة للطالب مسم تحديد ميساد أسبوعين له من تاريخ الارسال لتقديم اعتراضاته على هذا الرفض . ويصبح قرار الأمين نهائيا اذا مضى الميعاد المذكور دون تقديم الاعتراض •

هادة ٥٦ سـ لمن رفض اعتراضه أن يطلب الى أمين السجل المينى خلال خمسة عشر يوما من تأريخ ارسال قراد الرفض اليه رفع الامر الى اللجنة القضائية المشار اليها في المادة ٢١ من هذا القانون •

وتصدر اللجنة قرارها على وجه السرعة أما بتأييد رفض التيسد أو تنفيذ الطلب ،

مادة ٥٧ سيتم القيد في السجل الميني بالطابقة للمستندات المقدمة وبترتيب الطلبات في دفتر المرائض ويؤرخ بنفس تاريخ هذا القيد ويتم بكل عناية وبخط واضح دون كشط أو محو أو شطب أو تحشير •

### الياب الرابع (') مستندات الملكية والشهادات

مادة ٥٨ ب تسلم لكل مالك صورة من الصحيفة المقارية وتسسمى تلك الصورة « سند الملكية » وفي حالة امتلاك شخصين أو أكثر لمقار على الشيوع تسلم لكل منهم صورة من سند الملكية باسم جميع المستاعير, بعد أداء رسم قدره مائة قرش •

مادة ٥٩ ــ تسلم لغير الملاك من ذوى الشأن بناء على طلبهم شهادة بها البيانات الخاصة بهم فى السجل العينى بعد أداء الرسم المقرر •

مادة ٦٠ سلا يجوز تسليم صورة ثانية من سند الملكية أو الشهادة الا في حالة تلف أو ضياع الصورة الأولى ، ويكون ذلك بقرار من اللجنة المشار اليها في المادة ٢١ ، وتعطى الصورة بعد أداء الرسم المقرر .

 <sup>(</sup>١) مصحح بالاستدراك المنشورة بالجريدة الرسمية في ٢ أبريل سنة ١٩٦٤ - العدد ٧٧ ٠

مادة ٦١ ــ على الأمين أن يعطى شهادة فى أى وقت بمطابقة سند الملكية أو الشهادة للسجل المينى وذلك بعد أداء الرسم المقرر .

# الباب الخامس (') أحكام متنوعة

مادة ٦٢ ــ علامات تحديد الوحدات العقدارية مملوكة للدولة و فاذا فقدت أية علامة أو أتلفت أو غير مكانها بمعرفة أحد من غير الوظفين المختصين فان مصروفات اعادة وضاحا تقم على عاتق من ثبتت مسئوليته والاحصلت تلك المصروفات من واضعى اليد والملاك الذين وضعت الملامة لتحديد وحداتهم وذلك بالتضامن فيما بينهم بالطرق الادارية و

مادة ١٣ سعلى الجهات المسرفة على أعمال التنظيم وعلى المعافظات أن تخطر الجهة القائمة على السجل المينى فى أول كل شهر يرخص البناء والهدم المعطاة الأصحاب الشأن ويربط العوائد المستجدة وذلك لكى تقوم الجهة الأخيرة بتعليق نظام المدن على الوحدات المقارية المنشأة عليها هذه الأبنية عند ادراج أى تصرف يتعاق بها فى المسجل المينى •

ه أدة ٦٤ سعلى السلطات المفتصة أن تقدم البيانات والأوراق التي تطلبها الجهة القائمة على السجل المينى أو التي يوجب القانون تقديمها والمتعلقة باجراءات القيد خلال عشرين يوما من تاريخ طلبها .

### الباب السادس (١) العقوبات

مادة ٢٥ سـ كل من توصل الى قيد محرر اسلب عقار مملوك للغير

<sup>(</sup>١) مصحح بالاستدراك المنشور بالجريدة الرسمية في ابريل سمنة ١٩٦٤ - العدد ٧٧ .

أو ترتيب حق عينى عليه مع علمه بذلك يعاقب بالحبس وبغرامة لا تجاوز خمسمائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين مع عدم الاخلال بأية عقوبة أشد يقضى بها أي قانون آخر •

ويعاتب على الشروع في هذه الجريمة بنصف المتوبة .

مادة ٦٦ س يعاقب على مطالفة أحكام المسادتين ٦٣ ، ٢٤ بغرامة لا تقل عن مائة قرش ولا تجاوز عشرة جنيهسات وتتعدد الغرامة بتعدد المالفات •

<sup>. (</sup> م ۹ سموسوعة مصر ج ۱۷ )

# قرار وزير العدل رقسم ۸۲۰ اسسنة ۱۹۷۰ باللائحة التنفيذية للقانون رقم ۱۶۲ اسنة ۱۹۹۶ بنظام السجل العيني (۱)

وزير المدل

بعد الاطلاع على القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ بتنظيم الشنبر المقارى ،

وعلى القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ بشأن رسوم التوثيق والشهر ، وعلى القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٦٤ بنظام السجل العينى -وعلى ما ارتآء مجلس الدولة ،

#### قـــرر:

# البساب الأول في ادارة السجل العيني

هادة 1 ب تنشأ في مصلحة الشهر المقارى والتوثيق ادارة تسمى «ادارة السجل العيني» تختص بعا يأتي:

١ ... اعداد التعليمات اللازمة لتنظيم العمل والنهوض به •

 ٢ \_ وضع وتنفيذ البرامج الخامـــة بتدريب العـــاملين المنوط بهم تنفيذ نظام السجل المعيني (٢) •

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٦ اغسطس سنة ١٩٧٥ - العدد ١٨٩٠٠

<sup>(</sup>۲) مدَّر قرار وزير العدل رقم ٣٤١ لمنة ١٩٧٦ بشأن الدراسة بمركز التدريب على أعمال السجل العيني ( الوقائع المصرية في ١٩٧٦/٣/٤ ــ العدد ٥٤ تابع ) -

٣ ــ اتخاذ اجراءات النشر واللصــق والاعلام اللازمة لاعمــال السجل المعيني .

دراسة الصعوبات التي تعترض مكاتب ومأموريات السحل العيني فى تنفيذ القانون واتخاذ ما تراء لازما .

دراسة الشكاوى والمنازعات التى تقدم من أصحاب الشأن واتخاذ ما يلزم فى شأنها .

هادة ٢ س تتولى مكاتب الشهر المقارى ومأمورياته أعمال السجل المينى طبقا للقانون والقرارات المنفذة له وذلك فى الأقسام المساحية التى يصدر قرار وزير العسدل بسريان نظام السسجل المينى عليها ، وتعتبر بالنسبة الى هذه الاعمال مكاتب ومأموريات المسجل المينى ،

هادة ٣ - تتولى مأموريات السجل العينى همص الطلبات ومراجعة مشروعات المورات التى تقدم لها من أصعاب الشأن من الناحية المقانونية كما تقولى المكاتب الهندسية الملحقة بها همص هذه الطلبات من الناحية المسلحية ، وتؤشر المأموريات على المشروعات بالمسلاحية للقيد متى كانت مستوهاة وتميدها الى مقدميها في هالة وجود نقص هيها لاستيفائها مع مع بيان أوجه الاستيفاء مرة واحدة ،

هادة ؟ - الطلبات التى تقدم لمأموريات السجل العينى يجب أن تكون متعلقة بمقارات داخلة في المقتصاصها وواقعة في الاقسام المساهية التى صدر قرار وزير العدل بسريان نظام السجل العيني عليها •

هادة ٥ - تقوم مكاتب السجل العيني بما يأتي :

١ - اجراء المقيد الأول في السجل الميني ٠

 ٢ حفظ أصول دفاتر مساحة الملكية ودفاتر الميزانية وخرائط المساحة ومعاضر التحقيق فى الطبيعة وجميع الوثائق المتعقبة بالقيد الأول . ٣ ... حفظ أصول صحائف الوحدات العقارية .

٤ -- تصوير دفاتر مساحة الملكية ودفساتر الميزانية وحسحائف الرحدات المقارية وموافاة ادارة محفوظات السجل العينى بصور منها .

 م اعداد الفهارس الشخصية الهجائية المنصوص عليها فى المادتين ١٣٥ و ١٣١ من هذه اللائحة وموافاة ادارة المحفوظات بصورة منها ومن فهرس كل محافظة وملاحقه ٠

٣ -- مراجعة المحررات التي تقدم من أصحاب الشأن تمهيدا لقيدها
 ف السجل •

 باتبات مضمون المحررات المتملقة بالمقارات التي تقع في دائرة اختصاصها في صحائف الرحدات المقارية المخاصة بها والمتأشير عليها بما يفيد قيدها .

٨ - حفظ المحررات التي يتم القيد أو التأشير بمقتضاها في محالف السحيط •

٩ ــ تسليم صور من صحائف الوحدات المقارية ( سندات الملكة )
 للملاك •

١٠ استخراج الشهادات التي يطلبها ذوو الشأن من واقع صحائف الوحدات المقاربة .

مادة 7 سد أذا كانت المقارات المطلوب تغيير البيانات المتعلقة بهما واقعة في دائرة اختصاص مكاتب متعددة وجب اجراء القيد في كل مكتب منها ، ولا يكون للقيد الذي يتم في أحد هذه المكاتب أثره الا بالنسبة الى المقارات أو أجزاء المقارات التي تقع في دائرة اختصاصه .

هادة ٧ ... تقوم ادارة محفوظات السجل المينى على حفظ صسور دفاتر مساحة الملكية ودفاتر الميزانية والسسجلات المينية والفهسارس الشخصية ( المجائية ) وملاحقها التى ترسل الميها من مكاتب السسجل

شهر عقاری وتوثیق .....

المينى مع افراد مكان خاص لمعفوظات كل مكتب ، وترتب هذه المعفوظات. وفقا للنظام المقرر لمكاتب السجل العينى .

مادة ٨ سـ لا يجوز للاعضاء الفنيين وسائر العاملين بادارة ومكاتب ومأموريات السجل المينى مباشرة أى عمل مما يتصل بالسسجل المينى يضمهم شخصيا أو من تربطهم به من أمسحاب الشأن مسلة قرابة أو مصاهرة لماية الدرجة الرابعة .

مادة ٩ ـ تحدد بقرار من وزير العدل (١) المواعيد التي تقبل خلالها طابات المقيد . ولا يجوز قبول أى طلب قبل بدء الميعاد المذكور أو بعد انقضائه ه

مادة ١٠ ـ على ادارات مصلحة الشهر المقارى والتوثيق والهيئة المصرية العامة للمساحة كل في حدود اختصاصها الماونة في تنفيذ قانون السجل الميني والقرارات المنفذة له ٠ السجل الميني والقرارات المنفذة له ٠

الباب الثاني في القيد الأول

الفصل الأول ف تحديد الاقسام الساحية والنشر والأصق

مادة ١١ - يصدر قرار وزير العدل (١) بتحديد الأقسام المساهية التي يسرى عليها نظام السجل العيني وفقا للمادة الثانية من مواد اصدار

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير العدل رقم ٤٢٩ اسنة ١٩٧٦ بتحديد المواعيد التى تقدم خلالها طلبات القيد في السجل العيني ( الوقائع المصرية في ١٩٧٦/٧/٢٠ ـ العدد ١٦٨

قانون السجل العينى بمد أخذ رأى كل من الهيئة المرية المامة للمساحة ومسلحة الشهر المقارى •

وبعد نشر القراز الوزارى المشار اليه فى الفقرة السابقة ، ينشر فى الوقائع المصرية وفى صحيفة أو أكثر من الصحف اليومية واسسعة الانتشار مرة كل أسبوعين ولمدة شهرين اعلان يتضمن ما يأتى :

١ ــ تاريخ صدور القرار الوزارى ورقمه وتاريخ عدد الوقائع
 المصرية الذى نشر فيه ورقمه •

 ٢ ـــ الأقسام المساهية التي هــدد القرار الوزاري سريان نظــام السجل الميني فيها وتاريخ بدء سريان القانون عليها •

" سبيان بما ورد في المادة ١٨ من القانون والخاصة بالمحررات التي تتناول نقل حق عيني أو انشائه أو زواله الثابتة التاريخ قبل ٢٤ مارس سنة ١٩٦٤ تاريخ صدور القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٦٤ بنظام السجل الميني من غير طريق وجود توقيع أو ختم لإنسان توفي والجهة التي تقدم اليها والرخصة التي منحها القانون لاصحاب الشأن بتخفيض رسوم الشهر بمقدار ٥٠٠/ اذا قدمت هذه المحررات الشهر خالل شهرين مسن تاريخ صدور القرار الموزاري المشار اليه في المادة الثانية من القانون والي امكان اثبات الحقوق التي تضمنتها في صحائف الوحدات المقارية على أساس ما جاء بها ٠

٤ ــ بيان بما ورد فى المادة ١٩ من القانون والفاصة بأحوال التبادل على عقارات بمقود لم تشهر وأحوال وضع اليد على عقارات مفرزة بمعقود قسمة لم تشهر وجميع الأحوال الأخرى التي لا يكون وضع اليد غيها ثابتا فى محررات مشهرة : وحق أصحاب الشأن فى أثبات اتفاقهم وأتفاق من يكون له حقوق عينية تبعية على هدفه الأعيان فى أستمارات المسوية تقوم مقام المحررات المشهرة اذا تمت فى الميعاد المشار اليه فى

البند السابق والى أمكان قيد الحقوق في صمائف الوهدات العقارية وفقا لها ، كما يشار الى خفض رسوم الشهر بمقدار ٥٠/ اذا ثبت أن وضع الميد كان سابقا على صدور القانون بمدة خمس سنوات على الأقل •

ولادارة السجل العينى أن تنشر هذا الاعلان بوسائل النشر والاعلام الأغرى ، aidine.

ويرسل هذا الاعلان الى الوزارات والمصالح والهيئات والمؤسسات النعامة ذات الشبأن والى أمناء وخدات الاتهاد الاستثراكي ورؤسساء الجمعيات التعاونية الزراعية ومأموري المزاكز والأقسام ورؤسساء نقط الشرطة والعمد وأئمة المساجد في الاقسام المساخية التي حددت وذلك لنشره على الجمهور •

مادة ١٢ ــ يلمق الاعلان المنصوص عليه في المادة السابقة عسلم. أبواب مقار وهدات الاتماد الاشتراكي والجمعيات التعاونية الزراعية ومراكز وأقسام ونقط الشرطة والعمد ومأموريات الشهر المقارى والتوثيق في كل ناحية من النواحي الادارية الواقعة في الاقسام المساحية التي حددت وعلى لوحة الاعلانات بالمحاكم الواقع في دوائر اختصاصها الاقسام السافية الذكورة •

ويظل هذا الاعلان ملصقا الى نهاية الشهرين المنصوص عليهها في المادة السابقة ، ويتولى رجال الادارة مراقبة ذلك والمحافظة عليه والمطار مأمورية الشهر المقاري والتوثيق بأي تلف أو عبث به للصق أغلان آخر •

مادة ١٣ \_ قبل البدء في الأعمال المسلحية بمدة لا تقل عن شهر وحتى انتهاء هذه الأعمال في كل قسم مساهى ينشر بالطريقة المصوص عليها في المادة ١١ اعلان يتضمن ما يلي :

١ \_ الأقسام الساحية التي حسدت ليسرى عليها نظام السنجل العيني ٠ ٢ -- تنبيه أصحاب الشأن من مارك وأصحاب عقرى عينية الى
 ميماد سريان القانون فى الاقسام الساحية المذكورة •

٣ ــ وضع ترتيب زمنى فى المناطق لتى تشملها الاقسام المساحية
 وتحديد الوقت الذى تبدأ فيه أعمال المساحة وفحص المستندات فى كسل
 منطقة •

٤ ــ دعوة أصحاب الشان الى الحضور فى الواعيد والامساكن المحددة للارشاد عن الملاكهم والحقوق الاخسرى وتقديم ما لديهم مسندات تؤيج حقوقهم ، وتنبيههم الى حنهم فى الاعتراض على نتيجة التسوية التي ستتم بمعرفة الجهة المختصة عن طريق شكوى تقسدم الى اللجنة المنصوص عليها فى المادة ٦٤ من هذه اللائحة .

ه مد تنبيه واضعى اليد على الوحدات المقارية أيا دان سبب وضع يدهم إلى ما أوجبه القانون عليهم من تمكير الوظفين المنوط بهم عطية المساهة من القيام بعملية التحديد والى أن علامات التحديد معاوكة للدولة وأنها اذا فقدت أو تلفت أو تغير مكانها فان مصروفات اعادة وضعها تقع على عاتق من تثبت مسئوليته والاحصلت من واضعى اليد والملاك الذين يوضعت العلامات لتحديد وهداتهم وذلك بالتضامن نيما بينهم بالطرق الأفارية .

ويرسل هذا الاعلان الى الجهات المنموص عليها فى المادة ١١ كما يجرى لمسقه على النحو المبين فى المادة ١٢ ويبقى اللصق قائما حتى انتهاء الأعمال المساحية •

مادة 18 سعند حلول ميعاد سريان القانون فى الاقسام المسساهية ينشر عن البيانات المخاصة بالوحدات المقارية الكائنة بالقسم المسساهى لاطلاع أصحاب الشأن عليها ه وتعد لهذا الغرض خرائط تفصيلية عن مساحة اللكية مبين بها جميع الوحدات العقارية الكائنة بالقسم المساهي ورسوماتها ومواقعها وأرقامها ٠

كما تعد كشوف من صحائف السجل يوضح بها البيانات المتعلقة بملكية الوحدات العقارية وما لها ومسا عليها من حقوق عينية تبعية أو تكاليف •

وتودع صور من المغرائط والكشوف في مكاتب ومأموريات السجل الميني الواقع في دائرتها القسم المساهي ويرفق بها بيان يتضمن :

١ ــ تاريخ سريان القانون على الاتسام المساهية ٠

٢ - دعوة أصحاب الشمان الى الاطلاع عملى البيانات المُثَعلقة بالوحدات المقارية في الاماكن الموجودة بها •

٣ ـ تنبيه أصحاب الشأن الى حقهم فى الطمن على الاجراءات والقرارات التى اتخذت وذلك أمام اللجنة القضائية المنصوص عليها فى الده ٢١ من المقانون والتى تختص دون غيرها بالمنظر فى جميع الدعاوى والطلبات التى ترهع خلال السنة الاولى بعد العمل بالقانون فى القسم المسلمى لاجراء تنبير فى بيانات السجل المينى والى أن جدول الدعاوى والطلبات سيقفل بعد انتهاء السنة وأنه يجوز لوزير المعدل مسد المدة أخرى ٠

ع تنبيه أصحاب الشأن الى أن السجل العينى لمه قوة انبات بالنسبة للبيانات الواردة به والى آنه لا يجوز التملك بالتقادم على خلاف ما هو ثابت به وأنه لا يقبل فى اثبات أصل الملكية أو الحق العينى سوى صحيفة الوحدة العقارية أو الشهادات المستفرجة من السلم العينى و المينى و المناس المينى و المناسلة المناسلة

وينشر هذا البيان بالطريقة المبينة فى المادة ١١ ويرسل الى المجهات المنصوص عليها عيها كما يجرى لصقه على النحو المبين بالمادة ١٢ ٠

مادة 10 - عند حلول سريان القانون فى الاقسام المساحية يرسل المطار بكتاب مسجل بعلم وصول الى أصحاب الشأن الواردة أسماؤهم فى كل صحيفة من صحائف الوحدات العقارية ببيان ما أثبت بأسمائهم فى هذه الصحائف من حقوق وما يقع على هذه الوحدات المقارية من حقوق غينية وتكاليق مع تنبيههم الى حقهم فى الطعن على هذه البيانات على النحو المبن بالمادة السابقة •

# الفصل الثاني في المقود العرفية واسستمارات التسوية

هادة ١٦ سـ تقدم طلبات شهر للحررات المنصوص عليها في المسادة ١٨ من قانون السجل المينى والثابتة التاريخ قبل صدور القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٦٤ بنظام السجل المينى الى مأموريات الشهر المقارى المختصة ومعها المستندات المنصوص عليها في المادة ٣٣ من قانون الشهر المقارى ٠

مادة 17 سترسل المهمورية صور الطلبات المسار اليها في المسادة السابقة والمستندات المتعلقة بها الى الجهة القائمة على اعداد السجل الميني في القسم المساحى بمجرد تقديمها لبحثها من الناحيتين المساحية والقانونية ثم تماد الأوراق الى المأمورية مؤشرا عليها بنتيجة البحث ،

مادة 10 ـ اذا أسفر البحث عن مسلاحية الحرر الشهر أشرت المامورية على الطلب بالقبول كما تؤشر على مشروع المحرر بصلاحيته المشهر ثم يجرى توثيقه أو التصديق على التوقيعات غيه بعد سداد الرسم المستحق طبقا للمادة ١٨ من قانون السجل المينى ٠

وبعد شهر المحرر يوافى مكتب الشهر العقدارى المختص الجهدة المقائمة على اعداد السجل العيني بصورة من المحرر لادراجه بمسودة دفتر الساحة الملكية واعتماده عند اجراء القيد الأول في السجل •

وفى هالة عدم شهر المحرر يقيد الحق الثابت به باسم المالك دون المتصرف اليه بهذا المحرر .

هادة 19 — اذا قدمت طلبات الشهر بعد مضى المعاد المشار الهسه في المادة 14 من قانون السبط العيني وهتى بسدء سريان القانون عملي القسم المساهى فيسرى عليها حكم المادتين السابقتين عدا الرسوم فتدفع كاملة .

مادة ٢٠ اذا قدمت استمارة التسوية المصوص طبها فى المادة ١٩ من قانون السجل المينى فى ميماد الشهرين المنصوص عليه فى المادة ١٨ منه وجب على الجهة القائمة على اعداد السسجل المينى فى القسسم المساحى:

التحقق من توافر الشروط التي يتطلبها القانون والقرار الوزاري
 الصادر ببيان كيفية تحرير الاستمارة •

٢ - بحث أمل الحقوق المدرجة بالاستمارة وتحديد العقارات المضاحة بها مساحيا ٠

٣ ــ التحقق من وضع اليد ومدته ٠

٤ - بحث الحقوق العينبة التبعية والتكاليف المحملة بها العقارات محل الاستمارة من واقع الراجع ( السجلات ) والتحقق من أنها أدرجت جميعها بالاستمارة وأن أصحابها وافقوا على التسوية .

مادة ٢١ ــ تثبت الجهة القائمة على اعداد السجل في محضر مسا قامت به من بحث وما أجرته مسن معاينات في الطبيعة وأقوال أحسد اب الشأن والجيران ورجال السلطة المامة ويوقع عليه ممن سئل ومن العاملين المتصين • مادة ٢٢ سـ اذا نحققت الجهة القائمة على اعداد السجل من توافر الشروط الشكاية والموضوعية وسددت الرسوم الستحقة طبقا للفئة التى تحددها هذه الجهة وتم التصديق على توقيمات ذوى الشأن جميما عامت استمارات التسوية مقام المحررات المشهرة فى اثبات الحقوق بحسسائف الوحدات المقارية وفقا لما جاء بها م

#### الباب الثالث

في اعداد الخرائط والدغائر وهصر الوهسدات العقارية

# الفصل الأول في الأراضي الزراعية

مادة ٢٣ ــ تعد غرائط ودغاتر مساهة الملكية وغقا للقواعد الموضعة بالمواد التالية •

هادة ٢٢ سنتوم الغيئة المرية المسامة للمساحة باعداد خرائط مساحة الملكية واعتمادها وفقا للأصول المنية ويحدد مقياس الرسم اللازم للخرائط الأصلية بقرار من الهيئة •

كما تقوم الهيئة المذكورة باعداد مسودة دفتر مساحة الملكية ودفتر الميزانية واخطار ذوى الشأن بنتيجة التسوية الواردة فى دفتر مساحة الملكية على المنموذج المعد لذلك ، وتتولى مراجعة هذا الدفتر واعتمساده لجنة تشكل من عضوين قانونيين بمصلحة الشهر المقارى وعضو مساحى من هيئة المساحة ، ويتم اعتماده بعد ذلك من الهيئة .

مادة ٢٥ سـ تقوم هيئة المساهة بوضع شبكة العلامات ورصد هـــذه العلامات واسقاطها على الفرائط وفقا للتعليمات الوضوعة لعذا العرض ٠

هأدة ٢٦ - عمليات تحديد الوحدات العقارية ورفع حدودها هي

والتفاصيل الطبوغرافية ورسم هذه الحدود على الخرائط الأصلية وتعبيرها ثم ترقيم الوحدات العقارية واسنخراج مسطحها يراعى بشأنها الاحكام الواردة فيما بعد ٠

هادة ٢٧ ــ تحدد الوحدة العقارية حسب التاريف الوارد في القانون بعلامات في الطبيعة لفصلها عن الوحدات الملاحسة لها •

ويقوم بعملية التحديد الذكورة ووضع العلامات أو خلعها أو نقلها الماملون الفنيون التابعون للهيئة المرية العامة للمساهة دون غيرهم •

مادة ٢٨ ـ يجب أن تشمل كروكيات المحقل ( الغيط ) المقاسسات اللازمة لتحقيق الأغراض الآتية :

١ ــ تعيين حدود الوحدات العقارية وربطها بالنسبة الى شسبكة الملامات الثابتة بما يمكن من أيجاد مواقع علامات الوحدات العقارية على الطبيعة كلما تطلب الأمر ذلك •

٢ ــ رسم الوحدات على الخرائط الأصلية ( تحشية الخرائط ) •
 ٣ ــ استخراج مسطحات الوحدات •

مادة ٢٩ سيين على الخرائط الأصلية مواقع الملامات الشابتة والتفاصيل الطبوغرافية والوهدات العقارية ، كما يبين عليها أو عملى مورة منها جميع التغييرات التي تطرأ على هدود الوهدات المقارية ،

مادة ٣٠ سيجب أن نزود فرق المساحة بالنيط بالمستدات والراجع الآتية للاسترشاد بها في أعمال اعداد خرائط مساحة الملكية ودفاترها:

١ ــ مجموعة كاملة من خرائط المساحة السابقة مبين عليها علامات .
 تحديد الحياض وحدود اللوحات التي ستتخذ الساسا لمساحة الملكية .

 ۲ محموعة اغرى من المخرائط المذكورة ملون عليها العقسارات موضوع المحررات التي تم شهرها (تسجيل - قيد - تانسير هامشي) •

سـ ملخص مفتصر عن بيانات المصررات المذكورة فى الفترة السابقة
 ( رقم القطعة ــ المسطح ــ المحدود وأطوالها ــ اسم الحوض ورقمه ــ اسم القرية ( الناحية ) والمركز ــ أطراف المحرر ــ رقم وتاريخ الشهر ــ بيانات أصل الملكية أن وجدت ــ نوع المحرر ) •

عدر من المامة والاستمارات المامة بالمامة بجميع الواعها •

 ه مجموعة من خرائط الساحة السابقة مبين عليها الأملاك الخاصة للدولة وكشف بهذه الأملاك بعد اعتمادها من المحافظة •

٣ ــ كشف التكليف ويستخرج من واقع دفاتر المكلفات .

۷ -- بیان عن مواقع علامات المناسیب ( الروبیرات ) بالقریات ( الناحیة ) مبین به ارقامها ومقاساتها •

٨ -- كشف بأسماء العزب المعتمدة من وزارة الداخلية ويستخرج
 من المعلقظة •

 ٩ -- كثيف بأسماء الأعواض وأرقامها ومسطحاتها بالمطابقة لما ورد بالدغاتر السابقة المسلحة •

هادة ٣١ - الأحواض أو أقسامها هي أصدفر الوحدات المالية الثابتة التي يبنى طيها نظام السحلات المينية في الأراضي الزراعية ويقابلها الكتل ( البلوكات ) أو أقسامها في أراضي المدن •

مادة ٣٢ سيكون الأصل في تسمية الأحواض وترقيمها وتعيين هدودها ومسطحاتها بما ورد في خرائط المساهة السابقة ودفائرها وبالأبعاد التي تحويها الخرائط والاسستمارات والكروكيات التي اعتمدتها لجسان الضرائب المقارية • مادة ٣٣ مـ تحدد النسائع العامة حسب حالتها في الطبيعة ووفقا للمستندات والخرائط المتعلقة بها .

مادة ٣٤ سـ تحدد المنافع العامة التي بطل استعمالها دون أن تقرر الجهة المشرفة عليها الاستعناء عنها وفقا للمستندات والخرائط المتعلقة يها ه

هادة ٣٥ - توضع علامات تحديد الوحدات على رؤوسها أو على من نقط تحويل الاتجاهات واذا كان الحد منعنيا هنوضع علامة على كل من بداية ونهاية الانحناء ، كما توضع علامة أو أكثر في الوسط حسب الحاجة ،

ويجب في جميع الحالات رفع الكسرات الظاهرة لتى يمكن رسمها. والتي لا يتطلب الأمر وضع علامات عليها ٠

مادة ٣٦ - يراعى بشأن الوحدات المعارية المتاخمة للمنافع المامة أن توضع علامات تحديدها على خط تحديد المنفعة •

مادة ٣٧ سالحوائط والأسوار الثابتة المقامة على حدود الوحدات المقارية تمتبر حدودا لهذه الوحدات ولا توضع عليها علامات في الطبيعة وذلك بعد انتحقق من أنها مقامة على الحدود الصحيحة .

هادة ٣٨ مد تستممل فى رفع الوحدات المقارية والتفصيل الطبوغزافية رسومات تقريبية ( كروكيات ) غيط ويخصص دفتر أو أكثر لكل حوض ويراعى تحبير جميع البيانات والرسوم الموضحة بهذه الرسسومات ( الكروكيات ) •

مادة ٣٩ ــ يجب أن يبين على كروكى المبيط مواقع العلامات المثابتة وكذلك مواقع علامات تحديد الوحدات المقارية •

هادة ٤٠ ــ عند تحديد الوحدات المقارية يحور محضر تثبت فيسه الأعمال التي تمت وأسماء الملاك أو ممثليهم والملاك المجاورين ورجــال السلطة العامة الذين حضروا عملية المتحديد مع المتوقيع منهم على المحضر ٠

هادة 13 س اثناء عملية تحديد الوحدات المعارية تعمل مروكيسات يبين عليها فى داخل كل وحدة اسم صاحب التكليف ورقم المكلفة واسسم المالك وطريق كسب الملكية وبيان المستندات المؤيدة .

مادة ٤٢ ـ ف حسالة المخلاف بين موقع القطعة بحسب الوارد في المستندات وبين موقع القطعة الموضوع اليسد عليها نرفع القطعة عسلى أساس وضع الميد يمكن التجاوز عن الاختلافسات الطفيفة في المسسطح والمحدود والأطوال بين وضع اليد وبين ما ورد في المستند واحترام وضع اليد متى كان ثابتا وحدوده ثابتة لا نزاع عليها .

مادة ٤٣ ـ تربط علامات تحديد الوحدات المقارية على الملامات الثابتة مسم تعييزها عسلى الكروكي وذلك برسم علامات الوحسدات داخل دائرة والملامات الثابتة داخل دائرتين على أن يشمل الكروكي أرقام الملامات الثابتة بجوارها ه

دادة ؟؟ - تدون أبعاد الوحدات المقارية التني تؤخذ مقالماتها من واقتع الخرائط الأصلية على المكروكي الخاص بها بلون خاص يميزه عن الأبعاد المأخوذة من الطبيعة .

مادة 63 سيجب رغع جميع التفاصيل مـن الطبيعة وبيانها عــلى الكروكيات طبقا للاشارات الاصطلاحية المتبعة فى تجهيز الخرائط مع بيان الانشجار والمنخيل ونوع الأرض وما اذا كانت زراعية أو رملية أو حجرية أو كانت مستنقما أو تلالا أو غير ذلك ه

مادة ٢٦ - تراعى القواعد الآتية في تحبير المفرائط الأصلية :

ت عند اشتراك حدين أو اكثر من هدود الوحدات المالية ( وعى الأحواض والمراكز والمحافظات ) فى موقع واهد غيرسم هد الوحدة المالية الأكبر حسب الاشارات الاصطلاحية المتبعة •

هادة ٧٧ سرسم الرحدة المقارية فى لوحة واحدة ويمكن الانتفاع بهاءش اللوحة لهذا الفرض الا اذا كانت الوحدة المقارية كبيرة بحيث لا يمكن رسمها فى لوحة واحدة ففى هذه الحالة ترسم الرحدة فى لوحتين أو أكثر على حسب الأحوال ويرسم الحد الفاصل بين اللوحات بالمسداد الأزرق وتعطى الوحدة رقما واحدا يكتب بالمداد الأسود فى اللوحة الواقم بها الجزء الأكبر وبالمداد الأزرق فى اللوحات الواقع بها باقى الأجزاء و

مادة ٤٨ ـ الأحر ص لتى نقرر فصلها من قرية واضباغتها الى قرية الخرى تعطى الأرقام التالية لآخر رقم حوض فى القرية التى اضيفت اليها ولا يدخل أى تدديل على أرقام أحواض القرية التى تقرر فصلها منها ، ويتبع ذلك أيضا بالنسبة الى الاراضى الواقعة خارج الزمام التى يتقرر ضمها الى زمام قرية أخرى ،

مادة ٤٩ - ترتم الوحدات المقارية الكائنة بكل حوض أو تسسم حوض بارقام مسلسلة تبدأ برقم واحد وبيدأ الترقيم من الغرب الى الشرق بالوحدة المقارية الواقعة في الشمال الغربي ويعطى لكل وحسدة عقارية رقم خاص سواء وقعت في خريطة واحدة أو أكثر •

مادة ٥٠ ــ يستخرج تبل البدء مباشرة في اعداد دفاتر مسلحة اللكية ما يأتي:

( أولا ) صورة من واقع دفاتر المكلفات بالمحلفظة شاملة آخر حالة ( م ١٠ ــ موسعة عدم ١٠٠٠ ) عن المسطّحات المدرجة بأسماء المعولين وأصحاب التكليف والجرن وسكن الترية وحرم السكن ومنافع الأهالي ومنافع السكن وأملاك الدولة الخاصة والمنافع العامة •

( ثانيا ) كشف من واقع الدفائر المحفوظة بالمحافظة يشمل المسطحات المدرجة بكل نوع من الأنواع الآتية تطمة قطمة وهوضا هوضا :

- ١ \_ أملاك الدولة الخاصة •
- ٢ \_ المنافع العامة المدرجة ضمن حياض القرية •
- ٣ \_ الأطيان المرفوعة ضرائبها أو المربوطة بضرائب مؤتمتة .

مادة ٥١ ــ بجهز دفتر مساهة الملكية طبقا للنموذج المعد لذلك على أن يشمل البيانات الآتية :

- ... اسم الموض ورقمه .
- ... رقم اللوحة ومقياسها •
- ... اسم القرية والمركز والمعافظة ·
- \_ رقم الوحدة المقارية ومسطعها ونوع الأطيان
  - ــ الضرائب وأنواغها •
- ... أسماء اصحاب التكاليف وأسماء الملاك وأسماء المولين .
- ـــ سبب المتملك ومستنداته والمقيود الواردة على الملكية ومستنداتها ·
  - \_ أنصبة الشركاء •
  - الحقوق التبعية والتكاليف والارتفاقات
    - \_ الملاحظات •

مادة ٥٢ سنرتب ترتيبا هجائيا أسماء أصحاب التكاليف المدونة المكلفات مع بيان المساحة المثبتة لكل منهم فى كسل حوض على حسدة ويدخل ضمن هذا الترتيب الهجائى أسماء من تثبت لهم من غير هسؤلاء ملكية وحدة عقارية أو أكثر ه

مادة ٥٣ سـ نترود فرق المساحة المكلفة باعداد دفاتر مساحة الملكية بالحقل بالمستندات الموضحة بالمادة (٣٠) مسن هذه اللائصة وبالأوراق الآتة:

- ١ كشف بأملاك الدولة الخاصة ٠
- ٢ -- بيان الأطيان المرفوعة ضرائبها أو المربوطة بضرائب مؤقتة •
- ٣ -- بيان بالأحواض أو أجزائها التى مصلت أو أصيفت الى القرية •
- ٤ ــ بيان عن المسلمات التي أضيفت الى الأجران من أملاك الدولة ...
   الفاصة والقرارات المتعلقة بذلك
  - ه ـ خرائط الترية •
  - ۲ ــ کروکیات الرفع ۰
  - ٧ ... الكشف الهجائي المبين بالمادة السابقة •

مادة ٥٥ ستفص الملكية والمعتوق المينية على الوحدات المعارية في القرية حوضا حوضا بعد المطار ذوى الشان ويتم الفحص بتطبيق الستندات المثبتة للمعتوق المذكورة على الطبيعة اذا استدعى المال مسع الرجوع الى خرائط الملكية وما ورد بالمكلفة وما أثبت بكروكيات الرفع ثم تدون أسماء الملاك والمنتفعين بالحقوق في دفتر مساحة الملكية و

مادة ٥٥ سيذكر فى خانة أسماء الملاك اسم مالك الوهدة المقارية حسب نتيجة التحقيق الذى عمل فى الطبيعة والمؤيدة بالمستندات الناقلة للملكية أو المقررة أو الناسخة لها ٠

مادة ٥٦ سيجب بالنسسبة للمكلفات المستركة بين عدة أشخاص تخصيص حصة كل شريك وادراجها باسمه على الشيوع مع باقى الشركاء استنادا الى المستندات المقدمة وموافقة الشركاء كتابة في محضر يحرر لهذا الفرض، •

مادة ٧٧ سـ في حالة وجود زيادة أو عجز في مساحة الوحدات المقارية الملوكة نشركاء على الشعوع توزع الزيادة أو المجز عليهم بنسبة نصيب كل منهم ٠

هادة ٥٨ – تحفظ الخرائط الأصلية بعد اعتماد دفاتر مساحة الملكية المتطقة بها بمديرية المساحة المختصة وتستعمل الخريطة المطبوعة كأصل ف الأعمال المتعلقة بالسجل العيني ٠ ف الأعمال المتعلقة بالسجل العيني ٠

مادة ٥٩ سـ تقيد في خانة الارتفاقات وملحقات الوحدة المقسارية الارتفاقات المقررة للوحدة المقارية أو عليها التي تم شهرها والمستندات المؤدة لذلك : كما تقيد في همه الخانة المحقات كالعزب وآلات الري ه

مادة ٦٠ ــ يجهز دفتر ميزانية القرية طبقا للنموذج المد لذنك على ان يشمل البيانات الآتية:

١ - أسماء الملاك مرتبة ترتبيا هجائيا .

٢ - أرقام مسطحات الوحدات العقارية التي يملكها من عالث أو المسطحات الشائعة في هذه الوحدات هوضا حوضا .

٣ - الضرائب المفروضة على المالك بانواعها .

ب مقدار الزيادة أو العجز بين المسطحات المقيدة باسم المسالك
 ف المكلفات وما أثبت بلسمه في عملية مساحة الملكمة .

ويعول في اعداد دفتر الميزانية على ما أثبت بدفتري الفهرس والمساهة .

ويراعى الترتيب التصاعدي في أرقام الأحواض والوحدات العقارية .

هادة ٦١ – يذكر فى خانة رقم المكلفة الرقم المعطى لصاحب التكليف طبقا لكلفات المحافظة واذا كان المالك قد أدرج اسمه بدفتر مساحة الملكية نتيجة لتنفيذ محرر لم يسبق تنفيذه بالمكلفات ففى هذه الحالة يذكر رقم الكلفة الذي نقل منه المسطح موضوع هذا المحرر .

هادة 17 - يدون في خانة الملاحظات سبب المجز بين أصل التكليف وبين ما أثبتته عملية مساحة الملكية خصوصا في أحوال العجز التسداخل يسكن القرية وأكل النهر وكذلك يبين بهذه الخانة ما غمم المي الملكية أو استنزل منها بناء على سبب من أسباب نقل الملكية •

مادة ٦٣ سيخطر كل من الملاك وأصحاب الحقوق على نموذج خاص ببيان ما أثبت بأسمائهم بدفاتر مساحة الملكية مسم المتبيه الى هقهم فى الاعتراض على نتيجة التسوية خلال خمسة عشر يوما تبدأ من تاريخ وصول الاخطار أو تسليمه وذلك بشكرى تقدم الى مكتب الشهر المقارى ليقوم باحالتها الى الملجة المنصوص عليها فى المادة التالية لقحصها •

مادة ٦٤ ـ تنشأ بقرار من وكيل الوزارة انستون الشهر المعارى والتوثيق لجنة تسمى لجنة محص الاعتراضات على تسوية دفتر مساحة المكية وتشكل من عضوين قانونين وعضو هندسي ترشحه هيئة الساحة ٠

وتحقق اللجنة الشكاوى وتجرى المعاينات المطلوبة وتحرر محضرا بنتيجة التحقيق ثم تصدر قرارها اما بابقاء الحالة على ما هي عليه واما بالتصحيح الواجب اجراؤه مع اخطار أصحاب الشأن بذلك ٠

وعلى هذه اللجنة أن تتم عملها قبل الميعاد المحدد لبدء سريان نظام السجل العيني في القسم المساحى المشكلة فيه بوقت كاف •

. أما الشكاوى التي لا يبت فيها غلاصحاب الشأن الالتجاء بشأنها الى اللجنة المضائية المنصوص عليها في المادة ٢١ من القانون •

وينفذ قرار اللجنة على الخرائط وفى دفتر مساحة الملكية •

مادة ٦٠ ــ لا يجوز أن يشترك في عضوية اللجنة المنصوص عليها في المادة السابقة من سبق له الممل في مسودة دفتر مساحة الملكية ، كما لا يجوز أن يشترك في عضوية اللجنة المنصوص عليها في المادة ٢١ من مذه الملائمة من سبق له الممل في مسودة دفتر مساحة الملكية أو في عضوية اللهنة المنصوص عليها في المادة السابقة •

# الفصل الثاني ق المسدن

مادة ٦٦ سنتكوخ العينة من قسم مساهى ( مجموعة ) أو أكثر يصدر بتحديده قرار من وزير العدل ٠

وتتكون المجموعة منكتلة (بيلوك) أو عدة كتل ٠

والكتلة عبارة عن وهدة أو عدة وهدات بنائية منتاهمة يهيط بها من جميع الجهات منافذ عامة أو وهدات زراعية أو هارج الزمام ٠

والوحدة العقارية تتحدد وفق التعريف الوارد في القانون •

وتعتبر المناغذ العلمة الواقعة ضمن المجموعة وهدات عقارية مستقلة .

مادة ٧٧ سـ تعد خريطة أو أكثر لكل مجموعة من مجموعات المدينة يتكون منها مجموعة خرائط المدينة •

مادة 10 سيطبق نظام المدن على سكن البلاد التى يصدر فى شأنها قرارات وزارية ويكتفى فى سكن البلاد الأخرى بتقسيمها الى مجموعات وكتل دون رنع الوحدات المقارية المواقعة بداخل هذه الكتل •

هادة ٦٩ ـــ يزود المالملون المكلفون باعتماد خرائط المدينة بالأوراق الآتية ، فضلا عما يقدمه لمهم ذوو الشأن من مستندات وخرائط :

- (1) صورة الرسوم أو القرار الجمهورى الصادر بتميين نطاق المناضعة للضريبة على المقارات المنية في المدينة أن وجد وخريطة مبين عليها هذه الحدود •
- (ب) بيان مشغوع برسم عن هسدود مراكز واقسام الشرطسة والشياخات ان وجدت .
- (ج) صورة من دفتر جرد وتقدير الضريبة على العقارات البنية .
   (د) ملخصات عن المصررات المشهرة .
- ( م ) تراخيص شخصية صادرة من الهيئة المصرية العامة للمساحة الماملين المكلفين بعملية الرفع تخولهم دخول الوحدات المقارية .

هادة ٧٠ سـ يستخدم فى عملية الرغم فى المدن نوعان من الكروكيات الاول كروكي المتحديد والثاني كروكي الرغم .

ملعة ٧١ سيخصص كروكى التحديد لبيان أطوال الوحدات المقارية والمقاسات اللازمة لاستفراج مسطحاتها فضلا عن بيان أسسماء الملاك وأصحاب الحقوق والمستندات المؤيدة لذلك ووصف موجز للوحسدات المقارية وحدودها •

مادة ٧٧ ــ يخصص كروكي الرقع لبيان المقاسات اللازمة لرسم الوحدات المقارية •

مادة ٧٤ - ترسم التفاصيل الداخلية للقطع التى تشملها الوحدة المقارية بخطوط مجزأة ،

مادة ٧٥ ــ تعتبر ملكية المائط الفاصل بين وحدتين عقاريتين متتاهمين مشتركة في المالات الآتية :

- ١ \_ اذا كانت مستندات المنكية قاطمة في ذلك
  - ٣ \_ اذا اتفق ذوو الشأن على ذلك كتابة .
- ٣ ... اذا اتضح ذلك من هالة البناء في الطبيعة •

مادة ٧٦ ــ تحدد الوحدات المقارية في الدن طبقــا للمادة ٢٧ من مذه اللائحة . . . .

مادة W سـ اذا تعارض مستند الأرض الفضاء مع عرض المنافذ العامة المتاهمة لها يعول على عرض المنفذ العام المعتمد أو الصادر ف شأنه مرسوم أو قرار جمهورى •

مادة ٧٨ ب الوجدات المقاربة البنية والمسورة التي يقع جزء من بنائها أو سورها على المنافع العامة يرسم هذا الجزء على الخرائط بخطوط مجزأة داخل المنطقة المددة للمنفعة العامة •

مادة ٧٩ سنرةم الكتل بكل مجموعة بارقام مسلسلة وترقم الوهدات المقارية فى كل كتلة منها بارقام مسلسلة أيضا .

مادة ٨٠ ــ تثبت أرقام التنظيم وأرقام دفتر الجرد الخاص بالضريبة على العقارات المبنية المتعلقة بكل وحدة عقارية في دفاتر إلساحة كبيان وصفى ٠

مأدة A1 سيكون لكل مجموعة من المدينة دفتر مساحة طبقا للنموذج المعد لذلك يشمك: 

- ١ ــ رقم الوحدة ٠
- ۲ ــ السطح « ديسمتر مربع »ر ٠
- ٣ \_ قيمة الضريبة على العقارات المبنية
  - ع رقم الجرد •
  - ه \_ رقم التنظيم •
  - الله ـ اسم الشارع وال
- ٧ \_ وصف الوحدة والغرض المستعملة نميه ٠
  - ٨ \_ رقم المكلفة وسنتها ٠
  - ٩ ــ اسم ماهب التكليف ٠
  - ١٠ ــ اسم الملك ٠ .
    - ١١ أسر سبب التخلك •
    - ١٢ ــ أنصبة الشركاء من الملاك ٠
- ١٣ ــ سندات التملك والقبود الواردة على الملكية
  - ١٤ ــ الحقوق العينية ٠
    - أه ١ \_ الارتفاقات ٠
    - ١٦ \_ ملاحظات ٠

مادة ٨٦ - يسرى فيما يتماق باغطار الملاك وأصحاب المقتوى بما أثبت بأسمائهم في دهاتر مساحة المكية وطريقة الامتراض على ذلك أجكام المدين ٣٠ : ٢٤ من هذه المراحة •

### الباب الرابع في اجراءات القيد على وجه العموم

### النصل الأول طلبات القيد في السجل الميني

مادة ٨٣ سـ تقدم طلبات القيد من ثلاث نسخ متطابقة الى مأمورية السبط المينى التى يقع المقار فى دائرة اختصاصها ويجب أن يكون موقعا عليها من المتصرف أو المتصرف اليه فى المقود والاشهادات أو ممن يكون المحرد لمسالمه فى غير ذلك مسن المحررات كأوراق الاجراءات وصسحف الدعاوى والأهكام •

مادة ٨٤ ــ يجب على من يتسلم الطلب بالأمورية أن يمطى لن قدمه الهمالا مبينا فيه رقم قيده في دفتر أسبقية الطلبات وتاريخه والمستندات المرفقة به •

مادة ٨٥ ــ يجب أن يشتمل طلب ألقيد غضلا عما يتطلبه القسانون ف أحوال غلصة على ما يأتى:

 ١ ــ اسم كل طرف ولقبه وسنه وجنسيته ومحل القامته وديسانته واسم أبيه وجده ألبيه •

٣ - صفات من يتومون مقام غيرهم ومدى سلطاتهم •

٣ ـ رقم الوحدة المعارية ومساحة وحدود القدر موضوع الطب مع بيان اسم المعوض ورقمه واسم القرية واسم المركز مان كانت الوحدة من الوحدات البنسائية وجب ذكر الكتلة والمجموعة والسدينة الكائنة بها والقسم والشارع والحارة والرقم أن وجد •

إلى المحرر المراد قيده وبيان المقابل أو مقدار الدين أن
 وجد •

٥ ... أصل حق الملكية أو الحق الميني محل التصرف وذلك في المتود والإشعادات وكذلك أحكام صحة التعاقد والقسمة وتثبيت الملكية اذا بنيت على الاقرار بأصل الحق أو التسليم المدعى بطلباته وأحكام توثيق الملح واثبات ما اتفق عليه الخصوم في معضر الجلسة وأوامر الاختصاص. •

بيان المعقوق المينية العقارية الأصلية والتبعية المقررة عسلى
 الوحدة المقارية •

ويجب أن يرفق بالطلب مشروع المحرر المراد قيده وصحيفة الوحدة المقارية أو شهادة بالقيود الواردة في السجل عن الوحدة المقارية محل الطلب مرفقا بهما شهادة بمطابقتهما للسجل الميني وكذلك المستندات المؤيدة للبيانات المذكورة في البند ٢٠٠

مادة ٨٦ سيجب أن يشتمل الطلب الخاص بقيد حق الارث والوصية الواجبة على اسم المورث ولقبه واسم أبيه وجده لأبيه وديانته وجنسيته ومحل القامته وتاريخ ومحل الوغاة وأسماء الورثة وألقابهم وأسماء آبائهم وأجدادهم لآبائهم وسنهم وديانتهم وجنسياتهم ومحال القامتهم والبيانات المتوقة بالمقارات المتروكة عن المورث والحقوق المينية المقررة عليها وأصل ملكية المورث وذلك وفقا لما هو موضح بالفقرات ٣ ، ٥ ، ٢ مسن المسادة السابقة ، ويجب أن يوفق بهذا الطلب الاشهاد الشرعي أو الحكم المثبت لحق الارث والوصية الواجبة •

مادة ٨٧ سـ تدون الطلبات حسب تواريخ وساعات تقديمهما بدفتر يعد لذلك بالمأمورية وترقم الطلبات بأرقام متتابعة ويبين في هذا الدفتر مراحل العمل في كل طلب •

ملدة ٨٨ ــ اذا لم يكن مسن شسان الطلب اجراء تغيير في البيانات المسلحية للوحدة المقارية محل الطلب وكان مستوفيا للبيانات المقررة أشرت المأمورية على مشروع المحرر بالمسلاحية للقيد في السجل • أما اذا كان من شأن الطلب اجراء تغيير فى البيانات الساحية للوحدة المعارية غملى المكتب الهندسى مراجعته من الناحية الساحية ومعاينة المعار على الطبيعة واجراء التغيير المطلوب وما يتبع ذلك من تطبيق مستندات التملك وتحديد العقار بوضع علامات عند الاقتضاء وموافاة المامورية كتابة بما انتهى اليه فى هذا الشأن ، ثم تقوم الأمورية بالتأشير على مشروع المحرر بالصلاحية للقيد فى السجل المعينى متى استوفى الطلب البيانات المقررة ،

مادة ٨٩ ــ على الطالب أن يتقدم لتسلم مشروع المحرر خلال ثلاثة أيام من تاريخ التأثمير عليه والا قامت المأمورية بارساله اليه فى موطنه المبين فى الطلب بكتاب موحى عليه بعلم الوصول •

ويرسل مشروع المحرر الى مقدمه غور التأثمير عليه اذا طلب ذلك كتابة •

مادة ﴿ ﴿ عند الْحَتَالُفِ الرَّايِ مِينَ الْمَاتَبِ الْهَنْدُسِيَةِ وَالْمُأْمُورِيَّةَ يَرْفُعُ الأَمْرِ الى ادارة السجل المبيني لاتفاذ اللازم نحو هسمه ﴿

مادة ٩١، - على مقدم الطلب المطار مأمورية السجل اذا غير موطنه المبين في الطلب والا اعتبرت الالمطارات المرسلة اليه في موطنه المذكور ؟أنها سلمت اليه ه

مادة ٩٢ ـــ تزود كل مأمورية بصورة من دفتر مساحة الملكية للرجوع الميها عند فحص طلبات القيد .

مادة ٣٣ سترود كل مأمورية بنسخ من الخرائط التي أعدت بمناسة القيد الأول بالسجل والخاصة بكل قرية أو مدينة واقعة في دائرة اختصاحهها وبيين على هذه الخرائط العقارات التي تيسدت في شانها محررات بعسد القيد الأول وكذلك المقارات التي قدمت عنها طلبات ولم يتم قيد المحررات المتطلقة بها ،

شهر عقاری وتوثیق .....م

مادة ٩٤ - تؤشر كل من المأمورية والمكتب المهندسي عسلى المغرائط بارقام وسنوات طلبات القيد في الجزء الذي يتملق به الطلب وبعد اتمام القيد يؤشر في الخرائط برقم قيد المحرر في دفتر العرائض والسنة التي تم فيها ه

ويستعمل في هذين النوعين من التأشير مدادان مختلفا اللون .

مادة 40 سد اذا قدم للمأمورية أكثر من طلب متعارض فى شأن عقار واحد فيتبع فى شأنها أحكام المادة 00 وما بعدها من قانون السجل العينى واحد فيتبع فى شأنها والمادرية دفتر لبيان الطلبات المتعارضة مسع بيان والمادلك التي اتخذت بشأنها والمطوات التي اتخذت بشأنها والمادرية والمادرية التي اتخذت بشأنها والمادرية والمادرية التي التخذت بشأنها والمادرية والمادرية التي التخذيب بشأنها والمادرية التي التخذيب بشأنها والمادرية والمادرية التي التخذيب بشأنها والمادرية والمادري

هادة ٩٦ - تعد لكل وحدة عتارية يقدم بشانها طلب المورية السجل العينى طبقا المادة (٨٣) من هذه اللائحة استمارة تعيير تتضمن البيانات الآتية حسب المدون في السجل العيني :

۱ -- رقم الوهدة وموقعها ومسطعها وحدودها ورسم تقريبي ( كروكي ) يوضع شكلها •

٢ -- بيان مفصل عن ملكيتها وما يرد عليها من قيود قانونية أو
 اتفاقية ٠

٣ ــ الحقوق العينية العقارية الاحسلية والتبعية المقررة للوحسدة
 وعليها •

 بعدول يوضح ما قد يطرأ مستقبلا على الوحدة من تصرفسات تشملها بالكامل أو تشمل جزءا على الشيوع فيها بناء على الطلبات التى تقدم بشأنها .

 مدول يوضح ما آلت اليه الوحدة بمسبب تجزئتها بمناسبة الطلبات التي تقدم بشأنها •

 ٦ جدول بيين كل ما يطرأ على الوحدة من تغييرات بسبب البناء والهدم نتيجة معاينة المقار في الطبيعة • هادة ٩٧ ساذًا تناول التصرف محل الطلب جزءا مفرزا من وحدة عقارية فيحدد هذا الجزء بعلامات في الطبيعة لفصله عن باقى الوحدة ٠

مادة ٩٨ - تحرر استمارتا تعير تخصص احداهما للجزء محل التمرف والأخرى للجزء الباقى من الوحدة •

ونتضمن الاستمارة الأولى التفصيلات المتملقة بمملية التحديد ومواقع الملامات المديدة التي وضمت والمقاسات التي تمت لتميين المجزء معل التصرف كما تتضمن الاستمارة الثانية المقاسات المفاصة بالمجزء الباقي من الوحدة •

مادة ٩٩ سلا يترتب على التصرفات التي من شأنها قيام وهدات عقارية تقل مساهتها عن الحد الادنى الذي يحدده قرار وزير العدل انشاء صحف عقارية جديدة لهذه الوحدات ٠

هادة ١٠٠ - يعد دفتر لضبط استمارات التغيير ومراحل العمل بها ٠

مأدة ١٠١ س تحفظ استمارات التميير حسب ترتيب أرقام الوحدات المقارية فى كل حوض وكل قرية على حدة ، وإذا أدمجت الوحدة المقارية أو جزئت أشر على استمارات التميير المخصصة لها بما يفيد ذلك مع ذكر أرقام الوحدات المقارية الجديدة التى حلت محل الوحدات المدمية أو المجزأة وتحفظ استمارات هذه الوحدات ،

مادة ١٠٢ - يترتب على ادماج الوهدة المقارية أو تجزئتها الغاء أرقام الوهدات المدمجة أو المجزأة من الخرائط والاستعاضة عنها بارقام جديدة تالية لأعلى رقم فى الحوض أو الكتلة حسب الاحوال وذلك بقدر الوهدات الجديدة بعد اثبات حدودها على الفرائط .

هادة ١٠٣ سـ يقبل النتازل عن طلبات القيد الرضائية أو أسسيقياتها

بشرط توقيع جميع أطراف التعامل أو من يمثلونهم تانونا أمام رئيس المورية بعد التثبت من شخصياتهم وصفاتهم وسلطاتهم .

على أنه بالنسبة الذين لا يمكنهم التوقيع أمام رئيس المأمورية فيجب التمديق على توقيماتهم على اقرار التنازل •

وبالنسبة الحلبات القيد غير الرضائية فيكتفى بقبول التنازل ممن صدر لصالحهم الطلب على النحو المتقدم ذكره •

مادة ١٠٤ - لا تنفذ بصفة نهائية على الفرائط التغييرات المتعلقة بالوحدات المقارية والمترتبة على التصرفات المطلوب قيدها في السسجل الابعد قيد هذه التصرفات فيه •

## الفصل الثاني القيد في السجل العيني

مادة 100 سـ تقدم لكتب السجل المينى من أحد ذوى الشأن أو من يتوم مقامه المحررات التى تم التأشير على مشروعاتها بصلاحيتها للقيد بعد توثيتها •

واذا قدم أكثر من محرر فى وقت واحد وكان أحدها مرتبطا بالمعررات الأخرى أو متوقفا على قيدها فيجوز ارجاء القيد حتى يتم قيد خلك المعررات •

مادة ١٠٦ - اذا كان مقدم المحرر يقوم مقام غيره وجب التحقق من صفته ومدى سلطته ومطالبته بالمحتدات المثبتة لذلك ٠

واذا كان المحرر مقدما من موظف عام تتفيذا لحكم قضائى أو قرار ادارى وجب التحقق من صفته ٠ مادة ١٠٧ ــ على مكتب السجل التحقق من أن المدر القدم لتيده مادر من صاحب الحق المدون في السجل العيني وفي حدود حقه ٠

هادة ١٠٨ حـ يعد بكـل مكتب للسـجل العينى دفتر للمـرائضر ( دفتر اليومية ) يكون مرقم الصفحات وموقعا على كل ورقة فيه مــر الأمين العام أو من يندبه لذلك ه

وتقيد بهذا الدغتر المحررات المقدمة للقيد بأرقام متتالية وغن تواريخ وساعات تقديمها •

ويجب عند انتهاء العمل في كل يوم أن يؤشر أمين المكتب أو الأمين المساعد في الدفتر بذلك مع المتوقيع منه •

هادة ١٠٩ ما لا يجوز اجراء كشط أو مصو أو شطب في الدفتر المنصومي عليه في المادة السابقة .

واذا 'قتضت الضرورة تصحيح خطأ مادى وقع ممن يكون الدفتر في عهدته وجب اعتماد هذا التصحيح من أمين المكتب اذا كشف الخطأ يوم حصوله •

أما 'ذا كشف الخطأ في ميعاد لاحق وجب اعتماد التصحيح من أمير المكتب على أن يحرر محضر توضح غيه أسباب الخطأ ومناسبة كشف وتاريخ التصحيح •

مادة ١١٠ - يجب على من يتسلم المحرر أن يعطى لن قدمه ايصالا مبينا نهيه رقم وتاريخ قيده في دفتر العرائض وجميع المستعدات المرفقة به ٠

مادة ١١١ - خررات التي تقبل لاجراه القيد في السجل الديني : (1) في حالة التراضي .

: عقد موثق ه

171

(ب) في هالة الإرث والوسية الواجبة : المستندات المثبتة احق الإرث والوسية الواجعة .

(بم) ف الوصية التافذه

(د) في حالة نزع الملكية للمنفعة العامة : قرار نزع الملكية .

( ه ) في حسالة التنفيذ المبرى : حكم مرسى الزاد أو معضر

رسو المزاد بالطريق الاداري .

(و) في الأحكام : حكم نهائي ٠

(ز) ف الاختصاص : أمر رئيس المحكمة الابتدائية

بالاختصاص أو هكم المعكمة بذلك بعسد صيرورة الأمر أو

المكم نهائيا

مادة ١١٢ -- يقوم مكتب السجل المينى بحفظ المحررات التي قيدت السجل وفق أرقامها المتابعة في دفتر المراقض »

## ألبساب الخامس كيفية امساك السجل العينى

مادة ١١٣ ـ تخصص صحيفة من السجل العينى لكل وحدة عقارية زراعية أو بنائية وفقا للنموذجين الرافقين •

ونتبت فى محيفة السجل عند اجراء القيد الأول الحقوق التى أمبحت نهائية بالنشر عنها وفوات ميماد الطمن قيها أو التى حدرت بشأنها أحكام نهائية وفقا للمادتين ١٣٠ ٤٠ من قافون السجل المينى •

مادة ١١٤ سريين في قسم الصحيفة المضمص لتحديد ذاتية الوحدة رقمها ومسطعها واللوحة المساحية الموجودة بها واسم الحوض ورقعه أو (م ١١ سموسوعة مصر ج ١٧)

اسم الكتلة ( البلوك ) ورقمها واسم الشارع واسم القرية أو الشياخة والمركز أو القسم والمحافظة مع رسم كروكي لها يدين شكلها حسب الطبيعة وخرائط الملكية وهدودها والوهدات والتفاصيل الطويوغرافية الملاصقة والمحيطة بها •

وتؤخذ ميانات المعافظة والمركز أو القسم والقرية أو الشياخة والحوض أو الكتلة ( البلوك ) والشارع من دغائر مساحة الملكية وخرائطها ، وتؤخذ بيانات اللوحة المساحية ( مقياس الخريطة ) و ( سنة المساحة ) من خرائط مساحة الملكية ، ويؤخذ المسطح من استمارات المسطحات ،

مادة 110 سيقيد فى قسم الصحيفة الضاص باللكيسة التصرفات الناقلة للملكية أو المقررة أو المعدلة أو الناسخة لها والأحكام النهائية المثبتة لشىء من ذلك ، ويتم القيد بكتابة اسم المالك كاملا طبقا لما هو وارد بالمرر فى خانة « المالكون » ونوع التصرف محل اللحرر فى خانة « سبب المثلة » ورقم وتاريخ قيد المحرر بدفتر المراقض فى غانة « سند الملكية » «

فإذا كانت ملكية الوحدة العقارية شائعة بين عدة شركاء أعطى لكل شريك رقم مسلسلا يبين السمه كما يذكر نصيبه فى الوحدة عقب الاسم ،

مادة 117 ــ يدون فى تسم الصحيفة الفاص بالقيود الواردة على مق الملكية شرط منع التصرف وحق الانتفاع وحق المحكر والايجارات والسندات المتى ترد على منفعة العقار اذا زادت مدتها على تسع سنوات والمفالمات والموالات بأكثر من أجرة ثلاث سنرات مقدما وكذلك الأحكام النهائية المثبتة لشيء من ذلك واعلان الرغبة فى الأخذ بالشفعة والتنازل عن حق الشفعة وصحف الدعاوى التي يكون الفرض منها المطن فى المحقوق المقيدة فى السجل وجودا أو صحة أو نفاذا وصحف دعاوى استحقاق أى حق من المحقوق المينية المقارية والعيون التي على المتركة المتود التانونية والاتفاقية الأخرى .

مادة ١١٧ ــ تقيد حقوق الأرتفاق في القسم المخصص لها في صحيفة المقار المفادوم وفي صحيفة المقار المفادم «

هادة ١١٨ - يقيد في قسم الصحيفة الخاص بالمقوق التبعية والتكاليف جميع المقوق العينية المقارية التبعية وما يتعلق بها من تغيير أو تحويل أو شطب ، كما يقيد به بيانات اجراءات التنفيذ المقارى •

مادة 119 سيقيد في قسم الصحيفة الفاص بالبيانات الاخبارية كل ما يتعلق بالوحدة من بيانات لم ترد في الأنسام الأخرى وعلى الأغص الله الله الله المنا من المناد والات الري وما اليها م

هادة "۱۲ س يقيد في قسم اصميفة الخاص بالتقديرات كل ما يتعلق بالوحدة من ثمن وضرائب •

هادة 171 — اذا تصرف المالك في الوحدة المقاربية يؤشر بجوار السمه من الجهتين بالشطب بملامة (x) بالمداد الأحمر ثم يكتب على السطر الآبيض المتالى مباشرة بالمداد الأسود البيانات المتعلقة بالمالك المحديد حسب التفصيل الموضح بالمادة (١١٤) من هذه الملائمة ، وتؤخذ هذه البيانات من المحرر المثبت للتصرف •

مادة ١٣٢ سادًا تصرف الشريك في نصيبه كاملا للغير يؤشر بجوار أسمه من الجهتين بالشطب بعلامة (x) بالمداد الأحمر ويكتب اسم الشريك الجديد بالأسود في نهاية الأسماء مباشرة ويعطى للشريك المجديد الرقم التالى للارقام المطأة الشركاء المسابقين مع كتابة هذا الرقم بسطا ورقم الشريك المتصرف مقاما .

مادة ١٢٣ سـ إذا تصرف أهد الشركاء في جزء من نصيبه في الرهدة المقارية أشر بالشطب بجوار اسمه على النحو المين في اللادة السابقة ثم يعاد كتابة اسمه بالمداد الأسود في نهاية الأسماء مباشرة عن الجزء المباقى

له على أن يعطى الرقم المسلسل التالى بسطا والرقم الذى كان مقاما . مع تمييزه بكلمة ( باقى ) ثم يكتب اسم الشريك الجديد بعد ذلك بالكيفية المضحة في المادة السابقة •

مادة ١٣٤ ــ يترتب على ادماج الوهدة المقارية في وهدة الهرى أو تجزئتها :

١ — الغاء صحيفة السجل المفصصة للوهدة التي أدمجت أو جزئت والاستعاضة عنها بصحف أغرى بأرقام جديدة للوحدات التي وجدت تستقى بياناتها من صحيفة الوحدة اللغاة والمعررات التي ترتب عليها الادماج أو المتجزئة ومن غير ذلك من إلم إجم •

٢ حفظ صحيفة السجل اللغاة الخاصة بالوحدات القديمة بصفة
 داثمة بعد التأشير عليها ببيانات الوحدات المقارية الجديدة •

مادة ١٢٥ ـ ينفذ الادماج أو المتجزئة فى الطبيعة برمع علامسات المتحديد أو وضعها بعد إجراء المقاسات وعمل هساب المسطحات وإثباته على استمارات المتعير ثم توقيمه بعد ذلك على خرائط مساحة الملكية بالوان خاصسة .

مادة ۱۲۳ - كل بيان يقيد فى صحائف السجل يجب أن يذيل بتوقيم مقروء من قيده مع ايضاح التاريخ ويعتمد بالكيفية ذاتها من أمين السجل .

مادة ١٢٧ ــ لا يجوز اجراء أي تحشير أو كثبط أو محو في صحائف السجل العيني مهما كانت الأسباب •

مادة ١٢٨ س تثبت بارقام مسلسلة مسائف السجل في دفتر يعدد لمسطها يوضح به أمام كل صحيفة العرض الذي استعملت من أجلسه ورقمها المطبوع .

واذاً الميت صحيفة بسبب سوء تحريرها أو بسبب تعزيقها أو تشويهها أن يتم الإلغاء بمعرفة أمين السجل على أن يشار فى الدفتر الى الإلغاء وسببه ه

وتحفظ المسهائف الملغاة خمس عشرة سنة يستغنى عنها بعدها .

مادة ١٢٩ ــ تعد مكاتب السجل المينى كشوفا يومية من عدة صور بالقيود والتأشيرات التى تمت ف السجل فى الميوم السابق وترسل فى نهاية كل اسبوع صورة الى المأموريات المفتصة للتأشير بما ورد فى مراجمها .

كما ترسل مكاتب السجل صورتين من هذه الكشوف فى نهاية كل السبوع الى ادارة المعفوظات المتأشير بما ورد بها فى صور صحف الوحدات المقارية والفهارس الشخصية الموجودة لديها •

# البساب المسادس في الفهارس والاطلاع والشهادات

مادة ١٣٠ ـ يعد بكل مكتب من مكاتب السجل فهرس شفعى هجائى لكل قسم مساحى يكون فيه لكل مالك صحيفة بيين فيها الوحدات المتى يملكها في القسم المساحى وتدون بيانات هذا الفهرس من واقع البيانات المثبتة في السجل المينى •

مادة ١٣١ سيء كل مكتب من مكاتب السجل فهرس شخصى هجائى اكل معافظة يكون فيه لكل مالك صحيفة خاصة يبين فيها الوهدات التى يملكها فى المحافظة وتدون بينات هذا الفهرس من واقع البيانات المقيدة فى السجل العينى وترسل نسخة من هذا الفهرس فى نهاية كل عام الى ادارة المحفوظات •

مادة ١٣٢ سد لك شحص أن بعلب الاطلاع في مكتب السجل بمد

أداء الرسم المقرر على الفهارس الشخصية الهجائية ، ويعد دفتر لقيد طلبات الاطلاع وما تم في شأنها .

مادة ١٣٣ ــ على مكاتب السجل كلما طلب منها ذلك أن تسلم أى شخص شهادة بالقيود الواردة بالسجل عن أى وهدة عقارية أو بيانا يفيد عدم وجود قيود وذلك بعد أداء الرسم المقرر ،

وتعد دغاتر لقيد طلبات خذه الشهادات وبيان ما تم في شانها .

مادة ١٣٤ ـ ينشر هذا القرار في الوقائع المرية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره »

مدر فی ۱۱ من جمادی الآخرة سنة ۱۳۹۵ هـ ( الموافق ۲۲ من يونية سنة ۱۹۷۵ م ) . شهر عقاری وتوثیق .....

# قانون ٥٦ أسنة ١٩٧٨ بإنشاء مندوق المنجل العيني (١٠

باسم الشعبية

رئيس الجمهورية:

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

مادة ١ ــ ينشأ بوزارة المحل صندوق يسمى « صندوق السلط المينى ، تكون له الشخصية الاعتبارية ، وتعتبر أمواله أموالا عامة ٠

ويصدر بتشكيل حجاس ادارة الصندوق وبيان القواعد التي يسير عليها قرار من رئيس الجمهورية ٢٦ ه

مادة ٣ ... تخصص موارد الصندوق لتنفيذ وتمويل جميع الأعمال اللازمة لتطبيق نظام السجل العينى ، وله في سبيل ذلك مباشرة الاختصاصات الآتية :

١ -- وضع الفطة العامة التطبيق نظام السجاء العينى على مستوى الجمهورية وتحديد الدة اللازمة التغيذها •

 ٢ ـــ وضع البرامج التعميلية انتفيذ هذه الخطة ف كل سنة على حدة والممل على توفير الامكانيات اللازمة لذلك •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٣١ اغسطس سنة ١٩٧٨ ـ العدد ٣٥٠٠

 <sup>(</sup>٢) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ١٠١ اسنة ١٩٧٩
 خشكيل مجلس ادارة صندوق السجل العيني وبيان القواعد التي يسير عليها

الحريدة الرسمية في ٤ اكتوبر سنة ١٩٧٩ - العدد ٤٠

٣ ــ اقتراح الأقسام المساهية التي يسرى عليها نظام السجل السيني
 وتاريخ بدء سريانه عليها قبل اصدار القرارات الوزارية الخاصة بدلك

 ب متابعة الأعمال التي تقوم بها مصلحة الشهر العقارى والتوثيق والهيئة المصرية العامة للمساحة في مجال تطبيق نظام السجل العيني •

ه ــ ابداء الرأى فى السائل الذى يحيلها اليه وزيرا العدل والرى
 مما يتمل بنظام السجل المعينى •

وتعتمد قرارات مجلس إدارة الصندوق من وزير العدل .

#### مادة ٣ ـ تتكون موارد الصندوق من :

١ - حصيلة المالغ الناتجة عن تطبيق القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٦٤ بنظام السجل المبيني ٠

٢ -- الاعتمادات التي تخصص في موازنة وزارة العدل التنفيذ نظام السجل العيني •

 ٣ - حصيلة رسم يفرض لمرة واحدة على ملاك الأراضى الزراءية والعقارات المبنية يعادل قيمة الضريبة الأصلية المفروضة على كل منها ف سئة ونصقة .

٤ - حصيلة رسم يفرض لرة واحدة على ملاك الأراضى الفضاء الداخلة فى نطاق المدن بواقع جنيهين عن كل ماثنى مربع أو كسورها ويحسب الرسم المقرر فى البندين (٣) ، (٤) على أساس سعر الضريبة الأصلية المقررة وقت العمل بهذا القائدن ، ويعقى من أداء الرسم المنصوص عليه فى البند (٣) ملاك الأراضى الزراعية والمقارات البنية المعاة من الضريبة الأصلية .

ويجسوز بقرار من وزير المدل ، بمد أخسد رأى مجلس إداره الصندوق ، تخفيض فقة الرسم المنصوص عليه في هذا البند بالنسبة لمعض الأقسام المدكور ،

مادة ؛ ... نتولى مصلحة الضرائب المقارية تحصيك الرسم المصوص عليه في البند (٣) من المادة السابقة ، وذلك في المواعيد طبقا المقواعد والإجراءات المقررة لتحصيك المضربية الأصلية ، ويكون تحصيك على سنة النساط سنوية متساوية ،

وتتولى مصلحة الشهر المقارى والتوثيق تحصيل الرسم الفاص بالأراضى الفضاء والنصوص عليه فى البند (٤) من المادة السابقة دفعة واحدة بعد صدور قرار وزير العدل بتعين القسم الساحى الذى تتخذ فيه اجراءات تنفيذ قانون السجل العينى ويجوز تحصيل هذا الرسم عن طريق الحجز الادارى •

وتلتزم الجهات المفتصة بالتحصيل بإيداع المبالغ المحصلة طبقا لأحكام هذه المادة فى الحساب المخاص بالصندوق وفقا للاجراءات التي تحدد بقرار من وزير المدل ، وذلك خلال الشهر التالى للشهر الذى تم فيه التحصيل .

مادة ٥ سايلني قسرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٩٤ أسانة ١٩٧٥ مانشاء مجلس السجل الميني ، كما يلغي كال حكم يخالف أحكام منافا القانون =

هادة ٦ سينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ٠٠

بيسم هذا القانون بخاتم الدولة : وبنفذ كقانون من قوانيها ٠

صدر بریاسة الجمهوریة فی ۲۰ رمضان ۱۳۹۸ ( ۱۷ اغسطس مستة ۱۹۷۸ ) . .٧٠ ...... شهر عقاری وتوثیق

القسم الخاص ق تنظيم الوكالة في أعمال النسير العقاري والتوثيق قانون رقع ٢٤ لمنة ١٤٦٨

بشان تنظيم الوكالة في أعمال الشهر المتاري والتوثيق (١)

Hours Illas

رئيس الجمهورية

قرر مطِم الأمة القانون الآتي نمه ، وقد أصدرناه :

مادة 1 سمع عدم الاخلال باحكام القانون رقم 90 لـ سنة 190٧ بالمحاماة أمام اللماكم لا تجوز الوكالة في مباشرة اجراءات الشهر المقارى والتوثيق الا للمحامين أو الازواج أو الأصهار أو ذوى القربي لماية الدرجة الثالثة أو لن يدغص لهم بالاشتفال بمهنة الوكالة في اعمال الشهر المقارى والتوثيق وفق أحكام هذا القانون ت

واذا لم يتضمن التوكيل التغويض فى المتوقيع على الطلبات والمحررات نيابة عن الحوكك فان أثره يكون قاصرا على تقديم الطلبات الموقع عليها من أصحاب الشأن ، والأوراق والمستندات والمذكرات الى مصلحة الشسمر المقارى والتوثيق وفروعها واستلامها منها .

وفى جميع الأحوال يجب أن يكون التوكيل موثقا أو مصدقا عسلى التوقيع فيسه \*

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٣٠ مايو سنة ١٩٦٨ - العدد ٢٢ ٠

شهر عقاری وتوثیق ..... بهرای مقاری وتوثیق استان استان

ولا. يلغى التوكيك الا بناه على الترار رسمى أو مصدق على التولميع ميه أو بناه على انذار على يد مصفر ه

مادة ٢ سـ لا يجوز الاستمال بمهدة الوكالة فى أعمال الدمر المقارى والمتوثيق الا بعد الحصول على ترخيص بذلك من مصلحة الشهر المقارى والمتوثيق •

ويسرى الترخيص لدة سنتين قابلة للتجديد .

وتبين اللائمة التنفيذية اجراء ت منح الترخيص وتجديده واعادته بعد الغائه ، وشروط وأوضاع النظم من قرارات رئض منح الترخيص أو تجديده أو اعادته بعد الغائه ، واعطاء مورة من الترخيص في مالة مقده أو تلفه ، والرسوم التي تحصل في مقتلة الحالات على ألا تزيد هذه الرسوم على ثلاثة جنيهات في كل حالة منها .

مأدة ٣ - يشترط فيمن يرخص له بالاشتمال بمهنة الوكالة في أعمال الشهر المقاري والتوثيق :

- ١ ــ أن يكون متمتما بجنسية الجمهورية العربية المتمدة ٠
  - ٧ ــ ألا تقلُ سنه عن اهدى وعشرين سنة ميلادية .
    - ٣ ... أن يكون حسن السمعة محمود السيرة •
- إلا يكون قد سبق الحكم عليه بعقوبة جناية أو فى جنحة مثلة بالشرف ، ما لم يكن قد رد اليه اعتباره .
- ه الا يكون ملتحقا بوظيفة في الحكومة أو وحدات الادارة المطية أو الهيئات العامة أو المؤسسات العامة أو شركات النطاع العام ، ومشتغلا بأى عملاً تحقلا القوائين واللوائح الجمع بينه وبين الاشتقال بمهنة أخرى .
- ٩ ــ أن يجتاز بنجاح امتهانا يحدد هيماده بقرار من وزير المدل 3
   وتبين اللائحة التنفيذية شروطه وأوضاعه ٠

هادة ؟ سر يجب على من يرخص له بالأتستغال بمهة الوكاله في اعمال الشهر المقارى والتوثيق أن يتفذ مقراً ثابتا بياشر عمله غيه خلال شير من تاريخ منحه الشرخيص ، وعليه أن يخطر مصلحة الشير العقارى والتوثيق بعنوان هذا المقرر وكل تشيير دائم فيه خلال شهر من تاريخ اتخاذ المقرار وحمول التغيير •

مادة ٥ - يجب على المرخص له تقديم الترخيص الى الجهة المختصة كلما طلب منه ذلك ، وعليه أن يرد الترخيص خلال خصمة عشر يوما إلى مصلحة الشهر العقارى والتوثيق في حالة وقفه عن مزاولة العمل أو إلغاء ترخيصه أو عدم تجديده •

### هادة ٦ - ينذر الرخص له في الأعوال الآتية :

۱ ــ اذا أغل بوابجبات المهنة سواء بالنسبة لجمهور المتعاملين أو موظفي مصلحة الشهر المعقارى والتوثيق أو فروعها أو المصالح أو الهيئات الأخرى المتصلة بها فى العمل .

٢ — اذا باشر عمله أمام مقار مكاتب الشهر المقارى والمتوثيق ومأمورياتها وفروعها .

٣ ــ أذا لم يقدم الترخيص كلما طلب منه ذلك ٠

٤ - اذا لم يقم بالاخطار المنصوص عليه في المادة الرابعة .

هادة ٧ - يوقف المرخص له عن مزاولة المهنة في الأحرال الآتية :

۱ ــ اذا اعتدى على أحد موظفى مصلحة الشهر المعتارى والتوثيق أو فروعها أو موظفى المسالح أو الهيئات المتصلة بها في العمل وكان ذلك أثناء تادية وظيفته أو بسبب تأديتها •

٢ ــ إذا انذر خلال سسنة . أكثر من مرم بسبب رتكابه احسدى
 المفالفات المنصوص عليما في اللادة السابقة .

٣ \_ اذا لم يتخذ له مقرا ثابتا لراولة عمله نيه .

ولا يجوز أن تزيد مدة الايقاف في المرة الواحدة على ثلاثة أثسر .

مادة ٨ - يصدر قرار بالغاء الترخيص في الأعوال الآتية :

 ١ ــ أذا حكم على المرخص له بعقوبة جناية أو فى جنحة مطلبة بالشرف •

٢ -- اذا فقد الرغص له أعد الثبروط المنموص عليها في البنود
 ١ و ٣ و ٥ من المادة الثالثة •

٣ ـــ أذا أوتف المرخص له أربع مرات أو أذا تكرر وتفه عن العمل
 مددا بيلغ مجموعها تسعة أشهر ، وذلك خلال خمسة سنوات متوالية .

ويجوز اعادة الترخيص اذا تواغرت الشروط الآتية :

١ ـــ رد الاعتبار في الممالة الأولمي •

٢ - مفى سنة من تاريخ توافر الشروط ألتى فقدت فى الحالة الثانية
 أو من تاريخ الغاه الترخيص فى الحالة الأخيرة •

مادة ٩ - تبين اللائعة التنفيذية اجراءات تأديب المرخص لهم ، كما تحدد الجهة المفتصة باصدار قرارات الانذار والوقف عن العمل والماء الترخيص وشروط وأوضاع التغلم من هذه القرارات ،

مادة ١٠ سيكون للموظفين الفنيين بمصلحة الشهر المقارى والتوثيق الذين تحددهم اللائحة التنفيذية سلطة اجراء التحقيق فيما يقع من المرخص لهم من مخالفات الأحكام هذا القانون والقرارات الصادرة تنفيذا له ، ولهم حق سماع أقوال من يستازم التحقيق سماع أقوالهم بعد اعلانهم بالماريق الادارى .

مادة ١٦ ــ يباقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة أنسع وبغرامة لا تجاوز عسرين جنيها أو بإحدى عاتين العقوبتين ،

١ ـــ كل من زاول مهنة الوكالة في أعمال الشهر المقارى والمتوثيق دون
 المصول على المترخيص المصوص عليه في المادة الثانية •

٧ - كل من امتنع عن رد الترخيص طبقا لحكم المادة الخامسة .
 ويحكم في جميع الأحوال باخالات المقر الثابت مسم نزع اللاعتسات والموحات التعلقة بالمهنة .

ويجوز اغلاق المقر الثابت ونزع الملامتات واللوحات اداريا ، ويصدر بذلك قرار صبب من مصلحة اشهر المقارى والتوثيق ويستعر الاغلاق الادارى حتى تأذن النيابة العامة و المحكمة بفتح المقر أو الى أن يفصل في الجريمة بحكم نعائى •

وادة ١٢ سـ أستثناء من أحكام هذا القانون يستمر من يتقدم بطلب المصول على ترخيص ، خلال ستين بوما من تاريخ الممل به ، فى مزاولة مهنة الوكالة فى أعمال الشهر المقارى والقوثيق ، وذلك هتى تخطره مصلحة الشهر المقارى والتوثيق بكتاب مومى عليه مصحوب بعلم الوصول بعا تم فى طلبه أو بنتيجة الامتحان حسب، الأهوال .

مادة ١٣ - يصدر وزير الصدل اللائعة التنفيذية لهذا القانون والقرارات المنفذة له (١) ه

مادة ١٤ - يلغى كل نص يخالف احكام هذا التانون ٠

 <sup>(</sup>١) صدر قرار وريو العدل رقم ٧٥١ لسنة ١٩٦٨ باصدار اللاشعة التنفيذية للقاترن رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٨ ( منشور فيما بعد ) .

شهر عقاری وتوثیق ..... شهر عقاری وتوثیق

مادة ١٥ ــ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره -

ييصم هذا القانون بضاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها ، صدر برياسة الجمهورية في ٢٢ صفر سنة ١٣٨٨ (. ٢٠ مابو سينة ١٩٦٨ ) .

# قرار وزير المدل. رقم ۷۰۱ اسنة ۱۹۲۸ باصدار اللائحة التنفيذية للقانون رقم ۲۰ اسنة ۱۹۲۸ بشان تنظيم الوكالة في اعمال الشهر المقارى والتوثيق (۱)

### فلهر العدل

بعد الالملاع على القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٨ بشأن تنظيم الوكالة في أعمال الشهر العقاري والتوثيق ،

وعلى المادة ٢٣ من قانون الاجراءات الجنائية الصادر بالقانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٥٠ والقوانين المعدلة له ،

#### قسسرر:

### أولا - في إجراءات منح الترخيس والامتحان:

مادة 1 ـ يتدم طلب الترخيص من أصل وثلاث صور ـ موتما عليها جميما من طالب الترخيص ـ الى مكتب الشهر المقارى والتوثيق الواقع في دائرة اختصاصه محل اقامة الطالب موضحا به البيانات الآتية:

۱ ـــ اسم الطالب ولقبه وسنه وجنسيته ومعل ميلاده ومعل إقامته
 وعوانه •

٢ ــ رقم البطاقة العائلية أو الشخصية للطالب وتاريخ وجهــة استخراجها ٠

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٧ يونية سنة ١٩٦٨ ــ العدد ١٣٥٠ ٠

شهر عقاری وتوثیق .....

٣ - بيان تاريخ اشتغاله بالمهنة والجهات التي كان يزاول نشاطه
 أمامها •

وذلك بالنسبة لن كان يزاولها وقت صدور القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٨ الشار اليه ٠

٤ - اسم الجهة التي كان ينمل بها وتاريخ تركه لها وسببه •

ويجوز لطالب الترخيص أن ينيب عنه غيره فى تقديم الطلب ، كما يجوز أن يدسله والبريد المومى عليه ، وفى هذه المالة يراعى فى هساب المعاد المنصوص عليه فى المادة ١٢ من ألقانون تاريخ وصول الطلب الى الكتب •

هادة ٢ ــ يرفق بالطلب المستندات الآتية :

١ ــ البطاقة العائلية أو الشخصية للطالب ٠

 ٢ ــ صحيفة الحالة الجنائية للطالب ، ولا تقبل المسحيفة اذا كانت مستخرجة منذ أكثر من شهر سابق على تاريخ تقديم الطلب .

شهادة من الجهة التي كان يعمل بها تتضمن بيان تاريخ وسبب
 تركه الخدمة بها • وتكون الشهادة من نسختين متطابقتين •

 م القرار من الطالب يغيد مزاولته مهنة الوكالة فى أعمال الشهر المقارى والتوثيق وقت المعل بأحكام القانون وذلك بالنسبة لن كانوا يزاولون الهنة فى ذلك الوقت •

ويصدق على هذا الاقرار من مأمورية الشهر المقارى أو مكتب أو فرع التوثيق الذى اعتاد الطالب مزاولة العمل أمامه ، ويعتمد من مكتب الشهر المقارى والتوثيق التابعة له المأمورية أو الفرع • ۱۷۸ ..... شهر عقاری وتوثیق

 ٦ - الايصال الدال على سداد رسم قيد الطلب ورسم استخراج الترخيص •

 ٧ --- ست صور فوتوغرافية للطالب مقاس ٥ × ٨ سم موقعاً عليها منسه ٠

مادة ٣ سيد ف كل مكتب من مكاتب الشهر المقارى والتوثيق سجل لقيد طلبات الترخيص فى مزاولة مهنة الوكالة فى أعمال الشهر المقارى والتوثيق وفق النموذج المعد لهذا الغرض تدون فيه الطلبات وفق أسبقية تقديمها •

وتكون صفحات هذا السجل مرقمة ويوتم على كل ورقة منها من الأمين العام لصلحة الشهر العقارى والتوثيق أو ممن يفوضه فى ذلك من العاملين بالكتب الرئيسي من الدرجة الثانية على الأقل •

ويفرد لك طلب صحيفة خاصة بالسجل تتضمن جميع البيانات الخاصة به والاجراءات التي اتفذت بشأنه وما يطرأ عليها من تطورات •

كما يخصص لكل طالب ملف خاص نتبت عليه من الخارج صورته المفوتوفرانية ويودع نيسه الطلب وصسورة نوتوفرانية أخسرى لسه والمكاتبات المتبادلة بشأنه مع جميع الجهات وكل ما تعلق به أو يطرأ عليه مستقبلا •

مادة 3 - على الموظف المختص بالمتتب الاطلاع على البطاقة المائلية أو الشخصية للطالب والتحقق من مطابقة البيانات المدونة بها على بيانات الطلب ثم ردها الى مقدمها بعد التأشير على الطلب وصوره الثلاث بما يفيد ذلك وبتاريخ تقديمه ورقم قيده بالسجل ، وعليه أن يعطى الطالب أيصالا باستلام الطلب والمستندات المقدمة معه تفصيلا مدونا به رقم قيده بالسجل ،

وترسل البطاقة وآلايصال الى الطالب بكتاب موصى عليه بعلم الوصول إذا كان الطلب قد ورد بالبريد . هادة ٥ س يتولى أمناء مكاتب الشهر العقارى والتوثيق امسدار تراخيص مؤتنة على النموذج المعد لذلك لمن قدموا طلبات للترخيص لهم بمزاولة المهنة في أعمال الشهر العقارى والتوثيق خلال الأجل المشار اليه في المادة ١٢ من المقانون متى ثبت من المستندات المقدمة مع طلباتهم أنهم كانوا يزاولون المهنة وقت نفاذه ه

وتلصق على الترخيص المؤقت صورة فوتوغرافية لقدم الطلب . وتقيد هذه التراخيص المؤقتة في السجل المعد لذلك .

هادة ٦ سيحيل مكتب الشهر العقارى والتوثيق فى اليوم التالى لتقديم الطلب صورة منه مع أربع صور فوتوغرافية لطالب الترخيص الى المكتب الرئيسي بمصلحة الشهر العقارى والتوثيق ، كما يحيل الصورتين الأخريين من الطلب الى كل من :

- (أ) مديرية الأمن بالماهظة المنتصة ، ويطلب اليها فحص الطلب وابداء رأيها في جواز الترخيص للطالب في مزاولة المهنة تبعا المتضيات الأمر ومالوماتها عن سمعته وسلوكه ومدى صحة إقراره بعدم اشتغاله بأية مهنة أخرى ه
- (ب) مأمورية النسهر أو مكتب أو نمرع التوثيق الذى اعتاد الطالب مزاولة الممل أمامه لفحصه وتقديم تقرير عن سمعته وسلوكه ومسدى صلاحيته لزاولة المهنة •

ويحفظ أصل الطلب مع صور التقارير الواردة من الجهتين سالفتى الذكر في الملف الخاص بالطالب بالكتب ه

مادة ٧ - في الحالات التي يكون سبق فيها للطالب العمل في أيسة جهة : يجب عي المكتب ارسال صورة الشهادة المقدمة من الطالب الي تاك المجهة للاطلاع عليها وموافاة المكتب بمعلوماتها عن سيره وسلوكه أثناء عمله وعن الجزاءات التي وقعت عليه وسببها •

مادة ٨ ــ يحيل مكتب الشهر المقارى والتوثيق باقى صور الطلبات والمستندات المقدمة معها وأصول التقارير المشار إليها فى المادتين السابقتين بعد الأحتفاظ بصورها الى المكتب الرئيسى بتقرير يتضمن معلوماته ورأيه بالنسبة لطالب الترخيص •

وتقيد هذه الطلبات فى السجل العام بالكتب الرئيسى المعد لمهدذا العرض وفق أسبقية ورودها ، وتودع أحسول التقارير والصور الموتوغرافية الأربع فى ملف خاص ينشأ لكل طالب ، وتطبق فى شأن هذا السجل وهذه الملفات أحكام المادة الثالثة .

ويضطر كل مكتب من مكاتب الشهر المقارى برقم قيد الطلب بالسجل المام لاثباته بسجل المكتب وسجل التراخيص المؤقتسة بالملف الخاص بالطالب •

مادة ٩ - تعرض الطلبات المشار اليها فى اللادة السابقة على لجنة يصدر بتشكيلها قرار من وكيل الوزارة المختص لفهممها وتعديد ما استوفى منها الشروط المنصوص عليها فى القانون •

وتعتمد قرارات هذه اللجنة من الأمين ألعام لمسلحة الشهر المعقارى والتوثيق أو ممن يقوم مقامه فى حالة غيابه ، على أن يصدر فى كل من حالات عدم القبول قرار مسبب من الأمين العام •

مادة ١٠ - يبلغ المكتب الرئيسي مكاتب الشهد المقارى والمتوثيق بالقرارات المتى صدرت بالنسبة لمن لم تتوافر فيهم الشروط المنصوص عليها في المادة الثالثة من القانون بعدم قبول طلباتهم ٠

وعلى كل مكتب من مكاتب ألشهر المقاري والتوثيق:

١ ـــ التأشير فى سجل المكتب بالنسبة إن يقيمون فى دائرة اختصاصه
 وصدرت قرارات بعدم قبول طلباتهم بما يفيد ذلك فى الخانة المفصصة

٢ - الفطار كل من لم يقبل طلبه بصورة من القرار الصادر في هذا

الشأن بكتاب موصى عليه بعلم وصول ، وأذا كان طالب الترخيص ممن يزاولون المهنة وقت العمل بالقانون وجب أن يتضمن الاغطار تنبيها مالامتناع عن مزاولة المهنة ورد الترخيص المؤقت .

٣ \_ اخطار القروع التابعة له بكشوف بأسماه من صدرت قرارات بعدم قبول طلباتهم •

ويكون التظلم من قرار رفض الترخيص الى وكيل الوزاره المختص وميعاد التظلم عشرة أيام من تاريخ علم المتظلم بالقرار

وتسرى على النظلم أحكام المواد ٣٠ ، ٣١ فقرة أولى ، ٣٢ ، ٣٣ .

مادة 11 سيخطر كل مكتب بأسماء من توافرت فيهم الشروط وفق قرار اللجنة المشار اليها في المادة التاسعة ومن صدرت قرارات بقبول تظلماتهم وبموعد الامتحان ومكانه ، وعلى هذه الكاتب اخطار الصحاب هذه الطلبات بموعد الامتحان ومكانه وبالمواد التي سيجرى فيها الامتحان وذلك قبل موعد الامتحان بشهرين على الأكتل .

واذا لم يتمكن طالب الترخيص من أداء الامتحان في موعده لمدر يقبله الأمين العام يصدر قرار بتحديد موعد آخر لامتحانه على أن يجرى الامتحان الأخير في مدينة القاهرة ، ولا يجوز اعطاء مبلة أخرى لأداء الامتحان •

مادة ١٢ ــ يجري الامتحان تحريريا في المواد الآتية :

١ \_ قوانين الشهر المقارى والتوثيق واللوائح التي صدرت تنفيذا الما ٠

٧ ــ ما يتصل بالشهر المقارى والتوثيق فى القانون المدنى وقانون المراقعات المدنية والتجارية وقوانين الأحوال الشخصية ، والماء نظام الموقت على غير المغيرات ، وتقسيم الأراضى المعدة للبناء ، وتتفليم المانى

۱۸۲ ..... شهر عقاری وترثیق

وغرض مقابل التصدين ، وغيرها من القوانين انتى تتولى مصلحة الشهر المقارى والتوثيق تنفيذها .

- ٣ ــ قوانين رسوم التوثيق والشهر •
- عستعليمات المصلحة الفنية المتعلقة باعمال الشهر العقارى والتوثيق .

ويقدر لكل مادة من مواد الامتحان ثلاثون درجة يفصص منها درجتان ونصف للفط ، وتكون درجة النجاح فيها ٤٠/ من النهاية المعظمى على ألا يقل ما يحصل عليه طالب الترخيص فى كل المواد عن ٢٠/٠ من مجموع إلحد الأقصى لها ٠

مادة ١٣ ـ تتولى اللجنة المنصوص عليها فى المادة التامعة وخسم أسئلة الامتحان كل مادة على حدة ، وتودع نسخا منها بعدد لجان الامتحان وعدد من سيؤدونه أمام كل لجنة داخل مظاريف مفلقة بالجمم الأحمر تسلم الى لجنة أخرى (كترول) يصدر بتشكيلها وتحديد اختصاصها قرار من وكيل الوزارة المختص •

ويجرى الامتحان فى يومين منتاليين ، يخصص اليوم الأول للمادتين الأولى والثانية واليوم الثاني للمادتين الثالثة والرابعة .

ويحدد زمن الامتمان لكل مادة بساعة ونصف الساعة مع ألفضيص فاصل زمني بين كل مادتين مقداره نصف ساعة .

مادة 18 سيمدر بتحديد عدد لجان الامتحان ومقار انمقادها ونشكيلها قرار من وكيك الوزارة المفتص ويعقد الامتحان في غير أوقات المعمل الرسمية في احدى المدارس الموجودة في المدينة التي حدد فيها مقر اللجنة يتم المتيارها باتفاق رئيس اللجنة مع مدير الأمن ومدير المنطقة التعليمية المفتص •

وللجنة أن تستعين بمن ترى الاستعانة بهم من موظفى مكتب ومأمورية

الشهر المقارى والتوثيق في المدينة التي بها مقر اللجنة للقيام بأعمال المراقعة أثناء الامتحان •

ويحرر رئيس اللجنة محضرا بالاجراءات من وقت فتح المظاريف المستملة على أسئلة الامتمان الى وقت الانتهاء من أدائه وجمع أوراق الإجابة و ويوقع رئيس اللجنة على هذا المحضر مع أعضاء اللجنة ، وعليه تسليم أوراق الاجابة والمحضر بعد وضعها في مظاريف تغلق وتختم بالجمع الأحمر الى لجنة (الكترول) •

مادة 10 ستتولى االجنة المنصوص عليها فى المادة التاسعة تصحيح اوراق الاجابة واعادتها بعد الانتهاء من تصحيحها الى لجنة ( الكنترول ) التى تتولى اعداد كشوف بأسماء الناجحين وأخرى بأسماء الراسبين ، وتعتمد هذه الكشوف من الأمين المعام للمصلحة أو من يقوم مقامه فى حالة غيابه ،

ويمنح الناجمون تراخيص مزأولة المهنة على الأنموذج المعد لذلك •

هادة 17 - ترسل الى كل مكتب من مكاتب الشهر المقارى والتوثبق صور من كشوف أسماء الناجحين بيين بها أمام كل اسم رقم القيد فى السجل المعام وسجل المكتب المفتص ورقم الترخيص وتاريخ اصداره كما ترسل الى كل مكتب التراخيص التى منحت للناجحين المقيمين فى دائرته لتسليمها اليهم بموجب ايمالات موقع عليها منهم بعد سحب الترخيص المقتم ع

ويخطر كل مكتب بكشوف بأسماء الراسبين •

ويتولى كل مكتب المطار الفروع التابعة له بصورة من تلك الكشوف .

وتعلق صورة من كشوف الناجحين ف مكان ظاهر ف مقر المكانب والمموريات والفروع التابعة لها لاطلاع الجمهور عليها بعد وضع علامة مميزة أمام أسماء من يقيعون في دائرة كل مكتب •

مادة ١٧ ـــ يؤشر في سجلات الكتب الرئيسي ومكاتب الشهر المقاري والتوثيق المفتصة بنتيجة الامتحان ربرقم الترخيص الذي منح لصاحب الطلب كما يؤشر فى ملفات طالبى الترخيص بما تقدم وتتولى الكسات المختصة الخطار الراسبين بنتيجة الامتحان وبالامتناع عن مزاولة المهنة ورد الترخيص المؤقت •

مادة ١٨ ــ ترد لن لم يحصلوا على التراخيص التي طلبوها لأي سبب من الأسباب رسوم استخراج التراخيص دون رسوم قيد الطلبات • ولا يرد اليهم شيء من المستندات القدمة مع الطلبات •

### ثانيا \_ في تجديد الترخيس وإعادته:

مادة ١٩ \_ يقدم طلب تجديد الترخيص قبل بداية الشهرين الأخرين من مدة سريانه •

ويقدم الطلب في حالة تجديد الترخيص أو اعادته بعد الفائه من أصل وثلاث صور الى مكتب الشعر المقارى والتوثيق المفتص موضحا بسه البيانات المنصوص عليها في المبندين ١ ، ٢ من المادة الأولى مضافا اليها رقم الترخيص ومبررات طلب إعادة الترخيص •

ويرفق بالطلب المستندات المنصوص عليها فى البندين ٢ ، ٣ من المادة الثانية ومعها الايصال الدال على أداء الرسم •

وف حالة طلب اعادة الترخيص ترفق بالطلب مع المستندات المسسر اليها الحكم الصادر برد الاعتبار أو شهادة من صورتين تدل على توافر الشروط المنصوص عليها في البنود ١ ، ٣ ، ٥ من المادة الثالثة من المقانون وذلك هسب الأهوال ٥

والشهادات اللتي تقبل في هذا الشأن هي :

 ١ - شهادة من مصلحة الجوآزات والجنسية بوزارة الداخلية بأنه متمتع بجنسية الجمهورية العربية المتحدة •

٢ ــ شهادة من مديرية الأمن بالمعافظة التي يقيم فيها طالب الترخيص
 تفيد أنه أصبح حسن السمعة ومعمود السيرة .

٣ -- شهادة من المسلحة أو وهدات الادارة المطلبة أو الهيئة المامة أو المؤسسة المامة أو شركات القطاع المام أو أية جهة أخرى كان يممل بها وكان عمله بها سببا في إلغاء ترضيصه تفيد ن صلته بهذه الجهة قدد انقطمت وأنه لم يعد يعمل بها وتاريخ ذاك •

ويعطى للطالب ايصال باستلام الطلب يوضح به تاريخ تقديمسه والمنتدات المقدمة هه

مادة ٢٠ ــ تتبع بشأن طلبات التجديد وإعادة التراخيص بعد إلمائها أحكام المواد ٣ ، ٢ ، ٢ ، ٧ ، من هذا القرار ٠

ويستوثق آلكتب المفتص من مسعة البيانات التى وردت بالشهادات المشار البها في المادة السابقة عن طريق الاتصال بالجهات التي صدرت منها •

وتصدر قرارات تجديد التراخيص أو رفض تجديدها من الأمين المام للمصلحة أو معن يقوم مقامه في حالة غيابه ، وتصدر قرارات إعسادة التراخيص بعد إلغائها أو رفض إعادتها من وكيل الوزارة المفتص ، وذلك بعد آخذ رأى اللجنة المسار الليها في المادة التاسعة في جميع الأعوال وتكون القرارات مسببة •

ويجب أن ييت في طلبات تجديد التراخيص تبك نهاية مدة سريانها ويستمر مقدمو طلبات التجديد في مزاولة أعمالهم الى أن يفطروا بالترارات التي صدرت في طلباتهم •

وتفطر مكاتب الشهر العقارى والتوثيق بتلك القرارات فسور مدورها وترسل الى الكتب المفتص تراغيص جديدة لمن صدرت قرارات باعادة الترخيص اليهم •

وعلى كل مكتب من مكاتب الشهر العقاري والتوثيق:

 التأشير في تراخيص من يقيمون في دائرة اختصاصه بما يغيد تجديدها في الخانة المصصة لذلك بالترخيص • ٣ ــ تسليم التراخيص لن صدرت قرارات باعادة الترخيص لهم • ســ اعطار من رفض تجديد ترخيصه أو رفض اعادة الترخيص له بالقرار الصادر في هذا الشأن بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم وصول ويطلب الترخيص ممن رفض تجديد ترخيصه في ميعاد لا يجاوز خمسة عشر يوما من تاريخ وصول الاخطار اليه •

إلى الفروع التابعة له بمنطوق القرأرات المسار اليها •

هـ ابلاغ المكتب الرئيسي بكل الاجرآءات التي اتخذها المكتب في
 هذا الشأن •

مادة ٢٦ - لا يجوز تجديد الترخيص في حالة وقف المرخص له عن مزاولة الهنة الا بعد انقضاء مدة الايقاف •

مادة ٢٢ ــ يكون التظلم من قرار رفض اعادة الترخيص بعد الغائه الى وزير المدل ، ويكون التظلم من قرار رفض تجديد الترخيص التي وكيك الوزارة المفتص ، وميعاد التظلم عشرة أيام من تاريخ علم المتظلم بالقرار ،

وتسرى على التظلم أحكام المواد ٣٠، ٣١، ٣٠، ٣٠٠ ، ٣٣٠

ويمتنع على من رفض تجديد ترخيصه مباشرة أي عمل من أعمال الوكالة في أعمال الشبعر المقارى والتوثيق بمجرد إخطاره بقرار الرفض •

ثالثا - في ن موم الترخيص وتجديده وإعادته بعد إلغائه وإعطاء صورة منه •

مادة ٢٣ سنيودى رسم قدره مائة قرش عن قيد طلب الحصول على ترخيص بعزاولة المهنة ، ولا يرد هذا الرسم سواء قبل الطلب أو رفض •

ويؤدى رسم قدره ثلاثة جنيهات عن استخراج الترخيص وعن اعادة الترخيص بعد المائه ، ويخفض هذا الرسسم الى النصف عند تجديد الترخيص •

ه دة ٢٤ سيجوز اعطاء صورة أخرى من الترخيص في حالة فقده أو تلفه بناء على طلب كتابى من المرخص له يعد أداء رسم قدره جنيه واهد عن الصورة و ويتعين على الطالب رد الترخيص التالف أو تقديم صورة رسمية من البلاغ المقدم منه الى مركز أو قسم الشرطة المختص عن فقد الترخيص و

# رابعا - في أهراءات تأديب المستغلين بالهنة وإلفاء الترهيم :

مادة 70 سترسل مكاتب الشهر المقارى والتوثيق الى ادارة التحقيقات بالكتب الرئيسى الاغطارات والبلاغات والشكاوى التى تقدم ضد المرخص لهم بمزاولة المهنة بعد التحرى عما ورد بها وفعصها وكذلك المعاضر التى تحرر ضدهم وضد غيرهم معن لم يعصلوا على ترخيص بمعرفة مأمورى الضبطية القضائية و وبعد قيدها فى السجل المنصوص عليه فى المادة الثامنة تقوم الادارة المذكورة بتحقيقها ويكون لمدير هذه الادارة ووكلائها وأعضائها المنبين سلطة اجراء التحقيق ولهم أن يسمعوا أقوال من يستلزم التحقيق سماع أقوالهم بعد اعلانهم بالطريق الادارى و

ولمدير إدارة المتحقيقات ندب أمناء مكاتب النسير المعارى والمتوثيق والأمناء المساعدين ورؤساء المأموريات ورؤساء مكاتب وفروع المتوثيق باجراء المتحقيق المشار آليه في الفترة السابقة كل في دائرة المتصاصه ه

هادة ٢٦ سيفول صفة مأمورى المضبط القضائى بالنسبة الى الجرائم التى تقع بالمخالفة لأحكام القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٨ والقرارات المنفذة لماء مكاتب الشهر المقارى والتوثيق والأمناء المساحدين ورؤساء مكاتب التوثيق ورؤساء المأموريات ورؤساء فروع التوثيق الماملين كل فردارة اختصاصه و

هادة ٧٧ ــ تعرض نتائج التحقيقات وكذلك المحاضر المشار اليها في

المادة ٢٥ بعد استيفائها على اللجنة المنصوص عليها في المادة التاسعة لتبدى رئيها فيها •

مادة ٢٨ - يصدر القرار بالانذار أو بالوقف عن مزاولة المهنة من الأمين العام للمصلحة أو معن يقوم مقامه في حالة غيابه ، كما يصدر القرار بالغاء الترخيص من وكيل الوزارة المختص ، وكذلك بعد أخذ رأى اللجنة المشار اليها في المادة التاسعة في جميع الأحوال ، وتتكون القرارات مسببة ،

ويؤشر بالقرارات التي تصدر في السجاين المنصوص عليهما في المادتين ٣ و ٨ وترفق صورة من كل قرار بالملف الخاص به ٠

وعلى مكتب الشهر المقارى والتوثيق المفتص اخطار صاحب الشأن بصورة من القرار بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول •

رعلى مكاتب الشهر المقارى والتوثيق المطار الفروع التابعة لهما يمضمون هذه القرارات •

مادة ٢٩ سيكون التظلم من القرار الصادر بالماء الترخيص الى وزير المدل ، ويكون التظلم من القرار الصادر بالانذار أو بالايقاف الى وكيل الوزارة المختص ، وميعاد التظلم عشرة أيام من تاريخ علم المتظلم بالقرار الصادر ضده .

مادة ٣٠ ــ يكون التظلم فى جميع الأحوال بطلب كتابى من المنظام يتضمن الأسباب التى بنى عليها وترفق به المستندات المؤيدة له ويكون معنونا باسم الرفوع اليه التظلم بحسب الأحوال •

ويقدم التظلم الى مكتب الشهر المقارى والتوثيق المفتص ويعطى المتظلم إيصال باستلام تظلمه يبين فيه تاريخ تقديمه وتفصيل المستندات القدمة معه وترفق بالتظلم صورة من هذا الايصال •

ولا يقبل أى تظلم يقدم عن غير هذا الطريق .

ويرسل المكتب التظلمات التي تقدم اليه مع المستندات المرفقة بها الى الكتب الرئيسي فور تقديمها ٠

ويؤشر فى السجلين المشار اليهما فى المادتين ٣ و ٨ بما يفيد تقديم هذه النظامات كما يؤشر على صور القرارات المودعة بالملفات المفاصة بما يفيد ذلك .

مادة ٣١ سايتم المفصل في التظام من الجهة المفتصة خلال ثلاثين يوما على الأكثر من تاريخ وصوله آلي المكتب الرئيسي •

ولا ينفذ المجزاء إلا إذا أصبح القرار نهائيا بعدم التظلم منه في الميعاد أو بالفصل فيه أذا كان مقدما في الميعاد •

وتؤشر ادارة التحقيقات فى الملفات المفاصة وفى السجل المنصوص عليه فى المادة الثامنة بمضمون هذه القرارات وتواريخ صدورها وبأرقام وتواريخ ابلاغها الى المكاتب •

مادة ٣٢ ــ تخطر مكاتب الشهر المقارى والتوثيق بالقرارات المسادرة في التظلم وعليها التأشير بمضمونها في السجل المنصوص عليه في المادة ٣٥ والملاغ الفروع التابعة لها بهذا المضمون ، وعلى المكتب المختص التأشير بهذه القرارات في السجل المنصوص عليه في المادة الثالثة وبالملف الخاص واخطار المتظلم خلال ثلاثة أيام على الأكثر من تاريخ وصول القرار اليه ويتضمن الاخطار وجوب رد المترخيص الى المكتب في الأحوال التي تستلزم ذلك في ميماد لا يجاوز خمسة عشر يوما من تاريخ وصول الاخطار الى المتظلم ،

مادة ٣٣ ــ أذا تبل المتظلم الــذى رغع عن القرار الصادر بالمساء الترخيص غطى المكتب المختص رد الترخيص الى المتظلم لاستعماله الى نهاية منته •

واذا حكم بالناء القرأر الصادر برفض التظلم فيسرى الترخيص الى

نهاية مدته ما لم تكن المدة قد انتهت قبل صدور الحكم غفى هذه الدانة يجب تقديم طلب بتجديد الترخيص خلال شهر من تاريخ صدور الحكم .

ويسرى على هذا الطلب ما يسرى على طلبات التجديد التى تقدم فى المدة المنصوص عليه فى المادة ١٩ وتطبق فى شأنه الفقرة الرابعسة من المسادة ٢٠ م

ويسرى الحكم المتقدم اذا صدر القرار في التظلم بعد انتهاء مددة الترخيص •

مادة ٣٤ ـ يمسك كل مكتب شهر وتوثيق رمامورية شهر وتوثيق سجلا ينرد لكل محافظة عددا من صحائفه يقيد بها من واقع اخطارات المكتب الرئيسي أو مكاتب الشهر أسماء المرخص لهم في المحافظة ورقم قيدهم بالسجل العام وسجل المكتب المختص وتواريخ تجديد الترخيص والقرارات المادرة بانذارهم أو وقفهم أو الغاء تراخيصهم أو برغض تجديد الترخيص بعد إلغائه والقرارات المادرة في التظلمات المرفوعة منهم ، وكذلك أرقام الدعاوى والأحدام المادرة فيها ه

هادة ٣٥ - يتولى مكتب الشهر العقارى والتوثيق المختص تسلبم الترخيص الى المرخص له بعد انتهاء مدة الايقاف بايصال موقع عليه منه واخطار المكتب الرئيسى بعا يتم في هذا الصدد .

ويؤشر فى الملفات الخاصة وفى السجلين المنصوص عليهما فى المادتين ٣ و ٨ بتاريخ اعادة الترخيص الى الرخص له ٠

مادة ٣٦ سيمسك المكتب الرئيسي بالمسلمة ومكتب الشهر والتوثيق بالمحافظات سجلات لقيد المحاضر التي تحرر ضد من يباشرون مهنة الوكالة في أعمال الشهر العقاري والتوثيق مهن لم يسبق لهم الترشيد بالاشتغال بهذه المهنة والاجراءات التي تتخذ بشأنها والأهكام التي تصدر فيها .

شهر عقاری وټوثيق ......شهر عقاری وټوثيق

# خامساً - في التركيل في مباشرة إجراءات الشهر المتارى والتوثيق :

مادة ٣٧ ــ يجب على ألوكيل أن يثبت فى الطلبات والذكرات التى يقدمها نيابة عن موكله البيانات الآتية :

١ ساسمه ورقم ترخيصه أن كان من المرخص لهم وتاريخ صدوره
 وضوان المتر الثابت اسه ه

٢ ــ درجة ترابته للموكل أن كان من غير المعامين أو المرخص لهم •
 ٣ ــ اسم الموكل ورقم التوكيل وتاريخ وجهة معوزه •

مادة ٣٨ - يجب أن ترفق بطلبات الشهر التي تقسدم من الوكلاء المتندات الآتية:

١ \_ التوكيل المادر للوكيل •

٣ سهادة من الجهة الادارية بالقرية أو المدينة التي يقيم غيها
 الموكل نتضمن درجة قرابته للوكيل وذلك بالنسبة للوكلاء من غير المحامين
 أو المرخص لهم •

٣ ــ المستندات المقدمة مع الطلب داخل حافظة بيين بها تقصيل المستندات وموقع عليها من الوكيل •

ويرد التوكيل بعد انبات الاطلاع عليه من الموظف المختص ، مالم يكن مصدقا على المتوقيعات نيه وقاصرا على مباشرة الاجراءات •

وفى غير ذلك من الحالات التى لا تفضع لاجراءات الشهر هيكتفى بالاطلاع على التوكيل واثبات رقمه وتاريخه وجهة صدوره فى الدفساتر والسجلاته •

مادة ٣٩ ــ إذا أتخذت الاجراءات المنصوص عليها فى المادة الأولى من القانون لالفاء التوكيل أمام مكاتب أو فروع التوثيق وجب على الجهة التى باشرت اجراءات الالفاء التأشير على مامش أصل التوكيل الموثق

۱۹۲ ..... شهر عقاری وتوثیق

وبالمراجع والمطار أدارة المعفوظات ان كانت هي التي باشرت أجراءات التوكيل أو إلمطار الجهة المتى باشرته للقيام بهذا الإجراء •

ويتم التأثير على هامش أعسل التوكيل وبالراجع واخطار ادارة المعفوظات اذا تتم الالماء عن طريق الانذار على يد محضر وفي نطاق الصوالط المتندمة ف

مادة ٠٠ سينشر هذا القرار في الوقائع المرية ، ويعمل به من تاريخ العمل بالقانون وقم ٢٤ لسنة ١٩٦٨ ٠

تحريرا في ٥ ربيع الأول سنة ١٣٨٨ ( أول يونية سنة ١٩٦٨ ) ٠

# التمحيلات التشريدية الموضوع

مكان النشر ملحق صفحة			مكسان		
مبلتة	ملحق	اداة التعديل	النشر ص	النبص المقبثل	•
*********	**********	19337344 000000000000000000000000000000000			,
***********	**********	**********************	************	496015410040000000000000000000000000000000	٧
*********	**********	********************************	************	·	. 1
**********		**************************************		00000 2200 0000000000000000000000000000	0
	••••••••••	***************************************	**********	***************************************	۲.
************	***********	******************************	10000001004480	400400000000000000000000000000000000000	Α
		- +410144013444444444444003010100000	************	**************************************	4
		***************************************		,	11.
		·*************************************	*************	***************************************	17
		**************************************		***************************************	17
	.,,.,,	10101-122070128000292000021212000011		***************************************	10
					11
					14
***************************************		**************************************		***************************************	14
*********		* à à à g = p + 00 0000 g p + 4400, 494 , 09 00 = 4 9404 = 7		+ h d le acces y 00 y 20 y 20 y 20 y 20 y 20 y 20 y 2	۲٠



شممواطيء ....

# قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٢٦١ لسنة ١٩٨١ بشأن انشاء الهيئة المحرية العامة لحماية الشواطىء (١)

## رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى ألقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الهيئات العامة ،

وعلى المقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٣ فى شان نظام الباهثين العلميين ف المؤسسات العلمية ،

وعلى القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ باصدار نظام العاملين المدنيين بالدولة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٦١٧ لسنة ١٩٧١ في شأن تنظيم اكاديمية البحث العلمي والتكولوجيا ،

وعلى قرار رئيس الممهورية رقم ٨٣٠ لسنة ١٩٧٥ بالشاء مركز الموث المائية ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٥٣ لسلة ١٩٨٠ بتنظيم وزارة الرى ،

وعلى قرار رئيس أكاديمية البحث العلمى والتكنولوجيا دقم ١٧٩ لسنة ١٩٧٣ بانشاء « قرع معهد علوم البحار والمسايد لبحوث وقاية الشواطئ» » •

> وعلى موافقة هجلس الوزراء ، وبناء على ما ارتاه مجلس الدولة ،

<sup>(</sup>١) المريدة الرسمية في ٢٨ مايو سنة ١٩٨١ - العدد ٢٢ ٠

۱۹۸ ...... است. وادلىء

#### قسور:

مادة 1 - تنشأ هيئة عامة تسمى « الهيئة المصرية العامة لحماية الشواطىء » مقرها مدينة القاهرة ، ويكون لها الشخصية الاعتبارية ، وتتبع وزير الرى •

# مادة ٢ \_ تفتص الهيئة بما يأتي :

- ا سوضع تقطيط شاهل ومتناسق الشروعات حماية الشواطئ بمسا يتمشى مع مشروعات التنمية الاقتصادية والاجتماعية المزمع تنفيذها على الشواطئ وما يتطلبه ذلك من اجراء المسح الشسامل للشواطئ المحرية للتعرف على ما يلزم من مشروعات لحمايتها •
- ل وضع خطة عامة لحماية الشواطئ تتضمن أولويات لشروعات الحماية •
- ٣ \_ حصر المشروعات اللجارى تنفيذها وما تحتاج اليه من تكملة
  - إلى التيام بالشروعات التجريبية التي تخدم أغراض الهيئة .
    - ه \_ اعتماد التصميمات الفاصة بالشروعات المقترعة .
- ٦ ـ وضع الأسس اللازمة للمنشآت التي تقام على الشواطىء ،
   وذلك بما لا يتعارض مع المماية المستهدفة لها •
- بنفسها أو عن الكرمة لحماية الشواطئ سواء بنفسها أو عن طريق الشركات والمنشآت المتضمية .
- ٨ ـــ مراقبة ومتابعة الأعمال التنفيذية طبقا للتخطيط الموضوع والجداول الزمنية المقررة لها
  - ٩ \_ متابعة أعمال الصيانة الدورية للشواطيء ٠
- الاتصال بالهيئات والمصالح والجامعات المصرية والأجنبية لتبادل البحوث والمعلومات الفاصة بحماية الشواطئء •

شـــواطيء .....

 ١١ -- المتعاون مع الهيئات العلمية وبيوت الخبرة الأجنبية لملاستغادة من خبراتها فى مجال هماية الشواطئ.

١٢ -- الاشتراك في المنظمات والمؤتمرات الدولية والمحلية في مجال استفلال وحماية الشواطيء .

١٣ - اقتراح ألتشريعات اللازمة لحماية الشواطي، وصيانتها .

١٤ - تقديم المشورة والخبرة الفنية الى الدول العربية والافريقبة
 والصديقة •

مادة ٣ - يشكل مجلس ادارة الهيئة على النصو التالي :

- رئيس مجلس أدارة الهيئة ويصدر بتميينه وتحديد مكافأته قرار من رئيس الجمهورية •
  - رؤساء القطاعات بالهيئة •
- ... ممثل عن كل من معافظات الاسكندرية ، البحيرة ، كفر الشيخ ، دمياط ، بورسعيد ، مطروح ، شمال سيناء ٥٠ يختارهم المحافظ المختص ،
  - ـ ممثل لهيئة عناة السويس يختاره رئيس الهيئة .
  - ممثل الكاديمية البحث العلمي يختاره رئيس الأكاديمية •
  - ممثل للهيئة العامة للتخطيط العمراني يختاره رئيسها ·
    - ـ مدير عام مصلحة المواني والنائر ٠
- ــ اثنان من ذوى ألمفبرة يفتارهما وزير الرى لدة سنتين قابلة للتجديد ٠

هادة ٤ سـ يكون لمجلس الادارة جميع السلطات اللازمة لادارة شئور الهيئة وتحقيق أغراضها وبياشر على الأغص ما يلى :

ـــ وضع الهياكل التنظيمية للهيئة وتحديد الهتصاصاتها بعد ألهذ رأى الجهاز المركزي للتنظيم والادارة •

۲۰۰ شـواطيء

ــ إصدار القرارات واللوائح الداخلية والقرارات المتعلقة بالشئون المالية والادارية والفنية للهيئة دون المتقيد بالقواعد الحكومية (١) .

- وضع اللوائح المتعلقة بشدئون موظفى العيثة وعمالها وخاهدة تعيينهم وترقيتهم ونقلهم وفصلهم وتحديد مرتباتهم وأجورهم ومكافئاتهم وذلك بما لا يجاوز المحدود القصدوى المنصوص عليها فى نظام المامان المدين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ المشار اليه •

هادة ٥ سيجتمع مجلس ادارة الهيئة مرة على الأقل كل شسهر ، وتوجه الدعوة الى الأعضاء لحضور الاجتماع قبل موعده بالسبوع ، ويجوز في حالات الاستعجال عدم المتقيد بهذا الموعد ، ولا يكون اجتماع مجلس الادارة صحيحا الا بحضور الاغلبية المطلقة لاعضائه وتصدر قرارات المجلس بأغلبية الماضرين ، وعند التساوى يرجح الجانب الذى منه الرئيس ،

هادة ٦ س يكون رئيس مجلس الادارة مسئولا عن تنفيذ الساسة المامة الموضوعة لتحقيق أغراض الهيئة كما يمثل الهيئة أمام القضاء والهيئات والاشتخاص الأخرى ويكون له حق التوقيع عنها ، وله أن يقوض بعضا من سلطاته لأى من أعضاء مجلس الادارة من العاملين بالهيئة ولرئيس المجلس علم الأخص :

- الإشراف على تنفيذ القرارات التي يقرها مجلس الادارة وانتخاذ الإجراءات اللازمة لذلك م

 ٢ - ادارة الهيئة وتصريف أمورها الفنية والمالية والادارية وتطوير نظام العمل بها وتدعيم أجهزتها ومتابعة سير العمل فيها .

<sup>(</sup>۱) صدر قرار رئيس الهيئة المصرية العامة لحماية الشواطىء رقم ۱۹۸۷ لسنة ۱۹۸۷ باصدار اللائحة المالية الهيئة ( الوقائع المصرية ـ العدد ۳۷ في ۱۹۸۸/۲/۱۳) -

....واطيء .....

٣ ــ ضمان تطبيق اللوائح الادارية والمسالية المتمدة من المجلس
 واتخاذ الاجراءات اللازمة لذلك •

- عدراسات ودراسات ودراسات
  - مادة ٧ ــ تتكون ايرادات الهيئة مما يأتى :
  - ١ ... الاعتمادات الخصصة للهبئة بموازنة الدولة ٠٠٠
- ٢ \_ ما تتقاضاه الهيئة مقابل اجراء دراسات أو تأدية خدمات ٠
- ٣ \_ التبرعات والعبات والوصايا التي يقبلها مجلس الدارة الهيئة ٠
  - ١٤ موارد أخرى يجيزها القانون ٠

هادة ٨ ــ تسرى اللوائح المعمول بها فى العيئة المصرية العامة لمشروعات الصرف على الهيئة وذلك ألى أن تصدر اللوائح المخاصة بها •

مادة ٩ - يذم فرع معهد علوم البحار والمسايد لبحوث وقساية الشمواطيء - الصادر بانشسائه قرار رئيس أكساديمية البحث العلمي والتكنولوجيا رقم ١٩٧٩ لسنة ١٩٧٣ المشار اليه - الى مركز البحوث المائية الصادر بانشائه قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٣٥ لسنة ١٩٧٥ المشار اليه ٠

ــ وتتخذ الاجراءات الملازمة لنقل العاملين بأوضاعهم ألحالية والأجهزة والمعدات والاعتمادات الخاصة بفرع المعهد الى مركز البحوث المسائية بالاتفاق بين وزير الرى ورئيس أكاديمية البحث العلمى والتكنولوجيا .

ــ ويستمر سريان أحكام القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٣ المشار آليه على الباحثين العلميين بفرع المعهد •

هادة ١٠ س يكون للهيئة موازنة خاصة بها ، ويقوم رئين مجلس الادارة أو من ينيبه قبل بدء السنة المالية بأربعة أشهر على ألاقل باعداد مشروع الميازنة وعرضها على مجلس الادارة للموافقة عليها توطئة لتقديمها للجهات ۲۰۲ .....

المفتصة كما يعرض على المجلس خلال ثلاثة أشهر من تاريخ انقضاء السنة الله المتامي •

مادة ١١ ــ تبدأ السنة المالية للهيئة ببداية السنة المالية للدرلة وتنتهى بانتهائها .

مادة ١٢ ــ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية •

صدر برئاسة الجمهورية في ٩ رجب منة ١٤٠١ ( ١٣ مايو سنة

شـــواطيء .....

## شواطىء الاستحمام

صدرت عدة قرارات بشأن تنظيم شواطىء الاستحمام ، نشير الى أهمها نيما يلى :

 ١ ــ قرال محافظ الاسكندرية رقم ١٤ اسنة ١٩٦١ باصدار لائحة تتظيم شواطئء الاستحمام ( معدل بالقرار رقم ٢٨٨ لمسنة ١٩٧٧ ــ الوقائع المعرية في ١٩٧٢/١٠/١٧ ــ المعدد ٢٤٠) ٠

۲ ــ قرار محافظ دمیاط رقم ۲۸ لسنة ۱۹۹۵ بشأن تنظیم شاطی،
 مصیف رأس البر ( الوقائع المحریة فی ۱۹۳۵/۹/۸ ــ العدد ۲۹ ) •

 ٣ ـ قرار مجلس بلدى ألعريش رقم ١ لسنة ١٩٦٣ بشأن لائحة تنظيم شاطئ الاستعمام بمدينة العريش ( الوقسائع المعريسة في ١٩٦٣/٦/٣

ع ــ قرار معافظ القنال الصادر بتاريخ ١٩٤٩/٧/١٧ بتنظيم شاطىء الاستعمام ببورسعيد ( معيط الشرائع ص ٣٣٥٢) •

م قرار محافظ السويس الصادر بتاريخ ١١/٢/ ١٩٣٤ بمراعاة بعض تدابير أثناء فصل الاستحمام ببورتوفيق ( محيط الشرائع ص ٢٣٤٤) .

شــواطیء	۲.
----------	----

## التمميلات التشيمية الموضوع

مكان النشر مدمق صفحة		اراة التعريل	مكان	4	
		Comment and	النشر المقتل النشر		1
	-				1
			************	***************************************	۲
					۴
		***************************************	,	***************************************	 p
					٦
		*******************************			٧
					٨.
		**************************		***************************************	١
		441800000000000000000000000000000000000			11
				······································	۱۳
					11
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		* *********************	17
					۱۷
					۱۸
					14
		*******************************		***************************************	190001

## ثنثون لجتماعية

- للقسم الأول ـ في الضمان الاجتماعي •
- القسم الثاني في رعاية وتنظيم الأسرة
  - القسم الثالث .. في تاهيل المعوقين -
- القسم الرابع في نقابة المهن الاجتماعية القسم الخامس - في تشريعات متفرقة •

### القبم الأول

# في الضمان الاجتماعي القاتون رقم ٣٠٠ لسنة ١٩٧٧ باصدار قانون الضمان الاجتماعي (١)

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه ،

( المادة الأولى )

يعمل بأحكام القانون المرافق فى شأن الضمان الاجتماعى •

( المادة الثانية )

يطبق هذا القانون على حالات المعاشـات المربوطة وفقا لأهكام القانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٦٤ بشأن الضمان الاجتماعي ٠ .

( المادة الثالثة )

يكون استحقاق المعاش طبقا لأحكام القانون المرافق اعتبارا من أول الشهر التالي لتاريخ صدور قرار بربط المعاش •

وتصدر الجهة الادارية المختصة قرارا بربط المانس في هالة استحقاقه خلال ستين يوما من تاريخ تقديم الطلب •

# (المادة الرابعة)

يلفى التانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٦٤ بشأن الضمان الاجتماعي •

(١) الجريدة الرسمية في ٢٦ مايو سنة ١٩٧٧ - العدد ٢١

# ( المادة الفامسة )

ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من أول الشهر التالي لتاريخ نشره ٠

ييصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينقذ كقانون من قوانينها ،

صدر برئاسة الجمهورية في ٢٢ جمادي الأولى سنة ١٣٩٧ ( ١٠ مأيو سنة ١٩٧٧ ) ٠

# قانون الضمان الاجتماعي الباب الأول اهكام عسامة

مادة ١ سيسرى هذا القانون على المتمعين بالجنسية المعرية أو جنسية احدى للدول العربية بشرط المعاملة بالمثل كما يسرى على الفلسطينيين ويسرى على الالإبانب فيما يتعلق بالمائسات الذا كانوا قسد أقاموا في جمهورية مصر العربية اقامة مستمرة لا تقل عن عشر سسنوات سابغة مباشرة على تقديم طلب المعاش وكان قانون الدولة التي ينتمى اليها الأجنبي يجيز المعاملة بالمثل وفيما يتعلق بالمساعدات الاجتماعية والاعانات دون التقيد بمدة الاقامة •

ويجوز بقرار من رئيس الجمهورية الاستثناء من شرط المعاملة بالمثل بالنسبة لرعايا الدول الصديقة للاعتبارات التي تقدرها الدولة •

مادة ٢ - ( الفقرة الثانية ملغاة بالقانون رقم ٣٨ لسسنة ١٩٧٨ ) يسرى هذا القانون فيما يتعلق بالاعانات على العاملين السابقين بالحكومة والقطاع العام وأسرهم الذين قضوا بالخدمة مدة لا تقل عن ثلاث سنوات متتالية ويعاملون بعد انتهاء خدمتهم بأحد قوانين التأمينات أو قسوانين الماشات الأخرى ويتجاوز عن شرط المدة اذا كان انتهاء المخدمة بسبب الموانة أو عدم اللياتة المحدية ه

شئون اجتماعية .....

مادة ٣ - يقصد في تطبيق أحكام هذا القانون •

#### ١ ــ بكلمة أسرة:

كل مجموعة مكونة من زوج وزوجة وأولاد أو بعض أفراد هذه المجموعة اذا كانوا في معيشة واحدة ولو الختلفت محال الاتامة ٠

#### ٢ \_ بكلمة أولاد:

الأبناء المعالمين والبنات المعالات:

- (١) الذكور الذين لا تزيد سنهم على ١٥ سنة ، والبنات هتى يتزوجن أو بلتهن بعمل •
- ( ب ) الذين لا تجاوز سنهم ٢١ سنة وملتحقون بمراكز التدريب الخاصعة للاشراف المكومى أو لاشراف هيئات الادارة المطلع أو الهيئات المامة أو وهدات القطاع العام ولم يتزوجوا أو يلتحقوا بعمل .
- ( ج ) الذين لا تجاوز سنهم ٢٦ سنة وملتحقون بمدارس أو معاهد أو جامعات ولم يتزوجوا أو يلتحقوا بعمل •

### ٣ ــ بكلمة الأيتام:

الأولاد الذين توفى والدهم أو الذين توفى آباؤهم وتزوجت أمهاتهم أو مجهولوا الأب أو الأبوين »

### ٤ .... بكلمة الأرملة:

كل امرأة تقل سنها عن ٦٥ سنة توفى زوجها وترك لها أولادا أو لم يترك وان تتزوج بعد وفاته ٠

#### ٥ \_ بكلمة المطلقة:

كل امرأة تقل سنها عن ٦٥ سنة طلقها زوجها ولها أولاد أو ليس لها أولاد ولم تتزوج بعد طلاقها ٠

( م ١٤ - موسوعة مصر ج ١٧ )

۲۱۰ شلون اجتماعیة

### ٦ \_ بمبارة « الماجرون مجرا كليا » :

كل شخص رجلا كان أو امرأة لا زوج لها ويكون غير قادر على القيام بأى عمل لكسب عيشه اما لمرضى أو حادث أو حالة لازمته منذ الولادة ويفرج فى كل هذه المالات عن نطاق تطبيق أهكام البند (٢) من هذه المادة وتقل سنه عن ٥٠ سنة ٠

ويثبت العجز الكامل من المعص الطبى • ويجوز الاستمناء عن المعص الطبى الطبى باقرار من رئيس الوحدة الاجتماعية التى يقيم الطالب فى دائرتها اذا كان العجز ظاهرا ويمين بقرار من وزير الشئون الاجتماعية أنواع العجز الكلى الظاهر التى يمكن اثباتها باقرار من رئيس الوحدة الاجتماعية •

### ٧ \_ بكلمة الشيخ:

كل رجل أو امرأة لا زوج لها بلغت سنه أو سسنها ١٥ سنة ويثبت السن بوثية رسمية أو بالفصص الطبي ٠

### ٨ ــ بعيارة «أسرة السجون »:

الأسرة التي يكون عائلها قد صدر ضده حكم نهائي مقيد للحرية ٠

#### ٩ - بكلمة « الدكل » :

المتوسط الشعرى لجموع ما تحصل عليه الأسرة نقدا خلال العام السابق على البحث .

#### ١٠ ــ بعبارة الجهة الادارية:

مديريات الشئون الاجتماعية أو مراقباتها أو اداراتها .

هادة ٤ - يتولى الفحص الطبى المنصوص عليــ في هذا القــانون الأطباء الحكوميون بمقار أعمالهم ويتولى النظر في التظلمات من قرارات المفحص الطبى الحلى .

شائون اجتماعية المساون اجتماعية

هادة ٥ - يكون حساب السن النصوص عليه في جميع الأهوال المبينة بهذا القانون طبقا للتقويم الميلادي ٠

## البساب الثسائى العائمات

مادة ٦ - يكون الاشخاص والأسر الآتي بيانها الحق في الحصسول على معاش شهرى وفقا لأعكام هذا القانون بالفئات المبينة بالجدول المرفق •

- ١. ــ اليتيم -
- ٢ \_ الأرملــة .
- ٣ ــ المطلقــة •
- ع ... أولاد المطلقة اذا توفيت أو تروجت أو مجست .
  - ه ــ الماجز عجزا كليا ٠
    - ٧ ــ الشــيخ ٠
- ٧ ــ البنت التي بلغت سن ٥٠ ولم يسبق لما الزواج ٠
  - ٨ ــ أسرة السجون لدة لا تقل عن عشر سنوات ٠

مادة ٧ ـــ ذا ترك الزوج بالوفاة أو السبجن أو الطلاق أكثر من زوجة استحقت كل منهن معاشا بحسب حالتها غاذا توفيت صاحبة الماش أو تروجت أو سجنت استحق أولادها معاشا بحسب حالتهم •

واذا توفى صاحب الماش مرفت أرملته أو من يتولى شئون الأسره جميع المبالغ التى استمقها حال حياته وثقا لأعكام القانون فاذا لم تكن لما أسرة أضيفت هذه المبالغ الى الاعتمادات المضصة للمعاشات •

هادة ٨ ــ يستحق طالب الماش معاشا شهريا بالكامل اذا لم يكن له أو الأسرته دخل خفض الماش بقيمة هذا الدخل مع مراعاة عدم حساب الدخول الآتية ضمن الدخل :

- (١) من قيمة الدخل الناتج عن كسب العمل •
- (ب) مساعدات غير الإقارب والأمارب غير المنزمين بالنفقة قانونا ٠
- (ج) الكافات التي تصرف لأصحاب الماشات والستعقين للمساعدات
  - أو أسرهم من المؤسسات خلال فترة تدرييهم أو تأهيلهم •
- (د) المساعدات التي تصرف الأصحاب الماشحات أو لمستحقى المساعدات من المؤسسات المختلفة على سبيل الملاج .
  - ( ﴿ ) الساعدات أو اللنج التي تقدم في الأعياد والمواسم .
  - (و) البدلات التي تمنح للابناء الملتمتين بالمدارس والمعاهد .

هادة ٩ ــ اذا كان استعق المساش قريب تجب عليه نفقته قانونا ولا بقوم بأدائها وجب مع ذلك مرف الماش المستحق له على أن يكسون الوزارة الشئون الاجتماعية الحق في مقاضاة ذلك القريب أمام المحكمة المختمة نيابة عن المستحق أو التدخل في الدعوى المرفوعة منه ويكسون لوزارة الشئون الاجتماعية بعد صدور المحكم النهائي بفرض التفقة الحق في أن تسترد من المحكوم عليه ما أحته أو تؤديه للمحكوم له بطريق المجز الادارى في حدود النفقة المحكوم بها ٠

مادة ١٠ اذا حصل مستحق الماش طى أية مبالغ نقدية أو ميراث أو حبة أو وصية تزيد فى قيمتها على معاش سنة يوقف صرف المساش طيلة الدة المتى يقطيها هذا اللبلغ الزائد ويعاد صرف الماش بعد أنقضاه هذه المدة على ضوء المالة الاجتماعية والمالية التى يكون عليها مستحق الماش ٠

ويجوز التجاوز عن الايقاف في حالة الكوارث بالشروط والأوضاع التي يصدر بها قرآر من وزير المشؤن الاجتماعية •

مادة ١٦ - لا يجرز في جميع الأحرال أن يقل الماش المستحق عن جنيه ونصفة شهريا -

مادة ١٢ سيجوز الوزير الشئون الاجتماعية بالاتفاق مسم الوزير المفتص أن يمنح أصحاب المعاشات آلحق في المصول على المفدمات من مؤسسات الرعاية الصحية أو المتعليمية أو في وسائل النقل والمواصلات وغيرها بالمجان «

مادة ١٣ - لا يجوز النزول عن الماشات كما لا يجوز الحجز طيعا الا لدين نفقة محكوم بها طبقا للقانون رقم ١٢ أسنة ١٩٧٦ بشأن الثفقات :

هادة ١٤ سيصدر من وزير الشئون الاجتماعية توار بشروط وأوشاع واجراءات تقديم طلب المماش وفضمه وتقدير قيمة المماش والتنظم من تقديره وصرفه ه

كما يعدد بقرار منه رسم طلب الماش بما لا يجاوز مائة مليم . ويؤدى المتظلم رسما قدره مائتا عليم يرد اليه اذا تبين آله معق في تظلمه .

## الباب الثالث المساعدات القمال الأول المساعدات الثمورية

هادة 10 سـ تصرف مساعدات شهرية نقديسة الى الأقراد والأسر المحتاجة التى لا تصرف معاشا طبقا لأحكام هذا القانون و ويصدر قرار من وزير الشنون الاجتماعية بفئات الساعدات وشروط وأوضاع صرفها (٧) .

 <sup>(</sup>۱) صدر قرار وزيرة الشئون والتأمينات الاجتماعية رقم ۱۵۵ لسخة ۱۹۷۸ بنظام المعاشات ( الوقائع المصرية في ۱۹۷۸/٦/۳ - العدد ۱۹۷ ) ، المعدل بالقرارين رقمي ۷ و ۲۸۰ لسنة ۱۹۸۶ .

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزيرة التامينات للشئون الاجتماعية رقم ٩٢ لسنة ١٩٨٦ بفئات المساعدات الشهرية والنقدية وشروط واوضاع صرفها ( اللوقائع المصرية في ١٩٨٨/٤/٥ سالعدد ٨٢) .

١١٤ ..... شــ ثون اجتماعية

مادة ١٦ ساذا ثبت صلاحية رب الأسرة أو أحد أفرادها للقيام بمشروع يعل على الأسرة دخلا ورفض الشخص الذى ثبتت صلاحيته تنفيذ الشروع يكون من حق مديرية الشئون الاجتماعية المختصة حرمان صاحب المساعدة أو أحد أفراد أسرته من نصيبه في المساعدة •

هادة ١٧ سـ تعامل المساعدات الشهرية معاملة الماشات غيما يتعلق بقواعد واجراءات تقديم الطلب وفحصه وتقدير المساعدة وصرفها والتظلم من تقديرها أو رفضها وحساب الدخل والاستقطاعات ٠

## الفعسل الثسائن مساعدات الدفعة الواهدة

مادة 14 ـ تصرف مساعدات نقديسة أو عينية دفعة واهددة من مناديق المساعدات الى الأفراد والأسر المحتاجة ويصدر قرار من وزير الشؤون الاجتماعية بفئات وقواعد وشروط وأوضاع واجراءات صرفها (١) ه

مادة 19 — مع مراعاة أحكام المادة ١٥ من هذا القانون يجرز لوزير الشئون الاجتماعية صرف مساعدات دفعة واحدة لأصحاب الماشات في المالات وبالشروط والأوضاع التي يصدر بها قرار من وزير الشسئون الاجتماعية •

مادة ٢٠ ــ تصرف مساعدات في حالات الكوارث والنكبات العامة لأصحاب المعاشات والمساعدات وغيرهم دون تفرقة وفقا للشروط والأوضاع والقواعد والاجراءات التي يصدر بها قرار من وزير الشئون الاجتماعية ٢٠٠ ،

 <sup>(1)</sup> صدر قرار وزيرة التأمينات الشئون الاجتماعية رقم ١٤ استة ١٩٨٦ بغثات وقواعد وشروط وأوضاع واجراءات ضرف مساعدات الدفعة الواحدة ( الوقائع المرية في ١٩٨٨/٤/٥ – العدد ٨٢ ) •

<sup>(</sup>٢) صدر قرار وزيرة التأمينات والدولة للشئون الاجتماعية رقم ٢٣٤ لسنة ١٩٨٠ بشروط وأوضاع وقواعد صرف مساعدات الدفعة الواحدة في حالات الكوارث والنكبات العامة والفردية ( الوقائع المصريسة في حالات العدم ١٩٨٤ - المعدل بالقرار رقم ١٩٨٣ اسنة ١٩٨٤ -

شِئون أجتماعية .....

## الفصل الثالث امانات العاملين السابقين وأسرهم

هادة ٢١ ــ يقصد بأسرة العامل السابق زوجته أو زوجاته وأبشاؤه وأبوه وأمه وكذلك انفوته وأغواته اذا كان يعولهم أثناء عيالته .

هادة ٢٢ - تصرف مساعدات دفعة واهدة للغاملين السليقين والسرهم ، ويحدد بقرار من وزير الشئون الاجتماعية الحالات المستحقة فالمساعدات وقيمة المساعدة وشروط وقواعد واجراءات صرفها (١) •

## الباب الرابع التمويل

هادة ٢٣ ــ تنشأ بوزارة الشئون الاجتماعية اللصناليين اللركزية اللتالية :

- ( 1 ) صندوق المعاشات ويكون تمويله من الموارد الآلتية :
- ١ ــ الاعتمادات المدرجة في موازنة اللدولة العقال اللغرض .
  - ٢ ـــ وفورات الاعتمادات المذكورة للسنة اللللية السليقية
    - (ب) صندوق للمساعدات ويكون تمويلة من الموارد الآتية : .
  - ١ ــ الاعتمادات المدرجة في موازعة اللدوللة الهذا اللغرض
- ٧ ــ وفورات الاعتمادات المذكورة للسنة الللية السابعة ٠٠.
- ٣ ... التبرعات والهبات التي يتلقاها المندوق من العيمات والاهراد .

ويفرد لكل من الساعدات الشهرية ومسساعدات التقمة الواهسدة ومساعدات الاغاثة هساب مستقل يشمل ايرادانته ومصروقاته م

 <sup>(</sup>١) صدر قرار وزيرة التأمينات الاجتماعية رقم ٨٨ لسنة ١٩٨٣ بشروط.
 وقواعد واجراءات منح اعانات التعاملين السابقين بالمكومة والقطلع المعام واسرهم ( لوقائع المعرية في ٤٨٤٨هـ٨٥٨ ــ العدد ٨٦ ).

٢١٦ ..... شـنون اجتماعية

# ( ج ) صندرق الإعانات العاملين السابقين وأسرهم ويكون تمويله من الموارد الآتية "

- ١ \_ الاعتمادات المدرجة في موازنة الدولة لهذا المعرض •
- ٧ وهورات الاعتمادات الذكورة للسنة المالية السابقة •

مادة ٢٤ - تنشأ الصناديق المعلية التالية بالديريات الاتليمية :

## ( 1 ) صندوق المعاشات ويكون تعويله من الموارد الآتية :

- ١ ــ الاعتمادات اللفصصة من الصندوق الركزى للمعاشات .
  - ٢ ــ وفورات الاعتمادات المذكورة من السنة المالية السابقة •

### (ب) صندوق المساعدات ويكون تمويله من الموارد الآتية :

- ١ ... الاعتمادات المفصصة من الصندوق المركزي للمساعدات ٠
  - ٢ ــ وفورات الاعتمادات المذكورة من السنة المالية السابقة •
- ٣ \_ التبرعات والهبات التي يتلقاها الصندوق من الهبئات والأقراد .
- عصيلة بيع استمارات طلب الماشات والمساعدات والرسوم المقررة على التظامات الشار اليها في هذا القانون .
- ٥ ــ ٥٠/ من النسبة المقررة لصاب الخدمات الاجتماعية مـن فائض أرباح الجمعيات التعاونية ٠

ويفرد لكل من الساعدات الشهرية ومساعدات الدفعة الواحدة ومساعدات الاغاثة حساب مستقل يشمل ايراداته ومسروفاته .

(ج) صندوق اعانات العاملين السابقين واسرهم ويكون تمويله من الموارد الآتية :

 ١ -- الاعتمادات المخصصة من الصندوق المركزى لاعانات الماملين السابقين وأسرهم ٥٠

٢ - وغورات الاعتمادات المذكورة من السنة المالية السامقة .

شئون اجتماعية .....

هادة ٢٥ سـ يصدر قرار من وزير الشئون الاجتماعية بتنظيم ادارة المساديق المنصوص عليها بالمادتين السابقتين وبيان كيلية التصرف في أموالها (١)، ٠

# الجاب القامين سجل تبادل العلومات

هادة ٢٦ سم ينشأ بوزارة الشئون الاجتماعية سحم عام التسادل الملومات تتيد فيه البيانات الشاصة بالماشات والساعدات والإعانات التي يحصل عليها الامراد أو الأسر •

مادة ٢٧ سينشأ بكل مديرية شئون اجتماعية سجل تبادل المناومات تعيد ميه البيانات المخاصة بالماشات والمساعدات والاعانات التي يحصل طيها الأمراد والأسر المتيمون في دائرة اختصاصها ٠

مادة ٢٨ سعلى الجهات المكولاية وغير المكومية أن تبلغ السبعان المام والسبعان الاقليمي شهريا بما مرفته أو تصرفه للافراد أو الأسر القدا أو عينا على سبيال الماش أو اللساعدة أو الاغاثة •

مادة ٢٩ ــ يكون المعل بهذه السجلات وفقا القواعد والنظم التي يصدر بها قرار من وزيز الشئون الاجتماعية ٠

## البسات السادس العقوبات

مادة ٣٠ ــ اذا أثبت صاحب الماش بيانات غير صحيحة في طلب

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزيرة الشئون والتأمينات الاجتماعية رقم ٦٦٣ نسنة ١٩٧٧ بتنظيم ادارة الصناديق المركزية والمحلية وبيان كيفية التصرف في أموالها ( الوقائع المصرية في ١٩٧٨/١/٢١ ــ العدد ١٨ ) ، المعدل بالقرار رقم ٥٣ لسنة ١٩٧٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٧٨/٤/١٥ ــ العدد ٨٨ ) ٠

المعاش أو أدلى ببيانات غير صحيحة عن حالته الالية والاجتماعية أو أغفل مصدرا من مصادر دخله وكان من شأن ذلك حصوله على مبالغ لا يستحق بمضها أوقف صرف معاشه طيلة المدة التي يكفى البلغ المنصرف اليسه بالويادة لتعطية معاشه عنها مضافا إليها ثلاثة أشهر ٠

واذا وقع شيء مما ذكر بالفقرة السابقة من أصحاب المساعدات سقط حقهم في المساعدة •

ويجوز بقرار من مدير الديرية المنتص استاط الماش أو الساعدة اذا مندر ضد صاعبها عكم نهائي بالادانة في جريمة التسول •

- مادة ٣١ - مع عدم الاخلال بأية عقوبة اشد ينص عليها قسانون آخر يماقب بغرامة لا تجاوز عشرين جنيها كل شخص توصل الى صرف مبلغ لا يستمقه بوصفه معاشا أو مساعدة على أن يكون لمديرية الشئون الاجتماعية المفتمسة في جميع الاحوال الحق في استرداد ما صرف بغير وجه حق ويماقب بذأت المقوبة كل من فيتولى على معاش أو مساعدة طبتا لهذا القانون ولم ينققه على مستحقيه هم

ويعاتب اداريا كل من يثالف أحكام المادة ٢٨ من هذا القانون .

مادة ٣٣ ـ يجوز للمحافظ المختص فى حالة المحاش ومدير عام الشئون الاجتماعية المختص فى حالة المساعدة معا الاجتماعية المختص فى حالة المساعدة اعفاء صرف دوين وجه حق بشرط ثبوت احساره وحسن النية عند المحسول على هذه المبالغ كما يجوز لكل منها حسب الأحوال تقسيط المبالع المنصرفة دون وجه حق لدة أقصاها ثلاث سنوات ويسقط الحق فى المطالبة باستيراد هذه المبالغ بالتقادم المخصى •

شئون اجتماعية .....

## البساب السسابع احكام ختسامية

مادة ٣٣ - يجوز اديرية الشئون الاجتماعية المنتصة تكليف أصحاب الماشات والساعدات وأفراد أسرهم الالتحاق بأحد الماهد أو المؤسسات المنية بالتأهيل الاجتماعي أو القيام بعمل ترى أنه يناسب حالتهم غان رفض أحدهم بغير عذر مقبول سقط حقه في الماش أو المساعدة أو نصيبه في أي منهما حسب الاحوال و وكل شخص سقط حقه في الماش أو الساعدة لا يجوز أن يحل غيره محله في الاستعتاق •

مادة ٣٤ سيجوز الاستمانة بالهيئات المعرف بها تانونا والمنية بشئون الرعاية الاجتماعية في تنفيذ المكام حذا القانون وذلك بالشروط والأوضاع التي يعددها وزير الشئون الاجتماعية (١٠٠٠)

 <sup>(</sup>١) صدر قرار وزيرة الشئون والتأمينات الاجتماعية رقم ٢ اسمئة ١٩٧٨ بشروط واوضاع الاستعانة بالهيئات المعنية بشئون الرعاية الاجتماعية ( الوقائع المصرية في ١٩٧٨/٢/٨ = العدد ٣٤ ) ٠

# جدول بيان القيمة الشهرية للمعاش بالكاءل

قیمة الماش بالقروش	تكوين الأسرة	آيئة المالة
100	قرد واحد	١ – اليتيم
· ***	<u> شردان</u>	h
£ • •	ثلاثة أفراد	٤ ــ أولاد الطلقة التي توفيت أو
0++	أربعة أفراد	تروجت أو سجنت
. 4	خمسة أفراد	
۳••	غسرد	٣ _ الأرملة
£**	قردان -	٣ ــ المللة
•••	ثلاثة أفراد	<ul> <li>البنت التي بلنت سن ٥٠ سنة   ولم يسبق لها الزواج</li></ul>
00+	أربعة أفراد	A _ أسرة المسجون لمدة لا تتقل عن ا
M(++)	خمسة أفراد	عشر سنوات
4.++	قرد واحد	ه ــ العاجز عجزا كليا
2**	السردان	,
•••	ثلاثة أنمراند	٧ ــ الشيخ٠٠
00+	أربعة أغراد	1
· ***	خمسة أفراد	1

القسم الثانى فى رعاية وتنظيم الأسرة قانون ربّم ٥٠ لسنة ١٩٧٧ دور الحضانة (١)

271

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

# البساب الأول التعريف يدور المضانة وأهدانها

مادة 1 سيعتبر دار للحضانة في تطبيق احكام هذا التانون كل مكان مناسب يفسس لرعاية الأطفال الذين لم يبلغوا سن السادسة .

هادة ؟ - تهدف دور الحضانة إلى تحقيق الأغراض الآتية :

- (1) رعاية الأطفال اجتماعيا ونتمية مواهبهم وثدراتهم وتميئتهم بدنيا وثنائبيا ونفسيا تعيئة سليمة للموحلة التعليمية الأولى بما يتفق مع أهداف المجتمع وقيمه الدينية م
  - (ب) نشر التوعية بين أسر الأطفال لتنشئتهم تنشئة سليمة .
    - (ج) تقوية الروابط بين الدار وأسر الأطفال .

ويجب أن يتوفر لديها من الوسائل والأساليب ما يكفل تحقيق الأغراض

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٨ سبتمبر سنة ١٩٧٧ ـ العدد ٣٦ ٠

السابقة وذلك طبقا للقرار الذي يصدره وزير الشئون الاجتماعية في هذا الشأن •

مادة ٣ - تختص وزارة الشئون الاجتماعية بالاشراف والرقابة على دور الحضانة طبقا الاحكام هذا المتانون ٠ .

# الباب الثاني الترخيص بفتح دور العضائة

مادة ٤ سـ يحدد وزير الشئون الاجتماعية بقرار منه المواصفات المامة لدار المضانة من حيث الموقع والمبنى والسسمة والمرافق والتجهيزات والاشتراطات المحية •

مادة ٥ - لا يجوز انشاء دار للحضانة أو التنبير في موقعها أو في أواضفًا أنها قبل الحصول على ترخيص من السلطة المقتصة .

وفي هالة أيلولة الدار إلى غير الرخص له يتعين على من آلت اليه أن يخطر مديرية الشئون الاجتماعية خلال ثلاثة شهور بموجب خطاب موصى معليه بعلم الوصول بهذه الأيلولة وسببها على أن يرفق بالاخطار ما يعيد الشروط المقررة بالمادة (٦) في شخصه ٠

هادة ٦ - يجرز الترخيص الاشخاص المنويين والطبيعين بانشاء دور المضانة ويشترط قيمن يرخص له من الأشخاص الطبيعين أن يكون:

# ( ١ ) مصرى الجنسية كاملُ الأطبية .

(ب) لم يسبق الحكم عليه في جناية أو بعقوبة مقيدة للحرية ، في جنحة مخلة بالشرف أو الأمانة أو في جريمة من الجرائم المنصوص عليها في

المواد ۲۸۳ ، ۲۸۴ ، ۲۸۵ ، ۲۸۷ ، ۲۸۲ من قانون المقویات ما لم یکن قد رد اعتباره ه

( ج ) غير قائم بعمل أو مهنة تتعارض مع العمل التربوى أو الاجتماعي وأن يكون ذا سمعة اجتماعية طيبة •

مادة ٧ - يقدم طلب الترخيص بانشاء دار الحفسانة الى مديرية الشئون الاجتماعية المفتصة طيقا للنموذج الذى تعده الوزارة «

هادة ٨ ــ تبحث مديرية الشئون الاجتماعية الطلب على ضوء احتياجات البيئة ويجب عليها البت غيه خلال ثلاثين يوما من تاريخ تقديمه وإخطار الطالب بقرارها بكتاب موصى عليه بعلم الوصول على أن يكسون المقرار بالرغض مسيبا ٠

هادة ٩ - يلترم الطائب في جالة الموافقة على طلبه باعداد جميع مستازمات تشنيل الدار واغطار مديرية الشئون الاجتماعية بمجرد انتهائه من ذلك بخطاب موصى عليه بعلم الوصول ، وعلى المديرية خلال خمسة عشر يوما من تاريخ وصول الفطاب اليها التحقق من استيفاء الدار لجميع المواصفات المطلوبة فان كانت كاملة رخصت بالدار خلال خمسة عشر يوما أخرى والا طلبت منه استكمال النقص المطلوب ثم اخطارها ، وعليها خلال خمسة عشر يوما من تاريخ استلام هذا الإخطار اعادة المعلية لملتحقق من استكمال إلمطلوب واصدار الترغيص متى ثبت لها ذلك ٠

مادة 10 س في حالة رغض المديرية قبول طلب الانشاء المنصوص عليه في المادة (٧) أو اصدار الترخيص المنصوص عليه في المادة (٥) المادة (٥) ملكمالله التي لجنة شئون دور المضانة بالمحافظة المنصوص عليها في المادة (٢٠) وعلى هذه اللجنة أن تفصل في التظلم بقرار مسبب خلال خمسة عشر يوما من تاريخ تقديمه ٠

٣٢٤ ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠ شـــ فون اجتماعية

مادة 11 سـ تلتزم دور المضانة القائمة فى تاريخ العمل بهذا القانون بالحصول على الترخيص المنصوص عليه فى المادة (٥) خلال سنة من هــذا التاريخ والا اعتبرت مفتوحة بدون ترخيص •

# البساب الثسالث الكيان القانوني لدار المضانة ونظامها المالي والإداري

مادة ١٢ ــ تتمتع دار الحضانة المرخص بها لشخص طبيعي بالشخصية المعنوية المستقلة ويمثلها المرخص له قانونا أمام القضاء وفي مواجهة الغير •

مادة ١٣ - على صاحب الدار تعيين هيئة متغرضة لادارتها طبقا للشروط والمواصفات والمستويات التي تصدد بقرار من وزير الشسئون الاجتماعية •

مادة 18 \_ يلتزم الرخص له بدار للحضانة بوضع لاتمة داخلية لها تعتمدها مديرية الشئون الاجتماعية المختصة مع مراعاة الملائحة النموذجية التى تصدر بقرار من وزير الشئون الاجتماعية (١) وذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ صدور الترخيص و ويجب أن تشمل تلك الملائحة ما يلى:

(١) نظام ادارة الدار وأداء خدماتها وبراهجها واختصاصات هيئة الادارة ..

(ب) الاشتراكات الشهرية التي تنفع نظير رعاية الأطفال بعضى الوقت أو أيوائهم ايواء كاملا ١٠٠

(ج) ميزانية الدار التي تتضمن اليراداتها ومصادرها ومصروفاتها

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزيرة الشــثون والتامينات الاجتماعية رقسم ۲۰۷ لسنة ۱۹۷۸ باعتماد اللائمة النموذجية لدور الحضانة ( الوقائع المصرية في ۱۹۷۸/۱۰/۱۲ العدد ۲۳۲ ) .

شئون اجتماعية .....

وأوجه صرفها واسم المصرف الذي تودع به أموالها والمسئول عن ايداع هذه الأموال وسحبها •

(د) مواعيد انسستقبال الدار للأطفسال وانصرافهم يوميا وفترة الأجازات •

( ه ) نظام العاملين من هيث المؤهلات والأجور والعلاوات والترقيات والأجازات والتأديب ومكافئات ترك المفدمة •

(و) نظام الرعاية الصحية الذي يخضع له الأطفال المتبولون بالدار .

مادة 10 سر يجوز لدار العضانة قبول الاعانات والتبرعات والمبات والوصايا المقدمة من الأفراد أو الهيئات اللحلية ، أما تلك المتى تقدم من أغراد أو هيئات أجنبية أو دولية غلا يجوز قبولها الا بموافقة وزير الشئون الاجتماعية ،

وتفصص لإعانة دور المضانة نسبة يحددها قرار من مجلس الوزراء بناء على عرض وزيرى الشئون الاجتماعية والدولة للمحكم المعلى والتنظيمات الشمبية من الجزء المقصص من أرباح الشركات المخدمات الاجتماعية المركزية ، وتضاف هذه النسبة الى موارد الصناديق الفرعية للمحافظات لاعانة الجمعيات والمؤسسات المفاصة بها ،

ويصدر قرار وزير الشئون الاجتماعية بطريقة وشروط توزيع الاعانات من عصيلة هذه النسبة في المانظات على دور المضانة الموجودة بها •

هادة 11 \_ تمسك دار العضانة السجلات اللازمة لتنظيم العمل بما من النواهى الفنية والمالية والادارية وذلك طبقاً للنماذج التي تضغها وزارة الشئون الاجتماعية ويحتفظ بها بمقر الدار •

( م ١٥ - موسوعة مصر ج ١٧ )

۲۲۲ شئون اجتماعية

#### البساب الرابسع

### التفتيش الفنى والرقابة الإدارية والمالية على دور الدضانة

مادة ١٧ سنتولى الأجهزة المنية المفتصة بوزارة الشئون الاجتماعية التوجيه الفنى والاشراف الأدارى والمالى على دور المضانة للتحتق من تنفيذ الحكام هذا المقانون والقرارات الصادرة تنفيذ السه •

مادة ١٨ ــ تتولى مديرية الشئون الاجتماعية اخطار الرخص ل... بالدار بكل مخالفة لأعكام هذا القانون والقرارات المنفذة له مع انذاره بتصميح المخالفة خلال مهلة يحددها له فاذا لم يقم بتصميمها رفعت الأمر الى لجنة شئون دور الصفائة المنصوص عليها في المادة (٢٠) للنظر في منمه مهلة اضافية •

هادة 19 - لا يجوز الخلاق الدار بعد الترخيص بها الا بقرار مسبب تصدره اللجنة المشكلة طبقا المادة (٢٧) ويجوز لركيل وزارة الشيئون الاجتماعية بالمحافظة في حالة المخرورة القصوى الخلاق الدار بقرار مسبب يكون نافذا فور صدوره على أن يعرض القرار على اللجنة المشار اليها خلال أسبوعين على الأكثر للبت فيه م

مادة ٢٠ - تتشأ بكل محافظة لجنة تسمى لجنة شئون دور الحصانة برئاسة الحافظ أو من ينيبه يصدر بتشكيلها ونظام عطها قرار من وزير الشئون الاجتماعية وتختص هذه اللجنة بالبت غيما يأتى :

- ( 1 ) تظلمات أصحاب الشأن من قرارات المديرية برفض الترخيص بانشاء الدار أو استكمال النقص بها أو تغيير مكانها أو نقل ملكيتها ٠
- (ب) وضع الدار تحت الادارة المباشرة للمديرية اذا ثبت لديها أن ادارة الدار قد ساءت بحيث يتعذر عليها أداء رسالتها أو قيامها بالتزاماتها أو تبين أن الدار تستغل في غير أغراضها •

***		ششون اجتماعية
-----	--	---------------

(ج) اقتراح المديرية وقف صرف الاعانة المقررة للدار في حسالة مخالفتها لأحكام هذا القانون أو القرارات الصادرة تنفيذا له وتوجيه المبلغ الموقرة صرفه لاصلاح المخالفة •

(د) منح مهلة اغنافية للمرخص له لتصحيح المقالفة غاذا لم يدم بذلك كان للجنة أن تتمهد الى غيره بادارة الدار لمدة يتمكن فيها من تصحيح المقالفة •

وتفصل اللجنة فيها يعرض عليها بقرار مسبب خلال ثلاثين يوما على الأكثر وبالنسبة المتظلمات تعتبر متبولة اذا لم يصدر القرار خلال خمسة عشر يوما من تقديمها ه

هادة ٢١ ــ يترتب على وضع الدار تحت الادارة المباشرة للمديرية أن ترفع يد صاحبها عن ادارتها وتتولى المديرية ادارتها نيابة عنه ولحسابه لحين ازالة أسباب المفالفة أو البت في وضعها نهائيا .

مادة ٢٢ ــ تنشأ بقرار من وزير الشئون الاجتماعية لمبنة عليا ادو الحضانة تتكون من :

رئيسا	_ وزير الشئون الاجتماعية أو من ينيبه	١
	ــ وكيل وزارة الشئون الاجتماعية للرعاية الاجتماعية	۲
	_ وكيل وزارة الشئون الاجتماعية للشئون المالية والادارية	٣
	ـــ ممثل لوزارة المحمة يختاره وزيرها	٤
أعضا	ــ ممثل لموزارة التربية والشطيم يختاره وزيرها	٥
	ـــ ممثل لوزارة الأوقاف بيفتاره وزيرها	٦
	ــ سنة يمثلون دور العضانة واثنان من المهتمين بشستون.	٧
	الطفولة يختارهم جميعا وزير الشئون الاجتماعية لمدة	
	سنتين قابلة للتهديد	

اجتماعيه	۲۲۸
1	٨ _ ممثل الانتحاد العام للعمال
. }	<ul> <li>٩ مدير عام الادارة المعامة لملاسرة والطفولة بوزارة الشئون</li> </ul>
أعضا	الاجتماعية
	١٠ ــ مدير عام الادارة العامة للجمعيات والانتحادات بوزارة الشئون الاجتماعية
	الشئون الاجتماعية
	الم مدير الدارة الشئون القانونية بوزارة الشئون الاجتماعية

وتفتص اللهنة العليا برسم السياسة العامة لدور الحضانة ومتابعه

## الباب القامس

## العقوبات

مادة ٢٣ سـ يعاقب بالحبس وبعرامة لا تجاوز الله جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين كل من أنشأ أو أدار دارا للحضانة بعير الحصول على ترخيص من السلطة المقصة ٥٠

وتكون المقوية الحبس مدة لا تقل عن سنة أذا كان من أنشأ أو أدار الدار بمير ترخيص لا يتوافر فيه أحد الشرطين القررين بالفقرتين (ب أو ج) من المادة (٢) ٠

ويجوز للنيانة العامة بناء على طلب مديرية الشئون الاجتماعية أن تأمر بملق الدار المنشأة بغير ترخيص غلقا مؤقدا لحين المفصل في الدعوى ، ولصاحب الدار أن يتظلم من هذا القرار خلال أسبوع من اخطاره بسه الى القاضي المختص »،

مادة ٢٤ سيماقب بالحبس مدة لا تتجاوز سنة وبغرامة لا تتجاوز مائتي جنيه أو باحدى هاتين المقوبتين كل صاحب دار للحضانة قبل اعانة

أو تبرعا أو هبة أو وصية على خلاف الأحكام والقيود الواردة بالمادة (١٥) مع الزامه بالرد في جميع الاحوال .

هادة ٢٥ ــ يعاقب بالحبس مدة لا تتجاوز سنة وبعرامة لا تتجاوز مائتى جنيه أو باحدى هاتين المقوبتين كل من خالف أحكام الواد ٥ مقرة ٢ ، ١٩ ، ٢٠ ، ٢٠ من هذا القانون ٠

ويلتزم المحكوم عليه فضلا عن العقوبات السابقة بدغع غرامة تأخير لا تقل عن خمسين جنيها شهرياً في حالة استمرار المخالفة بعد صدور المحكم •

هادة ٢٦ – يكون الموظفين الذين يعينون بقرار من وزيد الشسئون الاجتماعية تنفيذ هذا المقانون صفة مأمورى الضبط القضائي .

هادة ٢٧ سـ تعتبر أموال دور الصفانة أموالا عامة كما يعتبر العاملون بها موظئين عموميين في تطبيق أحكام الباب الرابع من الكتاب الثاني من قانون العقوبات كما تعتبر السجلات والأوراق التي تمسكها أوراقا رسمية في تطبيق أحكام المتزوير الواردة في قانون المقوبات .

# الباب السادس أحكام عامة

مادة ٢٨ - على وزيرى الشئون الاجتماعية والدولة للحكم المطى والتنظيمات الشعبية \_ كل فيما يخصه - تنفيذ هذا المقانون واحدار المترارات الملازمة لذلك •

مادة ٢٩ - يامي ك نص يخالف أحكام هذا القانون -

٣٣٠ ..... شـ ثون اجتماعية

مادة ٣٠ ساينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ه

ييصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانيها ... صدر برئاسة الجمهورية في ١٧ رمضان سنة ١٣٩٧ ( ٣١ أغسطس سنة ١٩٧٧ ) ٠

## تشريعات متفرقة أ بشأن رعاية وتتظيم الأسرة

١ حقرار نائب الرئيس ووزير الأوقاف والشئون الاجتماعية رقم
 ١٧ لسنة ١٩٦٨ بشأن نظام العمل بمشروع الأسر البديلة ( الوقائع الممرية
 ١٩٦٨/٣/٣٦ -- العدد ٧٠ ) ، المعدل بالقرارات أرقام ٣٩ لسنة
 ١٩٧٠ و ٣٣٣ لسنة ١٩٨٥ و ١٩٠٠ لسنة ١٩٨٥ و ٢٠٠٢ لسنة ١٩٨٥ .

٢ – قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ١١ لسنة ١٩٦٩ بتشكيل لجنة دائمة بوزارة الشسئون الاجتماعية للاحتفال بميد الأم ( الوقسائع المحرية في ١٩٦٩/٢/١٧ – المعدد ٤١ ) ، المعدل بالقرار رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٠ .

٣ ــ قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٩ بانشاء اتحاد نوعى للجمعيات والمؤسسات الخاصة العاملة في ميدان رعاية الفقات الخاصة والمعوقين (اللوقائع المصرية في ١٩٦٩/٤/١ ــ العدد ٧٧) .

٤ - قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ٣٨ لسنة ١٩٦٩ بانشاء التحاد نوعى للجمعيات والمؤسسات المفاصة العاملة في ميدان رعاية الإسرة والملغولة والأعرمة ( الموقائع المرية في ١٩٦٩/٤/١ - المدد ٧٣) .

 ٥ حقرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ١٧ لسنة ١٩٧١ بتشكيل لجنة دائمة بالوزارة للاحتفال بعيد الطفولة ( الوقائع المصرية ف ١٩٧١/٤/٦ – العدد ٧٧) •

r — قرار وزيرة الشئون الاجتماعية رقم r السنة r المثن اخلام أبناء العاملات فى r السر مضيفة ( الوقائع المصرية فى r r المدد r ) •

٧ - قرار وزيرة الشئون الاجتماعية رقم ٩٣ لسنة ١٩٧٧ باعتماد

اللائمة النموذجية لمؤسسات الرعاية الاجتماعية للاطفال المحرومين من لرعاية الأسرية من المجنسين ( الوقائم المصرية ف ١٩٧٧/٨/١٤ – العدد ١٨٩) .

٨ ــ قرار وزيرة الشئون الاجتماعية رقم ١٧٥ لسنة ١٩٧٧ باعتماد الاثمة تنفيذ مشروعات الأسر المنتجــة ( النشرة التشريعية لعــام ١٩٧٧ من ٤٧٧٤) • المعدل بالقرار رقم ٩٣ لسنة ١٩٨٦ ( البقائع الصرية في ٥/٤/٨٨٠) .

٩ ــ قرار وزيرة الشئون الاجتماعية رقم ٢٣٣ لسنة ١٩٨٤ ببيان شروط وأونساع وإجراءات رعاية أسر المتاتلين ( الوقسائع المصرية ف ١٩٨٥/١٥/٥ ــ العدد ٢٣٥) ، المعدل بالقرارين رقمي ٣٣٣ لسنة ١٩٨٤ .
 ٥ ٢٠ لسنة ١٩٨٥ .

١٠ ـــ قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ١٩ لسنة ١٩٨٥ بتنظيم المجلس المقومى للسكان ( المجريدة الرسمية في ١٩٨٠/١/٥٨٥ ـــ العدد ما تابع ) ، المعدل بالقرارين رقمى \$\$\$ لسنة ١٩٨٨ و ٧ لسنة ١٩٨٨ ٠

١١ -- قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٥٤ لسنة ١٩٨٨ بشأن المجاس التومى للطفولة والأمومة ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٨/٢/٤ -- المدد ٥) •

> القسم الثالث في تأهيل الموقين

قانون رقم ٣٩ أدمنة ١٩٧٥ بشأن تأهيل الموقين (١) و (١)

> باسم الشعب رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

مادة 1 - تسرى أحكام هذا القانون على الموقين المتمتمين بجنسة جمهورية مصر العربية كما تسرى على الأجانب المقيفين بها بشرط معاملة الدول التى ينتمون اليها بالمثل المصريين ، ومع ذلك يمامل الفلسطينيين العرب معاملة من يتمتع بالجنسية المصرية مسم احتفاظهم بجنسسيتهم الفلسطينية .

مادة ٢ ـ يتصد في تطبيق احكام هذا القانون بكلمة الموق ، كل شخص الصبح غير قادر على الاعتماد على نفسه في مزاولة عمل أو القيام بعمل آخر والاستقرار فيه ونقصت قدرته على ذلك نتيجة لقصور عضوى أو عقلى أو حسى أو نتيجة عفر خلقى منذ الولادة ،

ويقصد بتأهيل الموقين تقديم الشدمات الاجتماعية والنفسية والطبية والتعليمية والمهنية التي يلزم توفيرها للمعوق وأسرته لتمكينه من التغلب على الآثار التي تخلفت عن عجزه •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٣ يوليو سنة ١٩٧٥ - العدد٢٧ .

<sup>(</sup>٢) صدر قرار وزير العدل رقم ١٨٩٠ لسنة ٢٧ ا بتخويل مفتشى وزارة القوى العاملة والتدريف المهنى صفة مامورى الضبط القضائي ( الوقائع المصرية في ١٩٧٦/١٢/٣٠ - العدد ٢٩٦ ) ٠

مادة ٣ ــ لكل معوق حق التأهيل ، وتؤدى الدولة خدمات التأهيب دون مقابل في هدود المبالغ المدرجة لهذا الغرض في الموازنة العامة للدولة ، ويجوز أن تؤدى هذه الخدمات بمقابل في الحالات وفي الهدود التي يصدر بها قرار من وزير الشئون الاجتماعية ،

## هادة ٤ ـ يشكل مجلس أعلى التأهيل الموقين على النحو التالى :

•	•
، رئيسا	١ ـــ وزير الشئون الاجتماعية
	٧ _ أمين المحدمات باللجنة المركزية للانتحاد الاشتراكي العربي
	٣ _ وكيل وزارة الشئون الاجتماعية
	. ي _ وكيل وزارة الصمة
	ه وكيل وزارة القوى العساملة
	٣ ـــ وكيل وزارة الصناعة
	٧ ـــ وكيل وزارة المالية٧٠
	٨ ـــ وكيل وزارة التربية والتعليم
أعضا	٩ ــ وكيل وزارة المتعليم العالمي
اعصا	١٠ ـــ وكيل وزارة التأمينات
	١١ ـــ وكيل الوزارة لشنــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	١٢ ــ مدير القدمات الطبية بالقوأت السلعة
	١٣ ــ سنة من المعتمين بشـــ ثؤن العوقين وتأهيلهم ، يختارهم
	ويحدد مكافآتهم وزير الشئون الاجتماعية لمدة سنتين قابلة
	التمديد
	١٤ ــ مدير عام الادارة العامة للتأميل الاجتماعي المعوقين بوزارة
٠ ١	الشدُّون الاجتماعية ويكون مقررًا للمجلس

. ويغتص المجلس بدراسة واعداد السياسة العامة لرعاية فئات المعوقير بجمعورية مصر العربية وتخطيط وتنسيق البرامج الفاصة برعايتهم وتأهيله، شئون اجتماعية ..... ٢٣٥

وتشغيلهم والنهوض مستواجم والاستفادة من الخبرات الدولية والمطلية والمطلية والمطلية

ويكون للمجلس نظام داخلى يصدر بقرار من وزير الشئون الاجتماعية ، ويجب أن يتضمن هذا النظام الأحكام المتعلقة بكيفية ادارته وتنظيم أعماله ومواعيد اجتماعاته والأغلبية الملازمة لنفاذ قراراته •

مادة ٥ ـ تنشىء وزارة الشئون الاجتماعية المعاهد والمؤسسات والعيئات اللازمة لتوفير خدمات التأهيل للمعوقين ٠

ولا يجوز انشاء معاهد أو مؤسسات أو هيئات التأهيل الا بترخيص من وزارة الشئون الاجتماعية وفقا الشروط والأوضاع التي يصدر بها قرآر من الوزير • وعلى الجهات القائمة في تاريخ الممل بهذا القانون المصول على الترخيص المشار اليه خلال سنة شهور من تاريخ صدور قرار الوزير ، ويستثنى من ذلك هيئات التأهيل التابعة للقوات السلمة •

مادة ٢ - يجوز لموزارة الشئون الاجتماعية إلحاق أصحاب الماشات أو المساعدات وأغراد أسرهم المستفيدين من أحكام القانون رقم ١٣٣ لمسنة المساعدات وأغراد أسرهم المستفيدين من أحكام القانون رقم ١٣٣ لمساعد أو الأسسات المنصوص عليها في المادة (ه) أو الحاقهم بعمل يناسب حالتهم ، ويجب عليهم في هذه الحالة الالتحاق بالمهد أو المؤسسة أو العمل الذي حددته لهم الوزارة خلال ثلاثين يوما على الأكثر من تاريخ الاخطار بذلك بكتاب موصى عليه بعلم الوصول ، قاذا لم يتم الالتحاق في الميعاد المذكور بغير عذر مقبول سقط حق المتفلف في الماش أو المساعدة أو نصيعه في أي منهما هسب الاهوال ، ولا يجوز أن يصل أحد محل من سقط حقه في ذلك ،

مادة ٧ - تسلم الجهات الشار اليها في المادة (٥) شهادة لكل معوق تم تأهيله بها م ويجب أن ببين بالشهادة ، المئة أو المن التى يستطيع صاحبها أداءها بالاضافة الى البيانات الأخرى التى يصدر بتحديدها قرار من وزير الشئون الاجتماعية ، وتسلم هذه الشهادة للمعوق الذى تثبت صلاحيته للقيام بعمل مناسب دون تأهيل بناء على طلبه ه

## وتصدر هذه الشهادات دون مقابل ؟ أية رسوم من أي توع كان ٠

هادة ٨ \_ يقيد اسم كل معوق تد م شهادة التأهيل في مكتب القوى الماملة الذي يقع في دائرته محل اقامته ، بناء على طلبه ، وتقيد مكاتب القوى العاملة هذه الأسماء في سجل خاص وتسلم الطالب شهادة بحصون القيد بدون مقابل أو أية رسوم من أي نوع كان ، وتلتزم مكاتب القوى العاملة بمعاونة الموقين المتيدين لديها ، في الالتماق بالوظائف أو الاعمال التي تتفق مع أعمارهم وكفايتهم والمهن التي تناسبهم ، ويتم ترحيلهم مع أسرهم على نفقة الدولة من مكان اقامتهم اللي الجهات التي يلحقون بالعمل بها ه

وعلى مديريات القرى العاملة المطار مديرية الشئون الاجتماعية الواقعة في دائرتها ببيان شهرى عن المعرقين الذين تم تشميلهم .

مادة ٩ - ( مستبدلة بالقانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٨٢ ) على أصحاب الأعمال الذين يستخدمون خمسين عباملا فأكثر وتسرى عليهم أحكسام القانون رقم ١٣٧٧ لسنة ١٩٨١ باصدار قانون العمل سواء كانوا يشتعلون ف مكان واحد أو بلد واحد أو في أمكنة أو بلاد متفرقة ، استخدام الموقين الذين ترشحهم مكاتب القوى العاملة من واقع سجل قيد الموقين بها وذلك بئسبة خمسة في المائة من مجموع عدد العمال في الوحدة التي يرشحين لها ،

وتسرى هذه النسبة على كل فرع على هذة من الفروع التابعة للمركز الرئيسي لصاحب العملاً •

ومع ذلك يجوز الأصحاب الأعمال المشار اليهم شغل هذه النسبة باستخدام الموقين من غير طريق الترشيح من مكاتب القوى العاملة ، بشرط هصول القيد المنصوص عليه في المادة السابقة ،

ويجب في جميع الاحوال على كل من يستخدم معوقا اخطار مكتب المقوى العاملة المختص وذلك بكتاب موصى عليه بعلم الوصول خلال عشرة أيام من تاريخ استلام المعوق للعمل •

مادة ١٠ - ( مستبدلة بالقانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٨٣) تخصص للمعوقين الحاصلين على شبهادات التأهيل نسبة خصسة فى المئة من مجموع عدد المعاملين بكل وهدة من وهدات الجهاز الادارى للدولة والهيئات المامة والقطاع العام ، كما تلزم هذه الوهدات باستيفاء النسسة المسار اليها باستفدام المعوقين القيمين بدائرة عمل كل وهدة والمسجلين بمكاتب القوى العاملة المفتصة على أن يتم استكمال النسبة المقررة بالقانون خلال سنتين من تاريخ صدور هذا التعديل ،

ويجوز لأى من هذه الجهات استخدام الموقين المقيدين في مكاتب القوى العاملة مباشرة دون ترشيح منها ، وتحتسب هذه التميينات مسن النسبة المنصوص عليها في المقرة السابقة ، ويجب في جميع الاحرال اخطار مكتب المقوى العاملة المختص بذلك بكتاب موصى عليه بعلم الوصول خلال عشرة أيام من تاريخ استلام الموق للعمل .

مادة 11 - لوزير الشئون الاجتماعية بعد الاتفاق مع الوزير المختص اصدار قرار بتفصيص وظائف وأعمال معينة من الوظائف والأعمال الخالية في الجهاز الادارى للدولة والهيئات العامة والؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها ، للمعوقين الحاصلين على شهادات التأهيل وذلك في حدود النسبة المشار اليها بالمادة السابقة (1) •

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزيرة التامينات والدولة للشئون الاجتماعية رقم ١٣٥ اسنة ١٩٨٤ بتحديد الوظائف والاعمال التي تخصص للمعوقين المؤهلين ( الوقائع المعرية في ١٩٨٥/٤/١ – العدد ٧٨ )

مادة ١٢ ــ يعتبر المعوق لائقا صحيا بالنسبة البي حالة المجز الراردة بشهادة التأهيل المنصوص عليها في هذا القانون وذلك استثناء من القواعد المنظمة الأحكام اللياتة الصحية •

مادة ١٣ ــ للمعوق المؤمل من الصابين بسبب العمليات الحربية أو المارات الجوية أو أثناء وبسبب تأدية المفدمة المسكرية والوطنية أولوية التعيين في الوظائف أو الأعمال مع مراعاة النسبة المتموص عليها في المادين (٩) و (١٠) •

ويعفى المعوقون اللرشحون التعيين من شرط اجتياز الامتحان المقرر لشخل الوظيفة ، ولمن يتم تميينه منهم حق المجمع بين المرتب الذي يعين به وبين الماش الذي يتقاضاه بحيث لا يجاوز مجموعهما خصسة وعشرين جنيها شهريا ه

مادة 18 سيكون المتعين فى الوظائف التى تفصص المعوقين طبقا الأحكام هذا القانون ، مسن غيرهم فى الجهاز الادارى للدولسة والهيئات والمؤسسات والوحدات الاقتصادية التابعة لمها باطلا ولا أثر له اذا تم ذلك دون موافقة صبقة من وزير الشئون الاجتماعية .

ولا يجوز حرمان الموقين الذي يتم تشغيلهم طبقا لأحكام هذا التقانون من أية مزايا أو حقوق مقررة للعاملين الآخرين في الجهات التي يعملون بها وعلى مديريات القوى العاملة المطال مديريات الشؤون الاجتماعية المفتصة ببيان شهرى عن المعوقين الذين تم تشغيلهم في الجهات الشار اليها وذلك طبقا للاوضاع التي يحددها وزير الشؤون الاجتماعية م

مادة 10 - ( مستبدلة بالقانون رقم 24 لسنة 19۸۲ ) على وحدات القطاع الخاص والجهاز الادارى للدولة والقطاع العام التي تسرى عليها أحكام هذا القانون امساك سجل خاص لقيد المعوقين الحاصلين على شهادات التأهيل الذين التحقوا بالعمل لديهم ويجب أن يشتمل هذا السجل على

شئون اجتماعية ..... ٢٣٩

البيانات الواردة فى شهادة التأميل وعليهم تقديم هدا السجل الى مفتش مكتب القوى العاملة الذى يقع فى دائرته نشاطهم كلما طلب ذلك وعليهم المطار هذا المكتب ببيان يتضمن عدد العاملين الاجمالي وعدد الوظائف التي يشغلها المعيقون المشار اليهم والأجر الذى يتقاضاه كل منهم ويكون السجل والاخطار بالبيان طبقا للنماذج الموهدة التي يصدر بها قرار من وزير القوى العاملة (1) .

### ويهدد وزير القوى العاملة بقرار منه مواعيد الاخطار بالبيان .

وعلى مديريات القوى العاملة كل فى دائرة المتصاصه الخطار مديريات الشئون الاجتماعية المفتصة كل ستة أشهر ببيان اجمالى عن عدد الوظائف التى يشعلها المعوقون والأجر الذى يتقاضاه كل منهم وذلك طبقا للاوضاع التى يحددها وزير الشئون الاجتماعية ه

مادة ١٦ س ( مستبدلة بالقانون ٤٩ لسنة ١٩٨٧) (٢) يعاقب كل من يخالف أحكام المادة التاسعة من هذا القانون بغرامة لا تجاوز مائة جنيه والحبس مدة لا تجاوز شهرا أو باحدى هاتين العقوبتين ، كمسا يعاقب بنفس العقوبة المسئولون بوهدات الجهاز الادارى للدولة والقطاع المام الذين يخالفون أحكام المادة العاشرة من هذا المقانون ويعتبر مسئولا في هذا الشأن كل من يعلك سلطة التعيين ،

كما يجوز المكم بالزام هساهب العمل بأن يدفع شهريا للمعوق الؤهل الذي رشيح له وامتنع عن استخدامه مبلغا يساوى الأجر أو الرتب

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الدولة للقوى العاملة والتدريب رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ بشان نموذجي سجل قيد المعوقين والبيان الخاص بهم ٠

<sup>(</sup>۲) صدر قرار وزير العدل رقم ۱۸۹۰ لسنة ۱۹۷۳ وقرر في مدته الأولى على ان « يخول مقتفو هزارة القوى العاملة والتدريب المهنى كل في دائرة اختصاصه صفة مأمورى الضبط القضائي وذلك بالنسبة الى الجراثم التى تقع بالمخالفة الاحكام القانون رقم ۳۹ لسنة ۱۹۷۵ ( الوقائع المعرية في ۱۹۷۰/۱۲/۳۰ ـ العدد ۲۹۲) ٠

المقرر أو التقديرى للعمل أو الوظيفة التى رشح لها وذلك اعتبارا من تاريخ البات المخالفة - ولا يجوز المحكم بالزام صاحب العمل بهذا المبلغ لمدة تزيد على سنة ويزول هذا الالزام اذا تام بتعيين المعوق لديه - أو التحق المعوق فعلا بعمل آخر وذلك من تاريخ تعيين أو التحاق المعوق بالعمل ويجب على صاحب العمل تنفيذ المحكم بالزامه بأداء المبلغ المذكور خلال عشرة أيام من تاريخ صدوره والاستمرار في هذا الأداء شهريا في المعاد المحد بالحكم •

وفى حالة امتناع صاهب المعلى عن أداء الأجر أو المرتب الشار اليه المعوق فى الميعاد القرر يجوز تحصيله بناء على طلب العامل بطريق المجز الادارى وأدائه الميه دون أى مقابل أو أية رسوم من أى نوع كانت ، ولا يستفيد المعوق الا من أول حكم يصدر لصائمه وفى حالة تعدد الأحكام بالزام أصحاب الأعمال بالدفع عند تعددهم تؤول الى وزارة الشئون الاجتماعية المبالغ المحكوم بها فى الأحكام الأخرى وتخصص هذه المبالغ للصرف منها فى الأوجه وبالشروط وطبقا للاوضاع المنصوص عليها فى المادة التالية الهالية المحكوم عليها فى المادة التالية المساولة فى المادة التالية المساولة فى المادة التالية المادة الماد

وتتمدد المقوبة بتمدد الذين وقمت فى شأنهم الجريمة • كما تتمدد المقوبة بتمدد الامتناع عن تشفيل الموق الواهد تطبيقا لحكم المادتين ٩ ، ١٠ وذلك عن كل سنة يحصل فيها الامتناع بالنسبة له •

ويماقب كل من يخالف أحكام المادة (١٥) بالحبس مدة لا تزيد على شهر وبغرامة لا تجاوز مائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين ٠

وبتقام الدعوى في جميع الاحوال على صاحب العمل أو وكيله أو الدير المسئول ولا يجوز الحكم بوقف التنفيذ في العقوبات المالية •

مادة ١٧ ب تخصص الغرامات المحكوم بها طبقا الأحكام المادة السابقة المصرف منها في تمويل غدمات التأهيل المهنى المموقين طبقا للشروط والأوضاع التي يصدر بها قرار من وزير الشئون الاجتماعية •

مادة 1۸ سر تامى أحكام الفصل الرابع من الباب الأول من قسانون العمل الصادر بالقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ كما يلمى من هذا القانون ومن القانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون التأمينات الاجتماعية ومن القانون رقم ١٣٣ في شأن التأمين الصحى ومن القانون رقم ١٣٣٠ لسنة ١٩٦٤ في شأن الاجتماعي الأحكام المتعلقة بتأهيل الموقين وكذلك كل نص يخالف أحكام هذا القانون ٠

مادة 19 سـ تنقل الاعتمادات المخصصة للتأهيل بكل من هيئة التأمينات الاجتماعية ووزارة القوى العاملة وهيئة التأمين المسمى الى وزارة الشؤن الاجتماعية .

كما يراعى قيمة ما يقدر صرفه بمعرفة الهيئتين سالفة الذكر سنويا في تحديد الاعتمادات التي تدرج بموازنة الشئون الاعتماعية الصرف منها على تنفيذ أهكام هذا القانون •

مادة ٢٠ ــ يصدر وزير الشئون الاجتماعية اللائمة التنفيذية لهذا المانون (١) •

مادة ٣١ -- ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ٠

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من توانينها ،

صدر برياسة الجمهورية في ١٤ جمادى الآخرة سنة ١٣٩٥ ( ٢٤٠ يونية سنة ١٩٧٥) .

١٩٧٦ لسنة ١٩٧٦ المنفيذية بالقرار الوزارى رقم ٢٥٩ لسنة ١٩٧٦ .
 ( م ١٦ - موسوعة مصر ج ١٧ )

# قرار وزيرة الشئون والتامينات الاجتماعية رقم ٢٥٦ لسنة ١٩٧٦ باللائحة التنفيذية للقانون رقم ٣٩ لسنة ١٩٧٥ بشأن تاميل الموقين (١)

# وزيرة الشئون والتامينات الاجتماعية

بعد الاطلاع على قانون الجمعيات والمؤسسات المفاصة المسادر بالقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٤ ء

وعلى القانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٦٤ فى شأن الضمان الاجتماعى • وعلى القانون رقم ٣٩ لسنة ١٩٧٥ بشأن تأهيل الموقين • وبناء على ما ارتآء مجلس الدولة •

#### قىسىرىت :

مادة 1 — (مستبدلة بقرار وزيرة التأمينات والدولة للشئون الاجتماعية رقم ٥٥٥ لسنة ١٩٨٦) لكل معوق عق التأهيل ، وتؤدى الدولة خدمات التأهيل دون مقابل في حدود البالغ المدرجة لهذا المغرض في الموازنة المامة للدولة ، وذلك للحالات التالية :

١ -- المعوق الذي يتم تأهيله مهنيا بهيئات التأهيل ٠

٢ ــ أغراد الأسر أصحاب المعاشات والمساعدات طبقا لأحكام
 القانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٧٧ بشأن قانون الضمان الاجتماعى ٠

 ٣ ــ أغراد الأسر الستفيدين بأهكام المادة الخامسة من القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨٠ باصدار قانون نظام التأمين الاجتماعى الشامل ٠

( معاش السادات ) •

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٩٧٦/٨/٢ ... العدد ١٧٨

غ - أفراد الأسر التي يكون هتوربط دخل الفرد فيها خمسة جنيهات فأتل •

ه مواطنو محافظتي سيناه الشمالية والجندبية المحتاجين لخدمات التاهيل •

ويجوز أن تؤدى خدمات التأهيل بمقابل طبقا للاوضاع الآتية :

أولا ... بالنسبة الاجهزة التمويضية يكون ذلك وفقا للجدول التالى :

: مساهمة الموق وأسرته	متوسط دخل الفرد فى الأسرة
. ٢٥/ من قيمة الجهاز	ما يزيد عن ٥ جنيهات وأقل من ١٠ جنيهات من ١٠ جنيهات وأقل من ١٥ جنيها
٠٤/ من قيمة الجهاز ٨٠/ من قيمة الجهاز	من ۱۰ جنیهات وآلال من ۱۵ جنیها من ۱۵ جنیها وآلال من ۲۰ جنیها
تدغم قيمة الجهاز بالكامل	من ٢٠ جنيها فأكثر

أما اذا كانت الأسرة مكونة من غرد واهد غقط بذات متوسط الدخل المشار اليه في الجدول السابق وزادت القيمة المطلوبة للجهاز على خمسة وعشرين جنيها أو ١٠٠/ من قيمة الجهاز أيهما أكبر ، وإذا قلت قيمة الجهاز عن ذلك غيسرى في شأنه النسب القررة طبقا للجدول السابق •

والمتصدود بالأسرة كل مجموعة مكونة من زوج وزوجة وأولاد أو بمض أفراد هذه المجموعة أذا كانوا في معيشة وأهدة ولو اهتلفت معال الاتامة •

ثانيا - بالنسبة للعلاج الطبيعى: يتولى مجلس اداره الجمعية التى يتبعها مركز للعلاج الطبيعى بتحديد رسم الكشف الطبي لحالات العلاج الطبيعى ، وقيمة الجانسة ، ونفقات العلاج الطبيعى في حالة الاقسامة

٢٤٤ ..... شــــــــ اجتماعية

الداخلية أثناء غترة العلاج الطبيعي اللازمة لكل حالة ، وذلك في ضوء الامكانيات المالية للجمعية .

وتقدر قيمة مساهمة طالب التأهيل في تكاليف العلاج الطبيعي على ضوء ما يسفر عنه البحث الاجتماعي لحالته .

مادة ٢ سـ ( مستبدلة بقرار وزيرة التآمينات والدولة النشئون الاجتماعة رقم ٥٥٥ لسنة ١٩٨٢ ) تصرف النظارات الطبية في مجال تقديم خدمات التاهيل للمعوقين الجارى تأهيلهم والذين يثبت أن النظارة ضرورية بالنسمة لطبيعة العمل الذي يؤهلون اليه ٠

ويجوز صرف النظارات الطبية لغير هذه العالات من الموقين لماونتهم على التكيف الاجتماعي والنفسي بنسبة لا تجاوز ١٠/ من الاعتماد المخصص للاجهزة التمويضية بكل هيئة من هيئات التأهيل ٠

مادة ٣ ــ لا تصرف أطقم الأسنان في مجال تقديم خدمات التأهيل الا أذا كانت لازمة لاستكمال التأهيل للاشخاص الموقين المصابين بمالات تشوه أو عيوب في أهد الفكين ه

مادة ٤ س ( مستبدلة بقرار ورير التأمينات والدولة الشؤون الاجتماعية رقم ٤٥٥ لسنة ١٩٨٢ ) تصرف السماعات الطبية في مجال تقديم خدمات التأميل للمعوقين الذين يثبت من القحص الطبي الذي تجريه الوحدات السمعية المتضصة صلاحية اذن طالب التأميل للسمع بالسماعة الطبية •

ويجوز صرف السماعات الطبية لمدر هذه الحالات من الموقين لماونتهم على التكيف الاجتماعي والنفسي بنسبة لا تجارز ١٠/ مسن الاعتماد المخصص للاجهزة التعويضية بكل هيئة من هيئات التأهيل ٠

هادة ٥ ــ تسلم الأجهزة التعويضية الى مستحقيها بواسطة لجنة خاصة يصدر بتشكيلها قرار من مدير الجهة القائمة بتأدية الخدمة ، وعلى

شـئون اجتماعية .....

أن تضم هذه اللجنة الى عضويتها الطبيب والأغصائى المهنى بهذه الجهه ومندوب عن الجهة التي قامت بتصنيع الجهاز •

ويتم التسليم بعد التأكد من مطابقة الأجهزة المواصفات واستيفائها للشروط الطبعة •

مادة ٦ سـ ( المفترة (أ) مستبدلة بقرار وزيرة الشئون الاجتماعية رفم ٥٩٨ اسنة ١٩٧٦ ) لا يجوز تكرار صرف الأجهزة التعويضية الا بعد مضى المدد الموضحة قرين كل نوع من الأجهزة المتالية :

- ( أ ) السماعات الطبية وأطقم الأسنان بعد سبع سنوات والدراجات البدوية والكراسي المتحركة بعد ثلاث سنوات ٠
  - (ب) النظارات الطبية بعد خمس سنوات •
- (ج) أجهزة الشلل والأطراف الصناعية للبالدين من المعر ٢١ سنة فاكثر بعد ثلاث سنوات •
- (د) أجهزة الشلل والأطراف الصناعية ان هم دون الـ ٢١ سنة سد سنة واهدة ٠
  - ( ه ) الأعذية الطبية والأعزمة الطبية بعد سنة واهدة وير

مادة ٧ - تقدم طلبات خدمات التأميل الى الجهة القائمة على هذه الخدمة وتقيد الطلبات بالسجل الخاص بذلك ٠ وتقدم خدمات التأميل حسب الأسبقية المطبقة لتاريخ قيد الطلبات ٠

ويجوز الاستثناء من شرط أسبقية القيد اذا ثبت من الفحص الطبى بمعرفة طبيب الجهة واعتماد رئيسها لنتيجة الفحص أن التأخير في تقديم خدمة التأهيل يضر بالحالة طبيا أو يؤدي الى تدهورها ،

هادة ٨ - يمارس المجلس الأعلى لتأهيل الموقين اختصاصاته ودتا لنص المادة (٤) من القانون رقم ٣٩ لسنة ١٩٧٥ الشار اليه ٠ ٢٤٦ .... شئون اجتماعية

وللمجلس أن يدعو ألى حضور جلساته من يرى الاستمانة بخبرتهم في المسائل المعرضة م

مادة ٩ ــ يجتمع المجلس مرة كل ثلاثة أشهر الا أذا انتضت الضرور:
اجتماعه فيما بين فترتني الاجتماع •

ويوجه المقرر الدعوة لحضور الاجتماعات مرفقا بها جدول الأعمال المقترح ٠

وذلك قبل موعد الاجتماع بمدة أسبوع على الأقل ، وتسلم الدعوة باليد أو ترسل عن طريق البريد بكتاب مسجل مصحوب بعلم وصول ٠

مادة ١٠ ــ تكون اجتماعات المجلس صحيحة بعضور الأغلبية المطلقة للاعضاء وتصدر القرارات بالأغلبية المطلقة للاعضاء التعاضرين - وفى حالة تساوى الأصوات يرجح الجانب الذي منه الرئيس ٠

مادة 11 - تدون معاضر اجتماعات المجلس فى سجل خاص ويوقع عليها الرئيس وتبلغ المعاضر للاعضاء قبل الاجتماع التالى المجلس بوقت كاف ٠

مادة 17 ــ ف حالة غياب رئيس المجلس عن الاجتماع يتولى الرئاسة وكيل وزارة الشئون الاجتماعية اللفتص •

مادة ١٣ تستشىء وزارة الشئون الاجتماعية المعاهد والمؤسسات والمهيئات اللازمة لتوفير خدمات التأهيل للمعوقين •

ويجوز بقرار من وزير الشعون الاجتماعية الترخيص للجمعيات والمؤسسات الخاصة بإنشاء المعاهد والمؤسسات والمهيئات اللازمة لتوفير خدمات التأهيل للمعوقين أو مزاولة هذه الخدمات ٠

مادة ١٤ بس يشترط لقيام الجمعيات والمؤسسات الخساسة بتوفير خدمات التاهيل للمعوقين ما ياتني:

١ -- أن يكون نظامها الأساسى مشهرا طبقا لأحكام القانون رقم ٣٣ الشار اليه ٠

٢ ــ أن تكون من الجمعيات التي تعمل في مجال رعاية الفئات المفاضة
 والمعوقين •

٣ \_ أن تكون من الجمعيات ذأت الصفة المامة •

إن يمثل الوزارة في مجلس إدارتها عضوان من الاخصائيين في مجال الناهيل •

 أن يتولى خدمات التأهيل بالجمعية ذوو المؤهلات المسالية المتخصصون في النواحي الطبية والاجتماعية والنفسية والمهنية ممن لهم خبرة سابقة في مثل هذه المفدمات •

مادة ١٥ - تشكل بكل جهة تقوم بتقديم خدمات التأهيل لجنة على الوجه الآتى:

١ ــ مدير أو رئيس نثلك الجهة .....١

٣ ــ ممثل مديرية القوى الماملة التي تقع الجهة ف دائرة عملها
 ٤ ــ طبيب الأمن الصناعي يختاره مديرية القوى الماملة
 ٩ ــ طبيب الجهة ...

وتفتس هذه اللهنة بنعص طالبي التأميل ، ويكون لها الاطلاع على

وللمسلس حدد المبينة بسلط المانين الناسية الخاصة بالطالب ودراستها التقارير الطبية والاجتماعية والنفسية والمهنية الخاصة بالطالب ودراستها لتقرير مدى عجزه وصلاعيته للتأهيل وتتولى وضع خطة تأهيله متضمنة الهتيار المهنة وقترة التدريب و

ولا تكون اجتماعات هذه اللجنة صحيحة إلا بحضور أربعة أعضاء على

الأقتل من بينهم مدير أو رئيس الجهة وأخذ الطبيبين المسار إليهما في الفترتين ٤ : ٥ وممثل مديرية القوى العاملة التي تقع في دائرتها جهة التأهيل «

مادة ١٦ - تشكل بكل جهة تقوم بتقديم هدمات التأهيل لجنة أخرى على الوجه الآتى :

وتختص هذه اللجنة بتقرير منع شهادات التأهيل للمعوقين الذين تم تأهيلهم أو الذين يثبت صلاحيتهم للقيام بعمل مناسب دون تأهيل بناء على طلبهم ٠

وتصدر الشهادة طبقا للنعوذج رقم (١) المرفق بهذا القرار معتمدة من مدير المجهة ومصدقا عليها من مدير عام الشئون الاجتماعية المفتص (١) .

ولا تكون اجتماعات هذه اللجنه صحيحة إلا بحضور أربعة أعضاء على الأتك من بينهم مدير الجهة والطبيب وممثل مديرية القوى العاملة .

هادة ١٧ س يكون اخطار مديريات القوى الماطة لمديريات الشئون الاجتماعية بالبيان الشهرى عن الموقين الذين تم تشغيلهم في الجهساز الإدارى للدولة والهيئات والوحدات الاقتصادية التابعة للقطاع العام في

<sup>(</sup>١) لم ينشر النموذج اكتفاء بنشره في الوفائع المصرية .

ششون اجتماعية .....

اليوم الخامس على الأكثر من ها شهراً ، وذلك طبقا للنموذج رقم (٣) الرفق بهذا القرار (١٠)

مادة 1۸ سيكون اخطار مديريات القوى العاملة لديريات الشئون الاجتماعية المختصة بالبيان الاجمالي كل ستة أشهر عن عدد الوظائف التي يشملها المعوقون والأجر الذي يتقاضاه كل منهم وذلك طبقة للنمودج, رقم (٣) المرفق بهذا القرار (٣) .

مادة 19 سيفتح بالوزارة حساب خاص لرصد حصيلة المرامسات المحكوم بها طبقا للمادة رقم (١٦) من القانون رقم ٣٩ لسنة ١٩٧٥ المسار إليه يخصص للصرف منه في إعانة الهيئات الماملة في مجال رعاية الموقعي عند قصور ميزانياتها عن الوغاء بالتزاماتها أو المتوسع في توفير خدمات التأهيل .

ويكون الصرف بمرافقة وكيل الوزارة المفتص بناء عسلى اقتراح الإدارة المامة للتأهيل الاجتماعي •

مادة ٢٠ سينشر هذا القرار في الوقائع المرية ، ويعمل بسه من الريخ نشره ٠

تحريرا في ٢ جمادي الاولى سنة ١٣٩٦ ( ٢٠ مايو سنة ١٩٧٦ ) ٠

<sup>(</sup>١) لم ينشر النموذج اكتفاء بنشره في الوقائع المصرية •

<sup>(</sup>٢) لم ينشر النموذج اكتفاء بنشره في الوقائع المصرية .

## القسم الرابع في نقابة المن الاجتماعية قانون رقم 20 لمسنة ١٩٧٣ بإنشاء نقابة المن الاجتماعية (١) ، (٢)

باسم الشعب

رئيس الجمهورية.

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

## البساب الأول إنشاء النقابة وأهدامها

هادة 1 س ( مستبدلة بالقانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٨٢ ) تنشأ نقابة للمهن الاجتماعية ، تكون لها الشخصية الاعتبارية ، وتباشر نشساطها في إطار السياسة المعامة للعولة ، ويكون مقرها القاهرة ، ولها غروع على مستوى المعاهظات .

مادة ٢ — ( مستبطة بالقانون رقم ١٢٥ أسنة ١٩٨٢ ) تستهدف النقابة تعقيق الأحداف التالمية :

( أ ) الممل على تنمية الوعى الاجتماعي بين أفراد الشعب بما يساعد على تنمسين المقدمات وزيادة الانتاج في البلاد •

 (ب) الإسمام في دراسة المشكلات والظواهر الاجتماعية والنفسية والتتراح الحلول المملية لها وتقديم التقارير اللازمة عنها إلى أجهزة الدولة المعنية •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٧ يونيه سنة ١٩٧٣ ــ العدد ٢٢٠

<sup>(</sup>٢) صدر قرار وزيرة الشئون الاجتماعية رقم ١٥٦ لسنة ١٩٧٧ باعتماد لائحة النظام الداخلي لنقابة المهن الاجتماعية ( الوقائع المصرية سالعدد ٣ - في ١٩٧٨/١٣ ) •

شئون اجتماعية .....

(ح) تعبئة قوى أعضاء النقابة ، وتنظيم جهودهم ، الإسهام فى خدمة المجتمع لتحقيق الأهسداف القومية والعمل بالتعاون مسع المنظمات الشعبية لتحقيق خطة التنمية الاجتماعية .

- (د) المعلى على ارتباط جميع المستغلين بالرعاية الاجتماعية فى جمهورية مصر العربية بعضهم ببعض وترشيق الصلات بينهم وبين زملائهم فى مختلف البلاد العربية ، وكذلك الارتباط بالهيئات العالمية الماملة فى ميادين الرعاية الاجتماعية للمعل على تقدم المهنة ووضعها فى خدمة الوحداف الإنسانية لتحقيق الكفاية والمدل والرفاهية .
- ( ه ) المعلى بالانستراك مع البلاد العربية والأقريقية والآسيوية على دراسة الموضوعات والطواهر الابهتماعية والمنفسية ، ذات الطابع المسترك ، وتبادل المعلومات والخبرات فيما بينها ، والاستراك في المؤتمرات الدولمية التي ترتبط بهذه الأهداف ،
- (و) العمل على متابعة تطور المهلة في العالم وتطويرها داخل البلاد .
- (ز) الإسهام مع الجهات اللفتصة فى وضع الشطط العلمية للتنمية الاجتماعية •
- (ع) الممل على تنظيم المن الاجتماعية وتطويرها وتنشيط البحوث وتطبيقاتها وتشجيع القائمين بها ٠
  - (ط) تقديم الخدمات للاعضاء وتشمل:
  - الفدمات الاقتصادية والاجتماعية والثقافية والترويحية
    - ٣ ... تقديم الماعدة عند العاجة ٠
    - ٣ ــ تقديم وكفالة الرعايا المبدية للإعضاء وأسرهم
      - ٤ ــ تنظيم معاش الشيفوخة والعجز والوقاة •

# ٠٠٠ البياب الثياني

## شروط العضوية والقيد في جداول النقابة

## هادة ٣ ـ يشترط فيمن يكون عضوا في النقابة ما يأتي :

(أ) أن يكون حاصلا على مؤهل جامعى فى الدراسات الاجتماعية أو النفسية من إحدى الجامعات المصرية أو ما يعادلها ، أو أن يكون جاصلا على مؤهل عال من أحد معاهد المخدمة الاجتماعية أو ما يعادلها ، أو أن يكون حاصلا على درجة علمية جامعية متخصصة فى المخدمة الاجتماعية أو علم النفس ، أو أن يكون حاصلا على دبلوم من معاهد المخدمة الاجتماعية المتوسطة بشرط انقضاء أربع سنوات على الأقل على تخرجه ومعارسته المهنة ،

- (ب) أن يكون من رعايا جمهورية مصر العربية •
- (ج) أن يكون محمود السيرة حسن السمعة ، وآلا يكون قد صدرت ضده أحكام جنائية مفلة بالشرف ،

#### عادة ٤ ـ تنشأ بالنقابة الجداول الآتية :

(أ) جدول الشتغلين: ويضم الأعضاء الذين تتوافد فيهم الشروط المنصوص عليها في المادة السابقة ويعملون في أحد ميادين المهن الاجتماعية التي تحددها اللائمة الداخلية •

(ب) جدول عير المستغلين : ويضم الأعضاء الذين تتواهر فيهم شروط العضوية ولا يعملون في أهد ميادين المهن الاجتماعية .

هادة ٥ – تشكل لجنة لقيد الأعضاء فى جداول النقابة برئاسة وكيل النقابة وعضوية اثنين من أعضاء مجلس النقابة يفتارهما المجلس •

وعلى اللجنة ، أن تصدر قرارها فى طلب القيد غلال شهر من تاريخ تنديمه ٠ شيلون اجتماعية ..... ٢٥٣ ... ٢٥٣

وفي حالة الرفض يجب أن يكون قرارها مسببا ٠

ويفطر الطالب بقرار اللجنة خلال أسبوعين مسن صدوره ، وذلك بخطاب مسجل مع علم الوصول ، ويقوم مقام الاغطار تسلم الطالب صورة من القرار بايصال موقع عليه منه ،

ولن صدر القرار برفض قيد اسمه أن يتظلم عنه إلى مجلس النتابة خلال شهر من تاريخ إخطاره بالقرار ٠

مادة ٦ سه ينظر مجلس النقابة فى التطلمات من قرارات بجنه النيد المنصوص عليها فى المادة السلبقة على الايكون الأعضاء هذه اللجنة صوت معدود فى قرار المجلس بقبول التطلم أو رفضه ٠

وان صدر ضده قرار برفض تظلمه أن يطعن فيه أمام محكمة النقض غلال ثمانية عشر يوما من تاريخ إعلانه بالقرار •

مادة ٧ سـ لا يجوز ان صدر قرار نهائى برفض قيد اسمه أن يجدد طلبه الا إذا زالت الأسباب التي هالت دور، قبوله أو انقضت سنتان على الآتك على صدور قرار الرفض م

مادة ٨ - عضوية النقابة إجبارية لن نتوافر فيهم الشروط الواردة في الفقرة ( أ ) من المادة الرابعة ، واختيارية بالنسبة لحملة مؤهلات علم النفس بشرط أن يكونوا مشتغلين في أحد ميادين العمل الاجتماعي التي تحددها المراثحة الداخلية .

هادة ٩ - لجلس النقابة في حالة فقد المضو الشنت أو غير الشنال شرطا من شروط القيد أن يقرر شطب قيده و وتسرى في شأن هذا القرار قواعد النظام واعادة التيد الواردة في هذا النظام و

هادة ١٠ - لجلس النقابة أن يمنح عضوية شرفية للاشخاص الذين

أدوا خدمات جليلة في ميادين العمل الاجتماعي ولا يحملون مؤهلات علمية تمكنهم من الانضمام للنقابة •

لجلس النقابة أن يمنح المضوية الفخرية للاشخاص الذين يقدمون خدمات جليلة للنقابة في ميادين عملها •

ولا تفول العضوية الشرقية أو الفخرية أية هتوق للعضو غير هضور المجمعيات العمومية المنقابة دون أن يكون له صوت معدود في مداولاتها وغير هقه في الاشتراك في نشاط النقابة العلمي والاجتماعي •

# البساب الشنائث واجعات الأعضاء

مادة 11 - على النصو أن يتوخى فى أداء واجباته تتاليد المنسة ومتتضيات شرفها ، وأن يطلف أمام هيئة تشكل من ثلاثة أعضاء يختارهم المجلس اليمين التالية ،

« أقدم بالله العظيم أن أكون مخلصاً لوطنى وأن أؤدى أعمالي بالأهانة والشرف وإن أهافظ على سر المهنة وأنفذ قوانينها وأن أهنرم نقاليدها ورادابها » •

مادة ١٢ - لا يجوز لعضو النقابة اتخاذ أية اجراءات تضائية صد عضو المر بسنب عمل من أعمال المهنة الا بعد عرض الموضوع عسلى مجلس النقابة •

مادة ١٢ ــ على العضو أن ينفذ قرارات مجلس النقابة والجمعية المعومية والا تعرض للمحاكمة التأديبية •

مادة ١٤ ـــ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٨٢ ) على كسل عضو مشتعل أن يؤدى الى النقابة رسم قيد قدره سنة جنيهات عنسد

الالتحاق بالنقابة واشتراكا سنويا قدره ستة جنيهات يؤدى على أقساط شهرية متساوية •

وتلتزم جهات الممل ، بناء على طلب النقابة بسداد رسم القيسد والاثنتراك للنقابة خصرا من مستحقات أعضائها الماملين في هدده الجهات •

مادة 10 س ( مستبدلة بالقانون رقم 170 لسنة 19۸۲ ) على العضو غير المستغل أن يؤدى الى النقابة عند التحلقه بها رسم قيد قدره ستة جنيهات ٠

مادة 17 سيتمتم كل عضو غير مشتغل بجميع المعتوق التي يتمتع بها الأعضاء الشتغلون فيما عدا حق عضور الجمعية المعومية ، ولا تدخل الدة التي لا يُشغل فيها ضمن المدة المصوبة في الماش الذي تمنعه النقابة .

## البساب الرابسع تكوين النقابة

مادة ١٧ ــ يشمل التنظيم الملم للنقابة الجمعية المعومية ، ومجلس النقابة على مستوى الجمهورية ، ومجالس نقابات فرعية على مستوى العافظات ،

## ( أولا ) الجمعية العمومية للنقابة العامة

مادة ١٨ س ( الفقرة الثانية مضافة بالقانون رقم ٩٩ سنة ١٩٧١) نشكل الجمعية المعومية للنقابة العامة من جميع الأعنهاء اللقيدة أسماؤهم في جداول المستعلن ولا يحق للعضو حضور الجمعية العمومية الا اذا سدد الاشتراك السنوى المستحق عليه حتى نهاية السنة السلبقة لتاريخ الاجتماع ٠

تشكل الجمعية العمومية الأولى المنقابة من كافة أعضائها المسددين الاشتراكات قبل تاريخ اجتماع الجمعية العمومية بأسبوع •

مادة 11 سيعتبر اجتماع الجمعية العمومية صحيحا اذا حضره نصف عدد الأعضاء ، هاذا لم يتكامل أجل الاجتماع اسبوعين ، ويكون الاجتماع النالي صحيحا بحضور ربع عدد الأعضاء ، وتصد القرارات بالأغلبية المعضاء الحاضرين ، هاذا تساوت الأصوات يرجح الجانب الذي هذه الرئيس ،

مادة ٣٠ ــ تحدد اللائحـة الداخلية طريقـة النشر والاعلان عن المتماعات الجمعيـة العمومية وموعد انعقـادها ومكانها ونظام جلساتها وطريقة الانتخاب ٠

هادة ٢٦ سـ تعقد الجمعية العمومية اجتماعا عاديا فى شهر مارس من كل عام • كما تعقد الجتماعا غير عادى كلما رأى مجلس النقابة ضرورة لذلك ، أو أذا قدم اليه طلب مسبب موقع عليه من ٢٠٠٠ عضو على الاقل ممن لهم حق حضور الجمعية العمومية •

ويجب أن يتم انعقادها ف هذه العمالة خلال شهر من تاريخ تقديم الطلب والا انعقدت من تلقاء نفسها في الموعد الذي يحدده طالبوء دون الرجوع الى مجلس المقابة •

مادة ٢٢ ــ لكل عضر أن يقدم ألى مجلس النقابة أى اقتراح يرى عرضه على الجمعية العمومية وذلك قبل موعد انعقادها بأسبوعي على الاهل .

هادة ٢٣ - يرأس النقيب اجتماع الجمعية المعومية ، وعند غباب النقيب يرأس الاجتماع أحد وكيلى النقابة وإذا غاب النقيب والوكيلان يرأس الاجتماع أكبر الأصفاء الحاضرين سنا •

هادة ٢٤ سـ تختص الجمعية العمومية بما يأتني:

- ( أ ) انتخاب النقيب وأعضاء مجلس النقابة
  - (ب) مناقشة السياسة العامة للنقابة ه

شئون اجتماعية ..... ٢٥٧

- (ج) اقتراح تعديك قانون النقابة .
- (د) اعتماد التقرير السنوى النقاية .
- ( ه ) اعتماد التقوير المالمي والحساب المفتامي لمرازنة النقابة وخروعها عن السنة المالية المنتهية وذلك بحد الاطلاع على تقوير مراقب العسابات .
- (و) اعتماد مشروع الوازنة للنقابة وفروعها للسنة المالية المعبلة .
  - (ز) تعيين مراقب المصابات .
- (ح) اقرار مشروع اللائحة الداغلية للنقابة وما يقترح عليها من -تعديلات •
  - ( ط ) النظر فيما يعرضه مجلس النقابة من موضوعات ٠

مادة ٢٥ ـ لا يجوز للجمعية المعومية النظر في غير المسائل الواردة في جدول الأعمال الا اذا رأى مجلس النقابة أنها مرتبطة بتلك المسائل .

هادة ٢٦ سر الخمس الأعضاء الذين عضروا المتماع الجمعية المعومية الطعن في صحة المقادها ، أو في تشكيل مجلس النقابة ، أو في القرارات المادرة منها ، ويكون ذلك متقرير موقع عليه منهم يقوم إلى قلم كتاب محكمة المنقض خلال خمسة عشر يوما من تاريخ انعقاد الجمعية المعومية

ويجب أن يكون الطمن مسببا ، وتفصل محكمة النقض على وجه الاستمجال في جلسة سرية بعد سماع أقوال النقب أو من ينوب عسه وأقوال الوكيل عن الطاعنين •

مادة ٢٧ ــ اذا قبل الطمن فى صحة انعقاد الجمعية العمومية كانت قراراتها باطلة ويتعين دعوتها للاجتماع مرة أخرى فى مدة لا تجاوز ٣٠ يوما من تاريخ قبول الطمن • كما تدعى كذلك خلال هذه المدة عند المكم ( م ١٧ ــ موسوعة مصر ج ١٧ )

ببطلان انتخاب النقيب أو تشكيل مجلس النقابة ، وذلك لاجراء انتخابات جديدة خلال ٣٠ يوما من تاريخ صدور المحكم ٠

#### ﴿ ثانيا ) النقيب ومجلس النقابة

مادة ٢٨ - ( مستبدلة بالمقانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٨٢ ) تنتخب الجممية المومية النقيب بطريقة الانتخاب الباشر ويشترط فيمن يتقدم للترشيح لمنصب النقيب :

- ( أ ) أن يكون قد مضى على تفرجه خمس عشرة سنة على الأقل .
- (ب) أن يكون قد عمل فى أهد مجالات العمل الاجتماعى مدة عشر سنوات على الأقل \*
- (ج) أن يكون مركز عمله داخل جمهورية مصر العربية بصغة دائمة •

مادة ٢٩ سـ لا يجوز الجمع بين الترشيح لمركز النقيب وعضوية مجلس النقسياية •

هادة ٣٠ ــ يجرى انتخاب النقيب بالاقتراع السرى وبالأغلبية المطلقة لأصوات الأعضاء العاضرين ، غاذا لم يحصل المرشح على هذه الأغلبية أعيد الانتخاب بين الاثنين اللذين عصلا على أكثر الأدرات . ويكسون الانتخاب في هذه الحالة بالأغلبية النسبية ، وعند التساوى في الأصوات ينتخب الأقدم في القيد بجداول النقابة ، وعند التساوى في القيد تجرى القرعة بينهما وينتخب من يفوز منهما ،

مادة ٣١ سـ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٨٢ ) مدة النقيب خمس سنوات ، ولا يجوز انتخابه أكثر من مرتين متواليتين •

مادة ٣٢ - يجوز بالنسبة لانتخاب النقيب أو أعضاء مجلس النقابة أن يدلى الأعضاء بأصواتهم في مقار النقابات المرعية بالمحلفظات تحت شئرن اجتماعية ..... ... ... ... اجتماعية

اشراف من يندبه مجلس النقابة لمهذا الغرض وفى ذات اليوم الذي نتعقد فيه الجمعية العمومية لاجراء الانتخاب وذلك عملى الوجه السدى تبينه المرائحة الداخلية •

مادة ٣٣ - الانتخاب الجبارى ولا يجوز التخلف عنه بعير عدر يقبله مجلس النقابة أو مجلس النقابة الفرعية المخنص والا وقعت على العضو المنخلف غرامة قيمتها جنيه والعد يدفعه لصندوق النقابة .

مادة ٣٤ ــ يعتبر الصوت باطلا اذا انتخب العضو عددا أكثر أو الله من العدد الطلوب ه

مادة ٣٥ -- اذا خلا مركز النقيب بالاستقالة أو بفقد شرط من شروط المضوية وكانت المدة الباقية له ٨ شهور أو أكثر تدعى الجمعية الممومية الى اجتماع غير عادى خلال ٣٠ يوما من تاريخ الخلو الانتخاب نقيب جديد لباقى مدته ويقوم أحد الركيلين وذق ترتيبوما بأعمال النتيب الى أن يتم انتخاب النقيب المجديد • أما اذا كانت المدة الباقية أقل من ٨ شهور يقوم أحد الوكيلين على حسب الترتيب بأعمال النقيب حتى نهاية مدته • فيقوم أحد الوكيلين على حسب الترتيب بأعمال النقيب حتى نهاية مدته •

مادة ٣٦ - يباشر النقيب الاختصاصات المنصوص عنها في هدا لتانين أو في اللائحة الداخلية للنتابة ، كما يقوم بتعثيل النقابة اسدى المعير من الأفراد أو الهيئات القضائية والادارية وللنقيب حق التدخل بنف أو بمن ينيبه عنه من أعضاء النقابة الماملين في كل قضية تهم النقابة ، وله أن يتخذ صفة الدعى في كل قضية تتعلق بما يمس كرامة لنقابة أو أعد أعضائها أو مصالحهم ،

مادة ٣٧ -- ( مستبدلة بالقانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٨٣ ) يتكون مجلس النقابة من النقيب وستة عشر عضوا ، يراعى في نتخابهم أن يكون نصفهم من خريجي أقسام ألاجتماع بالخامات ، والنصف الآخر من خريجي كليات ومعاهد المخدمة الاجتماعية المالية ،

۲۰ ..... شنئون اجتماعية

مادة ٣٨ ـ يتم انتضاب مجلس النقابة في نفس الاجتماع الدوى يتم فيه انتخاب النقيب •

مادة ٣٩ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٨٢ ) يشترط فيمن يتقدم للترشيح لمضوية مجلس النقابة أن يكون من بين الأعضاء المستغلين ومضت على ممارسته المهنة خمسة عشر عاما على الأقل •

مادة ٤٠ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٨٢ ) مدة العضوية لمجلس النقابة خمس سنوات ، ويقوم المجلس فى أول اجتماع له بمسد انتخابه بانتخاب وكيلين للمجلس وأمين عام وأمين عام مساعد وأمين صندوق من بين أعضاء المجلس وذلك عن مدة مجلس النقابة ٠

مادة ٤١ ــ لا يجوز الجمع بين عضوية مجلس النقابة ورثاسة أو عضوية مجلس نقابة فرعية ٠

مادة ٢٢ سيعد مجلس النقابة اجتماعاته مرة على الأقل كل شهر بدعوة من النقيب أو الأمين المام • وعلى النقيب دعوة المجلس للاجتماع متى قدم اليه طلب كتابى مسبب من خمسة أعضاء على الاقل من أعضاء المجلس • ويعقد الاجتماع خلال عشرة آيام من تاريخ تقديم الطلب ، فاذا لم يدع المجلس الى الانعقاد الجتمع خلال عشرة الأيام التالية ، وفقا للاجراءات التى تنص عليها اللائحة الداخلية المنقابة •

مادة ٣٣ سيكون اجتماع مجلس النقابة صحيحا أذا حضره أغلبية الأعضاء ، قاذا لم يتوافر هذا النصاب دعى المجلس الى الانمقاد مرة ثانية خلال الأسبوع التالى ويكون انمقاده صحيحا فى هذه الحالة بحضور سبعة أعضاء على الأممل •

مادة \$3 ـ تصدر قرارات مجلس النقابة بأغلبية عدد الأعصاء الماضرين ، قاذا تساوت الأصوات رجح الرأى الذى في جانبه الرئيس ،

المستنفية لما الما من المناسبة مادة ٥٥ - لا يجوز لجلس النقاية أن مجل عن يوار اصدره أوايقور تعديله قبل مضى سنة شهور على صدوره الأبحضور عدد مساو على الاتل لعدد الأعضاء الذين صدر القرار أفي تعضور أمرأه وبشرط أدراج الموضوع في جدول أعمال المجلس وإخطار الأيفناءالجه يتبات الماهيكالية المجدداة الهظام بثارثة أيام على الأتل •

عادة ١٦٠ سر يراس النقيب المتماعات المجلوث أوعف غيابه يراس الاجتماع أبعد الموكيلين ، ماذا غاب الفقيب فوالوتكيلانة كالحد الوتانسة الاكتر الأعضاء العاضرين سنا ٠

مادة ٧٧ س يشترط في جميم أعضاء مجليه النجابة أن تكون مراكي أعمالهم داخل جمهورية مصر العربية بصفة دائمة ، فاذا فقد أي منهم هذا الشرط بعد انتقابه زالت صفته وأصدر شيطه والمطابة أفراد ابخلك من ويحل محله التالى له في عدد الأصوات مع مراعاتانعكام التلاقة معهد ي

# مادة ٤٨ مـ يختص مجلس النقابة بما يلي:

- ١ ... العمل على تحقيق أهداف النقلية إلنا ن ،
- ٧ ــ مراجعة التقرير السنوى عضتشلط النقابة له ر
- ٣ \_ الاشراف على تنفيذ قوارايته النجمينية العلم ملية الوتوسياتها •
- إلى اعداد مشروع اللائحة اللها خلية عليقالة فو النظرة فيما عقتر ح ادخاله على الملائحة من تمديلات لاقرارها من الجمقية الحكالموقيها
  - ه ـ اعداد الموازنة السنوية والحداب الختامي •
     أ المنابقة الثالث الثالث المحامية المعامية المعا

وسائل تنفيذها ومتابعتها و ٧٩٧ .... شئون اجتماعية

٨ ــ تنظيم لقاءات دورية بين مجلس ادارة النقابة العامة ومجالس ادارات النقابات الفرعية لدراسة مشاكل التطبيق -

ب ادارة أموال النقابة وتحصيل الرسوم المستحقة على الأمضاء
 وقبول الميئات والاعانات وسائر الموارد الأخوى والاشراف على حسابات
 النقابة •

10 ... متابعة نشباط معالس ادارات النقابات الفرعية بالمحافظات له حق الاعتراض على قرارات هذه المجلس التي تتعارض مع السياسة العامة للنقابة ، وذلك وفقا للاوضاع والقواعد التي تنص عليها اللائحة الداخلية المنقابة ، ولا يجوز تنفيذ القرارات ذات المسيعة المالية الا بعد اعتماد مجلس ادارة النقابة العامة ،

١١ ـــ الوساطة لحسم ما ينشأ من منازعات بين الأعضاء أو بينهم
 وبين الآخرين بسبب يتعلق بالمهنة .

 ۱۲ ـــ النظر في الشكاوي المتصلة بتصرفات الأعضاء في معارسة المهنة أو ما يمس كراهتها .

١٣ ــ الفصل في المنازعات التي تنشأ بين طالبي المعاش أو الاعانة
 ربي لجنة صندوق الماشات والإعانات •

· ١٤ - النظر في المقترحات التي يقدمها أعضاء النقابة •

١٥ ــ تعيين وغصل وهجازاة ومكافأة وترقية العاملين المائزمين السئون
 النقابة الحسابية الادارية •

#### ( ثالثا ) النقابات الفرعية

مادة ٤٩ سا تتكون النقابات الفرعية عسلى مستوى المعافظات من جمعية عمومية لا يقل عدد أعضائها عن مائة عضو من الأعضاء المستعلين

الذين تتوافر فيهم شروط العضوية في المادة الرابعة ، فقرة (أ ) لكسل محافظة .

مادة ٥٠ ــ تعقد الجمعية العمومية للنقابة الفرعية بالمحافظة اجتماعا عاديا فى شهر مارس من كل سنة ويتم هيه انتخاب رئيس النقابة الفرعية ومجلس النقابة المكون من ١٠ أعضاء ٠

مادة ٥١ - ( مستبدلة بالقانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٨٢ ) يشترط فيمن يتقدم للترشيع لنصب رئيس النقابة الفرعية أن يكون قد مضى على تضرجه خمس عشرة سنة على الأقل ، وأن يكون مقر عمله في المحلفظة التي يرشع نفسه لنقابتها الفرعية •

مادة ٥٣ — ( مستبدلة بالقانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٨٧ ) يتم انتخاب مجلس النقابات الفرعية للمحافظة فى نفس الاجتماع الذى يتم فيسه انتخاب رئيس النقابة بواسطة أعضاء الجمعية العمومية الفرعية الحاضرين ٠

مادة ٥٣ - ( مستبدلة بالقانون رقسم ١٢٥ أسنة ١٩٨٢ ) يتكون مجلس النقابة الفزعية من رئيس النقابة الفرعية وعشرة أعضاء ، يراعى في انتخابهم أن يكون نصفهم من خريجي أقسام الاجتماع بالجاممات والنصف الآخر من خريجي كليات ومعاهد الخدمة الاجتماعية المالية ،

مادة ٥٤ ــ ( مستبدلة بالمتانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٨٢ ) مدة رئيس مجلس النقابة الفرعية وعضوية مجلس النقابة خمس سنوات ويقــوم المجلس في أول اجتماع له بانتخاب وكيك وأمين سر وأمين صندوق من بين أعضاء مجلس النقابة الفرعية •

تتماعية	٢٦٤
	البساب الشسامس
مندوق النقابة ومندوق التأمين والمماشات	
	مادة ٦٥ ــ تتكون أيرادات المنقابة مما يلى :
	١ - رسم قيد الأعضاء الشتغلين وغير الشتعلين •
	٧ _ قيمة الاشتراكات السنوية للاعضاء المستعلين •
٣ _ قيمة الغرامة المنصوص عليها في المادة ٣٣ من هذا القانون •	
<ul> <li>٤ _ الأرباح المتى تعود على النقابة من أوجه النشاط المفتلفة</li> <li>التى تزاولها •</li> </ul>	
<ul> <li>ما تحصله النقابة من طوابع دمعة المهن الاجتماعية التي يكون لمقها الزاميا في الحالات الآتية :</li> </ul>	
مليم	
•••	(1) طلب الالتجاق بالدراسات العليا بالجامعات أقسام الدراسات الاجتماعية ومعاهد المخدمة (ماجستير ـــ دكتوراه)
Yo•	(ب) طلب الالتحاق بأهد معاهد المدمة الاجتماعية المسالية أو المتوسطة أو أقسام الدراسات الاجتماعية بالجامعات
۲0٠	(ج) طلب الالتماق بالنقابة
	(د) طلب المصول على شهادة عضوية النقابة
_	( ه ) طلب تسجيل بحث علمي لعضو النقابة
1.0	(و) كل نسخة من الكتب العلمية التي يضعها أو يشترك فيها عضو النقابة والتي تستهدف نشر العلوم والمهن الاجتماعية المؤلفة أو المترجمة مطيا
	to fall to the first of the section
7 *	(ر) الطلبات المقدمة من الأعضاء

شئون اجتماعية .....م

- ويتحمل الطالب أو مصدر الشبهادة أو ناشر الكتاب بقيمة هذه الدممة
  - ٦ الاعانات التي تمنعها الدولة للنقابة .
  - ٧ ـــ العبات والوصايا التي تقرر لمصالح النقابة
    - ٨ حصيلة استثمار آموال النقابة ٠
  - ٩ أية موارد أخرى يعددها مجلس النقابة .

ويكون لن تنتدبه النقابة أن يستوثق من تطبيق حكم البند المخامس من هذه المادة وذلك بالاطلاع على الأوراق التى فرض عليها رسم الدمغة وللنقابة حق المطالبة بتوقيع الجزاء الادارى على الموظف المقصر في استيفاء الرسيم ه

هادة ٧٥ سيكون للنقابة صندوقان ، كل منها مستقل عن الآخر ، الأول صندوق النقابة والثاني صندوق التأمين والمعاشبات .

## (أولا) مندوق النقابة

مادة ٥٨ - تشمل ايرادات صندوق النقابة نصف رسوم القيد ونصف رسوم القيد ونصف رسوم الاستراكات المشار اليها في البند ١ و ٢ من المادة ٥٠ وكذلك نصف الايرادات الأخرى للنقابة وتودع أمواله في البنك الذي يختاره مجلس المقابة ، باسم نقابة المهن الاجتماعية ، ويغتص أمين الصندوق بادارة هذا الصندوق واستغلال أمواله بالطريقة التي تقررها الجمعية المعمومية وفقا لأحكام الملائحة الداغلية للنقابة ، ويوقع النقيب مع أمين الصندوق على اذن الصرف ، وعند غياب النقيب يوقع مع أمين الصندوق الوكيل الذي يحل محل المنقيب عند غيابه ،

مادة ٥٩ سـ يكون الصرف من أموال صندوق النقابة وفقا للموازنة التقديرية السنوية للنقابة التي تعتمدها الجمعية المعومية .

٢٦٦ ..... شيئون اجتماعية

ويجوز تجاوز الاعتمادات الواردة فى بعض بنود الموازنة بعد تدبير الزيادة من البنود الأخرى للموازنة ٠

ويجوز لمجلس النقابة ، فى حالة زيادة الايرادات على اعتمادات الموازنة التقديرية ، الصرف من هذه الزيادة فى مشروعات أخرى تتفق وأهداك النقابة ،

مادة ٦٠٠ - يكون الصرف من صندوق النقابة على الوجه المبين باللائمة الداخلية للنقابة •

مادة 11 - يراعى عند اعداد الموازنة السنوية التقديرية للنقسانة تجنيب احتياطى لا يقل عن ١٠/ من مجموع الايرادات السنوية لمندوق النقابة •

#### ( ثانيا ) صندوق الماثمات

هادة ٦٢ ـ تشمل أيرادات صندوق المعاشات ما ياتي :

- ( أ ) نصف الايرادات الكلية للنقابة ويجوز تعيير هذه النسبة بقرار من الجمعية المعومية بناء على اقتراح من مجلس النقابة
  - (ب) الاعامات التي تمديها الدولة للصندوق .
- (ج) العبات والوصايا التي تقرر لصالح الصندوق والتي يوافق مجاس النقابة على تبولها
  - (د) حصيلة استثمار أموال الصندوق ٠
  - ( ه ) أية موارد أخرى يقررها مجلس النقابة .

مادة ٦٣ سـ تصرف من صندوق المعاشات معاشات أو اعانات وقتية أو دورية لأعضاء النقابة أو لورثتهم كمسا يتحمل الصندوق المساريف اللازمة لادامته داخل الحدود التي يضعها مجلس النقابة •

مادة ٦٤ سندير صندوق المعاشات مستحت اشراف مجل النقابة طبقا الأحكام الملائحة الداخلية مسلجنة تسمى لجنة صندوق المعاشسات والاعانات وتشكل من:

- ١ ــ أهد وكيلى النقابة يختاره مجلس النقابة ، رئيسا .
  - ٢ ــ أمين الصندوق •
- ٣ ـ ثلاثة من أعضاء مجلس النقابة بيختارهم المجلس •

مادة ٦٠ س يكون اجتماع لجنة صندوق الماشات صحيحا اذا هضره المابية الأعضاء على أن يكون من بينهم الوكيل وأمين الصندوق ٠

وتصدر قراراتها بأغلبية أصوات الأعضاء العاضرين فاذا تساوت الأصوات برجح الجانب الذي فيه الرئيس •

هادة ٦٦ ـ تختص لجنة صندرق المعاشات والاعامات بما ياتي :

١ ... استغلال أموال الصندوق بالدارق التي يقررها مجلس النقابة ٠

 ٢ ـــ اقتراح ما يصرف لملاعضاء أو لورثتهم من معاش أو اعسانة وفقا الأحكام المواد التالية •

٣ ــ المتيام بكافة التصرفات التي تدخل ضمن أغراض المدوق وذلك
 بعد موافقة مجلس النقابة •

إلاختصاصات الإخرى المنصوص عليها في هذا القانون أو في اللائحة الداخلية للنقابة •

مادة ١٧ - يمنح عضو النقابة معاشا أدا توافر فيه الشرطان الآتيان : .

 ١ ـــ أن يكون قد أحيل الى المعاشر من عمله الأصلى لبلوغ السن المقانونية . أو يثبت عجزه عن مزاولة المهنة بقرار من القومسيون الطبى المقامل عالية العلاق خدمت عد التعب والسائد المرى يرى مكلس الت تعليها فلعم امعائن المعضوب وسن

٧ - أن يكون قد أدى الاشتراك السنوى الستدق عليه منذ قيد الممه في الجدول و وذلك مالم يكن قد اعفى منه طبعا و حكام هذا القانون . ويكون منح المعاش بقرار من مجلس النقابة ممناة عطي طارخة المبتة لمندوق الماشات •

مادة ٨٨ -- يتحدد مقدار الماش الشهري الذي يتقرر وليضيع النقابة الماش الشهري الذي يتقرر وليضيع النقابة المستغل ، طبقا للقواعم التي يضجها لجنة جينيوق العاشات ويقرهنا مجلس النقابة • ين فأذا تساوت

ولمجلس النقابة بناء على اغتراج المجلمة المعلقة للخافات والامحانات المان يرله ممنى مقدار الماش الذي يتمدد على هذا الوجه في ضوء ما يحمل عليه العضو

من عمله الأصلى من معاش أو مكافأة أو دخل شخصى و منافئة المرافقة ال المرية الماتة للتامين ويعتبر كميثة تأمين خاصة تخصر المحكام الباب الثالث من القانون رقم ١٥٦ لسنة ١٩٥٠ ويدخل ضمن ايرادات هسذا المندوق جميع الأير ادات الشار اليها في المادة ٨٥ ما عدا نصف الإشتر اكات المندوق جميع الأير المنا الشار المنا في المادة ٨٥ ما عدا نصف الإشتر اكات التي سيستبدل بها أقساط التأمين ويتم الصرف طبقا للقانون رقم ١٥٦ السنة منها المرافط الداخلية المستدوق التي تقرما الجمعية المعومية والمتى لها حق تعديلها في أي وقت ، ويعمل بهذا التعديل بعد موافقة المؤسسة المصرية الماضة للقامين عليه بن ا

ن. ١ مادة الا برغادًا خلف عضو النقابة عبلياياه بعد اليجيمتانه للمعساس المقلولا بفقيتنسي تلذا المقافلين يتمنيؤلوان ملياه وعالمي عهن كابض يتزلى ابعالمتهما والانفاق عليهم • ويوزع مقدار المعاش الشهرى بينهم على حسب الأنصبة الشرعية . وتفقد الزوجة هقها في الماش بزواجها ، ويفقد الابن هقب ببلوغ اهدى وعشرين سنة ما لم يكن طالبا باهدى الكليات الجاممية أو الماهد المليا الى أن يتضرح أو يبلغ ٢٨ سنة أيهما أسبق ، وتفقد البنت حتها في الماش بزواجها ويعود اليها هذا الحق اذا طلقت •

مادة ٧١ سلجاس النقابة بناء على اقتراح لجنة صندوق الماشات والاعانات أن يقرر اعانة وقتية أو دورية المضو اذا طرأت عليه حسالة تقتضى مساعداته ، وذلك ولو لم تتوافد غيه كل أو بعض شروط استحقاق الماش المشار اليه في الفقرة الاولى من المادة ٧٠٠

مدة ٧٧ مد المجلس النقابة بناء على الشروط والضمانات التي تنص عليها الماشحة الداخلية للنقابة منح قروض بدون غائدة لأعضاء النقامة وذلك في حدود (٥/١) من ايرادات صندوق الماشيات والاعانات في المام الواهد ٠

مادة ٧٧ - يكرن حرف الماشات والاعانات والقروض من صندوق المعاشات والاعانات وفقا للميزانية السنوية للصندوق التي تعتمدها المجمعية المعمومية . ووفقا للقواعد التي تحددها اللائمة الداخلية للنقابة ، ويوقع النقيب مع أمين الصندوق على اذن الصرف وعند غياب النقيب يوقع مسع أمين الصندوق الوكيل ألذي يمينه مولس النقابة لهذا المغرض •

مادة ٧٤ ــ مع عدم الاخلال بأهكام قانون الرافعات الدنية والتجارية تعتبر المعاشات والاعانات والقروض التى تقرر وفقا لأهكام هذا القانون نفقة غير قابلة للتحويل أو المجز عليها أو التنازل عنها للفير ،

كما تعفى هذه الأموال من كافة أنواع الضرائب والرسوم والدممسة عدا الضريبة العامة على الايواد • ، به به شباون اجتماعیة

# البساب السادس النظسام التاديبي

مادة ٧٥ سيحاكم أمام الهيئة التأديبية للنقابة الأعضاء الذين يخالفون أمكام هذا القانون أو اللائمة الداخلية للنقابة أو يرتكبون أمورا مضلة بواجبات المهنة أو ماسة بكرامتها ، مع مراعاة أن الأعضاء من العاملين بالحكومة والهيئات والمؤسسات العامة والشركات لا يحاكمون أمام حدد الهيئة الا غيما يقع منهم بسبب مزاولة الهنة خارج أعمال وظائفهم .

مادة ٧٦ سـ تشكل الهيئة التأديبية للنقابة من درجتين :

- (1) هيئة تأديبية ابتدائية تشكل من أحد وكيلى النقابة رئيسا و ومن عضوين يختارهما مجلس ادارة النقابة لدة سنة من بين أعضائه ، ويشترط أن يكون أحدهما من نوعية العمل الذي ينتمى اليه العضو المقدم للتأديب ، ومن أحد نواب ادارة الفتوى والتشريع للوزارة أو الهيئة التي ينتمى اليها المضو •
- (ب) هيئة تأديبية أستثنافية تشكل من احدى دوائر محكمة استثناف القاهرة وعضوين يختار ألجلس اعدهما من بين أعضائه ويختار ثانيهما الدخو المحال الى المحاكمة التأديبية من بين أعضاء النقابة : غاذا لم يستممل المعضو حقه في الاختيار خلال سبعة أيام من تاريخ اعلانه بجلسة نظر الاستثناف أختار المجلس المضو المثاني ه

#### مادة ٧٧ - العدوبات التأديبية هي :

- (١) التنبيه ٠
- (ب ) الانذار ٠
  - ( ج ) الملوم .

شئون اجتماعية .....

- ( ه ) الفرامة بحد أقصى مائة جنيه تدمم لخزانة النقابة .
  - ( ه ) الايقاف عن مزاولة المهنة لمدة لا تجاوز سنة .
- (و) شطب الاسم من جدول النقابة · وفى هذه الحالة لا يكون للعضو الحق فى مزاولة المهنة الا بعد اعادة قيده بالنقابة ·

هذا مع عدم الاغلال بالقامة الدعوى المعومية أو المدنية أو التأديبية ان كان لها محل •

مادة ٧٨ - تقوم بالتحقيق لجنة تشكل من :

- ( أ ) عضوين ينتخبهما مجلس ادارة النقابة سنويا .
- ( بَ ) عضو فنى من ادارة الفتوى والتشريع للوزارة أو العيئة المتى ينتمى اليها العضو ٠

مادة ٧٩ - ترفع الدعوى أمام هيئة التاديب بناء على قرار مجلس ادارة النقابة ، ويتولى أحد اعضاء لجنة التحقيق الاتهام أمام الهيئة ،

هادة ٨٠ - يعلن العضو المقدم للتأديب بالمضور أمام الهيئة التأديبية بخطاب مومى عليه مصحوب بعلم الوصول قبل تاريخ الجلسة بخمسة عشر يرما على الاتك ٠

ويبين في هذا الخطاب موعد انعقد الهيئة ومكانه ومرضوع الاتهام المنسوب اليه ه

هادة ٨١ ــ المعضو المقدم المتأديب أن يحضر بنفسه أو يوكل من يشاء من أعضاء النقابة أو من المحامين الدفاع عنه ولهيئسة التأديب أن تأمر بعضور المضو شخصيا أمامها •

**مادة ٨٢ ـــ ا**كنَّا، من العضو المقدم للتنَّاديب ولجنة التحقيق وهيئـــة

التأديب أن يكلف بالمضور على يد معضر الشهود الذى يرى سماع شهاداتهم غاذا تخلف أحد هؤلاء الشهود عن التصور بعير عذر مقبول أو حضر وامتنع عن أداء الشهادة أو شهد زوراً أمام هيئة التأديب يحال الى النبابة المامة •

مادة ٨٣ سـ تجوز المعارضة فى قرار هيئة التأديب الصادر فى عيبة المضو المقدم للتأديب وذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ اعلانه بالقرار على يد محضر وتكون المعارضة بتقرير يدون فى سجل يعد لذلك •

هادة ٨٤ سان صدر القرار ضده ولجلس ادارة النقابة بناء على طلب لجثة التحقيق أن يستأنف القرار أمام هيئة التأديب الاستئنافية خلال ثلاثين يهرما من تاريخ اعلان القرار الى العضو المقدم للتأديب ادا كان حضوريا أو من تاريخ انتهاء ميعاد المعارضة اذا كان غيابيا ٠

مادة به سه جلسات هيئة التأديب سرية ويصدر القرار بعد سماع أقوال وطلبات الاتهام والدفاع ٠

ويصدر القرار مسببا في جلسة علنية ولا تكون القرارات الصادرة بالوقف عن مزاولة المهنة أو ماسقاط العضوية ذات أثر إلا يعد أن يصير القرار نهائيا وتبلغ القرارات التأديبية النهائية الى مجلس إدارة النقابة والى الجهات التي يعمل بها العضو وتسجل في سجلات تعد لذلك ٠

مادة ٨٦ سيمان قرار هيئة التاديب الى العضو عى يد معضر خلال عشرة أيام من تاريخ صدورها ويقوم مقام الاعلان تسليم صورة القرار اليه بايصال موقع عليه منه ه

مادة ٨٧ م أن صدر قرار تأديبي باسقاط عضويته أو يطلب بمدد مضى سنتين على الأكتل من مجلس ادارة النقابة اعادة قيد اسمه في المجدول فاذا رأى المجلس أن الدة التي مضت على اسقاط المضوية كانت كاغية

لاصلاح شانه وازالة أثر ما وقع منه ، جاز للمجلس أن يقرر اعادة العضوية اليه ، وف هذه الحالة تحسب أقدميته من تاريخ هذا القرار ، يؤدى العضو رسم قيد قدره عشرة جنيهات لصندوق النقابة ، فاذا رفض المجلس طلبه جاز له تجديده بعد سنة من تاريخ الرفض مع عدم الاخلال بحقه في الطمن أمام الجهات القضائية المقتصة ،

هادة ٨٨ سـ لا تحول محاكمة المصو جنائيا ، أو تأديبيا أمام هيئات التأديب المختصة بالجهة التي يعمل بها ، دون محاكمته تأديبيا طبقا لأحكام هذا القانون .

مادة ٨٩ سـ اذا حصل من أسـقطت عضويته أو أوقف عن مزاولة المهنة على أدلة جديدة تثبت براعته جاز له بعد موافقة مجلس ادارة النقابة أن يطعن ف القرار المصادر ضده بطريق التماس اعادة النظر أمام هيئة التأديب الاستثنافية ، فاذا رفض طلبه جاز له تجديده بعد مضى سنة ، بشرطأن يقدم أدلة غير الأدلة السابق تقديمها ،

مادة ٩٠ ــ اذا النهم عضو من أعضاه النقابة فى جناية أو جنحة متصلة بمهنته وجب على النيابة المطار النقابة قبل بدء التحقيق ، والنقيب أو رئيس مجلس ادارة النقابة الفرعية أو من يندبه أيهما من أعضاء مجلس ادارة النقابة العامة أو الفرعية العضور مالم تقرر سريته ، واذا رأت النيابة أن التهمة السندة لعضو النقابة لا تستوجب المحاكمة الجنائية المخت نتيجة التحقيق الحي مجلس ادارة النقابة العامة للنظر في محاكمته تأديبيا ،

# البساب السسابع المكام عامة وانتقالية

مادة ٩١ ــ مدة مجلس النقابة الأول والمجالس الفرعية بالمحافظات خمس سنوات من تاريخ انتخابهم الأول • ( م ١٥ ـ موسوعة مصر ج ١٧) هادة ٩٢ \_ يعنى الشتعلون بالمن الاجتماعية من غير الحاصلين عسلى المؤهلات المشار اليها في المادة الثالثة من شروط العضوية بشرط هصولهم على مؤهل عالى وأن يكون قد مضى على تضرجهم ومزاولتهم المهنة خمس سنوات على الأقل •

هادة ٩٣ ــ على الوزارات والمصالح والمنشآت العامة والخامسة مراعاة أن عضوية النقابة وسداد اشتراكاتها في مواعيدها شرط من شروط التعيين في الرظائف الخاصة بالمهن الاجتماعية بالمعنى المبين في هذا القانون والموضح في الملائحة الداخلية النقابة ولاستمرار المعينين في أداء أعمالهم والموضح في الملائحة الداخلية النقابة ولاستمرار المعينين في أداء أعمالهم و

مادة ٩٤ ــ تنشر قرارات الجمعية العمومية ومجالس ادارات النقابات القرعية بمجلس النقابة •

مادة 90 سيستمر قيد أعضاء النقابة خلال سنة من ناريخ الممل بهذا القانون ، وعلى كل من يتمين الضمامه للنقابة أو يرغب فى الانضمام اليها أن يطلب قيد اسمه فى أحد جداولها طبقا ناشروط المنصرص عليها فى هذا القانون ، ويجب أن يتضمن الطالب البيانات الآتية :

اسم الطالب ولتبه ، تاريخ هيلاده ، وجنسيته ومعل اقامته ومهنته ومؤهلاته العلمية وتاريخ المصول عليها وتاريخ مزاولته المينة ، هاذا قدم الطلب بعد مضى المرعد المحدد ضوعف رسم القيد ، وعلى لعضو أن يقيد اسمه في سجلات النقابة الفزعية التي يزاول اللهنة في دائرتها في ظرف شهرين من بدء مزاولته لها مع مدايمته على تسديد الاشتر ك السنوى ، وتحث النقابة الفرعية الطلب ثم ترسله الى مجلس ادارة النقابة المعامة لاعتماد القيد وإثباته في جدول النقابة ،

وف جميع الاحوال السابقة على العضو عند تغيير مقر مزابلته المهنة ف أن يخطر النقابة الفرعية المقيد مسجلاتها والنقابة الموعية التي سيزاول المهنة فى نطاقها وذلك فى ظرف شهر من تاريخ تغيير مكان مزاولته الهنة . وعلى كل من النقابتين الفرعيتين الخطار النقابة العامة بذلك .

مادة ٩٦ - يجوز ضم من تتواقر فيهم شروط العقوبة من رعايا الدول العربية بعد موافقة الجهات المفتصة .

مادة ٩٧ - يعاقب بغرامة لا تجاوز خمسين جنيها كل من يضالف حكم المادة ٩٣ من هذا القانون ويعاقب بنفس المقووة صاحب الممن أو من يمثله اذا استخدم أحدا من غير أعضاء النقابة لأداء الأعمال النوء عنها فى هذا القانون •

مادة 10 سلجلس النقابة أن يقرر تفرغ عدد من أعضائه لا يزيد على ثلاثة من بينهم الأمين العام ندبا من الحكومة أو المؤسسات أو الهيئات أو الشركات وذلك لمدة أربع سنوات على الأكثر وبعد موافقة الجهات التى يعمل فيها المطلوب تفرغهم •

كما يجوز أن يقرر التفرغ بالنسبة الأمناء سر النقابات الفرعية المحافظات وتتحمل النقابة مرتبات الأعضاء المتفرغين .

مادة ٩٩ -- صدر اللائعة الداخلية النقابة بقرار من وزير الشدّرن الاجتماعية بعد اقتراعها من مجلس النقابة والتصديق عليها من الجمعية المعومية •

مادة ١٠٠ سينشأ بقرار من وزير الشئون الاجتماعية مكتب مؤقدت يضم أعضاء من رابطة خريجى الدراسات الاجتماعية بالجامعات والجمعية المصرية للاخصائيين الاجتماعيين للبدء فى وضع مشررع اللائمة الداخلية للنقابة للتصديق عليها فى أول اجتماع تدعى اليه الجمعية الممومية ، ولتسجيل

أعضاء النقابة وتوزيعهم على جداولها على أن تحدد مدة المكتب بسنة من تاريخ صدور هذا القانون (١) (٢) .

مادة ١٠١ - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ٠

يهمم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من توانينها .

صدر برياسة الجمهورية في ٢ جمادي الأولى سنة ١٣٩٣ ٣ يونية سنة ١٩٧٣) •

<sup>(</sup>۱) صدر القانون رقم ۱۱۰ لسنة ۱۹۷۶ ونص في مادته الاولى على ان يمد العمل بحكم المادة ١٠٠ من القانون رقم 20 لسنة ١٩٧٣ بانشاء نقابة المهن الاجتماعية لمدة سنة تبدأ من التاريخ التالى لانتهاء المحدة المنسوس عليها في تلك المادة ، ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٤/١٠/٣ – العدد من ٤) ،

<sup>(</sup>٢) صدر القانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٧٦ ونص في مادته الثانية على الدة ان يعتبر المكتب المؤقت لنقابة المهن الاجتماعية المنصوص عليه في المادة ١٠٠ من القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٧٣ المعدل بالقانون رقم ١٣٠ لسنة ١٩٧٦ متى يتم الانعقاد الأول للجمعية المعومية للنقابة في موعد غايته ٣١ من ديسمبر ١٩٧٦ ٠ ( الجريدة الرسمية ١٩٧٣/ ما العدد ٧٣ « تابع » ) ٠

# التسم المسامس في تشريعات اجتماعية متفرقة التانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٤٦ بانشاء مؤسسة للقرض الحسن (١٠)

#### نحن فاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتي نصه ، وقد مديناه : صديناه :

مادة 1 ستنشأ بوزارة الأوقاف مؤسسة للقرض الحسن يكون لهسا شخصية معنوية وأهلية التقاضى ولها أن تقبل التبرعات التى ترد اليها عن طريق الموقف والرصايا والهبات وغيرها بشرط ألا تتعارض مع الغرض الأصلى الذى أنشئت له المؤسسة ويمثلها في جميع مالها وما عليها وزير الأوقاف ٠

مادة ٢ - يكون للمؤسسة ادارة يصدر بتأليفها وتمديد اختصاصاتها قرار من وزير الأوقاف بمرافقة مجلس الأوقاف الأعلى •

مادة ٣ - تقرض المؤسسة ذوى العاجات بدون فوائد برهسان

<sup>(</sup>١) صدر القانون رقم ٢٩٦ اسنة ١٩٦٠ بمنح بعض اعفاءات من رسوم الدمغة القررة بالقانون رقم ٢٩٦ اسنة ١٩٥١ ( الجريدة الرسمية في المدردة القررة بالقانون رقم ٢٠٢ اسنة ١٩٥١ ( الجريدة الرسمية في مؤسسة القرض الحسن من كافة رسوم الدمغة ( الطابع ) المستحقة على القروض التي تمنحها لهم المؤسسة وكذلك رسوم الدمغة ( الطابع ) المدت ١ ك كما نص على أن يتجاوز عن تحصيل ما لم يؤد من رسوم الدمغة ( الطابع ) التي استحقت على العمليات والمحررات المشار اليها المدغة ( الطابع ) التي استحقت على العالمية ١٩٤٦ بانشاء في المادة ١٩٤١ بانشاء مؤسسة القرض الحسن ( مادة ٢ ) ، ٠

مقبوضة بالشروط والقيود ألتى يقررها وزير الأوقاف بموافقة مجلس الأوقاف الأعلى •

هادة ٤ سم يتكون رأس مال هذه الؤسسة من الأموال الآتية :

 ١ ـــ المبالغ التى يخصصها وزير الأرقاف لهذا الغرض من بند الخيرات من ميزائية الأوتاف الخيرية ٠

 ٢ --- المبالغ التي يقدمها أربابها على سبيل الوديعة لمدد محدودة بدون فوائد لاستعمالها في قروض المؤسسة •

٣ ـــ التبرعات التي ترد للمؤرسة عن طريق الوقف والوصايا والمهات وغير ذلك ويكون لهذه الؤرسة حساب خاص ملحق بميزانية وزارة الأوقاف .

مادة ٥ ــ اذا حل موعد الوفاء ولم تسدد القروض مع ما يتبعها من الرسوم والمصاريف جاز للمؤسسة اتخاذ الاجراءات لبيع الأشياء المرهونة طبقا للقواعد المقررة في القانون بخصوص الرهن التجاري ،

ومع ذلك لا يجوز الشروع فى اجراءات البيع الا بعد أسبوعين من تاريخ تكليف المدين بالوغاء فى محل اقامته المبين بعقد القرض بموجب خطاب موصى عليه ، ويجب أن يتم البيع فى مدى ستة شهور على الاكثر ،

هادة ٦ س فى هالة الحكم باستحقاق الشيء المرهون بسبب السرقة أو الضياع يكون للمؤسسة حق حسس الشيء المرهبن حتى تستوفى مسا يكون مستحقالها من قروض ورسوم ومصاريف •

هادة ٨ ــ على وزير الأوقاف تنفيذ هذا القانون ويعمل به مــن تاريخ نشره بالجريدة الرسمية ٠

وله أصدار ما يازم من القرارات التنفيذه .

#### قانون رقم ٢٥ أسنة ١٩٧١

ببعض الأحكام الخاصة بتملك الأراض الزراعية واستبدالها بالنسبة الى الجمعيات الخييسة وطسوائف غير المسلمين ( وضع استثناءات من أحكام المرسوم يتانون رقسم ١٧١٨ أسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي والقانون رقم ١٩٥٧ أسنة ١٩٦٣ بحظر تملك الأجانب للأراضي الزراعية وما في حكمها والقانون رقم ١٩٢٢ اسنة ١٩٥٧ بتنظيم استبدال الأراضي الزراعية المرافي الزراعية المرافق على جهات المررا؟

باسم الأمة

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الأمة القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

مادة 1 سـ استثناء من أحكام ألرسيم بتانون رقم ١٧٨ اسنة ١٩٥٧ بالاصلاح الزراعي والقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ بحظر تملك الأجانب للاراضي الزراعية وما في حكمها يجوز للجمعيات الخبية التي كسانت قائمة وقت المعلى بذلك الارسوم بقانون الاحتفاظ بالساحات التي كسانت تملكها في ذلك التاريخ من الأراضي الزراعية وما في حكمها من الاراضي البور والمحراوية بعد استبعاد ما سبق لها التصرف فيه من هذه الاراضي قبل العمل بأحكام هذا القانون •

ويصدر بتحديد الجمعيات الخيرية الأجنبية التي يسرى عليها هذا الحكم قرار من رئيس الجمهورية ٣٠٠٠

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١٧ يونية سنة ١٩٧١ - العدد ٢٤ ٠

<sup>(</sup>٢) عدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٧٩٣ لسنة ١٩٧٤ بسريان أحكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٧١ على بعض الجمعيات الخبرية الاجنبية ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٤/٦/٦ ـ العدد ٣٣ ) ٠

كما يستثنى المجمع المقدس بروما ( الكرسى الرسولي ) من أحكام القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه ٠

مادة ٢ سستنى من أحكام القانون رقم ١٥٧ لسنة ١٩٥٧ متنظم استبدال الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر ، الاراضى التى كانت موقوفة وقت الممل بأحكامه على الجمعيات الضيية القائمة فى تاريخ الممل بالمرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥٧ بالاصلاح الزراعى .

ويسرى هذا المحكم على جهات الدين والعر والتعليم المتابعة لطوائف غير المسلمين همن غير الأقباط الأرثوذكس - وذلك فى حدود مائتى لمدال من الأراضى الزراعية ومثلها من الاراضى البور لكل حالة على حدة •

مادة ٣ ستقدر قيمة الأراضى الموقوفة وملحقاتها من منشآت وآلات ثابتة وغير ثابتة وأشجار التي يتم استبدالها لدى كل جهة من الجهسات المنصرص عليها في المادة السابقة تقديرا شاملا للارض وملحقاتها بسبعين مثلا لضريبة الاطيان المربوطة بها في التقدير المام لضرائب الاطيان المعمول به اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٩٦ ٠

فاذا كانت الأرض المستبدلة غير مربوطة فى ذلك التاريخ بتلك الفريبة أو كانت مربوطة بضريبة لا تجاوز فثتها جنيها واهدا للفدان يتم تقدير ثمنها وفتا لأحكام المادة التاسعة من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتعيين هدد أقصى للكية الأسرة والفرد فى الأراضى الزراعية وسافى حكمها ويكون هذا التقدير شاملا لقيمة الأرض وملحقاتها ٠

وتؤدى الدولة الى من له حق النظر على الأوقاف المستبدلة ، القيمة الشاملة المنصوص عليها فى الفقرة المسابقة نقدا على عشرة المسساط سنوية متساوية يستحق أولها عند تسليم الأرض المستبدلة الى الهيئة المامة للاصلاح الزراعى ، وتستحق باقى الأقساط سنويا اعتبارا من تاريخ انقضاء سنة مالية كاملة على شاريخ التسليم الفعلى كما تستحق على هذه الأقساط الباقية فائدة سنوية بسيطة بمعرها ٤/.

وتطبق فى شأن قيمة الأقساط المشار اليها وقيمة الفرائد المستحقة عن أحكام القانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٧٠ باعفاء قيمة السندات وغرائدها التى تؤديها الهيئة المامة للاصلاح الزراعي الى وزارة الاوقاف عن استبدال الاراضى الزراعية الموقوفة على جهات البر العام والخاص من الضرائب والرسوم •

مادة ٤ — (1) لا تسرى أحكام المادتين الاولى والثانية على الاراضى التى صدرت قرارات من مجلس ادارة الهيئة المامة للاصلاح الزرامى باعتماد توزيمها ولو لم توزع فملا والاراضى التى وزعت وربطت عليها أقساط التمليك ولو لم يصدر باعتماد توزيمها قرار من مجلس ادارة الهيئة قبسل الممل بهذا المقانون وكذلك الأراضى التى تكون الهيئة قد تصرفت فيها قبل الممل بهذا القانون ولو لم يكن قد تم تسجيل هذه التصرفات و

وتدلم الأرض المستثناة المشار اليها فى المادتين الاولى والثانية الى الجهات صاحبة الشأن معملة بحقوق واغمى اليد عليها من المستأجرين أو بغيرها من حقوق الارتفاق •

وف حالة عدم تسليم الأراضى المشار اليها فى الفقرة الاولى تؤدى عنها الدولة الى الجمعيات الخيرية التعويض نقدا طبقا الأحكام اللادة المخامسة من المرسوم بقانون رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعى وتسرى فى شأن هذا التعويض أحكام الفقرتين الثالثة والرابعة من المادة (٣) •

مادة • ـ لا يترتب على تنفيذ أحكام هذا القانون أية الترامات مالية سواء فى ذمة الدولة أو فى ذمة المجمات المستثناة ، وذلك عن المدد السابقة على المعمل بـ • •

 <sup>(</sup>١) الفقرة الثالثة مضافة بالمادة الاولى من القانون رقم ١٢٨ لسنة ١٩٧٤ ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٤/١٠/٣ ــ العدد ٤٠) ٠

٣٨٠. ..... شـ يُون اجتماعية

مادة ٦ - يلغى كل نص يخالف أحكام هذا القانون ٠

مادة ٧ \_ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من ناريخ نشره •

ييصم هذأ القانون بخاتم الدولة ، وينفذ بقانون من قوانينها • صدر برياسة الجمهورية في ١٧ ربيع الاخر سنة ١٣٩١ ( ١٠ يونية سنة ١٩٧١ ) •

# قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ١٤٣ أسنة ١٤٧٠ بتنظيم اللجنة العليا لمونة الشناء وقروعها بالمحافظات (١)

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رهم ٢٣ لسنة ١٩٦٤ فى شأن الجمعيات والمؤسسات الخاصة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٥٥٠ لسنة ١٩٦٨ باعتبار بعض الجمعيات والمؤسسات الخاصة والاتحادات ذات صفة عامة ،

#### قىسىرى:

هادة 1 س تعتبر اللجنة العليا لمونة الشتاء وفروعها بمهافظات الجمهورية جمعية ذات مئة عامة ويكون لها الشخصية الاعتبارية طبقا لنظامها الأساسى الذي يصدر به قرار من وزير الشئون الاجتماعية (٢٠) .

مادة ٢ - يتولى وزير الشئون الاجتماعية رئاسة مجلس ادارة هذه الجمعية •

مادة ٣ ــ تتمتع الجمعية الذكورة باختصاصات السلطة العامة التالية ( ١ ــ لا يجوز الحجز على أمهالها كلما أو بعضها •

٢ ــ لا يجوز تعلك هذه الأموال بمضى المدة •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١١ يونية سنة ١٩٧٠ ـ العدد ٢٤ ٠

<sup>(</sup>٢) صدر قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ١١٣ لسنة ١٩٧٦ باعتماد النظام الأساسي للجنة العليا لمعونة الشبتاء ( الوقائع المعرية في ١٩٧١/٥/٢٢ ـ العدد ١١٨) ٠

٣٨٤ ..... شـئون اجتمـاعية

 ب يجوز للجهة الادارية المختصة أن تقدوم بنزع اللكية للمنفعة المامة تحقيقا لأغراضها •

 ٤ ــ تتظيم علاقة المجمعية بالعاملين بها لاثبحة خاصة يصدر بها قرار من وزير الشئون الاجتماعية رئيس مجلس ادارتها

مادة ٤ ـ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية •

صدر برياسة الجمهورية في ١٨ ربيع الاول سنة ١٣٩٠ ( ٢٤ مايو سنة ١٩٧٠ ) •

And the second of the second

# قرار رئيس الجمهررية العربية المتحدة رقم ٦٩١ اسنة ١٩٧٥

ف شأن علاج العاملين والمواطنين على نفقة الدولة (١) و (٢)

### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وطى قرار رقيس الجمهورية رقم ٣١٨٣ لسنة ١٩٩٦ فى شأن علاج الماملين والواطنين بالخارج ،

وعلى حوافقة مجلس الوزراء ، ويناه على ما ارتاه ، ويناه على ما ارتاه مجلس الدولة ،

\* ( 19AY - Heec 19A5/A/A

#### قىسىر :

مادة 1 ـ يكون تقرير عــلاج العاملين والمواطنين داخل وخــارج الجمهورية وقعًا لأحكام هذا القرار •

مائة ٢ - تشكل بقرار من وزير الصعة مجالس طبية متخصصية

(١) الجريدة الرسمية في ٢٤ يولية سنة ١٩٧٥ ــ العدد ٣٠ -

١٩٦١ لمئة ١٩٧٥ وذلك باستثناء حالات العلاج المباشر التي تتم دون توصية اللجان الطبية المتحصصة أو البحث الاجتماعي ( الوقائم الممريسة في

<sup>(</sup>٢) صدرت عدة قرارات بشان التفويض في الترخيص بالعلاج على نفقة الدولة بالداخل والخارج آخرها قرار رئيس مجلس الوزراء رفسم ١٠٠٧ لسنة ١٩٨٤ يتقويض وزير شئون مجلس الوزراء ووزير الدولة التنمية الادارية في مباشرة المتصامات رئيس مجلس الوزراء بالترخيص بالعلاج على نفقة الدولة بالداخل والخارج المنصوص عليها في قرار رئيس الجبهورية رقم ١٩٦١ لسنة ١٩٧٥ ( الوقائع المجرية في ١٩٨٤/٧٠٠ ــ العدد ١٧٠ ) ووزير رئيس مجلس الوزراء رقم ١٩٨٤ مناسبة على ١٩٨٤/٧٠٠ على نفقة في مباشرة المقاطعات رئيس مجلس الوزراء بالترخيص بالعلاج على نفقة الدولة بالداخل واللخارج المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية رقسم الدولة بالداخل واللخارج المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية رقسم الدولة بالداخل واللخارج المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية رقسم

 ف فروع الطب المختلفة من بين أعضاء هيئة التدريس بكليات الطب والإخصائيين بوزارة الصحة والقوات السلحة وغيرهم ممن برى الافادة بهم ومن ممثلين للادارة العامة للمجالس الطبية •

مادة ٣ ــ تفتص المجالس الطبية المذكررة بفص الحالة الصحية لطالبي الملاج في الخارج من الفئات الآتية وتقدم تقاريرها وتوصياتها عنهم :

- ( أ ) المعاملون بالدولة وهيئات الادارة المطلبة والعيئات العامة والمؤسسات العامة ووهدات اللقطاع العام •
  - (ب) المواطنون طالبو العلاج على نفقة الدولة .
- (ج) المواطنون طالبو العلاج في الخارج على نشتتهم الخاصة .

مادة ٤ – توصى المجلس بعلاج المريض فى المنسارج اذا لم تتوفر امكانياته فى الداخل واقتضت صالته ذلك ٠

مادة ٥ - تعبل المجالس تقاريرها وتوصياتها عن طالبي المعلاج في المخارج على نفقتهم المخاصة في حالة موافقتها على ذلك الى ادارة المجوازات والمنسية وادارة النقد وغيرهما من الجهات المعنية تمهيدا الاتفاذ الجراءات سيفرهم •

كما تعيل تقاريرها وتوصياتها فى شأن الملاج على نفقة الدولة الى وزير الصحة لاستصدار قرار من رئيس مجلس الوزراء فى شائها ، وللوزير أن يعيد عرض ما يراه من توصيات المجالس عليها مرة أخرى اذا ما رأى ضرورة لذلك ،

مادة ٦ ــ يكون الملاج على نفقة الدولة بقرار من رئيس مجلس الوزراء ومع مراعاة ما هو مقرر طبقا لنظم التأمينات الاجتماعية والمائسات تتحمل الجهات التي يتبعها الريض بنفقات علاجه فى الدالفل أو فى الخارج

أذا كان من العاملين المنصوص عليهم فى البند (١) من الدة (٢) ن هذا لترار وكان مرضه أو اصابته مما يعد اجابة عمل ، وفي غير هذه الحالات يجوز آن يتضمن القرار الصادر بالموافقة على علاج العامل أو المواطن فى الدخل أو فى الخارج ، تحمل المدولة كل أو بعض تكاليف علاجه وفقا لحالته الاحتماعة ،

مادة ٦ - ( مكوراً ) ( مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٩ لسنة ١٩٨٦ ) يجوز أن تتحمل الدولة كل أو بعض تكاليف تجهيز جثمان من يتوفى من العاملين أو المواطنين بالمفارج ونقله الى أرض الوطن وذلك وغقا للقواعد التى يصدر بها قرار من رئيس مجلس الوزراء (١) .

مادة ٧ - يصدر وزير الصحة القرارات اللازمة لتنفيذ هذا القرار .

هادة ٨ ــ يلنى قرار رئيس الجمهورية رقم ٣١٨٣ لسنة ١٩٩٦ المشار: المه •

هادة ٩ سينشر هذا القرار ف الجريدة الرسمية ، ويعمل به مسن تاريخ نشره .

. صدر برياسة الجمهوريسة في أول رجب سنة ١٣٩٥ ( ١٠ يوليسة سنة ١٩٧٥ )٠

<sup>(</sup>۱) صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ۱۰۹۲ بضوابط تحمل الدولة بتكاليف نقل جثمان من يتوقى من مواطنيها بالخارج وقرر في مادته الأولى بأنه مع مراعاة أحكام القرار الجمهوري رقم ۲۵۹ لسنة ۱۹۸٦ المشار الله بم تتولى القنطيات المحرية بالخارج انهاء كافة الاجراءات الخاصة بنقل جثمان أي مصري يتوفى بالخارج الى أرض الوجل ويكون تحمل الدولة بكل أو بعض تكاليف تجهيز الجثمان ونقله بمراعاة مدى يسار المتوفى في ضوء أركته ، ومنحة الوفاة المقررة له أذا كان من المضاطبين بأحكام قانون التامين الاجتماعي ومدى مساهمة أسرته في تكاليف تجهيز ونقل الجثمان ، ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٦/٩/٢ — العدد ٣٩ ) ،

### قرارات وزارية متفرقة

١ حـ قرار وزير الشئون الاجتماعية والعمل رقم ٧٠ اسنة ١٩٦١ فى شأن تنظيم جمع المال من الجمهور ( الوقائع المصرية في ١٩٦١/٥/٤ -- المدد ٣٠٠) .

 ٢ ــ قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٩ بانشاء اتحاد قومى للجمعيات والمؤسسات الخاصة العاملة فى ميدان المساعدات الاجتماعية ( الوقائع المصرية فى ١٩٦٩/٤/١ ــ المدد ٧٧ ) •

٣ ــ قرار وزيرة الشئون الاجتماعية رقم ٣٤٨ لسنة ١٩٧٦ بشأن شروط انشاء الوحدات الاجتماعية بالجهرد الذاتية وتعديل نطاقها ( الوقائع المصرية في ١٩٧٦/٨/٣١ ــ العدد ٣٠٣ ) •

إلى عند المنافع الاجتماعية رقم ٩٨٣ لسنة ١٩٧٦ باعتماد اللائحة النموذجية لكاتب المتوصية والاستشارات الاسرية (الوقائع المصرية في ١٩٧٧/١/٣ ــ المعدد ٣) •

ه ــ قرار وزيرة الشقون الاجتماعية رقم ٦٤ لسنة ١٩٧٧ باعتماد اللائحة النموذجية الخاصة بالنظام الداخلي لدور المغتربين والمغتربات ٠

٢ ــ قرار وزير المحة رقم ١ لسنة ١٩٨٦ بتنظيم استخدام حقن منم الحمل ( الوقائم المرية في ٢٠/٢/٢٨١ العدد ٤٤) •

### التعديلات التشريعية الموضوع

مكسان النشر		أداة التعديل	مكسان النشير	النصص المعتدل	
مغمة	منحق		من		
				,	١
.,					₹
.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,					۳
		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,			. t
		g:			
		***************************************			٧
·····				,	A
					4
					١٠
					117
		***************************************			17
					18
i		**********************			3,9
					17
					1Y.
*******		***************************************			19
		•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••			٧٠

# التعديلات التشريعية للبهضوع

مكان النشر		اداة التعديل	مكـــان النقـــ	الشمص المفتدل	
صفحة	ملحق		النشسر ص		ř
					١
		, 4 ) 4 ] {	***************************************		Y
***********		********************************	•••••		Ŧ.
			**********		
****					
**********					······································
*********				***************************************	Ą
\$2 00 101 0 100 d	**********	***************************************			4
					1
		***************************************		***************************************	11
	ļ				14
**********	ļ				1
	<b>}</b>				10
	ļ				11
	†			1	۱۷
		***************************************			
	I				113
		1.			

### محافة وإعلام

- القدم الأول في الصحافة
  - القسم الثاني ... في الاعلام .

صحافية واعبلام .....

القسم الأول ق المسحافة قانون رقم ١٤٨ لسسنة ١٩٨٠٠ بشأن سلطة الصحافة (١)

> باسم الشعب رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآثي نصه وقد أصدرناه :

الباب الأول سلطة الصحافة وهقوق الصحفيين وواجباتهم

# الغمسل الأول سططة المسجافة

هادة 1 — الصحافة سلطة شعبية مستقلة تمارس رسالتها بحرية فى خدمة المجتمع تعبيرا عن الجاهات الرأى العام واسعاما فى تكوينه وتوجيهه بمختلف وسائل التعبير وذلك فى اطار المقومات الأساسية للمجتمع والحفاظ على الحريات والحقوق والواجبات المامة واحترام حرمة الحياة الفاصة للمواطنين •

مادة ٢ - تستهدف عرية الصحافة تعيثة المناخ المر للمو المجتمع بالمرفة المستديرة والاسهام في الترشيد للجلول الأفضل في كان ما يتملق بمصالح الوطن والمواطنين ٠

مادة ٣ - الصحفيون مستقلون ولا ساطان عليهم في أعمالهم لمير القسانون ٥

 <sup>(</sup>١) الجريدة الرسنمية في ١٤ يولية سنة ١٩٨٠ - العدد ٢٨ مكرر « ب » ٠

و ۲۹ ..... محافة واعلام

# الفصل الثاني عمور المساني المستورين المستورين والمستورين والمستورين والمستورين والمستورين المستورين المست

مادة ٤ ــ لا يجوز أن يكون الرأى السذى يصدر عن المسعنى أو المعلومات المسعيمة التي ينشرها سببا للمساس بأمنه •

مادة ٥ ــ المسحفى الحق فى الحصول على الأنباء والماومسات والاحصائيات من مصادرها وله حق نشرها ولا يجوز اجباره على انشاء مصادر معلوماته وذلك كله فى حدود القانون ٠

مادة ٦ ــ يلتزم المسعفى فيما ينشره بالمقومات الأساسية للمجتمع المنصوص عليها في الدستور •

مادة ٧ سـ يحظر على الصحفى قبول تبرعات أو اعانات أو مزايا خاصة من جهات أجنبية بطريقة مباشرة أو غير مباشرة ، وتعتبر أى زيادة في أجر الاعلانات التي تنشرها هذه الجهات عن الأجور المقررة للاعلان بالجريدة اعانة غير مباشرة تـ

كما يعظر على المسعف أن تتلقى أى اعانات حكومية بطريقة مباشرة أو غير مباشرة الاطبقا المقواعد العامة التي يضعها المجلس الأعلى للمسحالة ،

ويعاقب من يخالف الفقرة الأولى من هذه المادة بالحبس مدة لا تقل عن ثلاثة أشهر وبفرامة لا تقل عن خمسمائة جنيه ولا تتعاوز آلف جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين .

وتحكم المحكمة بالزام المفالف بأداء مبلغ يوازى ضعف التبرع أو الإعانة أو الزية التي هصلت عليها الصحيفة ٠

مادة ٨ - يحظر على الصحيفة تناول ما تتولاه سلطات التحقيق أو المحاكمة بما يؤثر على صالح التحقيق أو المحاكمة أو بما يؤثر على مراكز من يتناولهم التحقيق أو المحاكمة ه

وتلتزم الصحف بنشر بيانات النيابة المسامة وكذلك بنشر منطوق الأحكام أو القرارات التي تصدر في القضايا المتى تناولتها بالنشر اثناء التحقيق أو المحاكمة وموجز كاف الاسباب التي تقام عليها وذلك اذا صدر القرار بالمفظ أو صدور الحكم بالبراءة •

مادة ٩ سـ يجب على رئيس التعرير أو المحرر المسئول أن ينشر بناء على طلب ذى الشأن تصعيح ما ورد ذكره من الوقائع أو سبق نشره من التمريحات في الصحيفة •

ويجب أن ينشر التصحيح خلال الثلاثة أيام التالية لاستلامه أو عسلى الأكثر فى أول عدد يظهر من الصحيفة فى نفس المكان وبنفس الحروف التى نشر بها المقال المطلوب تصحيحه •

ويكون نشر التصحيح بدون مقابل أذا لم يتجاوز ضعف المقال المذكور غاذا جاوزه كان للمحرر الحق في مطالبة صلحب الشأن قبل النشر بأجر المقدار الزائد على أساس تعريفة الإعلانات المقررة .

مادة ١٠ ـ يجوز الامتناع عن نشر المتصحيح في الأحدال الآتية :

( ؟ ) اذا وصل التصحيح الى الصحيفة بعد مضى ستين يوما من تاريخ النشر الذي اقتضاء ٠

(ب) اذا سبق للصحيفة أن صححت بنفس المنى الوقسائع أو التصريحات التي اشتمل عبها المقال المطلوب تضحيحه •

(ج) اذا كان التصحيح محررا بلغة غير التي كتب بها الخبر أو المقال •
 ويجب الامتناع عن نشر التصحيح في المالتين الآتيتين :

( 1 ) اذا انظوى التصحيح على المساس بمصلحة الدولة العليا أو على مخالفة للمقومات الأساسية للمجتمع طبقا للباب الثاني من الدستور •

۲۹۹ ، ۲۹۰ ، ۲۹۹ محافیة واعیلام

(ب) اذا انطوى نشر المتصحيح على جريمة يعاقب عليها المقانون أو على مخالفة للنظام العام أو الآداب .

مادة 11 - كل من يخالف أهكام المادتين السابقتين يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن شارئة أشهر وبغرامة لا تقل عن خمسمائة جنيه ولا تجاوز ألف جنيه أو باحدى هساتين العقوبتين وتلزم المحكمة المسحيفة بنشر التصحيح بالصيغة التى قدمها ذو الشأن أو بأية صيغة آخرى تعينها وفي هذه المالة يجب أن يحدث النشر خلال مدة لا تتجاوز خمسة عشر يوما من تاريخ صدور الحكم اذا كان حضوريا أو من تاريخ اعلانه اذا كان غيابيا وذلك بصرف النظر عن قابلية الحكم للطمن فيه و

فاذا ألغى الحكم بعد النشر جاز للمحرر أن ينشر منطوق حكم الآلفاء على نفقة الخصم ااذى أتيمت الدعوى بناء على طلبه •

ويجوز أيضا أن يؤمر فى المكم الصادر بالعقوبة بأنه إذا امتنع المعرر أو الصحيفة عن تنفيذ الأمر الصادر بنشر التصحيح بأن يتم النشر على نفقة المعرر أو الصحيفة فى ثلاث جرائد يحددها ذو الشأن .

مادة 17 ــ لا تحرك الدعوى الجنائية طبقا للمادة السابقة الا بعد أن يخطر ذو الشأن المجلس الأعلى للصحافة بخطاب موصى عليب بعلم الوصول لاتخاذ ما يراء لنشر التصحيح • هاذا مضت خمسة عشر يوما من تاريخ وصول الخطاب للمجلس الأعلى للمسخافة دون اتمام النشر جاز تحريك الدعوى الجنائية •

صحافــة واعـــلام .... ..... ..... محافــة واعـــلام

# البساب النسائي اصدار الصحف وملكيتها

### الفصيل الأول إمسدار الصحف

هادة ١٣ سـ هرية اصدار الصحف للاهزاب السياسية والأشخاص الاعتبارية العامة والخاصة مكفولة طبقا للقانون .

مادة ١٤ صيجب على كل من يريد اصدار منصيفة جديدة أن يقدم اخطارا كتابيا الى المجلس الأعلى للصحافة موقعا عليه من الممثل القانوني للصحيفة يشتمل على اسم ولقب وجنسية ومعل اقامة صاحب الصحيفة واسم الصحيفة واللغة التى تنشر بها وطرقية امندارها وعنوانها واسم رئيس التحرير وعنوان المطبعة التى تطبع فيها الصحيفة ٠

وفى حالة التغيير الذى يطرأ على البيانات التى تضمنها الاخطار بعد صدور الترخيص يجب اعلان المجلس الأطى للصحافة كتابة بهذا التغيير قبل حديثه بثمانية أيام على الأتل الا اذا كان هذا التغيير طرأ على وجسه غير متوقع وفى هذه الحالة يجب اعلانه فى ميعاد غايته ثمانية آيام على الأكثر من تاريخ هدوثه •

ويعاتب الممثل القادرنى للصحيفة عند مخالفة هذه المادة بالحبس مدة لا تقل عن ثلاثة أشهر وبغرامة لا تقل عن خصمائة جنيه ولا تجاوز ألف جنيه أو باحدى محاتين المقوبتين فضلا عن المكم بتعطيل الصحيفة مدة لا تقل عن ثلاثة أشهر ولا تجاوز سنة ٠

مادة 10 سيصدر المجلس الأعلى للصحافة قراره في شأن الاخطار القدم اليه لاصدار الصحيفة خلال مدة لا تجاوز أربعين يوما من تاريخ تقديمه اليه ويعتبر عدم اصدار القرار في خلال المدة سالفة البيان بمثابة عدم اعتراض من المجلس الأعلى للصحافة على الاصدار •

وقى حالة صدور قرار برفض اصدار الصحيفة يجوز لذوى الشأن الدمن فيه أمام محكمة القيم بصحيفة تودع قلم كتاب هذه المحكمة خلال فلاتين بوما من تاريخ الاغطار بالرفض •

مادة ١٦ ــ اذا لم تصدر الصحيفة خلال ثلاثة شهور تالية للترخيص أو اذا لم تصدر بانتظام خلال ستة أشهر ، أعتبر الترخيص كأن لم يكن ويكون اثبات عدم انتظام صدور الجريدة بقرار من المجلس الأعلى للصحافة ويعلن القرار الى صاحب الشأن •

مادة ١٧ ــ تعتبر الوافقة على اصدار صحيفة امتيازا خاصا لا تنتقل ملكيته بأية صورة من صور نقل الملكية •

وكل تصرف يتم بالمفالغة لحكم هذه المادة يعتبر بالملا •

ويعاقب المخالف بخرامة لا تقل عن خمسمائة جنيه ولا تجساوز ألف جنبه فضلا عن الحكم بالغاء ترخيص الصحيفة •

مادة ١٨ - يعظر اصدار الصعف أو الاشتراك في احدارها أو ملكيتها بأية صورة من الصور للفتات الآتية :

- ١ ــ المنوعين عن مزاولة الحقوق السياسية •
- ٢ \_ المنوعين من تشكيل الأهزاب السياسية أو الاشتراك فيها .
- ٣ \_ الذين ينادون بمبادىء تنطوى على انكار للشرائع السماوية ٠
  - ع ــ المحكوم عليهم من محكمة القيم ٠

# القصل الثاني ملكية المسحفة

مادة 11 \_ ملكية الأهزاب السياسية والأشخاص الاعتبارية المسامة والخاصة للصحف مكفولة طبقا للقانون •

صحافية واعلام .....محافية واعلام المسترابين واعلام المسترابين واعلام المسترابين واعلام المسترابين والمسترابين والم

ويشترط فى الصحف التى تصدرها الأشخاص الاعتبارية الخاصة فيما عدا الأحزاب السياسية والنقابات والاتحادات أن تتخذ شكل تعاونيات أو شركات مساهمة على أن تكرن الأسهم جميمها فى المالتين اسمية ومماوكة للمصريين وحدهم وآلا يقل بأس مال الشركة المدفوع عن مائتين وخمسين ألف جنيه اذا كانت أسبوعية يودع بالكامل قبل اصدار الصحيفة فى أهد البنوك المصرية - ويجوز للمجلس الأعلى للصحافة أن يستثنى من كل أو بعض الشروط سالفة البيان •

ولا يجوز أن تتريد ملكية الشخص وأفراد أسرته فى رأسمال الشركة عن مبلغ غمسمائة جنيه • ويقصد بالأسرة الزوج والزوجة والأولاد القصر •

مادة ٢٠ – يعد المجلس الأعلى للصحافة نعوذجا لعقد تأسيس الصحيفة التى تتخذ شكل شركة مساهمة (١) أو تعاونية ونظامها الأساسي ٠

ويعدد عقد التأسيس أغراض الصعيفة وأسماء رئيس وأعضاء مجلس الادارة المؤقت من بين المساهمين ه

وتكون مدة هذا المجلس ستة أشهر على الاكثر من تاريخ استكمال اجراءات التأسيس يتم خلالها التغاب مجلس الادارة وفقا النظام الذي يحدده عقد التأسيس ه

مادة ٢١ - يكون لكل صحيفة رئيس تحرير مسئول بشرف اشرافا غمليا على ما ينشر بها - وعده من المحررين المسئولين يشرف كل منهم اشرافا فعليا على قسم معين من السامها •

ويشترط فى رئيس التحرير والمعررين فى الصحيفة أن يكونه ا أعضاء مقيدين بجدولَ المشتغلين بنقابة الصحفيين •

<sup>(</sup>۱) صدر قرار رئيس المبلس الاعلى للصحافة رقم ۱۱ اسنة ۱۹۸۵ بشان الموافقة على نموذج عقد تأسيس الصحف التي تتخذ شكل شركــة مساهمة ونظامها الآساسي ( الوقائع المصرية ـ العدد ۲۱ في ۱۹۸۵/۱/۲۲)

ويستثنى من الشروط المبينة بالفقرتين السابقتين رؤساء تحرير الصحف العلمية التى تصدرها هيئات علمية أو غيرها من المهيئات التى يحددها المجلس الأعلى للمحافة •

ويحكم فى حالة مُخالفة الفقرتين الأولى والثانية بتعطيل الصحيفة مدة لا تجاوز ستة أشهر •

# البياب الشيالث المستحقة القوميسة القصيل الأول الكليسة

مادة ٢٢ ـ يتمد بالصحف القومية فى تطبيق أحكام هذا القسانون المحف التى تصدر حاليا أو مستقبلا عن المؤسسات الصحفية التى كان يملكها الاتحاد الاشتراكي المربى أو يسهم فيها وكذلك وكالة أنباء الشرق الأوسط والشركة القومية لملتوزيع وهجلة أكتوبر والصحف التى تصدرها المؤسسات الصحفية التى ينشئها مجلس الشورى •

وتمتبر المؤسسات الصعفية القومية والصحف القومية مملوكة ملكية خاصة للدولة ويمارس بعقوق الملكية عليها مجلس الشورى •

مادة ٢٣ ــ ينظم الملاقة بين المؤسسات الصحفية القومية وجميع الماملين بها من صحفيين واداريين وعمال عقد العمل الفردي

ويجوز لصالح العمل نقل العاملين في المؤسسات الصحفية القومية من مؤسسة الى أخرى بقرار من المجلس الأعلى للصحافة بعد أخذ رأى المؤسستين المنيتين ويكون النقل الى وظيفة من ذات طبيعة الوظيفة التي كان يشعلها المنقول وبنقس مرتباته •

مادة ٢٤ سـ ويخصص نصف صافى الأرباح فى المؤسسة الصدهية القومية للعاملين بها والنصف الآخر لشروعات التوسع والتجديدات وغيرها من الشروعات ه

ويصدر المجلس الأعلى للصحافة القرارات والقواعد المنظمة لادارتها واعداد موازنتها السنوية وكيفية توزيع الأرباح (١) .

ويتولى الجهاز المركزى للمحاسبات بمسفة دورية مراجعة دفساتر ومستندات المؤسسة المسعفية القومية المتمقق مسن سلامة ومشروعيسة اجراءاتها المالية والادارية والقانونية وعلى المؤسسة أن تمكن الجهاز من هذه المراجعة •

وعلى الجهاز المذكور اعداد تقرير بنتيجة فحصه واخطار مجلس الشورى والمجلس الأعلى للصحافة والجمعية العمومية بهذه التقارير •

مادة ٢٥ ــ تكون لكل مؤسسة صحفية قومية الشخصية الاعتبارية ولما مباشرة جميع التصرفات القانونية لتحقيق أغراضها ويمثلها رئيس مجلس الادارة •

مادة ٢٦ - للمؤسسة المسحفية القومية بموافقة المجلس الأعسلى للمحافة تأسيس شركات لباشرة نشاطها الخاص بالنشر أو الاعلان او الطباعة أو القوزيم •

ويضع المجلس الأعلى للصحافة القواعد النظمة لتأسيس هذه الشركات ٠

هادة ٢٧ ـــ تسرى فى شأن العاملين بالمؤسسة الصحفية المقومية أحكام القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٥ بشأن الكسب غير المشروع ٠

<sup>(</sup>۱) صدر قرار رئيس المجلس الأعلى للصحافة رقم ٥ لسنة ١٩٨٨ بشن اللائمة النموذجية الشئون المالية والادارية للمؤسسات الصحفية القومية ( الوقائع الممرية العدد ٢٤٩ تابع في ١٩٨٨/١١٥٥ ) .

ويجوز للمؤسسة الصحفية القومية فى مجال نشاطها مزاولة التصدير والاستيراد والقيام بأنشطة الوكالات التجارية وفقا للقواعد التى يضمها المحافة •

مادة ٢٨ سد يكون سسن التقاعسد بالنسبة للماملين ف المؤسسسات الصعفية القومية من صعفيين واداريين وعمال ستين عاما •

ويجوز للمجلس الأعلى للصحافة بتوصية من مجلس ادارة المؤسسة مد السن سنة فسنة حتى سن الخامسة والستين •

على أنه لا يجوز أن يبتى فى منصب رئيس مجلس ادارة المؤسسة المسعفية أو عضويته أو فى منصب رؤساء تحرير المستحف القوميسة أو عضوية مجالس التحرير بها من بلغت سنه ستين عاماً •

# الغمسل الثماني الجمعيمة العمومية

مأدة ٢٩ سـ تشكل الجمعية المعومية للمؤسسة الصحفية القومية من خمسة وثلاثين عضوا ويكون أختيارهم على الوجه الآتي •

 ١٥ عضوا يمثلون الصحفيين والاداريين والعمال بالمؤسسة الصحفية يتم اقتخابهم بالاقتراع السرى المباشر ويشترط فى العضو أن تكون له خبرة فى أعمال الصحافة مدة خمس سنوات عنى الأتمل .

وتتتخب كل غنة من بينها خمسة أعضاء .

٢ — ٢٠ عضوا يختارهم مجلس الشورى من الكتاب أو المهتمين بشد ن الفكر والثقافة والصحافة والاعلام على أن تكون من بينهم أربعة على الأقل من ذات المؤسسة الصحفية .

وتجرى الانتخابات كما يتم الاختيار كل أربع سنوات .

ويضع المجلس الأعلى للصحافة القواعد المنظمة لاجراء الانتخابات (١) ، وشروط صحة انعقاد الجمعية العمومية ونظام التخاذ القرارات ٠

مادة ٣٠ - تختص الجمعية العمومية للمؤسسة المسطية التومية بما يلي :

- ١ القرار الموازنة التقديرية والمصاب المقتامي ٠ .
- ٢ بــ تعيين واعتماد مراقبي الصبابات .
- ٣ اقرار السياسة الاقتصادية والمالية للمؤسسة والنظر في المسروعات الجديدة أو تصغية مشروعات قائمة ، ويتم ذلك من خلال التقرير السنوى الذي يقدمه مجلس الادارة . •
- ٤ -- اقرار اللوائح الخاصة بالأجور أو غيرها التى يضعها مجلس الادارة بشرط الالتزام بقواعد الحد الادنى للاجور التى يضعها المجلس الأعلى للصحافة \*
  - النظر فيما يعرضه عليه مجلس الادارة من أمور . .
- ب حرفع الاقتراح بحل مجلس الادارة في حالة اخلاله بواجباته
   الى المجلس الأعلى للصحافة •

ويجوز لثلث أعضاء الجمعية المعومية طلب ادراج موضوع المناقشة عند انعقادها وكذلك يجوز لثلث أعضاء الجمعية العمومية أو مجلس ادارة الصحيفة أن يطلب عقد جمعية عمومية غير عادية •

و٣٠٠ ..... صحافية واعيلام

# القمسل الثسالث

#### مجالس الادارة والتحرير

مادة ٣١ سـ يشكل مجلس ادارة المؤسسة المسطية القومية من غمسة عشر عضوا على الوجه الآتي:

١ ــ رئيس مجلس الادارة ويختاره مجلس الشورى ٠

٢ -- ستة من الماملين بالمؤسسة يتم انتخابهم بالاقتراع السرى المباشر على أن يكون اثنان من المسحفيين واثنان عن الاداريين واثنان عن العمال ، وتنتخب كل فئة ممثليهم (١) .

٣. حـ ثمانية أعضاء يختارهم مجلس الشورى على أن يكون من
 بينهم أربعة أعضاء على الاقل من ذات المؤسسة الصحفية •

وتكون مدة عضوية مجلس الادارة أربع سنوات قابلة التجديد •

ويشترط لصحة انعقاد مجلس الادارة حضور الأغلبية المطلقة لأعضائه .

وتصدر القرارات بأغلبية آراء الحاضرين ، وعند التسماوى يرجح الجانب الذى من بينه الرئيس ،

ولا يجوز الجمع بين عضوية مجلس الادارة في أكثر مسن مؤسسة مسطية .

مادة ٣٢ - يثنك في كل صحيفة من الصحف القومية مجلس التحرير من همسة أعضاء على الأقل ويراسه رئيس التحرير الذي يختاره مجلس الشورى : ويفتار مجلس الادارة الإعضاء الاربعة الباقين ويكون من بينهم من يلى رئيس التحرير في مسئولية العمل الصحفى •

وتكون مدة عضوية مجلس التحرير ثلاث سنوات قابلة للتجديد ٠

<sup>(</sup>١) انظر آنفا : التعليق على المادة ٢٩ ٠

صحافية واعسلام .....محافية واعسلام بالمستقلقة واعسلام المستقلة المستقلم الم

مادة ٣٣ - تنظم اللائحة التنفيذية لهذا القانون طريقة واجراءات اختيار رئيس مجلس الادارة ورئيس التحرير •

مادة ٣٤ – يضع مجلس التحرير السياسة المامة للتحرير ويتابع تنفيذها وذلك في اطار السياسة المامة التي يضعها مجلس الادارة للمؤسسة ويكون تنفيذ تلك السياسة من اختصاص رئيس التحرير ومعاونيه •

# الباب الرابسع المسعافة

## الفصل الأول تشكيل المجلس الأعلى للصحافة

مادة ٣٥ ــ المجلس الأعلى للصحافة هيئة مستقلة قائمة بذاتها يكون مقرها مدينة القاهرة وتتمتع بالشخصية الاعتبارية ... وتقوم على شــئون الصحافة بما يحقق حريتها واستقلالها وقيامها بعمارسة سلطتها في اطار المقومات الأساسية للمجتمع ، وبما يكفل الحفاظ على الوحدة الوطنيسة والسلام الاجتماعي ، وبما يؤكد فعاليتها في ضمان حق المواطنين في المعرفة والاتصال بالخبر الصحيح •

ويكون تشكيله واختصاصاته وعلاقاته بسلطات الدولة وبنقابة المحفيين على النحو المين ف هذا القانون •

مادة ٣٦ - يصدر رئيس الجمهورية قرارا (١١ بتشكيل المجلس الأعلى للصحافة على النحو التالي :

<sup>(</sup>١) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٤٨٩ لسنة ١٩٨٥ -بتشكيل المجلس الاعلى للصحافة ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٥/١٢/٢٦ --العدد ٢٥ ) .

٣٠٦ ..... صحافية واعبلام

- ١ ــ رئيس مجلس الشورى وتكون له رئاسة المجلس الأعلى للمسحافة
  - ٢ ــ رؤساء مجالس ادارات المؤسسات الصحفية القومية ٠
- ٣ ــ رؤساء تحرير المحف القرمية على أن تمثل كل مؤسسه فى حالة
   تعددهم ، بواهد من بينهم يختاره مجلس ادارة المؤسسة .
- إلى المحف المزبية التي تصدر وفقا القانون الأهزاب ،
   إلى تعددت صحف العزب الواحد يفتار العزب رئيس التعرير الذي يمثلها ،
  - ه ــ نقيب المحفيين ٠
  - ٣ ــ رئيس الهبئة المامة للاستعلامات ٠٠
  - ب رئيس مجلس ادارة وكالة أنباء الشرق الأوسط
    - ٨ ــ رئيس مجلس أمناء اتحاد الاذاعة والتليفزيون •
  - ٩ ــ رئيس نقابة العاملين بالصحافة والطباعة والنشر •
- ۱۰ ــ رئيس مجلس ادارة الشركة القومية للتوزيع أو أحد خبراء التوزيع الصحفى ٠
  - ١١ ـــ رئيس اتعاد الكتاب
- ١٢ ــ عدد من الشخصيات العامة المهتمة بشئون الصحافة يختارهم مجلس الشورى على ألا يزيد عددهم عن الأعضاء المذكورين في المقترات السابقة ٠
  - ١٣ ــ اثنان من المستغلين بالقانون بيختارهما مجلس الشورى .

مادة ٣٧ ــ مدة عضوية المجلس الأعلى للضحافة أربع سنوات قابلة التجديد ه

مادة ٢٨ سـ تشكل هيئة مكتب المجلس الأعلى للصحافة مسن الرئيس والوكيلين والأمين العام والأمين المعام المساعد .

ويختار المجلس الأعلى هيئة مكتبه بالانتخاب السرى وذلك نيما عدا رئيسيسه ه 

## القمسل الثسائي اختصاصاته

مادة ٣٩ سـ يضع المجلس الأعلى للصحافة اللوائح التي تبين نظام المعل فيه وتحدد لمجان المجلس وتبين طريقة تشكيلها وكيفية سير العمل فيها م

هادة ٤٠ ــ رئيس الجلس هو الذي يمثله لدى الجهات القضائية والادارية وغيرها من الجهات وفي مواجهة المعير ويشرف بوجه عام على هدن سير أعمال المجلس وهو الذي يرأس اجتماعات هيئة المكتب ٠

ولرئيس المجلس أن يفوض أهسه الوكيلين أو كليهما في بعض المتصاصاته وله أن ينيب أحد الوكيلين لرياسة بعض جلسات المجلس ٠

واذا غاب الرئيس أو قام مانع لديه تولى أحد الوكيلين بالتنساوب رئاسة المجلس \*

ويقوم الأمين العام بتنفيذ قرارات المجلس واعداد جدول أعماله بالاتفاق مع وثيس المجلس •

مادة ٤١ سـ يجتمع المجلس اجتماعا عاديا مرة كل شهرين على الاتال ويجوز دعوته لاجتماع طارىء بناء على طلب رئيسه أو ثلث أعضائه على الأكل • الأكل •

كما يجتمع المجلس أيضا فى الموعد الذى يحدده رئيسه بناء عسلى طلب أمانة المجلس للنظر فيما يقدم اليها من المطارات بأصدار الصحف وذلك خلال أسبوعين من تاريخ تقديمها ٠

مادة ٢٣ ــ لرئيس الجمهورية دعوة المجلس الأعلى للصحافة لاجتماع غير عادى وفي هذه الحالة تكون رئاسة الاجتماع لرئيس المجمهورية •

مادة ٤٣ سـ المجلس الأعلى للصحافة حق طلب البيانات من جهات الاختصاص الرينمية التي تمكنه من ممارسة اختصاصاته ، وذلك في حدود القانون •

مادة }} ــ غضلا عن الاختصاصات الأخرى المنصوص عليها في هذا القانون يتولى المجلس الأعلى للصحافة الاختصاصات الآتية :

١ ــ ابداء الرأى في مشروعات القوانين التي تنظم شئون الصحافة •

٣ ــ اتخاذ كل ما من شأنه دعم الصحافة المرية وتنميتها وتطويرها بما يساير التقدم العلمى المحيث في مجالات المحافة ، ومدها اقليميا الى أوسم رقعة ، وله في سبيل ذلك انشاء صندوق لدعم الصحف .

ويصدر المجلس اللائمة المنظمة للصندوق. •

٣ ــ حماية العمل الصحفى وكفالة حقوق الصحفيين وضعان أدائهم
 لواجباتهم : وذلك كله على الوجه المبين في القانون •

٤ ــ اقرار ميثاق الشرف الصحفى والقوااعد الكفيلة بضمان احترامه
 وتنفيذه •

ه ــ خدمان هد أدنى مناسب الأجور المستفيين والعاملين بالمؤسسات السيمنية .

 جميع الاختصاصات التي كانت مفولة في شأن المحافة للاتحاد الاشتراكي العربي وتنظيماته والوزير القائم على شئون الاعلام والمصوص عليها في القانون وقم ٧٦ لسنة ١٩٧٠ بانشاء نقابة الصحفيين (١) .

<sup>(</sup>۱) صدر قرار رئيس المجلس الاعلى للمحافة رقم ٥ لسنة ١٩٨٨ بشأن اللائحة النموذجية للشئون المالية والادارية للمؤسسات الصحفية القومية ( الوقائع الممرية ـ العدد ٢٤٩ تابع في ١٩٨٨/١١/٥ ) .

٧ - الاذن للصحفى الذى يرغب فى العمل بصحيفة أو وكالة صحفية أو احدى وسائل الاعلام غير المصرية داخل جمهورية مصر العربية أو فى الخارج أو مباشرة أى نشاط فيها سواء كان هذا العمل بصفة مستمرة أو منقطعة ، وذلك بعد حصوله على موافقة الجهة التي يعمل بها •

٨ ـــ اتخاذ كل ما من شأته توفير مستلزمات اصدار المبحف وتذليل
 جميع العقبات التى تواجه دور الصحف •

 ٩ ــ تحديد حصص الورق لدور الصحف وتحديد أسعار المسحف والمجلات وتحديد أسعار مسلحات الاعلانات للحكومة والقطاع العام مما لا يخل بحق القارئ في المساحة التحريرية وققا للعرف الدولي •

 ا سالتنسيق بين المسحف في المجالات الاقتصادية والادارية المتررة في هذا القانون وقانون نقابة المسحفيين ، أو فيما يمس حرية المسحافة واستقلالها ، وفي الشكاوى المتضمنة مساساً بحقوق الأفراد أو كراماتهم ، واتخاذ القرار المناسب في ذلك كله ،

مادة ٥٥ سـ المجلس الأعلى للصحافة مستقل بموازنته وتدرج رقما واحدا في موازنة الدولة ٠

وتبين اللائعة الداخلية للمجلس كيفية اعداد مشروع موازنة المجلس السنوية وبحثه واقراره ، وطريقة اعداد هسابات المجلس وتنظيمها وكيفية إعداد الحساب الختامي السنوي واعتماده ، وذلك دون التقيد بالقواعد المكومية •

مادة ٢٦ سـ غضلا عن الاختصاصات القررة للمجلس الأعلى للصحافة في هذا التانون ٥٠٠ ومع عدم الاخلال بحق الحامة الدعسوى المدنية أو المبنائية أو المبياسية يكون للمجلس في حالة مخالفة الصحفى للواجبات المنصوص عليها في هذا التانون أو قانون نقابة الصحفيين ، أو ميشاق

الشرف الصحفى أن يشكل لجنة للتحقيق تتكون من ثلاثة من أعضائه من بينهم أحد الصحفيين والعضوين القانونيين ـ وتكون رئاسة اللجنة الأقدم المضوين القانونيين •

ويتمين على لجنة التحقيق أن تخطر مجلس النقابة أو مجلس النقابة الفرعية تنالم الشروع في التحقيق مع الصحفي بوقت مناسب ولهما أن ينيها أحد أعضائهما لحضور التحقيق •

وفى هالة توافر الذلائل الكافية على ثبوت الواقعة المنسوبة للصحفى يكون لرئيس لجنة التحقيق تحريك المدعوى التأديبية أمام الهيئة المسوص عليها فى المادة ٨١ من القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٠ فى شأن نقابة الصحفيين ٠٠

ويتولى رئيس لجنة التحقيق توجيه الاتهام أمام الهيئة التأديبية ب ولرئيس تلك اللجنة وللصحفى الحق في العلمين في قرار هيئة التاديب أمام الهيئة الاستثنافية المنصوص عليها في المادة ٨٦ من القانون سالف الذكر •

هادة ٧٧ - على المجلس الأعلى للصحافة أن يرفع تقارير سنوية الى رئيس الجمهورية تتضمن أوضاع المسحافة وما تناولته من تضايا وأى مساس بحريتها وأوضاع المسسات الصحفية المالية والاقتصادية •

مادة ٨٨ - يصدر المبلس الأعلى للصحافة اللائحة التنفيذية لهذا التافون (١١) م

<sup>(</sup>۱) صدر قرار رئيس المجلس الاعلى للصحافة رقم ٣٣ باللائمة المتفيذية للقانون ١٤٨ لسنة ٨٠ بالميغة التي وافق عليها مجلس الشورى بحلسة ١٩٨١/١/٢١

صحافية واعبلام .....محافية واعبلام

### البساب القامس

### أحكسام انتقالية

مادة ٤٩ ـــ الصحف القائمة حاليا والتي تصدر عن أفراد تنظل معلوكة ملكية خاصة لأصحابها وتستعر في مباشرة نشاطها حتى وفاتهم ٠

هادة ٥٠ - تلغى تراخيص الصحف التي لم تصدر بصفة منتظمة خلال ثلاثة أشهر سابقة على صدور هذا القانون ٠

مادة 10 سايوقف مندور الصحف التي لم يرخص باصدارها ·

مادة ٢٥ ــ الصحفيون الذين يعملون بصحيفة أو وكالة صحفية أو احدى وسائل الاعلام غير المربية داخل جمهورية مصر العربية أو خارجها أو يباشرون فيها أى نشاط بصفة مستمرة أو منقطمة عليهم أن يتقدموا بطّلب للمجلس الأعلى للصحافة خلال شهر من تاريخ الممل بهذا القانون للاذن لهم بالممل •

قادًا لم يتقدموا بطلب الاذن خالال الفترة المذكورة تتخد معهم الإجراءات التأديبية وفقا لهذا القانون •

مادة ٥٣ سايبقى رؤساء مجالس ادارة المؤسسات المحفية والقومية وأعضاؤها ورؤساء تحرير الصحف المقومية وأعضاء مجالس تحريرها الماليون في مناصبهم حتى يتم المتيار من يتولون هذه الناصب خلبقا لهذا المنادن •

مادة ٥٤ سـ يحان مجلس الشورى محل المجلس الأعلى للمسحافة لل

مادة ٥٥ \_ يلغى كل نص يخالف أمكام هذا القانون ٠

مادة ٥٦ سينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به بعد مذى ثلاثة أشهر من تاريخ نشره ،

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها .

صدر برئاسة الجمهورية في ٢ رمضان سنة ١٤٠٠ ( ١٤ يولية سنة

قرار رئيس المجلس الأطلى للصحافة رقع (۲۳) بشان اللائمة التنفيذية للقانون رقم ۲٤٨ لسنة ١٩٨٠ بشأن سلطة المسحافة (١)

### رئيس المجلس:

بعد الأطلاع على الدستور وعلى القانون رقم ١٤٨ أسنة ١٩٨٠ بشأن سلطة الصحافة وبناء على ما ارتاء المالس الأعسلي للصحافة بتساريخ ١٩٨٠/١٠/٢٦

### قبسرر :

مادة ٦ -- تتشر اللائمة المرفقة بالوقائع المعرية •
مادة ٢ -- يعمل بأحكام هذه اللائمة من اليوم التالي لنشرها •
مادة ٢ -- على الجهات المفتصة تتفيذ هذا القرار •

اللائمة التنفينية القانون رقم ١٤٨ تسنة ١٩٨٠ بشأن سلطة المسحانة

البسات الأول المادىء الأساسية

مادة 1 - الصحافة - في كل أوصافها القانونية والوافعية - أظهر عناوين الحرية ومعاييرها ، بحكم كونها رسالة الرأى ووسيلة التعريف بــــه

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٩٨٥/١٢/٨ - العدد ٢٧٨ تابع ٠

والتسبير عنه فى كل انتجاهاته ، وأداة المجتمع الى الاحاطة بشئونه وطسرة. علاجها والسعى الى التطور بسه بلوغا الى الأهسن ، وهى كذلك سسبيل نشر المعرفة واذاعة الأثنباء وبيان المفبر •

مادة ٢ سـ المجلس الأعلى للصحافة هيئة مستقلة بذاتها وهو المسئول عن شئون الصحافة في جمهورية مصر العربية ، ويقوم على شئونها بما يحقق لها أداء رسالتها في حدود القانون ،

مادة ٣ س في نصوص هذه اللائمة يعبر عن المجلس الأعلى للصحافة « بالمجلس » وعن القانون رقم ١٤٨ أسنة ١٩٨٠ بشأن سلطة المحافة « بقانون المحافة » •

# الباب الثاني متوق الصعنيين وواجباتهم

مادة ٤ ـ يباشر الصحفيون عملهم ويمارسون حريتهم فى التمبير عن الرأى والفكر أيا كانت اتجاهاتهم أو انتماءاتهم السياسية أو الحزبية أو الفكرية بسلطان من ارادتهم فى نطاق المقومات الأساسية للمجتمع المنصوص عليها فى الدستور وفى حدود المقانون ٠

مادة ٥ - لا يجوز تعريض المسطعى لأى ضغط من جانب أى سلطة ؛ كما لا يجوز حمله على اغشاء مصدر معلوماته ولو كان ذلك فى مجال تحقيق جنائى أو بمناسبته »

مادة ٦ سـ لا يجوز محاسبة الصحفى على رأى يبديه أو معلومات صحيحة ينشرها كما لا يجوز محاسبته بسبب عمله الا اذا ثبت اخلاله بواجباته المهنية على النحو البين بالقانون أو بأحكام ميثاق الشرف الصحفى أو بأحكام هذه اللائحة ٠

صحافية واعبائم .....م

مادة ٧ - لا يجوز المساس بأمن الصحفى فى مباشرة عمله • والمقصود بأمن الصحفى هو مجموعة الظروف الاعتبارات التي ترتبها القوانين واللوائح وميثاق الشرف الصحفى وما استقر من أعراف صحفية بتوافرها واحترامها يستطيع الصحفى أن يمارس فى الممثنان عمله ، ويؤدى رسالته •

مادة ٨ - يبدل المجلس الأعلى المسجافة ما يراه محققا للحفاظ على أمن المسحفى وعدم الساس به • كما يتعاون مع نقابة المسحفيين لتحقيق هذا الحفاظ ودون تعرض لما يقع استقلالا في المقصاص النقابة •

هادة ؟ سالمسعفى ف هالة المساس بأمنه أن يعرض الأمر صلى المجلس الأعلى للمسعلة ويكون العرض بطلب مكتوب ، يخطر المسعفى المؤسسة التي يتبعها بصورة منه والمعجلس الأعلى أن يطلب من المؤسسة التي يتبعها المسعفى موافاته خلال أسبوعين بما قد يكون لها من ملاحظات في هذا المشائل ه

ويتخذ المجلس عن طريق لجنة الصحافة والصحفيين ما يراه فيما رشع اليه بادئا بمحاولة التوقيق ثم يخطر المجلس المحتفي المتظلم والمؤلسمة المنية ونقابة الصحفيين خلال شعرين من تاريخ التظلم بما ينتهى اليه من رأى أو قرار •

وَللصحفي في جميع الأحوال أن يلجأ الى القضاء ٠

مادة ١٠ سيلتزم جميع العاملين في الصحافة بقانون المسحافة ولائحته وقرارات المجلس ، وبأن يراعوا في سلوكهم المهنى مبادىء الشرف والأمانة وآداب الهنة وأعرافها وتعاليدها .

مادة 11 سيضم تحرير الإعلانات ونشرها لذات القواعد المهنية التى تسرى على المواد التحريرية دون اغفال لطبيعة الاعلان و ويراعى بصفة خاصة عدم تمارض المادة الاعلانية مع الفطوط الإساسية للسياسة التومية المامة و

٣١٣ ..... محافة واعسلام

مادة ١٢ ــ لا يجوز أن تتطوى أجور الاعلانات الخاصة بالجهات الأجنبية على منح في أية صورة كانت ٠

مادة ١٣ ــ مع مراعاة أحكام المادتين ٤٤ ، ٥٠ من تانون المسطفة ، على المسطفى الذي يرغب فى العمل بصحيفة أو وكالة صحفية أو احدى وسائل الاعلام غير المسرية داخل جمهورية مصر العربية أو فى الخارج أو مباشرة أي نشاط فيها سواء كان العمل بصفة مستمرة أو متقطعة أن يتقدم المجلس بطلب الاذن له بذلك •

ويجب بالاضافة الى البيانات الخاصة بالطالب ومنها اسمه ثلاثيا واسم الشهرة ( أن وجد ) واسم الجهة التي يعمل بها عند تقديم الطلب والجهة التي يرغب في المعل لديها ، أن يتضمن المللب نوع المعل في تلك المجهة ومدته ، وأن يكون مصحوبا بعوافقة الجهة التي يعمل بها ، ويصدر المجلس الاذن لطالبه خلال ستين يوما من تقديم الطلب أو من تاريخ استفاء الطلب .

وتتخذ نفس الاجراءات كلمسا تطلب الاذن تجديدا ولا يمنع طلب التجديد الصحفي من مباشرة عمله حتى يخطر بالبت في الطلب •

مادة ١٤ – تعد أمانة المجلس سجلا لرصد طلبات الآذن بالممل لدى جهات غير مصرية بيين فيه الطلب والبيانات التي يتضمنها وما انتهى اليه الرأى فيه وما يطرأ عليه من تجديد أو تعديل •

هادة 10 \_ مع عدم الاخلال بأحكام المواد و وما بعدها من قانون الصحافة على الصحيفة عندما تمتنع عن تشبر طلب التصحيح لانه غير مستوف شرائطه المنصوص عليها في القانون أو أن هناك من أحكام القانون ما يحول دون نشره أن تكتب لصاحب الطلب بذلك خلال ثلاثة أيام من تقرير عدم النشر ه

مادة ١٦ - مم عدم الاخلال بحق الصحفى في التعليق وابداء الرأى

من وجهة النظر العامة يجب نشر البيانات والبلاغات الرسمية المسادرة عن السلطات العامة المفتصة في أي شأن من الشؤون العامة محل النشر أو التي تعنى الرأى العام كما يجب نشر البيانات المسادرة عن النيابة العامة ومنطوق الأحكام أو القرارات التي تصدرها السلطات القضائية المفتصة في الأمور والقضايا التي تناولها المنشر المحقى أثناء التحقيق أو المحاكمة مع موجز كاف للأسباب التي تقام عليها وذلك اذا تقرر الحفظ أو البراءة م

كما يجب الالتزام بعدم ابراز نشر أغبار الجريمة وأسماء وصدور المتهمين أو المحكوم عليهم على نحو يمجد الجريمة والمجرمين ولا يجوز نشر أسماء وصور المحكوم عليهم أو المتهمين الأعداث تمكينا لهم من التوبة والعودة الى احترام نظام المجتمع ه

### الباب الشالث

#### تراقيمي اعدار الصحف

مادة ١٧ - يعد المجلس نعوذها ليحرر عليه الاخطار بطلب الترخيص باصدار صحيفة على أن يتضمن النعوذج كافة البيانات التي بينتها المادة ١٤ من قانون الصحافة وما يراه المجلس ميسرا لبحث الطلب والبت فيه ٠

هادة ١٨ - تقدم الى أمانة المجلس المطارات طلبات الترخيص باحدار الصحف وذلك على النموذج الماص الموضح بالبند السابق ،

وعلى الأمانة أن ترصد هذه الاخطارات وتفصيل بياناتها في سجل خاص تعده اذلك ثم توضح به ما تم في كل الحطار .

مادة 19 - تحيل الأمانة الاخطار بطلب الترخيص الى لجنة شئون الصحافة والصحفيين فى موحد أقصاه أسبوع من تلقى الاخطار ، وعلى اللجنة المذكورة أن تفحص الاخطار بالطلب وتضع عنه تقريزا برأيها وتحيله الى المجلس على أن يتم كل ذلك خلال شهر ،

هادة ٢٠ سيعرض رأى اللجنة على المجلس الأعلى لاصدار قراره بالترهيص أو بالزمض ، وفي الحالتين يصدر الترار بموافقة أغلبية أعضاء المجلس الحاضرين ، اذا كان هذا القرار بالرفض وجب أن يكون مسببا .

مادة ٢١ ــ يغطر رئيس المجلس مندم الاغطار بالقرار الذي مدر شأن الاغطار بقطاب مومى عليه وبعلم الوصول •

مادة ٢٧ سـ تصب مدة الثلاثة أشهر المشار اليها ف المادة ١٦ من قانون المحافة ابتداء من وصول الاخطار بالقرار المنصوص عليه في المادة السابقة ٠

مادة ٢٣ - يعتبر صدور الصحيفة غير منتظم في حكم المادة ١٦ من المتانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٨٠ بشأن سلطة الصحافة اذا تحقق بغير عذر مقبول أحد الأمرين الآتين :

- (١) عدم اصدار نصف العدد المغروض صدوره أصلا خلال مسدة البيئة الأسهر •
- (ب) أن تكون مدة الاهتجاب خلال مدة الستة الأسهر أطول من مدة توالى الصدور •

ويقصد بالمدور طرح الصحيفة التوزيع بالطريقة التي درجت عليها والتيام بايداع النسخ المطلوبة الجهات التي عددتها القوانين بالانسافة الى ايداع خمس نسخ بخزانة المجلس الأعلى المسافة • صحافــة واعـــلام ......... ......

# البساب الرابسع المؤسسات والصحف القومية

# القصسل الأول أحكسام عسامة

هادة ٢٤ ـــ مع مراعاة ما جاء بالمادة ٢٢ من قانون الصحاعة تنشسا المؤسسة المحلية بقرار من مجلس الشورى بعد أخذ رأى المجلس ، وينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية •

هادة 70 سي يعدد القرار الصادر بانشاء المؤسسة القومية اسمها ومقرها الرئيسي وما لها من أهرع والأغراض التي تنشأ من أهلها والمصف التي تمدر عنها ورأس المال المفصص لها • كما يتضمن القرار اختيار رئيس وأعضاء مجلس ادارة مؤقتين لاتفاذ الاجراءات وتنفيذ الاعمسال الملامة لتأسيس المؤسسة المجديدة •

هادة ٢ \_ يتولى المجلس وضع النظام الخاص بالمؤسسة المحفية ولوائحها المؤقتة في الحار ما يقرره مجلس الشورى في قرار انشائها وبناء على ما يقترحه مجلس الادارة المؤقت للمؤسسة مع مراعاة الأعكام المقررة في هذه اللائحة •

ويستمر العمل بالنظام واللوائح المؤقتة للمؤسسة عتى تضع السلطات المفتصة نظامها ولوائحها بعد استكمال اجراءات تأسيسها •

مادة ٢٧ ــ مم عدم الاخلال بالأحكام الخاصة المواردة في هسده اللائمة يجوز المؤسسة الصحفية القومية أن تكون على صلة عمل أو تعاون مبنى مع مؤسسة صحفية أغرى من المؤسسات القومية أو وكالات الانباء أو أجهزة الاعلام ذات الصلة بالصحافة داخليا وخارجيا •

مادة ٢٨ ــ يمتبر من ملحقات المؤسسة المسعنبة القومية فى تطبيق أحكام قانون الصحافة كل ما لديها من دور ومنشآت وأجهزة ومسدات وكذلك كل المنشآت الملحقة أو المكملة أو المتمعة لنشاطها •

وتندرج الشئون المالية لهذه ( الملحقات ) ضمن ميزانية المؤسسة مع الهراد قسم خاص لها فى الابواب المختلفة للموازنة والخطط والحسامات ويسرى توقيت السنة المالية بالمجلس على السنة المالية للمؤسسات الصحفية القومية •

مادة ٢٩ ــ يستعرض رئيس المجلس الملاحظات الواردة في تقارير الجهاز المركزي للمحاسبات مقرونة برد مجلس الادارة المقتص عليها وبرأى الجمعية المعومية في هذا الشأن وله عند الاقتضاء أن يقرر ما يراه ملائما .

### القمسل الثماني

الجمعيات العمومية ومجالس الادارة ومجالس التحرير

### أولا - الجمعيات العموهية

مادة ٣٠ ب تتألف الجمعية العمومية للمؤسسة الصحفية على النحو البين بالمادة ٢٩ من قانون الصحافة ٠

مادة ٣١ سي يشكل مكتب مجلس الشورى لجنة طيا للاشراف على انتخاب الأعضاء المنتخبين في الجمعيات المعمومية ، ومجالس الادارة وتتوم هذه اللجنة بالاشراف على عمليات الانتخاب كما تضع التعليمات في شأن تنظيمها •

تعلن اللجنة ألعليا عن فتح باب الترشيح وآخر موعد لتبول طلبات المرشمين ويكون ذلك في هدود ثلاثة أيام مسن اعلان فتح باب الترشيح وتنشر اللجنة العليا كشفا بأسسماء المرشمين بتعليقه في أمكنة ظساهرة

صحافة واعلام ....

بالؤسسة مع تحديد غلية الموعد الذي تتلقى هيه ما يقدم من طعون في طلبات الترشيح بما لا يجاوز ثلاثة أياه من انتهاء موعد قبول الطلبات .

وتفحص اللجنة العليا الطعون وتعلن نتيجة الفحص فى مدى ثلاثة أيام أخرى ثم تجرى الانتخابات بين المرشحين الذين لم تقبل الطعون الموجهة فى ترشيحهم وذلك باعطاء الصوت بطريقة سرية على النعوذج الذى تعدم اللجنة لذلك والمختوم بخاتم مجلس الشورى و

وتتولى الانتخابات داخل كل مؤسسة لجنة فرعبة تشكلها اللجنة العليا وتجرى الانتخابات بمعرفة هذه اللجنة وتحت اشرافها .

وتستمن عملية الانتخاب من التاسعة سباجا حتى الخامسة مساء .

وبعد انتهاء عملية الانتخاب تتولى اللجنة قرز الأصوات في هفور من يشاء من المرشحين وتعلن النتيجة وفقا لأغلبية ما حصل عليه المرشحون من أصوات ويكون ترتيب الأعضاء تنازليا وفقا لما حصل عليه كل منهم من أصوات و

مادة ٣٢ – تقدم الطمون المتملقة بالانتخابات أو باجراءاتها الى اللجنة المليا التى تفصل فيها خلال أسبوع على الاكثر ويكون قرارها نهائيا ٠

مادة ٣٣ ــ يبلغ رئيس مجلس تشورى نتيجة الانتخاب الى رئيس الجمهورية ورئيس المجلس الأعلى الصحاغة والمؤسسات الصحفية التومية ونقيب الصحفين •

مادة 37 ند تمارين الجمعينات العمومية اختصاصاتها المحددة في المادة مع من عانون سلطة الصحافة من مديدة بيث المدادة مع من عانون سلطة الصحافة من مديدة بيث

ا به ۲۱ ساموسوعة ممر جا ۱۷ )

٧٧٧ ..... صحافية واعبلام

ولرئيس المجلس أن يحيل اليها وكذلك لمجلس الادارة أية مسألة لإبداء لرائء ميها •

مادة ٣٥ ــ يتولى رئادية الجمعية المعومية في كل مؤسسة صحفية رئيس مجلس ادارتها ويتولى أمانة السر أمين سر تنتضه الجمعية المعومية في أول اجتماع لها من بين أعضائها •

## ويعشر أجتماعات الجمعية :

- (١) أعضاء مجلس ادارة المؤسسة ٠
- (ب) مندوب من المجلس الأطى للصحافة يختاره رئيس الجلس .
- ( ع ) مندوب من الجهاز المركزى للمعاسبات بندبه رئيس الجهاز .
  - (د) السنشار القانوني للمؤسسة ومراقب حساباتها •

ولهؤلاء أن يشتركوا في مناقشة ما يعرض على الجمعية من أمور دون أن يكون لهم هق المشاركة في التصويت •

هادة ٣٦ سـ تنعقد الجمعية العمومية للمؤسسة الصحفية بناء عسلى الدعوة من رئيسها ويكون اجتماعها مرة كل عام في اجتماع عادى ويجوز المثن أعضاء الجمعية أو مجلس ادارة المؤسسة طلب عقد الجمعية اجتماع عير عادى وفي جميع الأحوال لا تنعقد الا بدعوة من رئيسها ،

مادة ٣٧ - تحرر معاضر لاجتماعات الجمعية المعومية وتثبت هذه المعاصر في سرها ويبلغ رئيس المعامية وأمين سرها ويبلغ رئيس المجمعية قراراتها الى رئيس المجلس الأعلى المعدادة كما يواقيه بصورة من معاضر اجتماعاتها .

صحافية واعبلام .....نېټې

## ثانيا ـ مجالس الادارة

هادة ٣٨ سـ مجلس ادارة المؤسسة الصحفية هو السلطة المهيمنة على شئونها وتصريف أمورها وادارة وتتفيذ الأعمال والأنشطة التي تتولاها وله في سبيل أداء مهمته اتخاذ القرارات المناسبة •

هادة ٣٩ سيتالف مجلس الادارة بالتشكيل الذي هددته المادة ٣١ من قانون الصحافة ويكون انتخاب الأعضاء الذين يجرى انتخاب من بين الماملين بالمؤسسة بذات الاجراءات التي هددتها المادتان ٣١ ه ٣٣ مسن هذه المادية .

مادة ٤٠ سينعقد مجلس الادارة بدعوة من رشيسه مرة كل شهر على الأتال ويدعى للانعقاد كذلك كلما طلب ذلك ثلث أعضائه ه

ويتبع في أجتماعاته تظام أجتماعات المجلس الأعلى للضحافة ،

ويبلغ رئيس مجلس الادارة المجلس الأعلى المسافة بمسورة من معاضر المجلسات وقراراته «

هادة 13 تسيمد رقيس مجلس الادارة تتزيرا سنويا عن الشسطة المؤسسة وفروعها ويرفق به تقرير مراقب المسابات وتقرير المهاز المركزى للمحاسبات ورد المؤسسة عليهما وذلك للمرض على مجلس الادارة تبل عرضهما على المجمعية المعرمية ثم ابلاغ المجلس الأعلى للصحافة بما يتقرر في ذلك م

مادة ٤٢ سـ يمارس مجلس الادارة صلاحياته على النحو البين ف القانون ويدخل ف اختصاحباته ما يأتى:

- (١) وضع السياسة العامة العؤسسة •
- (ب) ادارة أموال المؤسسة ووضع خطتها الاستثمارية .
- (ج) اتفاذ القرارات والإجراءات واصدار اللوائح الفاحة بشئون

٣٧٤ ..... محافـة واعـلام

الممل والعاملين بالمؤمسة وتبليغها الى المجلس الأعلى للصحافة وكذلك تبليغه مشروع موازنة المؤسسة وحساباتها المضامية .

- (د) النظر فيما يعرضه رئيس مجلس الادارة وما يحال اليه من مجلس التعرير أو الجمعية المعومية وكذلك ما يطلب المجلس الأعلى للصحافة أبداء الرأى فيه
  - ﴿ ( ه ) متابعة نشاط المؤسسة بصورة دورية ٠

وتسجل معاضر المتماعات الإدارة وتدرج في سجل خاص يوقب رئيس مجلس الادارة ومن يختاره المجلس من بين أعضائه للاشراف على أمانة المجلس •

# ثالثا سرمجالس التحرير

مادة ٢٣ ــ مجلس تحرير الصحيفة هو المجلس الذي يقوم على شئون تحرير الصحيفة في هدود السياسة العامة لها ، ويتولى متابعتها بما يحققها في كفاءة كما يقوم على تنفيذها رئيس التحرير ومعاونوه .

وادة ؟؟ - يتألف مجلس التحريد من رئيس التحريد رئيبما وممن بلونه في المسئولية عن التحريد طبقا الارارات مجلس الادارة على الايتل عددهم عن همسة .

# مادة وع ــ يختص مجلس التعريد بما يلي :

- (١) وضع السياسة العامة للتحرير في اطار السياسة التي يضمها مبن مُجلس الادارة المؤسسة ، ويكون تتفيد هذه السياسة مسن المتصاص رئيس التحرير ومعاونيسه وتتعت اشراف رئيس التحرير ،
- (ب) متابعة تنفيذ سياسة التحرير في اجتماعات دورية يعقدها في المواقعت التي تتفق مع طبيعة المعلى المسعية ، ويجوز أن يمقد المجلس اجتماعات أغرى بناء على طلب رئيس التحرير ،

صحافية واعيلاًم ..... ٢٢٥

مادة ٢٦ ــ تفلو مناصب الرئاســة والمضوية في مجــالس الادارة والتحرير والجمعيات المعومية في الأعوال الآتية:

- (1) انتهاء المدة \*
- (اب) مقد شرط من شروط المضوية ٠
  - (ج) الاستقالة •
  - ( د ) الوفساة ٠

مادة ٧٧ - تقدم الاستقالة من الؤسسة المسطنية الى رئيس مجلس دارتها ، وتقدم استقالة رئيس مجلس الادارة واستقالة رئيس التحرير الى رئيس المجلس الأعلى للمسافة .

وتحال استقالات أعضاء مجلس الادارة والجمعيات المعرمية الى المجلس للبت فيها بعد مناقشاتها في لجنة شؤن العسطة والمستفيين وتقديم تقرير عنها ، والجنة أن تناقش صاعب الاستقالة قبل اعداد التقرير ، ويبلغ المجلس مجلس الشورى باستقالة أي من اختارهم ،

ولا تعتبر الاستقالة نهائية الا من تاريخ مدور القرار بقبولها مسن السلطة المنتصة، ويغلو المنصب من تاريخ مدور هذا القرار، او منى شهرين على تقديمها دون صحور القرار •

مادة ٤٨ \_ عند خلو أى مكان فى مجلس الادارة أو مجالس التحرير أو الجمعيات المعومية يجرى شغله بذأت الطريقة التى قامت بها عضوية صاحب المكان الذي خلا على أن يتم ذلك خلال شهر من غلو المكان •

## القضسل الرايسع

شتون العاملين بالؤسسات الصحفية القومية

مادة ٤٩ ـــتضم كل مؤسسة من المؤسسات المعفية القرمية مشروع لائحة داخلية لسير العمل بها تشمل ما ياتى : ٣٢٦ ..... صحافــة وإعــلام

- . : ( أ ) اختصاصات أصحاب الوظائف المتيادية ٠-
- (ب) الحد الأدنى والحد الأعلى لاجور كل فئة من فئات العاملين بها
  - ( ج ) نظام الموافز والترقيات والعلاوات. .
    - (د) قواعد التصرفات المالية والإدارية .
      - ( ه ) اللواائح التأديبية •

وتعرض مشروعات هذه اللوائح على المجلس للتنسيق بينها ووضع لائمة نموذجية يلتزم بها الجميع دون تبيد على الاضافة لصالح المعلمين •

وحتى يتم ذلك يستمر العمل في المؤسسات الصحفية القرمية والصحف الصادرة عنها باللوائح والقرارات التنظيمية النامة الممول بها حالياً •

مادة وه بريجوز للجمعية العمومية الآية مؤسسة صحفية تومية أن تحدد من أرباح الباملين بها مبلها لا يزيد على ١٥ في المائة يتصمى المندوق المدمات الاجتماعية بالؤسسة وذلك بعد جوافقة المجلس و

مادة ٥٦ ـ يُجوز انتقال المحفى من مؤسسة مسحفية قومية الى أخرى بموافقته وموافقة المؤسسة ما دون انتقام أي حق مادى أو أدبى مقرر له سواء كان هذا الحق أسليا أو المساهيا من المساهدات المن المساهدات المن المساهدات المساهدات

ويسرى ذلك على شائر العاملين في المؤسسات الصحفية .

مادة ٧٦ بـ يجوز إن لم يقترج مجلس ادارة المؤسسة المسحفية التعلم من ذلك كتابة أرئيس المجلس الأعلى للصحافة ،

ويحيل الرئيس هذا التظلم إلى لهنة شئون الصحافة والصحفيين ، لاعداد تقرير عنه لهيئة مختب المجلس في أول اجتماع تال لها . ولهيئة المحتب المجلس في تقلل التظلم ويكون قزارها نهائيا ، ولها أن تقدر عرضه عالى المجلس الاعلى للمحافة للنظر فيه اذا رأت أحقية المتطلم في تظلمه م

محافية واعبلام .....محافية واعبلام .....

ويصدر قرار المجلس بالبت في التظلم بصفة نهائية بأغلبية أعضانه ٠

هادة ٥٣ سيمت رئيس مجلس ادارة كل مؤسسة صحفية قومية الى الأمانة المامة المجلس الأعلى المسحلة بصورة معتمدة من القرارات التي تصدرها المؤسسة تطبيقا للقوانين واللوائح بذلك خلال أسبوع من تقريرها ولرئيس الجلس الأعلى المصافة عند الاقتضاء أن يستصدر قرارا عاجلا من مكتب المجلس بالاعتراض على ما يستحق الاعتراض قانونا ، ويطلب من المؤسسة وقف القرار لحين عرض الامر على المجلس لاتخاذ القرار النائي في الأهور .

# البساب الكامس ( المجلس الأملى للمحافة )

## الفصل الأول أحكم عمامة

مادة ٤٥ ــ يمارس المجلس مهامه وأعماله بواسطة أجهزته وفي المدود المرسومة له في الدستور والقايون وما جاء بأحكام هذه اللائمة •

مادة ٥٠ ـ يعقد المجلس اجتماعاته بمدينة القاهرة ٠

ويجوز بغزار منه أز بناء على دعوة من رئيس الجمهورية أن يوقد اجتماعا أو أكثر في مكان آخر ه

هادة ٥٦ ــ تصدر الدعوة الى انعقاد المجلس من رئيسه وهو الذي يرأس جلساته الا أذا كان قد أناب عنه في ذلك أهد وكيلي المجلس •

مادة ٧٧ سارعيس المجلس بعد أخذ رأى المكتب أن يدعو لحف و جلسات المجلس أيا مسن الوزراء أو رجال الدولسة أو العاملين بها أم بالمسسات المسطفية أو بالمسحف وذلك أذ دعت مقتضيات الصالح العام ، ٣٢/ صحافة واعلام

## ويكون لهؤلاء عق الاشتراك في المناتشة دون عق التصويت تـ

مادة ٥٨ - تتضمن التقارير التي يوقعها المجلس الي رئيس الجمهورية اعمالا لمكم المادة ١٧ من تاثون المسعافة ما يتصل بأوضاع المسحافة والمؤسسات والمنسآت المسعلية وما يتطق بدعم استقلالها وأدائها لرسالتها وما يتصل بهذا الأداء وبيان الوضع المالي والاقتراهات التي تساعد على الدعم بالمسحافة قدما وعلى معالجة ما يواجهها أو يصادفها من عقبات ،

مادة ٥٩ سـ خطر رئيس المجلس الأعضاء بصدور القرار المجمهورى الخص بتشكيل المجلس وكذلك بكل تعديل يطرأ على هذا النشكيل •

مادة ٦٠ ــ اذا خلا مكان عضو من أعضاء المجلس يشغل محله آخر من ذات فئته ومقا لبيان التشكيل ألوارد في المادة ٣٠ من قانون الصحافة ٠

ويكون هلول العضو البديل بناء على الاجراءات القانونية التى يحكمها النص المذكور وترسمها تواعد هذه اللائعة بالنسبة لصفة المضو ،

ويطل العضو البديل للمدة الباقية من مدة عضوية العضو الذي خلا مكانه ه

وفيما عدا رئيس المجلس الذي يرتهن تميين بديله بانتخاب رئيس لمجلس الشورى يجب أن تتم الاجراءات المفاصة بعلول البديل خلال شهر على الأكثر من خلو المكان .

# المُمسلّ الثنائي أجَهسزة المجلس

هادة ٦١ سـ أجهزة المجلس هي : ١ ـــ رئيس المجلس • ٢ ـــ هيئة مكتب المجلس • محافة واعلام .....مافة واعلام المستعدد المستعدد

- ٣ ... الأمانة العامة •
- إلكوان النوعية الماسة •

### أولا ــ رتيس المجاس

مادة ٦٢ سـ رئيس المجلس هو الذي يمثله تانونا لدى السلطات والجهات والهيئات المفتلفة • وهو الذي يتحدث باسمه ، ويرأس الرئيس جلسات المجلس ، كما تكون له رئاسة ما يحضره من اجتماعات اللجان • ويقوم كذلك بالاشراف على أداء المجلس مهامه ، وعلى حسن سير أعماله توجيها وتنفيذا •

مادة ٦٣ - يستمين رئيس الجلس في أداء مهامه واختصاصاته بهيئة مكتب المجلس وبعن يرى من الأعضاء •

مادة ٦٤ ــ عند غياب رئيس المجلس أو تعذر قيامه بأعماله يتولى اختصاصاته أقدم وكيلى المجلس ، فان تساوت أقدميتها فأكبرها سنا •

وعند خلو المنصب يتولى أعمال الرئاسة أكبر أعضاء المجلس سسنا الى أن يتم انتخاب الرئيس المديد طبقاً لأحكام الدستور والقانون •

#### تانيا \_ مينة مكتب المعلس

هادة ٦٥ ـــ نتالف هيئة مكتب المجلس من الرئيس والوكيلين والأمين المام والأمين العام المساعد ٠

مادة ٢٦ ... ينتخب أعضاء هيئة المكتب ... عدا الرئيس ... في أولى جلسة يعقدها المجلس بعد تشكيله ، ويتم انتخابهم من بين الأعضاء الذين يرشحون أنفسهم لذلك قبل الموعد الذي يحدد الانعقاد المجلسة الأولى المجلس بثلاثة آيام على الأقل .

. ۳۳. ..... صحافــة واعــلام

ويكون الانتخاب سريا ، وتعلن النتيجة أخسدًا بالاغلبية المطلقسة للإصوات المحيحة التي اشترك أصحابها في عملية الانتخاب و

هادة ٧٧ - مدة عضوية هيئة الكتب هي مدة عضوية المجلس واذا خلا مكان أحد الأعضاء - بخلاف الرئيس - يجرى انتخاب من يحل مكانه بذأت الاجراءات البينة بالمادة السلبقة ، على أن يتم ذلك في خلال شهر من خلو الكان ،

وتكون مدة عضوية المضو الجديد هي بقيمة الدة التي كانت لمن مل محله •

هادة 14 ستضم هيئة المحتب الفطة العامة لنشاط المجلس والفطط التفصيلية أن دعا الأمر وتعاون المجلس ولجانه في أداء المهام التي يضطلعون بها ، وتقوم بالتنسيق بين الأعصال والاجتماعات واللقساءات : ومراجعة التقارير ومتابعة تنفيذ القرارات والاشراف على مقتضى التوصيات والقيام بوضع اللوائح للماملين بالمجلس والقواعد الفاصة بالمكانات وما في حكمها ،

مادة ١٦ ــ يدمو رئيس المجلس هيئة الكتب الى اجتماعات دوريسة يحددها بالاتفاق مع أعضاء العيئة ، وكذلك كلعا استدعت المسرورة ذلك .

مادة ٧٠ ــ تضع العيئة القراوات التنفيذية والقواعد التنظيمية التى يتطلبها سير العمل كما تضع القواعد المتعلقة بشئون العاملين بالمجلس •

#### ثالثا ــ الأماثة العامة

هادة ٧١ ــ تكون الأمانة العامة للمجلس من الأمين العام والأمين العام المساعد المنتفيين والأجهزة التى تنظمها هيئة الكتب سواء كانت ادارة أو أنساما أو أفرادا .

ويتولى مسئولية الأمانة الأمين العام ويعاونه فى ذلك الأمين العام المساعد كما يحل محله عند غيابه •

مادة ٧٧ - تتولى الأمانة العامة - تعت اشراف وتوجيه الأمين المأم - أداء جميع الأعمال القانونية والفنية وتصريف الشئون الادارية والمالية الخاصة بالمجلس أو المازمة لمعاونته ولمجموع أجهزته في مباشرة مسئولياتهم طبقاً لقانون الصحافة وهذه المائحة وفي هدودها .

وللأمين العام من المسلاميات المالية والادارية ما هو مقرر في نظم الدولة لوكيل الول الوزارة

مادة ٧٣ - يعد الأمين العام بموافقة رئيس المُفلِسُ بُعدول أعمال جاسات المجلس وجيئة المكتب وموافاة أعشائه بجدول الأعمال قبل موعد الانعقاد بيومين على الأكتل الأاذا دعت الضرورة المتجاوز عن ذلك ٠

كما يتولى التسميق بين مراعيد اجتماعات اللهمان وتوجِّيه الدعوة الأعضائها •

مادة . ٧٤ أ. يعد الأمن العام السجلات اللازمة لأعمال المجلس ويشرف على شئون الاجتماعات ومجاهرها و

## رابعا \_ اللمان النوعية والقاصة

مادة ٧٥ سـ يشكل المجلس بعد اكتمال تكوينه من بين أعضائه اللجان النوعية الدائمة التالية ، وتكون مدة عضويتها هي مدة عضوية المجلس

١. لا : لعنة شئون الصحافة والصحفيين :

وتنفتص بالسائل الآتية :

ابداء الرأي في مشروعات التوانين واللوائح التي تنظم شئون المحانة والاقتراهات بتعديلها

٧ \_ النظر فيما يحيله الجلس أو مكتب المجلس الى اللجنة •

٣ \_ متابعة السائل ذات الأحمية غيما يتشر في الصحف أو يعرض

٣٣٧ .....

على المؤسسات الدستورية من شئون الصحافة والصحفيين واعداد تقرير عنها المجلس •

- إلى الما الراق الما الما الما من الشاون الآتية :
  - ( أ ) طلبات اصدار صحف جديدة ٠
  - (ب) طلبات عمل المسعنيين بالمارج .
- (ج) استقالات المحفيين من المناحب القيادية في المؤسسات المحامة .
  - (د) التظامات التي يقدمها الصحفيون الى الماس .
    - ( ه ) الشكاوى ذات الصلة بالصفافة والصعفين -
  - ه ... التقدم بالاقتراهات الفاصة بالصحافة والصحفيين •
  - ٦ الاشتراك مع لجنة الشئون المالية والادارية فيما ياتى :
    - (١) ومنع مشروع لائمة أجور العاملين في المنفاغة .
- (ب) وضع مشروع اللاحة المتعوذجية الشقون العاملين في المؤسسات المسطية •

اعداد ما يتمل بشئون المحانة والمحنيين في التقرير السنوي لعرضه على المجلس .

وتنوب هيئة مكتبة اللجنة عنها في الأمور الداخلة في اختصاصها التي لها صفة الاستعجال •

> ثانيا : لجنة الشئون المالية والادارية والاقتصادية : وتفتص بالسائل الآتية :

١ ــ دراسة العياكل المالية والاقتصادية للمؤسسات المسطفية القيمة .

- ٢ ــ المساركة في اعداد القواعد المنظمة لادارة المؤسسات المسطفية القومية وقواعد اعداد موازنتها السنوية ، وقواعد أرماهها .
- ٣ ــ المشاركة في وضع القواعد المنظمة لتأسيس شركات النشر أو
   الاعلان أو الطباعة أو الثنوزيع بمؤسساتها الصحفية القوهية .
- ٤ ــ المشاركة في وضع قواعد العبد الادني للاجور العسمليين والعاملين بالمؤسسات العسملية .
- الانتصاصات المالية والادارية التي نصت عليها هذه اللائمة بشأن موازنة المجلس والتي تختص بها اللجنة .

الشاركة فى دراسة وسائل دعم المسحافة المعربة وتتميتها وتطويرها بما ساير التطور العلمى المديث ومدها أتليميا الى أوسع رقمة ٠
 حراسة انشاء صندوق دعم المحيف ووضع اللائمة المنظمة له ٠

- ٨ تقديم الدراسات الخامية بالأمور التالية :
- (١) جمس الورق للصحف وتسهيل استياده ٠
  - (ب) أسعار الصحف والمعلات .
  - (ج) اسمار الاعلانات المفكومة والتطاع العام .

٩ ــ مراسة ما يحال اليها بشان التنسيق بين الصحف ف المجالات.
 الانتصادية والإدارية المقررة في قانون المحافية وقانون نقاية المحفين •

بر ١٠ بريث ودراسة اساليب ترفير مستلزمات اصدار الضعف واقتراح اساليب تذليل المقبات التي تواجه الصعف •

11 مجمع ودراسة الشاكل المالية والانتصادية التي تواجه الصعف والتيسات المسعفية التومية في تأدية وسالتها وفي متدمثها التضايا المتطقة بما ملى :

٣٣٤ ..... عجافسة واعسلام

- ( ١٠)) الضرائب ٠
- (ب) التأمينات الاجتماعية ٠٠
  - (جه) الجمارك م
- (د) هجر موارد المؤسسات والمبحق مسن المنبع من مواردهما الاعلانية والمليمية والتوزيمية .
- ( ه ) التسعيلات المرفية وتوفير الممالات الأجنبية وفتح اعتمادات الورق وفيء •

ثالثا : لمجنة القيم ( تستون الاعضاء ) :

وتختص بالمسائل الإثنية :

١ -- التحقيق مع اعضاء المجلس فيما يصدر عنهم من أمور في غير نطاق عملهم المحقى ، تعد غروجاً على الغيم الدينية أو الاغلاقية أو الإغلاقية البادىء الأساسية السياسية والاقتصادية للمجتمع المسرى ، وذلك كله وفقا لأحكام الدستور وقانون سلطة المسحافة ولاتحته التنفيذية وميثاق الشرف المسحفى ، ويكون التحقيق فيما يتمال البها من رئيس المجلس ،

٢ -- أبداء الرأي في مشروع ميثاق الشرف المسطق قبل عرضه

- ٣ التتراح الوسائل الكنيلة باعمال ميثاق الشرف المحقفى .
  - ٤ اقتراح الوسائل الكفيلة بالمفاظ على حرية المسافة ،
- ه ــ التمكيم فيما ينشب من خلافات تتملق بمق الرد على ما ينشر في المحقة ه

مادة ٧٦ سيجوز المجلس أن يشكل لجانا نفاسة ومؤمّنة ولاغراض محددة بيين المجلس مهمتها واختصاصها ومدة قيامها سواء كان تعديدا زمنيا أو مرتبطا بطبيمة المهمة .

صحافية واعسلام ......

مادة ٧٧ ـ تتكون كل لجنة من العدد المناسب الذي يحدده المجلس ويتم ترشيح أعضائها بمعرفة هيئة المكتب مع مراعاة التخصصات المطلوبة ومهام اللجنة ، وبعد هوافقة الرشحين يعرض هذا الترشيع على المجلس لاتفاذ قرار فيه •

وتنتخب كل لجنة فى أول اجتماع لمها رئيسها ووكيلها وأمين السر وتتكون منهم هيئة مكتب اللجنة .

# القصيل الثمالث الثنون ا)الية للمجلس

مادة ٧٨ سالمجلس موازنته المستقلة التي تدرج في الموازنة المامة للدولة رقعا واحدا ، وتبدأ السنة المالية للمجلس في بداية السنة المسالية للدولة وتنتهى بانتهائها •

مادة ٧٩ مد يعد مكتب المجلس مشروع الموازنة ويعدد أبوابها ويحيله المى لمجنة الشئون المالية والادارية والانتصادية للدراسة واعداد التترير. الذي يعرض على المجلس ليقر المشروع وفقا لمرايه فيه ٠

وبيراعي أن يتم اقرار المشروع في المواعيد المناسبة مع بدء السنة المسالمة .

مادة ٨٠ ــ تشمل الموازنة المالية للمجلس الأبواب الثابتة الآتية :

- (١) دعم الصحف والمؤسسات الصحفية .
  - (ب) مناديق الاعانات الخامة
    - (ج) النفقات الادارية للمجلس •
- (د) مشروعات المجلس الأخرى •

هادة ٨١ سيضم مكتب المجلس القواعد الخامة بتنظيم حسابات المجلس ونظام المرش والمجرد وغير ذلك من الشئون المالية للمجلس ، كما يحدد المجة التى تودع قيها مبالغ الاعتماد المجسس للمجلس .

مادة ٨٢ - لا يجوز صرف أية مبالغ من أموال المجلس الا بموافقة المجعة المفتصة وباذن موقع من الأمين العام ، وقد أن ينيب عنه فى ذلك الأمين العام المساعد •

هادة ٨٣ سيتولى المجلس حساباته بنفسه ، ولرثيس المجلس أن يطلب بناء على اقتراح هيئة الكتب أن يطلب من المجار الركزى للمحاسبات أن يندب من يعاونه فيما يرى من الشكون المسابية والمالية .

مانة ٨٤ ـ ارئيس المجلس الفتصاصات رئيس مجلس الوزراء أو الوزير المختص في الشفون المالية المنسوص عليها في التوانين والموائح م

مادة ٨٠ سيضع مكتب المجلس خلال ثلاثين يوما من تاريخ انتهاء السنة المالية مشروع المساب الختامي ثم يحيله إلى لجنة الشئون المالية والادارية والالانتصادية لتقدم تقريرا عنه الى المجلس في مدى السبومين من الاحالة ٠

# البنبات الرابسع على الرابسع على المال وقرارات

مادة ٨٦ ميمقد المجلس غلال الممسة عشر يوما التالية لمدور قرار تشكيله جلسة اجراءات تقصص لحلف الأعضاء اليمين ولاجراء انتخابات أعضاء هيئة الكتب - عدا الرئيس سولتبكيل اللجان النوعية الأساسية التي حددتها المادة ٧٠ من هذه اللائمة .

ويتم هلف اليمين وفقا للترتبب الربيدي السماء الربيباء الجاخرين .

محافسة وأعسلام .....

ويطف الأعضاء المتطلعون عن صفور هذه الطلبة اليدين في أول علمة يحضرونها .

مادة ٨٧ - لا يمارس عضو المجلس صلاحياته الا بعد علف اليمين الآتية :

« اقسم بالله المعليم أن أرعى مصالح الوطن • وأن أؤدى واجبات عضويتي في المجانس بالأمانة والصدق • وأن أهافظ على حزية المحافة واستقلالها في مباشرتها اسلطاتها ورسالتها في اطار التومات الأساسية المجتمع طبقا التستور والقانون وأهكام اللائحة التنفيذية تقانون سلطة المحافة ، ولوائح المجلس الأعلى المحافة ومليصدره المجلس من قرارات •

مادة ٨٨ سا يكون انعقاد المجلس صحيحا بحضور أغلبية أعضسائه وتكون قراراته صحيحة بموافقة أغلبية العاشرين الا اذا تساوت الأصوات فيجح الماتب الذي منه الرئيس م

ولا يشهد جلسات المجلس أحد مسن غير أعضائه إلا مسن يدعوهم الرئيس طبقا لحكم المادة va ov هذه اللائمة ·

ملادة ٨٩ سيتحدد الكلام في المجلس فيما ورد بجدول الأعمال ويجوز استثناء أن يجرى الكلام في غير ما ورد بالجدول اذا الملب ذلك كتابة خمسة أعضاء على الأقل قبل موعد انعقاد الجلسة ووافق المجلس على الطلب.

وينظم رئيس الجلسة اعطاء الكامة للاعضاء وقعًا لترتيب طلبها وله أن يتدخله فى مراعاة الوقت الذى يستغرقه كل متكلم ، وله كذلك أن يعرض الرأى باقفال باب المناقشة فى الموضوع المطروح بشرط أن يكون قد تكلم قيه على الاتخل مؤيد له ومعارض : وللمجلس فى أى وقت أن يقرر اتفاق باب المناقشة بطلب أغلبية أعضائه العاضرين . ٣٢٨ ..... محافية واعملام

ملدة ٩٠ ــ يؤخذ الرأى برنع الموافقين أيديهم ، ويؤخذ الرأى ندا. بالاسم في الأهوال الآتية :

- (١) اذا طلب ذلك عشرة من أعضائه ٠
- (ب ) أذا كان الموضوع المطروح يتطلب أغلبية خاصة لاقراره
  - (ن ج ) فذا كانت نتيجة التصويت العادى موضع خلاف ظاهر ٠

وفى حالة أهذ الرأى بالنداء بالاسم لا يجوز أن يتعدى الانساح عن الرأي ما يفيد ذلك فقط دون تطبق ، فان جاوز الانساح عن الرأى ما يفيده بطل الصوت •

مادة ٩١ ــ يعرض مصفر كل جلسة على المجلس في الجلسة التالية للمصادقة عليه عفادا رغب أي عضو معن حضروا تلك الجلسة تصحيح شيء معا ورد في محضر الجلسة عدم ذلك كتابة قبل بدء أعمال الجلسة التالية أو عند عرض محضر الجلسة على المجلس للمصادقة •

وتسجل معاشر الجلسات في سجل خامس بعد التمديق عليها مسن المجلس •

والأمانة المامة المجلس هي المستولة عن كل معاشرة •

# البنساب المسادمن اهكسام عسامة

مادة ٩٢ ــ تلفى اللائحة التنفيذية للقانون رقم ١٤٨ أسنة ١٩٨٠ المسادرة في ١١ فبراير ١٩٨٠ ٠

هادة ٩٣ ــ لا يجوز تحديل أحكام هذه اللائمة الا بموافقة ثلثي أعضاء المجلس •

هادة ٩٤ - تنشر اللائمة في الوقائع المصرية ويعمل بأحكامها من اليوم التالي لنشرها .

صحافية واعبلام .....

قانون رقم ۷۳ لسنة ۱۹۷۰ بانشاه نقابة الصحفيين وبالغاء التانون رقم ۱۸۵ لسنة ۱۹۵۰ بتنظيم نقابة الصحفيين ۱۰۰ و ۱۰

باسم الأمة

رثيس الجمهورية

قرر مجلس الأمة القانون الآتي نصه ، وقد اصدرناه : أ

البساب الأول في انشاء النقابة وشروط المضوية الفصل الأول — انشاء النقابة واهدافها

هادة 1 ستنشأ نقابة للصحفيين في الجمهورية العربية المتحدة تكون لها الشخصية المعلوية ومقرها الرئيسي مدينة القاهرة ، ويجوز انشاء فروع لها في الحافظات بقرار يصدره مجلس النقابة ،

مادة ٢ ــ تؤلف النقابة من الأعضاء المقيدة اسماؤهم في ادجــدول وفروعه المنصوص عليه في المادة الرابعة من هذا المقانون •

مادة ٣ ــ تستهدف النقابة :

(أ) العمل على نشر وتعميق الفكر الاشتراكي والقومي بين أعضائها

<sup>(</sup>۲) الاحفاءات الجمركية المقررة بمقتضى هذا القانون الغيت بموجب القانون رقم ۹۱ لسنة ۱۹۸۳ بتنظيم الاعفاءات الجمركية ( الجريدة الرسمية في ۱۹۸۳/۷/۲۸ ــ العدد ۳۰ والملغى بقرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ۱۸۹ لسنة ۱۹۸۳ باصدار قانون تنظيم الاعفاءات الجمركية ( الجريدة الرسمية في ۱۹۸۲/۸/۲۱ ــ العدد ۳۶ تابع )

. ۲۲ ... محافية واعلام

وتنشيط الدعوة اليه فى داخل المؤسسات الصحفية وبين جمهور القراء وكذلك تتشيط البحوث الصحفية وتشجيع القائمين بها ورفم المستوى الطمى والفكرى للإعضاء النقابة •

- (ب) العمل على الارتفاع بعستوى المهنة والمحافظة على كرامتها والفود عن حقوقها والدناع عن مصالحها .
- (ج) ضمان حربة المحقيين فى أداء رسالتهم وكفالة حقوقهم ، والعمل على صيانة هذه الحقوق فى حالات القصل والرض والتعمل والعمر •
- (د) السمى لايجاد عمل لأعضاء النقابة المتعطلين وتشميلهم أو تعويضهم تعويضا يكفل لهم حياة كريمة ٠
- ( ه ) العمل على مراعاة الالترام بتقاليد المهنة وآدابها ومبادئها ·
- (و) تسوية المنازعات ذات الصلة بالمهنة التي تنشأ بين أعضاء النقابة أو بينهم وبين الميئات والمؤسسات والدور الصحفية التي يعملون فيها ه
- (ز) العمل على توشيق المارهات مع التحاد المسحفيين المسرب والمنظمات الماثلة فى المبلاد العربية والمشاركة فى المنظمات المحمدية العالمية التي تنصر القضايا العربية ، والسعى الى القامة علاقات وثيقة مع المنظمات الماثلة .
- (ح) الممل على التقريب بين أعضاء النقابة وبين أعضاء نقابات الممال العاملين في المسحافة باقامة اتحاد غيما بينها يستهدف الارتقاء مالمهنة ٠

ويجرى تشاط النقابة في اطار السياسة العامة للاتحاد الاشتراكي العربي ٠

محافقة واعدادم معادم المستعدد المستعدد

# الفصل الثاني - ل شروط العضوية ... و القانة ... ...

مادة ٤ ــ ينشأ في النقابة جدول يشمل أسماء المحقيين ، وتلحق به الجداؤل القرصة الآتية على المنافق المنا

- "(١٠) جَدُولُ الْفَيْحِنِيْنُ "الشِّتْفَلِينَ" وَ الْفَيْحِنِينَ "الشِّتْفَلِينَ" وَ الْفَيْحِنِينَ
- (ب) جدول المحقين غير الشتغلين •
- ﴿ بَهُ ) وَقُولَة الْمِسْمُنِينَ الْمُلْتَشْبِينَ وَعَلَيْهِ
- " ( د ) اجتدول المنصفيين اللمث التيزين المنه

ويمهد بالمجدول والجداول الفرعية الى لجنة القبد المنفومي عليها في المادة ١٣٠ من هذا القانون ، وتودع اللجنة المذكورة نسخة من هذه المجداول في الانتجاد الانتجاكي المربئ ووزارة الارتساد القومي ه

Sec. 35

و (ب ) أن يكون من مواطني الجمهورية المربية المتعدة في منازم ...

(ج) الن يكون حسل السمعة لام يسبق المكم عليه في جناية أو جنكة مفلة بالشرف أو الأمانة أو تقرر شطب اسمه من المحدول الأسباب ماسة بالشرف أو الأمانة .

(د) آن يكون هاصلا على مؤهل دراسي عال ه

مادة ٦ نم يمتبر صحبيا مشتبلا: .

(1) من باشر بصغة أساسية ومنتظمة مهنة الصحافة في صحيفة يومية أو دورية تطبع في الجمهورية الفريلية المتحدة : أو وكالة العباء مصرية أو أجنبية تبعل فيها عوكان يتقلض عن ذلك أجرا تابعًا بشرط ألا يباشر مهنة ألهري •

- (ب) المصدر المترجم والمحرد الراجع والمحرر الرسام والمحرر المحرد والمحرد الخطاط بشرط أن تنطبق عليهم أعكام المدتن المقاسة والسابحة من هذا القانون عند القيد .
  - (ج) الراسل اذا كان يتقاضى مرتبا تابتها ، سواه كسان يعمل فى الجمهورية المربية المتعدة أو فى الخارج بشرط الإيباشر مهنة الخرى فير اعلامية وتتطبق عليه المادتان الخامسة والسابمة عند القيد -

ملاة ٧ سعلى طالب القيد في جدول المسمنيين الشنفاين أن يكون قد أمضى مدة التعرين بغير انقطاع ، وكان له نشاط مسعلى ظاهر خلالها ، وأن يرفق بطلب القيد شهادة منصلة من نشاطه في الصحيفة أو وكسالة الإثباء التي أمضى فيها مدة التعرين .

علاق له ما على المدعد تحت التعرين أن يعضى مسدة التعرين في الحدى دور المسعف المتى تصدر في المعمورية العربية المتحدة أو وكالة من وكالات الأعباء الذي تعمل فيها • ويجوز بترخيس خلص من مجلس التتابة قضاء مدة التعرين في المسعف ووكالات الأعباء في الخارج •

مادة ٩ - على المسعفى تحت التمرين أن يبلغ مجلس النقابة عن محك اتامته واسم الصحيفة أو وكالة الأنباء التي التحق للتمرين فيها وعن كل تعيير بحدث في هذه البيانات •

مادة ١٠ - مدة التمرين سنة لخريجي أقسام الصفائة في الجامعات

محافية واعلام .....مافية واعلام المسترب المسترب المسترب المسترب المسترب

والماهد الطيا المعترف بها . وسنتان لفزيجى باتى الكليات والماهد الطيا المعترف بها - وتبدأ هدة التمرين من تاريخ القيد في جدول الصحفيين تحت التمرين ، وتحدد اللائمة الداخلية اجراءات القيد تحت التمرين .

هادة 11 سـ تعتسب من غترة التمرين ما يقضيه الماملون في خدمة الحكومة اذا كانوا يقومون بحكم طبيعة أعمالهم بأعمال صحفية • ويحدد وزير الارشاد القومى بقرار منه الوظائف والأعمال سالفة الذكر واسماء من يقومون بها •

مادة ١٢ ــ استثناء من أحكام المادة الخامسة من هذا القانون ، للجنة القيد أن تقيد في جدول المحفين المنتبين :

- (1) الصحفيين المرب المتيمين في الجمهورية المربية المتحدة الذين يعملون في صحف تصدر فيها أو وكالات أنباء تعمل فيها ، متى توافرت فيهم الشروط المصوص عليها في المادة الخاصسة عدا شرط جنسية الجمهورية المربية المتحدة •
- (ب) المحقيين الأجانب المتيمين في الجمهورية العربية المتحدة والذين يعملون في محف تصدر فيها أو في وكالات أنباء تعمل فيها متى توافرت فيهم الشروط المتصوص عليها في المادة الخامسة عدا شرط جنسية الجمهورية العربية المتحدة .
- (ج) الذين يسهمون مباشرة فى أعمال المسافة متى توافرت بالتسبة اليهم الشروط المنصوص عليها فى المادة الخامسة عدا شرط احتراف المتراف المناف

 وترسل اللجنة قبل انعقادها يثلاثين يوما على الاقل بيانا بأسماء طالمى القيد الى الاتحاد الاشتواكي العربي، ووزارة الارشاد القيمي لابادء الرأى فيها خلال أسبوعين من تاريخ وصول المبيان اليها •

بناذا لم تبد الجهتان المذكورتان رأيهما خلال هذه المدة بنت اللجنة في العلليه ه

وعلى اللجنة أن تصدر قرارها خلال ستين يوما من تاريخ تقديم طلب القيد اليها ، و فى حالة الرفض يجب أن يكون القرار مسببا .

ويخطر الطالب بقرار اللجنة خدل أسبوعين من تاريخ مدوره بخطاب مسجل بعلم الوصول ويقوم مقام الاخطار تسلم الطالب صورة مسه بايصال يوقع عليه •

مادة ١٤ ــ أن صدر القرار برفض قيده أن يتظلم منه خلال ثلاثين يوما من تاريخ ابلاغه به أمام هيئة تؤلف على النحو التالي :

	احد مستشارى معاكم الاستثناف ، تندبه الجمعية العمومية
أرثيسا	كية الإستفنان
	and the second of the second o
	يد رؤساء النيابة العامة
أعضاء	يس هيئة الاستعلامات أو من ينييه
	نان من أعضاء مجلس النقابة ينتخبهما الجلس سنويا

مادة 10 سر تستبعد لجنة القيد من جدول الصحفيين تحت التعرين من لم يتقدم لقيد اسمه في جدول المسحفيين المستعلين خلال ثلاثة أشهر من تاريخ انتهاء فترة التعرين الا أذا قدم عذرا مقبولا منعه من تقديم الطلب •

ولا يجوز قبول قيده في هذا الجدول الأخير الا بعد مضى سنة من تاريخ استماد اسمه ، على أن يدفع رسم قيد جديد •

هادة ١٦ سعلى مجلس النقابة أن يبلغ الاتحاد الاستراكى العربى ووزارة الارشاد القومى قرارات اللجان النصوص عليها في المواد ١٧ و ١٤ و ١٨ و ١٨ من هذا القانون وذلك خلال السبوعين من مدورها ، كسا يرسل اليهما كشفا باسماء الصحفيين القيدين في جدول النقسابة الذين يتقرر نقل أسمائهم من جدول فرعى الى آخر ه

مادة ١٧ سـ لا يجوز لطالب القيد تجديد طلبه الا اذا زالت الأسباب التي حالت دون قبول قيده وانقضت سنة على الاقل من التاريخ الذي أصبح فيه قرار الرفض فهائيا ه

هادة ١٨ ــ اذا فقد العضو شرطا من شروط القيد في المحدول فعلى مجلس النقابة ابلاغ لجنة القيد لتصدر قرارا بشطب اسمه من المحدول .

وان شطب اسمه من الجدول أن يستأنف هذا القرار آمام اللجنة المنصوص عليها في المادة الرابعة عشرة من هذا القانون خلال ثلاثين يوما من تاريخ ابلاغه بالقرار المذكور ،

وله أن يجدد طلب القيد في الجدول مصحوبا برسم قيد جديد .

وعلى اللجنة أن تعيد قيده بعد التحقق من زوال أسباب شطب الاسم .

مادة ١٩ سالعضو الشيغل أن يطلب نقل اسسمه الى جدول غير الشيغلين •

مادة ٢٠ ــ لجلس النتابة ولوزيد الارشاد القومي أن يطلبا من لجنة المتيد نقل أسم المضو الذي ترك العمل في الصحافة الى جدول غير المستعلق ويمان العضو بهذا الطلب وله أن يبدى دغاعه أمام اللجنة الذكورة •

٣٤٦. ..... صحافية واعبلام

#### البساب الثساني

## في النظام المالي للنقابة

مادة ٢١ سـ تتكون موارد النقابة مما يأتى :

- (1) رسوم التيد في جداوك النتابة .
- (ب) الاشتراكات السنوية للاعضاء وغوائد الاشتراكات المتأخرة .
  - (اج) حصيلة رسوم الدمنة الصحفية (١) .
- (د) ايرادات النقابة من أكشاك بيع الصحف القصور حق استعلالها على النقابة م
  - ( ه ): عالد استثمار أموال المنقابة .
  - (وز) الاعانات والتبرعات والمبات .
    - ازز) ای موارد آخری ۰

مادة ٢٦ سعلى كل معلى أن يؤدى قبل قيد اسمه فى المدول رسوم القيد المقررة للمدول الذى يريد قيد اسمه فيه سوتكون رسوم القيد كما يأتى:

#### جئيسه

- ١٠ اللقيد في جدول تحت التمرين ٠
  - ٠٠ للقيد في جدول الشتطين ٠
  - ١٠ القيد في جدول المنتسبين ٠

مادة ٢٣ - يؤدى عضو النقابة الى خزانتها رسم اشتراك سنوى بالقيمة التى تحددها اللائمة الداخلية و يجب اداؤه في ميماد غايته آخر

<sup>(</sup>۱) صدر القانون رقم ٥٥١ اسنة ١٩٥٤ بانشاء طوابع دمغة لصالح صندوق معاشات واعانات الصحفيين ( الوقشع المصرية في ١٩٥٤/١١/٤ -العدد ٨٨ مكرر ) .

مارس من كل سنة ، ومن يتخلف عن تأدية الاستراك في الموعد المذكور لا يقبل منه أي طلب ولا تعملي له أي شهادة من التقابة ولا يقمتم بأيــة خدمة نقابية الا بعد لان يؤدى جميم الاشتراكات .

ويقوم أمين المستوى بعد هذا التاريخ بانذار من تخلف من أداء الاستراك باستبعاد اسعه بمقتفى كتاب مسجل بعلم الوسول و ومن يتقلف عن تأدية الاستراك حتى آخر بونية من كل سفة يمتبر مستبعدا من المدول بتوة المقانين •

للذا أوقى بالاستراكات السعفة عليه وفوائدها بواقع ه/ من تاريخ الاستعفاق أميد المه الى المدول بغير اجراءات ، واحتسبت له مدد الاستبعاد في الاستبعاد في المحتفية والماش مع مراعاة أنه أذا منفي على استبعاد المستفى خمس سنوات دون الوغاء بالاشتراكات المستمقة عليه وفوائدها والت عضوية المقابة عنه بقوة القادون و

مادة ٢٤ - لجلس النقابة اعناء الصحفى من رسم الاستراك لدة سنة واحدة ، اذا وجعت أسباب قوية تبرر ذلك، ويجوز تجديد الاعناء سنويا متى ظلت الأسبلب المشار اليها قائمة ، ولا يجوز الاعناء من رسوم التيد -

هادة ٢٠ ــ تبدأ السنة المالية للنقابة في أول يناير وتنتهي في الخر ديسمبر من كل علم-

مادة ٢٦ س يتولى مجلس النتابة ادارة أموالها وتعصيلها وحفظها ويقوم بالارار وصرف اللفتات التي تستازمها ادارة النتابة في هدود الاعتمادات المتررة في المزائمة.

مادة ٢٧ سابعد مجلس النقابة الصحاب المتامى للسنة المالية المنتهة ويعد مشروع الميزانية عن السنة الجديدة ؛ وتعرض الميزانية والحساب المتامى على الجمعية العمومية النقابة لاعتمادها و المساب

مادة ٢٨ سر تودع أموال النقابة في حساب غلس في أحد الممارة يختاره مجلس النقابة ويتوقيع النقيب وأمين المستدوق ه

مادة ٢٩ سرادا حالت غاروف استثنائية دون انعقاد الهممية العمومية في مواعيدها العادية يستمر العمل بالمزانية السابقة الى أن تجتمع الجمية المعومية وتقر المرانية الجديدة •

هادة ٣٠ حبتمنى نفارة المسحنيين والنقابات الفرعية وكافة المؤسسات التابعة للنقابة من كافة الخرائب والوبيوم والدمقة والبعوائد وتحير ذلك من التكاليف المائية مهما كان نوعها و وتحقى أغزال اللقابة والنقابات المرجية الثابتة والمقولة ، ويجميع المعليات الاستثمارية مهما كان نوعها من جميع المسابق والرسوم والدمقة والعوائد التي تقرضها المكومة أو أي سلطة عسامة •

مادة ٢١ سـ لا يجوز الحجز على مقار النقابة وغروعها . .

الباب الشائق في ادارة النتابة

القصل الأول -- الجمعية العمومية ومجلس النقابة أولا -- الجمعية العمومية

مادة ٣٣ مَا تؤلف الجمنية العمومية من الأعضاء المقيدين في جدول الشتقلين الذين سددوا رسوم الاشتراك المستعقة عليهم حتى آخر السنة المالية المنتهية ١٤ أعلوا منها ١٠

وتعقد الجمعية المعومية للنقابة اجتماعها العادى في يوم الجمعة الأول من شهر مارس من كل سئة ،

صحافسة واعسلام مستسمين واعسلام المستمالين واعسالهم المستمالين واعسالهم المستمالين والمستمالين والمستم والمستمالين والمستمالين والمستمالين والمستمالين

ويجوز دعوة المجمعية الممومية الى اجتماع غير عــادى كلما رأى مجلس النقابة ضرورة لمقدها : ويجب دعوتها اذا قدم طلبا بذلك مــائة عضو معن لهم حق هضور اجتماعاتها وذلك خلال شهر من تقديم الطلب .

وتعدد اجتماعات الجمعية العمومية في المقر الرئيسي النقابة .

### مادة ٣٣ - تختص الجنسية السومية بما يأتى :

- ( 1 ) النظر في تقرير مجلس النقابة عن أعمال السنة ألمنتهية واعتماده
  - (ب) اعتماد الحساب الختامي السنة المالية المنتبية •
  - (ح) الترار مشروع الميزانية الخاصة بالسنة المالية المقبلة •
- (د) انتخاب النقيب وأعضاء مجلس النقابة بدلا من الذين انتهت مدة عضويتهم •
- (ه) اقرار مشروع اللائمة الداخلية للنقابة وفروعها ويصدر بهذه الملائحة قرار من وزير الارشاد القومى بعد موافقة الاتحاد الاشتراكي العربي ه
- (و) اقرار اللائمة الشامنة بآداب مهنة المسبحانة ، وتعديلها ، ويصدر بهذه اللائمة قرار من وزير الارشاد القومي بعد موافقة الاتحاد الاشتراكي العربي ه
  - (ز) وضع نظام للمعاشات والأعاثاث .
- (ح) النظر فيما يهم النقابة من أمور يرى مجلس النقابة عرضها على الجمعية المعومية •

مادة ٣٤ بدعو النقيب أعضاء الجمسية العمومية للاجتماع باعلان ينشر مرتين في جريدتين يوميتين تصدران في القاهرة ، قبل المقادها بأسبوع على الأقل ، وبيين في الاعلان موعد الاجتماع وجدول أعمال الجممية المعومية ، وتدرج في جدول الأعمال الموضوعات التي يقترحها مجلس النقابة

أى اقتراح يرى عرضه على الجمعية العمومية العادية وذلك قبل موعسد عقدها بأسبوع على الاقل •

ولا يجوز للجمعية المعومية العادية أو غير العادية أن تنظر في غير الموصوعات الواردة في جدول أعطالها ، الا ما يرى مجلس النقابة عرضه عليها من الامور العاجلة التي تطرأ بعد توجيه المدعوة .

مادة ٣٥ ــ لا يكون اجتماع الجمعية العمومية صحيحا الا اذا عضره نصف الأعضاء على الأقتل فاذا لم يتوافر هــذا المدد أجل الاجتماع السبوعين مع اعادة اعلان الاعضاء بالموعد المديد و ويكون انعقادها الثانى مصيحا اذا حضره ربع عدد الاعضاء ، والا تتكرر الدعوة حتى يكتمل هذا المعده

مادة ٣٦ - تصدر قرارات الجمعية العمومية بالاغلبية المطلقة

#### ثانيا ـ مجلس النقاجة

مادة ٣٧ سا يشكل مجلس النقابة من النقيب واثنى عشر عضوا ممن لهم حق حضود الجمعية المعومية ، تصفهم على الاقل ممن لم تتجاوز مدة قيدهم في جدول المستغلين خمسة عشر عاما •

ويشترط نيمن يرشح نفسه لمركز النقيب أو عضوية مجلس النقابة أن يكون عضوا عاملا فى الاتعاد الاشتراكي العربي ، وأن يكون قد مفى على قيده فى المجدول عشر سنوات على الاقل بالنسبة للنقيب ، وثلاث سنوات بالنسبة لعضو مجلس النقابة على الاقل ، ولم تصدر ضده أحكام تأديبية خلال الثلاث السنوات السابقة ،

هادة ٣٨ ــ تتبقب الجمعية العمومية النقيب وأعضاء مجلس النقابة بالاقتراع السرى العام • ويكرن انتخاب أعضاء المجلس بالأغلبية النسبية للأموات الصحيحة للماضرين ، فاذا تساوت الامسوات بين أكثر من مرشع اقتسرع بين الماصلين على الأصوات التساوية .

ويكون انتخاب النقيب بالاغبية المطلقة للاصوات المحيحة للعاصرين فاذا لم يحصل أحد الرشحين على هذه الاغلبية أعيد الانتخاب بين المرشحين العاصلين على أكثر الاصوات ، ويكون الانتخاب في هذه العالة بالاغلبية النسبية ، وعدد تساوى الاصوات يقترع بين العاصلين على الاصوات المساوية ،

مادة ٣٩ سيتولى مجلس النقابة فرز الاصوات ، ولكل مرشح المق ف أن يحضر عمليسة الفرز أو أن ينيب عنه في ذلك أهد أعضاء النقسابة الشتمان .

مادة ٠٠ ــ تبين اللائمة الداخلية النقابة أوضاع ومواعيد الترشيح وطريقة اجراء الانتخاب ٠

مادة ٤١ - الانتفاب اجبارى ، ولا يجوز التفلف عنه بغير عدر يقبله مجلس النتابة ، وألا وقعت على المضو المتفلف غرامة مقدارها جنيه واحد تحصل اداريا لحساب صندوق الماشات والاعانات .

مادة ٢٦ ــ على مجلس النقابة أن يخطر الاتحاد الاستراكى العربى ووزير الارشاد القومى بنتيجة انتخاب أعساء مجلس النقابة والنقيب، وبقرارات المعمية المعومية شلال أسبوع من تاريخ صدورها •

مادة ٧٧ سمدة العضوية بمجلس النقابة أربع سنوات ، وتنتهى كل سنتين عضوية نصف أعضاء المجلس ويقترع بعد نهاية السنة الثانية بين الاعضاء لانهاء عضوبة ستة منهم •

ومدة عسومة اللقيب سنتان ، ولا يجوز انتفايه أكثر مسن مرتين متواليتين . وتتكون العضوية في مجلس النقابة بلا أجر أو مكافأة ٠

مادة ٤٤ سيفتار مجلس النقابة برئاسة النقيب فور انتخابه ، وكيلين وسكرتيا عاما وأمينا للمندوق ويكونون مع النقيب هيئة الكتب ، وتحدد اللائمة الداخلية للنقابة اختصاصاتهم وواجباتهم ،

مادة 50 ساذا خلا مركز النتيب اختار مجلس النتابة احسد الوكياين ليقوم مقامه اذا كانت اللذة الباتية له تقل عن سنة ، على زادت على ذلك دعيت الجمعية المعومية خلال خمسة عشر يوما من تاريخ خلو المركز لاختيار نقيب جديد يكمل المدة الباتية للنقيب الأصلى .

هادة ٢٦ - اذا زالت عضوية الحد أصاء المجلس أو خلا مكانه هل محله ، وللمدة الباقية من المضوية ، المرشح الحاصل طى أكثر الاصوات فى آخر انتخابات أجريت لعضوية الثقابة .

الممية المعرمية خلال خمسة حشر يوما من تاريخ خلوما لانتخاب أعضاء الممية المعرمية خلال خمسة حشر يوما من تاريخ خلوما لانتخاب أعضاء المراكز الشاغرة يتعلون مدة الأعضاء الذين حلوا معلم م

هادة ٤٧ ــ يختص مجلس النقابة بما يأتي :

- (أ) العمل على تحقيق أغراض النقابة •
- (ب) اعداد تقرير سنوى عن نشاط النقاية .
- (ج) اعداد العساب المقتسامي للسنة المالية المنتهية ومشروع الميزانية عن السنة المجددة .
- (د) ادارة أموأل النقابة والاشراف على نظام هساياتها وتحصيل رسوم القيد والاشتراكات المستحقة على الأعضاء
  - ( ه ) دعوة الجمعية العمومية للانعقاد ، وتنفيذ قراراتها •

صحافة واعلام .....محافة واعلام

- (و) الاشراف على جداول العضوية والهتيار أعضاء المجلس الذين يتقدمون لعضوية لجنتى القيد والتأديب وتشكيل اللجان الفرعية •
- ( ز ) اعداد اللائمة الداغلية ولائمة آداب المهنة واللوائح الألفرى والمتراح تعديلها وعرضها على الجمعية العموميـــة لاترارها ومراتبة تنفيذ هذه اللوائح •
  - ( ح ) تنظيم الرعاية الاجتماعية والصجية للصحنيين وأسرهم
    - ( ط ) تنبول المبات والمتبرعات والاعانات •
- (ى) النظر في الشكاوي المقدمة في التصرفات المهنية الاعضاء النقابة ه
- (ك) الفصسل في المنازعات التي تنشساً بين المستعتبين للإعانات والمعاشات وبين اللجنة المسرفة على الصندوق، ٠
- (ل) وضع خطة المعل السياسي في النقابة ومتابعة تنفيذها ، وتحقيق الاتصال بين تنظيمات النقابة المختلفة .
- (م) ترتيب لقاءات دورية بين المجلس وبين مجالس النقابات المرعية وتكون مؤتمر يضم مجلس النقابة ومجالس النقابات المرعية ينمقد مرتين كل سنة على الاتل ه

مادة ٤٨ - يختص مجلس النقابة بتسوية المنازعات المهنية بين أعضاء `
النقابة ، ويمين المجلس لهذا الغرض لجنة مؤلفة من ثلاثة أعضاء من بينهم
المنقيب أو أحد الوكيلين ، تقوم بتمقيق أوجه الخلاف وتقدم تقريرا عنها
الى المجلس ، ويكون قراره فيها ملزما للاطراف المعنية ،

وتعرض المنازعات على المجلس بناء على طلب أحد الطرفين أو كليهما ، أو بناء على طلب أى عضو من أعضاء المجلس . ٣٥٤ ..... صحافة واعلام

مادة 23 ــ لا تكون قرارات الجمعيات العمومية للنقابات الفرعية وقرارات مجالس النقابات الفرعية نافذة الا بعد التصديق طيها من مجلس النقامة •

فاذا لم يعترض عليها المجلس خلال ثلاثين يوما من تاريخ رفعها اليه تستعر نافذة ٠

مادة ٥٠ سيجتمع مجلس النقابة مرة كل شهر على الأقل بدعوة من النقيب أو بناه على طلب ثلاثة من أعضائه كتابة ، ولا يعتبر الاجتماع محميط الا اذا عضره سبعة من أعضائه على الاقل ، وتصدر قراراته بالاغلبية المطلقة ، وإذا تساوت الأصوات رجح الرأى الذي منه النقيب أو من بحل معله «

مادة ٥١ ــ لمجلس النقابة أن يقرر اسقاط عضويته عمن تثيب عن جلساته ثلاث مرات متوالية بغير عذر مقبول ، وذلك بعد المطار المضو المتنيب بالحضور لسماع العواله ٠

مادة ٥٦ سيقوم النقيب بتمثيل النقسابة لدى الجمات القضائيسة والادارية ويراس الجمعية العمومية ومجلس النقابة ٥ وفي حالة غيابة يحل محله الوكيل الذي يفتاره المجلس ء فاذا غاب الوكيلان كانت الرئاسة الأكبر أعضاء المجلس الحاضرين سنا ٥

مادة ٥٣ ـ التقيب حتى التدخل بنفسه أو بمن ينييه من أعضاء مجلس النقابة فى كل تضية تهم الثقابة ، وله أن يتخذ صفة المدعى فى كل تضية تتعلق بأهمال تؤثر فى كرامة الثقابة أو كرامة أحد أعضائها ،

#### الفصل الثانى - النقابات واللجان الفرعية

هادة ٥٤ ــ تشكل نقابة فرعية في كل معافظة ــ عدا القامة و الميزة فيها أكثر من ثلاثين صعفيا مشتغلا ، بقرار من مجلس النقابة .

صحافة وأعلام

ويكون لهذه التقابات الدرعية الشخصية المنوية في حدود اختصاصها .

ولمطس النقابة الاعتبارات التي يقررها تكوين نقابة فرعية واهدة يشجل اختصاصها الكثر من معافظة ه

مادة ٥٠ ب تتكون الجمعية المعومية للنقابة الفرعية من المحنيين المستغلين في دائرة اختصاصها الذين لهم حق حضور الجمعية المعومية للنقابة ٠

وتباشر الجمعية المعومية النقابة الفرعية في داثرة اغتصاصها الاختصاصات المتورة للجمعية المعومية النقابة المنصوص عليها في المادة بهذا المقانون -

وتحدد اللائحة ألداخلية للنقابة شروط وأوضاع انعقادها هنتم

مادة ٥٦ س يتولى تلتون النقابة الفرعية مجلس يؤلف من رئيس وستة أعضاء تنتضعه الجمعية المعومية للنقابة الفرعية بالاقتراع السرى و وينتخب المجلس من بين أعضائه سكرتيا وأمينا للصندوق ، وصد التساوى في الأصوات يفتار الأقدم قيدا في الجدول .

مادة ٧٥ ــ تشكل لجنة من ثلاثة أعضاه يندبهم مجلس النقاب. تتولى أجراءات الانتخاب وفرز الاصوات : على آلا يشترك في عضويتها أحد المرشعين •

مادة ٥٨ ــ فيما عدا ما تقدم ، تسرى عملى شروط واجراهات الترشيع لمضوية مجلس النقابة الفرعية ومدة العضوية وطريقة الانتخاب واسقاط العضوية وزوالها ونظام اجتماعات المجلس ، الأحكام الفاصة بمجلس النقابة الواردة في القصل الأول من هذا الباب ، والاحكام المبيئة في الملاحمة الداخلية للنقابة ،

وتكون لرئيس مجلس النقابة الفرعية اغتصاصات وسلطات النقيب

علىسمة للنقابة الفرعية ، وفي جانه غيابه يبط مجله سكرتير ، لمجلس ، ويبدل مجلهما عند غيابهما أكبر أعضاء المجلس سنا .

مادة ٥٩ ــ لجلس النتابة الغرعية ، ف دائرته ، اختصاصات مجلس النتابة ، وعليه أن يرسل الى النتابة تقريرا شهريا عن نشاط نتابت

مادة ٦٠ - تبلغ قرارات الجمعية المعومية ومجلس النقابة الفرعية الى مجلس النقابة خلال أسبوع من تاريخ صدورها

ماذة ٢١ سلطس النقابة أن يشكل لجنة في دائرة كل مجاعظة لا توجد عيها نقابة غرصة بيلغ عدد الصحفيين الشتغلين عيها خمسة عشر عضوا على الأتك •

وتبين اللائعة الداخلية للتقابة اجبراءات تشكيل هذه اللجان والمتصاصاتها م

## الفصل الثالث - الطفن في القرارات

مادة ١٣ س لوزير الارشداد القومى أن يطمن في تشكيل الجمعيسة المعمومية وتشكيل مجلس النقابة ، وله كذلك حق الطعن في القرارات الصادرة من الجمعية المعمومية .

ولخمس الاعضاء الذين هضروا اجتماع الجمعية العمومية حق الطمن في صحة انمقارها، وفي تشكيل مجلس النقابة .

ويتم الطعن بتقرير في قلم كتاب محكمة النقض ( الدَّثرة الجنائية ) خلال خمسة عشر يوما مسن تاريخ انمقاد الجمعية المعومية بالنسسية لأعضائها د ومن تاريخ الابلاغ بالنسبة لوزير الارشاد التومى

ويجب أن يكون الطعن مسببا ،

صحافة واعلام ......محافة واعلام .....

وتفصل المحكمة فى الطعن على وجه الاستعجال بعد سماع اقسوال النيابة العامة ، والنقيب أو من ينوب عنه ، ووكيل الطاعنين ، فى جلسة سرية .

مادة ٦٣ سد اذا تنفى بتبول الطمن فى صحة انعقاد الجمعية العمومية بطلت قراراتها ، وأعيدت دعوتها الى الاجتماع خلال خمسة عشر يوما من تاريخ الحكم ، وتدعى كذلك فى هذا الأجل فى حالة الحكم بيطللان الانتخاب بالنسبة الى النقيب أو ثلاثة فاكثر من أعضاء المجلس لانتخاب من يحل محلهم ،

مادة ٦٤ — أذا خرج مجلس النقابة على الأحداف المنصوص عليها في اللاحدة النسابعة في المادة النسابعة والأربعين أو خالف الاجراءات المنصوص عليها في المادة الثانية والثلاثين علم في الارشاد المتومى أن يستصدر قرارا من رئيس الجمهورية بحل مجلس النتابة و في هذه الحالة تؤلف لبنة مؤقتة من :

رئيس محكمة استئناف القاهرة ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ رئيسا

وتقوم هذه اللجنة بدعوة الجمعية العمومية خلال أسبوعين مس تاريخ الحل ، وفقا للاجراءات النصوص عليها في المادة الثانية والثلاثين وذلك لانتخاب مجلس جديد .

والى أن ينتخب المجلس المديد تتولى اللمنة المذكورة المحافظة على أموال النقابة وتصريف شئونها \*

٣٥٨ ..... ميدافة واعلام

# البساب الرابسع في المقوق والواجبات

#### أولا \_ المقوق

مادة ٦٥ سد لا يجوز لأى فرد أن يعمل فى الصحافة ما لم يكن أسمه مقيدا فى جدول النقابة بمد حصوله على موافقة من الاتحاد الاشتراكى العربي ه

مادة ٦٦ ـ تسرى القواعد المنصوص عليها في هذا الباب على الأعضاء اللانسيين •

مادة ٧٧ ــ مع عدم الاخلال بحكم المادة (١٣٥) من قانون الاجراءات المبائلية • لا يجوز القبض على عضو نقابة المسحفيين أو حبسه احتياطيا لما ينسب اليه فى الجراثم المنصوص عليها فى المواد ١٧٥ و ١٨١ و ١٨١ و ١٨٨ و ١٨٨ و ١٨٨ و ١٨٨ و عدم و ١٨٥ و ١٨٥ و عنم أثناء معارسة المهنة • وتحرر النيابة العامة فى هذه الحالة محضرا بما هدث تبلغ صورته لمجلس المنقابة •

مادة ٦٨ سـ لا يجوز التحقيق مع عضو النقابة فيما يتصل بعملسه السحفي الا بعمرفة أحد أعضاء النيابة العامة •

هادة ٦٩ ـ على النيابة المامة أن تخطر مجلس النقابة أو مجلس النقابة الفرعية بأى شكوى ضد أى صحفى تتصل بعمله الصحفى قبل الشروع في التحقيق معه بوقت مناسب •

واذا اتهم المعفى بجناية أو جنحة خاصة بعمله الصعفى فللتقيب أو لرئيس النقابة الفرعية أن يعضر التعقيق بنفسه أو بعن ينيبه عنه ه

هادة ٧٠ ــ لا يجوز تفتيش مقار نقابة المسعفيين ونقاباتها الفرعية

صحافة واعلام .....مانة واعلام ....

أو رضع أختام عليها الا بمعرفة أحد أعضاء النيابة العامة وبحضور نقيب المحقين أو رئيس النقابة الفرعية أو من يمثلهما •

مادة ٧١ سـ للنقابة والنقابات الفرعية حق المصول على مسور الأحكام المسادرة في حق المسعدى والاحكام والتحقيقات التي تجرى معه بغير رسوم، ه

#### ثانيا ــ الواجبات

مادة ٧٧ ــ على الصحفى أن يتوخى فى سلوكه المهنى مبادىء الشرف والأمانة والمنزاهة وأن يقوم بجميع الواجبات التى يفرضها عليه هـــذا القانون والنظام الداخلى المنقابة وآداب المهنة وتعاليدها ه

مادة ٧٧ - لا يجوز لعضو النقابة اتخاذ أى اجراءات قضائية ضد عضو آخر بسبب عمل من أعمال المهنة الا بعد ابلاغ شكواه الى مجلس النقابة وفقا الأحكام المادة ٤٨ من هذا القانون ومضى شهر على الاقل من تاريخ اخطار مجلس النقابة ويجوز في حالة الاستعجال عرض الأمر على النقيب •

مادة ٧٤ ــ يؤدى المحفى الذى تيد اسمه فى الجدول أمام مجلس النقابة قبل مزاولته المهنة اليمين الآتية :

« أقسم باف العظيم أن أصون مصلحة الولهن وأقدى رسالتي بالشرف والأمانة والنزاهة وأن أحافظ على سر المهنة وأن أحترم آدابها وأراعى تتاليدها » .

#### ثالثا ــ التاديب

مادة ٧٥ ــ مع عدم الاخلال بحق اقامة الدعوى المدنية أو التأديبية ، يؤاخذ تأديبيا طبقا لاحكام المادة ٨١ من هذا القانون كل صحفى يشالف

الواجبات المنصوص عليها فى هذأ القانون أو. اللائدة الداخلية للنقابة أو لائدة آداب المهنة أو يغرج على مقتضى الواجب فى مزاولته المهنة أو يظهر بمظهر من شأنه الاضرار بكرامتها أو يأتى بما يتنافى مع قواعد آداب المهنسة •

مادة ٧٦ ــ لجلس النقابة بأغلبية ثلثى أعضائه لفت نظر الصحفى الني ما فيه خروج على السلوك المعنى أو مخالفة لوائح النقابة ونظمها •

مادة ٧٧ ــ العقوبات التأديبية هي:

- (١) الانذار ٠
- (٣) المرامة بما لا تتجاوز عشرين جنيها وتدغع لصندوق المعاشات والاعانات ٠
  - (٣) المنع من مزاولة المنة مدة لا تتجاوز سنة •
  - (٤) شطب الاسم من جدول النقابة ، ولا يترتب على شطب الاسم نهائيا من الجدول المساس بالماش الستمق .

مادة ٧٨ سـ يترتب على منع الصحفى من مزاولة المهنة نقل اسمه الى جدول غير المستغلين •

ولا يجوز للصحفى المنوع من مزاولة المهنة ، القيام باى عمل من اعمال الصحافة ، ولو كان ذلك بمسفة عارضة أو مؤقتة ، ومع ذلك يبقى خاصما لأحكام هذا القانون ، ولا تدخل فترة المنع في حساب مدة التمرين والمدة المازمة للاستحقاق في المعاش والمدد المازمة للقيد في جدول النقابة والترشيح لمجلس النقابة ،

واذا زاول الصحفى مهنته في فترة المنع يعاقب بشطب اسمه نهائيا من المحدول ه صحافة وأعلام ....

مادة ٧٩ سر لا يحول اعتزال الصحفى أو منعه من مزوالة الصحافة دون مماكمته تأديبيا عن أعمال ارتكبها خلال مزاولته مهنته وذلك لمدة الثلاث السنوات التالية للاعتزال أو النم -

مادة ٨٠ - قبل الاحالة على الهيئة التأديبية ، تجرى التحقيقات في النقابة والنقابات الفرعية لجنة تشكل لهذا الغرض من :

(١) وكيل النقابة ......

( ب ) المستشار القانوني بوزارة الارشاد القومي أو من ينييه } أعضاء (ج) سكرتير النقابة أو سكرتير النقابة الفرعية ......

هادة ٨١ ــ تشكل ف النقابة هيئة تأديب ابتدائية تتكون من عضوين يختارهما المجلس من بين أعضائه ، وأحد النواب بادارة الفتوى والتشريع لوزارة الارشاد القومي • وتكون رئاسة هذه الهيئة لاقدم المضوين قيداً ما لم يكن أعدهما عضوا في هيئة مكتب مجلس النقابة فتكون له رئاستها •

وترفع الدعوى أمام هذه الهيئة بناء على قرار من مجلس النقابة أو من مجلس النقابة الفرعية أو النيابة المامة أو من وزير الارشاد القومي •

ويتولى رئيس لجنة التحقيق توجيه الاتهام أمام الهيئة التأديبية ٠

مادة ٨٢ ـ تستانف قرارات هيئة التأديب الابتدائية أمام هيئسة ٢ تأديب استئنافية تتكون من احدى دوائر محكمة استئناف القاهرة وعضوين مختار الجلس أحدهما من بين أعضائه - ويختار ثانيهما الصحفي المحال الى الماكمة التأديبية • فاذا لم يعمل المسعنى هنه في الاختيار خسلال أسبوع من تاريخ اعلانه بالجلسة المحددة لمحاكمته ، الهتار المجلس العضو الثاني، •

ويرفع الاستئناف خلال خمسة عشر يوما من تاريخ ابلاغ العضو مقرار هنئة التأديب الابتدائية • ٣٦٢ .....محافة واعلام

هافة ٨٦ ــ يبلن العضو المطلوب محاكمته تأديبيا بالحضور أمام أى ن هيئتى التأديب بكتاب مسجل بعلم الوصول موضح فيه موعد الجلسة رمكانها وطفص المتهم المنسوبة اليه رذلك قبل تاريخ الجلسة بثمانية آيام على الأمل •

مادة ٨٤ ــ للعضو المقدم للمحاكمة التأديبية أن يحضر بنفسه أو يستعين بمحام للدفاع عنه ، وللهيئة التأديبية أن تأمر بحضور العضو شخصيا •

فاذا تأخر عن الحضور بغير عدر مقبول أعيد اعلانه ، فاذا لم يحضر يماكم غيابيا •

وتكون المعاكمة التلديبية سرية ، ولا يجوز نشر مسا دار نيها الا بتصريح من الهيئة التأديبية .

مادة ٨٠ ـ أميئة التأديب ، والمصطفى أو من يوكل ، أن يكلفوا بالمحضور الشهود الذين يرون هائدة من سماع شهاداتهم ، فاذا تنظف أحد من الشهود عن الحضور أو حضر وامتنع عن آداء الشهادة جاز المبيئة أن تحيله الى النيابة المامة لماقبته بالمقوبات المقررة في قافون الإجراءات الجنائية في مواد الجنح ،

هادة ٨٦ - يجب أن يكون قرار هيئة المتاديب مسببا وأن تتلى أسيابه كاملة عند النطق به في جلسة سرية ه

هادة ٨٧ ــ تعلن القرارات التأديبية في جميع الاحسوال المي ذوى الشأن بكتاب موصى عليه ، ويقوم مقام هذا الاعلان تسليم صورة القرار الى الصحفى صاحب الشأن بايصال ٠

مادد ٨٨ سـ لن صدر شده قرار تأديبي بشطب اسمه من جدول المحفيين أن يطلب من لمجنة القيد بمد مضى خمس سنوات كاملة على

صحافية واعلام ..... ٣٦٣

الاتل قيد اسمه فه الجدول • فاذا رأت اللمنة أن المدة التي مضت من وقت صدور القرار بشطب اسمه كافية لاصلاح شأنه وازالة أثر ما وقع -نه ، أمرت بقيد اسمه في الجدول وحسبت أقدميته من تاريخ القيد الأخير •

## البساب القسامين مندوق الماشات والاعانات

مادة ٨٩ سـ يكون استدوق معاشات واعانات الصحفيين الشقمية المنوية ويمثله النقيب ه

ويكون للصندوق حساب مستقل فى مصرف يختاره مجلس النقابة ه ويرتب هذا الصندوق معاشات دورية ويمنح مكافات واعانات وقتية على الوجه المنصوص عليه فى هذا القانون ه

مادة ٩٠ - يتكون رأس مال الصندوق من :

- ( أولا ) نصف الرصيد من صندوق النقابة وقت العمل بهذا القانون .
- ( ثانيا ) رصيد صندوق معاشات واعانات الصحفيين النشأ بالمقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥١ وغائض ميزانية حساب الاكتسال وقت العمل بهذا القانون ٠
  - ( ثالثا ) رسوم القيد المجديدة ٠
  - (رابعا ) نصف الفائض في ميزانية صندوق النقابة سنويا ٠
    - (نفامسا) عائد استثمارات النقابة •
    - (سادسا) نصف اشتراكات الأعضاء ٠
      - (سابعا) حصيلة الدمعة الصحفية
        - ( ثامنا ) الاعانات الحكومية .

٣٦٤ ..... مبحافة واعلام

(تاسعا) نسبة متوية من حصيلة الاعلانات في الصحف والمؤسسات الصحفية يصدر بتحديدها قرار من رئيس الاتحاد الاشستراكي العربي أو من يفوضه في النصف الاول من شهر يونيو من كل علم على أن تضمن هذه النسبة وفاء الصندوق بالتواماته •

( عاشراً ) التبرعات والوصايا وما يتقرر من موارد أخرى •

مادة ٩١ سـ يدير هذا المسندوق لجنة تشكل من أعضاء هيئة المكتب والمدين يفتارهما مجلس النقابة كل سنتين ، أعدهما من الاعضاء المستفلين والآخر من بين أصحاب الماشات ،

مادة ٩٢ ــ يعد مجلس النقابة مشروع الميزانية السنوية للصندوق ويعرض على الجمعية المعومية للتصديق عليها •

ولا يجوز أن يتعدى بند المعروفات سبعين فى المئة مسن ايرادات الصندوق السنوية ويكون الباقى احتياطيا لسه ٠

هادة ٩٣ سيضع مجلس النقابة في حدود الموارد المالية للصندوق ، المرتمة التي تحدد شروط استحقاق المكافأة أو المماش ، ومقدار ما يصرف الممضو أو الأسرته منهما ، وقتات الاعانات الاغرى ، والقواعد والشروط المنظمة للصرف ، وتعرض على الجمعية المعومية لاقرارها .

مادة ٩٤ - يستحق الصحفى الماش بالكامل عند استيفاء الشروط الآتية:

- (أولا) أن يكون اسمه مقيدًا بجدول الصحفيين الشتغلين .
  - ( ثانيا ) أن يكون قد بلغ ستين عاما ميلاديا ٠

ويعتبر في حكم بلوغ السن المسار اليها ، الوقاة أو العجز الكامل عن ممارسة المهنة . منحافة واعلام .....

( ثالثا ) أن يكون قد قام بسداد رسوم الاستراك الستحقة عليه ما لم يكون قد أعلى منها بقرار من مجلس التقاية .

ر رابعا ) أن مكون قد مفى على قيده في جدول الشتفلين خمس وعشرون سنة ميلادية متصلة أو متقطعة ، بما فيها مدة التمرين ﴿

ماذة أقه سر تعلى أموال الصندوق الثابتة والنقولة وجميع العطيات الاستثمارية أيا كان قوعها من جميع الشرائب والرسوم والدمنة والموائد التي تفرضها المكومة أو أية سلطة عسامة .

مادة ٩٦ سـ بيداً صرف المعاش في أول الشهر التالي لاستحقاقه بناء على طلب المستحق •

مادة ٩٧ سيترتب على صرف معاش المتقاعد ألا يباشر الصحفى أى عمل من أعمال الصحافة • وينقل اسمه نهائيا من جدول الصحفيين المستغلق الى جدول عمول غير المستغلق •

ولا يجوز للمحفى ، بعد أن يحصل على معاش التقاعد : أن يعلب اعادة قيد اسمه في جدول المستقلين ،

هادة ١٨ – المعاش حق لكل عضو ؛ وفي هالة وفاته يكون حقا (أسرته دون النظر الى دخلة الخاص أو معاشه من جهة أخرى أو دخل أسرته مسن أي مصدر كان ؛ وذلك في الخدود التي تحددها اللائدة الداغلية للمعدوق ، مر

مادة ٩٩ سـ اذ أدلى صحفى ببيانات غير صحيحة أدت الى حصوله على معاش التقاعد أو زوال أي غمل من أعمال ألمنة بعد حضوله على معاش المعاش و يتخذ صده الأجراءات اللازمة لاسترداد مسا حصل عليه بغير حق .

هادة ١٠٠ - اذا طرأ على العضو أو أسرته ما يقتضى اعانته ، جاز اللجنة الصندوق أن تقرر اعانة وقتية لمواجهة هذه العالة طبقا للائمة .

٣٦ ..... صنحافة واعلام

مادة 101 - تقدم طلبات المعاش والاعادة كتابة للجنة الصندوق ، وعلى اللجنة أن تقصل فيها خلال ثلاثير يوما على الاكثر من تاريخ تقديم المستدات التي تعددها أفارشمة الداخلية .

هادة ١٠٢ - مع صدم الاخلال باحكام تسانون الرافعات ، تمتبر الماشات والاعانات يفقة لا يجوز تحويلها أو المجز عليها أو التنازل عنها للغير الا انفقة محكوم بها أو لدين النقابة ، وذلك في جدود الربع وعند الاتراحم يقتل دين النفقة ،

## التساب المسادس

## اهكام عامة وانتقالية

مادة ١٠٣ مبينظر على أصحاب الصحف ورؤساء مجالس ادارة المؤسسات المحقية ووكالات الأثباء أن يعينوا في أعمالهم المعقية بمبتة دائمة أو مؤقتة أتسفاصا من غير أعضاء النقابة المقيدين في جدول المستفلين أو تجت التعرين •

واستثناء من ذلك يجوز لهم تميين مراسلين أجانب في الخارج مقط اذا اقتضت الضرورة ذلك .

هاد ١٠٤ — مع عدم الاخلال بالمقوق المقررة من قبل ، يجب أن يحر في ظل أهكام هذا القانون عقد استخدام بين الصحفى وبين المؤسسات المسحفة أو من يمثله ،

مادة ١٠٠ ما يشمل العقد مدة التعاقد ، مالم يكن العقد غير محدد الدة ، ونوع العمل ، ومكانه ، والمرتب مع بيانه تفصيلا .

مادة ١٠٦ - للصحفى حق المصول على اجازات بأجر كامل على النحو الآتي:

صحافة واعلام ..... محافة واعلام .....

( أ ) شهر على الاقل في السنة اذا كانت مدة قيده في جـــدول النقابة لا تتجاوز عشر سنوات ، غاذا رادت على عشر سنوات كانت الأجازة خمسة وأربعين بهوما .

- (اب) يوم كل أسبوع .
- (ج) سبعة أيام عارضة سنويا •

مأدة ١٠٧ س يستحق الصحفى اجازة مرضية مدتها ثلاثة شهور كل ثلاث سنوات يتقاضى فيها أجره كاملا فاذا زلادت مدة المرض على تلك الدة استحق ٨٠/ من مرتبه عن الستة الشهور التالية و ٧٠/ من مرتبه فيما زاد على ذلك •

وتتتافى الصحفية أجرا يعادل ٧٠ من مرتبها اذا زادت مسدة التعاليم عن العمل بسبب الحمل على ستة أشهر و ولا يجوز للمؤسسة أو مالك الصحفية أو من يمثله أن ينصل الصحفية مدة غيابها بسبب مرض يثبت بشهادة طبية أنه نتيجة للحمل أو الوضم ٠

هادة ١٠٨ - اذا رغب أحد الطرفين فى فسخ المقد وجب طيه أن يعان الطرف الآخر كتابة قبل الموعد المحدد لنهاية المقد بشهرين على الأقال أن كانت المدة سنة فاكثر ، أو كان المقد غير محدد المدة ، وشهر على الأقل أذا كانت المدة أقل من سنة .

مادة ١٠٩ س على المؤسسات المصفية أو مالك الصحيفة أو من يمثله أن يعطى المسعفى عند طلبه في نهاية المقد شهادة لا يذكر فيها ألا نوع المعل الذي كان يباشره ، وتاريخ التحاقه به وتاريخ تركه العمل وقيعة المرتب ويرد اليه ما كان قد أودعه من شهادات وأوراق في مرعد أقصاء شهر من طلب الصحفى •

مادة ١١٠ - اذا انتهى عند عمل الصحفى احتسبت مكافأة نهساية المخدمة على أساس شهر عن كل سنة من سنوات التعاقد ١١٠ •

(١) قضت محكمة النقض بانه لما كان المشرع قد أحلفظام تامين الشيخوخة محل نظام مكافاة نهاية الخدمة اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٤٣ لسنة ١٩٦١ المعدل للقانون رقم ٩٢ لسنة ١٩٥٩ في ١/١/٦٢١١ واصبح الالتزام باداء معاش العامل واقعا على عاتق الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية دون صاهب العمل بعد هذا التاريخ وكان قانون التامينات رقم ٦٣ لسلة ١٩٦٤ الذي حل محله والذي سرت آحكامه - وفقا للمادة الثانية منه - على جميع العاملين عدا من استثنتهم هذه المادة على سبيل الحصر قد ابقى على نظّام نامين الشيخوخة الى جانب ما استحدثه من تأمينات أخرى ، وكانت المادة ٨٩ منه بعد ان نصت في فقرتها الاولى على ان لا المعاشات والتعويضات المقسررة وفقا المحكام هذا البساب لا تقسابل من التزامات صاحب العمل في تأمين الشيخوخة والعجز والوفاة الا ما يعادل مكافاة نهاية الخدمة القانونية محسوبة على اساس المادة ٧٣ من قانون العمل والمكام القَقرة الثانية من المادة ٢ من القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ » أوردت في فقرتها الثانية أنه « ويلتزم اصحاب الاعمال الذين كانوا يرتبطون حتى آخر يوليو ٦١ بانظمة معاشات او مكافات او ادخار افضل بقيمة الزيادة بين ما كانوا يتحملونه في تلك الانظمة ومكافاة نهاية الخدمة القانونية محسوبة على الاساس المشار اليه في الفقرة السابقة ٠٠ ومفاد ذلك أنه أذا كان صاحب العمل قد ارتبط مع عماله بنظام معاش او مكافاة افضل قبل آخر يوليو سنة ١٩٦١ فأنه لا يظل ملتزما قبلهم الا بفرق الميزة التي تزيد وفقا لَهِذَا النظام عن مكافاة نهاية الخدمة القانونية • ولا يغير من ذلك ما تقضى به المأدة ١١٠ من القانون رقم ٧٦ لسنة ٧٠ من احتساب مكافاة نباية المُدمة عند انتهام عقد عمل المحقى على أساس شهر عن كل سنة من سنوات التعاقد ، ذلك أن ما تضمنته هذه المادة ليس حكما مستحدثا فهو ترديد ... لما نصت عليه لائحة العمل الصحفي الصادرة في ١٩٤٣/١١/٢٣ والتي أبقى القانون رقم ١٨٥ لسنة ١٩٥٥ المعدل بالقانون رقم ٢١٦ لسنة ١٩٥٨ على الحقوق التي كانت مقررة للصحفيين بمقتضاها ومنها هـــذه المكافاة ،

ولذلك فان النص عليها في المادة ١١ من القانون رقم ٧٦ لسنة ١٩٧٠ ليس من شانه أن ينسخ حكم الفقرة الثانية من المادة ٨٩ من القانون رقم ٣٣ ليس من شانه أن ينسخ حكم الفقرة الثانية من المادة ١٩٦٨ هذين النصين معا لمنذ ١٩٦٤ كما أنه لا يتعارض معه ، بل يتعين إعمال هذين النصين معا فلا تلتزم المؤسسات الصحفية قبل الصحفيين العاملين بها الا بقيمة الزيادة بين ما تتحمله وفقا لنظام مكافاة نهاية الخدمة المنصوص عليه بالمادة ١١٠ من المقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٠ ومكافاة نهاية الخدمة القانونية محسوبة وفقا لقانون العمل ( نقض ١٩٧٠/٦/١٤ حلعن رقم ١٨١٣ لسنة ٤٩٣ق ) .

. صحافة واعلام ...... محافة واعلام .....

مادة 111 سمع عدم الاخلال بما تتضى به المادة 100 اذا قصلت المؤسسة المصفية أو مالك المسجيفة المبحفى تبل انتهاء مدة المقد لزمه أجرء عن باقى المدة التي لا يجد فيها عملاء فاذاذ فصله دون اتباع مسا تنص عليه المادة السابقة لزمه أجرء عن باقى مدة المقد ه

مادة ١١٢ ــ لا يجوز المؤسسات الصعفية أو لمالكي المحف أو من يحلونهم أن يكلفوا المعربين نشر ما يتعرضون به المسئولية بغير أمر كتابي ، كما لا يجوز تكليف المحفى بعمل لا يتفق مع الفتمالمه المعاقد عليه الا بعوافقته .

ولا يجوز نقل الصحفى الى عمل آخر يختلف مع طبيعة مهنته ٠

مادة ١٩٣ هـ يجب أن يتضمن خدد العمل بين الصحفى والمؤسسة الصحفية أو صاحب المسحيفة أو وكالة الانباء جميع المزايا التكميلية المتى يتفق عليها بيتهما •

وللمحفيين عقد اتفاقات خاصة مع أصحاب الصحف ووكالات الأنباء الثني يمملون فيها ، والاصحاب الصحف ووكالات الانباء عقد اتفاقات مع نقابة الصحفيين تتضمن شروطا الممل أفضل الصحفي مما تضمته هذا القسادون .

وعلى كل المؤسسات المحفية وأصحاب المسحف أو من يمثلونهم ابلاغ مجلس نقابة المحفيين بشروط العمل لديها ومكل اتفاق يعقد مرح المحفيين لتيده في سجل غامن ، وعليها كذلك أن تخطر المجلس بكل تعديل يطرأ على هذه الشروط •

ولجلس النقابة أن يطلب من مالك المحيفة أو وكالة الانباء تعديل ما يراه من شروط مجعفة بالصحفيين •

فاذا لم يستجب لطلبه ، يعرض الخلاف على لجنة تشكل من :

٣٧٠ ...... محافة واعلام

مستشار الدولة لادارة الفتوى بمجلس الدولة • • • • • و رئيسا نتيب الصعفيين أو من يقوم مقامه عند غيابه • • • • • • مالك المسميفة أو وكالة الانباء أو من ينوب عنه • • • • عضوين يمينهما وزير المدل يمثل أولهما المؤسسات الصحفية أو وكالات الانباء ويمثل الآغر نقابة المسعفين • • • •

وتكون قرارات هذه اللجنة نهائية ٠

مادة ١١٤ - يتمد بالمدهف في تطبيق أهكام هذا القانون المدهف والمجلات وسائر الملبوهات التي تصدر باسم واعد بمعة دورية •

وتستثنى من ذلك المجلات والصحف والنشرات التي تصدرها العيثات المامة أو العيثات العلمية والتنظيمات النقابية والتعاونية •

مادة 10 ــ مع عدم الاخلال بأى عقوبة أشد يعاقب كل من يخالف أهكام المادتين ١٥٠ ، ١٠٠ بالعبس مدة لا تزيد على سنة وبغرامة لا تتجاوز ٢٠٠٠ جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين ٠٠٠

ويعاقب بنفس العقوبة كل شخص غير مقيد في جداول النقابة ينتحل لقب المحقي ،

وتؤول هميلة هذه الغرامات الى مسندوق الماشسات والاعانات في المقاية .

مادة ١٦٦ - لا تسرى أحكام القانون الخاص بالاجتماعات المسامة على اجتماعات أعضاء النقابة المبحث فيما لا يخرج عن أخداف النقابة المحددة في هذا القانون •

مادة ١١٧ ــ تؤول أموال تقابة الصحفيين النشاة بالقانون رقم ١٨٥ اسنة ١٩٥٥ الى نقابة الصحفيين المنشاة طبقا لهذا القانون • مادة ١١٨ - يسم نجدول جميع المسحفيين المتيدة اسماؤهم فى الجدول والجداول الفرعية عند مدور هذا القانون ، المرخص لهم بالمعل فى المحافة من الاتحاد الاشتراكى العربى ، مرتبة اسماؤهم وفقا لتواريخ القيد ، بشرط أن يتقدموا خلال الشهور الثلاثة التالية لامداره بطلب قيد جديد بغير رسوم •

مادة 119 - يستمر الجلس الحالى لنقابة المسحنيين فى القيام بأعمال مجلس النقابة بكامل اختصاصاته المنصوص طيها فى هذا القانون ، وذلك بصفة مؤقتة لمهن تشكيل مجلس النقابة الجديد طبقا لاحكام هذا القانون وذلك خلال مدة لا تجاوز تسمة أشهر من تاريخ صدوره .

كما تستمر اللجان الفرعية القائمة لمين تشكيل النقابات الفرعيسة المجديدة وتكون لها اختصاصات النقابات الفرعية الواردة في هذا القانون ،

مادة 170 سـ يستمر العمل باللاثمة الداخلية المالية للنتابة فيما لا يتعارض مع أحكام هذا القانون ، حتى يتم أعداد اللاثمة الداخلية وفتا الأعكامه •

مادة 171 - يلنى القائرن رقم ١٨٥ لسنة ١٩٥٥ بتنظيم نقابة المصفيين ، كما يلغى كل نص يفالف أحكام هذا القانون ٠

مادة ۱۲۲ س ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل بــه من تاريخ نشره م

يبمم هذا المانون بخاتم الدولة ، وينفذ كانون من توانبنها .

ر . . مدر برياسة الجمهورية في ٩ رجب سنة ١٣٩٠ ( ١ سبتمبر سنة ١٩٧٠) .

28

## القدسم الثنائي في الامسسلام

قرار رئيس الجمهورية العربية المتعدة رقم ١٨٢٠ نسنة ١٩٦٧ بانشاء الهيئة العامة للاستعلامات (١)

### رئيس الجمهورية

أيمد الالطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٥٥ فى شأن الحجز الادارى ،

وعلى الغانون رقم ١١ لسنة ١٩٩٣ بامدار قانون العيثات العامة ،

وعلى المتانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ بشأن نظام العاملين الدنيين بالدولة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٨١٨ لسنة ١٩٦٥ بتنظيم تطاع الثنافة والارشاد القومي والسياخة والآثار ،

## The state of the state of the state of

هادة ١ - تنشأ هيئة عامة تسمى الهيئة العامة لماستملامات تجاء مجل مصلحة الاستملامات وتكون لها الشخصية الاعتبارية ، وتتبع وزير الارشاد التومى : وتخصع الشرافة ورقابته وتوجيهه .

مُلَدُهُ ٢ ــ تهدف المهيئة الى المسائمة في تنفقيق رسالة وزارة الإرشاد التومى ، وذلك في مجال التعرف على موقف الرأى العام المحلي والعالمي

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١٢ اكتوبر سنة ١٩٦٧ ـ المعدد ٨٣٠

محابة واعلام مستنا سننا المستان المستان المستان المستام

تجاه القضايا والأعداث التي تهم الدولة، وفي مجال ارشاد وتوعية وتنوير الرأى العام المطلى باستخدام وسائل الاتصال الماشر ، وفي مجال الاعلام وتنوير الرأى العام المالمي باستخدام مختلف الوسائل وذلك وفقا لخطط الإعلام المقررة .

والمبيئة أن تقوم مما يحقق هذه الأعداف بالتعاون مع كلفة الأجهزة المعنية بالدولة ، وخاصة أجهزة الاعلام الاهرى وأجهزة الاتحاد الاشتراكي العربي وأجهزة الدولة بالخارج والمبيئة على الأغمى ما يأتي :

ا — تنظيم العصول على المعاومات عن شتى المضوعات والاهداث والتضايا التى تهم الرآى المام فى الداخل والخارج ، وتجميع وتصنيف ودراسة هذه المعلومات وتحليلها لاستخلاص الاتجاهات المختلفة فيها وابلاغ هذه النتائج للجهات المعنية — وعلى الاخص أجهزة وزارة الارشاد — بما يسمح بتخطيط ورسم سياسة الاعلام على أساس الموقف المحقيقي لاتجاهات الراى العام المحلى والمعالى و

٧ - قياس ردود الفعل واتجاهات الرأى المام المعلى والعالى ازاء برامج الاعلام التى تقدمها مختلف أجهزة الاعلام ، وازاء الاجراءات والقرارات التى تتخذها أجهزة الجوائة فيما يرتبط بجماهير الشحودذلك كله عن طريق أجهزتها المطية والخارجية ، وبالاستمانة بمختلف أجهزة الدولة في الداخل والخارج ،

٣ — أعداد وتنفيذ البرامج الأعلامية الموجهة إلى ألراى المعام المحلى وقعة السياسة وخطط الأعلام الخررة المهجف تدعيم وتعميق المعاهم الأشتراكية بن القواعد الشعبية ومعاونة المتهود التي تبذل إلهم الستوى الحضارى للقرية وتحقيق اللقاء المتملى بن الشعب وقيادته ، وأيصال طهمة المعلى الواطني بسياسة والمعال الواطني بسياسة والمباهات وقرارات الدولة ا والمناهمة في أبواز المتاسبات القومية ومسالي ذلك من أهداك باستخدام وسائل الي ذلك باستخدام وسائل الاتصال المباشر عن طريق ما تقوم به مواكز الاعلام المجلية — المثابتة المتاسبة المبائد المتابقة المنابقة المبابد المنابقة المبابد الم

٣٧٤ ..... منعافة واعلام

والمتنقلة ... من عقد اللقاءات المباشرة ونشر المطبوعات والمعود وعرض المصقات والشرائح والأغلام التسجيلية واذاعة الشرائط التسجيلية ومسا الى ذلك من وسائل الاتصال المباشر بجماهير الشعب •

ع اعداد وتنفيذ البرامج الاعلامية الوجهة الى الرأى المسام المالى وفقا لسياسة وغطط الاعلام المقررة بيعدف تعريفه بأهداف المجمهورية العربية المتعدة ومجتمعها الاشتراكي والتجاهاتها ازاء المشكلات المالية ومدى ما حققته من نهضة وتقدم والرد على الدغايات المسادة وما الى ذلك من أهداف تتوير الرأى العام العالمي ، وذلك باستفدام كافة وسائل الاتصال الماشرة والعامة عن طريق ما تقوم به مراكز الاعالام وأجهزة المولة بالفارج ،

م اعداد وتحرير الكتيبات والنشرات الاعلامية ذات المبغة العامة
 بما يبم الراى العام العالمي والمحلى بمختلف اتجاهاته وفئاته ومستوياته
 عن الموضوعات والاحداث الجارية واتجاهات الجمهورية ازاءها ، ولايضاح
 ممالم تطور الجمهورية ونهضتها ولمقابلة آثار الدعابات المضادة .

٦ اعداد وتحرير النشرات والتقارير الاعلامية التخصصية عبن الموضوعات السياسية والاقتصادية والاجتماعية المتى تهم الأجهزة العليسا بالدولة •

اعداد المواد الاعلامية من مطبوعات ومامستات وصور وشرائح
وشرائط تسجيلية وأغلام تسجيلية ، وما اليها من المواد اللازمة لتنفيذ
خطط وبوامع الاعلام الداخلية والشارجية المتررة ، واتفاذ إجراءات
ترزيمها وغنا لهذه الفطط والبرامج وطبقا للمحدلات المتررة ،

٨ ــ العمل على غلق وتتمية الروابط مع شعوب الدول الأخرى عن جاريق تترويد اليهائت والأفراد الأجانب بالملومات والمواد الاعلامية إجابة لمرغباتهم واستقساراتهم و وكذلك تترويد أبتاء الجمهورية العربية والدول المدرية والمهموثين بالفسارج بالمعلومات والمواد الاعلامية : بما يساعدهم

على التعريف بانتجاهات الجمهورية ونواهى التقدم فيها ومجابهة الدعايات المسادة .

ه تقديم المعاونة للصحفيين والمراسلين ومن اليهم من رجـال الاعادم الاجانب المقيمين والعابرين ـ للوقوف على الحقائق واتجاهات الدولة عن الاحداث والقضايا الداخلية والخارجية .

١٠ - تنفيذ القوانين واللوائح المتعلقة بالمسحافة ونشر الانبساء والبيانات الصادرة عن الدولة : وكذلك كل مما يتعلق بنشر البلاغسات والبيانات والانباء والاعلانات وما اليها : وكذا ما يعهد به الى وزارة الارشاد القومى فيما يتعلق بشئون المسحافة المطية .

مأدة ٣ سـ يشكل مجلس ادارة الهيئة على الوجه التسالي:

رئيس مجلس ادارة الهيئة - ويصدر بتعيينه وتحديد مكافاته قرار من رئيس الجمهورية •

ستة أعضاء يصدر وزير الارشاد ألقومى قسرارا بتعيينهم لمسدة الاث سنوات قابلة للتجديد •

هادة ٤ -- مجلس ادارة المبيئة هو السلطة المبينة على شئونها وتصريف أمورها ، ووضع السياسة التى تسير عليها وله أن يتخذ من القرارات ... مسا يراه لازما لتحقيق الغرض الذي قامت من أجله ولسه على الأهم ع

١ ــ إصدار القرارات باللوائح الداخلية والقرارات المتعلقة بالشئون
 ١ المالية والادارية والفنية للهيئة وذلك دون المتعيد بالقواعد المحومية ١٠٠٠

<sup>(</sup>۱) صدرت قرارات وزير الاعدم ارقام ۷۱۹ اسلة ۱۹۷۰ باحكام اللاشعة المالية الميزانية والحسابات الهيئة العامة للاستعلامات و ۷۲۰ لسنة ۱۹۷۵ باحكام الائحة المشتريات و ۷۲۷ لسنة ۱۹۷۵ باحكام الائحة المخازن ( الوقائم المصرية في ۱۹۷۵/۱/۱۸ - العدد ۱۵ )

محافة وأعلام

ألم الموائح المتعلقة بتعيين العاملين بالهيئة وترقيتهم ونقلهم وقصلهم وتحديد مرتباتهم ومكافاتهم ومعاشاتهم (١)

- ٣ ــ الموافقة على مشروع الميزانية السنوية •
- إنسان الاتفاقات والمعاهدات الدولية الخاصة بالهيئة
  - ه ــ اقتراح عقد القروض لصالح الهيئة ٠
- ٦. اقتراح الرسوم والتعريفات وتعديد الأجور الأنواع الفدمات التي تقوم بها الهيئة
  - ٧ ــ قبول الهبات التي ترد للهيئة من الجهات المختلفة ٠

 ٨ ــ النظر في كل ما يرى وزير الارشاد القومى أو رئيس المجلس عرضه من مسائل تدخل في المتصاص الهيئة •

ويجوز لجلس الادارة أن يشكل من بين أعضائه لجنة أو أكثر يعهد اليها ببعض اختصاصاته وللمجلس أن يقوض أعد أعضائه أو أهدد الدرين بالهيئة في القيام بمهمة معددة •

مادة ٥ - يتولى رئيس مجلس ادارة الهيئة ادارتها وتصريف شئونها رتمثيل الهيئة فى علاقتها بالانسخاص الاخرى وأمام القضاء - ويكون مسئولا عن تنفيذ السياسة المامة الموضوعة لتحقيق أغراض الهيئة - وله أن يغوض مديرا أو أكثر فى بعض الفتصاصاته ٥

مادة ٦ - يجتمع مجلس الادارة مرة على الأقل كل شهر بدعوة من رئيسه ، ولوزير الارشاد القرمى المق في دعوة المجلس للانعقاد كلمسا

<sup>(</sup>١) صدرت قرارات وزير الاعلام أرقام ٧١٧ لسنة ١٩٧٥ باصدار لائحة نظام العاملين بالبيئة العامة للاستعلامات و ٧١٧ لسنة ١٩٧٥ باصدار لائحة بدل السفر ومصروفات الانتقال و ٧٢١ لسنة ١٩٧٥ باحكام لائحمة. العاملين بمكاتب الاعلام بالخارج و ٣٢٧ لسنة ١٩٧٥ بشأن الهيكل التنظيمي للبنة العامة للاستعلامات ( الوقائع المصرية في ١٩٧١/١٨١٨ سالعدد ١٤) .

منعافة وأغلام ..... ب٧٧٧

رأى ضرورة لذلك • ولا يكون انعقاد المجلس صحيحا الا اذا حضره أغلبية الأعضاء ، وتصدر القرارات بأغلبية آراء المعاضرين ، وعند التسساوى يرجح الجانب الذي منه الرئيس •

مادة ٧ ــ تدون معاضر الجلسات ونص القرارات وتوقع من رئيس محلس الادارة وأمين الجلسة •

هادة ٨ - ييلغ رئيس مجلس ادارة الهيئة هرارات المجلس الى وزير الارشاد القومى لاعتمادها وعلى الوزير أن يقدم الى رئيس الجمهوريــة الممائل التى تستلزم صدور قرار منه فيها .

هادة ٩ سـ ينتك العاملون العاليون بمصلحة الاستعلامات المفساة بدرجاتهم ومرتباتهم ومكاناتهم الى الهيئة ٠

مادة ١٠ - يكون للميئة ميزانية خاصة يتم اعدادها وفق القواعــد التى يقترها الجهاز المركزى للتنظيم والادارة بالاتفاق مع وزارة المغزانة ٠

مادة 11 سـ يجوز للهيئة في سبيل اقتضاء حقوقها اتفاذ الإجراءات المقررة بالقانون رقم ٢٠٠٨ لسنة ١٩٥٥ الشار اليه ٠

هادة ١٢ - يتولى وزير الارشاد القومي اغتصاصات مجلس ادارة الهيئة لعين تشكيل هذا المجلس •

مادة ١٣ ـ تظل النظم والقواعد المعمول بها في مصلحة الاستملامات اللغاة سارية الى أن تصدر الهيئة لوائحها الداغلية والمالية والادارية •

مادة ١٤ -- ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،

صدر برياسة الجمهورية في ٥ رجب سنة ١٣٨٧. ( ٩ اكتوبر سنة ١٩٦٧ ) ٠ 

#### قانون رقم ۱۳۲-أسنة ١٩٥٥

بالوافقة على اتفاقية الحق الدولى لتصحيح الانباء التي وضعها مؤتمر هرية الانباء بتاريخ ٢١ من ابريل سنة ١٩٤٨ (١)

باسم الأمة

## مجلس الوزراء

بعد الاطلاع على الاعلان الدستورى الصادر في ١٠ فبراير سنة ١٩٥٣ ،

وعلى القرار الصادر في ١٧ من نوفمبر سنة ١٩٥٤ بتخويل مجلس الوزراء سلطات رئيس الجمهورية ،

وعلى ما إرتآء مجلس الدولة ،

وبناء على ما عرضه وزير الخارجية ،

#### أصدر القانون الآتى:

مادة وهيدة - ووفق على اتفاقية الحق الدولى لتصحيح الانباء التى وضعها مؤتمر حرية الانباء بتاريخ ٢١ من ابريك سنة ١٩٤٨ والتي وقعتها مصر بتاريخ ٢٧ من ينايد سنة ١٩٥٥ ء

صدر بديوان الرياسة في ١٤ رجب سنة ١٣٧٤ ( ٩ مارس سنة ١٩٥٥ ) .

Programme Broken Broken

<sup>· (</sup>١) الوقائع المصرية في ١٠ مارس سنة، ١٩٥٥ ـ العدد ٢٠ مكرر ٠

V4	***************************************			صحافة وأعلام
----	---	--	--	--------------

## التعميلات التشريمية للموضوع

مكبان النشر		الله : أداة التعديل ·	مكسان النشر	 ، النص المعيل		]	
مندة	ملحق	ادام المعدين	البسر من .			•	
,						,	1
*********	*********	1818884.1044411843488888888888888888888888888888	*	41617448411		۲	
1		,46.48,465655550400000000000000000000000000000		1	***************************************	۲	
		************************					•
		*************************			***************************************		**
		*************************	*****	************		,	
		*************************			,,	٨	
		**************************************				•	
				***************************************	************************	1:	••
		*********************				11	••
		**********************		ļ	······································	1	
. '		**************************************	******		***************************************	N	••
		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,			***************************************	١٠	··
		***************************************		k:		12	
11000018461	•••••			***		ľ	••
	PR 550			*********		14	٠٠,
						Ţ,	••
13						1	•

## التمديلات التشريعية بالنوضوج

المشر	مكسان	14		مكسان النشسر	نص المعدل .	1 67 1	1	
مبلحة	ملحق		1	مسبر	سمن المجدل	- 1964 <u>-</u>		
1 1				·		•	T	,
		) 4 4 9 7 4 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7			9600 6544 600 600 645 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65			¥
	********	o 1 = 400 1000 0 0 0 0 10 10 0 0 0 0 10 10 10 1	*****	***********	481260000gg0000004040040468111000	lerbassas ber ico		r
j:::::::::::::::::::::::::::::::::::::		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	•		*****************		+	
		<u> </u>	ţ>		*****************			۹
,,		***********************			. 4 + 5 + 5 + 6 + 6 + 6 + 6 + 6 + 6 + 6 + 6			٧
**********		***********************	,,,,,,,		4 219544044424444442230404DBA++			A
····		420000000000000000000000000000000000000		***********			-	<u>, 4</u> 1 •
**************************************		02248418000588800441844466444	 !		*******************************			11
**********		***********************		*******	40%41444484888888		- (	11
				i	***************************************			14
					************************			10
								13
			·····				242	۱۷
								1A 14
			*******	1			•••	γ.
	ļ			ļ				

# التعميلات التشيعية البهضوء

1	نفر	معان اد	الماة التعديا	گــان نفشــ	4	من المعسدُّل	ه د د <b>اللث</b>	
		ىلحق •		من				
1							4	T Y
1		I						•
1			***********************			***********************		. 19
l						- 1"		1
1		1						
ŀ	*****					************************		1
			*****************************				pastitornissis;	×
ŀ		ļ	***********************			***************************************	ete u sacotoufos	**
ŀ	*******							-9
ŀ	******					***************************************	*************	138
ŀ	<del>900000</del> 900		***************************************		-	*********************	*********	
١	*****	*********		**********	-	****************	***************************************	11
ľ	dalolara.	7.11.14.1				***************************************	<del>(</del>	
		f :8810-07	***************************************		: :	1640+1040+054450 50054454044 <b>6</b> 5		***
		- 367.741.	* ** F : * * * * * * * * * * * * * * * *		7	************************	C-110 BE	44
	gladingana.	***********	A 70 . A FINAL STATE OF THE STA			* * * * *****	20. 24.	T K
٠.,		· . 2·11.			ŀ			77
	-	*******	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1			* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *		11
	. Majoos		**************************************					۲,
L	-1		the term of the law and the	- 1 30-21.	-	244191. 1 1 1	1. 1	erin, F

# التعدياات التشريعية للبوضوع

مكان النشر		1	مكسان	م النص المعدّل
مبشجة	ملحق	الارام التعديل	النشر ص	م النص المعدل
		i		
				***************************************
********		001000000000000000000000000000000000000		rain a san argura a gra
		* ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' ' '		. 1
MARRY O				
11045614144		***************************************		•
		***************************************		V
*********		··	**********	A
		, 	********	
			*******	
`. ***********	*********	****************************	,. 	11
	* .		,	
		*******************************	**********	
	*********	 		
				***************************************
		****************************		
			***********	
		4+100+444400upp10upp0000+400900000000		***************************************
· · ·				1000

#### صحة ونظافة عامة

- القسم الاول س في الوقاية من الامراض المعدية وغيرها .
- القسم الثانى في جمع وتخزين وتوزيع الدم ومركباته القسم الثالث - في الصحة القروية •
  - القسم الرابع في الوقاية من اضرار التدخين .
- القسم الخامس في علاج العاملين والمواطنين على نفقة الدولة
  - القسم السادس في تشريعات صحية مختلفة
    - القسم السابع في النظافة العامة -
  - القسم الثامن ـ في الاتفاقات لدونية الصحية •

محة ونظافة عامة .....محة ونظافة عامة ....

#### القسمة الأول

# ف الوقاية من الأمراض المدية وغيرها المنافقة مرض البهارسيا (١)

#### نحن فاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتي نصه ، وقد مدقنا عليه وأصدرناه:

دادة ١ ــ يسرى هذا القانون في الجهات التي يعينها وزير المسهة المعومية بقرار ينشر في ألجزيدة الرسمية ١٦٠ ه

مادة ٢ — على كل شخص يبلغ سن الثامنة عشرة أن يقدم نفسه فى خلال ستة أشهر من تاريخ نشر القرار المشار اليه فى المادة السابقة الى المستشفى الذى تخصصه وزارة الصحة المعومية لملاج مرض البلهارسيا لمحصه من حيث الاصابة بهذا المرض ه

هادة ٣ - لأفراد العائلة الواحدة المقيمين فى منزل واحد أن يطلبوا انتقال الطبيب هو والمرضة اليهم لأخذ العينات اللازمة للمص فى مقابل دغم رسم قدره جنيه مصرى واحد يضاف الى جانب الحكومة .

هادة } - يجب على الأشخاص الذين يثبت الفحص اسابتهم أن

<sup>(</sup>۱) صدر القانون رقم ۲۸ لسنة ۱۹۷۳ باعفاء مادة البيلوسيد التي تستوردها وزارة الصحة لمكافحة مرض البلهارسيا من الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم ( الجريدة الرمسمية في ۱۹۷۳/۵/۱۷ سالعدد ۲۰) ،

<sup>(</sup>۲) صدر قرار وزير للصمة المؤرخ ١٩٥٠/١٠/٣٠ بتطبيق القانون رقم ٥٨ لمنة ١٩٤١ على جميع مناطق القطر المصرى ( الوقائم المصرية في ١٩٥٠/١١/٦ ــ العدد ١٠٥ ) • ( م ٢٥ ــ موسوعة مصر ج ١٧ )

٣٨٦ ....

يتقدموا الى المستشفى الموجود بالمدينة أو القرية فى المواعيد التى تحدد لهم لمتابعة العلاج طبقا للنظم الموضوعة لذلك •

ويجب أيضًا أن يقدموا أنفسهم للمستشفى بعد استيفاء العلاج فى المومد الذى يحدد لهم لاعادة فحصهم فاذا تبين أنهم لا يزالون مصابين أعيد علاجهم •

هاذا اقتضى الأمر علاجهم خارج المدينة أو القرية التي يقيمون بها تقوم وزارة الصمة المعومية بنقلهم الى أقرب مستششى لاتمام علاجهم ٠

مادة ٥ سد يجب على الآباء أو الأنسخاص الذين يعيش فى كنفهم الصبية الذين لم يبلغوا سن الثامنة عشرة أن يقدموهم المستشفى للفحص المسار اليه فى المادة الثانية وأن يعملوا على متابعتهم الملاج طبقا لحكم المادة السابقة •

هادة ٦ - يعنى من العلاج المنصوص عليه فى المادتين السابقتين الأشخاص الذين يكونون قد عولجوا من مرض البلهارسيا وقدموا فى الميناد المنصوص عليه فى المادة الثانية شهادة طبية بذلك أو بأنهم لا يزالون يتابعون الملاج وطيهم أن يتقدموا للمستشفى فى الميماد الذى يحدد لهم لاعادة فصمهم ومعالجتهم الحال الماك ٠

هادة ٧ - يجب على الأشنفاص الذين يتعذر عليهم الأسباب صحية التقدم الى المستشفى ف المواعيد المحددة في المواد السابقة لقصمهم أو متابعة علاجهم أن يقدموا شهادة طبية مثبتة لقيام هذا المانع أو يبلغوا ذلك الى ادارة المستشفى المؤتص بكتاب مومى عليه •

ويعدد طبيب المستشفى المختص لهؤلاء الاشتفاص المواعيد التي يجب عليهم أن يتقدموا فيها المفحص ومتابعة الملاج ٠

مادة ٨ سـ لا يجوز للاسخاص الذين يعملون في الملاحة النهرية وصيد الأسماك في المياه العذبة مزاولة عملهم مدة اصابتهم بمرض البلهارسيا

صحة ونظافة عامة .....

ولذلك يجب عليهم أن يقدموا أنفسهم مرة كل عام في الموعد والمكان اللذين تحددهما وزارة المسعة المعومية لفحمهم ومعالجة المسابين منهم •

ولا يجوز لهم أن يستخدموا أو يمطعبوا معهم أهدا من دويهم لو غيرهم من المسابين بالبلهارسيا مالم يكن قد عولج من المرش وفقا لحكم المادة الرابعة •

هادة ٩ - كل مخالفة لاحكام هذا القانون يماتب مرتكبها بالجبس لدة لا تتجاوز همسة عشر يوما وبغرامة لا تزيد على عمسة جنيهات أو ماتين المتويتين •

هادة ١٠ ــ يكون الأطباء وزارة الصحة المعومية الذين يعهد اليهم بمباشرة الأعمال المبينة بهذا القانون صفة مأمورى الضبطية القضائية الاثبات الجرائم التي تقع مخالفة الأحكامه •

مادة ١١ - على وزيرى الصحة العمومية والعدل تنفيذ هذا القانون كل قيما يقصه ٥

## قاتون رقم ٢٩ لسنة ١٩٤٨ بشان استثمال الواقع الناقلة للبلهارسيا

نحن فاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتي نصه ، وقسد: مدتنا عليه وأمدرناه:

مُعَادُهُ أَوْ رَبِّ فِي تطبيق أحكامُ هَــذا القانون تغتير مجارى مياه الترع والصارف وفروعها الأصلية أو الثانوية وكذلك المساقى والرشاحات المستعملة للرى أو المرف أو العاطلة سواء أكان بها مياه جارية أو راكدة أم كانت جانة كل أوقات السية أو بعضها •

مادة ٢ سيجور اوزارة المسعة المعومية أن تطلب من أصحاب الشان تطبير مجارى المياه الخاصة بهم مرتين في العام كما يجوز لها بالاتفاق مع مصلحة الرى أن تقوم بتحويل مجرى أية ترعة أو أي مصرف أو أي جزء أو مرع منهما عن مكانة الى الموقع الذي تراه وعليها ردم المجرى المتخلف عن هذا التحويل •

وتقرر وزارة الصحة العمومية المجارى التى ترى ضرورة تطهيرها وتعويل مجراها أو ردمها أو تعديلها والشروط الواجب اتباعها والمدة اللازمة لذلك .

مادة ٣ - يعلن مدير قسم استئصال قواقع البلهارسيا أو نائبه فى المديرية القرار المشار اليه فى المادة السابقة الى مااكى الأرض التى يقع فيها المجرى والى المنتفعين به بكتاب مسجل مصحوب بعلم وصدل لاجراء الأعمال المطلوبة فى الميماد المين طبقا للشروط المبينة فى هذا المقرار و واذا كانت الأرض وقفا ، يعلن ناظر الوقف •

مادة ؟ - اذا لم ينفذ الملاك أو المنتفعون ما يطلب منهم من الأعمال

ف خلال المدة المعينة في القرار النسار اليه في المادة المثانية . فلوزارة الصحة المعمومية اجراء ذلك على نفقتهم على أن تستوفي منهم ما تنفقه بنسبة الأموال الأميرية المتى تدفع عن الأرض المتى تعر فيها مجارى المياه وتنتفع منها و وتحصل هذه المنفقات بالطرق الادارية كالأموال الأميرية .

مادة ه سادا كان من شأن الردم أو التعديل المشار اليه فى المادة الثانية ، ابطال طرق رى أو صرف ، قطى وزارة الصحة بالاتفاق مسع مصلحة الرى قبل البدء بالردم أو التعديل ، أن تنشىء طريقا آخر الرى أو الصرف ، كما عليها في حالة ما أذا كان التعديل يبطل عمل السواتي أو الصرف ، كما عليها في حالة ما أذا كان التعديل يبطل عمل السواتي أو الآلات الرافعة المقامة على المجرى القديم ، واستدعى الأمر نقلها للمجرى المجديد ، أن تقوم بدفع التعويض اللازم الأصحابها بالطرق المتبعة ، وأذا التعنيذ ذلك مرور ألياء في أرض الفير فعلى الوزارة أن تنشىء المجارى في هذه الأرض على نفقتها على أن تعوض أصحابها وفق أحكام المادة ألسادسة من هذا القابون ، وأما أذا كانت مجارى المياه المراد شقها تقع في الأرض التي كانت تعرفيها المجارى التي أبطلت ، فتتحمل الهزارة نفقات الإنشاء دون دفع أي تعويض المالكين لها أو المنتمين بها أذ تساوت المساحة واستولى المالك على المجرى الذي أبطل ،

هادة ٦ سنقدم وزارة الصحة الممومية (قسم استثمسال تواقع البلمارسيا ) طلبات مرور المياه في أرض المغير الى تفتيش الرى المفتص والى المحافظة أو المديرية التى تقع الأرض في دائرتها مع صورة الهين التعديل أو الردم المسار اليه في المادة المثالثة سوكذا خرائط المساحة المهين بها مجارى الرى المراد ابطالها أو انشاؤها ، وتبلغ مصلحة الرى المديرية أو المحافظة في مدى خصمة عشر يوما من تاريخ تقديم الطلب رأيها عسن الطربقة المقترحة وعن التعربذي اللازم دفعه مقابل مرور المياه ، وعلى المديرية أو المحافظة أن تستصدر قرارا بالمترخيص في اجراء الأعمال المطلوبة في مدى خصمة عشر يوما من تاريخ ابلاغها ، ويعلن هذا القرار الى المالك في مدى خصمة عشر يوما من تاريخ ابلاغها ، ويعلن هذا القرار الى المالك في مدى خصمة عشر يوما من تاريخ ابلاغها ، ويعلن هذا القرار الى المالك في مدى خصمة عشر يوما من تاريخ ابلاغها ، ويعلن هذا القرار الى المالك

بتقدير التعويض طبقا للاجراءات المنصوص طبها فى قانون نزع الملكية المنفعة العامة ، وفى هذه الحالة تودع وزارة الصحة العمومية الثمن خزانة المحكمة الواقع في دائرتها المقار .

مادة ٧ - لوزارة الصحة المعومية ( مندوبي قسم استئصال قواقع المباهرسيا ) الحق في اغلاق فوهات مجاري المياه العمومية أو الخصوصية في وقت من أوقات الاغلاق أو الدورة الواطئة بحيث لا تزيد مدة الاغلاق على سبعة أيام ، وذلك لإجراء عمليات التطهير أو حرق المشائش أو اذابة الواد الكيمائية غيها ، كما أن للوزارة المذكورة الحق في فتح فوهات تلك المجاري وادخال أية كمية من المياه لإذابة المواد الكيمائية الملازمة لابادة القواقع ، وكل ذلك بعد الاتفاق مع تفتيش الري المختص قبل الاغلاق أو المتح بثلاثة أيام على الأتمل في هاة مجاري المياه العمومية ،

مادة ٨ سـ فى مدة السبعة الأيام المسار النبها فى المادة السابقة ، لا يجوز لملك الاراضى التى فيها مجارى المياه الجارى ممالجتها أو للمنتفعين بها أو المستأجرين لها أو لأى شخص كان أن يستعمل مياهها لمرى أو لأى غرض آخر سواء أكان ذلك بفتح المفتحات أم كان باستعمال الرواهم ، كما لا يجوز فى المدة المذكورة مرف مياه الزراعة فيها سواء أكان ذلك بتوصيل مياه المصرف الميها أم كان عن طريق قطع الجسور أو فيضان المياه الزائدة ولا يجوز كذلك نزول الأشخاص أو انزال المواشى فى المياه الممالجة بالمواد الكيمائية أو استعمال هذه المياه لأى غرض آخر قبل مضى ثلاثة أيام على الاقل من بدء معالجتها بهذه المواد ٠

مادة ٩ - تحدد وزارة الصحة العمومية البرك والمستنقعات التي يتضح من هجمها أنها مصابة بالقواقع الناقلة للبلهارسيا والتي ترى تطبيق أحكام هذا القانون طيها ، ويبلغ أصحابها ما مو معلوب في شانها بالطريقة المبينة بالمادة الثالثة ، ولا يجوز توصيل هذه البرك لمجاري المياء المصابة وغير المسابة الا باذن كتابى من وزاره الصحة المعومية ( قسم استعصال قواقع البلهارسيا ) •

مادة ١٠ - يكون لوظفى وزارة الصحة المعومية (الأطباء والمندسين ومساعدى المهندسين بقسم استئصال قواقع البلهارسيلة) بالمقدومين الراهبة تطبيق أحكام هذا القانون صفة رجال المسطية القضائية بالمؤلاء عق الدخول في أي أرض أو أية حديقة لماينة مجارى المياه المراد خصصها أو ممالجتها ولكن لا يجوز اجراء هذه الملينة الا بين شروق الشمس وغروبها ، ولا والماينة الأرض أو مندوبه أن يحتر وقت اجراء الماينة .

مادة 11 - لا تسرى أحكام هذا القانون الا على المناطق التي تحدد بقرار من وزير الصحة المعومية (١) -

مادة ١٢ ــ يعاقب بالحبس لدة لا تزيد على شهر وبعرامة لا تتجاوز عشرة جنيهات أو بالمدى فاتن المقويتين كل ما غالف حكمًا فن أحكام هذا المقانون ه

مادة ١٣ كعلى وزراه الصحة العمومية والداخلية والمذل والأشمال الممومية والمالية تنقيد عد التانون كل منهم فيها يخضه عويمل به بمد شهرين من تاريخ نشره ف الجريدة الرسمية ع

ولوزير الصحة العمرمية اصدار القرارات اللازمة لذلك •

<sup>(</sup>۱) نصت المدة عني من قرار وزير الصحة المؤرخ 1917/1/11 على مديريات اسوان وقتا على أن تمرى احكام القنون رقم 71 لفنة 1918 على مديريات اسوان وقتا وبنى سويف والفيوم والجزة والبحيرة والقليوبية والمنوفية وعلى الواحسات لدخلة والخارجة البحرية

ووم ..... صحة ونظافة عامة

## قانون رقم ۱۵۸ أسنة ۱۹۵۰ بمكامحة الأمراش الزهرية (۱)

### نحن غاروق الأول عله مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتي نصه ، وقد صدننا له وأصدرناه :

مادة 1 سـ يقصد بالآمراض الزهرية في تطبيق هذا القانون الزهري في أدواره المعدية والسيلان والقرحة الرخوة في أي جزء من أجزاء الانسان •

مادة ٢ سـ يجب على كل من علم بامنابته بأحد الأمراض الزجرية أن يعالج نفسه لدى طبيب مرخص له بعزاولة المنة •

مادة ٣ ــ اذا غير الريض الطبيب المعالج وجب عليه المطاره بذلك وعليه أيضا أن ييلنم الطبيب الجديد عن اسم الطبيب السلبق •

مادة ؟ مد على الطنيب المالخ أن يحتفظ لديه بسجل يدون هيه بخط يده أسماء المابين بأهد الأمواض الزهرية وصناعتهم وعنوانهم ونوع المرض ودرجته وتاريخ بدء الملاج ونوعه ونتيجة الملاج ويكون لكل مريض رقم سرى ويجب غتم هذا السجل بخاتم مكتب صحة الجهة وترتيمها منه •

ويكون لمنتش صحة المحافظة أو المديرية فى كل وقت الأطلاع على هذا السجل بحضور الطبيب .

مادة ٥ سامى كل طبيب أن يبلغ تفتيش مسعة المعافظة أو المديزية ف نهاية كل شهر عن عدد الاتسفاص الذين تقدموا اليه للمعالجة في خلال الشهر ووجدوا مصابين باحد الأمراض الزهرية مع بيان الأرقام السرية

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٨ سبتمبر سنة ١٩٥٠ ـ العدد ٩١ .

محة ونظالة عامة

المعطاة لكل منهم في السجل وذلك على الاستمارات التي تضعها وزارة المسحة المعومية لهذا الغرض .

# وتنفيذ هذه التبليمات في عفتر خامي بمكاتب التعتيشير ه

مادة ٦ - اذا كان الريش حدثا دون سن الخامسة عشرة أو معتوها يقع التكليف بمعالجته المنصوص عليه فى المادة الثانية من هذا التسانون على والديه أو وليه أو على رئيس المؤسسة التي يوجد بها ه

مادة ٧ - ٧ ميجوز للطبيب علاج أحد الأمراض الزهرية دون أن يكون قد أجرى الكشف على شهم الريفي وأن يكون الملاج تحت اشرافه •

مادة ٨ - تتوم المؤسسات الملاجية الآتية التابعة المكومة أو الهاسف المديريات أو المجالس البلدية بملاج الامراض الزهرية على نفقة الدولة كل منها في نطاق عملها:

- (١) عيادات ومستشفيات الأمراض الجادية والزهرية .
  - (ب) مستشفيات الأمراض المتاية •
  - (ج) المستشفيات المعومية المركزية .
    - (د) العيادات الفارجية " العيادات
- ( ه ) مستشفيات أمراض النساء والولادة ( للعوامل والمرضعات ) و
  - (و) مراكز رعاية المطفل (للحوامل والأطفال) ٠
    - الأطفال ( ز ) مستشفيات الأطفال ( للاطفال ) ع
      - ( ح ) مستشفيات الرفد ( الأمراض المين ) ،

ولوزيد الصحة العمومية بقرار يصدره أن يضيف اليها مؤسسات علاجية أخرى ه ويجب على رؤساء هذه المؤسسات انباع أحكام المادتين ؛ و ه هيما يتملق بالعيد والتبليغ •

هادة ٩ سر لا يجهن لأحد مزاولة احدى المهن ذات الاتصال بالجمهور والتي يعينها وزير الصحة المعومية بقرار يصدره الا بعد توقيع الكشف الطبي طيد من الأمراض الزهرية وللسلطة المنصية وتبوت خلوه من الأمراض الزهرية وللسلطة المنصية والكشف على أزباب هذه المهن في أي وقت المتاكد من استمرار خلوهم من عذه الأمراض .

مادة 10 سلا يجزز للمراة أن تشتئل مرضما الا بعد الكشف عليها من أحد الأطبأة وتبوت خلوفا من الأمراض الزخرية وغيرها من الأمراض المعدية وتعطى شهادة بنتيجة الكشف محررة على الانموذج الذى تضعه وزارة للمحدة المعرضة وتشمل هذه الشهادة اسم المرضم وسنها وعنوانها وتاريخ الكشف عليها ونتيجة الكشف وامضاءها أو بمسمتها ولا يممل بالشهادة الا لدة تلاثين يوما من تاريخ الكشف أذا كانت دالة على المفاو من المرض م

ولا يجوز الأهد أستخدام مرضع الآ أذا قدمت له الشهادة المتقدم فكرها وبعد أن يضع توقيمه عليها وتاريخ تقديمها له

ويكون الكشف بنير مقابل أذا تنام به طبيب المحمة أو أعد أطباء المؤسسات الملاجية المنصوص عليها في المادة ٨ ولا يحمل رسم عن الشهادة •

مادة 11 - يعاقب بالمبس مدة لا تتجاوز ستة أشسهر وبغرامة لا تتيد على خمسين جنيها أو باحدى مساتين المقوبتين كل من يعلم أنسه مساب بأحد الأمراض الزهرية وتسبب بأية طريقة كانت في نقل أحد هذه الأمراض الى غيره •

ولا تجوز معاكمة المتهم الا بناء على شكوى الشخص الذى انتقلت اليه المعدوى أي من يمثله ان كان تناصرا أو معتوها والمشتكى أن يطلب المتاه المتاكمة فى أى وقت قبل المحكم فى الدعوى اذا كسان المجنى طيه زوجا للجانى أو من أقاربه ،

ولا تقبل الشكوى بعد مضي ستة أشهر من تاريخ علمه بهذا المرض .

هادة ١٢ - يعاقب بالعبس مدة لا تتجاوز سنة وبعرامة لا تربيد

 ١ -- كل أمرأة مصابة بأحد الأمراض الزهرية ترضع طفلا سليما منه غير ولدما وهي عالمة بذلك أو كانت ايضاهات الطبيب الممالج لها تتعملها على الاعتقاد بأنها مصابة بأحد تلك الأمراض .

لا من استفدم امرأة مصابة بأهد الأمراض الزهرية لارضاع طفل سليم من هذا المرض وهو عالم بسذلك أو كانت ايضاهات الطبيب المعالج لها تتمله على الاعتقاد بأنها مصابة بأهد تلك الأمراض .

٣ -- كل من تسبب فى ارضاع طفل مصاب بأحد الأمراض الزهرية
 غير السيلان من امرأة سليمة منه وهو عالم بمرض الطفل .

مادة ۱۳ سيماقب بالحبس مدة لا تتجاوز ستة أشهر وبغرامة لا تزيد على خمسين جنيها أو باحدى هاتين المقوبتين كل من خالف أحكام المواد ٢ و ٩ و ١٠ ( فقرة أولى ) ٠

يعاقب بغرامة لا تتجاوز عشرة جنيهات كل من خالف أحكام المواد ٤ و ٥ و ٧ و ١٠ (فقرة ثانية ) ٠

هادة ١٤ سـ لا تخل أحكام هذا القانون بدا يةضى به قانون المعقوبات أو أى قانون آخر من عقوبات أشد كما لا تخل بالحاكمات التاديبية • ٣٩٦ ..... محة ونظافة عامة

مادة 10 ستتولى وزارة المربية والبحرية مكافحة وعلاج الامراض الزهرية بين وحدات الميش والبحرية والمليران مع مراعاة أحكام الملتين الرابعة والفامسة كما تتولى مصلحة السجون هذا المل نيسا يتملق بالمسجونين •

مادة ١٦ - على زراء المسحة العمومية والداخلية والمالية والمدل والشبون الاجتماعية والعربية والبعرية كل نيما يخصه تنفيذ هذا القانون ويعمل به بعد شعر من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

ولوزير الصحة العمومية اسدار القرارات اللازمة لتنفيذه ٠

نامر بأن يبصم هذا القانون بخاتم الدولة وأن ينشر في الجريسدة الرسمية وينفذ كتانون من توانين الدولة •

صدر في أول ذي الحجة سنة ١٣٦٩ ( ١٣ سبتمبر سنة ١٩٥٠ ) .

صحة ونظافة عامة ...... ٧٠٠٠

## قانون رقيم ١٢٢ لسنة ١٩٥٧ بالتحصين الإجبازي شد الدرن (١)

ياسم الأمة

مجلس الوزراء

بعد الاعلام على الاعلان المستوري المسادر ف ١٠ من فبرابير سنة ١٩٥٣ ٤

وعلى القرار الصادر في ١٧ من نوفمبر سنة ١٩٥٤ بتخويل مجلس الوزراء سلطات رئيس الجمهورية بم

> وعلى ما ارتآء مجلس الدولة ، وبناء على ما عرضه وزير الصحة المعومية ،

# أمدر القانون الآتي:

مادة ١ سر البند « أن مستبدل بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٦٩ ). يخصم للاختبار بالتيويز كُلِنُ الاقراد الآتي بيانهم وذلك في المناطق التي يصدر بتحديدها قرار من وزير المنصة المعومية (٧) .

والسويس ( الوقائع المصرية في ١٩٧٦/٦/١٤ سالعدد ١٣٨ ) ٠

<sup>(</sup>۱) الوقائع المصرية في ٢٥ مارس سنة ١٩٥٦ - العدد ٢٤ مكرر .
(٢) مدرت عدة قرارات من وزير الصحة بمريان أحكام القانون وقم ١٢٣ لسنة ١٩٥٦ على بعض المحافظات منها قرار وزير الصحة رقم ٢٥٥ لسنة ١٩٣٣ بمريانه على محافظة الجيرة ( الوقائع الممرية في ١٩٦٣ لمنة ١٩٦٥ بمريانه على محافظة الغربية ( الوقائع الممرية في ١٩٦١/١/١٦ - العدد ٤ ) ورقم ١٩٦٢ لمنة ١٩٩١ بمريانه على محافظة السيوط ( الوقائع الممرية في ١٩٦٠ لمنة ١٩٩١ بمريانه على محافظة السيوط ( الوقائع الممرية في ١٩٠١ لمنة ١٩٩١ بمريانه على محافظة المحرية ( الوقائع الممرية في ١٩١١ ١٩٧١ - العدد ١٩٠ ) ورقم ١٢ لمنة ١٩٧٣ والقابوبية والمنوفية والدقباية ( الوقائع الممرية في ١٩٧١/٣/١٨ الممرية في ١٩٧٣/٣/١٨ على العمرية في ١٩٧٣/٣/١٨ عدد ٥٩ ) ورقم ٢٠ لمنة الاحمر والقليوبية والمنوفية والدقباية ( الوقائع الممرية في ١٩٧٣/٣/١٨ يورسعيد

٣٩٨ ..... محة ونظافة عامة

- (1) الأطفال خلال السنة الأولى من العمر .
  - (ب) المفالطون لمرضى المدرن ه
- (ج) تلاميذ المسدارس في كل مرحلة من مراحل التعليم وطلبسة المجامعات والمعاهد عتى ولو كان قد سبق اختيارهم أو تخصينهم في مرحلة سابقة على الا تجاوز الفترة بين الاختبار والآخر شمس سنواته
  - (د) المتترعون للمدمة العسكرية ولو كان قد سبق اختبارهم •
- ( ه ) النتات الأغرى التي يصدر بتعديدها قرار من وزير الصحة المعومية •

هادة ٢ ــ يخضع للتحصين باللقاح الواقى من الدرن ( بي٠سي٠جي ) كل من كانت نتيجة اختباره سلبية ٠

مادة ٣ سعلى الأسخاص الفاضعين للاختبار والتحصين طبقا لاحكام المادتين السابقتين التقدم الى المراكز المفتصة لاختبارهم وتحصينهم خلال المواعيد التي تحدد لذلك بقرار من وزير الصحة الممومية ويسال عن تقديم من يقل سنهم عن اثنتى عشرة سنة للاختبار والتحصين والده أو ولى آمره •

هادة ٤ سيجوز تأجيل الاختبار اذا كانت هناك موانع طبية ثابتة بشفادة من طبيب مرخص له في مزاولة المهنة تبين فيها مدة التأجيل والأسباب المبررة لسه •

مادة ٥ - كل مطالفة لأحكام هذا القانون أو القرارات المنفذة لمه يعاقب مرتكبها بغرامة لا تقل عن ٢٥ قرشا ولا تجاوز ١٠٠ قرش ٠

هادة ٣ - يستمر وجوب التقدم للاغتسار والتعصسين حتى يتم اجراؤهما •

محة ونظافة عامة

مادة ٧ سيعتبر من مأمورى المنبط القضائي في تطبيق احكام هذا القانون أطباء مراكز الاختبار والمتصمين وكذلك كل من يندبه وزير الصحة من الأطباء لهذا الغرض •

مادة ٨ سـ على الوزراء كل فيما يخصه تنفيذ هذا التانون ويصدر وزير المسعة المعومية المترارات اللازمة لتنفيذه ، ويعمل به بعد مفى ثلاثة أشهر من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية •

صدر بديوان الرياسة في ٨ شعبان سنة ١٣٧٥ ( ٢١ مارس سنة ١٩٥٦ ) .

٠٠٠ صحة ونظافة عامة

# قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١٩٧٧ أسنة ١٩٥٨ في شان الاهتياطات الصحية للوقاية من الأمراض المدية بالاقليم المحرى (١)

باستم الأمة

## رئيس الجمهورية

بعد الاطلام على الدستور المؤتمت،

وعلى القانون رقم ١ لسنة ١٩٠٦ بشأن نقل الخرق ،

وعلى المتانون رقم ١٥ لسنة ١٩١٢ بشأن الاحتياطات الصحية من الأمراض المعدية والقوانين المعدلة له ،

وعلى القانون رقم ١٠ لسنة ١٩١٧ بشأن الاعتياطات التي يعمل بها للوقاية من الكوليرا ، ألمعل بالقانون رقم ٣ لسنة ١٩٢٧ ،

وعلى المقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٢٠ بشأن جلب نموش الملاقة للقطر المصرى المعدل بالقانون رقم ١٨ لسنة ١٩٢٨ ٠

وعلى القانون رقم ١٠٥ لسنة ١٩٣١ بشأن التطميم بالاقاح الواقى من الأمراض المعدية ،

وعلى القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٤٠ المفاص بالالتزام بالتمصين الواقى من الدفتريا ، المعدل بالرسوم بقانون رقم ٣٠٧ لسنة ١٩٥٢ ،

وعلى القانون رقم ١٤٣ لسنة ١٩٤٧ بتخويل وزير الصحة العمومية بعض الاختصاصات ألمبيئة بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٤٥ الخاص بشئون التموين ،

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١١ سبتمبر سنة ١٩٥٨ ـ العدد ٢٧ ٠

وعلى القانون رقم ١٤٤ سنة ١٩٤٧ بشأن تداول الطعم الواقى من مرض الكوليرا ٥

وعلى القانون رقم ١٤٩ لسنة ١٩٤٧ بفرض بعض القيود للوقاية من الكوليرا ٠

وعلى القانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٤٧ بفرض عقوبة على مخالفة أوامر الاستيلاء والتكاليف الصادرة في سبيل مكانمه وباء الكوليرا ،

وعلى القانون رقم ١٥٣ لسنة ١٩٤٧ بالتخاذ تدابير للمحافظة عبلى المسحة المامة عند ظهور وباء الكوليرا أو الطاعون ،

وعلى الأمر المالى المصادر في ٣١ يناير سنة ١٨٨٩ بشأن الرقساية الصحية على الأشغاص القادمين القطر المصرى من جهة موبوءة ببعض الأمراض المعدية ،

وعلى الأمر العالى الصادر في ١٥ ديسمبر سنة ١٨٥٠ بشأن التطميم الواقى من مرض الجدرى المعدل بالأمر المالى الصادر في ٢ أغسطس سنة ١٨٩٧ ع

وعلى الرسوم الصادر في ٢١ مايو سنة ١٩٣٠ بمنع انتشار موض البستاكوز بين الانسان والطيور ،

وعلى القرار الصادر من وزارة الداخلية بتاريخ ١٤ يونية سنة ١٩١٤ بشأن المراقبة على الحجاج •

قرر القانون الآتي:

البساب الأول تعريف الأمراش المدية

هادة 1 سيعتبر مرضا معديا كل مرض من الأمراض الواردة بالجدول ( م ٢٦ س موسوعة مصر ج ١٧ )

٠٠٠ ..... صحة ونظافة عامة

اللمق بهذا القانون ولوزير المسجة المعومية - بقرار منه - أن يعدل في هذا الجدول بالاضافة أو الحذف أو بالنقل من قسم الى آخر من أقسام لمدول "

# الباب الثاني التطفيم والتحصين ضد الأمراض المعية

مادة ٢ - ( مستبدلة بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٧٩ ) يجب تطميم الطفل وتصمينه بالطعوم الواقية من الامراض المدية وذلك دون مقسابل بمكاتب الصحة والوحدات المسحية المختلفة وفقا للنظم التي يصدر بها قرار من وزير المسحة (١) •

ويجوز تطعيم الطغل أو تحصينه بواسطة طبيب خاص مرخص لسه بمزاولة المهنة بشرط أن تقدم للجهات المسحية المختصة شهادة تثبت اتمام التطعيم أو التحصين قبل انتهاء الميعاد المحدد لذلك •

مادة ٣ ــ (: ملغاة بالقانون رقم ٥٩ كسنة ١٩٧٩ ) •

<sup>(</sup>۱) صدرت قرارات وزير الصحة المؤرخة ۱۹۵۹/۱۲ بشان تنظيم عمليات تطعيم الاطفال ضد الجدرى ( الوقائع المصية في ۱۹۵۹/۲/۲۱ سندد ۲۳ ) ، ورقم ۲۰۰ لسنة ۱۹۱۶ في شان الاجراءات الخاصة بالتجمين بالطعم الواقع من شلل الاطفال ( الوقائع المصرية في ۱۹۲۵/۲/۱۵ سالعدد ۲۷ ) المطبق على کافة محافظات ومدن وقرى الجمهورية بالقرار رقم ۲۲۷ لسنة ۱۹۲۸ ( الوقائع المصرية في ۱۹۲۹/۲/۱ سالعدد ۲ ) ، الدوقع واقع المتالفة والمتال الديكي والتيانوس سالطعم الثلاثي ( الوقائع المصرية في ۱۹۷۳/۲/۱ في شأن الاجراءات الخاصة بالتحصين الواقي من المصبة ( الوقائع المجرية في ۱۹۷۸/۲/۱۱ الاجبراءات العدد ۱۲۷ ) ، ورقم ۲۰۸ لسنة ۱۹۸۷ بمواعيد التطعيمات الاجبارية العدد ۱۳۵ ) ، العدل بالقرار رقم ۱۸ لسنة ۱۹۸۲ ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۲/۲/۲۱ العدد ۲۷ ) ، العدل بالقرار رقم ۱۸ لسنة ۱۹۸۲ ( الوقائع المصرية في ۱۸۸۲/۲/۲۱

مأدة ٤ سـ (مستبدلة بالقانون رقم ٥٥ اسسنة ١٩٧٩ ) يقع واجب تقديم الطفل وتطعيعه أو تعصينه ضد الأمراض المدية على عاتق والده أو الشفص الذي يكون الطفل في حضانته ٥

مادة ٥ - (مستبدلة بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٧٩) يفضع كل شخص لعمليات التطميم أو التعصين الدورى الذى تجريه السلطات المسمية المقتمة شدائى مرض من الامراض المدية ٠

ويجوز تقديم شهادة من طبيب مرخص له بمزاولة المهنة بلجراء هذا التطميم أو التعمين أو الاعفاء منه أو تأجيله على أن يجرى التطميم أو التحمين بعد زوال سبب التأجيل ه

هادة ٦ ــ السلطات الصحية أن تأمر بتطميم أو تتصين سكان أى جهة من جهات الجمهورية بالاتليم المرى ضد أى مرض من الامراض المدية •

مادة ٧ - مع عدم الاخلال باهكام القانون رقم ٥٥ اسنة ١٩٥٥ بشأن رسوم المجر المسهى يجوز لأى شخص أن يتقدم للسلطات المسعية المفتصة المتصين ضد أى مرض من الأمراض المدية وله أن يحصل بالمبان على شهادة تثبت اتمام هذا التحصين ٠

مادة ٨ ـــ ( ملماة بالمقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٧٩ ) ٠

مادة ؟ - يصدر وزير الصحة القرارات اللازمة لتنظيم عمليات التطميم أو التحمين ضد الأمراض المدية (١) .

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصحة رقم ۲۵۰ لسنة ۱۹۷۰ بشان تطعيم الافراد ضد الامراض المعدية ( الوقائع الممرية، في ۱۹۷۰/٦/۳۳ ـ العدد ۱۵۰ ) •

١٠٤ ..... مبحة ونظافة عامة

# البساب النسالث الوقاية (١)

مادة ١٠ ــ مع عدم الاخلال بأعكام القانون رقم ٤٤ اسنة ١٩٥٥ في شأن اجراءات المجر الصحى - يجوز لوزير الصحة المعومية أن يصدر القرارات المارمة المحلة الأسخاص والحيوانات القادمة من المارج كما يصدر القرارات التى تحدد الاستراطات الصحية الواجب توادرها لدخول البضائع أو الاجبياء المستوردة من الخارج لمام إنتشار المراض المعدية م

مادة 11 - (مستبدلة بالقانون رقم ٥٥ أسنة ١٩٧٩) يفضّع المجاج والمعتمرون للتطميم والتمصين خد الأمراض المدية قبل مفادرتهم الأراضي الممرية وفقا للاجراءات التي يصدر بعا قرار وزير المحمة ، وله أن يتفذ جميع الاجراءات الملازمة لنع دخول أي مرض من الأمراض المعدية عن طريق الحجاج أو المعتمرين ٠٠

# الحاب الرابع الرابع الرابع المدية الإجراءات الوقائية عند ظهور الأمراض المدية

مادة ١٢ سـ (( مستبدلة بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٧٩ ) اذا أصيب شخص أو اشتبه في اصلبته باحد الأمراض المعنية وجب الابلاغ عنسه فورا الى طبيب الصحة المفتص •

أما فى الجهات ألتى ليس بها طبيب صحة فيكون الإبلاغ للسلطة الادارية التي يتم فى دائرتها محل الخامة المريض •

<sup>(</sup>۱) عنوان الباب الثالث مستبدل بالمادة الثانية من القانون رقم ٥٥ لمنة ١٩٧٩ ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٩/١١/٢٢ - العدد ٤٧ )

صحة ونظافة عامة ..... المناه ا

مادة ١٢ ـــ المسئولون عن التبليغ المشار اليه بالمادة السابقة هم على الترتيب الآتي :

- ( أ ) كل طبيب شاهد المالة .
- (ب) رب أسرة الريض أو من يعوله أو يأويه أو من يقوم على
- (ج) المعالم بادارة العمل أو المؤسسة أو تائد وسيلة النقل إذا المعالم المرض أو اشتبه فيه أثناء وجود المزيض في مكان منها . (د) المعدة أو الشيخ أو ممثل الجهة الإدارية .

ويُجِبُ أَنْ يَتَضَمَّنَ الْإِبْلَاغَ عَنِ الرَّيْضُ ذُكُرُ أَسَمَّهُ وَلَقِيهِ وَسَنَّهُ وَمَطَّلُ اتامته وعله على وجه يمكن السلطات الصحية المُقْتَصَةً مَنْ الْوَصَوْلِ الَّذِيهِ ،

مادة 18 ساللسطات الصحية المفتصة عند تلقى بلاغ عن المريض أو المستبه في اصابته أو الكتنف عن وجود المرض أو اهتمال ذلك أن تتنفذ في المحال كافة الاجراءات التي تراها ضرورية لمتجنب خطر انتشاره

مُلَاقًة أَ الله المُعرَى الصبط القضائي في تعليق المحام هذا القانون تعتيش المنازل والاماكن المشتبه في وجرد الرض بها ولهم أن يامروا بعزل المرضي ومخالطيهم واجراء التطميم ، وتطهير المسلكن والمفروشات والملابس والامتحة ووسائل النقل وغير ذلك كما يجوز لهم اعدام ما يتحذر تطهيره ولهم أن يستعينوا برجال البوليس.

مادة ١٦ ــ يعزل المرضى أو المتستبه فى احسابتهم بأهد الأمراض الواردة بالقسم الأول من المجدول الملحق بالقانون •

ويخضع المرضى أو المشتبه فى اصابتهم بالمرض لاجراءات العزل فى المكان الذى تخصصه السلطات الصحية المفتصة لذلك ، عاذا كانت حالة المريض لا تسمع لنقله المي مكان العزل جاز للسلطة الصحية المقتصة أن

تاذن بغزله في منزله ولها أن تعزل هذا المريض في المل الذي تخصصه الماذ الغرض متى سمحت حالته الصحية لنقله ه

مادة ١٧ سـ يجوز عزل المرضى أو الشبّه في اصابتهم باهد أمراض القسمين الثانى والثالث ويتم العزل بالنسبة لأمراض القسم الثانى في منزل المريض آو في الأماكن التي تخصص لهذا المرض متى توافرت فيها الشروط التي تقررها السلطات والصحية وبالنسبة التي أمراض القسسم الثالث فيترك المريض المتيار مكان المراني ما لم تقرر هذه السلطات ضرورة عزل في مكان آخر م

مادة 14 ـــ (مستبدئة بالتانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٧٩) يجوز الترخيص الوسسات المراض القسمين الشادي والشاك ٠ والشاك ٠

وتعدد بقرار من وزير المسعة الشروط الواهب توافرها في تلك المؤسسات للترخيص لها في ذلك و

وفى جميع الأجوال التي يتم فيها العزل خارج المازل المكومية يجب التباع التبليمات التي تصدرها السلطات المسهية في هذا الشان و

هَادُهُ ١٩ ـ السلطات المستعية المقتمنة أن تراقب الأنسفاس الذين غالطواً الريض وذلك غلال المدة التي تقررها .

ولها أن تعزل مخالطي المسابين بالكوليرا أو الطاعون الرئوي أو المعمرة المبيئة الرئوية في الأماكن التي تخصصها لظاف ولها عزل المفالطين المسابين بأمراض أخرى أذا المتنعوا عن تتفيد أجراءات الراقبة عسلي الرجه الذي يحدده •

مادة ٢٠ سـ لوزير الصحة المعومية بقرار منه اعتبار جهة ما موبوءة بالهدى الأمراض المدية وفي هذه الحالة يكون للسلطات الصحية المقتصة أن نتخذ كافة التدابير اللازمة لمنع انتشار المرض من عزل وتطهير وتحصين ومراقبة وغير ذلك ولما على الأخص أن تعنع الاجتماعات المعامة أو الموالد من أى نوع كان وأن تعدم الماكولات والمسرويات الملوثة وإن تزيل الأزيار وتعلق السبل العامة وترضع الطلمبات وتردم الآبار وتعلق الأسواق أو دور السيما والملامى أو المدارس أو المقاهى العامة أو أى مؤسسة أو في مكان ترى في ادارته خطراً على الصحة العامة وذلك بالطرق الادارية و

مادة ٢١ سالسلطات المحدة المختمة ابعاد المعابين بعرض مسيد أو الماملين لميكروب المرض عن كل عمل له اتصال بتحضير أو بيع أو نقل المواد المخالية أو المشروبات من أى نوع ومن تقرر ابعاده على النحو المتقدم لا يجوز له المودة الى عمل على الأعمال الا باذن منتق وليند معنق المنافذة الى عمل على الأعمال المدروب المعلى أو مديره الذي يسمح لن صدر الأمر بابعاده على الديم المتقدم بالاشتفال عنده في عمل من الأعمال المذكورة •

مادة ٢٢ سـ المورى الفيط القضائى فى تعليق أحكام هذا المنادن اعدام ما يضبط من المكولات والمشروبات الملافقة والمعرضة للملوث

مادة ٢٣ ما لوزير المسعة أن يمسدر أى قرار بشسان الاجراءات الوقائية واجراء المكافحة لأى مرض من الأمراض المعنية المدرجة بالمدول المرعة بالمدول من الانسان أو المعيوان أو بواسطة المشرات أو أي وسيلة أخرى (١) مسترات أو أي وسيلة أخرى (١)

مادة ٢٤ سـ (ا مستبدلة بالقانون زقم ٥٥ لسبقة ١٩٧٩) أوزير المسعة ف سبيل مكلفحة وماء من أمراض القسم الأول أن يجدد قرارات بالاستيلاء

<sup>(</sup>۱) مدرت قرارات وزير المحة المؤرخة ١٩٥٩/٢/٧ بشأن شروط نقل الخرق ( الوقائم المرية في ١٩٥٩/٢/٧ – العدد ١٩٠١) ورقم ٣٣٩ لمنة ١٩٥٩ في شأن الاحتياطات المسحية للوقاية من الامراض المعدية ( الوقائم المصرية في ١٩٥٩/١/١/١ – العدد ٩١ ) ورقم ٢٤٥ لمنة ١٩٦٥ بشأن الاجراءات الوقائية المرض التيتانوس ( الوقائم المصرية في ١٩٦٥/٥/١ – العدد ٤١ ) •

على آية وسيلة من رسائل النقل أو عسلى المقسارات أو السستحضرات المسيطية أو الكيماوية أو الأدوات الطبية أو المهات التي تستظرمها عالة المكافحة و وله المدار أوامر تكليف لأى فرد فتأدية أي عمل من الأعمال المتصلة ممكافحة الوياء و

ويتبع فيما يتعلق بأوامد الاستيلاء أو التكاليف الشاد اليها أحكام الباب العادى عشر من القانون رقم ٥٥ لسسنة ١٩٤٥ الخاص بشستون التعوين ٥٠٠

المعالمين علم تنفيذ حذا التانون الفين يمدر بتحديدهم قرار من وزير المدك بالاتناق مع وزير المسعة مفة مأمورى الضبط القضائي بالنسبة الى الجرائم التى تتع في دوائر اختصاصهم وتكون متعلقة بأهسال وظائمهم (۲) .

# الهناب الكاس

### الملوبات

طاولة ٢٥ كل مطافة الأحكام البابين الثاني والثالث يماني، عليها بنزامة لا تتل عن ٢٥ غرشا ولا تجاوز مائة قرش وفي عالم المودة في خلال مدة سنة يجوز توقيع عقوبة العبس لدة لا تتجاوز اسبوط واحدا .

مادة ٢٩ كل مقالعة الاعتام الباب الزابع يعاقب عليها بشرامة لا تقل من تعديد مضرى ولا عتماور عشرة بعديات أو بالعبس ادة شهر عاذا كان

<sup>(</sup>۱) صدرت قرارات وزير العدل في ۱۹۹۲/۱۱/۱۸ مدرت قرارات وزير العدل في ۱۹۹۲/۱۱/۱۸ نفضه الفيط القضائي الاطباء مفقه ماموري الضبط القضائي في تنفيذ أنحكام القانون رقم ۱۹۷۷ است ۱۹۹۸ ( الوقائم المعربية في ۱۹۹۲/۱۱/۱۸ – العسدد ۹۶ وفي ۱۹۹۲/۱۱/۲۹ – العسدد ۹۶ وفي ۱۹۹۲/۱۲/۲۹ – العسدد ۷۶ وفي

المرض من التسم الأول تكون المقوية غرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تتجاوز مائة جنيه أو الحبس مدة شهرين ويجوز المكم بمصادرة وسائل النقل وغيرها من الأشياء التي تكون قد استعملت في ارتكاب الجريمة وذلك مع عدم الاخلال بأية عقوبة أشسد يقضى مِها قلبون العقوبات أو اي قانون آلفر ه

## مادة ٢٧ ــ تلفى القوانين الآتية :

القانون رقم ١ لسنة ١٩٠٩ بشأن نقل اللفرق .

والمقانون رقم ١٥ لمسنة ١٩١٢ بشأن الاحتياطات المسمية بن الأمرانس. المعنية والقوانين المعنلة لسـه •

والتلاون رقم ١٠ لسنة ١٩١٧ بشأن الاحتياطيات ألمتى يعمل بهسا للوقاية من الكولمية ، المعدل بالقانون رقم ٣ لسنة ١٩٢٧ .

الثنانون رقم ۲۱ اسنة ۱۹۲۰ بشسان جلب غرش التعاهة بالعطسر المصرى ، المعدل بالتنانون رقم ۱۸ السنة ۱۹۲۸ ه

والقانون رقم ١٠٩ لسنة ١٩٣١ بشأن التطميم باللقاح الواتي من

والقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٤٠ الخاص بالالتزام بالتقصين الواقى من الدغتريا ، المعل بالرسوم بقانون رقم ١٩٠٧ ليسنة ١٩٥٧ .

والقانون رقم ١٩٤٣ لسنة ١٩٤٧ بتغييل وزير الصحة العمومية بعض الاغتصاصات البينة بالقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ اللخاص بشبون التعوين .

والقانون رقم ١٤٤ لسنة ١٩٤٧ بشبان جداول الطعم الواقى من مرض الكوليا "

والمقانون رقم ١٤٩ لسنة ١٩٤٧ بفرض بعض القيود للوقاية مسن الكوليرا • والقانون رقم ١٥٠ أسنة ١٩٤٧ باتخاذ تتابير المعافظة على الصحة العامة عند ظهور وباء الكوليرا أو الطاعون -

والأمر العالمي الصادر في ٣١ يناير سنة ١٨٨٩ بشأن الرقابة الصحية على الأسخاص القادمين للقطر المصرى من تجهة موبوءة ببعض الأمراض المعدية •

والأمر العالى الصادر فى ١٧ ديسمبر سننة ١٨٩٠ بشأن التطميم الواقى من مرض الجدرى ، المدل بالأمر الصادر فى ٢ أغسطس سنة ١٨٩٧ وبالقانون رقم ٩ لسنة ١٩١٧ ٠

والمرسوم الصادر فى ٢١ مايو سنة ١٩٣٠ لمنع انتشار مزض البستاكوز بين الانسان والطيور ٠

والقرار المسادر من وزارة الداخلية بتاريخ ١٤ يونية سنة ١٩١٤ بشان مراقبة المجاج وكل نص آخر يتمارض مع هذا القانون •

مادة ٢٨ سينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به فى الاتليم المسرى من تاريخ نشره ، ولوزير المسحة المعومية المتدار القرارات الملازمة لتنفيذه .

صدر برياسة الجمهورية في ٢٠٠ صفر ١٣٧٨ ( ٤ سنبتمبر سنة ١٩٥٨ ) ..

## جدول الأمراض المدية (١)

## التسم الأولان:

الكوليرا - الطاعون - التيفوس - الجدرى - الجمرة الخبيثة - الحمى الراجعة - الحمى الصفراء •

<sup>(</sup>۱) القسم الثاني من الجدول معدل بقرار وزير الصحة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٩ ( الوقائع الممرية في ١٩٧٩/٥/٩ ـ العدد ١٠٨ ) .

give the second

### القسم الثاني:

الحمى المفية الشركية - العمى التيفودية - الحمى الباراتيفودية بانواعها - الدفتريا - الحمى الماروجة - السقاوة .

البستاكورس - التهاب المسادة السنجابية الجاد - التهاب الكبد الوبائى - الالتهاب المفى العاد - الدرن - العمى القرمزية - الكلب -الجنام - الارمت قالى المدى •

## التسم الثالث:

التسمم النذائي المحروبي - العصبة - الحصبة الألمانية - السبال الديكي - النكاف الويائي - الملايا - التهاب رئوي عاد - ( فضي وشعبي ورئوي ) - التبتانوس - المجدري الكساؤب - الانفاوانوا - الحمي النفاسية - الدوسنتطاريا الباسلية والأميية - حمي الدنج - الحمرة - اللهاريا .

#### القسسم الثساني

في جمع وتفزين وتوزيع الدم ومركباته قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ۱۷۸ لسنة ١٩٦٠ بتنظيم عمليات جمع وتفزين وتوزيع الدم ومركباته بالاقليم الجنوبي (١ و.٣)

ياسم الأمة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤقت ، وعلى ما ارتاء منطس الدولة ،

## قرر القانون الاتي :

مادة ١ - لا يجوز القيام بعملية من عمليات جمع أو تخزين او توزيع الدم ومركباته ومشتقاته الا فى مركز خاص يعد لذلك بعد المصول على ترخيص من وزارة الصحة العمومية ٠

(١) الجريدة الرسمية في ١٢ يونية سنة ١٩٦٠ ـ العدد ١٣٠٠

<sup>(</sup>۲) من قرارات المديد وزير الصحة الصادرة بشان عمليات الدم نشير الى القرار رقم ٦٥٣ لسنة ١٩٦٣ بشان مراكز نقل الدم بالمستشفيات الاهلية بالدم ومشتقاته لمرضى الاسرة المجانية والحدولت ( الوقائم المعربية في ١٩٣١/١٥٠ العدد ٩٥) ، والقرار رقم ١٩٣٩ لسنة ١٩٧٦ بشان مشاركة بنوك الدم لحث المواطنين على التبرع بدمائهم وتنظيم التعويل اللازم لجمع وصرف الدم ( الوقائع المعربية في ١٩٧٥/١٥/١ ـ العدد ٢١٥) ، والقرار رقم ١٥٥ لسنة ١٩٨٤ باعادة تشكيل مجلس ادارة مراقبة عمليات السدم ( الوقائع المعربية في ١٩٨٤/١/١/١ ـ والقرار رقم ١٢٠ لسنة ١٩٨٧ بشان الاحتباطات الواجب اتباعها عند استيراد أو قبول وحدات دم ومكوناته ومشتقاته ( الوقائع المعربية في ١٩٨٧/١١/١ ـ العدد ٢٤٧ ) ،

صحة ونظافة عامة ......

ولا يمرف هذا المترخيص الا للهيئات العامة أو الخاصة التي تدخل في اختصاصها القيام بالعمليات الشار اليها أو لطبيب من الأطباء البشريين .

ويجب أن تتوافر فى المركز الخاص المواصفات والاشتراطات التى يصدر بها قرار بين وزيير الصحة العمومية التنفيذي (١) .

ويتمين أن يتولني ادارته طبيب من الأطباء البشريين .

مادة ٢ - يقدم طلب الترخيص الى وزارة المسحة باسم وكيل الوزارة وفق الأنموذج الذي يعد لذلك ويتضمن البيانات الآتية :

- (١) اسم الطالب والتبه .
  - (ب ) جنسيته 🔩
- (ج) اسم الطبيب المفتص بالادارة ء
- (د) أسماء ووظائف من يعاونون الطبيب في المركز المفاص .

ملاة ٣ سيدمع الطالب رسم نظر قسدره جنيه واحد عسد تقديم الطلب ، وعند الترخيمن يحصل رسم قدره خمسة جنيمات كما يحصل رسام سنوى قدره جنيه ويعلى من أداء هذه الرسوم الميثات العامة •

مادة ؟ مع على الطبيب المرخص له بادارة مركز لنقل الدم أخذ الدم من المتطوعين بمعرفته أو تحت اشرافه ومسئوليته ، ويجوز أخذ السدم في مستشفى أو في أمكنة وقتية لهسذا الغرض وتكون بها كافة الأدوات والأجهزة الضرورية والمتنى تحدد بقرار من وزير الصحة المعومية المتغيذي ،

<sup>(</sup>۱) صدرت قرارات وزير الصحة ارقام ۱۵۵ لسنة ۱۹۱۱ في شان اجراءات طلب الترخيص بمركز لنقبل السدم ( الوقائع المصرية في المساء المعادة المساء المساء ۱۹۹۰ بشان المواصفات والاشتراطات التي يجب توافرها بعراكز جمع وتخزين وتوزيع الدم ومركباته ومشتقاته ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۵/۱۲۲ – العدد ۲۶ ) و ۱۰۵ لمنة ۱۹۸۵ بشان مستويات مراكز الدم وصلاحيتها ( وتصديد القوى العاملة بها الوقائع المصرية في ۱۹۸۵/۵۲۳ ساعدد ۲۲ ) و

\$11 ..... مبحة ونظافة عامة

وبيكين الطبيب المرخص له مسئولاً عن الأخطاء التي قد يتعرض لها المتطوع أثناء عطية ألفذ الدم .

مادة • سيعد بكل مركز لنقل الدم سجل يدون به أسماء التطوعين الذين يرخص لهم باعطاء الدم في هذا المركز ، ويتعين على هذه المراكز المخيس بالقاهرة بالأسماء المقيدة في السجلات الخاصة بها لقيدها بسجله المام •

ويصدر ببيان طريقة القيد بالسجلات والتحقق من شفص المتطوع مركز التطرع قرار من وزير المحة العمومية التنفيذي (١) •

ولا يجوز صرف بطلقة لأى متطوع الا بعد الرجوع للسجل العام بالمركز الرئيسي للتثبت من حدم حصوله على أكثر من بطاقة .

مادة ٢ ستنشأ بوزارة المسحة الممومية بالاتليم الجنوبي هيئة لراةبة عمليات جمع وتخزين وتوزيع المدم ومركباته ومشتقلته تمثل فيها الجامعات والمعيات الأملية المتعبة بمعليات الدم وتشكل بقرار من وزير المسسحة المعومية التتفيذي يطلق عليها اسم مجلس مراقبة عمليات الدم ، وتختص بالآتي :

(أولا) الاشراف الفنى طى المراكز الفاصة بنقل الدم وكذلك التفتيش على استيفاء هذه المراكز للشروط المقررة فى هذا القانون .

( ثانيا ) تنسيق العلاقــة بين المراكز المكومية والأهلية والبهمــات المستهلكة لمركبات الدم .

( ثالثا ) تقييم البحوث المنية المتعلقة بالنواحي المتصلة بعمليات

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الصحة رقم ١٢٧ لمنة ١٩٦١ في شان بيان طريقة القيد بسجلات مراكز نقل الدم والتحقق من شخصية المتطوع ( الوقائم المعرية في ١٩٦١/٣/٢٣ -العدد ٧٤) .

محة ونظافة عامة ..... محة ونظافة عامة ....

تجميع وتخزين وتوزيع الدم ومركباته ومشتقاته ، وتقييم أعمال مراكر نقل الديم المرخص مها سنويا •

- ( رابعا ) التوصية بتدريب الأطباء بالراكر التي يرى مسلاهية المكانياتها للقيام بهذا التدريب •
- (خامسا ) وضع المواصفات والاشتراطات الواجب توافرها في المراكز المختصة بتحضير الدم ومركباته ومشتقاته •
- (سادسا) وضع قواعد تحديد وصرف مكافآت المتطوعين واثمان الدم ومركباته ومشتقاته .

مادة ٧ سيعد المجلس لائحته الداخلية ونظام العمل بها ويصدر بها قرار من وزير الصحة العمومية التنفيذي (١٠ •

مادة ٨ سـ يصدر وزير الصحة العمومية التنفيذي القرارات اللازمة. لتنظيم أجراءات عمليات جمع وتخزين وتوزيع ألدم ومركباته ومستقاته وتخديد الجهة التى تقوم بصرف التراخيص وفحص التطوعين والتمليمات الواجب اتباعها في نقل الدم والشروط التي يجب أن تتوافر في المتطوع ومكافآت المتطوعين (١) وأثمان الدم ومركباته ومشتقاته بعد أخذ رأى مجلس مراقبة عمليات ألدم •

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الصحة رقم ٣٨٥ لسنة ١٩٧٥ باللائمة الداخلية لمجلس مراقبة عمليات الدم ( الوقائع المصرية في ١٩٧٥/١٠/٢٣ ــ العدد ٢٤٢ ) ،

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصحة رقم ۱٥٠ لسنة ١٩٦١ في شان تنظيم اجراءات جمع وتخزين وتوزيع الدم ومركباته ومشتقاته وتحديد الجهة التى تقوم بقحص المتطوعين والتعليمات الواجب اتباعها في نقل الدم والشروط يحب أن تتوافر في المتطوعين واثمان الدم ومركباته ومشتقاته ( الوقائع المصرية في ١٩٦١/٤/١٧ ) • المعدل بالقرارين رقم ١٤٤ لسنة المصرية في ١٩٧٠/١١/١٨ – العدد ٢٩٦ ) ورقم ٢٩٦ لسنة المصرية في ١٩٧١/٧/١٨ – العدد ١٩٣١) •

كما صدر قرار وزير الصحة رقم ٥٥ لسنة ١٩٨٥ بشأن تحديد قيمة المكافات التي تصرف للمتبرع بالدم وسعر بيع وحدة الدم ومكوناته ( الوقائع المصرية في ١٩٨٥/٥/٢٠ ــ العدد ١١٧ ) ٠

مادة ٩ - يجب على القائمين بادارة مراكز الدم فى عير الهيئات العامة والتى تكون قد أنشئت أو أديرت لجمع وتخزين وتوزيع الدم ومركباته ومستقاته قبل العمل بهذا القانون أن يخطروا وزارة الصمة العمومية خلال ستين يوما هن تاريخ العمل به • ويجوز منحهم الترخيص اللازم متى توافرت عيهم الشروط النصوص عليها فى هذا القانون •

مادة 10 - كل مظلفة الأحكام هذا القانون يعاقب مرتكبها بعرامة لا تقل عن عشرين جنيها ولا تجاوز ماثتى جنيه فضلا عسن جواز المحكم بمصادرة الأجهزة والأدوات والمهمات موضوع المظلفة ، ويجوز ففسلا عن ذلك علق المركز اداريا اذا أدير من غير ترخيص أو بدون اشراف طبيب أو دون مراعاة الاستراطات المسحية التي يحددها القرار الوزاري (١) و

هادة ١١ ــ ينشر هذا المقانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به في الإقليم المجنوبي بعد ثلاثون يوما من تاريخ نشره .

صدر برياسة الجمهورية في ١١ ذي المجمة ١٣٧٩ ( ٥ يونية سمنة

<sup>(</sup>۱) - صدر قرار وزير العدل في ۱۹۲۲/۱۱/۵ بمنح بعض موظفى وزارة الصحة صفة مأمورى الضبط القضائى ( الوقائع المرياة في ۱۹۲۲/۱۱/۱۹ - العدد ۹۲) .

صحة ونظافة عامة ......

## القسم الثمالث ف الصحة القروية النمن مقد ١٢ أسنة ١٤٧

قانون رقم ٦٢ أسنة ١٩٤٧ بشأن تحسن الصحة القروية (١)

#### نهن غاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومطس النواب القانون الآتي نصه ، وقسد مدقنا عليه وأصدرناه :

هادة 1 سم عدم الاخلال بالقوانين واللوائح المسعية المعول بهسا تشتمل مشروعات الاسلاح القروى كل ما من شأنه تعسين المسعة القروية وحماية القروبين من الأمراض وخاصة المسائل الآتية :

۱ سـ تدبير ألمياه المسالمة للشرب وللأغراض الأغرى وذلك بانشاء عمليات مياه صغرى حيثما كان ذلك ممكنا أو امداد الشرى القريبة من المدن بمياه منها أو تحسين وحملية موارد الميساء الموجودة لحين تدبير مورد عمومي آخر ٠

٢ ـــ ردم أو تجفيف أو صرف البرك أو المستقمات وأية مياه راكدة
 داخل التربة وفى دائرة نصف تطرها ٥٠٠ متر حول هدود القربة ٠

<sup>(</sup>۱) هدر قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ۲۹۰ لسنة ۱۹۵۱ بتعديل بعض احكام القانون رقم ۲۳ لسنة ۱۹۵۷ ( الوقسائم المعرية في ۱۹۵۰ – العدد ۲۲ مكرر ) ونص في مادته الثانية على ما يلي : «يستبدل بعبارات ( وزارة الصحة العمومية ) و ( وزارة السائية ) و ( موزارة المائية ) و ( لوزير الصحة ) و ( وزراء الصحة العمومية والداخلية والمائية ) و ( لوزير الصحة ) المواردة في المواد ۲ و ۳ و ۳ و ۷ و ۱ من المثان رقم ۲۲ لسنة ۱۹۵۷ المثار النه عبارات ( وزارة الشئون المبدية والقروية ) و ( وزارة المائية والاقتصاد ) و ( المجالس البلدية ) و ( وزراء المئون المبلدية والقروية ) و المجالية والداخلية والمائية والاقتصاد ) و ( لوزير الشئون المبلدية والقروية )

٤١٨ .....محة ونظافة عامة

٣ ــ نظافة القرية بما فى ذلك ازالة أكوام السباخ وروث البهائم
 والقاذورات الأخرى من مساكنها وطرقاتها ومعاوراتها واختيار مكسان
 مناسب لمفظها أو التصرف فيها بعيداً عن القرية .

- امالاح وتوسيع دورات المياه بالمساجد وانشاء همامات عمومية مسعية بعا للرجال •
- ه ـ انشاء همامات للتلاميذ في المدارس الأولية والالزامية و . . .
- انشاء مفاسل ثياب وحمامات محمية منفصلة للنساء والأطفال •
- ٧ انشاء مفاسل ثياب وهمامات صحية منفصلة للنساء والأطفال ٠
- ٨٠ وضع غريطة تنظيم لكل قرية تضمن امتدادها على أصول صحية
   أل المنتقل وتشتمل تنصين شوارعها وميادينها القديمة بقدر المستطاع •
- ٩ المساعدة في احفال ما يمكن من التحسينات على مبازل القرية المالية ويشمل ذلك بقدر الامكان تحسين المتبوية ومنع الازحجام وأيواء الحيرانات في غير غرف الاقامة وتشجيع أيجاد المراحيض القروية البسيطة في المنازل •
- ١٠ ــ ایجاد الخدمات الآتیة بکل مجموعة متقاربة من القری بیلغ عدد سکانها من ١٥ الی ۳۰ آلف نسمة :
  - (١) دار أرجابية الإمومة والطفولة تشمل همامات عمومية للنساء والأطفال ومقاسل ملايس •
    - ﴿ (ب ) عنادة طبية مجانية وهدمة صحية ووقائية ٠٠.
    - ( ﴿ ) نشر الدعاية الصحية بين أهالي القرى ٠

هادة ٢ سينشأ بكل مجلس مديرية ادارة مندسية تقوم على تعضير مشروعات الاصلاح الشروى وتتفيدها ويكون لوزارة المسعة المعومية حق مراقبة تنفيذ المشروعات والتنتيش عليها وعلى أعمال الادارة المذكورة على أن ترسل الوزارة صورا من تقارير مفتشيها الى مجلس الديرية وتتولى

مجالس المديريات أو المجالس التروية حسب الأحوال ادارة هذه المشروعات ما عدا الخدمات الصحية الطبية المنصوص عنها فى الفقرة عاشرا من المادة الأولى فتتولاها وزارة الصحة العمومية فى ميزانيتها العامة .

هادة ٣ سيتوم مجلس الدبرية بتحضير مشروعات الاصلاح القروى في دائرة المديرية بعد أخذ رأى المجالس القروية عند وجودها ، ثم تعرض هذه المشروعات برسومها والميزانية اللازمة لها وبرامج تتقيدها على وزارة الصحة العمومية لاعتمادها ،

وعلى الوزارة المذكورة ابداء رأيها للمجلس فى مدى ستين يوما ، اما بالموافقة أو التعديل ، فاذا ام يصل هذا الرأى المجلس فى الدة المسار اليها كان للمجلس هق السير فى تتفيذ مشروعاته هسيما وضعها .

تختار القرى التى تنفذ غيها المشروعات سنويا طبقا لاقتراحات مجلس الديرية بعد موافقة وزارة الصحة المعومية مع تفضيل القرى للتى هى أكثر سوءا من الرجهة الصحية والتى يتبرع سكانها بمبالغ ذات قيمة •

ويجوز اشراك القرى المتجاورة أو المتقاربة فى مديرية واهدة أو أكثر. فى ما يمكن من مشروعات الاصلاح المشار اليها اذا كانت السلطات المفتصة ترى إن ذلك لا يتعارض وصالح السكان وراحتهم.

مادة ٤ ــ ( صنتبدلة بقرار رئيس الجمهورية بالقانون وقدم ٢٩٠ السنة ٢٥٠ ) تدبر الأموال اللازمة باشروعات هذا القانون على الوجهة الآتي :

- ( ٢ ) اعانة سنوية من ميزانية الدولة مقدارها ١٠٠٠٠٠٠ ج على الأعمال المديدة •
- (ب) المبالغ المخصصة فى كل مجلس مديرية للصرف على الشئون الصحية والطبية تنفيذا لحكم المادة الثالثة من القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٣٤ بوضع نظام لمجالس المديريات ٠

٤٧٠ ..... مبحة ونظافة عامة

(ج) التبرعات التي ترد الى مجلس المديوية لمهذا الغرض عن طريق الوقف والوصايا والمهات وغيرها •

(د) مُائض ميزانية مشروعات هذا القانون في السنة السابقة •

وتوزع وزارة الشئون البلدية والقروية الاعانة السنوية التى تؤخذ من ميزانية الدولة على مجالس المديريات بنسبة عدد سكان كل مديرية في آخر تعداد علم •

وينشى كل مجلس مديرية ميزانية خاصة للمشروعات التي نص عليها هذا القانون ايرادا ومصروفا •

واستثناء من أحكام هذه المادة لوزير الشئون البلدية والقرويه أن يضمص سنويا مبالغ من الاعانة السنوية للاغراض الآتي بيانها :

١ - مبلغ لا يزيد على ١٠٠/ من الاعانة للصرف منه على تعميم مياه
 الشرب بالقرب والعزب وعواصم المراكز ٠

٢ ــ مبلغ لا يزيد على ه/ من الاعانة للصرف منه على صبانة وترميم
 المعمومات المحدية •

٣ مبلغ لا يزيد على ٥/ من الاعانة للصرف منه على الشروعات المنصوص عليها في هذا القانون في المجات التي لا توجد بها مجالس مديريات وتكون لوزارة الشئون البلدية والقروية في تلك الجهات الاختصاصات المفولة بمتتفى هذا المقانون للمجالس المذكورة كما تكون لها اختصاصات المجالس البدية في القرى التي ليس لها مجالس بلدية ٠

وترحل الميالغ التى لا تصرف خلال السنة المالية الى السنة المالية التالية مع بقاء تخصيصها لذات الغرض الذى خصصت له • بادارتها على أن يقرها البرلمان مع مشروع الميزائية •

وينشىء كل مجلس مديرية ميزانية خاصة للمشروعات التي نص عليها هذا القانون ايرادا ومصريها • هادة ٥ سيجوز لمجلس المديرية تحقيقا الأغراض هذا القانون اعطاء سلف صفيرة بدون فائدة لصفار القروبين لتصبين مساكنهم من الوجهة المسحية كزيادة حجرة أو أكثر لمنع الازدهام أو تحسين الضوء المليمى والتهوية في الغرف أو دهان الحيطان بالجير أو انشاء مرهاض قروى صحى أو زريية صحية أو ما شنابه ذلك ٥

ويمدر مجلس المديرية قرارا يمدد نميه شروط اعطاء تلك السلف وضمان استعمالها في المرض المقصود منها وطريقة استردادها في المستقبل ٠

هادة ٦ سيكون لمجلس المديرية بعد مرافقة وزارتي الداخلية والمالية أن ينتفع بالأراضي الفضاء الملوكة للمكرمة في القري والبرك والمستنقعات الواقعة في أملاك المكومة بالقرى والتي يعتبر ردمها أو تجليفها أو مرفها تتفيذا لهذا القانون بما يعود على أهل القرية بالمتفعة العامة ه

مادة ٧ - يقوم كل مجلس مديرية بمعاينة العزب الواقعة فى زمام الديرية أسوة بالقرى وذلك الاكتشاف عيوبها من الوجهة المسحية المامة ويمان مالكها أو ملاكها بتنفيذ التحسينات اللازمة لها على نفقتهم فى موعد مناسب بعد موافقة وزارة الصحة العمومية ، فاذا لم تنفذ عملى مجلس المديرية تحصيل ضريبة اضافية بقدر التكاليف المطلوبة على ألا يزيد مقدارها فى كل سنة على ١٥/ من ضرائب أطيان مالك العزبة أو ملاكها بالمديرية للصرف منها على التحسينات اللازمة لها بمعرفة المجلس .

## مادة ٨ \_ يلفى القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٤٢ ٠

مادة 4 ساءلى وزارات الصحة العمومية والداخلية والمالية تتفيد هذا القادرن كل فيما يخصه رلوزير الصحة العمومية اصدار كافة القرارات الكرمة التفيده .

٢٢٢ ..... صحة ونظافة عامة

## النسمة الرابع ق الوقاية من أضرار التنظين قائون رقم ٥٢ لسنة ١٩٨١ في شأن الوقاية من أضرار التحضن (١)

باسم الشعب رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

مادة 1 سلا يجوز استياد أو تصدير أو انتاج السجائر أو التبغ أو عرضها أو طرحها للبيم أو حيازتها بقصد البيع ما لسم تكن مطابقة للمواصفات والمايير والاشتراطات التي يصدر بتحديدها قرار من وزير الدولة للصحة بالاتفاق مع وزير المعناعة •

على أن تتضمن هذه المواصفات ألا تتريد نسبة القطران على ٢٠ مجم ف السيجارة الواحدة ، ويجوز تشفيضها بقرار من وزير الدولة للصحسة بالاتفاق مم وزير الصناعة .

مادة ٢ - شختص وزارة الصحة بالرقابة على مدى مطابقة السجائر وكافة أنواع التبغ المحلية والمستوردة للمواصفات المبينة بهذا المقانسون وبلائحته التنفيذية ، وذلك مع عدم الاخلال بأحكام القوانين السارية ،

مادة ٣ - يجب أن يبين على كل علبة سجائد أو تبغ منتجة معليا أو مستوردة نسبة هادتى النيكوتين والقطران والمواد الاخرى التى يصدر بها قرار من وزير الدولة للصحة ، ويجوز بقرار منه اضافة بيانات أخسرى لاثباته على علب السجائر أو المتبغ المشار البيا .

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية العدد ٣٦ تابع الصادر في ٢٥ يونية ١٩٨١ .

صحة ونظافة عامة .....

كما يجب أن يثبت على كل علبة التحذير الآتي نصه : « التدخين ضار جدا بالصحة » •

هادة ) ... يحظر على الميئات التابعة للدولة والاشخاص الاعتبارية المامة ووحدات القطاع المام ودور العرض والمسارح والاندية الرياضية الاعلان بأية صورة من الصور أو الترويج لبيع السجائر رمنتجات التبغ الاخرى طبقا لمسا تحدده اللائمة التنفيذية لهذا القانون •

هادة • سوتتصر الاعلان عن السسجائر ومنتصات المتبغ في غير المالات المبينة في الملات المبينة في المبينة في

مادة ٦ ــ يعظر التدخين في وسائل النقل العسام والاماكن المسامة والملقة التي يصدر بتحديدها قرار من وزير الدبلة للمحة (١١) .

هادة ٧ - مع عدم الاخلال بأية عقوبة أشد يعاقب بالحبس مسدة لا تزيد على سنة وبشرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تزيد على ألف جنيسه أو باهدى هاتين المقوبتين كل من يخالف الاحكام الواردة في المواد ١ ، ٣ ، ٤ ، ه من هذا القانون •

وفى هالة العودة تكون المقوبة الحبس والغرامة مما .
وعلى جميع الاهوال يجب الحكم بمصادرة السجائد أو التبغ المبوط .
ويجوز أن يشمل الحكم اغلاق المنع أو المتجر الذي ضبطت فيه.
الجريمة .

 <sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الصحة رقم ١٨٤ ئسنة ١٩٨٧ بحظر التدخين بعربات مترو الاتفاق وعلى ارصفة محطات المترو ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٩/٢٩ ــ العدد ٢٣٠ ) ٠ .

٢٤ ..... محة ونظافة عامة

مادة ٨ ــ يدنقب كل من يخالف أحكام المادة ٦ من هذا القانون بالحبس مدة لا تجارز أسبوعا وبغرامة لا تقل عن خمسة جنيهات ولا تزيد على عشرين جنيها أو باحدى هاتين المقوبتين •

مادة ٩ ستصدر اللائحة التنفيذية لهذا القانون بقرار من وزير الدولة السمة (١) ، وله اضدار أية قرارات أخرى لازمة لتنفيذه •

مادة ١٠ سـ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به بعد ثالثة أشهر من تاريخ نشره •

بيصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كتانون من قوانينها • صدر برثاسة الجمهورية في ١٨ شعبان سنة ١٤٠١ ( ٢٠٠ يونية سنة ١٩٨١ ) •

# قرار وزير الصحة رقم ١ اسنة ١١٨٢

باصدار اللائمة التنفيذية للقانون رقسم ٥٢ أسنة ١٩٨١ في شان الوقساية من أغرار التدغين (١)

### وزير الدولة للمحة

بعد الالحلام على القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٨١ في شأن الوقاية من أضرار المتدفين ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٦٨ لسقة ١٩٧٥ باختصاصات ومسئوليات وزارة المسعة ،

وعلى قرار وزير الصحة رقم ١٨٤ لسنة ١٩٨١ والقرارات المعدلة له بشأن تشكيل لمجنة لوضع اللائحة التنفيذية للقانون المشار اليه ٠

وعلى الانتفاق مع وزيد الصناعة ،

<sup>(</sup>١) صدرت اللائمة التنفيذية بالقرار رقم ١ لمنة ١٩٨٢ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٢/٣/١٦ - العدد ٣٣).

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٩٨٢/٣/١٦ .. العدد ٦٣ · ٢١) له تنشر الملاحق اكتفاء منشرها بالوقائم المصرية ·

محةً ونظافة عامة ......

## ۽ قسبود :

#### مادة ١ :

- ( أ ) يقصد بعبارة التبغ في تطبيق أحكام القانون رقم ٥٠ اسنة ١٩٨١ المشار اليه « التبغ المنتج » دون التبغ المام •
- (ب) يقصد بببارة السيجارة الواحدة عند تقرير كمية القطران أنها منتج التبح المحد للتدخين الملكة بلقافة من ورق لف السجائز بحيث يكون وزن التبخ المد للتدخين بها ١٠٥٠ ملجم مع السماح بمجاوزة هذا القدر زيادة أو تقصا بمقدار ٢٠٠ ملجم م
  - (ج) يقصد بكمية القطران في السيجارة الكمية الموجودة في الدخان إلى المعد المتدخين في السيجارة الواحدة أو أي منتج معد المتدخين ويتخذ وزن السيجارة معيارا قياسيا لتحديد نسبة القطران •
- (د) يقصد بالأماكن العامة المفلقة التي يحظر فيها التدخين جميع الأماكن العامة المفلقة التي يؤمها الشعب وذلك في غير الأماكن المضمة المتدخين فيها و
- (ه) يقصد بوسائل النقل العام كل وسيلة معاركة للدولة أو لغيرها تستخدم في نقل أله الشخب ويدخل في ذلك وسائل النقل التي تستخدمها الوزارات والهيئات ووهدات القطاع العسام والخاص في نقل العاملين بها من والي أعاكن عملهم و

هادة ٢ - تك ن مواصفات ومعامير واشتراطات السجائر أو منتجات المتبع الذي يجوز انتاجه أو تصديره أو استيراده على النمو المبين بالملحق .. رقم (١) المرافق لهذه اللائحة والمواصفات القياسية المصرية التي تضعها المبيئة المصرية المعامة للتوحيد القياسي وجودة الانتاج وتصدر بقرار من وزير الدولة للصحة •

السجائر طبقا لمسا ورد بالملحق رقم (٢) المرافق لهذه اللائمة ويكون تقدير الراسب المكثف والقلويدات في منتجات التبغ الاخرى طبقا لطرق التقدير التي تضمها الهيئة المصرية العامة للتوحيد القياسي وجودة الانتاج ويصدر بذلك قرار من وزير الدولة الصحة •

مادة ٤ سيتمين أن يثبت على كل علبة سجائر أو تمنم محلية أو مستوردة كمية مادتى النيكوتين والقطران المسار اليها باللحق رقم (١) باللغة العربية وبغط مقروء وأضح ، كما يتمين أن يدون على كل علبة عبارة « التدخين ضار جدا بالصحة » بذات اللغة وبخط واضح ومقروء دون أية اضافات سابقة أو لاحقة على نص هذا التحذير •

مادة ٥ سيعظر على المؤسسات التابعة للحولة والاشخاص الاعتبارية المامة ووحدات المقطاع العام ودور العرض والمسارح والأندية الرياضية ان تكون مجالا للاعلان عن السجائر أو منتجات التبغ أو الترويج لبيع مسا ذكر ويقتصر الاعلان عن السجائر ومنتجات التبغ سواء المنتجة معليا أو المستوردة في غير الاماكن والهيئات سالفة الذكر على شكل العلبة ومكوناتها وثمنها على أن يتضمن الاعلان التحذير المنصوص عليه بالمادة (٤) من هذه اللاهسة ٥

مادة ٦ - تمنح مهلة تدرها ثلاثة أشهر من تاريخ صدور هذه اللائمة المنتمين والمسدين والستوردين السجائر ومنتجات التبغ غيما يتملق بتنفيذ الاحكام الواردة بالواد ٢ ، ٣ ، ٥ ، ٥ من هذه اللائمة ٠

مادة ٧ سينشر هذا القرار في الوقائع المرية - ويعمل به من اليوم التالي لتاريخ نشره •

تحريرا في ٧ ربيع الاول سنة ١٤٠٢ ( ٢ يناير سنة ١٩٨٧ ) ٠

#### القسم الشامس

فى علاج المعانين والمواطنين على نفقة الدولة قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ١٩١ لسنة ٩٧٥ فى شأن علاج الماملين والمواطنين على نفقة الدولة (١)

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٣١٨٣ لسنة ١٩٦٩ فى شأن علاج العاملين والمواطنين بالمفارج ،

وعلى موافقة مجلس الوزراء ،

وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### تسبور في

هادة ١ سيكون تقرير عسلاج العساملين والمواطنين داخل وخسارج المِمهورية وفقا لاحكام هذا القرار ٠

هادة ٢ سـ تشكل بقرار من وزير المسحة مجالس طبية متخصصة في فروع الطب المختلفة من بين أعضاء هيئة التدريس بكليات الطب والاغصائيين بوزارة الصحة والقوات المسلحة وغيرهم ممن بيرى الاغادة بهم ومن ممثلين للادارة المعامة للمجالس الطبية •

مادة ٣ ــ تختص المجالس الطبية المذكورة بقصص الحالة المسمية لطالبي الملاج في الخارج من الفئات الآتية وتقدم تقاريرها وتومياتها عنهم:

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٤ يولية سنة ١٩٧٥ - العدد ٣٠ ٠

- (1) الماملون بالدولة وحيئات الادارة المعلية والهيئات العسامة والمؤسسات العلمة ووحدات التطاع العام
  - (ب ) المواطنون طالبوا الملاج على نفقة الدولة •
  - (ج) المواطنون طالبوا الملاج في الفارح على نفتتهم المفاصة .

مادة ٤ ستومى المجالس بعلاج المريض فى الفارج اذا لم تتوفر المكانياته فى الداغل والتنصت هالته ذلك ٠

مادة • \_ تحيل المجالس تقاريرها وتوصياتها عن طالبى الملاج فى المفارج على نفقتهم المفاصة فى حالة موافقتها على ذلك الى ادارة الجوازات والمنسية وادارة النقد وغيرهما من الجهات المعنية تمهيدا لاتفاذ اجراءات سسفرهم •

كما تعيل تقاريرها وتوصياتها فى شأن الملاج على نفقة الدولة الى وزير المسمة لاستصدار قرار من رئيس مجلس الوزراء فى شأنها ، والوزير أن يعيد عرض ما يراه من توصيات المجالس عليها مرة أخرى اذا ما رأى ضرورة الذلك •

مادة ٦ سيكون العلاج على نفقة الدولة بقرار مسن رئيس مجلس الوزراء (١) ومع مراعاة ما هو مقرر طبقا لنظم التأمينات الاجتماعية والماشات تتحمل الجهات التى يتبعها المريض بنفقات علاجه فى الداخل أو فى المارج اذا كان من العاملين المنصوص عليهم فى البند (١) من المادة

<sup>(</sup>۱) نصت المادة الآولى من قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٩٩٩ لسنة ١٩٨٦ على أن يفوض وزير الصحة في مباشرة اختصاصات رئيس مجلس الوزراء بالترخيص بالعلاج على نفقة الدولة بالداخل والخارج المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩١١ لسنة ١٩٧٥ المشار اليه وذلك باستثناء حالات العلاج المباشر التي تتم دون توصية اللجان الطبية المتخصصة أو البحث الاجتماعي ( الوقائع المعرية في ١٩٨٧/١٠/٠٠ .

(٣) من هذا القرار وكان مرضه أو اصابته مما يعد اصابة عمل ، وف غير هذه المالات يجوز أن يتضمن القرار المسادر بالموافقة على علاج المامل أو المواطن في الداخل أو في المفارج ، تحمل الدولة كل أو بعض تكاليف علاجه وفقا لمالته الاجتماعية ه

مادة ٧ - يصدر وزير الصعة الترارات اللازمة لتنفيذ هذا القرار .

مادة ٨ ــ يلنى قرار رئيس الجمهورية رةم ٣١٨٣ لسبنة ١٩٦٩ المشار اليه •

مادة ٩ سينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، ويعمل به مسن الله المره ٠ ما القرار في المجريخ نشره ٠

صدر برياسة الجمهورية في اول رجب سنة ١٣٩٥ ( ١٠ يونية سنة ١٩٧٥ ) ٠

# القسم السمادس فى تشريعات صحية مقتلفة قانون رقم ١٤ أسنة ١٩١١

من الاملاح الصحى في الراحيض المدة لاستعمال العامة وفي ملحقات في المحالم والزوايا

#### رفون ڪنيو مصر

معد الاطلاع على الأمر العالى الصادر في ٥ نوفمبر سنة ١٨٩٢ بشأن مراهبيني الجوامع والحمامات المعومية ،

وعلى الأمر العالى الصادر ف ١٥ مايو سنة ١٩٠٣ بتنفيذ أحكسام. الأمر الذكور ف جميم أنحاء القطر ،

وبناء على ما عرضه علينا ناظر الداخلية ومواهنة رأى مجلس النظار ، وبعد أخذ رأى مجلس شورى القوانين ،

وبعد الاطلاع على ما قررته الجمدية العمومية بمحكمة الاسستثناف المختلطة في ٢٣ مايو سنة ١٩١١ طبقا للامر العالى الصادر في ٣١ يناير سنة ١٨٨٩ ،

### أمرنا بما هو آت انشاد الراهيض وغيرها

هادة 1 سـ لا يجوز انشاء مراهيض معدة لاستعمال العامة وانشاء خزانات لها الا بعد عرض رسومها على مصلحة الصحة العمومية .

ويتبع ذلك أيضا فى انشاء المراحيض والخزانات التابعة لمسجد أو زاوية وفى انشاء مرافق الوضوء وغيره وتوريد المياه اليها .

ويجب المسادقة على ذلك قبل فتح المرهاض أو مرافق الوضوء وعيره للمسامة •

# التعديل في الراحيض وغيرها

مادة ۲ سيجب المصادقة من مصلحة المسمة على كل تعديل فى الراحيض والفزانات ومرافق الوضوء وغيره وفى طريقة توويد المياه اليها قبل استعمالها والمصلمة أن تطلب رسم التعديل للالحلاع عليها أذا انتضى المصل .

### تورية الميساه

مادة ٣ سر الماء الذي يرد لمرافق الوضوء وغيره يجب أن يكون جاريا ويصب من حنفيات متصلة بخزانات مرتفعة مع التأكد من جريانه عسلى الدوام •

#### الغزانات

مادة ٤ سيجب أن تهوى الفزانات وأن لا تكون متصلة بالنيل أو بالترع أو البرك وأن لا تصب موادها طي الأراضي •

### تبييض الراهيض وتطهير الخزائات

مادة ٥ - تطلى الراحيض بالجير الحي ، وتتزح الفرانات وتطهر بلبن الجير مرة في السنة حسلي الأقل أو أكثر حسن مرة اذا أمرت الادارة المحية بذلك ه

### تظانة الراهيقن وقرها

مادة ٦ - يجب أن تكون الراحيض ومرافق الوغسوء وغير نظيفة على الدوام •

# اشتراطات كلصوصية في هال وجود خطر على الصحة الممومية

مادة ٧ ــ في عال وجود خطر على المسعة المعومية يجوز المسلحة

بها علية وأدرد علية

الصحة أن تأمر بانشاء خزانات صماء منقصلة أو سد الآبار أو تركيب طلعبة أو حفر مِثر ارتوازية أو أي عمل آخر تراه ضروريا •

### ميعاد تنفيذ هذه الاشتراطات

مادة ٨ ــ تمين مصلحة الصحة المعومية ميمادا لتنفيذ الاشتراطات المدونة في المادة السابقة وأن لم تنفذ في الميماد المين يسوغ لما أن تأمر باتفال المراحيض وجميع مرافق الوضوء وغيره فاذا رأت في الامهال خطرا جاز لما مع تقرير الاشتراطات المازمة أن تأمر بعد المصادقة من نظارة الداخلية باتفال المراحيض ومرافق الوضوء وغيره في الحال لحين تنفيذ الاشتراطات المقررة •

### اعلان الاشتراطأت التي تقرر

مادة ٩ - تبلغ الاشتراطات الصحية المدونة فى المادة السابعة الى صاحب المحل الموجودة به المراحيض المعدة لاستعمال المامة اذا كان معروفا ومقيما بالقطر المصرى وفي حالة غيابه تبلغ الى المتولى ادارة المحل •

والاشتراطات المتعلقة بالجوامع والزوايا التابعة لمسلحة عموم الأوقاف تبلغ للمصلحة الذكورة •

أما ما يتعلق بالساهد والزوايا الأغرى من الاشتراطات متبلغ الى الماك اذا كان معن قيدت أسماؤهم طبقا للمادة الثالثة عشرة وفي هسالة غيابه تبلغ الى المتحدث على الجامع أو الزارية أو الى القائم بخدمته و

أمر الاتخفال المنصوص عنه بالمادة الثامنسة يعلن التي المتولى ادارة غيابه تبلغ التي المتعدث على الجامع أو الزاوية أو التي القائم بخدمته •

#### الاقفال وتنفيذ الاشتراطات بمعرفة المطحة

مادة ١٠ ــ ف حالة عدم تنفيذ أحكام هذا القانون أو الأشتراطات التى تأمر بها الادارة المسمية يجوز للمصلحة القفال المراحيض وجميع مرافق الوضوء وغيره على نفقة صاحب الشأن • عبحة ونظافة عامة .....

ويجوز لها أيضا تنفيذ الاشتراطات المسحية على نفقة الممال التي ليست مجردة من الايراد اذا رأت لزوما لذلك ه

وتتحصل النفقات طبقا لملامر المعالى الصادر في ٢٥ مارس سنة ١٨٨٠ .

### أعادة فتح الراحيض القفلة

مادة 11 -- لا يجوز فتح المراحيض ومرافق الوضوء وغيره المتى تكون أقفلت طبقا لأحكام هذا القانون الا باذن تمطيه مصلحة الصحة كتابة ٠

ومع ذلك بيقى الجامع أو الزاوية مفتوحا الاقامة الشعائر الدينية .

#### الستولية الشتركة

هندة ١٢ هـ أصحاب المحارت الموجودة بها مراحيض معدة لاستعمال المامة وأصحاب المجرامع والزوايا والمتولون ادارتها أو القائمون بخدمتها يكونون مشتركين فى المسئولية فيما يتعلق بمراعاة الأحكام السابقة ه

### ابلاغ أسماء وعنوان أمسماب هذه الأماكن والمتولين ادارتها

مادة ١٣ - الأشخاص الذكورون فى المادة السابقة مكلفون عند انشاء مراهيض جديدة لاستعمال المعامة وانشاء مرافق للوضوء وغيره بابلاغ أسمائهم وعنواتهم الى مكتب الصحة فى المحافظة أو المديرية مأو المركز الواقع المرهاض أو المسجد أو الزاوية فى دائرته فى ميعاد ثلاثين يوما من تاريخ فتحه للمامة ،

واذا تغير صاحب المحل أو السجد أو الزاوية أو المتولى ادارته أو القائم بخدمته بسبب وفاته أو لأى سبب آخر فعلى من يحل محله التعريف باسمه وعنوانه فى مدة الثلاثين يوما •

271...... صحة ونظافة عامه

#### المقوية

مادة 18 - كل مطالفة لأحكام هذا القانون أو الاستراطات التى تقررها الادارة الصحية يعاقب مرتكبها بعرامة لا تتجاوز المائة قرش ويحكم دائما باقصى العقوبة اذا أعيد فتح المراحيض أو مرافق الوضوء وغيره قبل أغذ الاذن بذلك •

وللقاضى أن يحكم أيضا باقفال الرحاض أو مرافق الرضوء وغيره ان لم يكن تم ذلك بطريقة ادارية •

### احكسام وقتيسة

مادة ١٥ سينفذ حكم المادة الثالثة في مدة سنتين من تاريخ صدور هذا التانون فيما يختص بالميضات وفي مدة سنة فيما يختص بالمعاطس وفي مدة سنة شهرر فيما يختص بالمجاري والحيضان •

مادة ١٦ - على أصحاب المصال التي يوجد بها مراحيض معددة لاستعمال العامة وأصحاب الساجد أو الزوايا والمتحدثين عليها أو المقائمين بخدمتها تنفيذ ما نص عليه في المادة المثالثة عشرة فيما يتعلق باملاغ الاسم والعنوان •

#### الغاء

مادة ١٧ ــ يلغي الأمران العاليان المشار اليهما الصادران بتاريخ ٩ نرفمبر سنة ١٨٩٧ و ١٥ مايو سنة ١٩٠٣ ٠

#### بيدء الممل بالقائون

مادة ١٨ ـ على ناظر الداخلية تنفيذ هذا القانون ويكون العمل به بعد منى شعر من تاريخ نشره ف الجريدة الرسمية •

صحة ونظافه عامة .... محمة ونظافه عامة ....

### قانون رقم ٥٤ **لسنة ١٩٤**٩

#### بتنظيم استعمال مكبرات الصوت

#### نهن فاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتي نصه وقد صدقنا عليه وأصدرناه •

مادة ١ - لا يجوز تركيب أو استعمال مكبرات الصوت فى المعال العامة أو الخاصة أو في المنازل أو فى المعندات بحالة مؤتمة أو مستديمة الا بناء على ترخيص سابق من المعافظة أو الديرية ، ولا يجوز استعمال هذه الكبرات الا للإغراض التي صدر من أجلها ، ولا يجوز بأية حال منح الترخيص اذا كان الغرض من استعمالها اذاعة الاعلانات •

ويجب ألا يستعمل مكبر المموت الآفى داخل مكان معد لذلك لا يقل مسطمه عن مائتى متر وألا يتجاوز صوته العاضرين •

ويجرز للمحافظة أو الديرية الغاء الترخيص في أي وقت اذا وقمت مخالفة الشروط الترخيص •

هادة ٢ سـ يقدم طلب الترخيص الى المحافظة أو الديرية الواقع فى دائرتها المحل ، ويبين فيه الأغراض التي من أجلها يطلب فركيب الكبرات وعلى المحافظة أو الديرية بعد محاينة المكان وأخذ رأى القسم أو المركز المختص أن تجيب بالقبول أو الرفض في خلال ثمانية أيام أن كان الطلب خاصا بمكبرات مستديمة ، وفي خلال ٢٤ ساعة أن كان خاصا بمكبرات مؤقتة ، وفي حالة القبول يصدر الترخيص مبينا فيه عدد مكبرات الصوت التي يخص في تركيبها ومدة استعمالها ومواعيده وغير ذلك من الشروط التي الديرية أو المحافظة فرضها محافظة على راهة الجمهور وأمنه ٠

ويجوز في الأحوال المستعجلة أن يقدم الطلب الى المركز أو قسم البوليس •

هادة ٣ سـ على أصحاب المحال والمنسازل التى يكون بهسا مكبرات للموات وقت الممل بهذا القانون المصول على ترخيص بها وققا لأعكامه أو ازالتها خلال خلال خمسة عشر يوما من ذلك التاريخ •

مادة ٤ ــ لا يجوز الأصحاب المحال المدة لتركيب مكبرات المسوت ولا لممالهم ولا لفيرهم تركيب الأجهزة المارمة في الأمكنة الموضحة في المادة الأولى الا بعد التثبت من هصول صاحب الشأن طى الترخيص المنصوص عليه في تلك المادة ،

مادة ه ... (مستبدلة بالقانون رقم ١٢٩ لسنة ١٩٨٧ ) يعاتب كل من يفالف عكما من أهكام القانون رقم ١٩٤٥ لسنة ١٩٤٩ أو القرارات المنفذة له بغرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تزيد على ثلثمائة جنيه و ويحكم غضلا عن ذلك بمصادرة الآلات والأجهزة التي استعملت في ارتكاب الجريمة ، وفي حالة المود تضاعف عقوبة الفرامة في حديها الأدنى والأقصى فضلا عن المصادرة واغلاق المل الذي قلم بالتركيب لدة لا تجاوز سبعة أيام .

ويجوز للسلطة المفتصة فى الحالات التى ترى هيها خطر واضعا على المسعة العامة أو الأمن العام أن تأمر بصفة مؤقتة بالتعفظ على الحل ووضع الاختام عليه حتى يتم الفصل فى الدعوى الجنائية ، ويكون للقاضى المفتص الفاء التحفظ بناء على تظلم صاحب الشأن فى أى وقت قبل الفصل الفصل فى الدعوى وينتهى التحفظ فى جميع الأحوال بانقضاء سبعة أيسام على الأمر بسه ه

مادة ٦ سـ على وزيرى الداخلية والعدل تنفيذ هذا المتانون كل فيمسا يخصه ويعمل به من تاريخ نشره في المجريدة الرسسمية ولوزير الداخلية اصدار المترارات المازمة لتنقيذه ٠

صحة ونظافة عامة علمه عامة المستعدد المستعدد المستعدد المستعدد ونظافة عامة المستعدد ا

# قانون رقم ١٩٥٤ لسنة ١٩٥٤ بتنظيم تداول الفيز ونقله (١)

باسم الأمة مجلس الوازراء

بعد الاطلاع على الاعلان الدستورى الصادر في ١٥ مـــن فيراير سنة ١٩٥٣ •

وعلى الاعلان الدستورى الصادر في ١٨ من يونية سنة ١٩٥٣ ، وعلى ما ارتآء مجلس الدولة ،

وبناء على ما عرضه وزير الشئون البلدية والقروية ،

#### أصدر القانون الآتى:

هادة ١ - يحظر بيع الخبز بجميع مسمياته أو عرضه أو نقله البيع الا في أوعية أو عربات أو سيارات تخصص لهذا الغرض وتكون محكمة الملق بحيث لا تنقذ اليها الاتربة والقاذورات والذباب والحشرات .

ويجوز أن ينقل النفبز موضوعا في أغلفة يصدر بتحديد شروطها ومواصفاتها قرار من وزير الشؤن البلدية والقروية •

مادة ٢ سديسرى حكم هذا القانون على مدينتى القاهرة والاسكندرية والبارد التي يصدر بها قرار من وزير الشئون البلدية والقروية (٧) .

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٦ ديسمبر سنة ١٩٥٤ - العدد ١٠٠ مكرر ٠

 <sup>(</sup>۲) صدر قرار وزير الاسكان والمرافق رقم ۱۹۹۹ لسنة ۱۹۹۵ بسريان
 احكام القانون رقم ۱۸۶ لسنة ۱۹۵۶ على مدينة المعريش ( الوقائع المصرية
 في ۱۹۲۵/۱۱/۸

مادة ٣ سريعاتب على مخالفة حكم هذا القانون والقرارات الصادرة تنفيذا له بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر وبغرامة لا تقل عن خمسة جنيهات ولا تجاوز خمسين جنيها أو باهدى هاتين المقوبتين وفي جميع الأعوال يمكم بمصادرة الخبز موضوع الجريمة .

وتقوم الادارة الصحية المفتصة بضبط الخبز موضوع الجريمة ولها اعدامه اذا كان تلوثه يقتضي هذا الاجراء (١) .

هادة ؟ - على وزراء الشئون البلديسة والقروية والصحة الممومية والمدل والداخلية كل هيما يخصه تنفيذ هذا القانون ويعمل به بعد شهر من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ه

مبدر بدیوان الریاسة فی ۱۹ ربیع الثانی سنة ۱۳۷۶ ( ۱۵ دیسمبر سنة ۱۹۵۶ ) ۰

<sup>(</sup>۱) صدرت قرارات وزير العدل في ١٩٥٧/٩/٢٤ و ١٩٦٦/٩/٩ بتخويل بعض الموظفين والاطباء صفة مآمورى الضبط القضائي في تنفيذ احكام القانون رقم ٦٨٤ لسنة ١٩٥٤ ( الوقائع المصرية في ١٩٥٧/٩/٣٠ م المعدد ٧٦ و١٩٦٦/٩/٢٩ سالعدد ٧٥ على التوالي ) .

صحة ونظافة عامة ......

## انون رقم ۲۵۷ اسنة ۱۹۵۸ بتنظیم صناعة وبیم المثلجات (۱)

باسم الأمة

مجلس الوزراء

بعد الاطلاع على الاعلان الدستورى الصادر في ١٠ مسن فيراير سنة ١٩٥٣ ء

وعلى القرار الصادر في ١٧ من نوهمبر سنة ١٩٥٤ بتخويل مجلس الوزراء سلطات رئيس الجمهورية ا

وعلى القانون رقم ٢٨ اسبية ١٩٤١ الخاص بالمسلات العمومية

وعلى القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٤١ الخاص بقمع التدليس والمش المدل بالقوانين رقم ٨٣ لسنة ١٩٤٨ ورقم ٢٥٣ لسنة ١٩٤٩ وزقم ٢٢٣ لسنة ١٩٥٥ ء

وعلى المرسوم بقانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٤٣ المفاص بالباعة المتجولين • وعلى المرسوم بقانون رقم ١٠٠٨ لسنة ١٩٤٥ باستمرار العمل بدخص

التدابير السابق تقريرها صونا للصحة العامة ،

وعلى القانون رقم ٥٣ السنة ١٩٥٤ بشأن المحال الصناعية والتجارية ، وعلى ما ارتآء مجلس الدولة ،

وعلى ما عرضه وزير الصحة العمومية ،

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ٢٠ يونية سنة ١٩٥٦ ـ العدد ٤٨ مكرر ٠

. 22 ..... صحة ونظافة عامة

#### اصدر القانون الاتي

مادة 1 سـ لا يجوز بيع المثلجات الا بعد المصول على ترخيص خاص ف ذلك من السلطة المفتصة •

مادة ٢ سـ يجب أن تكون المثلجات مصنوعة فى معل مرخص له فى منعها وأن تكون نقية كيماويا ويكتربولوجيا ومطابقة للشروط التى يصدر بها ترار من وزير الصحة المعومية (١) •

ملعة ٣ - كل مغالفة الأحكام هذا القانون أو القرارات المنظمة لسه يماتب مرتكبها بالحبس مدة لا تتجاوز ثلاثة أشهر وبغرامة لا تزيد على عشرة جنيهات أو باحدى هاتين المقوبتين • وذلك مع عدم الاخلال بأية عقوبة أشد يقض بها أي قانون آخر •

ويجوز فى هالة وقوع مظالفة ضارة بالصحة العامة أن يأمر القاضى المجزئي على وجه الاستعجال بوقف الممل فى المحل .

واذا لم يقم المفالف بازالة الشرد خلال خمسة عشر يوما من تاريخ الأمر بالوقف جاز للوزير آلأمر باغلاق المحل الى أن نترول أسباب المفالفة •

مادة ٤ ستاغى المفترة (ب) من المادة ١ من القانون رقم ١٠٠ لسئة ١٩٤٥ المشار اليه والخاصة باستمرار العمل باعكام الأمر رقسم ٢٨١ الممادر في ٢٥ يونية سنة ١٩٤٣ بتنظيم وبيع المثلجات .

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصحة في ۱۹۵۸/۳/۱۷ بشان تنظيم صنع وبيع المثلجات ( الوقائع المصرية في ۱۹۵۸/٤/۳ ــ العدد ۲۸ ) المعدل بالقرار رقم ۲۲۰ لسنة ۱۹۷۱ ·

صحة ونظافة عامة .....

مادة ٥ سعلى وزراء الصحة الممومية والمدل (١) والشئون البلدية والقروية والداخلية كل فيما يخصه تنفيذ هذا القانون • ولوزير المحمة الممومية اصدار القرارات المنفذة له ، ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية •

صدر بديوان الرياسة في ٧ ذي القعدة سنة ١٣٧٥ ( ١٦ يونية سنة ١٩٥٦) ، ( ١٦ يونية سنة

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير العدل بالنيابة في ١٩٥٨/٧/١٤ يتخويل بعض موظفى وزارة الصحة صفة مامورى الضبط القضائي لاتبات المخالفات المنصوص عليها في القانون رقم ٢٥٧ اسنة ١٩٥٦ ( الوقائع المجرية في ١٩٥٨/٧/١١ حـ العدد ٥٦ ) ، وكذا قرار وزير العدل في ١٩٦٦/٩/٧ بتخويل ذات الصفة للاطباء والمراقبين الصحيين بالادارة الطبية بهيئة السكة المحديد ( الوقائع المحرية في ١٩٦٦/٩/٣ حـ العدد ٧٥ )

عدد المنافة عامة المنافة عامة المنافة عامة المنافة عامة

# قرار وزير المحة رقم ١٦٦ لسنة ١٩٦٩ بشان خضوع ممال وعاملات محال قص الشعر والتجميل للرقابة المحية (١)

## وزير المحقة

بعد الاطلاع على قرار وزير الشئون البلدية والقروية رقم ١١٣٣ السنة ١٩٥٧ في شأن الاشتراطات العامة الواجب توافرها في محال قص الشعر المعدل بقرار وزير الاسكان والمرافق رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٦٨ ،

#### قىسىرى:

مادة 1 سـ يخضع عمال وعاملات محال قص الشمعر والتجميل للرقابة الصحية طبقا للأرضاع الآتية :

١ ـ تقوم الجهة الصحية المفتصة ازاء كل طالب المترخيص أو للشهادة الصحية باجراء الفعوص الاكلينيكية والمعملية للسدرن المعدى والأمراض الجادية والزهرية المعدية •

تعطى الشهادات المسمية بعد التأكد من غلوهم من الأمراض
 المشار اليها •

سنتين تجدرى الشرفيص أو الشهادة الصحية كل سنتين تجدرى النقدمة كاملة •

مادة ٢ سينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويلمي كسل حكم مخالف ٠

تحريرا في ١١ ربيع الآخر سنة ١٣٨٩ ( ٢٦ يونية سنة ١٩٦٩ ) ٠

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ٥ أغسطس سنة ١٩٦٩ ـ العدد ١٧٧٠ •

صحة ونظافة عامة .....

## قانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٧٨

# ف شأن التفلص من البرك والستنقعات ومنع احداث العفر (١)

بادمم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

هادة ١ سف تطبيق أحكام هذا القانون يقصد بالبركة أو المستنفع كل أرض تتخفض عما جاورها من الأراضي وتركد المياه فيها في أي وقت من السنة بعيث تشكل بيئة ضارة بالمسحة العامة .

مادة ٢ - لا يجوز احداث حفر أو توسيعها أو تعميتها مما يترتب عليه تكوين بركة أو مستنتم ، واستثناء من ذلك يجوز - بمرافقة الوحدة المطلبة المختصة - انشاء المصارف المسدة لمتجفيف الأراضى الزراعيسة والمعروفة بالمصارف العمياء ، بشرط أن تكون بعيدة عن التجمعات السكنية بما لا يقل عن كيلو متر واحد ، فاذا كانت المسافة أقل من ذلك وجب تجفيفها صناعيا بصفة مستمرة .

كما يجوز لن يباشر أعمالا أن يحدث المفر التي يتطلبها تنفيذ هذه الأعمال على أن يقوم بردمها فور انهاء الاعمال التي استلزمت اهدائها ، هذا لم يتم بذلك خلال ألمدة التي تحددها له الوحدة الملية المقتصة ، كان للوحدة أن تقوم باجراء الردم على نفلتها ، وتحصيل النفقات بطريق الحجز الادارى .

مادة ؟ ـ يصدر وزير الاسكان بعد موافقة وزير المسحة قرارا

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٣١ أغسطس سنة ١٩٧٨ - العدد ٣٥٠ •

الله عامة ونظافة عامة

بتحديد وسائل التخلص من البرك والمستنقمات ، والاشتراطات الواجب توافرها فى كل وسيلة منها (١) •

هادة ؟ حامى مسلاك الاراشى التى تقع بها برك أو مسستنقعات ووانسمى الميد عليها أن يخطروا الوحدة المحلية المختصة بمواقعها وحدودها خلال ثلاثة أشهر من تاريخ العمل بهذا المقانون •

وطى المعد والشايخ في الجهات التي تقع في زمامها برك أو مستنقعات أن يقدموا الى الوهدة المطلبة المفتصة جميع البيانات عنها ، خلال الميعاد المبين في الفقرة السابقة .

وتتوم الوحدة المطية بحصر البرك والستنقعات الواقعة فى نطاق المتصاصات ، وجمع البيانات الكافية عنها وعن ملاكها وواضعى اليسد عليها ، ويكون لمدوبي الوحدة في سبيل ذلك حق الدخول في مواقع البرك أو المستنقعات ،

مادة • سالوحدة المعلية التخلص من البرك والمستنقعات التي لم يقم ملاكها أو والمسعوا اليد عليها بالتخلص منها وذلك باحدى الوسائل التي يحددها قرار وزير الاسكان طبقا لنص المادة (٣) من هذا القانون .

وعلى الوحدة المطية في حده الحالة المطار ملاك البرك والمستنقعات وواضعى اليد عليها بالطريق الادارى ، بعزمها على التخلص منها ، فاذا تمذر المطارهم بسبب تعييم أو عدم الاستدلال على محال المامتهم ، تلمح نسخة من الاخطار بلوحة الإعلانات بالوحدة المطية المفتصة وفي متر عددة الناحية أو في متر نقطة الشرطة ،

 <sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الاسكان رقم ٢٠٦ لمنة ١٩٧٩ في شأن وسائل التخلص من البرك والمستنقعات ( الموقائع المصرية في ١٩٧٩/١٠/١٧ ~ العدد ٢٣٩).

ولملاك البرك والمستقمات وواضعى اليد عليها أن يتقدموا غلال شهر من تاريخ الاخطار أو اللصق بحسب الأهوال ، بتعهد كتابى بالقيام بأعمال النظم من البركة أو المستقع وبيان وسيلة التظمر والمدة التهيتم فيها ذلك ، غاذا لم يقدم الملاك أو واضعو الهيد هذه التعهدات أو قدموها ولم تتبلها الوحدة المحلية بقرار مسبب ، أو انقضت المدة المحددة لاتمام أعمال التخلص من البركة أو المستنقع دون اتمام ذلك أو تبين للوحدة بعد انقضاء نصف هذه المدة عجز مقدم التعهد عن القيام بما تعهد به بطريقة سليمة ، كان للمحافظ بناء على طلب الوصدة المحلية المختصة أن يمسدر قرارا بالاستيلاء المؤقت على الأرض التي بها البركة أو المستنقع للقيام بأعمال التخلص منها ويتضمن هذا القرار بيان موقع الأرض وحدودها ومسلحتها ويرفق به رسم تخطيطي يوضح ذلك ،

مادة ٦ سيظل قرار لاستيلاء نافذا الى أن يؤدى مسلاك الأرفى المشار الميها جميع مستحقات الوحدة المعلية المفتصة المترتبة على قيامها باعمال التفاص ، أو ينقضى الميعاد المقرر لذلك طبقا لنص المادة (٨) من هذا المقانون •

وعلى الوحدة المعلمية المفتصة أن تبدأ فى أعمال التخلص من البركة أو المستنقع خلال سنة أشهر من تاريخ صدور قرار الاستيلاء ، والا أعتبر هذا القرار كأن لم يكن ه

مادة ٧ - تشكل بقرار من المالفظ المفتص لجنة أو أكثر تتألف كل منها من ممثل عن كل من مديريات الاسكان والتمير والزراعة والمسالية والمهيئة المعامة للمساهة وعضو من الوحدة المعلية للمحافظة تفتاره الوحدة المحلية التي يقع في دائرتها البركة أو المستقم ه

وتتربلى هذه اللجان تقدير قيمة أرض البرك والمستنقعات قبل المبدء ف أعمال التخلص منها كما تتولى تقدير قيمتها بعد أتمام أعمال التخلص خلال ثلاثين يوما على الأكثر من تاريخ انتهاء تلك الأعمال ، ويكون التقدير نهائيا باعتماد من المحافظ المختص .

ويجوز لذوى الشأن الطمن في هدذا التقدير أمام المحكمة الابتدائية الكائنة في دائرتها أرض البركة أو المستنقع ، وذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ اخطارهم باتمام أعمال التخلص ولا يترتب على الطمن الاخلال بالاجراءات والمواعيد المنصوص طيها في المادة (٨) من هذا القانون ٠

مادة ٨ - تغطر الوحدة المختصة ملاك البرك والمستنفعات التى تم الاستيلاء عليها باتمام أعمال التخلص منها ، على أن يتضمن الاخطار قيمة البركة أو المستنفع قبل التخلص منها ومصاريف أعمال التخلص وكذاك قيمتها بعد اتمام تلك الأعمال ، ويتم الاخطار خلال ثلاثين يوما عسلى الاكثر من تاريخ اعتماد المحافظ لتقدير اللجنة المنصوص عليها فى المادة السابقة ويكون الاخطار وفقا لنص المادة (٥) من هذا القانون ،

ويؤدى الملاك خلال سنة من تاريخ اخطارهم جميع مصاريف المتخلص المشار اليها وملحقاتها أو الزيادة فى القيمة بعد اتمام المتخلص أيهما أقل ويجوز لهم خلال ستين يوما من تاريخ الأخطار أن يعرضوا على الوحدة المحلية المختصة رغبتهم فى أداء مقابل كل أو بعض مستحقات الوحدة عينا من أرض المبركة أو المستنقع وعلى الوحدة أن تبت فى هذا المرض خلال ستين يوما من تاريخ تقديمه والا اعتبر مرفوضا .

فاذا لم يقم الملاك بأداء مستحقات الوهدة المحلية المفتصة نقدا أو عينا وفقا لما تقدم آلت الى الوهدة المحلية ملكية أرض البركة أو المستنقع من تاريخ صدور قرار الاستيلاء عليها ، وذلك مقابل قيمتها قبل البدء فى أعمال المتفلص وتؤدى الوهدة هذه القيمة خلال سنة من تاريخ انتهاء السنة المنصوص عليها فى الفقرة المثانية من هذه المادة ،

صحة ونظافة عامة .....

الم المتنقم بنظر المناص المحكمة الابتدائية الكائنة بدائرتها أرض البركة أو المستنقم بنظر المنازعات المتعلقة بتنفيذ أحكام هذا القانون •

مادة ١٠ سيماقب بالحس مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر وبغرامة لا تجاوز مائة جنيه أو باحدى هاتين المقوبتين كل من خالف أحكام المادة ( ٣ ) من هذا التانون •

ويعاقب بعرامة لا تجاوز عشرين جنيها ملاك الاراضى التى تقع بها برك أو مستنقمات وواضعوا اليد عليها ، اذا لم يقوموا بالاخطار النصوص عليه بالفقرة الأولى من المادة (٤) من هذا القانون ٠

كما يعاقب بعرامة لا تجاوز خمسة جنيهات العمدة أو الشيخ الذي لم يقدم البيانات المشار اليها بالفقرة الثانية من المادة (٤) من هذا القانون •

مادة 11 س يكرن ممثل الشخص الاعتبارى أو المهود اليه بادارته مسئولا عما يقع منه أو من أحد العاملين فيه من مخالفة لأحكام هذا القانون ، ويعاقب بالغرامات المقررة عن هذه المخالفة كما يكون الشخص الاعتبارى مسئولا بالتضامن عن تتفيذ الغرامات التي يحكم بها على ممثله أو المعود اليه بادارته أو أحد العاملين فيه •

مادة ١٢ ستستمر لجان التقدير ولجان الفصل في طلبات الاسترداد ولجان الفصل في التظلمات بتشكيلها المنصوص عليه في القانون رقم ١٧٧ لسنة ١٩٧٠ في مباشرة أعمالها على أن تنتهى من الحالات المعروضة عليها حتى تاريخ المعل بأحكام هذا القانون في موعد لا يجاوز سنة أشبعر من التاريخ المذور ويكون الطمن في قرارات هذه اللجان أمام المحكمة الابتدائية الكائنة بدائرتها أرض البركة أو المستنقم خلال ثلاثين يوما من تاريخ اخطار دوى الشأن بالقرار و

وبالنسبة الى القرارات الصادرة من لجان الفصل في التظلمات التي

لم يقض حتى تاريخ الممل بهذا القانون ميماد الطعن فيها طبقا للمادة ٨ من المقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٠ المشار اليه يكون ميعاد الطعن فيها ثلاثين يوما من تاريخ العمل بهذا القانون ٠

هادة 17 سيكون لملاك البرك والمستنقعات التي تم ردمها وفقا بلقوانين السابقة ، ولم تؤد تكاليف ردمها أو متنازل عنها أصحابها ، وانقضت مواعيد استردادها وفقا لأحكام تلك القوانين حق شرائها بثمن يمادل تكاليف ردمها مضافا اليها ١٠٠/ كمصاريف ادارية والفوائد القانونية بواقع ٤/ سنويا من تاريخ انقضاء مواعيد الاسترداد طبقا لأحكام تلك القوانين وحتى تاريخ الممل بهذا القانون ، وذلك اذا لم تكن هذه الاراضي قد تم التصرف فيها ، أو خصصت لأحد الاغراض التي تقوم عليها الوحدة المحلية أو لأغراض النفع المعام ،

ويتدم طلب الشراء الى الوحدة المحلية المختصة خلال ثلاثة أشهر من تاريخ الممل بهذا المقانون — على أن يقوم المالك بأداء الثمن مخصوما منه ما قد يكون مستحقا له من تعويض خلال ستة أشهر من تاريخ مطالبته بذلك •

ويسقط عن المالك في الشراء طبقا الأحكام هذه المادة اذا لم يقدم طلب الشراء أو لم يؤد الثمن خلال المدة المعددة لذلك .

مادة ١٤ ــ يصدر وزير الاسكان القرارات اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القانون •

هادة 10 سيلني القانون رقم ١٠٨ لسنة ١٩٤٥ فيما تضمنه مسن استعرار العمل بأحكام الأمر المسكري رقم ٣٩٣ لسنة ١٩٤٣ بتقرير بعض التدابير لازالة البرك والمستقمات وغيرها من بيئات توالد البعوض ، والقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٦ بردم البرك والمستقمات ومنع احداث المحدر، والقانون رقم ١٤٦٧ لسنة ١٩٤٠ في شأن البرك والمستقمات التي

صحة ونظافة عامة .....

قامت الحكومة بردمها قبل اتمام اجراءات نزع ملكيتها بعد العمل بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٦ المشار اليه - كما يلغى كل نص يخالف أحكام هـذا القانون ٥

مادة ١٦ سينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ه

بيمهم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها • مدر برياسة الجمهورية في ١٣ رمضان سنة ١٣٩٨ ( ١٧ أغسطس سنة ١٩٧٨ ) •

٤٥٠ ..... صحة ونظافة عامة

قرار رئيس مجلس الوزراء رتم ٦٦٤ لسنة ١٩٨٤ بتنظيم الرقابة على السلم الغذائية المستوردة (١)

#### رئيس مجلس الوزراء بالنيابة

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى قرار رئيس مجلس ألوزراء رقم ٨٧٤ لسنة ١٩٨٦ بتشكيل لجنة عليا لمتابعة أجراءات الرقابة على المواد المغذائية الواردة من المفارج .

وعلى قرار نائب رئيس مجلس الوزراء رقم ١٣٨ لسنة ١٩٨١ بشأن معمل رسائل المواد المذائبة المستوردة من اللصوم والدواجن المجمدة وأجزائها والاسملك المجمدة ،

وطى هوافقة مجلس الوزراء بجلسته المنمقدة فى ٢٩ من فيراير سنة ١٩٨٤ على انشاء جهاز موحد للرقابة على السلع الفذائية المستوردة ٠

#### : قسسرون

هادة ١ ــ تكون مباشرة الرقابة على السلع الغذائية المستوردة والقيام بالفحوص المعلية اللازمة بمعرفة اللجان المختصة وعلى مقتضى الاوضاع والاجراءات المنصوص عليها في هذا المقرار .

مادة ٢ ـ تشكل فى موانىء الوصول لبان تسمى ( لبسان الغمص الظاهرى ) هن مندوبين عن وزارات المسحة والزراعة والتعوين والتجارة الداخلية والعيئة العامة لمرقابة على الصادرات والواردات ومصلحة المجمارك ٠

ويصدر بتشكيل هذه اللجان وتحديد مقارها وتنظيم سير العمل بها

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية المعدد رقم ١٥٩ في ١٩٨٤/٧/١١ .

صحة ونظافة عامة ......

قرار من وزير الدولة للصحة بالتنسيق مع الوزراء المنيين (1) ·

ويجوز المسحاب الشأن أو من يمثلهم ولندوبي شركات التامين المفتصة حضور أعمال اللجان الشار اليها •

مادة ٢ ساتشكل فى موانى الوصول بقرار من وزير الدولة للصحة فى المامل التابعة لوزارة الصحة حسب العاجة ، لجان مشتركة تسمى « لجان الفحص » المملى من المختصين مسن الأطباء البشريين وكذلك الأطباء البيطريين والاخصائيين آلذين بيفتارهم وزير الدولة للزراعة ، وللجان أن تستمين بمن ترى من ذوى التخصصات الأخرى •

مادة ؟ - يكون عمل أعضاء اللجان المشار اليها في المادة الثالثة على سبيل المتفرغ طول الوقت وذلك بطريق الندب أو الاعارة •

مادة ه ـ تختص لجان الفحص الظاهرى المنصوص عليها ف المادة الثانية بما يأتى :

١ ـــ اجراء المنصص الظاهرى لرسائل المواد الغذائية المستوردة فى ميناء الوصول وذلك وفقا للمواصفات والقواعد والتعليمات المتبعة فى هذا الشأن فى كل جهة من الجهات المعنية ٠

 ٢ ـــ التأكد من وجود وسسلامة المستندات والشهادات المسحية والبيطرية وغيرها المباحية للرسالة •

 ٣ ــ تحرير محضر يثبت فيه ما تم من فحص ظاهرى ومعاينة للرسالة والتأكد من مستنداتها وما أذا كانت متبولة أو مرفوضة ظاهريا

إلى الموافقة على تفريخ الرسسالة تحت التحفظ وفقا للإجراءات المتررة •

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصمة رقم ۷۸۲ لمنة ۱۹۸۶ باجراءات قحص رسائل المواد الغذائية المستوردة ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۵/۵/۲۰ -العدد ۱۱۷) ،

٤٥٢ ..... صحة ونظافة عامة

 م. أغذ المينات المثاة للرسالة أثناء التغريغ وفقا للتعليمات المتبعة وبعد أغذ التعهدات والضمانات اللازمة على صلحب الشأن لحفظها وعدم التصرف فيها قبل الافراج النهائي •

 ٦ ــ تحديد أماكن حفظ الرسالة واغطار مباحث التموين لراقبتها ف المفازن •

√ — ارسال المينات الى لجان النصص المعلى المختصة الشار اليها

ق المادة الثالثة والهيئة العامة للرقابة على الصادرات والهاردات الأجراء

اللموصى المعلية اللازمة •

المحوص الم

مادة ٦ - تختص لجان الفحص المعلى المتمومي عليها في المادة الثالثة بما يأتي :

١ ـــ نحص وتحليل عينات من رسائل المواد التخائية المستوردة وفظا
 المقواعد والمعلمات والمواصفات المقررة فى هذا الشبائن ٠

٢ ــ تلقى نتائج الفحوص المعلية الواردة من معلم العيابة العامة الرقابة على المعادرات والواردات •

٣ ــ تحرير استمارة وققا للنموذج الذى يمسدره وزير الدواسة للسمة بالتنسيق مع وزيرى الدولة للزراعة والأمن المذائى والاقتمساد والتجارة الخارجية ، بين غيها ما تم من خصص وتحليل ومراجمة أو معاينة للرسائل الغذائية المستوردة والنتائج التى تم التوصل اليها فى ضوء ذلك .

مادة ٧ ــ ترفع لجان الفصص المعلى الاستمارات والتقارير التى أعدت فى شأن الرسائل التى تم هجمها وتحليلها ومراجعتها أو معلينتها لا يبهاوز أسبوعين من تاريخ أغذ المينات الى وزير الدولة للمحة أو من يفوضه لاصدار قراره بقبولها كلها أو بعضها أو رفضها فى ضوء مسدى صلاحيتها للاستهلاك الآدمى وللمواصفات المطلوبة •

وبيلغ القرار الى صلحب الشأن خلال أسيوع من تاريخ صدوره على أن يكون مصحوبا في حالة الرفض بصورة من استمارة الفحص ه صحة ونظافة عامة .....محة ونظافة عامة علمة ....

هادة ٨ سلماحب الشأن أن يتظلم من القرار الصادر في شأن الرسالة خلال ثلاثة أيام من أخطاره ؛ اوزير الدولة للصحة ، ويحال التظلم الى لجنة تشكل بقرار منه بالتنسيق مع وزيرى الدولة للزراعة والأمن المذاذئي والاقتصاد والمتجارة الخارجية يشترك فيها أساتذة الجامعات والخبراء المختصون لابداء الرأى تمهيدا لاصدار القرار النهائي فيه ه

مادة ٩ سـ يلغى قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٨٧٤ أسنة ١٩٨٢ ، كما يلغى قرار نائب رئيس مجلس الوزراء رقم ١٢٨ أسنة ١٩٨١ المسار اليهما ٠

هادة ١٠ سيصدر وزير الدولة للصحة القرارات اللازمة لتنفيذ أحكام هذا القرار ، وعلى الوزراء والجهات المفتصة تتفيذه ،

صدر برئاسة مجلس الوزراء في ٢٨٠ رمضان سنة ١٤٠٤ ( ٢٨ يونيو سنة ١٩٨٤ ) •

كمال تعسن على

٤٥٤ ..... صحة ونظافة عامة

# قرار وزير المسحة رقم 198 أسنة 1947 في شأن مزاولة اعمال مكافحة المشرات والقوارض الضارة أو الناقلة للأمراض والوقاية منها (١)

#### وزير المحمة

بعد الاطلاع على قدرار رئيس الجمهورية رقم ٢٧٨ لسنة ١٩٧٥ بمسئوليات وتنظيم وزارة الصحة ء

#### تسبين:

هادة ١ - يحظر على كل شخص طبيعي أو معنوى مزاولة أعمال مكاغمة النصرات والقوارض الضارة أو الناقلة للأمراض والوقاية منها داخل المنازل والمنادق والستشفيات والمارن وغير ذلك من الأمساكن المامة ألا بعد الصول على ترخيص بذلك •

مادة ٢ سيصدر الترخيص النصوص عليه فى المادة السابقة من مديرية الشئرن الصعية المفتصة بعد التحقق من توافر الاشتراطات المقررة فى المواد من الثالثة الى السابعة من هذا القرار .

مادة ٣ ــ يشترط نمين يرخص له معزاولة الأعمال المشار اليها فى المادة الأولى أن يكون مصريا ومن غير الماملين بالمحكومة أو القطاع المام وأن يكون من خريجى كليات الزراعة أو الملوم المقيدين بنقابة المهن الزراعية أو المهن العلمية على حسب الأحوال والا فيجب عليه أن يمين مديراً مسئولا من بين من ذكروا •

هائة ؟ - يجب على طالب الترخيص أن يقدم رفق طلبه ترخيصا من

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٧/٢١ ــ العدد ١٦٥٠

وزارة الصناعة بالاتجار فى المواد السامة المدرجة بالجدول الثامن الملحق بالقانون رقم ٩٩٤ لسنة ١٩٥٥ بشأن المواد السامة وغير السامة ومستحضراتها التى تستعمل فى المناعة وترخيصها من مكتب السجل التجارى المفتص بانشاء مخزن للاتجار فى المواد الكيماوية والصناعية والزراعية .

هادة ه ـ لا يرعص بعزاولة الأعمال المذكورة الا بعد اجراء معاينة ما قد يكون لدى طالب الترخيص من أدوات وآلات ومفازن وثبوت كفايتها وصلاحيتها لملاعمال المطلوب بها ، ويجب أن تكون المفازن متوافرة على الاشتراطات المنصوص عليها فى قرار وزير الاسكان رقم ٢٤٨ اسنة ١٩٧٣ بسأن الاشتراطات العامة الواجب توافرها فى مصانع عمل وتشكيل مبيدات الآفات ومفازنها ومعال بيمها ،

هادة ٦ سعلى طالب الترخيص أن يقدم بيانا موقعا منه بما يستحدمه من مواد كيماوية أو مبيدات أو مستحضرات مواصفات كل منها ه

مادة ٧ — يدفع طالب الترخيص رسم معاينة سنوى مقداره عشرة جنيهات كما يدفع تأميناً مقداره ألف جنيه يخصص لواجعة أية أغيرار قد تترتب على مخالفة أحكام هذا القرار ويرد اليه فى نهاية مدة الترخيص مالم يقوم موجب لغير ذلك »

مادة ٨ سـ يصدر الترخيص لمدة سنة واحدة وبيين هيه اسم المرخص له وعنوان المحل الذي بياشر فيه نشاطه والأعمال المرخص له بمزاولتهـــا واسم المدير المسئول ان كان ينص فيه على أنه صادر طبقا لأحكام هـــدا القرار •

مادة 1 سـ لا يجوز للعرخص لـ القيام بأعمال غير مرخص لـ بمزاولتها أو استفدام أدوات أو آلات أو مـواد كيمائية أو مبيدات أو مستحضرات غير محددة المواصفات أو غير مصرح بتداولها أو لم يتضمنها البيان الشار اليه في المادة السادسة وعليه عند مباشرته لأعماله مراحساة

الأصبول الفنية واستخدام اللواد الناسبة واتخاذ كاغة التدابير والاجراءات والاحتياطات اللازمة للمعافظة على صحة وسلامة أفراد النسس •

هادة ١٠ ـ على المرخص له أن يحتفظ بسجلات منتظمة يثبت نيها حركة المبيدات والمستحضرات والمواد الكيمائية التي يستخدمها وعليه أن يخطر مديرية الشئون المسعية المجتسة بكل تعيير متعلق بالمجل الذي يباشر منه أصاله أو المجازن التابعة له ف

مادة 11 سيجوز بقرار مسبب يصدره مدير مديرية الشكون الصمية المختصة سنعب أو الغاء الترخيص المسادر بمزاولة الأعمال المشار اليها في المادة الأولى اذا ما تبين له أن الرخص له قد خالف أحكام هذا القرار .

مادة ١٢ سر يعنح أصحاب التراخيص القائمة مهلة قدرها ثلاثة شهور من تاريخ نشر هذا القرار لتعديل أوضاعهم طبقا لأحكامه ،

مادة ١٣ - ينشر هذا القرار في الوقسائع المرية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره .

صدر فی ۱۹۸۹/۵/۲۱ ۰

وزير المحمة ۱ • د / حلمي الحديدي مبحة ونظافة عامة .....

#### قرار وزير الصحة رقم ٣٣٦ أسنة ١٩٨٦ (١)

#### وزير الصحة

بعد الاطلاع على قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٩٨ استة ١٩٧٥ باغتصاصات وتنظيم وزارة الصحة ،

ولما أرتأيناه هناظا على صحة المواطنين ووقاية لمهم من الأمراض ،

#### تسرر:

المادة الأولى - يعظر استغدام المعلقن الزهاجية والمعننية المعدة للاستعمال المتكرر •

المادة الثانية ــ يعمم استخدام المحاقن البلاستيك سسابقة التعقيم المددة للاستعمال لمرة واحدة فقط ٠

المادة الثالثة سينشر هذا الترار بالوقائع المرية ، ويعمل بسه من تاريخ شره .

<sup>(</sup>١) الوقائع الممرية في ٢٦/١٠/٢٨٠ - العدد ٢٤١٠

٨٥٤ ..... صحة ونظافة عامة

التسم السابع في النظافة العلمة قانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٦٧ في شان النظافة العلمة (١)

باسم الأمة

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الأمة القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

مادة ١ س يخطر وضع القمامة أو القاذورات أو المتخلفات أو المياه المندرة في غير الأماكن التي يحددها المجلس المعلى •

مادة ٢ - على شاغلى العقارات المنية وأصحاب ومديرى المصال المعلمة والملاهى والمحال الصناعية والتجارية وغيرها من المحال المتلقة للراهة أو المضرة بالمسحة أو المخطرة وما يماثلها ، هنظ القصامة والتاذورات والمتغلفات بجميع أنواعها فى أوعية خاصة وتفريفها طبقا للشروط والمواصفات التى تحددها اللائحة التنفيذية لهذا المتانين •

وفى حالة عدم هيازة الأوعية المشار اليها يتوم المجلس المطى باعداد هذه الأوعية وتعصيل ثمنها من المخالف بالطريق الادارى •

وف هالة وجود التحات خاصة بالبنى لاستقبال المتخلفات متمسلة بمواسير لتجميعها في هجرة أو هجرأت معدة لذلك ، يجب أن تتوافر في هذه الفتحات والمواسير وهجرات التجميع الاشستراطات التي يحددها المجلس المحلى ه

وعلي هائزي الأراضي الفضاء ، سواء كانت مسورة أو غير مسورة ،

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٣١ اغسطس سنة ١٩٦٧ \_ العدد ٧٧

صحة ونظافة عامة .....محة ونظافة عامة ....

ازالة ما يوجد عليها من أكوام الاتربة أو القاذورات ، والمحافظة على نظافتها •

هادة ٣ حيب أن تتوافر في عمليات جمع ونقل القمامة والتاذورات والمتخلفات والمتخلص منها وكذلك في نقل وتشوين المواد القابلة للساقط أو المتطاير ، الشروط والمواصفات والأوضاع التي تحددها اللائحة التنفيذية لهذا القانون •

مادة ٤ س ( البند (ه) مضاف بالقانون رقم ٣١ لسنة ١٩٧٦ ) يعظر ارتكاب أي عفل من الأعمال الآكية :

- (1) الاستحمام أو غسل الأدوات المنزلية أو الملابس أو المغمروات أو غيرها في المستيات أو النامورات وكذلك في مجاري الياه المامة الافي الاماكن المضمسة لذلك •
- (ب) قضاء المعاجة في غير الاماكن المخصصة لهذا الغرض بدورات المياه »
  - (ج) فسل المحيوابات والعربات والركبات الا في العظائر والأماكن المعدة لهذا العرض •
  - (د) مرور قطيع من الماشية أو المديرانات في غير الطرق والشوارع التي يحددها المجلس المعلى ، ويعتبر قطيعا ما زاد صدده على ثلاثة ،
  - ( ه ) وضع الحيوانات أو الدواجن في الميادين والطرق والشوارع والمعرات والمحارات والأرقة سواء كانت عامة أم هاصة وكذلك في مداخل المياني أو مناورها أو شرفاتها •

مادة ه ـ يجت على أصحاب المقارات المنية في الأماكن التي لا توجد بما شبكة للمجاري أن ينشئوا وسائل صرف صحية لمتخلفات دورات المياه

وفقا للاشتراطات التي تمددها اللائمة التنفيذية وفى الأماكن التي توافق عليها الجهة المختصة ولتلك الجهة في حالة المفالفة تصحيح أو انشاء تلك الموسائل غلى نفقة المالك وفقا للاوضاع التي تمددها اللائمة التنفيذية ،

وعلى أصماب الاماكن التى توجد بها خزانات لدورات المياه أن يقرموا بنزحها فور امتلائها وذلك فى الأوقات التى يمددها المجلس المعلى والمجلس المعلى من تلقاء نفسه أو بناء على طلب المستأجد أن يقوم بهذا الاجراء على تفقة المالك ، وتعمل المعاريف بالطريق الادارى •

وفى جميع الأحوال يجب أن تتوافر فى عملية النزح ونقل المتخلفات وتدريخها وفى القائمين بها الاشتراطات التي يصدر بها قرار من المجلس المعلى •

مادة ٧ - لا تجوز ممارسة حرفة جمع التخلفات أو نزح الخزانات الا بعد المحمول على الترخيص اللازم من المجلس المحلى وفقا للشروط والقواعد التي يصدر بها قرار من المجلس •

مادة ٧ ــ على كل مالك لأرض غضاء أو خربة يرى المجلس المحلى أن فى وجودها بدون تسوير ضررا بالمسحة أو اخلالا بمظهر المدينة أو القرية أو نظائتها أو روائها ، أن يقوم بتسويرها فى المعاد الذى يحدده وقا للشروط والأوضاع التى تحددها اللائمة التنفيذية ، فاذا تراخى المالك فى القيام بالتسوير فى الميعاد المحدد رغم اعلائه به جاز المجلس المحلى أن يقوم بتسويرها على نفقة المالك على أن يجرى تحصيل هذه النفقات بالمطريق الادارى .

مادة ٨ - يجوز للمجالس المطية تأرض رسم اجبارى يؤديه شاغلو المقارات البنية بما لا يجاوز ٢/ من القيمة الايجارية ، وتخصص حصيلة هذا الرسم اشتون النظافة المعامة •

وينشأ في كل مجلس معلى يفرض فيه هذا الرسم مبندوق للنظافة

تودع فيه حصيلة هذا الرسم وحصيلة التصالح المنصوص عليه في الفقرة الثالثة من المادة التاسعة وكذلك الاعتمادات التي تدرج في ميزانية المجلس للصرف منها على أعمال النظافة (١) ، (١) ،

مادة ٩ ــ ( مستبدلة بالقاتون رقم ١٢٩ لسعة ١٩٨٢ ) مع عدم الاخلال باية عقوبة أشد ينص عليها قانون آخر يماتب كل من يخالف أعكام هذا القانون أو العرارات المتنذة للسه بغرامة لا نزيد على مائة جنيه ﴿

وعلى النبية الادارية المتصة تكليف المقلف بازالة أسباب المفالغة

<sup>(1)</sup> تنفيذا للحكام المادة الثامنة جدرت مجموعة من القرارات نشير منها اللي قرار محافظ التقاهرة رقم ٦٩ لسنة ١٩٦٨ بشأن قرض وسم يؤديه شاغلو العقارات المبنية بواقع ٢٪ يخصص لشلون النظافة العامة ( الوقائع المرية في ١٨٦٨/٤/٦ \_ العدد ٧٥ ) ، قرار المجلس المعلى لمسافظة الجيزة رقم ٢٩/م لسنة ١٩٦٨ بفرض رسم نظافة ٢٪ على شاغلي العقارات المنينية الواقعة في دائرة اختصاص المجلس اعتبارا من أول شهر أيريل لسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨/٩/٣ ـ العدد ٢٠٠ ) •

كما صدر قرار وتيس الجمهورية رقم ٢٨٤ اسنة ١٩٨٣ بانشاء الهيئة التعلمة لنظافة وتجميل القاهرة ، العدل بالقرار رقام ٢٢ لسنة ١٩٨٨. ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٨/١/٢٩ - العدد ٣ ) ورقم ٣٨٥ تسنة ١٩٨٣ بانشاء الهيئة العامة لنظافة وتجميل الجيزة ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٣/٧/٧ - العدد ٢٧ تابع «ج» ) ونصا في مادتيهما الرابعة عشرة على أن \* تدمج في الهيئة صناديق النظافة المنشاة بمقتضى المادة ٨ من القانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه - الموجودة في المدن والجهات التي تمارس قيها الهيئة عملها ، وتؤول الى الهيئة جميع اختصاصات هذه الصناديق ومواردها واموالها وموجوداتها - ويصدر المافظ القرارات التنفيذية اللازمة في هذا الخصوص » •

<sup>(</sup>٢) صدر القانون رقم ١٩ اسنة ١٩٧٧ بتخصيص حصيلة المليمات التي تستقطع أو تجبر من ألبائغ التي تصرفها أو تحصلها الحكومة أو وحدات القطاع العام لشئون النظافة العامة بوحدات المحكم المحلى ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٧/١٣٠١ - العدد ٤٨ ) • كما صدر قرار وزير المالية رقم ٢١ لسنة ١٩٧٨ بتنظيم تحصيل المليمات المتقطعة والمجبورة وفقا الحكام القانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٧٨/٣/٢٠ ـ العدد . ( 77

ف المادة التي تحددها لممه والا قامت بالازالة على نفقة التخلف مع تعصيل النفقات بالطريق الادارى ويجوز التصالح في الجرائم التي تقع بالمخالفة لاحكام المادتين الأولى والرابعة .

وتتنبئ الدعوى المعومية تجاه المغالفين بصنع مبلغ حشرة جنيهات وذلك غلال ٢٤ ساعة من وقت تجرير محضر المفالفة والمطار المفالف به ٠

ويبعوز السلطة المفتصة أن تطلب من القاضي الجزئي المفتص الامر بالتمفظ على المحل الذي يلتى بمغلقات أمامه متى كان في ذلك خطر واضح على المسحة العامة وذلك بوضع الاختام عليه وذلك حتى يتم الفصل في الدعوى ، ويكون للقاضي المفتص الغاء المتحفظ في أي وقت بناء على تظلم صاحب الشأن قبل الفصل في الدعوى وينتهى المتحفظ في جميع الأحوال ، بازالة المغالفة •

مادة 10 ستسرى أحكام هذا القانون فى المدن كما تسرى فى القرى التى يصدر بتحديدها قرار من المانظ المفتس ولا يكون هذا القرار نافذا الا بعد مفى ثلاثين يوما من تاريخ نشره بالجريدة الرسمية .

مادة ١٦ ــ يلنى القانون رقم ١٥١ لسنة ١٩٤٧ بتسوير الأراضى المضاء والمحافظة على نظافتها ، والقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٥٣ في شأن نظافة الميادين والفطرق والشوارع وما اليها وتتظيم عملية جمع ونقل القمامة ، والقوانين المعدلة لهما كما يلنى كل نص مخالف لاحكام هذا القانون ،

مادة (١١) مكرراً - ( مضافة بالقانون رقم ٣١ لسنة ١٩٧٩ ) يكون للموظفين المقتصين بالومدات المطية الذين يصدر بتحديدهم قرار من وزير صحة ونظافة عامة .....

المدل بالاتفاق مع وزير المكم المعلى ، صفة مأمورى الضبط القضائي فيما يختص بتتنيذ أهكام هذا القانون (١). .

مادة ١٣ ـــ ( معدلة بالقانون رهم ٣١ لسنة ١٩٧٩ ) ينشر هذا المقانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره .

وتمبدر اللائمة التنفيذية لهذا التانون بقسوار من وزير الاسسكان والتعمير بعد موافقة وزير المسمة ١٧٠٠ .

ييصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كتانون من قوانينها .

صدر برياسة الجمهورية في ٢٣ خمادى الأولى سنة ١٣٨٧ ( ٢٩ أغسطس سنة ١٩٦٧ ) ٠

المصرية في ١٨/٣/١٨ \_ العدد ٦٠ ) ،

<sup>(</sup>۱) أصدر وزير العدل عدة قرارات بمنح بعض العاملين صفة مأمورى الضبط القضائي بالنسبة الى الجرائم التي تقع بالمخالفة لاحكام القمانون رقم ۲۸ لسنة ۱۹۹۷ في شأن النظافة العامة ، نذكر منها : القرار رقم ۱۳۳۹ في شأن النظافة العامة ، نذكر منها : القرار رقم ۱۳۳۹ في المحرية في ۱۹۲۰/۳/۲۹ – العدد ۱۹ والقرار رقم ۱۹۳۹ في المحرية في ۱۹۷۰/۳/۲۹ – العدد ۱۹ والقرار رقم ۱۹۷۷ سنة ۱۹۷۷ ( الوقائع المحرية في ۱۹۷۲/۳/۲۰ – العدد ۳ ) والقرار رقم ۷۷ لسنة ۱۹۷۷ ( الوقائع المحرية في ۱۹۷۲/۳/۲۰ – العدد ۳ ) والقرار رقم ۷۷ لسنة ۱۹۷۷ ( الوقائع المحرية في ۱۹۷۲/۳۷۰ – العدد ۳ ) والقرار رقم ۱۳۳۷ لسنة ۱۹۷۲ ( الوقائع المحرية في ۱۹۷۷/٤/۱۸ – العدد ۲ ) صدرت المائحة التنفيذية بالقرار رقم ۱۹۷۶ ( الوقائع ۱۹۷۲ ( الوقائع

٢٦٤ ..... صحة ونظافة عامة

# قرار وزير الاسكان والمرافق رقم ١٣٤ لسنة ١٩٦٧ باللائمة التنفيذية للقانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٦٧ لق شأن النظافة العامة (١)

### وزير الاسكان والرافق

ي بعد الاطلاع على القانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٦٧ في شأن النظامة . المسامة ،

وعلى ما ارتام مجلس الدولة ،

## يقسىرى :

### الباب الأول تعاريف

هادة 1 سيتصد بالقانورات أو القمامة أو المتفلقات النصوص عليها في هذا القانون ، كافة الفضلات الصلبة أو السائلة المتفلقة عن الافراد والمبانى السكتية ، وغير السكتية كالدور المكومية ودور المؤسسات والمبيئات والمسائلة والمسائلة والمسائلة والمسائلة والمسائلة والمسائلة والاسواق والاماكن المسامة والملاهى وغيرها ، وكذا وسائل النقل وكل ما يترتب على وضعها في غير الاماكن المخصصة لها أضرار صحية أو نشوب حرائق أو الاخلال بمظهر المدينة أو المقرية أو نظوية ،

هادة ٢ ــ يقصد بالياه القذرة ؛ المياه التي يتَرَبَّب على القائما في غير الأماكن المفصصة لمها أضرار صحية أو مضايقات على روائح كريهة أي الإخلال بمظهر المدينة أو القرية أو نظافتها .

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٨ تمارس سنة ١٩٦٨ - العدد ٢٠٠٠

صحة ونظافة عامة ..... محمد ونظافة عامة المسامة

مادة ٣ سيقصد بجامع القمامة ، أى شخص من غير الممال التابعين للجهة القائمة على أعمال النظافة ويقوم بجمع أو نقل القاذورات أو القمامة أو المتخلفات وكافة الفضلات سواء الصلبة أو السائلة ومن الأماكن الشار اليها في المادة الأولى من هذا القرار ، سواء لحسابه أو لحساب المتعهد والتخلص منها •

مادة ؟ - يقصد بالمتمهد الوارد بهذه اللائمة ، كل شخص طبيعى أو اعتبارى تسند اليه الجهة القائمة على أعمال النظافة عملية جمع ونقل القمامة المتخلفة عن الأماكن المشار النها في المادة (١) من هذا القرار ، بواسطة عماله ونقلها الى الأماكن المضصة لذلك للتخلص منها •

# الباب الثاني الباني قي جمع ونقل القمامة والتخلص منها

مادة ٥ - للجهة القائمة على أعمال النظافة المامة أن تتولى بأجهزتها المفتصة جمع القمامة والقائدورات والمتخلفات من المانى والاماكن المنصوص عليها في المادة الاولى ، ونقلها الى الأماكن المخصصة لذلك والتفلص منها ، ولها أن تعهد بهذه العمليات أو بعضها الى متعهد أو أكثر وفقا للشروط والواصفات والاوضاع التى يقررها المجلس المعلى المفتص •

ولهذا أيضا في سبيل ذلك أن : .

(١) تحدد أماكن تخصص لوضع والقاء القاذورات والقصامة والمتفلفات تمهيدا لنقلها على أنه اذا لم تحدد الجهة المذكورة تلك الأماكن فيلتزم شاغلو البساني والأماكن المشار اليها بالارتباط بمتعدد مع الاحتفاظ بما لديهم من القمامة والمتفلفات في الأوعية المخصصة لذلك ، وتسليمها الى جامع القصامة التابع للمتعهد أو التابع للجهة المقائمة على أعمال النظافية المسامة و

١٠٠٠ (أم ١٧ - موسوعة مصر ١٧٠)

(ب) تضع صناديق وسلال بالطرقات والميادين وغير ذلك مسن الأماكن ، ويعظر القاء القمامة أو المتخفات فى غير الأماكن أو المسادل المقصصة لذلك .

هادة ٦ سي يسترط فى الأوعيسة المضمسة لحفظ القمسامة والقادورات والمتطلقات أن تكون مصنوعة من مادة صماء معدنية أو ما يماثلها وخالية من الثقوب ، بعيث لا تسمح بتسرب السوائل والفضلات ، وأن تكون مزودة بعلاء معكم ومقبضين ، وأن تتناسب فى سمتها مع كمية المتخلفات ،

وللجهة القائمة على أعمال النظافة أن تحدد مراصفات تفصيلية أو نماذج لهذه الأوعية يلزم التقيد بها ، كما يجوز لتلك الجهة أن تلزم أصحاب هذه المحال والاملكن بحيازة الاوعية التي تعدها لهذا الغرض مقابل دفع الثمن الذي يقرره المجلس المحلي المختص ، ويجب المحافظة على نظافة هذه الاوعية على الدوام ومراعاة غسلها بعد كل استعمال ، وعلى شاغلي الأبنية والأملكن الشار اليها في المادة الاولى حفظ هذه الاوعية داخل المساكن أو المحال وعدم اخراجها الا عند مرور جامع القمامة أو عند القائها في المساديق والعربات أو الأماكن التي تخصص لذلك .

مادة ٧ سيلتزم المتمهد بتوغير وسائل جمع القمامة والقاذورات والمتطفات ونقلها الى الأماكن التي تحددها الجهة المنتصة والتخلص منها على أن يكون ذلك مستوفيا للاشتراطات والمواصفات المنصوص عليها في هذا المقرار ، والا قامت الجهة القائمة على أعمال النظافة بالتنفيذ على حسابه .

هادة ٨ سـ يكون المتعهد السند اليه جمع ونقل القمامة والمتفلفات والتخلص منها : مسئولا أمام الجهة المفتصة بأعمال النظافة المسامة عن جامعي القمامة التابعين له ، كما يكون مسئولا عن وسائل النقل المستعملة وكن ما يتعلق بهذه العملية .

مادة 4 سلمجلس المحلى المفتص أن يقرر المد الاقمى لمدد الرخص التى تمنع لمتمدى وجامعى القمامة بكل منطقة من مناطق الدينة ، ولهذا المجلس أن يضع من القواعد ما يضمن انتظام متعيدى وجامعى القمامة في عليم وعدم الاخلال بأى شرط من الشروط الواجب توافرها في كل منهم أثناء تأدية عمله ، ولا يجوز للمتعهد أو جامع القمامة مزاولة العمل في غير المنطقة المحددة له بالترخيص .

مادة ١٠ س يجب اتخاذ الاحتياطات الكفيلة بتوفير الحماية المحمية لجامعي القمامة ، وعدم تعرض أجسامهم ملامسة القاذورات ، ويلزم لذلك تترويدهم بالملابس الواقية المناسبة بالمواصفات التي يضمها المجلس المطلى لذلك .

هادة 11 سيتوم المجلس المعلى بتعديد فترات ومواعيد جمع التخلفات وفقا المحلية •

مادة 17 ... بجب على جامع القمامة أن يستعمل فى نقل القمامة من المساكن وعاء من مادة ذات مقاومة وخال من الثقوب بعيث لا يسمع بتساقط أى شيء من محتوياته أثناء النقل ، مع مراعاة المحافظة على نظافته بصفة دائمة ، وأن يكون طبقا للمواصفات التفصيلية التي يضمها المجلس المحلى المفتص •

مادة ١٣ سد لا يجوز فرز القمامة الا في الأماكن المفسسة لذلك ، ويحظر ذلك في العربات والسيارات .

مادة ١٤ سيمطر نقل القمامة أو القاذورات أو المتطلمات بغير وسائل النقل التابعة للجهة المفتصة بأعمال النظافة العامة أو المتعهد أو للناسر اطات الآنية: لمن يرخص له بذلك ، ويجب أن تتوافر في هذه الوسائل الاستراطات الآنية:

ا ــ أن تكون بسعة كافية ويجالة جيدة .

٢٦٨ ٠٠٠٠٠ برسيد ١٠٠٠٠ مبحة ونظافة عامة

٢ ــ الا توجد بها ثقوب أو غتجات تسمح بنفاذ السوائل أو
 التخلفات ٠

#### ٣ ــ أن تزود بغطاء محكم ٠

٤ — أن تكون مبطنة من الداخل بالصاح المجلفن أو الزنك أو أية مادة مماثلة توافق عليها الجهة القائمة على أعمال النظافة ، ويجب على المتعد أن يخطر المجلس المعلى بعنوان الحظيرة أو الجراج الذي تأوى اليه المعربات أو السيارات المخصصة لذلك ورقم وتاريخ الترخيص باقامة وادارة المحظيرة أو الجراج ، كما يلزم مداومة غسلها وتطهيرها طبقا للتعليمات الصحة .

ولا يجوز استعمال هذه الوسائل في غير الغرض المفصص له ، كما لا يجوز إيواؤها أو تنظيفها في غير الأماكن المقصصة لذلك •

مادة 10 سيشترط في العربات والسيارات المرضمي لها في نقل مواد البناء ومتخلفات المهدم كالرمل والزلط والاتربة أو أية مادة أخرى تابلة للتساقط أو التطاير أن تكون في حالة حيدة محكمة العطاء لا تسمح بتساقط أي شيء من محتوياتها في الطريق أو بتطايره في الهواء ه

مادة ١٦ - تنقل القمامة والقاذورات والمتخلفات الى الاماكن المعدة لذلك والتى تحددها الجهة المختصة : واذا سقط منها شيء أثناء النقل فيجب على المتعهد المبادرة الى ازالته .

مادة ١٧ ــ مع مراعاة المواصفات التي تقررها المهات المفتصة بالنسبة الى المقالب العمومية أو الخصوصية للتغلص من القسامة أو المقافوت ، يجب تواغد الاشتراطات والمواصفات الآتية :

( ۱ ) أن يكون الموقع في منطقة سملة الموامسات وفي عكس التجاه الربيح السائدة بقدر الامكان ، وألا تقل المسائة بينه وبين المساكن عسن

صحة ونظافة عامة ..... محمة ونظافة عامة ....

٢٥٠ ( مائتى وخمسين مترا ) ، وأن تتناسب مساحة المعلب مع كمية المتخلفات .

- (ب) يحاط الموقع بسور من مادة مناسبة بارتفاع لا يقل عن ١٨٠٠ مترا ٠
- (ج) أن يزود السور بباب ذى سعة مناسبة يسمح بدخول السيارات أو عربات القمامة أو المتطافات والقاذورات •
- (د ) أن يزود الموقع بمورد مائي مناسب لرش البقمامة واطفاء الحرائق •
- ( هِ ) أن يزود ألوقع بالعدد الكافى من العمامات والمعاسل لنظافة العمال .
- (و) أن توضع القمامة في أكوام مناسبة تكون جوانبها بميول ١ : ٧ ، أو في خنادق خاصة لذلك وتضغط وتعطى بالتراب بسمك لا يقل عن ١٥ سم مع الدك جيدا وترش بالماء ٠
- (ز) اذا أريد تعويل القمامة الى سماد عضوى ، يجب تخصيص مكان مناسب لفرزها وازالة ما بها من الزجاج والصفيح والكاوتتسوك والحجارة وغيرها ، وفي حالة استعمال مظلفات الكسح والمياه القذرة لرشها على القمامة يجب اعداد مكان مناسب لها .
- (ح) فى هالة التنفلص من القمامة بالحريق يزود الموتم بقرن أو أكثر ذى سعة مناسبة لكمية القمامة وتسمح بحرق القمامة حرقا تاما ، ولا يترتب على عملية الحريق غروج مواد غريبة متطايرة تؤدى الى تلوث المجو المفارجي : مع مراعاة غرز القمامة قبل هرقها •
- (ط) يجوز التخلص من القمامة والقادورات والمتخلفات بطريقة الردم الصحى فى المنفضات أر مجارى المياه اللغاة ، وذلك بوضعها فى طبقات تضغط وتغطى بالتراب بسمك لا يقل عن ١٥ سم مع الدك جيدا \*
- (ى) لا يجوز استعمال القمامة أو المتخلفات في تعذية الحيوانات أو في المستوقدات الا أذا كانت مطابقة الماشتراطات التي يقررها المجلس المعلى المقتص •

٧٠٠ ..... صحة ونظافة عامة

#### البساب الثسالث

#### في نزع ونقل المتخلفات السائلة وتفريفها .

مادة ١٨ - للجهة القائمة على أعمسال النظافة أن تحدد الأمساكن المخصصة لالقاء المياه القذرة والمتخلفات السائلة ويعظر القائها فى غير هذه الأمساكن •

مادة 19 سللجمة القائمة على أعمال النظافة العامة أن تتوى باجهزنها المفتمة نقل المياه القذرة من المساكن والمحال المفتلفة ، كما لها أن تتولى عملية نزح خزانات دورات المياه بالمبانى الغير متصلة بالمجارى العامة وجمع المتخلفات السائلة ونقلها الى الأماكن المفصصة وتفريفها ، ولتلك الجهة أن تعهد بعملية النقل والنزح الى متعبد أو أكثر وفقا للشروط والأوضاع التي يضمعا المجلس المحلى المفتص ، وفى هذه الحالة يلتزم المتعبد بتوفير الأرعية والأجهزة والسيارات اللازمة للنقل والنزح والتنريخ طبقا للاشتراطات التي يضمعا المجلس المحلى ، كما يلتزم بنقلها الى الاماكن التي تحددها له الجهة المفتصة ، والا قامت تلك الجهة بالتنفيذ على حسابه ،

كما يكون المتعهد مسئولا عن تنفيذ الاشتراطات التي يضعها المجلس المعلى بشأن القائمين بهذه العملية .

ويصدر بهذه الاشتراطات والالتزامات قرار من المجلس المعلى المختص ه

مادة ٢٠ - يشترط في وسائل صرف المجاري والمتخلفات السسائلة للمقارات المبنية في الاماكن التي لا توجد بها شبكة عامة للمجاري ما ياتي :

(١) اذا كانت طبيعة التربة بموقع المبنى صفرية أو غير مسامية . تترف سوائل المجارى الداخلية في خزان ذي سعة دغية تتناسب مع حجم المنصرف من المتفلقات السائلة المبنى ويزود بفتحة كشف

أو أكثر بابعساد لا تقل عن ٣٠×٦٠ سسم يسهل الومسول اليها لكسح معتويات الغزان . ويجوز أن تكون غتمة الكشف خارج المبنى أو فى الطريق ملامسة لحائط المعتار .

(ب) اذا كانت طبيعة التربة في موقع المقار مسامية تسمح بصرف المياه خلالها ، وجب الصرف في خزان تحليل لا تقل سعته عن مترين مكمين ولا يزيد عن ثالثين مترا مكمبا ، ويجوز أن يكون من شقتين أو أكثر على ألا يزيد عدد الشقق على ثلاثة وألا تقل سعة الشقة الاولى عن ٥٠/ من السعة المكلية للفزان وأن لا يقل عمق السائك بالخزان من الداخل عند المفرج عن ١٦٠٠ مترا ، كما يشترط أن تكفى سعة المفزان لاستيماب كمية السوائل المستعملة في الماني السكنية لمدة ٢٤ ساعة وفي المباني المامة والمحال بانواعها لمدة ١٢ ساعة بالاضافة الى توغير حيز لفزن الحمأة يعادل ٥٠/ من حجم السائل بالغزان ، ويجب أن يزود مدخل المزان ومغرجه بمسترك من القفار المجرى ذي الطلاء اللحي أو الزهر أو ما يماثله بقطر مر١٢ سم ، ويجوز الاستعاضة عنه بحاجز من مادة مناسبة في مواهمة الدخل أو المخرج على أن يكون ساقطا تحت سطح السائل بحرالي ٣٠٪ من عمق السائل وأن يكون منسوب قاع ماسورة مفرج السوائل من الخزان أوضى من ، منسوب قاع ماسورة المدخل بمقدار ه سم على الاقل وأن تصرف السوائل الفائضة عن خزان التعليل الى خندق صرف مبنى بالدبش على الناشف أو فى بيارة صرف تصل الى الأعماق ذات المسام الرملية أو ذات العمى أو أي طريقسة أخرى للصرف توافق عليها الجهة المفتصة ، على أن يكون ذلك طبقا للاصول الفنية وتبما لتدرة التربة على استبعاب سواتل المجارى المنصرفة من المقار : ويجب أن يكون هناك عمق كاف بين مستوى مدخل المفندق أو البيارة وبين أعلى منسوب مياه الرشح العادية بما لا يسمح بحدوث مُنح أو ظهور رشيح في الأرض المجاورة •

(ج) تبنى حوائط وأسقف الخزانات المسماء أو خزانات التحليل أو الفنادق والبيارات الشار اليها فى الفقرتين السابقتين من الطوب الاحمر أو الخرسانة المسلحة أو الدبش أو أى ماده أخرى مناسبة طبقا للاصول المفنية ويكون لأسقفها فتحة كشف أو أكثر معطاة بغطاء من الزهر ذى حابس مزدوج ويكون مكان الفزانات المذكورة والمفنادق والبيارات وما شابهها فى المفضاء أو فى المناوز الكشوفة وفى موضع يسهل الوصول اليها للكشف عليها وكسحها من وقت الى آخر ، بشرط أن تبعد عن أى مورد لمياه الشرب بمسافة لا تقل عن ما مترا •

مادة ٢١ سـ تعلن الجهة القائمة على أعمال التنظيم بالمجلس المحلى . أحمحاب العقارات المبنية في الاماكن التي لاتوجد بها شبكة للمجارى والتي لا تتوافر فيها وسائل صرف حمدية لمتخلفات دورات المياه بانشاء وسائل الصرف اللازمة في الاماكن التي توافق عليها هذه الجهة أو بتعديل مساقد يوجد من وسائل مرفاه خالفة . بحيث تستوفي الاشتراطات المنصوص عليها في هذا القرار خلال المدة التي تحددها لهم تلك الجهة .

## البساب الرابسع ف صوير الاراضي الفضاء أو القربة

مادة ٢٣ سكل أرض فضاء أو خربة يقرر المجلس المعلى تسويرها ال ازالة ما بها من متخلفات أثرية أو قاذورات يعان ذو الشأن بالقيام بذلك في المدة التي تحددها لهم الجهة القائمة على أعمال المتظيم بحيث لا تزيد على خمسة عشر يوما فيما يختص بازالة الاتربة والقاذورات ، وثلاثة أشهر بالنسبة للتسوير ، ويبين في الاعلان المواصفات والاشتراطات التي يلزم تواغرها في السور ، كما يبين فيه المقايسة وتكاليف الازالة والتسوير .

ويشترط في الأسوار أن تنبى من الطوب الاهمر أو الدبش أو أي

صحة ونظأفة غامة الله المالية ا

مادة أخرى مماثلة خالية من النتوب وأن تحيط الأرض الفضاء أو الخربة المقرر تسويرها من جميع الجهات ، وأن يكون السور بارتفاع لا يقل عن ١٨٠ مترا وأن يزود بباب معلق على الدوام في هالة عدم الحاجة الى دخول الأرض ٠

مادة ٣٣ - يتم الاعلان المنصوص عليه فى المادتين السابقتين بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول ، فاذا لم يتيسر اعلان ذوى الشأن بهذه الطريقة بسبب غيبتهم أو امتناعهم عن تسلم الاعلان أو عدم الاستدلال على محل اقامتهم يلصق الاعلان فى مقر الشرطة الواقم فى دائرته المقار ، واذا انتضت المدة التي هددتها المجهة الادارية لذوى المشأن فى الاعلان لاتمام الأعمال المحددة به دون أن يقوموا بالتنفيذ ، كان للجهة الادارية تنفيذ الأعمال المطلوبة على نفقة المالك مم اعلانه بالسداد فى المدة التي تحددها له ، وتحصل جميم النفقات بالطريق الاداري .

ولا يخل ذلك بحق ساحب الشأن في التظلم أو المعارضة في تقدير التكاليف الشار اليها أمام الجهة القضائية المختصة ·

هادة ٢٤ - ينشر هذا القرار بالوقائع المرية ، ويعمل به من تاريخ نشره .

تحريرا في ١٤ ذي القعدة سنة ١٣٨٧ ١ ١٣ فبراير سنة ١٩٦٨ ) ٠

#### القسبح الثماءن

#### نى الاتفاقات الدولية المحية قانون رقم ١٧٤ لسنة ١٩٥٠

جالوافقة على اتفاق المقدمات الطبية بين الحكومة المرية والهيئة العالية المحمة الموقع بالاسكندرية في ٢٥ أغسطس

. سنة ١٩٥٠ (١)

#### نحن غاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتي نصه ، وقد صدقنا عليه وأصدرناه :

مادة وهيدة سووفق على اتفاق الخدمات الطبية بين الحكومسة المصرية والهيئة العالمية للصحة الموقع بالاسكندرية في ٢٥ أغسطس سسنة ١٩٥٠ والمرافق نصه بهذا القانون ٠

نامر بأن يبصم هذا القانون بخاتم الدولسة وأن ينشر في الجريسدة الرسمية وينفذ كتانون من قوانين الدولة ،

صدر يقصر راس التين في ١٣ محرم سنة ١٣٠٠ ( ٢٥ اكتوبر سنة ١٩٠٠ ) .

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ٢ نوفمبر ١٩٥٠ ــ العدد ١٠٣٠

#### قانون رقم ۱۲۲ لسنة ۱۹۵۱

بالموافقة على انفاق المقر بين الهيئة العالمية الصحة والحكومة المعرية الموقع بالقاهرة في ٢٥ مارس سنة ١٩٥١ (١)

#### نهن فاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتي نصه ، وقسد صدقنا عليه وأصدرناه :

هادة وهيدة - ووفق على اتفاق المقر بين الحكومة المصرية والهيئة العالمية للصحة الموقع بالقاهرة في ٢٥ مارس سنة ١٩٥١ والرفق نصه بهذا القانون ٠

نأمر بأن يبصم هذا القندون بخاتم الدولة ، وأن ينشر في الجريدة الرسمية وينفذ كتانون من قرادين الدولة .

صدر في ٥ ذي القعدة سنة ١٣٧٠ ( ٨ اغسطس سنة ١٩٥١ ) ،

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٠٠ غيضي سنة ١٩٥١ ـ العدد ٧١ ٠

٤٧٦ ..... صحة ونظافة عامة

## مرسوم بقانون رقم ۲۷۳ اسنة ۱۹۵۲

بالموافقة على الاتفاق المعقود بين المحكومة المصرية والهيئة الصحية العالمية وصندوق اغاثة الاطفسال المتسابع لملاهم المتحدة لتوريد لقساح السل B.C.G. التيوبركلين المخفف اللازم لتنفيذ برامج مقاومة السسل بالتعصين بلقاح الس B.C.G. اللتي يشرف على تنفيذها صندوق اغاثة الاطفال ومنظمة المحدة العالمية في منطقة البحر الابيض المتوسط الموقع بالقاهرة في ٢ أغسطس سنة ١٩٥٧ ٠

باسم ملك مصر والسودان

#### ومى العرش المؤقت

معد الاطلاع على المادة ١١ من الدستور ،

وبناء على ما عرضه وزير الخارجية وهوائقة رأى مجلس الوزراء ،

## رسم يما هو آت :

مادة وحيدة حووفق على الاتفاق المقود بين الحكومة المصرية والهيئة المصحية العالية وصندوق اغاثة الاطفال التابع للامم المتحدة لتوريد لتاح الـ B.C.G. والتيوبركلين المخفف اللازم لتنفيذ برامج مقاومة السل بالتحصن بلقساح الـ B.C.G. والتي يشرف على نتفيذها صندوق اغاثة الاطفال ومنظمة المحمدة العالمية في منطقة البحر الأبيض المتوسط الموقع بالقاهرة في ٢ أغسطس سنة ١٩٥٢ - والملحق نصه بهذا القانون ٠

صدر بقصر عابدين في ٢٥ صفر سنة ١٣٧٢ ( ١٣ نوفمبر سنة ١٩٥٢ ) .

## قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٢٧٦ أسنة ١٩٥٦ على تحديد الممار بالانفاقية المتمدة

بالوافقة على تجديد العمل بالاتفاقية المعتودة بين حكومة جمهورية مصر والهيئة المالمة الصحية بشأن مركز المتعريب الصحى بقليوب والموقع عليها في ٢ مارس سنة ١٩٥٣ (١١)

باسم الأمة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على القانون رقم ١٦٤ لسنة ١٩٥٣ بالموافقة على الاتفاقية المعقودة بين حكومة جمهورية مصر والهيئة العالمية الصحة بشأن التدريب الماص بقليرب الموقع عليها في ٢ مارس سنة ١٩٥٣ ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

## قرر القانون الآتى:

مادة 1 سوومق على الكتب التبادلة بين وزير الخارجية ومدير الكتب الاتليمي للهيئة الصحية العالمية بتاريخ ٩ من يونية سنة ١٩٥٤ و ٩ فبراير سنة ١٩٥٠ بتحديد الاتفاقية المقودة بين حكومة جمهورية مصر والهيئة المالمية للصحة بشأن مراكز التعريب الصحى بقليوب والموقع عليها في ٢ من مارس سنة ١٩٥٧ لمدة تنتهي في ٣١ ديسمبر سنة ١٩٥٧ .

مادة ٢ سينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ويكون له قوة القانون •

يبصم هذا القرار بخاتم الدولة وينفذ كقانون من قوانينها .

صدر برياسة الجمهورية في ٢٤ ربيع الأول سنة ١٣٧٦ ( ٢٩ اكتوبر سنة ١٩٥٦) .

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ٣ نوفمبر سنة ١٩٥٦ ـ العدد ٨٨ مكرر (ج) ٠

## التمميلات التغييمية البوضوع

النشر	مكسان	أداك التمييا	ً مكسان النشسر	الشعبر المسأور	
مخدة	إملحق		ص	la varie	
		·		1. 1. 1. 1.	1
				******************************	7
				4010440194090555	۲
					1
,					
	٠				٦
			1,	***************************************	٧
,					Α.
		1			4
	•				١.
		101040040040000000000000000000000000000		45.004224449000000000000000000000000000000	11
			440000000000000000000000000000000000000		17
					17
	,				11
			***************************************	*************************	10
			.420100000000		17,
				***************************************	17
			. !		14
				, essequeobabbabbabes; es corsirabas see i e + + + + + + + + + + + + + + + + +	14
				***************************************	٧.
			١ , , ا	i i i i i i i i i i i i i i i i i i i	1

## التعميلات التكبيعية للبوضوع

الثغر	مصان	اداة التعبيل	مكسان النشير	التمس الغيثل	
مشفه	ملحق		عن	1	Ľ
					,
1	*********	**************************************			۲
		**********************		•••••••	۳
*********	*********		,	***************************************	1
	*******	<b>,</b> 10 1675500 000000000000000000000000000000000	1	1070,000,000,000,000,000,000,000,000,000	9
	********	*************************			٧
		**************************************			A
		***************************************			٩,,,,,,
		***************************************			11
					17
.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,					17
					14
					10
		***************************************		***************************************	11
···		***************************************			14
		***************************************			11
		***************************************			۲.

#### التمميلات التشيعية البيضوع

مكدان النشر ملحق صفحة		اداة التعديل	مكسلن النشسر ص	اللبسص للفسئل	
مبلدة	ملحق		ض		
					١
					٠٣
********		*******************************	***************************************	***************************************	۲
	*********				*
			16000000000		٧
W 54 4 50 + 1 W 4		**************************************		************************************	٨
		***************************************			10
		**************************			11
		***************************************			17
**********		******************************			۱۲
		•		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	11
4		*******************************		. *************************************	10
	ļ			1 10,510,411,000,510,101444110,700,000,000,000,000,000,000,000,000,	17
1100-10060-				******************************	۱۸
				1 00-1-90-00-0-10-1-10-0-10-0-10-0-10-0-	14
				200 200 200 200 200 200 200 200 200 200	Y:
··········	I				

## مناعة حزبية

القسم الأول .. في المصانع الحربية والانتاج الحربي .

القسم الثاني - في الهيئة العربية للتصنيع .

## القسسم الأول في المصانع الحربية والاثناج الحربي

قانون رقم ٦١٩ لسنة ١٩٥٣ بانشاء مجلس ادارة المسانع العربية ومسانع الطائرات (١)

ياستم ألأمة

رثيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الاعلان الدستوري الصادر في ١٥ من فبرايو سنة ١٩٥٣ من القائد العام القوات السلمة وقائد ثورة الجيش ،

وعلى الاعلان الدستورى الصادر في ١٨ من يونية سنة ١٩٥٣ ،

وعلى القانون رقم ٩٨ لسنة ١٩٥٣ المعدل بالقانون رقم ١٨٧ لسفة ١٩٥٣ الفاص بانشاء مجلس ادارة للمصانع الحربية ،

وعلى ما ارتآء مجلس الدولة ،

وبناء على ما عرضه وزير الحربية ، وموافقة رأى مجلس الوزراء ،

## أمدر القانون الآتي :

مادة ١ ــ ( معدلة بالقانون ٣٣٥ لسنة ١٩٥٦ ) ينشط لصائع وزارة الحربية مجلس أدارة مكون من :

وزير العربيـــة ......رئيسا

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٢ ديسمبر سنة ١٩٥٣ - العدد ٩٩ مكرر ٠

وتعرض السائل الفنية على المجلس بعد عرضها على اللجنة الفنيسة المشكلة من الأعضاء الفنيين ووكيك وزارة المحربية المفتص وعلى هـؤلاء الإعضاء أيضا أن يقدموا للمجلس تقريرا كل ثلاثة أشهر عن سير المعلى في المسانع .

ويتولى رئاسة المجلس وزير الحربية وفي حالة غيابه تكون الرئاسسة لوزير المالية والافتصاد غلمن يليه من الأعضاء ، واذا كان أحد الأعضاء رئيسا للوزارة تكون له الرئاسة •

مادة ٢ - ( معدلة بالقانونين ٤٧٩ اسنة ١٩٥٤ ، ٣٣٥ اسنة ١٩٥١ ) يجتمع المجلس بدعوة وزير الحربية ويحضر الجلسة رؤساء الامدادات والتموين للقوات المسلمة ومدير المسنع المختص عند عرض موضوعاته دون أن يكون لهم صوت في المداولات ، وللمجلس أن يدعو لحضور جلساته من يرى الاستعانة بعملوماته أو غيرته من الموظفين أو غيرهم ،

ولا يكون اجتماع المجلس صحيحا الا اذا هضره ثمانية أعضاء على

مسناعة حربيسة

الأقل وتصدر القرارات بأغلبية أصوات الحاضرين وعند التسلوى يرجع الجانب الذي فيه الرئيس •

ويحرر لك جلسة محضر تدون فيه المناقشات ونص القرارات ويوقعه الرئيس ووكيلا وزارة المربية المساعدان اشئون المصانع والطيران وتدون القرارات التي يتخذها المجلس ويوقع طيها الرئيس •

مادة ٣ ــ مجلس الادارة هو السلطة العليا المهيمنة على المسانع التابعة لوزارة العربية ، وهو المشرف على تصريف الامور طبقا لهسذا القانون دون التعيد بالنظم الادارية والمالية المتبعة في مصالح المكومة ،

مادة ٤ - يغتص مجلس ادارة المانع الحربية وممانع الطائرات بما يأتى:

١ -- اصدار اللوائح الفاصة بالادارة الداخلية وتنظيم المملا
 وادخال ما يرأه من تحديل فيها (١) ه

 ٢ ـ وضع برنامج التنفيذ ما يطلب من الصناعات اللازمة لسد هاجة القوات المسلحة من انتاج هذه المسانع وله أن يقترح تحويل الانتساج العربى الى انتاج مدنى أذا ما دعت الى ذلك الظروف •

٣ ـــ الموافقة على مشروع الميزانية السنوية للمصانع الحربية ومصانع الطائرات أو لكل مصنع قبل عرضها على الجهات المفتصة ، ويجوز تضمين تقديرات المصروفات أعتمادات المصروفات غير المنظورة .

 <sup>(</sup>١) اصدر مجلس ادارة المصانع الخربية ومصانع الطائزات القرار رقم ١٠٤ لسنة ١٩٥٤ باللائحة الخامة بتنظيم الادارة الداخلية للمصانع المحربية ( الوقائع المصرية في ١٩٥٤/٩/٢٠ ـ الغدد ٧٥ مكرر ) .

 ه ب الموافقة على مشروع العساب المختامي لكل مصنع متضمنا جميع الايرادات والمصروفات الاعتيادية منها والمخاصة بالأعمال المجديدة وكذا حساب الأرباح والمضائر وذلك بالمقارنة بالأسعار العالمية •

 ١ - الاقتراحات الخاصة بنزع الملكية للمنفعة العامة وبالاحراج من الملك المام •

الاذن فى البيع والشراء والتكليف بأعمال عن طريق المارسة اذا زادت القيمة على ٥٠٠٠ ج ( خمسة آلاف جنيه ) واعتماد نتيجة البت فى الممارسة اذا زادت القيمة على ٥٠٠٠٠ ( خمسين آلف جنيه ) ٠

٨ -- الاذن في طرح عمليات الشراء أو اجراء الإعمال بمناقصة مطية أو محدودة آذا زادت قيمتها على خمسة آلاك جنيه واعتماد نتيجة البت فيها اذا جاوزت القيمة ٥٠٠٠٠٠ جنيه ( خمسين ألف جنيه ) ٠

٩ - قبول العطاءات الوحيدة فى المناقصات العامة فيما يزيد علىخمسة
 الاف جنيه وفى المناقصات المحلية أو المحدودة فيما يزيد على ٢٠٠٠ جنيه
 ( ألهى جنيه ) •

١٠ ــ المواهنة على التعديلات التي يواد ادخالها على شروط العقد المامة أو الخاصة التي سبق مواهنته على التعاقد على أساسها اذا زادت التعديلات عن ١٠/٠ من القيعة الأصلية للعقد ، أما اذا كانت التعديلات المقترحة مقصورة على المواصفات الفنية فقط يلزم عرضها على مجلس الادارة .

 ١١ حا الوافقة على الغاء المناقصة بصد النشر عنها أو بعد فتح مظاريفها أو اعادة النشر عنها فى السنة المالية ذاتها اذا زادت قيمتها على ٥٠٠٠٠٥ ج (خمسين الله جنيه) .

١٢ – الموافقة على جميع عقود الأعمال والمستريات في المواد المحتكرة
 اذا زادت القيمة على ٥٠٠٠٠ ج (خمسين الله جنيه)

۱۳ ـ الموافقة على كل ايجار يزيد على مبلغ الف جنيه في العام وكل بيع أو شراء لمقار فيما نزيد قيمته على ١٠٠٠ ج ( الف جنيه ) .

١٤ -- الفصل في المسائل المتعلقة بالأصناف انفاقدة أو التالفة اذا
 زادت قيمتها على ١٠٠ ج (مائة جنيه) .

١٥ -- اصدار اللوائح المتعلقة بتعيين موظفى المصانع الحربية ومصانع الطائرات ومستخدميها. وعمالها وترقيتهم ونقلهم وتأديبهم وقصلهم وتحديد مرتباتهم وأجورهم ومكافأتهم دون التقيد بالقوانين واللوائح والنظم المكومة (١) وكذا اصدار اللوائح الخاصة بتنظيم أعمال المفازن والمستريات واللوائح المالية •

<sup>(</sup>۱) انظر القوانين ارقام ۱۵۰ لسنة ۱۹۵۰ في شان معاملة الضباط الذين ينقلون الى المصانع الحربية بالقصوانين والاوامر والنظم الخاصة بضابط القوات المسلحة فيما عدا شروط التأهيل للترقى ( الوقائع المصرية في ١٩٥٨/٤٨ – العدد ٢٨ مكرر ١ ) و ٢٦ لسنة ١٩٧٤ بضم متوسط المنح التي معرفت الى العاملين بالمؤسسة المصرية العامة للمصلع الحربية ووصناعات الطيران وشركاتها ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٤/٧٢٩ – العدد ٣٠ مكرر ١ ) و ٤١ لسنة ١٩٧٧ بتقرير بعض الاحكام الخاصة بمرتبات بعض العاملين بالمؤسسة المصرية العامة للمصانع الحربية وصناعات الطيران ( الجريدة الرسمية في ١٩٧١/٧٧/٧٢ – العدد ٢٠ ) و ٢١ لسنة ١٩٧٦ بشان تسويات بعض العاملين بمصانع الطائرات ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٦/٢٤ العدد ١٤ ) ٠

وانظر أيضا قرار وزير الحربية رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٣ في شأن نظام موظفى المصانع الحربية ومصانع الطائرات ، المعدل بالقرارين رقم ٢٠٣ م السنة ١٩٥٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٥٥/٤/١ – العدد ٢٧ ) ورقم ٨ ط لسنة ١٩٥٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٥٥/٤/٢ – العدد ٢٧ ) ورقم ٨ ط قرار وزير الحربية رقم ٢٩ ط لسنة ١٩٥٤ بشأن لائحة عمال المصانع الحربية ومصانع الطائرات ، المعدل بالقرارات ارقام ٥٥ ط لسنة ١٩٥٤ ( الوقائع المصرية في ١٩٥٥/٣/٢ – العدد ٢٢ ) و ٢ط لسنة ١٩٥٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٥٢/٧/٢ – العدد ٢٢ ) و ٢ط لسنة ١٩٥٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٥٢/٧/٢ – العدد ٤٧ ) و ١ لسنة ١٩٥٤ ( الوقائم المصرية في ١٩٥٢/١/١ – العدد ٧٠ )

٨٨٤ .....ناعة حربيسة

١٦ ــ الموافقة على أستخدام الخبراء الممريين والأجانب وتحديد مدة
 عملهم ومكافئاتهم فى هدود اعتماد الميزانية ٠

١٧ ــ تحديد المكافات والمرتبات الاضافية لن يندبون للعمل بالمانع
 من غير موظفيها الى جانب عطهم الأصلى •

۱۸ -- منح مكافآت تشجيعية ان قام باعمال ادت الى وهر فى تكاليف الانتاج أو التشغيل أو ادخال تصدينات أو تعديلات ترقى بالانتاج الى مستوى أعلى من حيث النوع والمودة أو ابتكر أنواعا جديدة تحوى مزايا لم تكن معروفة من تنبل ٠

١٩ -- يختص المجلس كذلك بالنظر في كل ما يرى الرئيس عرضه عليه ٠

مادة ٥ ستكون قرارات المجلس نافذة بمجرد التوقيع عليها ، ولوزير المربية أن يرفع الامر الى مجلس الوزراء فى المسائل المنصوص عليها فى المادة السابقة اذا صدر قرار مجلس ادارة المسانع فيها مخالفا لرأيه ويوقف تنفيذ القرار فى هذه الحالة الى أن يقصك غيه مجلس الوزراء ،

وانظر كذلك قرار وزير الطربية رقم ٩٥ م لمنة ١٩٥٥ عن لائحة التنظيم المصابى لاستحمقاقات الجوظفين والعمال بالمصانع الحربية ومصانع الطائرات ( الوقائع المصرية في ١٩٥٦/١٠/٤ ـ العدد ٨٠ ) ٠

صحفاعة حربيــة .....

مادة ٧ سـ يتولى وكيلا وزارة الحربية المساعدان للسئون المسانع المربية ولشئون الطيران ، كل غيما يفصه عرض المسائل على مجلس الادارة ويقومان بتنفيذ قراراته ،

ولوكيل الوزارة المساعد أو لمن ينييه عنه هق تمثيل المصانع في صلاتها بالمصالح أو الفير ، ويكون وكيل الوزارة المساعد المفتص مسئولا عن تنفيذ السياسة العامة التي يقرها مجلس الادارة لتحقيق اقامة المصانع وتشغيلها بكفاية .

ولوكيل الوزارة المساعد المختص حق تعديد وظائف والهتصاحسات معاونيه ويكون تعيينهم بقرار من وزير الحربية دون الرجوع الى المجلس .

ويتبع الوكيك الساعد لشئون المصانع الحربية ادارة عسامة يصدر بتنظيمها قرار من المجلس •

ويعاونه سكرتير عام للمصانع وسكرتير عام للانتاج يعينان بقرار من وزير المربية بعد موافقة مجلس الادارة ،

ويكون تميين مديرى المصانع ومن في حكمهم بقرار من مجلس الادارة بناء على اقتراح وكيل الوزارة المساعد المفتص •

وتحدد سلطات المذكورين من المعاونين والمديرين بقرار من المجلس و ويعين للمصانع مراقب عام للشئون المالية بقرار من وزير المالية مناء على طلب مجلس الادارة •

مادة ٨ -- يختص كل من وكيلى الوزارة المساعدين علاوة على السلطات المخولة لهمًا بحكم وظيفتهما بالفصل فى المسائل الآتية :

١ -- جميع المسائل المالية التي تقل عن المدود الواردة في اختصاص مجلس الادارة طبقا الأحكام هذا القانون .

٢ -- اعتماد نتيجة مناقصات الأعمال والشنريات عن طريق المناقصة
 العامة •

٣ ــ الموافقة على تقصير أجل النشر في المناقصة العامة بشرط ألا تقل
 المدة عن سبعة أيام كاملة من تاريخ النشر •

- ٤ ــ التصريح بالمصول على جميع اهتياجات المسانع مباشرة دون الالتجاء الى الوزارات أو المسالح •
- مد عرض اجراءات اللجان الخاصة بايفاد المأمرريات المتعلقة
   بالمانع الحربية ومصانع الطائرات على وزير الحربية لاعتمادها
- ١٠٠ التصديق بصرف مصاريف غير منظورة لغاية ١٠٠ جنيه ( مائة جنيه ) ٠

هادة ٩ ـ يكون مراقبي ومسديرو ورؤساء المستخدمين ووكلاؤهم بالمسانع الحربية ومصانع الطائرات تابعين المصانع وتنقل درجاتهم الى ميزانيتها وتدرج وظائمهم فيها ولا يكونون تابعين لديوان الموظفين ٠

مادة ١٠ ـ يندب مجلس الدولة نائبا يواونه مندوبرن يتزاى تحت اشراف شعبة الرأى المفتصة تمص المنازعات والشكاوى واصدار الفتاوى ووضع مشروعات اللوائح وصياغة المقود .

مادة 11 - ( مستبدلة بالقانون ١٨٣ لسنة ١٩٥٥ ) يندب ديوان المحاسبة هيئة من موظفيه تختص بالمراقبة المالية والمراجمة وعليها أن ترضع الى وزير الحربية تقريرا بملاحظاتها عن أعمال المصانع الحربية ومصانع المطائرات كل ثلاثة أشهر وأن تقدم لوكيل الوزارة المساعد المفتص ورئيس الديوان تقريرا سنويا عن الحساب الختامي لأعمال المسانع في مدة لا تتجاوز شعرين من تاريخ تسليم المحساب الختامي للديوان معتمدا من مجلس الادارة .

191		حربيسة	مسسناعة
-----	--	--------	---------

مادة ١٢ -- يلغى القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٥٣ والقانون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٥٣ الشار اليهما •

مادة ١٣ سـ على الوزراء كل غيما يخصه تنفيذ هذا المثانون ، ويحمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ،

مدر بقصر الجمهورية في ٥ ربيع الثاني سنة ١٣٧٣ ( ١٢ ديسمبر سنة ١٩٥٣ ) ٠ . ووع .....عة حربيسة

#### قانون رقم ۷۱۲ أسنة ١٩٥٤

بحظر القامة مبان أو منشآت في الأمساكن المجاورة الممسانع الحربية (١)

باستم الآمة

مجلس الوزراء

بمد الاطلاع على الاعلان الدستوري الصادر في ١٠ من غبراير سنة ١٩٥٣ ،

وعلى القانون رقم ٦١٩ لسنة ١٩٥٣ بانشاء مجلس ادارة المصانع الحربية ومصانع الطائرات ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

وبناء على ما عرضه وزير الحربية ،

#### امسدر القانون الاتي ؟

مادة 1 \_ يحظر اتنامة مبان أو منشآت في الأماكن المجاورة للمصانع الحربية •

ويحدد مجلس ادارة المسانع الحربية ومصانع الطائرات ، الأماكن المجاورة للمصانع المحكور فيها اقامة مبانى أو منشات بالنسبة لكل مصنع على ألا تقل مسافة هذه الأماكن عن خمسين مترا أو تزيد على خمسمائة متر من أسواره الخارجية ٢٦ ٠

<sup>(</sup>۱) الوقائع المصرية في ٣٠ ديسمبر سنة ١٩٥٤ - العدد ١٠٥ مكررا (١) ٠

<sup>(</sup>۲) صدر قرار وزير الحربية ورئيس مجلس ادارة المصانع الحربية ومصانع الطائرات رقم ٣٣٣ لسنة ١٩٥٥ بحظر اقامة مبان ومنشآت حول المصانع الحربية ( الوقائع المصرية في ١٩٥٥/٧/٢٨ ــ العدد ٥٩ ملحق ) ٠ المعدل بالقرارين ١٤٧٦ لسنة ١٩٥٥ و ١٠٠ لسنة ١٩٧٨ ( الوقائم المصرية في ١٩٧٨/١٠/١ ــ العدد ٢٤٠ ) ٠

مــناعة حربيــة

مادة ٢ - يجوز لمجلس ادارة المصانع الحربيسة ومصانع الطائرات التصريح باتامة مبانى أو منشآت فى الأماكن المنصوص عليها فى المسادة بقرار صبيب •

مادة ٣ ــ على وزراء الحربية والشئون البلدية والقروية والأشمال الممومية والاللية والاقتصاد كل فيها يخصه تنفيذ هذا القانون ، ويعمل به من تاريخ نشيره في الجريدة الرسمية ،

صدر بدیوان الرئاسة فی ٤ جمادی الآول سنة ۱۳۷۶ ( ۲۹ دیسمبر سنة ۱۹۵۱ ) -

## قانون رقم ٦ اسنة ١٩٨٤ بانشاء الهيئة القومية الانتاج العربي (١٠)

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مطلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد اصدرناه :

هادة 1 ــ تنشأ عيئة قومية تسمى ( للعيئة القومية للانتاج المدبى ) تتبع الوزير المختص بالانتاج الحربى وتكون لها الشخصية الاعتبارية .

مادة ٢ - يكون مقر الهيئة مدينة القاهرة -

ويجوز لمجلس أدارة المهيئة بموافقة الوزير المفتص بالانتاج المصربي انشاء مكاتب أو تعيين وكلاء لها في الخارج وفقا لمحلجة العمل .

مادة ٣ سنمارس الهيئة نشاطها مباشرة أو بواسطة ما يتبعها من الشركات التى يتكون منها تطاع الانتاج الحربي وقت العمل بهذا القانون والميئة بالكشف المرافق وكذلك الشركات المتخصصة التي ترى الهيئة انشاءها لتنفيذ مشروعاتها أو بالمساركة في الشركات أو الوحدات القائمة وذلك وفقا للقواعد التي يضعها مجلس الادارة •

ويجوز أن يضم للعيثة شركات ووهدات انتاجية أخرى يتصل نشاطها بنشاط الهيئة والشركات التابعة لها ويتم ذلك وفقا الأحكام القوانين السارية •

مادة ٤ ــ تهدف العيثة من خلال التنسيق بين كل من وزارتى الدفاع والانتاج الحربي الى تنفيذ وتنمية وتطوير الصناعات المتعلقة بالدفاع

<sup>(</sup>١) المجريدة الرسمية في ١٩٨٤/٢/٢ - العدد ٥ تابع ٠

صـــناعة حربيــة ......... ١٩٥

لتوفير احتياجات القوات المسلمة من المنتجات الحربية المختلفة ومستلزماتها والمعدات والأجهزة الماونة وقطع الغيار وذلك فى اطار الأهداف والسياسات وخطط التصنيع الحربى التى يقرها المجلس الأعلى للقوات المسلمة ، ولها فى سعدل ذلك :

- ( أ ) المتنسيق وتحقيق التكامل الصناعي والاقتصادي بين الشركات التي تتبعها وبينها وبين الجهات الانتاجية الأخرى بالدولة •
- (ب) تنظيم وتشجيع البحوث والدراسات فى الجالات المتصلة بأهدانها عن طريق انشاء الأجهزة المتخصصة أو الاستعانة معراكز البحوث والكليات والمعاهد الفنية للقوات المسلحة أو بالجامعات ومراكر البحوث والخبرات المعرية والأجنبية •
- (ج) المساهمة فى اعداد الخبرات الفنية والادارية اللازمة لانماء وتطوير الصناعات المتقدمة المتطقة بالدفاع بما يواكب التطور العالمي ٠

وللهيئة أن تقوم بمشروعات مدنية استغلالا لطاقاتها للمساهمة فى تنمية الاقتصاد القومى ولدعم توازن اقتصادياتها وذلك وفقا للسياسات والمقطط القومية للدولة وبما لا يؤثر عملى الأهداف وسمياسات وغطط التصنيع الحربي ٠

مادة ٥ - يتولى ادارة الهيئة مجلس ادارة يمين بقرار مسن رئيس المجمهورية لدة أربع سنوات بناء على ترشيح من الوزير المختص بالانتاج الحربى ، على النحو التللى :

١ ــ الوزير المفتص بالانتاج الحربي ...... رئيسا

	•	
	١ ــ نائب رئيس مجلس ألادارة والعضو المنتدب	٣
	١ ـــ قائد المقوات ألجوية	۳
	؛ ـــ تناثد موات الدفاع الجوى	
	، _ رئيس هيئة تسليح القوات المسلمة	0
أعضا	• ــ ممثلُ عن وزارة الانتاج الحربي	٦
	١ ــ عدد لا يزيد على أثنين من رؤساء مجالس ادارات الشركات	4
	النتابعة للهيئة أو شاغلي وظائف الادارة الطيا بها	
	<ul> <li>م عدد لا يزيد على ثلاثة من ذوى الكافية والخبرة ف الشئون</li> </ul>	
	العندة مال المة مالاقتصادية مالعاديدة	

محتناعة حسله

ويدعى لمضور أجتماعات المجلس رئيس النقابة العامة للعاملين المنتبخ للمنتاج المربى ، وذلك عند نظر اللوائح الواردة بالمادة (٩) من هذا القانون ، ويكون له صوت معدود بالنسبة لها •

ويحدد القرار الشار اليه ما يتقاضونه من مكافآت العضوية وبدل المضور (١) م

مادة ٦ - يجتمع مجلس الادارة مرة على الأقل كل شهر بدعوة من رئيسه أو بناء على طلب أغلبية أعضائه ، ولا يكون الانمقاد صحيحا الا بحضور أغلبية الأعضاء وتصدر قراراته بأغلبية أصوات الماضرين ، وعند التساوى يرجح المجانب الذى منه الرئيس ، ولرئيس المجلس أن يدعو لحضور جلساته من يرى الاستمانة بهم من الماملين بالهيئة أو من غيرهم من ذوى الخبرة دون أن يكون لهم صوت معدود غيما يتخذه المجلس من قرارات ،

<sup>(</sup>۱) صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ۳۷۷ لسنة ۱۹۸٤ بتقرير مكافئت وبدل الحضور لمجلس ادارة الهيئة القومية للانتاج المربى ومرتبات نائبا رئيس مجلس ادارة الهيئة والعضو المنتدب ( الجريدة الرسمية في ۱۹۸۲/٤/۱۲ ـ العدد ۱۵) .

هادة ٧ سـ ف حالة غياب رئيس مجلس الادارة يرأس المجلس نسائب الرئيس والعضو المنتدب ٠

وتبلغ قرارات المجلس ف جميع الأحوال الى الوزير المختص بالانتاج المحربى ، ولا تعتبر قرارات المجلس نافذة الا بعد موافقة الوزير المختص بالانتاج الحربى •

هادة ٨ - مجلس ادارة الهيئة هو السلطة الهيمنة على شئوتها والمختص برسم سياستها العامة وادارتها والاشراف عليها وله أن يتفذ ما يراه من قرارات لتحقيق الأهداف التي قامت من أجلها على الوجه المين في هذا القانون وله على الأخص :

ا سوضع اللوائح الداخلية دون التقيد بالنظم واللوائح المعمول بها
 المحكومة والعيئات المعامة والقطاع العلم •

٢ ـــ الترار الأهداف والخطط طويلة الاجل للهيئة وشركاتها وذلك فى الاطار المنصوص عليه فى المادة الرابعة من هذا المقانون ، وبما لا يتعارض مم الخطة المامة للدولة .

 ٣ ـ اقرار اتفاقيات للتعاون الاقتصادى والصناعى الخاصة بالصناعات الحربية بين الهيئة وبين الجهات الأجنبية في حدود الخطط والمتواعد المتررة في الدولة .

٤ ــ تدبير مصادر التمويل طويلة الأجل للهيئة وشركاتها بما ف ذلك الاقتراض من ألجهات أو الهيئات أو البنوك المطية أو الأجنبية أو الشركات ،
 كما له أن يقرض الشركات •

م قبول الهبات والتبرعات ومنح الهدايا في عدود القواعد التي يقررها مجلس الادارة •
 ١٥ مجلس الادارة •

 الموافقة على الموازنة المتفطيطية للهيئة وعلى الميزانية والحسابات والقوائم المقامية •

اقرار الهياكل التنظيمية للهيئة وجداول توصيف الوظائف متضمنة
 وصف كل وظيفة وتحديد وأجباتها ومسئولياتها وسلطاتها والاشتراطات الملازم
 توافرها فيمن يشغلها •

٨ -- اقتراح نقل أو ندب الماملين بالهيئة أو بالشركات والوحدات التابعة لها بغير موافقتهم متى اقتضت المسلحة ذلك فى داخل نطاق المعافظة على أن يصدر بذلك قرار من الوزير المختصى بالانتاج العربى ، وذلك مع عدم الاخلال بحكم المقترة الثانية من المادة ٨٤ من قانون النقابات المعالية المسادر به القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٧٣ .

٩ - وضع قواحد المتعاقد مع المصريين أو الأجانب للتعيين بصفة مؤقتة فى الرظائف التي تتطلب مؤهلات أو خبرات أو أن يعهد اليهم ببعض المهام والأعمال المؤقتة ۽ واستثناء من أحكام القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٧٧ بتنظيم التعامل فى النقد الأجنبى تحدد تلك القواعد النسبة من المرتب التي يسمح للأجنبى بتحويلها للفارج ، وعلى الجهات المفتصة تنفيذ التحويل فى حدود تلك النسبة .

 ١٠ ــ النظر فى التقارير الدورية التى تقدم عن سير العمل بالهيئة وشركاتها ووهداتها ومنشآتها الانتاجية ومركزها المالى ٠

 ١١ - وضع القواعد المنظمة لمنح المكافات والعوافز لرؤساء وأعضاء مجالس أدارات الشركات على ضوء ما تحققه من أهداف والقواعد الخاصة.
 بمكافات رئيس وأعضاء اللجان المنصوص عليها فى المادة (١٢) .

١٢ - تحديد ما يستحقه ممثلو الشركة فى مجالس الادارة والجمعيات المامة للشركات التى تساهم الشركة فى رأسمالها نظير جهودهم من المرتبات والأجور والمزايا النقدية أو المينية وبدلات العضور وطبيعة

العمل بما لا يجاوز الحد الأقصى الذى يصدر بتحديده هرار من رئيس مجلس الوزراء ريئول ما يزيد على هذا الحد الني الشركة .

١٣ – وضع قواعد توزيع الارباح وتكوين الاحتياطيات ونظمها راستخداماتها للهيئة والشركات المتابعة لها وذلك دون الاخلال بالقواعد المقررة فى المادتين ٤١ ٤ ٢٤ من قانون هيئات القطاع المعام وشركاته الصادر بالقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ .

١٤ – النظر فى كل ما يرى الوزير المختص بالانتاج الحربى أو نائب
 رئيس المجلس أو أحد أعضاء المجلس عرضه على المجلس •

مادة ٩ - يضع مجلس ادارة الهيئة اللوائح المتعلقة بنظام الماملين بها والشركات والجهات التابعة لها وتصديد نظم تعيينم وترقياتهم ومرتباتهم ومكافآتهم والمزايا والحوافز الخاصة بهم وغير ذلك من اللوائح المتعلقة بشئرن العاملين وذلك دون المتقيد بالقوانين والنظم والقواعد المعمول بها في المحكومة أو الهيئات المامة أو القطاع العام وذلك بمراعاة ما يلي:

١ -- ربط الأجر بنوع العمل وطبيعته ومعدلات أدائه في الظروف المختلفة •

 حدم تجاوز قيمة بدل السفر وممساريف الانتقال ــ متدرجة حسب فئاتهم أو مكافاتهم الأصلية -ـ التكاليف الفعلية التى يتحملونها .

 ٣ ـ عدم الأخلال بحكم المادة (٣) من قانون العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ •

ويكون صدور جداول الرتبات والبدلات بعد موافقة رئيس مجلس الرزراء عليها •

هادة ١٠ ــ بعدد وجس ادارة الهيئة لائمة تمدد اختصاصات الهيئة بالنسبة للشركات التبعة لها والضوابط التي تمكم أعمالها والجهات

التى يتمين الرجوع اليها قبل اتفاذ القرارات وذلك بالنسبة لنشاط الشركات فى مجال تحقيق أهداف الهيئة فى تنفيذ وتنمية وتطوير المساعات المتعلقة بالدماع وعلى الاخص ما يتعلق بالاستثمار وبالانتاج المتبادل أو المسترك ورخص الانتاج والمونات الفنية والرقابة على المجودة واتفاقات التعاون الاقتصادى أو المفنى وسياسات البحوث والتطوير والتصدير والتدريب والعمالة والمعريك المعلى والأجنبي والبيع والمشراء والتصرف فى الأصول وممتلكات الشركات •

هادة 11 - لجلس الادارة أن ينشىء بالهيئة أجهزة أو وحدات (١) متخصصة للمعاونة في تحقيق أهدائها أو لممارسة أنشطة مركزية لخدمة الشركات التابعة لها ، وتخضع تلك الأجهزة أو الوحدات في مباشرة نشاطها للنظم والقواعد الطبقة على الشركات التابعة للهيئة .

هادة ١٢ - يجوز لجلس ادارة الهيئة تشكيل لجان متخصصة وفقا لما يقتضيه حسن سير العمل طبقا المنظم التي يضعها لذلك ويعين المجلس احد أعضائه للاشراف على كل لجنة من هذه اللجان •

كما يجوز للمجلس أن يعهد الى رئيسه أو أهد أعضائه ببعض الهتصاصاته ويجوز له أن يغوض أيا منهم فى القيام بمهمة مهددة .

هادة ١٣ - للوزيد المفتص بالامتاج المعربي والمجمعية العامة بأغلبية ثلثى أعضائها تنحية رئيس وأعضاء مجلس ادارة الشركة كلهم أو بمضهم بقرار مسبب لمدة لا تزيد على سنة ، اذا رؤى أن في استمرارهم اضرارا بمصلحة المعل ، على أن يستمر صرف مرتباتهم ومكافاتهم أثناء مدة التنجية .

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الدولـة للانتاج المصربي ورئيس مجلس ادارة الهيئة القومية للانتاج المربي رقم ١٤٩ لسنة ١٩٨٤ بانشاء وحدة ممــتقلة لتنفيذ مشروع انتاج واصلاح المدرعات ( الوقائع المصرية في ١٩٨٤/٨/١٨ العدد ١٩٥٠) .

وعلى الموزير المختص بالانتاج الحربى فى حالة التنحية أن يمين مقوضا أو أكثر لادارة الشركة وله أن يقرر نقل من يتم تنهيتهم داخل الشركة أو خارجها •

هادة ١٤ سيتولى نائب رئيس مجلس الادارة والمضو المنتدب الاشراف على تصريف أمور الهيئة وادارة شئونها ، ويختص في هذا الشأن بما يلى:

١ - ادارة الهيئة وتمريف شئونها وتدميم أجهزتها تحت أشراف رئيس مجلس ادارة الهيئة ،

٢ ــ تمثيل الهيئة قانونا أمام القضاء وفي صلاتها بالغير .

٣ ــ موافاة الوزير المفتص بالانتاج المحربى وأجهزة الدولة المعنية
 بما يطلب من البيانات والمعلومات ٠

ويندب الوزير المفتص بالانتاج الحربى من يحل محل نائب رئيس مجلس الادارة والعضر المنتدب في هالة غيابه أو خلو منصبه .

مادة ١٥ - يتكون رأسمال الهيئة مما يلى :

١ ــ رؤوس أموال شركات ووهدات قطاع الانتاج المربى ٠

٢ - أنصبة الدولة فى رؤوس أموال الشركات والوحدات التى تشرف عليها الهيئة أو التى تساهم فيها بالاشتراك مع الاشسخاص الاعتسارية المامة أو الخاصة •

٣ - الاموال التي تخصصها لها الدولة •

مادة ١٦ سـ تتكون مــوارد الهيئة مــن :

 ا حسيما في صاف أرباح الشركات التسابعة لها أو الجهسات أو الوحدات أو الشركات التي تساهم فيها مع غيرها . ٢ ـــ الاعتمادات التي تخصصها لها وزارة الدفاع من موازنتها لتمويل البحوث والتطوير والشروجات \*

- ٣ ــ الاعتمادات التي تفصصها لها الدولة •
- ٤ -- حصيلة القروض التى تعقدها المبيئة وما تحصل عليه من تسميلات ثتمانية محلية أو خارجية •
- ه -- الهبات والتبرعات التي تقدم من الافراد والهيئات المصرية أو من الهبئات أو الدول الاجنبية •
- ٣ -- ما يخص الهيئة من صافى أرباح الشركات نظير الاشراف والادارة
   وما يخص ممثليها فى الشركات التى تساهم فيها مقابل الادارة
- √ \_ آیة حصیلة آخری نتیجة لمباشره نشاطها آو نتیجة لما تقدمه الی
   الشرکات التی تشرف علیها أو الی افغیر من أعمال أو خدمات •

مادة 17 - تبدأ السنة المالية للعيئة مع بداية السنة المالية للدونسة وتنتهى بانتهائها ، ويكون للهيئة موازنة تخطيطية مستقلة تعد على نمط الموازنات التجارية ، كما يكون لها حساب خاص بانبنك المركزى أو أحد بنرك القطاع المام تودع فيه مواردها بالمعلة المحلية أو الأجنبية ،

هادة ١٨ سـ استثناء من أحكام القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٧٦ بتنظيم التعامل بالنقد الأجنبي يكون للهيئة وشركاتها المتجاز قيمة المبالغ الدرجة في موازنتها التفطيطية بالنقد الحر لاستيراد المتياجانها من السلع الوسيطة والاستثمارية ولسداد مصروفاتها غير المنظورة وسداد التزاماتها وذلك من مصيلة مواردها من النقد الأجنبي ، على أن يصدر بالقواعد المنظمة لذلك قرار من وزير الاقتصاد والتجارة المفارجية بناء على اقتراح وزارة الانتاج الحربي .

هادة 19 سـ تسرى على الهيئة وشركاتها الأهكام المنصوص عليها فى قانون هيئات وشركات القطاع المام الصادر بالقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣

مناعة حربية

وذلك فيما لم يرد بشأنه نص خام ف هذا القانون ، كما تسرى على الهيئة وشركاتها اللوائح والنظم المعمول بها هساليا الى أن يتم وضع اللوائح المنصوص عليها في هذا القانون •

مادة ٢٠ سينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من اليوم التالي لتاريخ نشره ٠

يبصم هذا القادرن بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها .

صدر برئاسة الجمهورية في ٢٨ ربيع الآخر سنة ١٤٠٤ ( ٣١ يناير سنة ١٩٨٤ ) -

#### الكشف الرفق

- ١ ــ شركة حلوان للمسبوكات ٠
- ٢ : \_ شركة أبي قير للصناعات الهندسية •
- ٣ \_ شركة أبي زعبل للكيماويات المتمصمة
  - إلى المركة شيرا للصناعات الهندسية
  - ه \_ شركة المعمرة للصناعات الهندسية .
  - ت شركة المادى للصناعات الهندسية •
  - سركة حلوان للصناعات غير المديدية •
- ٨ \_ شركة هليوبوليس للصناعات الكيماوية ٠ .
  - هركة هاوان الصناعات الهندسية
    - ١٠ ـــ شركة بنها للصناعات الالكترونية ٠
    - ١١ ... شركة قها للصناعات الكيماوية ٠
    - ١٢ \_ شركة حلوان للاجهزة المعدنية .
    - ١٣ ـ شركة هلوان لحركات الديزل ٠
  - ١٤ ــ شركة هلوان لآلات الورش ٠
- ١٤ ــ شركة أبي زعبل للمبناعات المندسية و

#### قانون رقع ٢ أسنة ١٩٨٤

باعفاء الهيئات والشركات والوهدات التابعة لوزارة الانتاج المربى من بعض انواع الضرائب والرسوم (١)

باسم الشفب رئيس الجمهورية

ترر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

هادة 1 مس تسرئ الإعقاءات المقررة لوزارة النفاع والنصوص عليها بالمادة السادسة من المقانون رقسم ٩١ لسسنة ١٩٨٣ بتنظيم الاعفاءات الجمركية على ما تستورده الشركات والموحدات والهيئات التسابعة لوزارة الانتاج المدبى خاصا بأغراض التسليع ٠

كما تعفى الجهات المشار اليها من أداء ضرائب الدمعة على مفتلف النواعها التي يقع عبرها طيها والضريبة على أرباح شركات الأموال •

وف جميع الأحوال يجب أن يكون النشساط الخاضع للاعفاء متملقا بأغراض التسليح •

ويحظر التصرف فى الأثنياء المفاة طبقا لأهكام القانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٨٣ بتنظيم الاعفاءات، الجمركية السابق الاشارة اليه لجهة غير متمتدة بالاعفاء الا بعد سداد الضرائب والرسوم المقررة هسب هالتها وقيمتها وطبقا لفئة التعريفة السارية فى تاريخ السداد •

مادة ٢ سيصدر وزير المالية بعد الاتفاق مع الوزير المفتص بالانتاج الحربي للتواعد والاجراءات اللازمة التي تتبع في تنفيذ أحكام هذا القانون ٠

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١٩٨٤/١/١٩ ـ العدد ٣٠

مسناعة حربيسة

مسادة ٣ سينشر مذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ العمل بالقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٨٣ بتنظيم الاعفاءات الجموكية •

ييصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها .

صدر برئاسة الجمهورية في ٦ ربيع الآخر سنة ١٤٠٤ ( ٩ يناير سنة ١٩٨٥ ) .

# قرار رقم ۲۲۹ أسنة ١٩٨٥

بشان القواعد والاجراءات المفاصة بتطبيق القانون رقم ٢ أسنة ١٩٨٤ باعفاء الهيئات والشركات والوهدات التابعة لوزارة الانتاج العربى من بعض أنواع الضرائب والرسوم

#### وزير المالية

بعد الاطلاع على القانون رقم ٩٦ لمسنة ١٩٩٣ باصدار قسانون الجمسارات ،

وعلى القانون رقم ٥ لسنة ١٩٦٩ بقرض رسم احصائى جمركى ، وعلى القانون رقم ٢ لسنة ١٩٦٩ بفرض رسم دعم لمشروعات التنمية الاقتصادية >

وعلى القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٨٣ بتنظيم الاعفاءات الجمركية ، وعلى القانون رقم ٢ لسنة ١٩٨٤ باعفاء الهيئات والشركات والوهدات التابعة لوزارة الانتاج الحربى من بعض أنواع الضرائب والرسوم ،

وعلى القانون رقم ٦ لسنة ١٩٨٤ بانشاء الهيئة القومية للانتاج المربى ،

وعلى القرار الجمهورى رقسم ٢٠٢ لسنة ١٩٨٠ بامسدار التعريفة المعركية ،

وعلى قرار وزير المائية رقم ٣١٩ لمسسنة ١٩٨٣ باللائمة التنفيذية للقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٨٣ ،

وعلى موافقة وزير الدولة للانتاج الحربي ،

#### تـــرر:

 مــناعة حربيــة سيناعة حربيــة

وتجهيزات ووسائل نقل ومواد وأدوات وآلات ومهمات وأجهزة طبيسة وأدرية ، كما يعفى ما تستورده المكومات والمؤسسات الأجنبية خاصسا بأغراض التسليح تنفيذا للمقود المبرمة بين تلك الجهات وبين الهيئسات والشركات والوحدات المشار البها .

هادة ٢ ــ يكون الاعفاء المقرر في المادة الأولى طبقا للقواعد والاجراءات الآتيــة :

- ( أ ) أن يتم الاستياد من الحصة النقدية للهيئات والشركات والوهدات التابمة لوزارة الانتاج العربي أن من أية موارد ذاتية للجهات الشار اليها التي يقرها وزير الانتاج العربي وبعد موافقة لجنا الشتريات الخارجية بها •
- (ب) أن يكون المشمول طبقا للمعاينة الجمركية في حدود الأصناف المحددة بماليه وأن يقدم خطاب من نائب رئيس الهيئة القومية للانتاج الحربي المشو المنتدب أو من ينيبه بأن الأصناف الواردة لازمة لأفراض التسليح •
- (ج) بالنسبة لما تستورده المكومات والمؤسسات الأجنبية لحساب الهيئات والمرحدات التابعة لوزارة الانتاج المربى تنفيذا للمقود المبرمة لأغراض التسليح يتم تقديم خطاب من نائب رئيس الهيئة القومية للانتاج الحربى العضو المنتدب أو من ينييه يوضح بسه الأصناف المطلوب اعفاؤها والجهة التعاقد معها ومدة التعاقد (بداية ونهاية التعاقد) وأن هذه الأصناف لازمة لأغراض التسليح ، وذلك فيما عدا المقود السريسة هانه يجوز عسدم ايضاح البيانات المفاصة بالتعاقد ،
- (د) بالنسبة للاصناف ذات الخطورة أو التي تعرضها المعاينة المتلف أو التي تتطلب السرية الكاملة فانه يجوز اعفاؤها من المعاينة رذلك

بناء على كتاب من نائب رئيس الهيئة القومية للانتاج الحربي العضو المنتدب أو من ينييه •

هادة ٣ - يحظر التصرف فى الأشياء المعفاة لجهة غير متمتعة بالاعفاء الا بعد سداد الفرائب والرسوم المقررة حسب حالتها وقيمتها وطبقا للفئة التعريفة الجمركية السارية فى تاريخ السداد •

ويعتبر المتصرف بدون اخطار مصطحة المجمارك وسداد الضرائب والرسوم المقررة تهربا جعركيا يعاقب عليه بالمقوبات المقررة في قسانون المجمارك رقم ٢٦ لمسئة ١٩٦٣ ٠

هادة ؟ ــ تلتزم الجهات المعفاة بمسك دفاتر وقيودات نظامية تخضع لمراقبة مصلحة الجمارك للتأكد من استعمال الأصناف المعفاة في الغرض الذي أعفيت من أجله ه

مادة • - تطبق أحكام القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٨٣ وقرار وزير المالية رقم ٣١٩ لسنة ١٩٨٣ الشار اليهما فيما لم يرد به نص في هنذا المتسرار •

مادة ٦ سينشر هذا القرار في الرقائع المصرية •

تمريرا في ٤/٩/٥٨٥ ·

وزير المالية دكتور / محمود صلاح الدين هامد

# القسسة الشاني في الهيئة العربية للتصنيع قرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٥ (١)

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٤ بتقويض رئيس الجمهورية في الصدار قرارات لها قوة القانون في مجال الانتاج الحربي ،

# قرر القانون الآتى

مادة ١ حووفق على الاتفاقية المقودة بتاريخ ٢٥ أبويل سنة ١٩٧٥ بين جمهورية مصر العربية وبين دولة الامارات العربية المتعدة والملكسة العربية السعودية ودولة قطر بتأسيس الهيئة العربية للتصنيع ٠

مادة ٢ ـ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، وتكون له قسوة القانون ، ويممل به من تاريخ نشره ،

صدر برياسة الجمهورية في ٢٨ ربيغ الآخر سنة ١٣٩٥ ·( ١٠ مايو سنة ١٩٧٥) ٠

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٢ مايو سنة ١٩٧٥ ... العدد ٢١ -

٥١٠ .....اعة حربيسة

قرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ۳٥ أسنة ١٩٧٥ في شان مساهمة حكومة جمهورية مصر العربية في رأس مال الهيئة العربية للتصنيع (١)

ياسم الشعب

# رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على المستود ،

وعلى القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٤ بتفويض رئيس الجمهوريسة في الصدار قرارات لها قوة المقانون في مجال الانتاج الحربي ،

وعلى القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٥ بالموافقة على اتفاقية تأسيس الهيئة العربية للتصنيع المعقودة بين دولة الامارات العربية المتحدة والملكة العربية المسعودية ودولة قطر وجمهورية مصر العربية ،

وعلى قرار رثيس الجمهورية رقم ١٤٧٨ لسنة ١٩٦١ بانشاء المؤسسة المصرية العامة للمصانع الحربية وصناعات الطيران :

وعلى موالفة مجلس الوزراء ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قسرر القسانون الاتى:

مادة 1 -- (١) تساهم حكومة جمهورية مصر المعربية فى رأس مسال المهيئة المعربية المتصنيع بحصة عينية تتكون من الوحدات الاقتصادية الآتية :

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٦ يونية سنة ١٩٧٥ - العدد ٢٦٠

<sup>(</sup>١) مستبدلة بقرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٧٥ ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٥/٨/٣٠ ــ العدد ٣٥ مكرر ) ٠

مسناعة هربيسة المستناعة هربيسة المستناعة المستناء المستناعة المستناعة المستناعة المستناء المستناء المستناء المستناعة المستناء المستناء

- ١ ــ الوحدة الاقتصادية رقم ٣٦٠
- ٣ \_ الوحدة الاقتصادية رقم ٧٢٠
- ٣ ــ الوهدة الاقتصادية رقم ١٣٥٠
  - ع ــ الوهدة الأقتصادية رقم ٣٣٧ .

مادة ٢ - يتم تقدير صاف أصول الوحدات المنصوص عليها ف المادة السابقة عابقاً للشروط والأوضاع المبينة في النظام الأساسي للميئة العربية للتصنيع ٠

مادة ٣ -- " يستمر العاملون بالوهدات الاقتصادية المتصوص عليها في المادة (١) في مباشرة أعمال وظائفهم بها وذلك الى أن تتخذ خلال عام من تاريخ الممل بهذا المقرار اجراءات تميينهم بعد موافقتهم بالهيئة النوبية المتصنيع أو نقلهم بفئاتهم ومرتباتهم الى وظائف معادلة لوظائفهم في القطاع المعام أو المحكمة •

ويحتفظ المعاملون المنقولون الى وظائف معادلة لوظائفهم فى القطباع العام أو المحكرمة بما كانوا يتقاضونه من بدلات ومتوسط ما كانوا يعصلون عليه من حوافز ومكافآت وأرباح وأى مزايا مادية أو عينية أخرى خلال علمي ٧٤، ١٩٧٥ وذلك بصفة شخصية مع عدم الجمع بين هذه المزايا والحوافز وما قدد يكون مقررا من مزايا أو حوافز معائلة فى الجهة المنقول المها المعامل وفي هذه المحالة يصرف له أيهما أكبر و

مادة ٤ ب على وزير الانتاج المربى احسدار القرارات واتضاد الاجراءات اللازمة لتنفيذ هذا القرار •

مادة ٥ \_ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، وتكون له قسوة القانون ، ويعمل به من تاريخ نشره ،

صدر برياسة الجمهورية في ٧ جمادى الآخرة سنة ١٣٩٥ ( ١٧ يونية سنة ١٩٧٥ ) •

 <sup>(</sup>٦) الفقرة الاخيرة مضافة بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٧ ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٧/٧/٧ سالعدد ٢٧) ٠

# قرار رئيس جمهورية مصى العربية بالقانون رقم ٧٨ لسنة ١٩٧٥ بتقرير بعض الاعفاءات الجمركية لصالح الهيثة العربية للتصنيع (١٠

باسم الشم<del>ب</del>

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى المقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الجمارك ،

وعلى القانون رقم ٤٩ لسسنة ١٩٧٤ بتفويض رثيس الجمهورية في اصدار قرارات لها قرة القانون في مجال الانتاج الحربي ،

وعلى القانون رقم ١٢ لسسنة ١٩٧٥ بالموافقة على اتفاقية تأسيس الهيئة العربية المتصنيع المقودة بين دولة الامارات العربية المتحدة والمملكة المربية السعودية ودولة قطر وجمهورية مصر العربية ،

#### قرر القانون الآني:

مادة 1 ... تعفى من الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم كل ما تستورد الهيئة العربية للتصنيع من الخارج من مصانع ومعدات وقطع غيار ومواد أولية ووسيطة وهام وسيارات ولوازمها والأجهسزة الالكترونية ولوازمها والأثاثات والمفروشات المازمة لمكاتبها ومصانعها وغير ذلك مما تستورده الهيئة •

مادة ٢ -- ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،

صدر برئاسة الجمهورية في ٢٩ رجب سنة ١٣٩٥ ( ٧ اغسطس سنة ١٩٧٥ ) •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢١ اغسطس سنة ١٩٧٥ ـ العدد ٢٤ ٠

# قران رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ١٥٠ أسنة ١٩٧٦ بالقانون رقم ١٥٠ أسنة ١٩٧٦ في شان حصانات وامتيازات الهيئة العربية للتصنيع (١) ۽ (١)

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٥ بالموافقة على الاتفاقية المقودة بتاريخ ٢٩ من أبريل سنة ١٩٧٥ بين جمهورية مصر العربية وبين دولــة

(١) الجريدة الرسمية في ٢٥ نوفمبر سنة ١٩٧٦ ــ العدد ٤٨ ٠

(۲) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون وقم ۱۰۲ لسنة ۱۹۸۰ بسريان قانون التامين الاجتماعی علی العاملين الصريين بالهيشة العربية للتصنيع ووحدانه "الانتاجية والشركات التی تساهم فيها العربية الزنسية في ۲۰/۵/۰۸ ۱۹۷۰ الصدد ۲۳ ۴ ونص علی صایاتی «مادة ۱ حتلفی المادة (۸) من القانون رقم ۲۰ السنة ۱۹۷۳ الشار

اليه والاتفاقيات المبرمة وفقا لها

مادة ٢ سـ تسرى على العاملين بالهيئة الغربية للتصنيع ووحداتها الانتاجية والشركات التى تساهم فيها احكام قانون التامين الاجتماعي الصادر بالقانون / رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ -

ويختص صندوق التأمينت الذي تديره الهيئة العامة للتأمين والمعاشات بالتأمين على العاملين المشار اليهم .

مادة ٣ - تسرى احكام المادة ٩٩ من القانون رقم ٩٠ لسفة ١٩٧٥ على المحاب المعاشات العبكرية المعينين بالجهاب المشار اليها في المادة المبابقة وفي حالة اختيار ضم مدة الخدمة العبكرية لمدة الخدمة المدنية طبقا لحكم المادة ٣٦ من قانون التامين الاجتماعي يعفي صاخب المعاش من رد المعاشات التي صرفت اليه وفقا لاحكام اتفاقية التاميدات الاجتماعية المشار البها و

٥١٤ ....ناعة حربيسة

الامارات العربية المتحدة والملكة العربية السمودية ودولة عطر بتأسيس الميثة العربية للتصنيع ،

وعلى موالمقة مجلس الوزراء ، وعلى ما ارتاء مجلس الدولة ،

#### قرر القانون الآتي:

# ( المسادة الأولى )

يعمل بأحكام القانون الرافق في شدأن حصانات وامتيازات الهيئدة الحربية للتصنيع .

# ( المسادة الثانية ) (١)

يستثنى المريون الرتبطون بالهيئة وبالشركات التي تساهم هيها من المتمتع بجميع الحصانات والامتيازات الوارد بيانها في القانون رقم ١٥٠ السنة ١٩٧٧ المشار اليهما ، وتخضع اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٨٠ المرتبات والمكافات والبدلات وما في حكمها التي تصرف لهم من الهيئة والشركات التي تساهم فيها لكافة الضرائب .

#### ( السادة العالمة )

يقصد بالمصانات والامتيازات والاعفاءات التي يجوز لجلس ادارة الهيئة منحها المفبراء والشركات التي تشترك معها بناء على موافقة اللجنة العليا والمنصوص عنها في المادة (١٥) من القائون المرافق ، الاعفاءات المجمدكية والمضريبة والمالية التي ستطبق على ممتلكات الهيئة طبقا، لأحكام القانون المرافق ،

<sup>(</sup>١) مستبدلة بالقانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٨٠ ( الجريسدة الرسسمية في ١٩٨٠ - العدد ٨ ) ٠

## ( المسادة الرابعة )

يكون تفسير هذا القانون داخل جمهورية مصر العربية من اختصاص المحكمة الدستورية المعلي لجمهورية مصر العربية .

# ( المادة الخامسة )

ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية وتكون له قوة القانون ، ويعمل به من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٥ الشار اليه :

صدر برياسة الجمهورية في ١٨ ذى القعدة سنة ١٣٩٦ ( ١٠ نوفمبر سنة ١٩٧٦ ) ٠

#### **مّانون**

همانات وامتيازات الهيئة العربية للتصنيع

# ( مادة ١ )

يستعمل لمفظ « العيئة ، آينما ورد فى أحكام هذا القانون للاشارة الى الهيئة العربية للتصنيم •

#### الباب الأول

الحصانات والامتيازات والاعفاءات المقررة للهيئة وغروعها وممتلكاتها

#### ر مادة ٢٠)

١ - يكون لجميع البانى والأماكن التي تشغلها العيئة ووحداتها وفروعها ومكاتبها أينما وجدت في أقاليم المدول الأعضاء حرمة لا يجوز الساس مهما .

٢ ... ولا يجوز لرجال السلطات العامة دخولًا المباني والأماكن المشار

٥١٦ .....ناعة حربيسة

اليها فى الفقرة السابقة لماشرة أية مهمة تتعلق بوظائفهم الا باذن من رئيس مجلس الادارة أو من يقوضه •

٣ على سلطات الدولة واجب اتفساذ جميع الاجراءات المناسبة لحماية مبانى العيئة والأماكن التى تشغلها ووحداتها وخروعها ومكاتبها أينما وجدت ضد أى تدخل أو ضرر ، كما عليها أن تمنع أى الحلال بأمن الهيئة أو النيل من كرامتها ، وذلك مع مراعاة حكم الملدة ٣ من هذا المقانون .

# ر مادة ٣ )

لا يجوز استخدام البانى والأماكن التى تشعلها الهيئة ووحداتها وهروعها ومكاتبها أينما وجدت على وجه لا يتفق مسع وظائفها المقررة فى التفاقية تأسيس الهيئة العربية للتصنيع المعقودة فى ١٧ من ربيع الآخر سنة ١٣٩٥ م بين كل من دولة الامارات العربية والملكة العربية السعودية ودولة قطر وجمهوربة مصر العربية و

# ( alca 3 · )

تكفل السرية لجميع الوثائق والمستندات والأعمال الخاصة بالهيئة .

#### ( alcة 0 )

لا تخضع أموال الهيئة الثابتة أو المنقولة أينما تكون وأيا يكون هاترها الاجراءات التفتيش أو المجز الاداري أو الاستيلاء أو المصادرة الا في الحالات الآتية :

أولا: المحالات التي نص طيها النظام الأساسي للهيئة .

ثانيا : دعاوى المسئولية الدنية التي تقام على الهيئة .

ثالثا: المالات التي يوافق فيها مجلس الادارة صراحة على التفاذ عدم الإجرادات .

# ( ales 7 )

لا يجوز تأميم أو مصادرة أو فرض الحراسة أو الاستيلاء على الهيئة أو على ممتلكاتها •

#### ا مادة ٧ )

تعلى مبانى البيئة والأماكن التى تشغلها الهيئة ووهداتها وغروعها ومكانبها سواء أكانت معلوكة للهيئسة أو مؤجرة لها مسن جميع الضرائب العامة والاقليمية والمحلية باستثناء الضرائب المستحقة مقابل خدمات خاصة .

# ( مادة ٨ )

تعفى أموال الهيئة وجميع عائداتها وأرباهها وما يعود عليها من سائر معاملاتها المالية من كافة الضرائب والرسوم •

#### ( مادة ۲ )

 ١ - لا تفضع العيئة لأية قيود أو اجراءات فيما يتعلق باستيراد ما يأزم لانتاجها وفقيامها بنشاطها بصفة عامة وكذلك فيما يتعلق بتصدير منتجاتها الى أى جهة خارجية •

حسم عن كله ما الفرائب وغيرها من الرسوم عن كله ما السيورده من المفارج مما يكون الازما الانتاجها أو السير المعل بها ٠

٣ ــ تعفى الهيئة من أية رسوم أو ضرائب على صادراتها ٠

#### ( alcة -1 )

١ ـــ لا تفضع الهيئة الآية رقابة أو الأية قيود من أى نوع كان فيما
 يتملق بحيازة النقد الأجنبى أو تحويله ٠

۵۱۸ .....ناعة حربيسة

٢ ــ ويبجوز للمهيئة أن تحوز عملات من أى نوع كان وأن تكون لهـــا
 هــــابات بأية عملة تشاء ف أى مصرف تشاء فى الداخل أو فى الخارج •

# ( alcة 11 )

١ -- تسمع سلطات الدولة وتدمى حرية اتصال العيئة لجميع الأغراض الرسمية ، ويجوز للهيئة أن تستخدم جميع وسائل الاتصال المناسبة ، بما فى ذلك الرسائل بالرموز أو بالشفرة وارسال مكاتباتها برسول خاص أو حقائم .

#### ٢ ــ تكون حرمة المراسلات الرسمية للهيئة مصونة •

٣ ـ وفي الحالة المتى تستعمل الهيئة فيها المقائب فانه يجب أن تكون على الطرود التى تحويها المقائب علامات تبين صفتها ، يلا يجوز أن تشتمل على غير المراسلات أو الوثائق الرسمية للهيئة أو الأعمال المخصصة للاستعمال المرسمي .

٤ -- تحمى الدولة حامل الحقيبة الخاصة بالهيئة أثناء القيام بمهامه : ويجب أن يحمل وثيقة رسمية بصفته ، ويتعتم بالحصانة الشخصية ولا يخصع لأى شكل من أشكال القبض أو الحجز الا بعد اخطار رئيس مجلس الهيئة أو من يفوضه في ذلك •

مـ تعامل الرسائل الرسمية للهيئة معاملة معائلة لعاملة الرسائل الدبلوماسية وذلك من حيث الأولوية ورسوم التخليص على البريد ، وكذلك الأمر أيضا فى شأن الرسائل البرهية بكافة أنواعها سلكية أو لاسلكية والمخابرات المتليفونية وغيرها : ولا تخضع هذه المكاتبات والرسائل الرسمية للرقابسة .

مساعة حربيلة المساعة حربيلة

#### الجاب الثاني

# الحسانات والامتيازات والاعفاءات الشخصية

#### ( عادة ١٢ )

- ١ يتمتع أعضاء اللجنة العليا ومجلس الادارة والمدير العام للهيئة ونوابه - بصرف النظر عن جنسيتهم - أثناء معارستهم لمام وظائفهم الرسمية للهيئة في الليم الدولة بالمزايا والحصانات التالية :
- ( ۱ ) المصانة القضائية لكل ما يصدر عنهم بصفتهم الرسمية فى حسدود قيامهم بواجبات وظائفهم التى تتعلق بالهيئة •
- (ب) الاعفاء من كافة الفرائب على مرتباتهم ومكافآتهم وبدلاتهم التي يتقانسونها من الهيئة ه
- (ج) هرية تهويل المرتبات والمكانمات والبدلات التي يتقاضونها مسن الهيئة مع عدم الفضوع لأنظمة الرقابة على المنقد الأجنبي •
- (د) الاعفاءات التي تمنح للممثلين الدبلوماسيين وبصفة غاصة تلك المتعلقة بأمتمتهم ومنقولاتهم الخاصة ٠
- ٣ ــ يتعتم أعضاء اللجنة العليا ومجلس الادارة والمدير العام للهيئة ونوابه ــ من غير رعايا الدولة بالاضافة الى المزايا والحمانات المنصوص عليها بالبند (١) من هذه المادة بما يلى:
  - ( ١ ) عدم جواز القبض عليهم أو هجز أمتعتهم الشخصية •
- (ب) استعمال الرمز ( الشفرة ) فى رسائلهم وتسلم مكاتباتهم برسول خاص أو فى حقائب مفتومة ٠
- (ج) اعفائهم وزوجاتهم وأولادهم القصر من جميع قيود الاتمامة ومن الاجراءات الخاصة بقيد الأجانب ه
  - (د) الحصانات التي تمنح للممثلين الدبلوماسين ٠

٥٢٠ ----نامة حزبيــة

# ( مادة ۱۳ )

١ - يكون منح العصانات والامتيازات والاعفاءات المنصوص عليها
 ف هذا الباب ضمانا لتمتم الأشخاص الذين منحوها بكامل استقلالهم فى
 أداء أعمالهم لدى الهيئة •

٢ - يكون طلب رفع العصائة في الأحوال التي يتفتح فيها أن تلك المصائة تحول دون تحقيق المدالة وأن رقمها لا يؤثر في الغرض الذي منحت من أجله ، وذاك في اطار المادة ١٤ من هذا القانون .

٣ ـ ينتنى التمتع بهذه المصانات والامتيازات والاعفاءات بزوال صفة الأشخاص المسانة المشامين المتعنين بها لدى الهيئة ، ومع ذلك يظل الأشخاص المسالة النهام في المادة ١٢ من هذا القانون متمتعين بالمصانة القضائية فيما صدر عنهم شفاهة أو كتابة بسبب قيامهم بأعمالهم الرسمية قبل زوال صفتهم لسدى الهيئة .

# ( مادة ١٤ )

 ١ - يجوز السلطات المفتصة في الدولة طلب رقع المصانة عن أحد المتعني بها أذا صدر منه ما يوجب ذلك •

٢ - يكون التوجه بذلك الطلب الى الدولة التى ينتمى اليها العفور مباشرة أذا كان من بين أعضاء اللجنة العليا .

٣ ــ يوجه طلب رغم الحصائة عن أحد أعضاء مجلس الادارة مسن غير رعايا الدولة الى رئيس اللجنة العليا ، الذي يتولى احالة الطلب الى الديلة التي ينتمى اليها العضو لاتخاذ قرار فيه ، فاذا كان العضو من رعايا الدولة جاز رفع الحصائة عنه مع الحطار رئيس اللجنة العليا بذلك .

٤ - ويوجه طلب رفع الحصانة عن الدير العام أو أحد نوابه من غير رعايا الدولة الى مجلس الادارة الذي يتولى أحالة الطلب الى الدولة ينتعى اليها الشخص لاتخاذ ترار فيه ، فاذا كان المطلوب رفع الجمانة عنه من رعايا الدولة جاز رفع الحصانة عنه مع المطار رئيس مجلس الادارة بذلك .

# ( مادة ١٥ )

١ ــ يجوز منح كــل أو بعض العصانات والامتيازات والاعقادات المنصوص عليها في هذا المباب لمن يرى مجلس ادارة الهيئة الاستعانة بهم من الخبراء وذلك بموافقة السلمات المفتصة في الدولة ذات الشأن بناء على التدراح اللجئة العليا •

٢ - كما يجوز منح كل أو بعض العصانات والامتيازات والاعقاءات النصوص عليها في هذا الباب الشركات التي تشترك فيها الهيئة وذلك بموافقة السلطات المفتصة في الدولة ذات الشأن بناء على اقتراح اللجنة المليا وطبقا للشروط والأوضاع التي يقترحها مجلس ادارة الهيئة ه

# ( des 17 )

١ ــ لا يجوز للعيثة أن تأوى فى مبانيها أو فى الأماكن التى تشملها أو فى وهداتها أو فروعها ومكاتبها أينما وجدت الأشخاص الذين يحاولون المروب من القبض عليهم بمرجب حكم أوامد صادرة من السلطات المختصة أو الذين يحاولون الثهرب من تنفيذ اجراءات قانونية عليهم أو الأشخاص المطلوب تسليمهم ألى دولهم .

٢ ــ وللهيئة أن تطرد من مبانيها أو من الأماكن التي تشعلها أو من وحداتها أو من غروعها أو أن تمنع الدخول اليها أي شخص يخالف النظم الأساسية واللوائح التنفيذية التي تصدرها الهيئة .

الباب الثالث

في علاقة الهيئة بالدولة

( alcة 17 )

تعفى من المضرائب الرسرم بكاغة أنواعها جميع المبالغ التي تدفعها

جوه .....محناعة حربيحة

الهيئة ووحداتها الانتاجية فى صورة مرتبات أو مكافمات أو بدلات أو منح أو أية صورة أخرى لموظفيها رخبرائها والعاملين فيها •

# ( مادة ۱۸ ) (۱)

١ ــ يستفيد الماملون بالهيئة ووحداتها الانتاجية من الأنظمة الوطنية
 ف مجالات التأمينات الاجتماعية والمعاشمات والتأمين الممحى بالاضاغة الى
 الأنظمة الخاصة التي تضمعا الهيئة ف هذا المدد •

٧ ـــ ويتم تنظيم سريان هذه الأنظمة باتفاقات يمقدها رئيس مجلس ادارة الهيئة مع المجات المختصة ٠

#### ( ale 11 )

تتولى السلطات المفتصة توفير قوات الأمن اللازمة لضمان حمساية الأمن الفارجي للبيئة ووحداتها الانتاجية وعلى هذه القوات أن تستجيب لطلب المدير العام أو أحد نوابه الدخول الى الأبنية والأماكن التي تتسفلها الهيئة أو المفصصة لها أو فروعها أو وحداتها الانتاجية لضبط ما قسد يقم مها من جرائم مما في ذلك الجرائم المتعلقة بأمن الدولة •

#### ( مادة ۲۰ )

١ سالهيئة أن تنشىء جهازًا خاصاً للامن يتولى ضمان الأمن داخل المبانى والأماكن التى تشعلها الهيئة أو فروعها أو وحداتها الانتاجية ويعمل على تأمين كافة أهرادها ومعداتها ووثائقها •

<sup>(</sup>۱) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ۱۰۲ لسنة المدين قانون التامين الاجتماعي على العاملين الصريين بالهيئة العربية للتصنيع ووحداتها الانتاجية والشركات التي تساهم فيها ( الجريدة الرسمية في ۱۹۸۰/۵/۲۹ سامعد ۲۲ ) ونص في مادته الاولى على ان تلغى المادة (۱۸) من القانون رقم ۱۵۰ لسنة ۱۹۷٦ والاتفاقيات المبرمة وفقا لها المادة (۱۸) من القانون رقم ۱۵۰ لسنة ۱۹۷٦ والاتفاقيات المبرمة وفقا لها المادة (۱۸)

٣ ــ ويكون المشاء هذا الجهاز باتفاق خاص مع السلطات المفتصة .

س ويجوز أن تعهد العيئة الى السلطات الوطنية المختصة بالقيام
 على ضمان الأمن داخل مبانيها أو الأماكن التي تشغلها هي وفروعها ووهداتها
 الانتاجية ٠

#### ( مادة ٢١ )

يكون لن يحددهم رئيس مجلس ادارة الهيئة من أفراد الجهاز الشار اليه فى المادة السابقة بالاتفاق مع وزير المدل صفة مأمورى الضبط القضائي لضبط وجمع الاستدلالات فى الجرائم التى تقع داخل المبائى والأماكن التى تشغلها الهيئة أو فروعها ووحداتها الانتاجية ، وعلى أن يكون تبعية هؤلاء الأغراد للهيئة (١) •

#### ( alcة 77 )

يجب أن يتعاون الجهاز الخاص بالأمن المسار اليه فى المادة (٢٠) من هذا المقانون مع قوات الأمن الوطنية كلما كان ذلك ممكنا للقيام باعمالهم خارج المبانى والأماكن آلتى تشخلها الهيئة وقروعها ووحداتها الانتاجية متى كان ذلك لازما لضبط المجرائم المسار الهها فى المادة السابقة أو لالقاء القبض على مرتكبها أو شركائهم •

#### ( مادة ۲۲ )

تتولى سلطات التحقيق الوطنية المفتصة التحقيق في كافة الجراثم الشار اليها في المادتين السابقتين واحالة مرتكبيها التي جهات القفساء السوطني •

 <sup>(</sup>١) صدر قرار وزير العدل رقم ٢٨٦٤ لسنة ١٩٧٧ بتخويل الضباط العاملين بجهاز الامن بالهيئة العربية للتصنيع صفة مأمورى الضبط القضائي
 ( الموقائع المصرية في ١٩٧٧/١٢/١٠ – العدد ٢٧٩) .

071 .....عة حربيــة

احكام عامة

الباب الرابع

( مادة ۲۶ )

يكون تعديل هذا القانون أو الماؤه بمقتضى قانون مطابق تصدره جميع الدول الأعضاء في اتفاقية تأسيس المهيئة العربية للتصنيع المعقودة بين دولة الامارات العربية المتحدة والملكة العربية السعودية ودولة قطر وجمهورية مصد الدينة ه

صسناعة حربيسة سنن الماليسين الماليان الماليان والماليان

# قرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ٥١ اسنة ١٩٧٧ في شان شركات الانتاج الحربي التي تساهم فيها الهيئة العربية للتصنيع (١١) ، (١٢)

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٥ بالوافقة على الاتفاقية المعودة بتاريخ ٢٩ من أبريل ١٩٧٥ بين جمهورية مصر العربية وبين دولة الامارات

(١) الجريدة الرسمية في ١٢ اكتوبر سنة ١٩٧٧ ـ العدد ٤١ -

(٢) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ١٠٢ لسنة ١٩٨٠ بسريان قانون التامين الاجتماعي على العاملين المصريين بالهيئة العربية للتصنيع ووحداتها الانتاجية والشركات التي تساهم فيها ( الجريدة الرسمية

في ٢٩/٥/٢٩ - العدد ٢٢ ) ونص على ما ياتى :

« مادة ۱ ـ تلغى المادة (۱۸) من القانون رقم ۱۵۰ لمنة ۱۹۷٦ المشار اليه والاتفاقيات المبرمة وفقا لها ٠

مادة ٢ - تمرى على العاملين بالهيئة العربية للتصنيع ووحداتها الانتاجية والشركات التى تساهم فيها احكام قانون التامين الاجتماعى الصادر بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٥ .

ويختص صندوق التأمينات الذي تديره الهيثة العامة للتأمين والمعاشات بالتأمين على العاملين المشار المهم •

مادة ٣ - تسرى احكام المادة ٩٠ من القانون رقم ٩٠ لمنة ١٩٧٥ على اصحاب المعاشات العسكرية المعينين بالجهات المشار اليها في المادة السابقة ٠

وفى حالة اختيار ضم مدة الخدمة العسكرية لمدة الخدمة المدنية طبقا لحكم المادة ٣٦ من قانون التامين الاجتماعي يعفى صاحب المعاش من رد المعاشات التي صرفت اليه وفقا لاحكام اتفاقية التأميشات الاجتماعية المشار اليها .

مادة 1  $_{\rm m}$  ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، وتكون له قوة القانون ويعمل به من تاريخ نشره  $_{\rm m}$   $_{\rm m}$ 

المربية المتحدة والمملكة المعربية السمودية ودولة قطر بتأسيس الهيئسة العربية للتصنيم ،

وعلى القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧٦ بمد العمل بالقانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ بتفويض رئيس الجمهورية في اصدار قرارات لها قوة القانون في مجال الانتاج الحربي ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٧٦ في شأن همانات وامتيازات الهيئة العربية التصنيم ،

#### قرر القانون الآتى:

#### ( المسادة الأولى )

يصدر بتأسيس شركات المساهمة التى تساهم فيها الهيئة العربيسة للتصنيع بأغلبية رأس المال قرار من عضو اللجنة العليا للهيئة المختص بعد موافقة اللجنة العليا باجماع الآراء ٠

وينشر القرار الصادر بتأسيس الشركة في الجريدة الرسمية مرفقا به نظامها ،

وتنضم هذه الشركات للأحكام الواردة فى هذا القانون وفى نظمها الأساسية ، ولا تسرى عليها القوانين واللوائح المتعلقة بشركات المساهمة .

# ( السادة الثانية )

نتمتم الشركات وأعضاء مجالس ادارتها والماملون فيها وخبراؤها بالامتيازات والاعفاءات المقررة للهيئة والماملين فيها وخبراثها طبقا للباب الأول والمادة (۱۷) من قانون حصانات وامتيازات الهيئة العربية التصنيع الصادر بالقانون رقم ۱۵۰ لسنة ۱۹۷۹ ه

وتطبق الشركات لوائح الهيئة العربية للتصنيع ما لم يقرر مجلس ادارة الهيئة خلاف ذلك بناء على اقتراح مجالس ادارة الشركات •

كما تعامل هذه الشركات في علاقتها بالأجهزة الادارية المفتصة بالوقاية على أمرال الدولة أو العاملين فيها معاملة الهيئة العربية للتصفيم •

#### (المادة الثالثة)

تعلى الأرباح وغيرها من التوزيعات على مساهمي الشركة الأنجانب من جميع المضرائب والرسوم •

ولا تنفضع عمليات الاقتراض أو سداد القروض وضماناتها المتملقة بالشركة لأية ضريبة أو رسم .

ولا يغضع موردو الشركة والمقاولون من الباطن لأى قيد بالنسسية للواردات والمسادرات اللازمة لأعمال الشركسة ، وتعفى هسذه الواردات والصادرات من كالمة الرسوم الجمركية والمسرائب ،

كما يعقى الأجانب من موردى الشركة ومن القاولين من الباطن من كافة الضرائب والرسوم المتعلقة بتنفيذ التراماتهم التعاقدية مع الشركة ويعفى الأجانب المعاملون لدى أى من مؤلاء الموردين والمقاولين من الباطن من المضرائب والرسوم على كسب الممل وغير ذلك من الضرائب على الايراد خلال فترة قيامهم بأعمال مرتبطة بعمليات انشركة •

# ( المسادة الرابعة )

يعمل بهذا المقانون اعتبارا من تاريخ نشره ،

مدر بریاسة الجمهوریة فی ۱۷ شوال سنة ۱۳۹۷ ( ۳۰ سبتمبر سنة ۱۳۹۷ ) ۱۳۹۰ سبتمبر سنة

# قرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ۳۰ اسنة ۱۹۷۹ (۱)

# ياسم الشعب

# رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى اتفاقية الهيئة العربية للتصنيع الموقع عليها من ملوك وأمراء ورؤساء الدول الأطراف الأربع في ١٧ من ربيع الآخر هام ١٣٩٥ هجربة الموافق ٢٩ من أبريل ١٩٧٥ ميلادية ،

وظى قرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ١٢ لسنة ١٧٠ المائة

ر وعلى القانون رقم ٢٩ اسنة ١٩٧٨ بعد العمل بالقانون رقم ٤٩ اسنة ١٩٧٨ بتفويش رئيس الجمهورية في اصدار قرارات لها قوة القانون في مجال الانتاج الحربي ،

وعلى القرار بقانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٧٦ فى شأن هصانات وامتيازات الميئة العربية للتصنيع ،

وعلى القرار بقانون رقم ٥١ لسنة ١٩٧٧ فى شأن شركات الانتاج الحربي التي تساهم فيها الهيئة العربية للتصنيع ،

وعلى قرار اللجنة العليا للهيئة العربية للتصنيع رقم ١ لسنة ١٩٧٥ الصادر في ١٧ أغسطس ١٩٧٥ بمدينة القاهرة بانشاء الهيئة واقرار نظامها الأساسي ٤

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١٨ مايو سنة ١٩٧٩ ــ العدد ٢٠ ١ مكرر ١٠٠

# قرر القانون الآتي (مسادة أولي)

١ - تظل الهيئة العربية التصنيع المنشاة كتسخص اعتبارى بمقتضى قرار اللجنة العليا المذكور الصادر بمدينة القاهرة والكائن مقرها ومركز نشاطها بجمهورية مصر العربية متمتعة بالشخصية الاعتبارية وغقا الماهكام المتررة في قانون مركزها ومقرها المتقدم ذكرهما ٥ كما تتمتم وتظل متمتعة بالاختصاصات والسلطات والمرايا والحصانات المقررة لها وفقا المقرار المتقدم ذكره والقرار بقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٧٦ المسار اليه ٠

٢ ــ وتظل الهيئة العربية للتصنيع خاضعة فى وجودها ونشاطها الجميع الأحكام المقررة فى تشريع مقرها وهركز نشاطها وفى نظامها الأساسى فيما عدا ما يكون من تلك الأحكام مقالفا لما ينص عليه فى هذا القانون •

س وتستمر الهيئة العربية للتصنيع في مزاولة نشاطها واستيفاء حقوقها والمؤقاء بالتزاماتها بوصفها شخصا اعتباريا في مصر وغيرها من السدول •

# ر مسادة ثانية )

ا ــ فى مفهوم أحكام هذا القانون وتطبيقها يعتبر البيان الرسمى الصادر من رئيس اللجنة العليا للهيئة العربية التصنيع فى ١٤ من مايو ١٩٧٨ باسم الملكة العربية السعودية ودولة الامارات العربية التحدة ودولة قطر تعبيرا عن انصراف ارادة هذه الدول الى الانسحاب من عضوية الهيئة العربية للتصنيع انسحابا باتا وتنازلها عن صفة الشريك غيها ابتداء من تاريخ صدور ذلك البيان الرسمى •

لا يترتب على البيان المشار اليه فى الفقرة السابقة ولا على
 ( م ٢٤ ـ موسوعة مصر ج ١٢ )

الانسحاب والتنازل المنصوص عليهما فيها أى اخلال بالشخصية الاعتبارية المهيئة أو استمرارها فى مزاولة نشاطها ولا بمقوقها والتزاماتها قبل المير ولا بانظمة الشركات التى تساهم فيها وما اتلك الشركات من مزايا وحصانات وفا الأحكام القانون رقم ٥١ لسنة ١٩٧٧ الشار اليه ٠

#### ر مسانة ثالثة )

١ — يعهد الى البنك الدولي للانشاء والتعمير أو الى أية منظمة دولية ع يتم اغتيارها بالتراخى بين جمهورية مصر العربية من جانب وبين دولة الامارات العربية المتحدة والمملكة العربية السعودية وقطر من جانب آخر باعداد مركز مالى للهيئة العربية للتصنيع شامل لتتييم أصولها بوخصومها بما ف ذلك تقدير نتسائج الارتباطات القسائمة والمطالبات التوقعة في ١٤ مليو ١٩٧٩ وفقا للاسس التي يتم المتراخى عليها بين الدول الأربع في أقرب أجل تتفق عليه فيما بينها أو للاسس التي يضمها البنك الدولي للانشاء والتعمير أو المنظمة الدولية التي تقتار بالتراضى بعد التشاور مم الدول الأطراف ان لم يتيسر التوصل الى اتفاق •

٧ - ويتخذ التقييم الذى ينتهى اليه البنك الدولى للانشاء والتعمير أو المنظمة الدولية التي تختار بالتراضى أساسا لتعيين ما يكون الدول الثلاث المسار اليها فى المادة السابقة من حقوق وما يكون واجبا فى ذمتها من المترامات .

# ( مسادة رابعة )

641

١ - يجوز للبنك الدولى للانشاء والتممير أو المنظمة الدولية التى تختار بالتراضى أن تطلب الى البنك المركزى المصرى أو الى هيئة فنية أو جامعية مصرية أية معاونة في سبيل أداء مهمة تقييم الأصول والخصوم وتقدير نتائج الارتباطات القائمة والمطالبات التوقعة المسار اليها في المادة .

٢ - وتضع الهيئة تحت تصرف البنك الدولى للانشاء والتعمير أو المنظمة الدولية التي تختار بالتراشي جميع ما يكون لديها أو يطلب اليها من دغاتر ومستندات وبيانات ومعلومات تتعلق بها أو بالشروعات التي تساهم فيها ٥

#### ( مادة قامسة )

ترتيبا على البيان الرسمى المشار اليه فى المادة المثانية تسقط رئاسة وعضوية من يمثل الدول الثلاث المنسمبة من الهيئة المذكورة فى اللجنة العليا للهيئة العربية للتصنيع ومجلس ادارتها اعتبارا من ١٤ مايو ١٩٧٩ ويباشر المصنياء الممريون البالقون فى تلك اللجنة أو هذا المجلس كل فيما يخصسه جميع اختصاصات الملجنة العليا أو مجلس الادارة الى أن يصدر قرار من رئيس جمهورية مصر العربية باعادة تشكيل اللجنة والمجلس الذكورين ، وتنظيم الاجراءات التى تتبع فى هذا الشائن ،

# ( مسادة سادسة )

يظل التنظيم السارى فى شأن وجود الهيئة العربية للتصنيع ونشاطها منتوحا لانضمام من يرغب فى ذلك وتكون أحكام هذا التنظيم مازمة للطرف المنضم وفقا للشروط وفى الحدود التى يتفق عليها •

#### ( مسادة ساجعة )

المتدم ذكره فى شأن البيان الرسمى المشار الله فى المادة الثانية وما يترتب عليه من آثار يسوى عن طريق المتوقيق خلال خمسة عشر يوما من تاريخ بدء المساعى الودية ــ فان تعذر ذلك يمهد بتسوية النزاع الى محكمين ثلاثة تختارهم الدول الأربع بالاتفاق غيما بينها بناء على طلب كتابى من الدولة أو الدول ذات الشأن ،

٧ ــ فاذا لم يتيسر الوصول الى اتفاق فى شأن أشخاص المحكمين المنصوص عليهم فى المقرة السابقة أو على طريقة تعيينهم خلال ثلاثين يوما من تاريخ ترجيه الطلب الكتابى الخاص بهم كان للدولة أو للدول ذات الشأن أن تحيل الأمر الى محكمة العدل الدولية أو الى محكم أو أكثر تختاره أو تفتارهم هذه المحكمة »

## ( مادة شامنة )

لا تخل أحكام هذا التانون بأى حق من حقوق جمهورية مصر العربية في اتخاذ ما ترى من اجراء لصيانة مصالحها اذا اقتضت الطروف ذلك أو حال مانع دون تطبيق أى نص من نصوص هذا القانون •

## ( مسادة تأسعة )

يتولى وزير الدفاع والانتاج المحربى اتخاذ الاجراءات اللازمة لتنفيذ . هذا القانون واصدار القرارات اللازمة في هذا الشأن •

# ( مسادة عاشرة )

ينشر هذا القانون بالمجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،

صدر برياسة الجمهورية في ٢٠ جمادي الآخرة سنة ١٣٩٩ ( ١٨ مايو: سنة ١٩٧٩ ) ٠ 

# قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقع ٢٨٥ لسنة ١٩٨٨

بشأن الهيئة المليا للهيئة العربية للتصنيع (١)

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على النستور ،

وعلى القانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٧٩ بشأن الهيئة العربية للتمنيع .

وعلى النظام الأساسي للهيئة العربية التصنيع الصادر بمدينة القاهرة في العاشر من شعبان سنة ١٣٩٥ ه الموافق ١٧ أغسطس سنة ١٩٧٥ م ،

وعلى قرأر ركيس الجمهورية رقم ٣٤٣ لسنة ١٩٧٩ ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٣ لسنة ١٩٨٠ ،

#### تـــرر :

# ( المادة الأولى )

يرأس اللجنة العليا للهيئة العربية المتصنيع رئيس الجمهورية ، وتتألف اللجنة على الوجه الآتي :

رئيس مجلس الوزراء •

وزير الدماع والانتاج المرمى .

وزير الخارجية ٠

وزير التخطيط ه 🐇 🖖

وزير الصناعة .

وزير المالية .

وزير الاقتصاد •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١٩٨٩/١/٥ ... العدد الأول ٠

٣٤٥ ..... مناعـة حربيـة

- وزير الدولة لملانتاج الخربي ٠
- رئيس هيئة أركان حرب القوات المسلحة •
- رئيس مجلس ادارة الهيئة العربية التصنيع ٠

# ( المادة الثانية )

اذا لم يعضر رئيس الجمهورية اجتماع اللجنة تكون الرئاسة لرئيس مجلس الوزراء \*

وتكون اجتماعات اللجنة صحيحة بعضور من تعقد له رياستها يخمسة . من أعضائها على الاتل •

# ( المادة العالقة )

تدعى اللجنة للاجتماع بناء على لهلب رئيسها فى المكان الذى يحددة \* وتكون مداولاتها سرية •

# ( المادة الرابعة )

تعرض على اللجنة العليا جميع المسائل الخاصة بالتسليح واختيار المواع الأسلحة وأساليب انتاجها أو توريدها ، وغير ذلك من المسائل المتعلقة بالسياسة العامة للتصنيع الحربي ، مشفوعة بما يلزم من تقارير بشائها تعدها ادارة الهيئة بالاشتراك مع المجهات المعنية ،

وللجنة العليا أن تدعو من ترى لزوما لحضور اجتماعاتها عند مناقشة التقارير . مناعـة حربيـة .... مناعـة حربيـة

#### ( المادة الكامسة )

تباشر اللجنة العلياً فضلا عن الاختصاصات المنصوص عليها في المادتين ( ٢٠ – ٢٧ ) من النظام الأساسي الشار الله ، الاختصاصات الآتية :

- (١) اعتماد الموازنة التخطيطية المهيئة بما فى ذلك التسميلات الائتمانية والمكافات من أى نوع كانت فى بداية كل سنة مالية أر أية متسرة تحددها اللجنة المليا •
- (ب) اعتماد العيزانية السنوية للعيئة وتقرير مراقبي الحسابات عنها .
  - (ج) متابعة تنفيذ الهيئة للسياسة العامة التي ترسمها اللهنة •
- (د) النظر في الهيكل الوظيفي ورسم سياسة الهتيار العاملين في شستى المستويات سواء في الهيئة أو في الشركات أو الوهدات التابعة لها ٠
- ( ه ) تقييم نشاط الشركات المستركة والوهدات الانتاجية التابعة لها ووضع التوجيهات والتوصيات المخاصة بنطاق هذا النشاط وطبيعته ٠

#### ( المادة السادسة )

يشكل مجلس ادارة الهيئة الدربية للتصنيع من رئيس وعدد من الأعضاء لا يقل عن ستة ولا يجاوز اثنى عشر •

ويشترط أن يكون الرئيس متفرغا لعمله .

#### (المادة السابعة)

لا يجوز الجمع بين رقاسة مجلس ادارة الهيئة أو المضوية فيه وبين رئاسة أو عضوية مجلس ادارة أية وحدة انتاجية أو شركة تابعة للهيئة ، أو الاشتراك بوجه من الوجوه في أي عمل تجاري أو صناعي يتولاه شخص للبيمي أو معنوى ٠ ۵۳۲ مناعة حربية

# ( المادة الثامنة )

يلة ي كل من قراري رئيس الجمهورية رقمي ٣٤٣ أسنة ١٩٧٩ و ٨٠٠ اسنة ١٩٧٩

# ( المَــادة ألتاسعة )

ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره . مدر برئاسة الجمهورية في ١٢ جمادي الأولى سنة ١٤٠٩ ( ٢٢ ديسمبر منة ١٩٨٨ ) •

هسئى ميسارك

# التعديلات التشريعية البوضوي

النشر		اداة التعديل	مكسان النشسر	المنيطس المعتدل	,
ملكة	ملحق		. ص		,
1		ı			١.
		***************************************			Y
		•			۳
	×.				٦
					٧
		*******************************			Ά
			********	,	1.
		***************************************		•••••••••••	
			,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	***************************************	۱۳
		** ************************************			14
		***************************************			11
					10
					۱۷
					۱۸
					19
					٧٠

ä .	صناعـة د،	 ላዋባ

## التعديلات التشريعية الموضوع

مكدان النشر		· أداة التعديل	مكان الذشسر	15 501 - 111
مطحة	ملحق		من ص	م النبص المغطل
·				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
		. *************************************		Ψ.
******			,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	
**********		,	.,	
******		***************************************		
	*********			
*********				
4020440010				1.
**********			************	
*********	*********	*******************************		14
**********			************	17
*********	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	,		1 6
				10
***********				19
		.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		
			ļ	
				Y.
}				

#### مناعة مدنية

- القسم الاول ـ في تنظيم الصناعة وتشجيعها .
  - القسم الثاني ـ في السجل الصناعي .
    - القسم الثالث .. في دعم الصناعة ٠
  - القسم الرابع في التوحيد القياسي .
  - القسم الخامس .. في بعض حيثات الصناعة ،
- القسم السادس س في تنظيم صناعة اجهزة اطفاء المريق وتعبئتها •

## القسم الأول

## فى تنظيم الصنامة وتتمجيمها قرار رئيس الجمهورية العربية المتعدة بالتانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨

في شأن تنظيم الصناعة وتشجيعها في الاقليم المصرى (١،٢،٢)

بابتم الأمة

#### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على القانون رقم ٧٣ أسنة ١٩٤٧ الصادر في مصر بشأن أنعرف الصناعية .

وعلى القانون رقم ٢٥١ لسنة ١٩٥٣ الصادر في مصر بانشاء صندوق. دعم صناعة الغزل والمنسوجات القطنية ،

وعلى القانون رقم ٦ لسنة ١٩٥٤ الصادر في مصر بتنظيم استيراد العدد والآلات المستعملة أو القديمة لاستخدامها في الصناعات ،

وعلى القانون رقم ٤٥٣ لسنة ١٩٥٤ المصادر في مصر بشأن المال الصناعية والمتجارية ،

(١) الجريدة الرسمية في ٢٩ أبريل سنة ١٩٥٨ - العدد ٧ مكرر (١) ٠

<sup>(</sup>۲) مدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٢٦١ لسنة ١٩٨٧ في بتفويض رئيس مجلس الوزراء في بعض الاختصاصات ( الجريدة الرسمية في المختصاصات ( الجريدة الرسمية في ١٩٨١/١/١٨ – العدد ٤٠ مكرر ) ونص في مادته الأولى على أن يفوض السيد الدكتور / عاطف صدقى ، رئيس مجلس الوزراء في مباشرة اختصاصات رئيس الجمهورية المنصوص عليها في المادتان. ١ ، ٣ من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ ،

 <sup>(</sup>٣) نصت المادة الاولى من قرار وزير الاسكان رقم ١٧١ لسنة ١٩٨٠ على أنه:

<sup>«</sup> لا تسرى إحكام الفصل الأول من الباب الثاني من القانون رقسم 2 لمنة ١٩٥٧ الشار اليه على كلفة المناه ١٩٧٧ الشار اليه على كلفة التراخيص القانونية والتي يسرى عليها القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ يتنظيم وتشجيع الصناعة وتتمتع بعضوية الغرف الصناعية ومسجلة بالسجل الصناعي » ( الوقائع المصرية في ١٨٨٠/٦/٢٨ - العدد ١٥٠ ) •

٢١٥ ..... ميناعــة مدنيــة

وعلى القانون رقم ٣١٨ لسنة ١٩٥٢ المسادر في مصر في شأن التوفيق والتحكيم في منازعات العمل ،

وعلى القانون رقم ٢ لسنة ١٩٥٧ الصادر في شأن التوحيد القياسي ، وعلى القانون رقم ٥ لسنة ١٩٥٧ الصادر في مصر بشأن صندوق دعم الحرير ٤

وعلى القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٥٧ الصادر في مصر باصدار قانون المؤسسات العامة ،

وعلى الرسوم بقانون رقم ٥٥ اسنة ١٩٤٥ المادر في مصر الخاص بشئون التعوين ٤

وعلى المرسوم بقانون رقم ١٥٦ لسنة ١٩٥٧ المسادر في مصر في شأن التعبئة المامة ،

> وعلى المادة ٥٣ من الدستور المؤقف ، وعلى ما ارتآء مجلس الدولة ،

قرر القانون الآتي :

البساب الأول في التنظيم المخاص القصل الأول

هادة 1 ــ لا تجوز اقامة المنشآت الصناعية أو تكبير هجمها أو تنبير غرضها الصناعي أو مكان اقامتها الا بترخيص من وزير الصناعة (١٦) بعد

<sup>(</sup>۱) صدر قسرار وزير الصناعة رقم ۸۰۱ لسنة ۱۹۸۲ بتفويض السيد / نائب رئيس الهيئة العامة للتصنيع في اختصاصات وزير الصناعة الواردة بالمادة الاولى من القانون رقم ۲۱ لسنة ۱۹۵۸ ( الوقائع المصرية في ۱۹۸7/۱۱/۲۲ ـ المعدد ۲۱۷ تابع ) •

مناعــة مدنيــة .... مناعــة مدنيــة

أخذ رأى لجنة يصدر متشكيلها قرار من رئيس الجمهورية (١) يصدر بمراعاة حاجة البلاد الاقتصادية وامكانيات الاستهلاك المعلى والتصدير وفي نطاق خطط التنمية الاقتصاهية والاجتماعية للدولة (٢) و (١) •

مادة ٢ - يقدم طلب الترخيص المنصوص عليه في المادة السابقة مع جميع ما تتطلبه القوانين المتطقة بهذا الشأن من أوراق ومستندأت الى وزارة المساعة ١١٠

(۱) صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٠ اسنة ١٩٧٧) باعادة تشكيل لمهنة منح التراخيص الصناعية ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٧/٣٣ – العدد ٥ ) •

. (٢) نصت المادة الاولى من قرار وزير الصناعة والتعدين رقم ٨٥١

لسنة ١٩٧٥ على أن :

" يؤخذ في الاعتبار عند صدور اى ترخيص صناعى باقامة منشاة صناعية ما تضمنته الفقرة الأولى من الخادة الرابعة من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ بأن تحدد به المهلة اللازمة لتنفيذ المشروع بشرط أن لا تقل عن ثلاث سنوات » ( الوقائم المصرية في ١٩٧٥/١/٢٢٣ العدد ٤١١ ) ، المتناعة التى تخضع لأحكام المادة الأولى من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ بتحديد المتناعة التى تخضع لأحكام المادة الأولى من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ ( الوقائع المصرية في ٢١/٣/١/١٥ – العدد ٢١) ، المعدل بالقرارات أرقام ١٨٢ لسنة ١٩٦٠ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٠/١٢/١٠ – العدد ٢٠١) و ٢٥٣ لسنة ١٩٦٠ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٣/١/١٢ – العدد ٢٠١)

وكذا قرار وزير الصناعة رقم ١٦٣ اسنة ١٩٦٨ بشان سريان احكام المادة وكذا قرار وزير الصناعة رقم ١٦٣ اسنة ١٩٦٨ على مصانع علف الحيوان ( الوقائع العربية في ١٩٦٨/١/٢٣ - العدد ١٩٦٩ ) ، والقرار رقم ١٠٣٨ اسنة ١٩٦٨ المنت ١٩٣٨ المصرية في ١٠٣٨ المنة ١٩٧٣ بشان اخضاع صناعة الاعمدة والبطاريات الجائة لاحكام المادة الاولى من القانون رقم ١٠ اسنة ١٩٧٨ ( الوقائع المصرية في ١١/١/١/١٢ - العدد ١٩٨٨ المنة ١٩٧١ بشان الترخيص بانتاج الاجهزة التي تعمل بمصرق الغازات البترولية المسالة ( الوقائع المصرية في شان ١٩٧٤/١/٢٠ - العدد ١٩٨١ في شان المناجات الكيربائية المنزلية ( الوقائع المصرية في ١٩٨٥/١/٢٠ في العدد ١٩٢٤) ، والقرار رقم ١٠٥ لسنة ١٩٨١ في شان المجرئة والمنتجات الكيربائية المساحدة والأمان ( الوقائع المصرية في ١٩٨٢/١/٢٢ - العدد ١٩٨١) ،

عداعه مدايسه

تقوم وزارة الصناعة بالاتصال بالجهات الحكومية المختصة للجصول على موافقتها وذلك على النحو المين باللائمة المتنفيذية •

مادة ٣ -- تشكل بقرار من رئيس الجمهورية لجنة من الوزارات المنتصة تكون مهمتها المنظر في الماء القراهيس (١) • قد

ويكون الماء الترخيص بقرار من وزير الصناعة بعد سماع أقوال صاحب الشأن والإطلاع على قرار اللجنة المذكورة في هذا الصدد (٢)

مادة ٤ سيلغى الترخيص بعد صدوره اذا ثبت أن صاحب الشأن قد تخلف بغير سبب معقول عن اقامة المنشأة أو تكبير حجمها أو تغيير الغرض الصناعى لها على النحو المرخص فيه خلال المهة الواردة في الترخيص أو خلال الامتداد الذي يكون قد أعطى له ، كما يلغى الترخيص اذا توقف صاحب الشأن عن البدء في العمل الذي رخص له فيه مدة تزيد على السنة دون اذن مكتوب من وزارة الصناعة أو اذا خالف شروط الترخيص •

مادة ٥ ـ على صاحب المنشأة أو القائم على ادارتها أن يقدم الى وزارة الصناعة جميع البيانات الماصة بنشاطها طبقا اللاؤهاع التى تنص عليها اللائحة التنفيذية والقرارات الوزارية التى تصدر في هذا المصوص ٠

مادة ٦ - لا يجوز لأية منشأة صناعية تباشر نشاطها في الصناعات الأساسية أو الاحتكارية أن تقف انتاجها أو تقلل منه غيما يجاوز الصدود

<sup>(</sup>۱) صدر قرار رئيس المحبورية رقم 201 لسنة 1904 بانشاء لجنة للنظر في المغاء التراخيص التى تمنحها وزارة الصناعة وفقا للقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ ( المجريدة الرسمية في ١٩٥٨/٥/٢٩ ــ المعدل بالقسرار المجمهوري رقم ١٧٤ لسنة ١٩٨٧ ( المريدة الرسمية في في ١٩٨٧/٥/٢ ــ العدد ١٨) ٠

<sup>(</sup>۲) صدر قرار وزير الصناعة رقم ۸۰۱ اسنة ۱۹۸۲ بتفويض السيد / ناثب رئيس الهيئة العامة للتصنيع في اختصاصات وزير الصناعة الواردة بالمادة الثالثة ( وردت « الثانية » في طبعة الوقائع ) من القانون رقم ۲۱ اسنة ۱۹۵۸ ( الموقائع المصرية في ۱۹۸۸/۱۱/۲۱ ــ العدد ۲۲۷ تابع ) .

صناعـة مدنيـة .....مناعـة مدنيـة

التي تبينها المتوانين أو القرارات التي تصدرها المجهات الوزارية المختصة الا باذن من وزارة الصناعة وتحدد اللائحة التنفيذية الاجراءات المنظمة لذلك .

مادة ٧ سـ يقدم طلب الحصول على الاذن المنصوص عليه في السادة السابقة الى وزارة الصناعة مصحوبا بالبيانات والمستندات التى تبينها اللائحة التنفيذية والقرارات الوزارية الصادرة في هذا الشأن وعلى الوزارة فحص هذا الطلب واصدار قرار في شأنه وتخطر به صاحب الشأن في ميماد لا يجاوز شهرا من تاريخ ورود الطلب اليها •

مادة ٨ -- (١) على المنسات الصناعية القائمة وقت العمل بهذا القائون المتى يصدر بتحديدها القرار المنسار اليه بالمادة ١٣ من هذا القانون أن تقدم خلال ثلاثة أشهر من هذا التاريخ طلبا الى وزارة الصناعة لقيدها. ف ...جل بعد لهذا المرض •

ويكون تقديم الطلب وقيده بالشروط والأوضاع المنصوص عليها في الملائحة التنفيذية و

<sup>(</sup>۱) تسرى أحكام المادة (۱) المشار اليها على المنشآت الصناعية التي تمارس نشاطها في فروع الصناعات المتعددة بالبجدول الرافق لقرار وزيز الصناعة رقم ۱۹۵۰ والتي تجاوز التكاليف الكلية لاقامتها الفجيه ( القرار رقم ۱۶۰ لسنة ۱۹۵۸ لسنة ۱۹۹۰ - الوقائع الممرية في ۱۹۸۰ المدد ۲۱ والمعدل بالقرار رقم ۱۸۰۰ لسنة ۱۹۹۰ - الوقائع الممرية في ۱۹۲۰ - الوقائع الممرية في ۱۹۲۸ - الوقائع الممرية في ۱۹۲۸ - الوقائع الممرية في ۱۹۲۸ - الوقائع الممرية في ۱۹۳۸ - الوقائع الممرية في المدن المرية في المدن ا

كما تسرى احكام المادة (٨) المشار اليها على المنتات الصناعية التى المناوية التى المناوية التى المناوية التى المناوية الكلية القامتها خمسة آلاف جديه ويكون معارستها المشاطها؛ في فروع الصناعات المنصوص عليها في المادة الاولى من قرار وزير الصناعة رقم ٥٧٤ لسنة ١٩٥٨ ( الوقائع المرية في ١٩٥٨/١٢٦ مالعدة ١٩٥٨ ملحق) . حدا وقد قضى بأن عملية التسميل الصناعى تتم طبقا المبيانات التى يقدمها ذوو الشان على الاستمارات المعدة الخلك وأن هذا القيد لا يدل على صحة قيام المنشأة أو استيفاء البيانات الاخترى الخاصة بشخونها ( الادارية العليا في ١٩٥٨/١٢٦ ما الطعن رقم ٥٥٠٠٠ لمنة ٩ ق ) .

<sup>&</sup>quot; ( ام ٣٥٠ ـــ موسوعة أمصر أج ١٧ ) "

دعم .... صناعــة مدنيــة

مادة 4 - تقوم وزارة الصناعة بعد سسماع أقوال صاحب الشان بتصميح القيد المنصوص عليه فى المادة السابقة واخطاره بذلك اذا ثبت لديها أنه تم بناء على بيانات غير صحيحة فى شأن أى بيان من البيانات الواردة فى طلب القيد +

ويشطب القيد اذا أصبحت المنشأة غير خاصعة لأحكام هذا الفصل .

هادة ١٠ ــ لصاحب الشان أن يتظلم لوزير الصناعة من القرارات الصادرة فى شأن تطبيق أحكام هذا الفصل وذلك خلال شهرين من تاريخ اخطاره بمضمون القرار بكتاب موصى عليه ٠

ويصدر الوزير قراره فى التظلم المساد اليه خلال شهر من وروده وذلك بعد أغذ رأى لجنة فنية تشكل بالوزارة طبقا لأحكام اللائحة التنفيذية وسماع أقوال صاحب الشأن و ويكون قرار الوزير فى هذا التظلم مسببا ونهائيا و

مادة 11 - تخضع الطلبات والشهادات والمستخرجات اللازمة لتنفيذ أحكام هذا الفصل والتى تحددها اللائحة التنفيذية للرسوم التى تبينها تلك اللائحة بشرط ألا تجاوز مائة جنيه •

مادة ١٢ ــ يكون لموظفى وزارة الصناعة الذين يمدر بتعيينهم قرار وزارى (١) الإطلاع على الدفاتر والمستندات والمسابات الخاصة بنشاط المنشآت المذكورة بما يستلزمه تطبيق أحكام هذا القانون و ويكون الإطلاع في مقر المنشأة وفي أوقات العمل المتادة •

وكل من أمتنع عمدا عن تمكين هــؤلاء الموظنين من الاطلاع عــلى

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصناعة المركزى بتخويل بعض موظفى مصاحة الرقابة الصناعية السلطات المنصوص عليها فى المادة ۱۲ من القانون رقم ۲۱ لمنة ۱۹۵۸ ( الوقائع المصريسة فى ۱۹۵۹ ( الوقائع المصريسة فى ۱۹۵۹ / الوقائع المصريسة فى ۱۹۵۹/۸/۲۱ – العدد ۲۵ م ورقم ۲۹۹ لمنة ۱۹۵۹ ) الوقائع المصرية فى فى ۱۹۵۸/۸/۲۱ – العدد ۸۲ مکرر ) ورقم ۲۹۰ لمنة ۱۹۵۹ ) الوقائع المصرية فى ۱۹۵۸/۱۰/۲۱ – العدد ۸۲ م

الدفاتر والأوراق ــ يعاقب بغرامة لا تقل عن عشرين جنيها ولا تزيد على الالف جنيه .

هادة ١٣ ــ تسرى أحكام هذا الفصل على المشات الصناعية التي يصدر ببيانها قرار من وزير الصناعة .

## الفصل الثاني في تحديد المواجفات والمعايي

مادة ١٤ سـ تقوم وزارة الصناعة بعد أهد راى الجهات المعتمسة المعادد قوائم بأنواع المنتجات الصناعية المرية والواد الأولية المعلية ومواصفاتها .

مادة ١٥ - لوزير الصناعة أن يتخذ قرارات مازمة المنشآت الصناعية هيما يتملق بالمسائل الآتية :

- (١) ايداد معايير مرحدة تطبيعا الصناعة في عملياتها الانتاجية م ١٠٠٠ إ
  - (ب) تحديد مواصفات المنتجات والخامات المستعملة في الصناعة من من

مادة 11 س ( مستبدلة بالقانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٨٠) مع عدم الاخلال بتطبيق أية عقربة أشد ينص عليها قانون آخر يعاقب بغرامة لا تقل عن ثلاثمائة جنيه ولا تتجاوز ثلاثة آلاف جنيه كل من خالف أحكام هذا الباب أو اللائمة التنفيذية والقرارات الوزارية الصادرة بالتطبيق له ، أو قدم على وجه غير صحيح البيانات أو المطومات المنصوص عليها في تلك الأحكام أو أثبت هذه البيانات أو المعلومات على غير حقيقتها في أى دفتر أو حساب أو اقرار أو كشف أو في أى مستند آخر ينص هذا الباب أو اللائمة التنفيذية والقرارات الوزارية على تقديمه ويعاقب بالمقوبة ذاتها كل من ذكر على الماتبات والمطبوعات والاعلانات المتعلقة بنشاطه بيانات

عبر صحيحة تتمسل بتطبيق احكام حسدا الباب أو اللائحة التنفيذية أو القرارات الوزارية ، ويجوز في جميع الأحوال السابقة الحكم بعلق المنشأة مصادرة السلم أو المنتجات محل المفالفة ،

وتضاعف قيعة العدين الأدنى والأقصى للغرامة اذا كانت السلم والمنتجات معل المفالفة ضارة بالصحة العامة أو لا تتوافر فيها الشروط المقررة السلامة والأمان ، وفي هذه العالمة يكون العكم بعمادرة السلم والمنتجات معل المفالفة وجوبيا ، ويجوز الحكم بعلق المنشأة الا اذا تكررت المخالفة أكثر من مرة خلال سنة أشهر فيكون الحكم بعلق المنشأة وجوبيا ، واذا كانت المنشأة تزاول نشاطها الصناعي دون الترخيص لها في ذلك بالمفالفة لأحكام هذا المقانون فيتم غلقها اداريا ، ويحكم بعمادرة منتجاتها في حالة ضبطها ، فاذا كانت السلم التي تنتجها المنشأة في هذه العالة مما يجب أن تتوافر فيه شروط خاصة بالسلامة والأمان وجب بالاضافة الى ذلك الحكم على المسئول عن ادارة المنشأة بالعبس مدة لا تزيد على سنة أشهر وبغرامة لا تقل عن ستمائة جنيه ولا تزيد على سنة آلاف جنيه أو باحدى هاتين المقوبين ه

الباب الثنائي قي تشجيع الصناعة ودعمها القصل الأول قي تشجيع الصناعة

مادة ١٧ ـ تمد وزارة المسناعة أصحاب الشسان بناء على طلبهم بالمعلومات والبيانات الاحصائية والبحوث والخرائط الفنية التى تلزمهم فى انشاء صناعة معينة أو التوسع فيها أو النهوض بها على وجه المعوم ، صناعـة مدنيـة ....... ١٩٥٥

ويجرز تحصيل رسم مقابل ذلك وفقا لما تتحدده اللائحة التنفيذية بشرط الا يجاوز ٥٠٠ جنيه ه

مادة 1۸ - اوزارة الصناعة أن تقدم الى الهيئات والمؤسسات العلمية أو الفنية المختصة اعانات ومكافات أو منحا مالية تصدد بقرار من وزير المصناعة وذلك نظير تيام الهيئات والمؤسسات الذكورة بأبحاث أو تجارب تتصل بنشر المناعة أو رفع مستواها على وجه المموم .

مادة 19 بيجوز للجهات المختصة بالاتفاق مع وزارة الصناعة تأجير مساحات محدودة من الأراضي المكومية أو الأراضي الملوكة للمؤسسات العامة بايجار اسمى أو في بيع تلك الأراضي بثمن مخفض أو على آجال بشرط أن يكون الغرض من هذا التأجير أو البيع هو أقامة منشآت أو انشاءات صناعية على الأراضي الذكورة •

مادة ٢٠ ــ تقرم الجهات الحكومية المختصة بالاتفاق مع وزارة الصناعة بتقديم المونة والتسهيلات اللازمة لاتامة البنية المنشات الصناعية ٠

هادة ٢١ مـ على الهيئات والمؤسسات المختصة أن تأخذ رأى وزارة الصناعة فى رسم سياسة التمويل والتسليف الصناعيين .

مادة ٢٣ ــ يجوز لوزارة الصناعة انشاء مراكز للتدريب المهنى ورفع مسترى الكفاية الانتاجية كما يجوز لها تكوين هيئات فلمراصفات والتصميم الصناعى ولها أن تقوم بذلك بنفسها أو بالساهمة مع الهيئات والمنشآت المفية بهذه الأمور أو بتقديم منح للهيئات والمنشآت المذكورة •

مادة ٢٣ ــ يعتبر منتجا مصريا كل انتاج لا تقل هيه نسبة التكاليف المضافة عن طريق التصنيع في مصر عن ٢٥/ من تكاليفه النمائية •

۵۵ ..... مناعبة مناعبة

## الفصسل التساني في دعم الصناعة

مادة ٢٤ ــ نتشأ بقرار من رقيس الجمهورية هيئة تسمى « الهيئة العامة لدعم الصناعة » وتعتبر من المؤسسات العامة (١١) •

مادة ٢٥ ــ ( مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٦٤ ) يجوز أن يفرض على المنشآت المساعية رسم لدعم المساعة لا يجاوز ١٠/ من قيمة المادة أو المواد الأولية الداخلة فى عملية المتشميل في المنشأة أو من قيمة المهايا والأجور المستحقة الى المنشأة عن السابقة •

ويصدر وزير الصناعة بالاتفاق مع وزيرى الاقتصاد والمفزانة قرارا بتعين وعاء الرسم ونسبته بشصوص كل صناعة (٢٠) .

وتخصص التصيلة الناتجة من هذا الرسم وطريقة تحميله وهالات الاعقاء منه بقرار من وزير الصناعة •

وتضاف قيمة الرسم على تكاليف انتاج المنشآت الصناعية المازمة

 <sup>(</sup>١) صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١١١ لسنة ١٩٥٨ بانشاء الهيئة العامة لدعم الصناعة ( الجريدة الرسمية في ١٩٥٨/٥/٢٩ – العدد ١٢ ) ، المعدل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٣٣ لسنة ١٩٦٤ .

<sup>(</sup>٢) صحر القانون رقم ١٩ لمنة ١٩٥٧ في شان فرض رسم لمدعم صناعة الحديد والصلب وبالاشتراطات الصحية والاجتماعية في المسانع المشتغلة بها ( الوقائع المصرية في ١٩٥٧/٤/٤ المشتغلة بها ( الوقائع المصرية في ١٩٥٧/٤/٤ المشتغلة لاحكام هذا القانون قرار وزير الصناعة رقم ١٩٠٠ لمنة تصناعة بفرض رسم دعم قدره بـ على قيمة مبيعات بعض الشركات المثتغلة بصناعة الحديد والصلب ( الوقائع المصرية في ١٩٨٥/١/٢/١ العدد ٢٦٨ ) ٠ المحدل الوقائع المصرية في ١٩٨٥/١/٢٨ بقرض رسم لدعم الصناعات الجدية ( الوقائع المصرية في ١٩٨٥/١/٢٨ بقرض رسم لدعم الصناعات رقم ١٩٨١ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٠/٢/٢٤ مـ العدد ٢٤) ٠ كما صدر القرار رقم ١٤٤ لمنة ١٩٨٦ بقرض رسم لدعم صناعة الدخان كما صدر القرار ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٢/١٠ مـ العدد ٢٤) ٠ السجاير ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٣/١٠ مـ العدد ٢٤) ٠ والسجاير ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٣/١٠ مـ العدد ٢٠) ٠

مناعــة مدنيــة .....مناعــة مدنيــة

أداءه ويكون الرسم حق امتياز على أموال الملزمين أداءه ياتى فى الترتيب بعد المصروفات القضائية والمبالغ المستحقة المغزانة العامة مسن ضرائب ورسوم ويجوز تحصيله بطريق الحجز الادارى .

هادة ٢٦ سنتشأ لجان لكل صناعة أو صناعات مشتركة وتكون مهمتها اقتراح أوجه صرف أموال التنمية المناعية المضمسة لها بميزانية الهيئة العامة لدعم الصناعة كما يكون لها الاشراف على كيفية صرف تلك الأموال .

مادة ٢٧ ــ يعاقب من لا يؤدى الرسم المين فى المادة ٢٥ فى المراعيد المحددة باللائمة التنفيذية بغرامة لا تقل عن عشرين جنيها ولا تزيد على مائتى جنيه وتضاعف هذه الغرامة فى حالة العود ٠

- مادة ٢٨ تنشأ الهيئات الآتية بقرار من رئيس الجمهورية ·
  - ا: سـ الغرف الصناعية (P •
  - ٢ ــ المجالس الاقليمية للمناعة ٣٠ .
    - « ل اتحام المناعات « « »

ويكون لهذه الهيئات الشخصية الاعتبارية وتعتبر من المؤسسات المامة .

## البساب الثسالت أهكام عامة وانتقالية

هادة ٢٦ - كل شخص كلف تتفيذ أحكام هذا القانون مازم بمراعاة

<sup>(</sup>١) صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٥٣ لسنة ١٩٥٨ بانشاء عرف صناعية ( الجريدة الرسمية في ١٩٥٨/٥/٢٩ – العدد ١٢) •

 <sup>(</sup>۲) صدر قرآر رئيس الجمهورية ۱۹۵۸/۵/۲۲ بانشاء مجالس اقليمية للصناعة ( الجريدة الرسمية في ۱۹۵۸/۵/۲۱ ـ العدد ۱۲ ) •
 (۳) صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ۲۵۲ لسنة ۱۹۵۸ بتنظيم اتحاد

المناعات ( الجريدة الرسمية في ١٩٥٨/٥/٢٩ - العدد ١٢ ) ٠

۵۵۲ ..... صناعــة مدنيــة

سر المهنة والا عوقب بالمقوبة المنصوص عليها في المادة ٣١٠ من قانون المقوبات ٠

مادة ٣٠ \_ تحل الهيئة العامة للدعم محل صناديق الدعم القائمة عند الممل بهذا المسانون في جميع حقوقها والتزاماتها ، وبعد وغاء التزامات الصناديق المشار اليها تختص كل صناعة بـ ٧٥/ من مال صندوقها الملعى وتؤول نسبة الـ ٢٥/ الباقية الى الهيئة العامة لدعم الصناعة ٠

هادة ٣١ ــ تلغى القوانين رقم ٧٣ لسنة ١٩٤٧ و ٢٥١ لسنة ١٩٥٣ و ٦ لسنة ١٩٥٥ و ٥ لسنة ١٩٥٧ الشار اليها كما يلغى كل حكم يتمارض مع أحكام هذا القانون ٠

مادة ٣٢ ــ ( الفقرة الثانية مضافة بقرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٢٤٠ لسنة ١٩٥٩ ) تظل الهيئات المشكلة طبقا للقانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٤٧ و ٢٥١ لسنة ١٩٥٣ المشار اليهما قائمة الى أن يتم تشكيل الهيئات الجديدة طبقا الأحكام هذا المقانون ٠

وتتولى اللجنة الدائمة لدعم صناعة المنزل والنسوجات القطنية في القليم مصر النصوص عليها في قانون رقم ٢٥١ لسنة ١٩٥٣ المشار اليه السلطات والاختصاصات المفولة للجنسة الدائمة لدعم مسناعة الحرير الصناعي ومنسوجاته بمقتضى القانون رقم ٥ اسنة ١٩٥٧ المشار اليه على أن يضم لمضوية هذه اللجنة عند النظر في المسائل الخاصة بصندوق دعسم صناعة غزل الحرير الصناعي ثلاثة من رجال الصناعة المستغلين بصناعة الحرير الصناعي يصدر بتعيينهم قرار من وزير الصناعة المركزي وذلك حتى يتم تشكيل مجلس ادارة الهيئة المامة لدعم الصناعة ولهانها و

مناعــة مدنيــة .....ب......

مادة ٣٣ ــ تصدر اللائحة التنفيذية المشار اليها في هذا المقانون بالرار رئيس الجمهورية (١) و (٣) ه

مادة ٣٤ سينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ويعمل به في الاقليم المصرى من تاريخ نشره ٤

صدر برياسة الجمهورية في ٩ شوال سنة ١٣٧٧ ( ٢٨ أبريل سنة ١٩٥٨ ) •

<sup>(</sup>۱) صدر قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم 129 لسنة ١٩٥٨ باللائحة التنفيذية للقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ •

<sup>(</sup>۲) أصدر وزير العدل قرارين في ١٩٦٤/٢/٢٧ و ٢٨٠/١٠٩١٩ المنطق المتعدد بتخويل بعض موظفي وزارتي الصناعة والتموين صفة ماموري الضبط القضائي بالنسبة للجرائم التي تقع بالمالفة الأحكام القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٤/٢/١٢ ـ العدد ٤٠ على القوالي ١٠٠٠ و ١٩٦٤/١/١٢ ـ

عده ..... صناعـة مدنيـة

## قرار رئيس الجمهورية العربية المتصدة رقم ٤٤٩ لسنة ١٩٥٨ باللائمة التنفيذية للقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ (١)

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ بشأن تنظيم الصناعة وتشجيعها في الاقليم المصرى ،

وعلى ما ارتآء مجلس الدولة ،

قـــرر:

البـاب الأزل الترغيص والقيد

هادة ١ سـ تقدم طلبات الحصول على الترخيص المنصوص عليها فى المادة الأولى من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ سالف الذكر الى مصلحة التنظيم الصناعي لدراسته والتفاذ قرار بشأنه ٠

وتعرض مصلحة التنظيم الصناعى نتيجة غصص الطلب على اللجنة الشار اليها في المادة الأولى من القانون لابداء رأيها فيه وذلك خلال شهر والا اعتبر سكوتها قبولا لرأى مصلحة التنظيم الصناعى ٠

ويصدر وزير الصناعة قراره بعد الاطلاع على رأى اللجنة ويخطر طالب الترخيص بالقرار النهائي بخطاب موصى عليه بعلم وصول •

مادة ٢ سـ تقوم وزارة الصناعة بابلاغ مقدم طلب الترخيص بمسا تتطلبه الجهات الحكومية ذوات الشأن من اجراءات لتنفيذ قرار الترخيص وتوالى الوزارة الاتصال بصاحب الطلب لاستيفاء البيانات والمستندات

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٩ مايو سنة ١٩٥٨ - العدد ١٢ ٠

مناعبة مدنيية .....م

الملازمة للحصول على رأى الجهات المكومية سالفة الذكر وعلى هدده المجهات ابلاغ وزارة الصناعة بقرارها خلال شهر من تاريخ ارسال الأوراق المطلوبة الدياء

هادة ٣ س يحرر طلب الترخيص على النموذج الذى تعده الوزارة ويدين به اسم المنشأة وكيانها المقانوني ونوع الصناعة واسم المدير المسئول وتكليف انشأه المصنع وما الى ذلك من البيانات •

أما فى حالة المنشآت القائمة والتى تطلب التوسع ؛ فيجب أن يقدم .
طلب الترخيص بالتوسع على النموذج المخاص بذلك والذى تعده الوزارة ;
والذى يوضح به على وجه الخصوص العرض من التوسع وأسبابه ومقدار
رأس المال الحالى ومقدار الزيادة التى ستطرأ على رأس المال وعدد
الممال الحالين وعدد العمال بعد التوسع ، والقدرة الانتاجية قبل وبعدد
التوسع ه

وعلى طالب الترخيص أن يقدم كسافة البيانات والمستندات التى تطلبها منه وزارة الصناعة وتراها متملقة بموضوع الترخيص وذلك خلال الدة التى تحددها له ه

هذة ٤ سيد بوزارة الصناعة سجل خاص بطلبات الترخيص والدديل يمين فيه رقم الطلب وتاريخ تقديمه وتاريخ اعلان الطالب بالموافقة أو الرفض وتاريخ تكليفه بسداد الرسوم وتاريخ ورقم القسيمة الدالة على السداد وكذلك رقم الرخصة وتاريخ صدورها ونوع النشاط الذي يزاوله طالب الترخيص واسم الرخص اليه وما الى ذلك من ميانات •

مادة ٥ - يكون الطلب المشار اليه بالمواد السابقة مصحوبا برسمم قدره جنيهان ٠

هُ دة ٦ سـ يكون المَّاء الترخيص وفقاً الأحكام الماذة (٣) من القانونَ إِ

٥٥٦ ..... مناعـة مدنيـة

الشار اليه بناء على مذكرة ترفعها مصلحة التنظيم الصناعى الى اللجنة النصوص عليها في تلك المادة ويبين فيها أسباب عدم ذيام طالب الترخيص بتنفيذه على الوجه المرخص به وذبك بعد مناقشة صاحب الشأن •

وتدعو اللهنة صاحب الشأن الى الحضور على حسابه الخاص اسماع الفواله وذلك بخطاب مومى عليه في ميعد تحدده •

وتجتمع اللجنة للنظر في الموضوعات التي تعرض عليها بناء على دعوة وكيل وزارة المساعة الشيرن المساعة ، وترسل الدعرة ورفقا بها جدول الأعمال قبل الميماد المحدد لانقدها بثلاثة أيام على الأسل غير أنه في هالة المصرورة تصنع الدعوة تليفونيا ويجب على اللجنة ابداء رأيها خلال شهر من عرض رأى وصلحة المتنظيم المساعى عليها والا أعتبر سكوتها قبولا لوأى المسلحة •

ويعرض قرار اللجنة على وزير المسناعة ولا يكرن نافذا الابعد اعتماده

مادة ٧ - يجب على صاحب المنشأة أو القائم على ادارتها أن يقدم جميع البيانات الخاصة بنشاطها والمحددة في النموذج الذي تعده مصلحة التنظيم الصناعي •

هادة ٨ - على كل منشأة مسناعية تباشر نشاطا فى المسناعات الأساسية أو الاحتكسارية ترغب فى وقف انتاجها أو تقلل فيما يجساور المحدود التى تبينها القرارات الوزارية المسادرة فى هذا الشأن أن تتقدم بطلب الى وزارة المساعة يبين فيه:

- اسم المنشأة وعنوانها نوع نشاطها ه
  - عدد مرظفيها وعمالها
    - كمية الانتاج •

صناعـة مدنيـة ......

السلم أو المنتجات التى سيتناولها التعديل أو التوقف . الأسباب التى دفعت الى طلب التوقف أو تقليل الانتاج . التاريخ الذي ترغب فيه المنشأة لجراء التوقف . مدة هذا التوقف أو تقليل الانتاج .

مادة ٩ سـ ف غير هالات الضرورة يقدم طلب التوقف أو تقليل الانتاج أو تعيير الطاقة الانتاجية قبل مرعاد التوقف الفعلى أو التغيير أو التقليل بشهر على الأقل ٠

ويرفق بطلب الترقف أو تقايل الانتساج أو تغيير الطساقة الانتاجية ما يثبت أن الطالب قد تقدم بمثل هذا الطلب الى الجهات المفتصة .

ونتوم المسلحة المفتصة بالوزارة بدراسة الطلب وكتابة تقرير عنه يرفع الى اجنة تمثل فيها وزارة التموين وتشكل بقرار من وزير السناعة (١) لفحص الطلب واتخاذ قرار بشانه •

مادة ١٠ ــ يتوم وكيل البزارة المختص بدعرة اللجنة للاجتماع وباتخاذ الاجراءات اللازمة لاخطار الطالب بتراراتها في ميماد أقصاه شهر من تاريخ ورود الطلب الى الوزارة وذلك بخطاب مسجل بعلم الموصول ٠

مادة 11 - على المنشآت الصناعية المتائمة التي تسرى عليها أجكام الفصل الأول من المقانون رقم ٢٦ لمنة ١٩٥٨ المشار اليه أن تقدم الى ادارة التسجيل بوزارة الصناعة طلبا بقيدها في السجل الذي أخذ لهذا المعرض مصحوبا برسم قدره جنيهان وفقا للنمرذج الذي تعده الوزارة •

ويقيد طلب التسجيل في السجل المد لهذا الغرض بادارة التسجيل برقم مسلسل حسب تاريخ وروده •

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير المناعة والبترول والثروة المعدنية رقم ۳۷۲ لسنة ۱۹۷۱ بتشكيل اللجنة المنصوص عليها في المادة ٩ من القرار الجمهوري رقم ٤٤٤ لمنة ١٩٥٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٧١/٥/٢٣ ـ العدد ١١٥ ) •

۵۵۸ .....مناعــة مدنيــة

ويخطر طالب القيد برقم القيد وتاريخه بخطاب مومى عليه بالم الومسول ه

مادة ١٢ ستولى ادارة التسجيل التحقق من صحة البيانات الواردة في طلب القيد بواسطة مندوبيها واذا ثبت أن طلب القيد يحتوى عسلى بيانات غير صحيحة أو تنقصه بعض البيانات تقرم الادارة المذكورة بدعوة ماحب الشأن بخطاب موصى عليه بعلم الوصول في ميعاد تحدده لسماع أقراله في حذا الشأن ، فاذا تخلف عن الحضور رغم انذاره تقوم الادارة بتصحيح القيد من تلقاء نفسها ،

. مادة ١٣ ـ يكون التظلم المنصوص عليه في المادة ١٠ من القانون يكتاب يقدمه صاحب الشان الى وزارة الصناعة متضمنا أسباب التظلم ٠

وللجنة الحق في استدعاء صاحب الطلب أو من نرى الاستئناس برأيهم وهبرتهم المعلية لسماع أقوالهم •

ويرهم تقرير اللجنة الى الوزير لاصدار قراره فى التظلم ثم يخطر المتظلم بالقرار بخطاب موصى عليه بعلم الوصول مع التأشير فى السجلات الخاصة بمضمون القرار وتاريخ اخطار المتظلم •

هادة ١٤ - يفرض رسم قدره چنيه واعد على كل شهادة تصدرها الوزارة تتفيذا لأحكام هذا الفصل .

صناعـة مدنيـة ......

## البساب النساني في تشجيع الصناعة

مادة 10 - اذا رغب أحد أصحاب المنشآت فى المحصول على معلومات أو بيانات احصائية أو خرائط ننية أو بحوث تعاونية فى انشاء صناعة معينة أو المتوسع نيها غطيه أن يتقدم بذلك الى مدير عام مصلحة التنظيم الصناعي .

ويقوم مدير عام مصلحة التنظيم الصناعى بقحص هذا الطلب لتحديد مدى جديته وأهمية هذه البيانات ومدى توفرها وامكانية اعدادها وتزويد الطالب بها وامكانية السماح بنشرها ه

واذا رأت مصلحة التنظيم الصناعى على ضوء هذه الاعتبارات أن ف الامكان أجابة الطالب الى طلباته كلها أو بعضها تحدد رسما تطالبه بسداده قبل البدء في اعداد هذه البيانات ٠

مادة ١٦ - يحدد هذا الرسم طبقا لما يتطلبه اعداد هذه المطومات والبيانات والفرائط من مجهرد وعمال بحد آدنى جنيهين وحد أقصى مائة جنيه يسدد لغزانة مصلحة التنظيم الصناعى •

ويخطر المالب بقرار من مصلحة التنظيم الصناعى بالرسم والمدة التى يتطلبها اعداد هذه البيانات ويطالب بسداد الرسم مقدما •

وتتوم مصلحة التنظيم الصناعي باعداد هذه العلومات واعطائها الطالب.

هادة ١٧ - على وزير الصناعة ، تنفيذ هذا القرار وله اصدار القرارات المارمة لتنفيذه ، ويعمل به من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية ،

\_ صدر برياسة الجمهورية في ٥ ذى القعدة سنة ١٣٧٧ ( ٢٤ ٢٤ مسارس سنة ١٣٧٧ ) .

## قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٢٤ أسنة ١٩٦٨ بفرض رسوم على فحص وتحليل واختبار المواد والمتجات الصسناعية (١)

باستم ألامة

رثيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٧ بتفويض رئيس الجمهورية في الصدار قرارات لها قوة القانون ،

وعلى القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ في شأن تنظيم الصناعة وتشجيعها بالاقليم المرى 8

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٧٤ه لسنة ١٩٥٧ بربط ميزانية المالية ١٩٥٧/ ١٩٥٨ ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قرر القانون الآتى:

هادة 1 سيكون همم وتحليل واختبار المواد والنتجات المسناعية في مصلحة الكيمياء للإغراض التي يقتضيها تنفيذ أحكام القانون رقم ٢١ لمسنة ١٩٥٨ المشار الله مقابل رسم يحدد بقرار من وزير الصناعة على

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١٤ نوفمبر سنة ١٩٦٨ ــ العدد ٤٦ ٠

صناعـة مدنيـة .... ..................

ألا تتجاوز قيمة هذا الرسم مبلغ مائة وخمسين جنيها على معص واختبار وتعليل أي مادة (١) .

مادة ٢ - يعتبر صحيحا ما تم تحصيله من رسوم الفحص والتحليل والاختبار في الدة من تاريخ العمل بالقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ المشار اليه هتى تاريخ العمل بهذا القانون ،

هادة ٣ سينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية وتكون له مسوة القانون ويعمل به من تاريخ نشره ٠

صدر برياسة الجمهورية في ١٦ شعبان سنة ١٣٨٨ ( ٧ نوفمبر منة ١٩٦٨ ) .

 <sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الصناعة والثروة المعدنية رقم £12 سنة ١٩٨٣ بشان لاشحة رسوم فحص وتحليل واختبار المواد والمنتجات الصناعية بمصلحة الكيمياء ( الوقائع المصرية في ١٩٨٢/١٢/١٩ ــ العدد ٢٨٧ ) المعدل بالقرار رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٨٤ ٠

<sup>(</sup> م ٣٦ ـ موسوعة مصر جـ ١٧ )

۵۹۲ ..... مناعـة مدنيـة

## قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ٥٣) لسنة ١٩٥٨ **بانشاء فرف مناعية** (١)

#### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٥٧ بامدار قسانون المامة ،

وعلى القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ بتنظيم الصناعة وتشجيمها ، وعلى القانون رقم ١ لسنة ١٩٥٨ بادخسال بعض التعديلات عسلى التشريعات القائمة في أقليمي مصر وسورياً ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قىسىر ؛

مادة 1 ــ تنشأ غرف صناعية للصناعات التي يصدر بتعديدها قرار من وزير الصناعة (٢) وتعتبر هذه الغرف من المؤسسات العامة .

ويجوز للفرف بعوالمقة وزير الصناعة (٦) أن تتشىء شعبا للصناعات التى تضمها فى حالة تعددها كما أن لها أن تنشىء فروعا فى المناطق الصناعية المسامة •

مادة ٢ ستعنى الغرف المنصوص عليها فى المادة السابقة بالمسالح المشتركة الأعضائها وتمثلهم لدى السلطات المامة كما تساعد تلك السلطات فى الممل على تنمية الصناعة المصرية ورقيها وخفض تكاليف انتاجها •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٩ مايو سنة ١٩٥٨ - العدد ١٢ ٠

<sup>(</sup>٢) صدر قرار وزير الصناعة رقم ٨٩ لسنة ١٩٦٧ بتحديد الغرف

الصناعة ( الوقائع المصرية في ١١/١١/١١ - العدد ٢٢٦ ) .

<sup>(</sup>٣) صدر قرار وزير الصناعة رقم ٥٠ لسنة ١٩٨٥ بتفويض رئيس مجلس ادارة اتحاد الصناعات المصرية في اختصاص وزير الصناعة المنصوص عليه بالمادة الاولى ( فقرة ثانية ) من قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٥٣ لسنة 1٩٨٥/٤/٣٩ ــ العدد ١٠٠ ) ٠

صناعــة مدنيــة .....مناعــة مدنيــة

مادة ٣ - يجب على كل منشأة صناعية لا يقل رأس مالها عن خمسة الاف جنيه أو يعمل بها خمسة وعشرون عاملا على الأقل أن تنضم الى العرفة الخاصة بالصناعة أو الصناعات التي تباشرها .

مادة ٤ سـ تخصع العرف الصناعية للاثمة الأساسية الشتركة التي يصدر بها قرار وزير الصناعة بعد أخذ رأى اتجاد الصناعات (١) .

مادة ٥ - يكون لكل غرفة صناعية مجلس ادارة يشكل كل ثلاث سنوات بقرار من وزير الصناعة على أن يكون ثلثا أعضائه ممن تنتضها المؤسسات الصناعية المنتمية للغرفة بواسطة ممثليها •

والثلث الباقى يعينهم وزير المناعة من بين الشتغلين بالصناعة .

مادة ٦ - يكون انتخاب الأعضاء المشار اليهم في المادة السابقة على النحو المسالي ٢٠٠٠ :

١ — يعان رئيس اتحاد الصناعات عن فتح باب الترشيح قبل نهاية مدة مجلس ادارة العرفة بشهرين على "لأقل وعن المدة المحددة لقبول طلبات الترشيح وهي أسبوعان من تاريخ الاعلان ويخطر المنشآت الصناعية النضمة للغرفة بذلك بخطابات مسجلة •

بيتقدم المرشمون بطلباتهم كتابة الى الاتحاد فى الموعد المحدد •
 سيقوم الاتحاد بعد قفل باب الترشيح بتبليغ المشات الملزمة

 <sup>(</sup>۱) صدر قرار وزیر الصناعة رقم ۵۱۵ لسنة ۱۹۵۸ باللائحة الاساسیة لمشترکة للغرف المبناعیة: ( الوقائع المصریة فی ۱۹۵۸/۱۲/۱۱ ـ العدد ۹۷) معدل بالقرار رقم ۱۰۵ لسنة ۱۹۹۷ م

<sup>(</sup>۲) صدر قرار وزير الصناعة والثروة المعدنية رقم ۲۲۱ اسنة ۱۹۸۰ بشأن القواعد والاجراءات التنظيمية الوابيب مراعاتها في انتخابات اعضاء مجالس إدارة اتحاد الصناعات ( الوقائع مجالس إدارة اتحاد الصناعات ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۰/۵/۱۷ .. المعدل بالقرار رقم ۱۳۰ اسنة ۱۹۸۷ ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۷/۱/۱۸ .. المعدد ۱۵ تابع ) والقرار رقم ۱۱۲ لسنة ۱۹۸۷ ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۷/۲/۷ .. العدد ۳۵ تابع ) ٠

بالانضمام المى الفرفة الصناعية بأسماء المرشحين وأسماء المنشآت التى يمثلونها ان وجدت وجنسية كل مرشح وسنه كذلك بالمكان والزمان المحددين للانتخاب وذلك بخطابات مسجلة ولا تقل المدة بين تاريخ الاخطار وتاريخ الانتخاب عن عشرة أيام ولا يزيد عن خمسة عشرة يوما •

٤ - يجتمع معثلو المنشات الصناعية المازمة بالانصمام الى العرفة فى الكان والزمان المحدين ويتم الانتخاب بالاقتراع السرى وبحضور مندوب مصلحة الرقابة الصناعية ومندوب اتحاد الصناعات ويكون لكل منشأة ممثل واحد ولا يكون لكل ممثل أكثر من صوت واحد ٠

اليعلق الانتفاد نتيجة الانتفاب ويبلغ بها وزارة الصناعة في الميوم
 التالى على الاكثر •

مادة ٧ ــ يكون للغرغة مدير يعينه مجلس أدارة الشركة ويحدد مكافأته السنوية بقرار منه ٠

هادة ٨ - يتولى مجلس ادارة العرف ومديرها ، ادارة العرفسة وتمريف شئونها على النمو النصوص عليه في القانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٧ المامر بالؤسسات العامة •

ولوزير المناعة أن يعترض على القرارات التي تفسدرها مجالس العرف المناعة خلال أسبوع من تاريخ صدورها ولا ينفذ القرار الا أذا تمك بعد المجلس بأغلبية / أعضائه •

مادة ٦ - تصدر قرارات مجلس مجلس الادارة بأغلبية أمسوات الماضرين وعدد تساوى الآراء يرجح الجانب الذي منه الرئيس ،

هادة ١٠ سيمين وزير الصناعة مندوبا أو أكثر لدى الفرقة ويجب لمحة اجتماعات مجلس الادارة أن يدعى المندوب الى كل اجتماع ٠

ويشترك مندوب الوزير في المداولات دون أن يكون له صوت معدود

مناعة مدنية .....مناعة مدنية

نهيها ويراعى قيام العرفة بتنفيذ القوانين واللوائح وله حق الاطلاع على دفاتر الغرفة وحساماتها ومحاصر اجتماع جمعيتها العمومية ومجلس ادارتها •

مادة 11 سلوزير الصناعة أن يطلب الى المرفة دراسة أى مسألة يميلها اليها وله أن يدرج في جدول أعمال مجلس ادارتها أي موضوع يدخل في اختصاصاتها •

#### **مادة ١٢ ــ تت**كون أموال الغرغة من :

 ١ — الاشتراكات التي تفرضها الغرفة على أعضائها بمقتضى قرارات تصدر منها وفقا أرد عكام اللائمة الأساسية الشتركة بعد اعتمادها مسن وزير الصناعة •

٢ ــ اعانات الحكومة ٠

٣ \_ العبات والوصايا على أن يصدر قرار بقبولها من وزير الصناعة

إلى الايرادات التي تحصل عليها المعرفة من أملاكها المعارية أو النقولة •

هادة ١٣ سم تقرر الاشتراكات التي تفرض على الأعضاء والشسار اليها في المادة السابقة بواسطة مجلس أدارة الغرفة ويراعي فيها أساسا رأس مال المنشأة وعدد من يعملون فيها •

مادة 18 س يكون للغرفة ميزانية مستقلة وتبدأ السنة المالية للغرفة في أول يولية وتنتهى في ٣٠ يونية من السنة المتالية على أنه بالنسبة السنة المالية الأولى تكون بدايتها من تاريخ صدور القرار الخاص بانشاء الغرفة على أن تنتهى في ٣٠ يونية من السنة التالية ٠

ويجب عرض الميزانية قبل شهر من العملُ بها على مجلس الادارة لاترارها ه ۵۲۰ ..... صناعــة مدنيــة

مادة 10 ــ تضع الغرقة حسابها الفتامى عن السنة المالية المنقضية ويعرض على وزير الصناعة لاعتماده خلال ثلاثة أشهر من انتهاء السنة المالية •

مادة 17 سيجوز بقرار من وزير الصناعة هل مجلس الادارة اذا وقمت منه مخالفة لأحكام القوانين واللوائح ولم يقم بازالة المخالفة رغم انذاره بذلك بكتاب موصى عليه بعلم الوصول ويعاد تكوين المجلس المجديد خلال شهر على الأكثر من صدور قرار حل المجلس السابق ه

مادة ١٧ سـ تحل الفرقة وتصنى أعمالها بقرار يصدر بموافقة أربعة أخماس أعضائها على الأقل على أن يعتمد القرار من وزير الصناعة بعد أخذ رأى اتحاد الصناعات المرية •

مادة 14 ــ تؤول أهوال الغرفة عند حلها نهائيا الى الأقرب غرضا لها ويتم ذلك بقرار من وزير الصناعة بعد أغذ رأى الاتعاد ٠

مادة 19 ــ لا يجوز اطلاق اسم الغرفة المسناعية لأية صناعة على غير الهيئات المنشأة وفقا لأحكام هذا القرار .

مادة ٢٠٠ سـ تنقل أموال العرف الصناعية المحالية الى العرف الصناعية المديدة وتحل محلها في جميع مالها من حقوق وما عليها من المترامات م

مادة ٢١ ــ على وزير المستاعة تتفيذ هسذا القرار ولسه اصدار القرارات اللازمة التنفيذه ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ،

صدر برياسة الجمهورية في ٥ ذى القعدة سنة ١٣٧٧ ( ٢٤ مايو سنة ١٩٥٨ ) .

مناعـة مدنيـة ...... ١٩٧٠

# قرأر رئيس الجمهورية العربية المتمدة بانشاء ممالس اللمية المناعة (١)

#### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على القانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٧ باصدار تسانون المؤمة ،

وَعَلَى الْقَانُونَ رَقَمَ ٢١ أَسَنَةَ ١٩٥٨ بِشَانُ تَنظيمُ الصَّنَاعَةُ وتَشْجَيعُهَا في الاتليم المصرئ ،

وطى القانون رقم ١ لسنة ١٩٥٨ بادخال بعض التعديلات عـــلى التشريعات القائمة في القليمي مصر وسوريا ،

وبناء على ما ارتاه مجلس الدولة ،

#### قىسىزى ؛

مادة ١ - تنشأ مجالس اقليمية للصناعة يصدر بتعديدها قرار من وزير الصناعة ٠

مادة ٢ سـ تضم المجالس الذكورة المنشآت الصناعية بالاتليم التى يتوافر فيها أحد الشرطين الآتيين:

- ( ١ ) أن يكون عدد الممال المستغلين بها أكثر من عشرين عاملا ٠
  - (ب) الا يقل رأس مالها عن خمسة الاف جنيه ٠

مادة ٣ ـ يختص المجلس الاقليمي بما يأتي :

١ ــ تقديم المقترهــات التي تعين وزير الصناعة في رســـم المُطَطّ

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٩: مايو سنة ١٩٥٨ - العدد ١٢) ٠

٥١/ مناعنة مدنينة

لتنمية الصناعية في الاقليم سواء كان ذلك بناء على طلب من الوزير أو من لمقاء نفسها •

٢ \_\_ العمل على تحسين حال الصناعة فى الاقليم ورعاية المسالح
 الشيركة للصناعات •

٣ \_ العمل على توافر الخدمات العامة للصناعة •

مادة ٤ - يكون للمجلس الالتليمي جمعية عمومية ومجلس أدارة ·

## الجمعية المعومية

هادة ٥ ــ تؤلف الجمعية العمومية من أعضاء يمثل كل منهم اهدى المنسات التي يضمها المجلس الالطيمي ٠

ويحضر اجتماعاتها مندوب عن وزارة المناعة ، ومندوب عن اتحاد المناعات ه

مادة ٦ -- تنتخب الجمعية العمومية من بين أعضائها ممثلي المنسات الصناعية بمجلس ادارة المجلس الاقليمي •

مادة ٧ - يكون انتخاب ممثلى الصناعات المسار اليهم في المادة السابقة على النمو الآتي:

ا سيعلن اتحاد الصناعات في أول كل سنة مالية عن فتح بساب الترشيح والدة المحددة له ويخطر المنشآت الصناعية في الاتليم بذلك بفطابات مسجلة .

٢ - يتقدم المرشمون بطلباتهم كتابة الى الاتماد في الموعد المحد •

٣ ــ يقوم الاتحاد بتبليغ المشآت المزمة بالانفسمام الى المجلس الاقليمي باسماء المرشعين وأسماء المشآت التي يمثلونها أن وجدت

وجنسية كل مرشح وسنه وكذلك بمكان وزمان انعقاد الجمعية المعومية وذلك بخطابات مسجلة •

 ٤ — يتم الانتخاب بالاقتراع السرى بواسطة لجنة مستقلة وبعضور مندوب مصلحة الرقابة الصناعية ومندوب انتحاد الصناعات • ويكون لكل عضو صوت واحد •

ه سيطن الاتحاد نتيجة الانتخاب ويبلغ بها وزارة المناعة في الميامي المكثر ٠

#### مجلس الادارة

مادة ٨ - يشكل مجلس الادارة الماص بالمجلس الاتليمي كل ثلاث سنوات بقرار من وزير الصناعة على النحو الآتي:

خمسة أعضاء من بين رجال الصناعة الشنغلين في الاقليم يختارهم وزير المناعة •

عشرة أعضاء تنتخبهم المنشآت الصناعية الاقليمية • وينتخب الأعضاء من بينهم رئيسا للمجلس •

مادة ٩ ـ يباشر مجلس الادارة الاغتصامسات المنصوص عليها في المادة الثالثة من هذا القرار ٠

مادة ١٠ ــ تصدر قرارات المجلس بأعلبية أصوات أعضاء العاضرين وعند تساوى الآراء يرجح الجانب الذي منه الرئيس •

وترنمع القرارات الى وزير الصناعة لاعتمادها •

فاذا اعترض الوزير على قرار الجلس لا ينفذ القرار الا أذا تمسك به المجلس مرة ثانية بأغلبية // أعضائه م

٥٧٠ .....مناعـة مدنيــة

## في مالية المجلس والميزانية والحساب الختامي

مادة 11 ــ تتكون أموال المجلس من المبالغ الآتية :

- ١ ــ الاشتراكات التي يقرها المجلس ويلزم بها الأعضاء ٠
  - ٧ \_ الاعانات المكومية ٠
- ٣ ــ العبات والوصايا التي يتم تبولها بموافقة وزير المساعة .
  - ٤ -- ايرادات المجلس من أملاكه العقارية أو المنقولة -

هادة ١٢ ــ تقرر الاشتراكات المتى تفرض على الأعضاء والمسار اليها في المادة السابقة بواسطة مجلس ادارة المجلس الاقليمي ويراعي فيهسا أساسا رأس ماك المنشأة وعدد من يعملون فيها ه

مادة ١٣ س يكون لكل مجلس ميزانية مستقلة وتبدأ السنة المالية للمجلس فى أول يولية وتنتهى فى ٣٠ يونية من كل سنة على أنه بالنسبة للسنة المالية الأولى تكون بدايتها من تاريخ صدور القرار الخاص بانشاء المجلس على أن تنتهى فى ٣٠ يونية من السفة المالية التالية .

ويجب عرض الميزانية قبك شهر من الممل بها على الجمعية العمومية الاقدارها ه

مادة 18 سيفسع المجلس حسابه الختامي عن السنة المالية المنقضية ويعرض على الجمعية المعومية لاقراره خلال ثلاثة أشهر من انتهاء السنة السالية «

#### تي عل المجلس الاقليمي

هادة 10 - يمل المجلس وتصفى أعماله بقرار تصدره الجمعية المعومية بموافقة الله المعالية على الأتك ه

مناعـة مدنيـة .....مناعـة مدنيـة

وبيجب أن يعتمد قرأر الحل من وزير الصناعة -

ويجوز بقرار من وزير الصناعة على مجلس الادارة اذا وقعت منه مخالفة لأعكام هذا القرار ولم يقم بازالة المخالفة رغم انذاره بذلك بكتاب موصى عليه ٠

ويعاد تشكيل المجلس المديد خلال شهر على الأكثر من صدور قرار هل المجلس السابق •

مادة ١٦ ــ تؤول أموال المجلس الاقليمي في حالة العل الى المجلس الاقليمي الجديد الذي يشكل بدلا منه ٠

مادة ١٧ ـــ على وزير الصناعة تتفيذ هذا القرار وله اصدار القرارات اللازمة لتنفيذه ويعمل به من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية ،

صدر برياسة الجمهورية في ٥ ذي القعدة سنة ١٣٧٧ ( ٢٤ مايو سنة

٥٧٠ مناعـة مدنيـة

## قرار رئيس الجمهورية الغربية المتحدة رقم ٥٣ أسنة ١٩٥٨ بتنظيم اتماد الصناعات (١)

## رئيس الجمهورية »

بعد الاطلاع على القانون رقسم ٣٢ اسسنة ١٩٥٧ باصدار قسانون المؤسسات المامة ،

وعلى القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ بشأن تنظيم وتشجيع الصناعة ، وعلى ما أرتآء مجلس الدولة ،

#### تبيرر:

مادة 1 - تكون الغرف الصناعية الشكلة تنفيذا لأحكام القانون رقسم ٢١ لبنة ١٩٥٨ فيما بينها اتحادا يسمى « اتحاد الصناعات بالاقليم المسرى » •

هادة ٢ سيقوم الاتحاد بالمناية بالمسالح المستركة للقائمين بالمساعة الممرية ويتوفى تنسيق أعمال الغرف الصناعة ويشرف على حسن سير هذه الهيئات ويعاون المحكومة فى وضع سياسة صناعية للبلاد وتنفيذها • ويبدى رأيه فى التشريعات والنظم المتصلة بالمسناعة •

مادة ٣ ــ يكون مقر الاتحاد القامرة .

#### الجمعية المعومية

هادة ؟ ــ يكون للاتحاد جمعية عمومية ومجلس ادارة .

مادة ٥ - تشكل الجمعية العمومية للاتحاد على الوجه الآتي :

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٩ مايو سنة ١٩٥٨ - العدد ١٢٠

صناعـة مدنيـة .... مناعـة مدنيـة

(1) مندوبون تنتخبهم الجمعيات المعومية الغرف الصناعية من بين الأعضاء الذين ترشعهم كل غرفة ، ويصدر بتحديد عدد المندوبين بالنسبة لكل غرفة قرار من وزير الصناعة (١) .

( س ) أربعة مندوبين عن وزارة الصناعة بحكم وظائفهم وهم :

مدير عام مصلحة الرقابة المناعية ...

ميدر عام مصلحة الكفاية الانتاجية والتدريب المهنى .

مدير عام مصلحة المناجم والوقود • وكيا مصلحة التنظيم الصناعي الشؤون المواصفات •

مادة ٦ سيدعو مجلس ادارة الاتحاد الجمعية العمومية للانعقاد في مقره بالقاهرة خلال النصف الأول من السنة لسماع تقريره وتقرير مراجعي الحسابات للموافقة على حسابات السنة السابقة والتداول في الموضوعات الواردة في جدول الأعمال •

وتدعى الجمعية المعومية الى اجتماعات غير عادية اذا رأى المجلس ذلك أو بناء طلب مراجعى الحسابات واذا طلب ثلث أعضاء الجمعية دعوتها الى الاجتماع بشرط أن يبينوا أسباب ذلك كتابة فى الطلب المقدم منهم ، كما يجوز ذلك لوزير الصناعة فى جميع الأحوال ،

مادة ٧ مد ترسل الدعوات مرفقا بها جدول الأعمال قبل التساريخ المحدد لانعقاد الهيئة بثلاثة أيام على الأقل بالبريد المومي عليه غير أنسه في حالة الضرورة تصح الدعوة قانونا تليفونها أو تلفرافها •

ويفتح الرئيس جلسة الهيئة ويدير مناقشتها ويهدد نسوع البحث ويأذن بالكلام ، ويقترح اقفال باب المناقشة ويمان ما تقرره الهيئة مسن قرارات ٠

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير المناعة رقم ٢١٨ لمنة ١٩٧٤ بشأن انتخاب ثلثى أعضماء مجلس ادارة اتحماد الصناعات ( الوقمائع المصريمة في ١٩٧٤/٤/٢٢ ما العدد ٨٩ ) ٠

۵۷٤ ..... مناعبه مدییه

مادة ٨ سـ تصدر القرارات بالأغلبية المطلقة لن أعطوا أصواتهم فعلا ، وعند تساوى الأصوات يرجح الجانب الذي منه الرئيس •

#### مجلس الادارة

مادة ٩ - ( مستبدلة بقرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ١٩ السنة ١٩٨١ ) يتكون مجلس ادارة الاتحاد من ٢١ عضوا ، تنتخب الجمعية الممومية ثلثى الأعضاء ، ويصدر قرار من وزير الصناعة والثروة المدنية بتعيين الثلث الباقى ، على أن يكون من بينهم مندوب عن وزارة الصناعة والثروة المدنية ويجب أن يكون ثلثا أعضاء المجلس على الأقل من المعربين ، وتكون مدة المضوية ثلاث سنوات قابلة المتجديد ،

ويعين وزيد الصناعة والثروة المدنية من بين أعضاء المجلس رئيسا له ووكيلين أحدهما من العاملين بالقطاع المام والثاني من القطاع الخلاص ، ويعل الوكيك الذي يحدد وزير الصناعة والثروة المعدنية محل الرئيس عند غيابه •

ويجتمع المجلس بناء على دعوة من وزير الصناعة والثروة المعنية أو من رئيس المجلس ويشترط لمسحة الاجتماع حضور غالبية أعضاء المجلس على أن يكون من بينهم العضو المين عن وزارة الصناعة والثروة المعدنية ، وتصدر القرارات بأغلبية أصوات المسافسرين فيما عدا المسالات التي تتسترط فيها أغلبية خاصة وعند التساوى يرجح الجانب الذي منه الرئيس ،

ويرفع الرئيس قرارات مجلس الادارة والجمعية الممومية الى وزير الصناعة والثروة المدنية ، ولا تنفذ هذه القرارات الا بعد اعتمادها منه ، ويعتبر نوات ثلاثين يوما على ارسالها دون قرار بمثابة موافقة عليها .

على أنه في حالة اعتراض الوزير لا ينفذ القرار الا اذا تعمل بسه المجلس ثانية باغلبية ثلاثة أرباع الأعضاء . مِتَاعِـةً مدنيـة .....مناعِـة مدنيـة

#### مكتب الاتماد

مادة ١٠ سـ ( مستبطة بقرار رئيس جمهورية مصر المربية رقم ١٩ السنة ١٩٨١ ) يتكون مكتب الاتحاد من الرئيس والوكياين والمدير وعضوين ينتخبهما مجلس ادارة الاتحاد من بين اعضائه بالاقتراع السرى بالأغلبية النصوات الأعضاء الماضرين ٠

واذا خلا معل أحد العضوين المنتخبين ينتخب مجلس الادارة في أول اجتماع له عضوا يحل معله ، ويعاد تشكيل مكتب الاتعاد كلما أعيد تشكيل مجلس الادارة »

مادة ١١ ــ يجتمع الكتب بناه على طلب الرئيس ، وله الاختصاصات الآتية :

١ ــ دراسة المسائل التي تعرض على مجلس الادارة والاتصسال - المجهات المنتصة في هذا المدد •

٧ \_ الاشراف على سير العمل في الاتحاد •

٣ ــ البت في المسائل التملقة باشتراكات أعضاء الاتحاد وتنظيم
 مصالحهم الشتركة مع الاتعاد •

ع \_ وضع تقرير الميزانية وادارة أموال الانتماد المنقولة والمقارية •

م حما يتولى على وجه العموم جميع السلطات غير المفسسة على
 التحديد للجمسة العمومية •

#### المستير

هادة ۱۲ سـ يكون للهيئة مدير يمين بقرار من مجلس الادارة وتكون له الاختصاصات المنصوص عليها في القانون رقم ۳۲ لسنة ۱۹۵۷ المخاص بالمؤسسات العسامة •

ولا يجوز له الجمع بين الوظيفة وأى عمل آخر يتقاضى عنه أجرا الا باذن من وزير الصناعة ٠

مادة ١٣ ــ تخطر الغرف الصناعية المدير بجميع الاجتماعات التى تسقدها أو يمقدها مجلسها وترسل اليه جداول أعمال هذه الاجتماعات والقرارات التى تتخذها الغرف فى اجتماعاتها وكذلك محاضرها بعدد الاجتماعات مباشرة •

وللمديد المق في مضور هـذه الاجتماعات أو انتداب من يمثله المضورة .

مادة 18 على المدير عرض المسائل المشار اليها في المادة السابقة على هيئة المكتب ، والهيئة الدى في أن تطلب الى الفرف اعادة النظر في قراراتها اذا لم تكن متفقة مع المسالح المام مع رغع تقرير في هذا الشأن الى وزير المساعة •

#### مالية الاتحاد

#### . مادة ١٥ - تتكون مالية الانتماد من :

١ - الاشتراكات التي يفرضها مجلس الادارة على الأعضاء ٠

٢ - ألعبات والوصايا والتبرعات التي يصدر بقبولها قرار من مجلس الإدارة .

- ٣ أيرادات أملاكه المقارية والمنقولة ،
  - ٤ ــ أعانات المكومة •

#### اهكسام عسامة

مادة ١٦ سيجوز بقرار من وزير الصناعة حل مجلس ادارة الانتماد اذا وقت منه مفالفة لأحكام القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ . ويعاد تكوين

صناعــة مدنيــة ......

المجلس الجديد خلال ستة أثسهر من صدور قرار هل المجلس السابق على الأكثر •

كما يجوز حل المجلس اذا صدر قرار من المجمعية العمومية بموافقة ثلثي الأعضاء على الأتل بعد اعتماد ذلك من وزير الصناعة •

وعند حلى مجلس الادارة يصدر قرار من وزير الصناعة بتشكيل لجنة الصناعة لتصريف أعمال المجلس المنحل وذلك لمين تشكيل المجلس الجديد •

مادة ١٧ ـ على مندوبي وزارة المناعة لدى الاتحاد مراعاة قيام التحاد المناعات بتنفيذ القوانين واللوائح وله حق الأطلاع على دغاتر الاتحاد وحساباته ومحاشر اجتماع جمعيته المعومية ومجلس ادارتها ٠

هاد ۱۸ ـ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ويعمل به من تاريخ نشره ، ولوزير الصناعة اصدار القرارات اللازمة لتنفيذه •

صدر برياسة الجمهورية في ٥ ذي القعدة سنة ١٣٧٧ ( ٢٤ مايو سنة ١٩٥٨ ) °

and the second

the wind the control of the control

 $(x_1, x_2, \dots, x_n) \in \mathcal{C}$ 

( م ٣٧ ـ موسوعة مصر ج ١٧ )

en grande en de Arres de Arres. Orientes ۵۷۸ ... مناعـة مدنيـة

## قانون رقم ٩٩٦ لسنة ١٩٥٥

بشان المواد السامة وغي السامة ومستحضراتها التي تستعمل في الصناعة بوجه عام ايا كان شكلها (١)

باسم الأمة

مجلس الوزراء

بعد الاطلام على الاعلان الدستورى الصادر في ١٠ من غبراير سنة ١٩٥٣ ع

وعلى القرار الصادر في ١٧ من نوفمبر سنة ١٩٥٤ بتخويل مجلس الوزراء سلطات رئيس الجمهورية ،

وعلى القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ المعدل بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ في شأن مزاولة مهنة الصيدلة ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

وبناء على ما عرضه وزير الصحة العمومية والتجارة والصناعة ،

#### أصدر القانون الآتي :

مادة 1 - يخضع لاشراف وزارة التجارة والصناعة الاتجار فى أية مادة من المواد السامة وغير السامة ومستحضراتها التي تستعمل فى الصناعة ويصدر بتنظيم استيرادها وتداولها والاتجار فيها قرار من وزير التجارة والصناعة (٢) .

(۱)الوقائع المصرية في ۱۳ أكتوبر سنة ۱۹۵۵ ـ العدد ۷۹ مكرر (تابع) .

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الصناعة رقم ١٣٨ أسنة ١٩٥٨ بتنظيم الاستيراد والتداول والاتجار في المواد السامة ومستحضراتها التي تستعمل في الصناعة ( الوقائم الممرية في ٢ /١٩٥٨/٦/ العدد ٤٣ ) ٠

صناعــة مدنيــة .........

هادة ٢ - يلتى النص الوارد بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ المدل بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ فى شأن مزاولة مهنة الصيدلة تحت عنوان « الجدول الثامن » •

مادة ٣ سعلى وزراء الصحة العمومية والتجارة والصناعة والمالية والاقتصاد تنفيذ هذا القانون كل منهم فيما يخصه ، ويعمل به من تاريخ نشره في المجريدة الرسمية ،

صدر بديوان الرياسة في ٢٥ صغر سنة ١٢٧٥ ( ١٢ أكتوبر سنة ١٢٥٥).

 $\frac{1}{1+(n+1)} \frac{1}{n} = \frac{1}{n} \frac{1}$ 

. .

۵۸ ..... صناعـة فدنيـة

# قرار وزير الصناعة رقم ١٣٨ لسنة ١٩٥٨

صادر بتاريخ ٢٢ مايو سنة ١٩٥٨ بتنظيم الاستيراد والتداول والاتجار في المواد السامة ومستحضراتها التي تستعمل في الصناعة (١)

## وزير المناعة

بعد الاظلاع على المادتين الأولى والثانية من القانون رقم ٩٩٩ لسنة ١٩٥٥ ،

وعلى القرار الوزارى رقم ٤٧١ لسنة ١٩٥٥ من وزير التجسارة والمناعة ،

وعلى القرار الجمهوري رقم ٣ لسنة ١٩٥٦ بانشاء وزارة الصناعة ، وعلى ما ارتآء مجلس الدولة ،

#### قىسىرن :

مادة ١ س ( مستبدلة بقرار وزير الصناعة رقدم ١٨ لسنة ١٩٥٩ ) للاتجار فى المواد الكيماوية السامة وغير السامة التى تستعمل فى الصناعة يجب المصول على ترخيص من مصلحة الرقابة الصناعية على الا يتعارض ذلك مع ما تتص عليه قوانين وقرارات أخرى تنظم مزاولة الممل فى هذه المواد لأغراض طبية وتشرف على تنفيذ أحكامها وزارة الصحة المعومية أما أحصاب المتراخيص السابق المصول عليها فى ظل القانون القديم فيستعم المعلم بتراخيمهم وعليهم أن يتقدموا بها خلال عشرة شهور من تاريخ الممل بهذا القرار الى مصلحة الرقابة الصناعية للحصول على تراخيص جديدة بالمواد التي يتجرون فيها ٠

<sup>(</sup>١) الموقائع المصرية في ٢ يونية سنة ١٩٥٨ - العدد ٤٣ .

صناعـة مدنيـة .....مناعـة مدنيـة

مادة 1 مكرراً - ( مضافة بقرار وزير الصناعة رقم ٣٤٧ لسنة ١٩٦٣ ) يستثنى من الترخيص المشار اليه فى المادة السابقة المواد غير السامة التي تستوردها أو تشتريها المضائم الاستعمالها فى صناعة منتجاتها •

مادة ٢ سـ ١١٠ يشترط في طالب المترخيص أن يكون مستوفيا للشروط الآتية :

 ان يكون حاملا لاحدى الشهادات التوسطة على الاتل ويجيد القراءة والكتابة باحدى اللغات الأجنبية .

٢ ... ألا يقل سنه عن ٢١ سنة ميلادية .

٣ ــ أن يجتاز امتمانا يؤديه بمصلحة الرقابة السناعية •

وتُقتمر الرخمة على المواد التي يرخمن للطالب بعزاولة الانتجار

يعقى الطاملون على تراخيص سابقة مبن وزارة المسحة وغير الماملين على مؤهلات متوسطة الذين يؤدون بنجاح ، الامتحان السذى تعقده وزارة المبناعة ( مصلحة الرقابة الصناعية ) في هذا الشأن من شرط المصول على المؤهل المطلوب •

ومع ذلك يعنى صاحب المسنع الذى يتولى ادارة مغزن المسنع وكذلك الموظف الذى ترشمه شركات ومصانع القطاع العام لهذا المرض من شرط المصول على اللوطف •

كما يعفى الحاصلون على مؤهلات جامعية أو عالية الذين يتولون ادارة مخازن المواد السامة من تأدية الامتحان •

<sup>(</sup>١) معدلة بقرارى وزير الصنعة رقم ٣٨٣ لنسنة ١٩٦١ ( الوقسائع المصرية في ١٩٦١/٧/٢٤ - العدد ٥٨ ) ورقم ٩٩ لسنة ١٩٦٧ ( الوقسائع المصرية في ١٩٦٧/١٣/١٤ - العدد ٢٥٥ )

۵۸۲ ..... مبناعــة مدنيــة

هادة ٣ -- ( الفقرة الأخيرة مضافة بقرار وزير الصناعة رقم ٩٩ لسنة ١٩٩٠ ) لا يجوز الجمع بين هذا الترخيص وملكية أى مؤسسة صيدلية ولا يسرى هذا الحظر في ذلك عند الممل بهذا القرار •

مادة ٤ ــ ( الفقرة الأغيرة مضافة بقرار وزير الصناعة رقم ٩٩ لسنة المرخيص على الاستمارة الخاصة بذلك والتي يمكن المصول عليها من مصلحة الرقابة الصناعية مصحوبا بالمستندات الآثية :

- ( ۱ ) شهادة الميلاد المفاصة بصاحب الترخيص والمسدير المسئرل . أو مستخرج رسمي منها •
- (ب) صحيفة عدم وجود سوابق ، وصورة شمسية من بطاقة تحقيق الشخصية المخاصتين بكل من صاحب الترخيص والدير المسئون
  - ( ج)" ايصال أداء رسم نظر قدره خمسة جنيهات ٠
- (د) رسم تخطيطي للمحل من مسورتين ووصف للمحل موضحا بهسا التهوية والشوء ٠
  - ( ه ) عقد أيجار المحل أو صورة منه أو مستند الملكية ٠

وتعفى شركات ومصانع القطاع العام من تقديم المستندات الموضحة بالبنود (أ، ب، ، ه) سالفة الذكر ، ويكتفى بتقديم بيانات عنها •

هادة ٥ – لا يمنح الترخيص اذا كان الطالب صاحب محل للاتجار في هذه المواد وصدر عليه حكم ترتب عليه اغلاق المحل ٠

ویجب أن تكرن المعلات المدة الاتجار فی هذه المواد أو التخزینها مصلة بالشارع رأسا ولا یجوز أن یكون لها باب دخول مشترك مم أی مسكن خاص أو محل آخر أو منافذ تتصل بأی شیء من ذلك ، كما یجب أن تكون مستوفیة للاشتراطات المفنیة وأی اشتراطات أخری تعلنها مصلحة الرقابة المسناعیة ،

مناعـة مدنيـة .....مناعـة مدنيـة

وي تبر الترخيص ملعى أذا باشر صاحبه الاتجار في هذه المواد في محل آخر أو شغل محله بتجارة أخزى أو ادارة لفرض آخر غير السذى منح الترخيص من أجله •

مادة ٦ - لا يجوز المرخص له أن يتنازل عن الترخيص المير .

هادة ٧ - على صاحب الترخيص عزل المواد السامة عن الأمسناف الأخرى وطيه أن يتولى حركة البيع والشراء في محله بنفسه ، ولا يجوز لسه أن ينيب عنه وقت غيابه أحدا ، واذا تغيب صاحب المحل وجب عليه اعلاق الأمكنة المحتوية على المواد السامة المرخص له بالاتجار فيها وحفظ مفاتيحها معه أو اغلاق أبواب المحل وحفظ مفاتيحها والا جاز اغلاق المحل اداريا ،

مادة ٨ - اذا كان طالب الترخيص شخصا اعتباريا وجب عليه أن يمن مديرا للمحل وبسرى عليه مسا نص عليه في المواد ١ و ٢ و ١ و ٧ كما يجب تقديم صورة معتمدة مسن سند انتساء الشخص الاعتباري ومستداته الدالة على التسجيل أو القيد أو الشير وغقا للقانون ٠

واذا ترك مدير المحل أدارته وجب عليه اغلاقه وتسليم مفاتيحه الى الجهة الادارية التابع لها المحل مع المطار مصلحة الزقابة الصناعية بكتاب موسى عليه ، ويستمر الاغلاق حتى يمين مدير جديد .

هادة ٩ سيجب أن يكتب اسم صاهب المحل ومديره ورقم الترخيص ونوع تجارته على واجهة المحل بحروف ظاهرة باللغة العربية كما يجب ترويد المحل بالموازين والسنج والمكاييل •

مادة ١٠ سيجب على صاحب الترخيص الحصول مقدما على موافقة ( مصلحة الرقابة المناعية ) على كل تعديل يراد احداثه في المحل وعليه

٥٨٤ .... صناعـة مدنيـة

أن يقدم طلبا بذلك مصحوبا بوصف دقيق للتمديلات المطلوب اجراؤها ورسم هندسي لها من صورتين وعليه أن ينقذ كافة الاشتراطات المفروضة .

مادة 11 — اذا أراد صاحب الترخيص تخزين مواد سامة تريد على سعة مفزنه في معلى آخر وجب عليه المصول على ترخيص بذاك مقدما من مصلحة الرقابة الصناعية ، وعلى الطالب أن يقدم الأوراق النصوص عليها في البند (١٤) من المادة ٤ وتسرى عليه أحكام المادة و على أن يخصص المعلم الآخر التخزين فقط دون البيع وعلى صاحب المحل أو الدير أن يخلقه ويحفظ مناشيحه معة .

هادة 17 - لا يجوز استعمال المحل المرخص فيه أو محل التخزين الأى غرض آخر في حفظ المواد المنصرف من أجلها الترخيص دون سواها ولا يجوز بيمها أو حفظها أو شراؤها أو تخزينها الا من المحال المرخص فيها و

مادة ١٣ سبب أن تكون الواد السامة معبوطة في عبوات ملائمة ومتينة ومكتوب عليها بخط واضع السم المسنف بالكامل واسم المسنع الوارد منه ومقدار العبوة وأنها مغصصة للاستعمال الصناعي فقط على أن يكتب على المبوات كلمة (سام ) باللغة المربية ولفة أجنبية واحدة على الأقل في مكان والمسح وبلون أحمر وبحروف والمسحة وتوضع المبوات في مكان طاهر •

هادة ١٤ ــ لا يجوز بيع المواد السامة بالجملة لغير التجار المرخمر. لهم ف الاتجار فيها أو أسحاب المسائع الماسلين على ترخيس بذلك من مصلحة الرقابة الصناعية •

ويجوز البيع بالتجزئة لأى شخص للاستعمال في الأغراض الصناعية فقط بشرط أن يكون الشترى قد أثبت شخصيته بموجب بطاقة شخصية

صناعــة مدنيــة

ويعظر على أى حال بيع أو تسليم أى صنف من الأصناف السامة لأى شخص يكون سنه أقل من ٢١ سنة ميلادية .

والكميات التى تباع من المواد السامة بالتجزئة يجب أن تسلم داخل اكياس أو أوعية محكمة السد ويلصق عليها بطاقات باسم المحل وعنوانه واسم المادة وجميع ما نص عليه بالمادة ١٤ ويبين عليها أنها معدة للاستعمال الصناعي فقط ٠

هادة 10 سيجب على صاحب المطل أو مديره أن يكون لديه دغتر مرقومة صفحاته ومخترمة بخاتم مصاحة الرقابة الصناعية ويجب أن يقدد غيسه الوارد مسن جميع المواد الكيماوية السامة المبينة في الكشف المرقق (١٦) والمنصرف منها أولا بأول ويجب أن يكون القيد بخط واضح دون أن يتخلله بياض أو يقع فيه شطب أو تعيير أو كتابة على المهامش ويجب ترتيب التاريخ على أن يبين في قيد الوارد اسم الصنف ومقداره وتاريخ وروده الى المحل واسم البائع ولقيه وصناعته كما يقيد به في المنصرف اسم المسنف ومقداره وتاريخ بيمه والغرض الذي طلب من أجله وكذا اسم المسترى ولقيه وصناعته وعنوانه ورقم بطاقته الشخصية ويترقع وكذا اسم المبنة في الدفتر مطابقة الموات عند المورد في أي وقت والكياب

وتحفظ الدفاتر والفواتير بالمعل لدة خمس سنوات ابتداء من آخر تيد بالدفتر وتقدم كلما طلبها مفتشم مصلحة الرقابة المناعية ويجب على أصحاب ومديرى هذه المعال أن يرسلوا الى مصلعة الرقابة المناعية جميع البيانات التي تطلب منهم بكتب موصى عليها •

<sup>(</sup>۱) لم ينشر الكشف المرفق اكتفاء بنشره في الوقائم المصرية وقد تعدل بقرارات وزير الصناعة رقم ۲۵۰ لسنة ۱۹۲۷ ( الوقائم المصرية في المعربية في ۱۹۳۲/۱/۵ ملحق ) ورقم ۱۸ لسنة ۱۹۳۵ ( الوقائم المصرية في ۱۹۳۵/۵/۲۱ ما العدد ۳۵ ) ورقم ۱۸ لسنة ۱۹۳۹ ( الوقائم المصرية في ۱۹۳۲/۳/۲۸ ما العدد ۲۵ ) ۰

مادة ١٦ - جميع المواد السامة المستعملة المزغراض الصناعية يجب عند وصولها الى الجمرك أن توضع منعزلة عن البضائع الأخرى ولا يفرح عنها الا للاتسخاص المرخص لهم فقط بالانجار غيها وعلى أن تكون واردة بالسمائهم ولعسابهم أو لحساب أصحاب المانع السموح لهم باستعمالها وعلى مصلحة المحمارك أن تخطر مصلحة الرقابة الصناعية بنوع وكمية المدة المفرج عنها واسم المستورد •

مادة ١٧ — ( الفقرة الأخير مضافة بقرار وزير الصناعة والبترول والثروة المعدنية رقم ٥٥٤ لسنة ١٩٧٠ ) يجب على أصحاب المسانع الذين يستعملون المواد الكيمائية السامة الحطار مصلحة الرقابة الصناعية ببيان عنوان المسنع ورقم الرخصة المعنوجة اليه ونوع الصناعة والأصناف التي تستعمل فيها والكميات التي تستعمل عمام ٠

ويجب على صاحب المستم الرخص له باستعمال هذه الواد حفظها في محل معلق تحفظ مفاتيحه معه أو مع مدير المسنع كما يجب أن يكون استعمالها مقصورا على استهلاكها للمساعة في المسنع ذاته كما يسرى على المسانع ما ورد في هذا القرار من الأحكام الخاصة باستيراد هذه المراد وتداولها والاتجار فيها ه

ومع ذلك لا تلتزم مسك الدفتر المنصوص عليه فى المادة ١٥ الشركات المساعية التي تتبع فى قيد الواردات طريقة العساب الالكترونية ٠

مادة ١٨ - كل من يخالف هذا القرار يجوز الغاء ترخيصه وغلق. معله اداريا •

مادة ٢٦ ــ يعملُ بهذا القرار بعد شهر واحد مسن تاريخ نشره في الوقائم الصرية ،

صناعــة مدنيــة .....

# قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١٩٢٤ لسنة ١٩٦١ بتخويل وزير الصناعة المكزى سلطة تحديد اهجام الانتاج في المنشآت الصناعية المحلية وتحديد عدد الورديات بها (١)

ياسم الامة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤةت :

# قرر القانون الاتي :

مادة 1 ــ يخول وزير الصناعة المركزى سلطة تحديد الحجام الانتاج في المنشآت الصناعية المحلية وتحديد عدد ورديات العمل بعا

مادة ٢ - ينشر هذا الترار بقانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به في المليمي الجمهروية من تاريخ نشره ؛

مدر برياسة الجمهورية في ١٤ مقر سنة ١٣٨١ ( ٢٧ يوليو سنة ١٩٦١ ) •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٨ يولية سنة ١٩٦١ - العدد ١٦٩٠٠

٨٨٥ --- صناعــة مدنيــة

# مرسوم بقانون رقم ٣٢٨ أسنة ١٩٥٢ في ثنان العقوبات التي توقع على المثالفات الخاصة بالانتاج

باسم ملك مصر والسودان

#### ومي العرش الموقت

بعد الاطلاع على الاعلان الصادر في ١٥ من ديسمبر سنة ١٩٥٢ من القائد المام للقوات المسلحة بصفته رئيس حركة انجيش ،

وعلى القانون رقم ١ لسنة ١٩٣٩ بشأن المتوبات التي توقع على المفالفات المفاصة بالانتاج ،

وعلى ما ارتآء مجلس الدولة ،

وبناء على ما عرضه وزير المالية والاقتصاد . وموافقة رأى مجلس الوزراء ،

#### رسم بما هو آٿ :

مادة 1 - كل مخالفة للقوانين أو للمراسيم الخامسة بالانتاج أو للوائح الصادرة بتنفيذها يعاقب عليها بالحبس مده لا تجاوز ستة أشهر وبغرامة لا تزيد على مائة جنيه أو باحدى هاتين المقوبتين وذلك مع عدم الاخلال بتوقيع الجزاءات الأخرى المنصوص عليها فيها •

هادة ٢ - يلغى القانون رقم ١ لسنة ١٩٣٩ المسار اليه ٠

مادة ٣ ـــ على وزيرى المالية والاقتصاد والمدل كل منهما فيما بيخصه تنفيذ هذا المقانون : ويعمل به من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية ،

صدر بقصر عابدین فی اول ربیع الثانی سنة ۱۳۷۲ ( ۱۸ دیسمبر سنة ۱۹۵۲ ) - ۰ صناعــة مدنيــة ' ..... مناعــة مدنيــة '

# قرار وزير الصناعة والتعدين رقم ۸۰۹ اسنة ۱۹۷۰ في شان الزام المنشآت الصناعية الخاصة بموافاة مصلحة الرقابة الصناعية ببعض البيانات (﴿﴿

#### وزير الصناعة والتعين

بعد الاطلاع على القانون رقم ٢١ أسسنة ١٩٥٨ في شسأن تنظيم المناعة وتشميمها ،

وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قىبىرر :

مادة أولى: على أصحاب منشآت القطاع الخاص المناعية الخاصمة لأحكام القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ المشار اليه أو القائمين على ادارتها مرافاة المراقبة العامة للدراسات والبحوث الاحصائية بمصلحة الرقابة الصناعية بصفة دورية في الأسبوع الأول من ينايد ، وأبريل ، ويونية وأكتوبر من كل سنة بالكميات المنتجة وقيمتها على أساس سعر بيع المسنع والخامات المستخدمة في تصنيعها ومصدرها بعد اعتمادها من المدير المسئول ، وطبقا للاستمارة التي تعدها المسلحة في هذا الشان .

مادة ثانية : ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ،

· · تحزيرا في ١٠ رجب سنة ١٣٩٥ ( ١٩ يولية سنة ١٩٧٥ ) ·

<sup>(</sup> ١٩٧٧ - الموقائع المصرية في ٢٨ يناير سنة ١٩٧٦ - العدد ٢٣ .

وه ..... مناعـة مدنيـة

# قرار وزير الدولة التنمية الادارية رقم ١٦ أسنة ١٩٨٩ (١)

# وزير الدولة للتنمية الادارية

بعد الاطلاع على القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ بنظام الماملين الدنيين بالدولة وتعدياته ،

وعلى قرار رئيس المجمهورية رقم ٤٩٤ لسنة ١٩٨٥ ف شأن الموافقة على اتفاقية منحة التدريب التنمية بمبلغ ٤ ملايين دولار ، بين حكومتى جمهورية مصر العربية ، والولايات المتحدة الأمريكية ،

وعلى الاتفاقية المبرمة بين وزارة المسئاعة ووزارة الدولة للتنمية الادارية بتاريخ ٢٦/٥/٢٠ >

وعلى قرار وزير شئون مجلس الوزراء ووزير الدولة للتنمية الادارية رقم ١٠١ لسنة ١٩٨٦ ، بشأن البناء التنظيمي والاختصاصات لنشاط شئون التدريب بوزارة الدولة للتنمية الادارية ،

وعلى موافقة السيد المهندس / وزير الصناعة المؤرخة ١٩٨٨/١٢/١٨ :

#### قسيرن:

مادة ١ سينشا مركز لتدريب قيادات الممناعة يسمى « مركز اعداد القادة للمسناعة » ويعتبر هذا المركز من المراكز المكونة لنشاط شئون التدريب ، التابع لوزير الدولة التنمية الادارية •

هادة ٢ ــ أغراض هذا المركز هي : تدريب القيادات الادارية العليا والمتوسطة بقطاع المسناعة ، ( للقطاعين العام والمفاص ) •

الوقائع المصرية في ١٩٨٩/٢/٢٢ - العدد ٤٦ .

صناعـة مدنيـة .....مناعـة مدنيـة

#### مادة ٣ سـ يتولى ادارة الركر:

- (أ) مجلس أمناء •
- (ب) مجلس تنفیدی ۰

#### مأدة ٤ ــ يشكل مجلس الأمناء على النحو التالي:

- ( ۱ ) وزير الصناعة ..... رئيسا
- (ب) وزير الدولة للتنمية الادارية ......عضوا
  - (ج) رئيس الجهاز المركزي المتنظيم والادارة ...... د
- (د)رؤساء هيئات القطاع المام الصناعي ..... اعضاء
  - ( ه) رئيس الادارة المركزية لمشروعات المتدريب بوزارة الدولة السرة الادارة .
- للتنمية الادارية ......عضوا عضوا عضوا ( و ) رئيس اتحاد المناعات ......عضوا
- (ز) عدد لا يزيد عن ثلاثة من تطاع الصناعة يخشارهم وزير الصناعة ويمينون لمدة سنة بقرار من رئيس المجلس .... أعضاء

مادة ٥ ـ يختص مجلس الأمناء بوضع السياسات المسامة لعمل المركز ، واعتماد الخطط الرفيسية المتملقة بتنفيذها ، ومتابعة وتقييم أداء المركز لهامه ،

وللمجلس أن يتخذ ما يلزم من القرارات لتمقيق أغراضه وفقا لأحكام هذا القرار وله على الأخص ما يلى:

- ( ! ) اعتماد القواعد واللوائح والنظم المتعلقة بسير العمل في المركز بما يكفل تقديم المفدمات المتدريبية بأعلى قدر من الكفاءة •
- (ب) اعتماد اللوائح والقرارات المتعلقة بالشئون الادارية والمالية بالمركز
   بما يتفق ومتطلبات الممل في مختلف نواهيه •

۵۹۲ .... مناعبة مدنية

(ج) اعتماد لائمة شئون العاملين بالمركز المتضمنة لما يستحقونه مسن مقابل الجهود غير العادية والأجور الاضاغية ، والحوافز المسادية والمعنوية ، والعلاوات والمكافآت التشهيعية ، والرعاية المسمية والاجتماعية والثقافية وغير ذلك من أمور تتعلق بالعاملين بالمركز ،

- (د) اعتماد قواعد الاستمانة بالمفبرات الوطنية والأجنبية في مجال التدريب ،
- ( ه ) اعتماد مشروع الموازنة التقديدية والحسساب المفتامي للموكز ، ورفعهما الى المجهات المفتصة .
  - (و) قبول الاعانات والمنح والمتبرعات و

مادة ٦ سلجلس الأمناء أن يشكل لجان دائمة أو مؤقتة مسن بين أعضائه لماونته في أداء مهامه . وله أن يضم لتلك اللجان أعضاء من داخل أو خارج الركز ، وله أن يضع لاتحة خاصسة لانظيم أعمساله وتوزيع الاختصاصات والمسئوليات على أعضائه ،

مأدة ٧ - يعقد مجلس الأمناء دورة عمل كل شهر على الأقل ، كما يجوز دعوته للانعقاد فى غير موعد الدررة العادية ، وذلك بناء على طلب من رئيسه ، أو خمسة أعضاء على الأقل ، وتصدر قرارات المجلس بأغلبية أصوات الحاضرين : فاذا تساوت الأصسوات يرجح الجانب الذى غيب الرئيس ،

مادة ٨ ــ يشكل المجلس التنفيذي على النحو التالي :

				لمشررعات ا				
رثيسا						الادارية	للتتمية	•
للرئيس	. نائبا				للمركز	الاكاديمي	المدير	(ب)
عضوا				لمركز	اداری ا	ألمالى وال	المدير	(4)
عضوين	اوب ا	م بالتن	اختياره	بالركز يتم	المدربين	من كبار	اثنان	( 4)

مناعـة مدنيـة .......

مادة ٩ ـ يختص الجلس التنفيذي للمركز بالآتي :

- ( ? )تنفيذ قرارات مجلس الأمناء •
- (ب ) وضم خطط وموازآنات التدريب السنوية للمركز •
- (ج) وضع المقواعد واللوائح اللازمة لمتنظيمُ المُمَلُ بالمركز مُنيا واداريا
  - (د) تقييم البرامج التدريبية وتطويرها ومتابعة وتقييم الدربين .
- (م) اعداد مشروع موازنة المركز التقديرية ، والعساب المنتامي لـــه وعرضهما على مجلس الأمناء لاعتمادهما .
- (و) اعداد تقرير سنوى عن أعمال المركز متضمنا الاقتراحات اللازمة التحسين أداء المفدمات التدريعية •
  - (ز) اصدار الكتيبات والنشرات المنية .

مادة ١٠ ــ للمجلس التنفيذي أن يشكل لجان دائمة أو مؤقتة من بين أعضائه لماونته في أداء مهامه ، وأن يضم لتلك اللجان أعضاء من داخل أو خارج المركز ٠

مادة 11 سيمقد المجلس التنفيذي دورة عمل كل أسبوعين على الأقل ، كما يجوز دعرته للانمقاد في غير موعد الدورة المادية ، وذلك بناء على طلب من رئيسه ، أو ثلاثة أعضاء على الأقل ، وتصدر قرارات وتوصيات المجلس بأغلبية أصوات الماضرين ، فاذا تساوت الأصوات ، يرجح الجانب الذي فيه الرئيس ، وعند غياب الرئيس يمك نائبه ممله ،

مادة 17 سيكون للمركز موازنة تقديرية ، بتولى المجلس التنفيذي اعدادها تبل بدء السنة المالية بثلاثة أشهر على الأقل ، وعرضها على مجلس الأمناء لاعتمادها وتقديمها الى الادارة المركزية الشروعات التدريب بوزارة الدولة المتنمية الادارية ، لتضمينها مشروع موازنتها ، كما يتولى المجلس التنفيذي اعداد المسلب المتامى المتقديري ، خلال ثلاثة أشهر (م ٢٨ سـ موسوعة مصر ج ١٧)

٥١٤ ..... صناعــة مدنيــة

على الأكثر من انتهاء السنة المالية وعرضه على مجلس الأمناء لاعتماده ورفمه الى الجهة المفتصة سالفة الذكر •

# مادة ١٣ ــ تتكون أموال المركز من الموارد الآتية :

- ( أ ) الاعتمادات المخصصة لمسه في ميزانية الادارة المركزية لمشروعسات التدريب بوزارة الدولة للتنمية الادارية •
  - (ب) الاعانات والهبات والمنح والتبرعات التي يقبلها مجلس الأمناء •
- (ج) الموارد الأخرى التي يقرر مجلس الأمناء اضاغتها الى أموال المركز •

مادة ١٤ - يسرى على هذا المركز فيما لم يرد بشأنه نص خاص ف هذا القرار أحكام قرار وزير شئون مجلس الوزراء ووزير الدولة للتنمية الادارية رقم ١٠١ لسنة ١٩٨٦ بشأن البناء التنظيمي والاختصاصات لنشاط شئون التدريب بوزارة الدولة للتنمية الادارية ٠

مادة 10 س يصرف الرئيس وأعضاء مجلس الأمناء مكافأة عن كل جلسة من جلسات المجلس قدرها ( ٥٠ جنيها ) ويصرف الرئيس وأعضاء المجلس التنفيذي مكافأة عن كل جلسة من جلسات المجلس قدرها ( ٢٥ جنيها ) ٠

مادة ١٦ - على الجهات المختصة تنفيذ هذا القرار ،

صدر برئاسة مجلس الوزراء في ٨ رجب سنة ١٤٠٩ ( ١٤ فبراير سنة ١٩٨٩ ) •

دكتور / عاطف عبيد

صناعـة مدنيـة ......

قانون رقم ٤٩٩ لسنة ١٩٥٥

بشأن المواد السامة وغير السامة ومستحضراتها التي تستعمل في الصناعة بوجه عام أيا كان شكلها (١)

بأسم الأمة

مجلس الوزراء

بعد الاطلاع على الاعلان الدستورى الصادر في ١٠٠ مـن غبراير سنة ١٩٥٣ ؛

وعلى القرار الصادر ف ١٧ من نونمبر سمئة ١٩٥٤ بتفويل مجلس الوزراء سلطات رئيس الجمهورية ،

وعلى المتانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ المعدل بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ فى شان مزاولة مهنة المسيدلة ۽

وعلى ما أرتاء مجلس الدولة ؛

وبناء على ما عرضه وزير الصحة العمومية والتجارة والصناعة ،

#### أصدر القانون الآتي:

مادة ١ سيخضع لاشراف وزارة التجارة والصناعة الاتجار في أيسة مادة من المواد السامة وغير السامة ومستحضراتها التي تستعمل في الصناعة ويصدر بتنظيم استيادها وتداولها والاتجار فيها قرار من وزير التجارة والصناعة به

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٣ اكتوبر سنة ١٩٥٥ ـ العدد ٧٠ مكرر( تابع ) ,

١٩٠٥ ..... مناعبة مدنية

مادة ٢ سيلمى النص الوارد بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ المدل بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ في شأن مزاولة مهنة الصيدلة تحت عنوان د الجدول المنامن ٣٠٠

مادة ٣ سـ على وزراء الصحة العمومية والتجارة والصناعة والمالية والالتتصاد تنفيذ هذا القانون كل منهم فيما يفصه ، ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ،

المحتور بديوان الزياسة في ٢٥ صفر سانة ١٣٧٥ ( ١٢ اكتوبر سانة ١٩٧٥ ).

مناعـة مدنيـة .....

# قرأر وزير التموين والتدارة الداهلية رقم ١٩٨٠ لسنة ١٩٨٥

بشأن كتابة الترجمة الحرفية لعبارة ( صنعت في مصر ) باللغة الاجنبية بالنسبة للسلع التي يتم انتاجها في جمهورية مصر العربية بموجب تراخيص ممنزحة من اشخاص طبيعية أو اعتبارية أجنبية

#### وزير التووين والتجارة الداكلية

بعد الاطلام على القانون رقم ١١٥ لسنة ١٩٥٨ بموجب استعمال اللغة العربية في الكاتبات واللافتات المعدل بالقانون رقم ١٠٧ لسنة ١٩٧٦ ، وعلى مذكرة رئيس قطاع المتجارة الداخلية المؤرخة ١٩٨٥/١١/١٤ ،

#### السيرور الأ

هادة 1 ــ تكتب الترجمـة المرفيـة لعبارة ( مستعت في مصر ) « Made in Egypt » على السلم التي يتم انتاجها في مصر بموجب تراخيص ممنوحة من السفاص طبيعية أو اعتبارية أجنبية .

مادة ٢ - ينشر هذا القرار في الوقائم المصرية ، ويعمل به بعد ستة أشهر من تأريخ نشره ، تحریرا فی ۱۹۸۵/۱۱/۱۱ ۰

 <sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٩٨٥/١١/٢١ ـ العدد ٢٦٥٠

٥٩٨ ..... صناعـة مدنيـة

القسم الثاني لق السجل الصناعي قانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٧ في شان السجل الصناعي (١) و (٢)

> باسم الشعب رئيس الجمهورية

.. قرر مجلس الشعب القانون الآتى نصه ، وقد أصدرناه :

مادة 1 س تعد وزارة المناعة والثروة المدنية سجلا صناعيا نوعيا لقيد المنشآت الصناعية والحرفية سواء التابعة للقطاع المام التعاوني ألا المقطاع المامس أو المقطاع المشترك والمتى لا يقل رأس مالها عن خمسة الاف جنيه أو لا يقل عدد الماملين عن عشرة عمال ويصدر متحديدها قرار من زير الصناعة والثروة المعدنية (7) •

وتحدد اللائحة المتنفيذية البيانات التى تقيد فى السجل المذكور • ولا تسرى أحكام هذا القانون على المنشآت التى تعمل فى مجال الانتاج الحربي •

 (۲) صدر قرار ورير الصفاعة والبترون والتغذيق رقم ۲۷۱ لسمة ۱۹۷۸ باسناد تنفيذ قانون السجل الصمناعي الى الهيئة العامة للتصمنيع ( الوقائم الممرية في ۱۹۷۸/۱۱/۲۸ – العدد ۲۵۱ ) •

 <sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٣٠ أبريل سنة ١٩٧٧ - العدد ١٧ «مكرو» •
 (٢) صدر قرار وزير الصناعة والبترول والتعدين رقم ٤٧١ لسنة

<sup>(</sup>٣) صدر قرار وزير الصناعة والبترول والتعدين رقم ١٥٣ لسنة ١٩٧٨ بتحديد انواع الصناعات التى تخضع لاحكام القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٧٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٧٨/٥/١٨ - العدد ١١٦ ) ، ثم صدر القرار رقم ٧٧٧ لسنة ١٩٩٣ بأن يستبدل بالجدول المرافق للقرار الوزارى رقم ١٩٧٨ المجدول المعد طبقا للتصنيف العربي الموحد للنشاط الاقتصادى والصادر من الجهاز المركزى للتعبئة والاحصاء فيصا يختص الاقتصادى والصادر من الجهاز المركزى للتعبئة والاحصاء فيصا يختص بلصناعات الاستخراجية قسم (٣) وكل بعديا يطرأ عليه في المستقبل ( الوقائع المصرية في ١٩٨٣/١١/٢٧ - العدد ١٩٨٣ تابع « ١٠» ) ،

صناعـة مدنيـة ......

مادة ٢ - على المنشآت الخاضعة الأحكام هذا القانون التقدم لوزير الصناعة والثروة المعدنية بطلب القيد في السجل الصناعي خلال ثلاثين يوما من بدء الانتاج الفعلي ه

وعلى هذه المنشآت التقدم بطلب لتجديد قيدها كل خمس سنوات ، وذلك كله وفقاً للشروط والأوضاع التي تحددها اللائمة التنفيذية .

مادة ٣ - على المنشآت الخاصعة لأحكام هذا القانون اغطار وزارة الصناعة والثروة المعدنية بأى تغيير في البيانات المتعلقة بها والمسجلة في السجل الصناعي خلال تسمين يوما هن تاريخ حدوث هذا التغيير ، وذلك طبقا للشروط والأوضاع التي تحددها اللائحة التنفيذية ،

مادة ٤ مم يلترم صاحب النشأة أو القائم على ادارتها بتقديم طلب القيد في السبعل أو طلب تجديد أو تعيير البيانات طبقا لأحكام المادتين ٢ و ٣ من هذا القانون •

وتسلم وزارة الصناءة والثروة المعدنية للمنسئة شهادة بقيدها في السجل المسناعي أو تجديد هذا القيد أو بتغيير البيانات وذلك خلال ستين يوما من تاريخ تقديم الطلب واستيفاء كافة المستدات المتعلقة به .

وتعد هذه الشهادة من المستندات اللازمة المتعامل مع الجهاز الاداري للدولة والهيئات المعامة والقطاع العام اعتبارا من اليوم التالي لانقضاء سنة على تاريخ نشر اللائحة التنفيذية •

مادة ٥ ــ يشطب قيد النشاة من السجل الصناعي اذا أصبحت عبر خاصمة لأحكام هذا القانون ، أو اذا توقفت عن الانتاج بصفة نهائية ، وذلك بقرار مسبب يصدر من وزير الصناعة والثروة المدنية ويضطر به صاحب المنشأة أو القائم على أدارتها بكتاب مومى عليه بعلم الوصول ،

مادة ٦ - لصاحب الشأن حق التظلم من القرارات الصادرة تطبيقا لأحكام هذا القانون الى وزير الصناعة والثروة المدنية خلال ثلاثين يوما من تاريخ اخطاره بالقرار ٠

ويعرض المتظلم خلال سبعة أيام من تقديمه على لجنة يصدر الرزير ترارا بتشكيلها من أحد وكلاء وزارة الصناعة والثروة المعدنية رئيسا واثنين من الماملين بالوزارة لا تقل علمة كل منهما عن الستوى الأول على الأقل وممثل عن التحاد الصناعات أو ممثل عن الاتحاد التعاوني الانتاجي المركزي يختاره رئيس الاتحاد بحسب الأحوال ونائب من ادارة الفتوى لوزارة المناعة والثروة المعدنية بمجلس الدولة يفتاره رئيس هذه الادارة و

ويصدر قرار اللجنة مسببا بالبت فى التظلم بعد سماع أقوال المتظلم وذلك خلال ستين يوما من تاريخ تقديمه اليها •

وييلغ قرار اللجنة بالبت فى التظلم الى وزير المبناعة والثروة المعدنية خلال خمسة أيام من صدوره •

ويكون قرار اللجنة نهائيا اذا لم يعترض عليه الوزير خلال خمسة عشر يوما من أبلاغه به •

وييلغ قرار الوزير باعتماد قرار اللجنة وأسبابه الى المتطلم بكتاب مومى عليه بعلم الوصول •

وتمدد الملائمة التنفيذية الاجرادات التي تتبعها اللجنة في نظرر التظلم •

مادة ٧ سيمصل رسم على كل من طلبات القيد والتجديد وتعيير البيانات والتظلمات والمستفرجات الملازمة لتنفيذ أحكام هذا التانون وفقا لما تعدد الملائحة التنفيذية بما لا يجاوز خمسة جنيهات عن أى منها ،

هادة ٨ - تصدر وزارة المسناعة والثروة المعدنية نشرة سسنرية بالمشات المناعية التى تم تسجيلها وتشمل هذه النشرة البيانات التى تحددها الملائحة التنفيذية •

هادة ٩ ــ يكون للعاملين المفتصين بالجهة القائمة على تتفيذ هـــذا القانون معن لا تقل علتهم عن المستوى الثاني على الأقل الذين يصـــدر

بتحديدهم قرار من وزير الصناعة والثروة المعدنية بالاتفاق مسم وزير المدل ، الحق فى التفتيش على المنشأة الخاضعة لإحكسام هذا المسانون والاطلاع فى مقر المنشأة وفى اوقات العمل المعتادة على دماترها ومستنداتها التحقق من صحة البيانات الواردة بالسجل الصناعى •

ويكرن لمؤلاء العاملين صفة الضبطية القضائية فيما يباشرونه من اجراءات تطبيقا لأحكام هذا القانون •

مادة ١٠ سر مدم الاخلال بأية عنوبة أشد ينص عليها قانون آخر يماقب ماحب النشاة المفاضعة الأحكام هذا القانون وكذلك المسئول عن ادارتها بغرامة لا تقل عن عشرين جنيها ولا تزيد على مائتى جنيه في حسالة مطالفة أحكام المادتين (٣) ء (٣) والفقرة الأولى من المادة (٤) والمادة (١٧) من هذا القانون •

ويعاقب بذات الدقوية كل من يدون على المكاتبات والمطبوعات المتعلقة بالمنشأة الصناعية ما يخالف البيانات المقيدة عنها بالسجل الصناعي •

ويعاقب بغرامة لا تقل عن عشرة جنبهات ولا نزيد على مائة جنيه كل من يمتنع عن تمكين العاملين المشار الديهم فى المادة (٩) من هذا القانون من تأدية مهمتهم •

وفى جميع الأحوال تضاعف الغرامة في حالة العود •

مادة 11 سيلترم كل شخص كلف بتنفيذ أهكام هذا القانون بمراعاة سرية البيانات الواردة بالسجل المسناعي والتي لا تتفسمنها النشرة المنصوص عليها في المادة (٨) من هذا القانون ، ويماقب كل من يخالف ذلك بالمقوبة المنصوص عليها في المادة ٣١٠ من قانون المقوبات ٠

مادة ١٢ سعلى المنشآت الخاضعة الأحكام هذا القانون والقائمة وقت المعمل به التقدم خلال ستة أشهر من تاريخ نشر اللائحة التنفيذية لسه بطلب لقيدها في السجل الصناعي • ٦٠٢ ..... مناعـة مدنيـة

مائدة ١٣ - يصدر وزير الصناعة والثروة المعدنية اللائمة التنفيذية لهذا القانون •

مادة ١٤ ــ يلغى كل حكم يخالف أحكام هــذا القانون ٠

مادة ١٥ - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ٠

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كتانون من قوانينها ، صدر برياسة الجمهورية في ١٢ جمادي الاولى سنة ١٣٩٧ ( ٣٠ ابريل سنة ١٩٧٧ ) ،

Control Association

صناعــة مدنيــة ......

قرار وزير الصناعة والبترول والتعدين رقم ١٨٦ لسنة ١٩٧٨ باللائمة التنفيذية التانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٧ في شأن السجل الصناعي (١)

## وزير المناعة والبترول والتعدين

بعد الاطلاع على القانون رقم ٢٤ اسنة ١٩٧٧ بشأن السجل الصناعي ، وبناء على ما ارتاد مجلس الدولة ،

**قـــرن ا** 

# البساب الأول

# تنظيم السجل المناعى

هادة 1 - تقدم الطلبات المتبلقة بالسجل الديناعي والتصوص عليه في القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٧ المشار اليه - الى الجبة الادارية المفتصة بوزارة المساعة التي يصدر بتحديدها قرار من وزير المساعة والتعدين وققا للاجراءات والأوضاع المصوص عليها في عده اللائمة م

مادة ٢ - يقسم السجل الصناعي المنصوص عليه في المسادة السابقة نوعيا حسب القطاعات الصناعية والعرفية في جمه رية مصر العربية وهي :

تعدينية ـــ كيماوية ــ هندسية ــ معدنية ــ غذائية ــ غــــزل ونسيج ١٠٠٠ الخ ، كما يقسم كل قطاع الى أربعة أجزاء تبعا لنوع الملكية الى :

عام ... تعاونی ... خاص ... مشترك .

مادة ٣ - تخضع لأحكام القانون رقم ٢٤ أسنة ١٩٧٧ الشار البيه المنشآت الواردة بالجدول المرافق بالقرار الوزارى رقم ١٥٣ الصادر بتاريخ ١٩٧٨/٣/٢٠ اذا توفر بشائها أحد الشرطين التاليين :

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ٢٧ يونية سنة ١٩٧٨ - العدد ١٤٩٠٠

١٠٤ ..... صناعـة مدنيـة

( أ ) اذا بثغ عدد العمال بالمنشأة عشرة فأكثر ويدخل ضمن العاملين أى من أصحاب العمل اذا اختص بأى عمل من أعمال المنشأة •

(ب) اذا بلغ رأسمال المنشأة خمسة آلاف جنيه فأكثر على أن يحسب رأس المال المذكور من مجموع رأس المال الثابت ( قيمة الآلات والمعدات بما فيها مصاريف النقل والتركيب وقيمة الأرض والمبانى أو ايجارها لمدة عشرة سنوات والمصاريف العامة للتأثيث والتأسيس) بالاضافة اللى رأس المال المعامل لفترة تشفيل ٣ شهور ( خامات وأجور عمال ومصاريف عامة ) •

هادة ٤ ــ تفرد لكل منشأة تسرى عليها أحكام القانون رقم ٢٤ لسنة المسار اليه صحيفة خاصة من السجل الصناعى على شكل جدول يشتمل على مدة خانات كالهية لقيد جميع البيانات الواردة بالنماذج الشار اليها فى المادة الخامسة من هذه المراقعة وترقم صفحات السجل الذكور جميمها بأرقام مسلسلة خامسة وتختم بخاتم الوزارة الرسمى وتحرر البيانات بالمداد الأزرق ويحرر كل تعديل بالمداد الأحمر فى ذات الخانة بخط واضح ويوقم المرطف المختص بعد تمام القيد أو التعديل أو التجديد أو الشطب وذلك فى هامش الصحيفة •

# البسآب الثاني القيد والتعديل والتجديد

مادة ٥ سـ تقدم طلبات القيد والتجديد والتعديل فى السجل الصناعى المنصوص عليها فى المادتين ٢ ، ٣ من القانون ٢٤ لسنة ١٩٧٧ سـ المسار اليه سـ وكذلك النظام المنصوص عليه فى المادة ٢ من هـذا القانون ، وطلب المستخرجات المينة فى القانون المذكور مرفقا بها الرسوم والمستندات الموضحة بهذه الملائحة وذلك فى المواعيد المنصوص عليها بالقانون المذكور .

مناعبة مدنية .....

مادة 1 - تجرر الطلبات المسار اليها فى المادة السابقة على النماذج المعدة لذلك باللغة العربية وبخط واضح دون اختصار أو تغيير أو محسو أو كشط ويوقع صاحب الشأن على الاضافة أو التصحيح بهاعشها •

هادة ٧ - تقدم الطابات المشار اليها فى المادة الخامسة من هدده اللائحة الى الجهة الادارية المختصة بخطاب موصى عليه بعلم الوصول أو باليد مقابل ايصال مبينا به اسم المستلم وتوقيعه وتاريخ الاستلام والمستندات المرفقة بالطلب ولا يعتبر الطلب مقبولا الا اذا كان مستوخيا للمستندات والرسوم والبيانات ه

مادة ٨ ص يكون طلب القيد فى السجل المشار اليه خلال ستة أشهر من تاريخ نشر هذه اللائحة بالنسبة للمنشكت القائمة بالانتاج وقت نشر اللائحة المذكورة ، وخلال ثلاثين يوما من بدء الانتاج الفعلى للمنشكت التي يتم اقامتها بعد تنفيذ المقانون •

ويكون طلب القيد على النموذج (١ س ص) الرفق ، شاملا البيانات الرئيسية التالية :

- ١ \_ اسم المنشأة وسمتها التجارية وعنوانها وعنوان مركز ادارتها ٠
- ٧ ساسم صاحب النشأة أو مديرها المنئول عن ادارتها وكيانها
   القانوني
  - ٣ ـــ رأس مال المنشأة والعمالة والأجور والاعانات •
  - ٤ ... النتجات والخدمات والرسوم التي تقدمها النشأة •
- هـ القامات اللازمة لها والقوى المحركة وعدد أيام العمل السنوية
   وعدد ورديات كل يوم عمل •

هادة ٩ سـ ( مستبدلة بقرار وزير الصناعة والثروة المدنية رقم ٦٢٥ لسنة ١٩٨٢ ) يرفق بالطلب المسار اليه في المادة السابقة المستندات الآنية : ۲۰۲ ..... صناعــة مدنيــة

( ؟ ) صورة رخصة التشعيل ( أو قرار تأميم أو انشاء شركات انقطاع العام ) •

- (ب) صور شهادة التأمينات الاجتماعية
  - (ج) صورة السجل التجاري ٠

كما يرفق بالطلب المستندات الآتية اذا أقتضت القوانين الخامسة الزام النشأة بتقديمها :

- ( 1 ) صورة موافقة وزارة الصناعة •
- (ب) صورة موافقة الهيئة العامة للاستثمار •

مادة ١٠ سيكون طلب تعديل بيانات السجل الذكور أو بعضها على النموذج ( ٢ س ص ) المرفق وذلك بالنسبة البيانات التي تحدث تأثيرا جوهريا في الطاقة الانتاجية للمنشأة أو تغير من الوضع القانوني لها وهي:

- (1) تغيير اسم المنشأة أو صاهبها أو مديرها المسئول ٠
  - ( ب ) زيادة رأس المال بفرض زيادة الانتاج ٠
  - ( هِ ) أية تفييرات سنوية أخرى تؤثر على الانتاج ٠

على أن يقدم الطلب المذكور خلال تسمين يوما من حدوث التعيير مرفقا به المستندات الدالة على حدوث التعديل وخاصة المستندات الموضحة بالمادة السابقة •

مادة 11 - يكون طلب تجديد القيد بالسجل الصناعي على النموذج ( ٣ س ص ) الرفق وعلى الوجه المفصل في النموذج المذكور مرفقا به المستندات الدالة على حدوث التميير في بيانات القيد الأصلية في حالة حدوثها وذلك في حدود المستندات الواردة في المادة التاسعة من هدذه اللائمة والمستندات التي يرى صاحب الشأن تقديمها ٠

مادة ١٢ - تتعدد طلبات القيد والتجديد والتعديل كما تتعدد

مناعـة مدنيـة .....

شهادات السجل الصناعي بتعدد المنشآت المسناعية والعرفية التسابعة للشركة الواحدة أو لمركز أدارة واحد في حالة اغتلاف موقع كل واحسدة منها عن الأخرى وبشرط توافر أحد الشرطين المنصوص عليها في المسادة الثالثة من هذه اللائمة لكل واحدة من هذه الوحدات •

هادة ١٣ سـ تقوم الجهة الادارية المنتصة بمراجمة الطلبات الموضعة بالمادة الخامسة من هذه اللائحة وكذلك المستندات المرفقة بها للتأكسد من مطابقتها للطلب وتواغر الشروط وأسسستيفاء الاجراءات القانونية قبل اجراء المتسد أن التصديل أو التجديد ولها فى ذلك الاتصسسال بصاحب الشأن والجهات المنتصة •

مادة ١٤ سـ يتم القيد أو التعديل أو التجديد في السجل الصناعي المشار اليه خلال ستين يوما من تاريخ استيفاء الاجراءات المبينة بالمادة التالية ويخطر صاحب الشأن بما يقيد ذلك طبقا للمادة التالية و

مادة 10 س يمنح صاحب النشأة شهادة القيد طبقا لأحكام الفقرة الثانية من المادة الرابعة من القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٧ المشار اليه على النموذج ( ٤ س ص ) المرفق كما تخطر بلجراءات التمديل على النموذج ( ٥ س ص ) المرفق وبلجراء التجديد على النموذج ( ٢ س ص ) المرفق وذلك بخطاب موصى عليه بعلم الموصول أو بتسليمه باليد لصاحب المشأن بعد توقيعه بالاستلام •

مادة ١٦ سـ تتضمن شهادة السجل المسناعي المذكورة في المسادة السابقة البيانات الواردة في المادة ٢٧ من هذه الملائمة •

# البساب النسالة الشطب والنظام

مادة ١٧ ــ تشطب المنشأة من السجل المناعى اذا فقدت الشرطين المنصوص عليهما في المادة الثالثة من هــده اللائمة أو اذا ألغى المسد

المستندات الملتزمة قانرنا بحيازتها والواردة فى المادة التاسعة من الملائحة المذكورة ، أو اذا توقفت عن الانتاج بصفة نهائية ويمتبر التوقف عسن الانتاج لمسدة سنة كاملة متصلة قرينة على التوقف اننهائى ما لم يثبت عكس ذلك بدنيل تقبله الجهة الادارية المختصة •

مادة ١٨ ـ يتم الشطب المنصوص عليه فى المادة السابقة بقرار مسبب يصدر من وزير الصناعة والبترول والتعدين بناء على تقرير ترفعه الجهة الادارية المختصة متضمنا الأسباب التى تستند اليها فى طلب الشطب وعما اذا كان بناء على تحريات المختصين بها أو بناء على طلب صاحب الشأن •

مادة 19 - يغطر صاحب الشأن بمصمون قرار الشطب على النموذج  $\langle v \rangle$  من ص ) بخطاب موصى عليه بعلم الوصول وذلك على عنوان المنشأة  $v \rangle$ 

هادة ٢٠ سـ يقدم صاحب الشأن التظلم المنصوص عليه فى المادة السابعة من القانون رقم ١٩٧٧/٢٤ المشار اليه بذات الطريقة المبينة بالمادة السادسة من هذه اللائحة على أن يكون مرفقا به المستندات المؤيدة لمضمون التظلم وبعد سداد الرسم المحدد باللائحة رذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ الاخطار المبين بالمادة السابقة ٠

مادة ٢١ سترفع الجهة الادارية المختصة تقريرها فى لتظلم الجنة المسكلة وفقا الأحكام القانون المسار اليه متضمنا ملخص الوقائع ومضمون القرار المتظلم منه وأسبابه والتظلم وأسسانيده ورأى الجهة الاداريسة المختصة سالفة الذكر وأسانيدها وذلك خلال المدة المبينة بالمادة السادسة بالمتانون المذكور •

هادة ٢٢ سلا يعتبر انعقاد اللجنة الشار اليها في المادة السسابقة صحيحا الا بحضور جميع أعضائها كما تصدر قراراتها بأغلبية الأصوات وذلك بعد سماع أقرال صاحب الشأن ، وللجنة الاستعانة بعن تراء من صناعــة مدنيــة .....

أهل الخبرة لسماع أقواله قبل البت في الموضوع على أساس ألا يكون اله حبوت معدود عند القصوبت .

هادة ٢٣ ـ يكون للجنة المذكورة رئيسا وسكرتيرا ويكون لكل منهما الاختصاصات الواردة في الموأد التالية على ألا يكون للسكرتير صسوت عند اللتصويت •

مادة ٢٤ - يختص رئيس لجنة التظلمات السالفة الذكر بالاختصاصات الآتية على أن يراعى فى ذلك المواعيد والاجراءات الواردة بالقسانون الشار المه :

١ - يقوم بتحديد مواعيد انمقاد اللجنة ٠

٢ ـــ يرقع قرارات اللجنة لوزير الصناعة والبترول والتعدين الاتفاذ
 ما يراه تطبيقا الأحكام القانون رقم ١٩٧٧/٢٤ ٠

٣ -- يقوم باخطار أعدهاب الشأن والجهات المفتصة بما ينتهى اليه التغللم •

مادة ٢٥ سيختص سكرتير لجنة التظلمات سالفة الذكر بالاختصاصات التالية مراعيا أيضا الموايد والإجراءات الواردة بالقانون المسار اليه :

١ ـ تنفيذ توجيهات رئيس اللجنة ٠

٢ — اعداد الاخطارات الأعضاء اللجنة على النموذج ( ٨ س ص ) وارسالها بعد اعتمادها من ولأصحاب الشأن على النموذج ( ٩ س ص ) وارسالها بعد اعتمادها من رئيس اللجنة بخطابات موصى عليها بعلم الوصول قبل انعقاد اللجنة باسبوعين على الأقل •

٣ ـــ اعداد جدول أعمال اللجنة والتقارير اللازمة لها واستيفاء مسا
 تطلبه اللجنة •

٤ ــ يتولى تسجيل معاضر جلسات اللجنة وقراراتها والتوقيع عليها قبل توقيع الرئيس والأعضاء وذلك في سجل خاص يعد لذلك مرقم ومختوم المشحات بخاتم الدولة الرسمى •

( م ٣٩ ... موسوعة مصر ج ١٧ )

٦٢٠ ..... صناعية معنيية

# البساب الرابسع الرسسوم

مادة ٢٦ \_ يحصل الرسم الآتى والموضح قرين كل طلب عند ارساله أو تقديمه وذلك بحوالة بريدية حكومية برسم الجهة الادارية المختصة :

\_ ه عند طلب القيد ٠ .

- ۲ عند طلب التعديل •
- \_\_\_\_
- ه عند طلب التجديد •
- ة عند طلب التظلم •
- \_ ٣ عند طلب صورة بدل غاقد أو مستخرج ٠
  - ولا يجوز رد هذه الرسوم أو بعضها بأي هال ٠

# البساب الخسامس احكسام عسامة

مادة ٢٧ سر مستبدلة بقرار وزيد الصناعة والثروة المدنية رقم ٢٥٠ لسنة ١٩٨٢ ) تقوم الجهة الادارية المختصة باعسداد النشرة السسنوية المنصوص طيها في القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٧ بشأن السجل المسسناعي متضمنة بيانا بالنشآت التي تم قيدها أو تجدد قيدها أو شطب على أن تتضمن النشرة البيانات الآتية :

- ١ ــ اسم المنشأة مع بيان كيانها القانوني وسمتها التجارية وعنوائها
   وعنوان مركز ادارتها
  - ٧ اسم صاحب المنشأة أو المدير السئول عن ادارتها ٠
    - ٣ ــ رقم القيد بالسجل الصناعى ٠

صناعـة مدنيـة .....

- ع \_ منتجات المنشأة •
- ه \_ المنشآت التي تم شطب قيدها خلال المام •

هادة ٢٨ ـ يقوم العاملون بالجهة الادارية المفتصة معن لهم صفة الضبطية القضائية بتحرير أى مغالفات الأحكام هـ ذا القانون يرتكبها أصحاب المنشآت عـلى النموذج (١٥ س ص) وذلك تطبيقا للمسادة التاسعة من هذأ القانون ٠

مادة ٢٩ ــ للجهة الادارية المفتصة أن تستمين باحدى الجهات التى تستخدم الحاسب الالكترونى في سبيل تبويب وحفظ البيانات الخاصة بالسجل الصناعى وكأساس لاعداد بنك للمعلومات الصناعية للحصول على المستخرجات الصناعية اللازمة لأعمال التخطيط والاستثمار الصناعى •

مادة ٣٠ سلجهة الادارية المفتصة أن تستعين أيضا بالأجهزة التابعة لوزارة الصناعة والبترول والمتعدين كاتحاد الصناعات وغيره من الأجهزة وذلك لتجميع الطلبات ومراجعتها من الناحية الشكلية فقط تيسيرا على أصحاب الشأن ٠

هادة ٣١ ــ ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ،

تحريرا في ٢١ ربيع الآخر سنة ١٣٩٨ ( ٣٠ مارس سنة ١٩٧٨ ) .

٦١٢ ..... مناعـة مدنيـة

# القسم الثسالث في دمم الصناعة تانون رقم 201 لسنة 1907

بانشاء صندوق دعم صناعة الغزل والمنسوجات القطنية (١،٢،٢)

باسم الأمة

ومس العرش المؤقت

بعد الاطلاع على الاعلان الدستورى الصادر في ١٠ من فبراير سنة ١٩٥٣ من المتائد العام للقوات المسلحة وقائد ثورة الجيش ،

وعلى ما ارتاء مجلس الدولة ،

وبناء على ما عرضه وزير التجارة والمناعة وموافقة رأى مجلس الوزراء ،

#### أصدر القانون الآتي:

هادة ١ ــ ينشأ لدى اتحاد المسناعات المصرية مندوق باسم

(١) الوقائع المصرية في ٢١ مايو سنة ١٩٥٣ - العدد ٤٢ مكرر ٠

 <sup>(</sup>۲) صدر القانون رقسم ٤٠٤ لسنة ١٩٥٣ بتأجيل فرض الرسسم المنصسوص عليه في القانون رقم ٢٥١ لسنة ١٩٥٣ ( الوقائع المصرية في ١٩٥٢/٨/١٥ سالعدد ٢٦ مكرر) ونص على ما يلى:

<sup>&</sup>quot; مادة ١ - يبدأ سريان فرض الرسم المنصوص عليه في القانون رقم ٢٥١ لسنة ١٩٥٣ المشار اليه اعتبارا من أول اكتوبر سنة ١٩٥٣ - ويؤدى على الاقطان التى تكون مخزونة لدى المصانع والاقطان الداخلة تشفيل الغزل الذي يكون مخزونا لديها في ذلك التاريخ » .

<sup>(</sup>٣) ملحوظة هامة: صدر القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ في شان تنظيم الصناعة وتشجيعها ونصت المادة ٣١ منه على الغاء بعض القوانين من بينها القانون رقم ١٩٥١ لسنة ١٩٥٣ بانشاء صندوق دعم صناعة الغزل والمنسوجات القطنية وبعد ذلك صدر القرار بالقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٠ بتعديل المادة التاسعة من القانون رقم ٢٥١ لمسنة ١٩٥٣ المشار اليه وغنى عن البيان أن التعديل الدخير لا يصلح سندا لإعادة العمل بالقانون رقم ٢٥١ لسنة ١٩٥٣ الملغى .

مناعـة مدنيـة

« صندوق دعم صناعة المغزل والمنسوجات القطنية » تكون له شخصمه اعتمارية ٠

## مادة ٢ - أغراض الصندوق هي :

- (١) تشجيع تصريف الغزل والمنسوجات القطنية في الأسواق الداخلية والخارجية ء
- (بب) دعم صناعة العزل والنسوجات القطنية عن طريق اجراء بحوث فنية وانشاء معامل ومعاهد أبحاث ومراكز تدريب لرفع المستوى الفنى والمهنى لهذه المسناعة ، ويجوز له عند الاقتضاء اشراك المينات العلمية والمفنية المحتصة ،
- (ج) اقراض المسانع في حدود امكانيات الصندوق لتمكينها من توجيسه انتاجها بما يتمشى مع مقتضيات التصدير ، وذلك في حدود ما يغيض من حصيلة الصندوق بعد تحقيق الغرضين السابقين ،

مادة ٣ سـ تدير الصندوق لجنة دائمة تسمى « اللجنة الدائمة لدعم صناعة الفزل والنسوجات القطنية » (١) تؤلف من اثنى عشر عضوا على الوجه الآتي :

سبعة أعضاء يمثلون مصانع الغزل والنسوجات القطنية تختارهم غرفة صناعة الغزل والنسوجات القطنية لمدة سنتين وتجوز اعادة انتخابهم ٠

وخمسة اعضاء بمكم وظائفهم وهم و وكيل وزارة التجارة والصناعة ومدير عام مصلحة الصناعة ومدير عام مصلحسة القطن ومراقب العزل والمسوجات بوزارة التموين ومدير مصنع الغزل بوزارة الزراعة •

<sup>(</sup>۱) صدر قسرار وزير التجارة والمسناعة رقسم ۱۸۲ لسنة ۱۹۵۳ باللائحة التنظيمية للجنة الدائمة لدعم صناعة الغزل والمنسوجات القطنية ، المعدل بالقرار رقم ۱۹ لسنة ۱۹۹۷ ( الوقائع المصرية في ۱۹۹۷/۷/۳۱ – العدد ۱۲۸) .

١١٤ ..... مناعبة مدنيبة

مادة ٤ ــ تختص اللجنة بتحقيق أغراض الصندوق • ولها في سبيل ذلك :

- ( أ ) رسم سياسة لتنشيط تصدير الغزل والنسوجات القطنية ولها أن تصدر من القرارات ما تراه كفيلا بتنفيذ هذه السياسة وأن تقترح على وزارة التجارة والصناعة احسدار قرارات فى الحالات التي تستدعى صدور هذه القرارات •
- (ب) دراسة حالة كل مصنع ووضع الشروط اللازم توافرها للافادة من مزايا هذا القانون وتقديم المقترحات لتوجيه عمال المصانع المتطلفة الى أعمال أشرى •
- (ج) تعديد المواصفات التى يجب أن تتوافد فى منتجات مصانع العرل والنسوجات القطنية المعدة للاستهلاك الداخلي أو للتصدير •
- (د) دراسة موضوع الاستعاضة عن الأقطان المصرية بأقطان تقل عنها جودة وثمنا مما يستخدم في غزل الأقمشة الشمبية ونسجها .
- ( ه ) رسم سياسة الابحاث الفنية المتصلة بصناعة الفزل والمسوجات القطنية .

مادة ٥ - تدير اللجنة المسندوق طبقا للائمة تنظيمية تضمها ويمدر بها قرار من وزير التجارة والصناعة ٠

مادة ٦ ــ تنتخب اللجنة من بين أعضائها رئيسا (١) • ويمثل الصندوق فى علاقاته بالغير ويكون انتخابه وفقا لما تقرره اللائحة التنظيمية •

مادة ٧ - فيما عدا القرارات المتالقة بادارة الصندوق لا تكون قرارات اللجنة نافذة الا بعد تعديق رزير التجارة والصناعة عليها • فاذا

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصناعة والبترول والتعدين رقم ٢٣٥ لسنة الغزل المناعة الغزل المناعة الغزل المناعة الغزل المناعة الغزل المناحجات القطنية في اصدار القرارات الخاصة بايفاد العاملين بالصندوق في مهام أو مأموريات رسمية أو التدريب بالضارج ( الوقائع المصرية في ١٩٧٨/٥/٣٠ ــ العدد ١٩٢١) .

مناعـة مدنيـة

اعترض عليها وجب أن يكون ذلك بقرار مسبب خلال خمسة عشر يوما من تاريخ ابلاغه قرار اللجنة والا اعتبر ذلك تصديقا منه •

وفى هسالة الاعتراض لا ينفذ القرار الا اذا أقرته اللجنة من جديد باغلبية تسمة من أعضائها على الأقل ٠

مادة ٨ سـ يمول المسندوق من رسم تقوم بأدائه مصانع غول القطن عند سحب مقطوعيتها من الأقطان مسن اللجنة المكوميسة أو البنوك أو التجار أو غيرهم سواء لتشغيلها لحساب المصانع أو لمساب المغير ٠

ويؤدى الرسم أيضا عن الأقطان المفزونة لدى تلك المصانع والاقطان الداخلية في تشغيل المغزل المفزون لديها عند بدء العمل بهذا القانون •

مادة ٩ سـ ( مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية العربية المتعدة بالقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٠ ) تمين اللجنة قيمة الرسم المبين في المادة السابقة بحيث لا تقل عن /' /' /' ولا تزيد على 7 /' من شمن القطن المسحوب الى أن بلغ رصيد الصندوق مليون جنيه وعندئذ يجوز المجنة خفض الرسم الى أثل من /' /' /' أو وقف أدائه

مادة ١٠ س تقوم اللجنة الحكومية للقطن أو البنوك أو التجار أو كل من يبيع قطنا لصنع من مصانع المنزل عند تسليمه القطن بايداع قيمة الرسم المقرر في حساب جار يفتح لهذا الفرض باسم الصندوق لدى أحد البنوك التي تحددها اللجنة المفتصة بادارة الصندوق ٠

هادة 11 مـ على مصانع الغزل ايداع ما يقرر من قيفة الرسم عــلى الاقطال المفزونة لديها عند ابتداء العمل بهذا القانون على أساس سعرها يوم سحبها من المفازن للتشميل وعلى كمية الاقطان الداخلة فى تشغيل المغزل المفزون لديها على أساس سعرها عند ابتداء العمل بهذا القانون •

ويجوز أداء الرسم في هاتين الحالتين مجزءا وفقا للكميات التي يبيمها المسنم من المزل بشرط أداء الرسم عند كل عملية بيع •

مادة 17 - اذا لم يؤد المسلم الرسسم للبائع كان مسئولا ممسه بالتضامن عن أدائه ويكون للرسم حق امتياز على أموال المازمين بأدائه أو ايداعه يأتى في الترتيب بعد المعروفات القضائية والمالغ المستحقة للخزانة العامة من ضرائب ورسوم ويكون تحصيله بطريق الحجز الادارى •

مادة ١٣ ــ تضاف قيمة الرسم الى تكاليف انتاج مصانع العزل .

مادة 18 - الصندوق أن يعقد قروضا تخصص لاقراض الصانع الثمكينها من توجيه انتاجها بما يتعشى ومقتضيات التصدير و ولا يجوز الصندوق أن يقرض المانع من رصيده الا اذا زاد على مليون جنيه وف حدود هذه الزيادة وبعد تحقيق الغرضين المبينين في البندين أ و ب مسن المسادة الثانية و

وتحدد اللجنة في جميع الأحوال شروط القروض وآجال سدادها وضماناتها القانونية ٠

مادة 10 سريماتب كل من لم يؤد الرسم المبين في المسادة السابقة بغرامة من ٥٠ جنيها الى ٢٠٠ جنيه وتضاعف هذه المرامة في حالة العود غلال ثلاث سنوات ٠

مادة ١٦ سيعاقب بالحبس مدة لا تزيد على ستة أشسهر وبغرامة لا تجاوز خمسين جنيها أو باحدى هاتين العقوبتين كل من توصل بحكم وظيفته أو عضويته الى معرفة أسرار خاصه بالمنشآت الصناعية أو المانع فأنشأها في غير الحالات التي يجيزها القدور وذلك مع عدم الاخلال بأية محقوبة أشد تنص عليها القوانين •

هادة ١٧ ــ يكون لمدير عام مصلحه الصباعه ومفتشى اداره الغرف

مناعـة مدنيـة ٢١٧ ٠٠٠٠٠٠٠ مناعـة مدنيـة

الصناعية بمصلحة الصناعة وخبراء هذه الصلحة صفة مأمورى الضبط التضائى لاثبات الجرائم التي تقع بالمفالفة لأحكام هذا المتانون (١) .

مادة ١٨ سعلى وزراء التجارة والصناعة والمالية والاقتصاد والمدل والتموين والزراعة كل فيما يخصه تنفيذ هذا القانون ، ولوزير التجارة والصناعة اصدار القرارات الملازمة لتنفيذه ، ويعمل به من تاريخ نشره في الموردة الرسمية «

صدر بقصر عابدین فی ۸ رمضان سنة ۱۳۷۲ ( ۲۱ مایو سنة ۱۹۵۳ ) .

The second second second second

Property of the second

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير العدل في ١٩٥٨/١/٢٥ بتخويل بعض موظفي وزارة الصناعة صبغة مأموري الشبط القضائي ( الوقائع المصريسة في ١٩٥٨/١/٢٧

۲۱۸ صناعــة مدنيــة

# قانون رقم ۱۹۷ لسنة ۱۹۵۲ بانشاء صندوق لدعم الصناعات الريفية <sup>(۱)</sup> (<sup>۲)</sup>

باسم الأمة

مجلس الوزراء

بعد الاطلاع على الاعلان الدسستورى الصادر في ١٠ من. غبراير سنة ١٩٥٣ ،

وعلى القرار الصادر في ١٧ من نوفمبر سنة ١٩٥٤ بتخويل مجلس الوزراء سلطات رئيس الجمهورية ،

وعلى منا ارتئاته مجلس الدولة ،

وبناء على ما عرضه وزير الشئون الاجتماعية والممل ،

## أصدر القانون الآتى:

مادة ١ ــ ( مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية المؤرخ ١٩٥٨/٢/٣٣ ) ينشأ صندوق لدعم الصناعات الريفية والبيئية والانعاش الريفي يطلق

<sup>(</sup>۱) الوقائم المصرية في ۱۵ ابريل سنة ۱۹۵٦ ـ العدد ۲۰ مكررا (۱) . (۲) صدر القانون رقم ۵۲ اسنة ۱۹۶۱ ونص في مادته الأولى على ان « تستبدل بعبارتي وزارة الشئون الاجتماعية والعمل ، ووزير الشئون الاجتماعية والعمل ، عبارتا الجهة الادارية المختصة والوزير المختص في الاجتماعية والعبن من بينها القانون رقم ۱۹۲۷ لسنة ۱۹۹۲ ( الجريدة الرسمية في المتار / ۱۹۳۱ ـ العدد ۱۳۵ ) كما صدر قرار رئيس الجمهورية العربية المتصدة رقم ۱۹۷۵ لسنة ۱۹۲۱ ونص في مادته الثالثة على ما يعتبر وزارة الشئون الاجتماعية الجهة الادارية المختصة ، كما يعتبر وزير الشئون الاجتماعية الجهة الادارية المختصة ، كما يعتبر وزير الشئون الاجتماعية الوزير المختص وفقا لاحكام القانون رقم ۲۰ وزير الشئون المباعات الريفية والبيئية والانعاش الريفي. » ( الجريدة الرسمية في ۱۹۶۱/۳/۲۱ ـ العدد

مناعـة مدنيـة .....مناعـة مدنيـة

عليه اسم « صندوق دعم الصناعات الريفية والبيئية والانعاش الريفي » وتكون له الشخصية الاعتبارية ويلحق بوزارة الشبقون الاجتماعية والمعل .

مادة ٢ - ( مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم المنع ١٩٦٤ ) يدير الصندوق مجلس ادارة يشكل من رئيس وخمسة اعضاء على الأقل وعشرة أعضاء على الأكثر يعينهم وزير الشئون الاجتماعية من بين المنيين بالصناعات الريفية والبيئية على أن يكون مسن بينهم مندوب عن وزارة الادارة المحلية ومندوب عن بنك التسليف الزراعي والتماوني ومندوب عن المؤسسة المصرية المسامة للتمارن الائتاجي والصناعات الصغيرة ته

مادة ٣ - ( مستحلة بقرار رئيس الجمهورية العربية المتعدة رقم ١٠٧٥ لسنة ١٩٦٤ ) يختص المجلس المسار اليه في المادة السابقة ، هضلا عن الاختصاصات المنصوص عليها في القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٣ المسار اليه ، بتقديم القروض والاعانات والخدمات للمستغلين بالصناعات البيئية والمنزلية من الجمعيات والمؤسسات الخاصة الخاضعة للقانون رقم ٢٨٤ لسنة ١٩٥٦ والأفراد ، كما يختص بدراسة اقتراحات المجالس المطية في هذا الشأن والتنسيق فيما بينها ،

ويعمل على تيسير هصول الجمعيات والمؤسسات المناصة والأفراد على القروض من مصادر التمويل المفتلفة •

الما يختص بوضع سياسة تسويق منتجات الصناعات البيئية والمنزلية .

مادة } \_ ( مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية المؤرخ ١٩٥٨/٢/٢٣ ) تتكون أمو ل الصندوق من :

(١) المبالغ التى تخصصها وزارة الشئون الاجتماعية والعمل أو غيرها من الوزارات فى الميزانية وكذلك المبالغ التى تخصصها الهيئات أو المؤسسات العامة لدعم الصناعات الريفية والمبيئية والانعاش الريفي • ٦٢٠ ...... مناعـة مدنيـة

- (ب) العبات والوصايا •
- (ج) الأموال الأخرى التي يقرر وزير الشئون الاجتماعية والعمل أيلولتها الميسه •

مادة ٤ مكورا ــ ( مضافة بقرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ١٠٧٥ لسنة ١٩٦٤ ) يكون للصندوق المحق ف تحصيل المبالغ المستحقة له بطريق المجز الادارى •

مادة ه \_ تكون للصندوق ميزانية مستقلة وتدار أمواله طبقا للاثمة الداخلية التى يضعها مجلس الادارة ويعتمدها وزير الشئون الاجتماعية والمعل (۱) وتنظم اللائحة اجراءات المعلى في الصندوق وتبين قواعد وأوجه المعرف وشروط منح الاعانات والقروض دون التقيد بالقوانين واللوائح والتعليمات التى تخضع لمها وزارات ومصالح الحكومة •

مادة ٦ ــ على وزير الشئون الاجتماعية والعمل تنفيذ هذا القانون ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ،

صدر بدیوان الریاسة فی ۲۹ شعبان سنة ۱۳۷۵ ( ۱۱ أبریل سسنة ۱۹۵٦ ) •

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الشئون الاجتماعية والعمل رقم ٤٨ لسنة ١٩٥٦ باعتماد اللائحة الدخلية لصندوق دعم الصناعات الريفية ( الوقائع المصرية في ١٩٥٦/٧/٢٦ بـ العدد ٥٩ ) ٠

صناعـة مدنيـة ...... مناعـة مدنيـة

قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ٤١١ لسنة ١٩٥٨ بانشاء الهيئة العامة لدعم الصناعة (١)

#### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على القانون رقم ٢٧ لسينة ١٩٥٧ باصدار قسانون المؤسسات العامة ،

وعلى القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ بتنظيم الصناعة وتشجيعها ، وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قـــر :

مادة 1 ــ تنشأ هيئة تسمى « الهيئة العامة لدعم المساعة » وتكون لها الشخصية الاعتبارية وتعتبر من المؤسسات العامة ويكون مركزها مدينة التساهرة •

مادة ٢ ـ تختص البيئة العامة بما يأتى:

أولا \_ المعل على تصمين المستوى الانتاجي للصناعة بوجه عمام وذلك بوسائل أغصها :

- (1) التدريب المنى •
- (ب) تشجيع البحث العلمي في المناعة •

اذلك فقد تقدمت الوزارات التابعون لها طالبة استمرار منح هـذا البدل لهم محافظة على مستواهم الميشى •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٩ مايو سنة ١٩٥٨ - العدد ١٢٠

وقد بحث ديوان المرطفين هذا الطلب وهو يقترح منح بدل التفرغ الموظفين غير الحاصلين على لقب مهندس ما نقابة المين الهندسية ممن سبق منحهم هذا البدل واستمر صرفه لهم حتى آخر يبليو سنة ١٩٥٧ متى كانوا لا يزالون يشغلون وظائف مخصصة فى الميزانية لمهندسين ويقومون بأعمال هندسية بحتة •

وقد بحثت اللجنة المالية هذا الموضدوع ورأت الموافقة على رأى ديوان الموظفين •

وتتشرف وزارة المالية والاقتصاد برفع الأمر الى سيادتكم للتفضل بالموافقة على أن يسرى من تاريخ صدور القرار الجمهورى رقم ٦١٨ لسنة ١٩٥٧ ٠

#### وزير المسالية والاقتصاد

(ج) العمل على رضم مستوى الكفاية الادارية والانتاجية في المشروعات المستاعية وخفض تكاليف الانتاج بما فيه منح اعانات تنصص لذلك ٠

ثانيا ــ التماون مع الهيئات المفتصة في اقراض المنشآت الصناعية وتمويلها •

مادة ٣ -- ( مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٢٣٣ لسنة ١٩٦٤ ) يكون للهيئة مجلس ادارة يشكل على الوجه الآتي :

	نائب رئيس الوزراء للصناعة والثروة المعنية
	وزير الصناعات الثقيلة وزير القوى الكبربائية وزير المسناعة الخفيفة وزير المتدار والثروة المدنية
	رزير القوى الكبربائية
العضاء	رزير المسناعة الخفيفة
	يزبر المترول والثروة المدنية

778	مناهم مناهمه
	رؤساء مجالس ادارة المؤسسات العامة الصناعية
أعضاء	رؤساء مجالس ادارة المؤسسات العامة المسناعية
	ثلاثة أعضاء يختارهم نائب رئيس الوزراء للصناعة

هادة ؟ - يكون للهيئة « مدير » يعينه ويحدد مكافأته وزير الممناعة بقرار هنه •

مادة ٥ - يتولى معلس أدارة الهيئة ومديرها الاختصاصات المولة لهما في القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٥٧ الشار اليه ٥

مادة ٦ - يجتمع مجلس الادارة مرة على الأقل كل شهر بدعوة مين رئيسه أو من ينوب عنه أو بناء على طلب مكتوب يقدمه ثلث أعضائه على الأقل •

ولوزير الصناعة المع في دعوة أعضاء المعلس الى الاجتماع كلما راي ضرورة لذلك •

ولا يكون أجتماع المجلس صحيحا الا بحضور الأغلبية الطلقة . لأعضائه •

مادة ٧ - اربر الصناعة أن يدرج في جدول أعمال المجلس ايسة مسألة تدخل في اختصاصه ، ولاتحاد الصناعات ولجان الذعم الخاصة المشار البيا في القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ بشأن تنظيم الصناعة وتثبجيعها تقديم ما يمن لها من اقتراحات الى المجلس وعليه أن يقوم ببجثها واتخاذ قرار بشأنها و

مادة ٨ ـ تصدر قرارات المجلس بأغلبية عدد أصسوات الأعصاء المحاضرين وعند تساوى الأصوات يرجح الجانب الذي منه الرئيس ٠

مادة ٩ ــ ( ملغاة بالقرار الجمهوري رقم ٣٣٣٣ لسنة ١٩٦٤ ) .

٣٢٤ ..... مناعـة ودنــة

مادة ١٠ ــ ( ملغاة بالقرار الجمهوري رقم ٣٣٣٢ لسنة ١٩٦٤ ) .

ملدة ١١ ــ تتكون أموال الهيئة من المبالغ الآتية :

١ ــ المخصص من حصيلة الرسم المسار اليه في المادة ٢٥ من رقم ٢١ أسنة ١٩٥٨ بشأن تنظيم الصناعة وتشجيعها ٠

٢ - العبات والوصايا على أن يتم قبولها بموافقة وزير الصناعة •
 ٢ -- الاعانات المحكومية •

إلى الايرادات التى تحصل عليها الهيئة من أملاكها المقارية أو المتقولة •

هادة 17 - يكرن للهيئة ميزانية مستقلة وتبين الميزانية توزيع مصيلة الرسم المشار اليه فى المادة ٢٥ من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ بتنظيم الصناعة وتشجيعها ويتم هذا التوزيع بحيث يخصص مالا يزيد على ٢٥٪ من حصيلة الرسم الصافية لأغراض التنمية الصناعية برجه عام ويقسم باقى حصيلة الرسم بين الصناعات المختلفة بنسبة ما حصسل من المنشآت المسئلة بكل منها والمبلغ الذى يخصص لكل صناعة على هذا النحو ويستخدم فى أغراض المتنمية المتطقة بها • ويجوز لصناعتين أو أكثر ان تتماون فيما بينها في تمويل أغراض في تنميتها المشتركة •

مادة ١٣ ـــ على وزير المسناعة تتفيذ هذا القرار وله اصدار القرارات اللازمة لتتفيذه ، ويعمل به من تاريخ نشره بالجريدة الرسمية .

صدر برياسة الجمهورية في ٣ ذى القعدة سنة ١٣٧٧ ( ٢٢ مايسو سنة ١٩٥٨ ) . القسم الرابيع ف التوكيد البياس

قرار رقيس الجمهورية بالقانون رقم ٢ أسنة ١٢٥٧ في شأن التوحيد القياسي (١)

باسم الأمة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على ما ارتاء مجلس العولة ،

## قرر القانون الآتى :

مادة ١ سـ لا يجوز لأية مصلعة أو مؤسسة عامة أو خاصة وضم مواصفات جديدة على أنها قياسسية لخامات أو منتجات مسئاعية دون الرجوع الى الهيئة المصرية للتوحيد القياسي • وعلى كل مصلعة أو مؤسسة عامة أو خاصة ترغب في وضع مواحسفات قياسسية لخامات أو منتجات صناعية أن تتقدم الى ألهيئة بطلبها موضسحة غيه المرض من الواصفات المطلوبة والمقاييس والاشتراطسات التي ترى تضمينها في المواصسفات القياسية •

ولا تعتبر المواصفات قياسية الا بعد اعتمادها من الهيئة ونشرها في السجل الرسمي للمواصفات المصرية القياسية •

مادة ٢ ـ تعتبر جميع المواصفات التي سبق صدورها من أيــة

 <sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٠ يناير سنة ١٩٥٧ - العدد ٤ مكرر ٠
 ( م ٥٠ - موسوعة مصر ج ١٧ )

٦٢٦ .....مناعة مدنية

هيئة مشتفلة بالتوحيد غير قياسية مالم تعتمدها الهيئة المصرية التوحيسد القياسي وتنشرها في السجل الرسمي للمواصفات المصرية القياسية •

وعلى كل مصلحة أو مؤسسة عامة أو خاصة ترغب فى اعتبار مواصفاتها قياسية أن تتقدم الى الهيئة خلال ثلاثة أثسهر من تاريخ الممل بهدذا القانون بنصوص المواصفات التى وضعتها أو تتولى تنفيذها أو تخضم لها ويتبع فى شائها ما تنص عليه المادة السابقة •

مادة ٣ ــ يستثنى من القيود الواردة بهذا القانون ما ترى القوات المسلمة ضرورة المحافظة على سريته ٠

مادة } \_ تنشأ الهيئة المرية للتوحيد القياسي بقرار من رئيس الجمهورية وتكون لها الشخصية الاعتبارية وميزانية مستقلة (١) •

ومع عدم الاخلال برقابة ديوان المحاسبة لا تخضع الهيئة في أنظمتها وهساباتها وشئون موظفيها وادارة أموالها للقواعد واللوائح التي تجرى عليها الحكومة •

مادة ٥ ــ مع عدم الاخلال بتوقيع أية عقوية أشد يقفى بها قانون المقوبات أو أى قانون آخر ، يعاقب كل من بيفالف أحكام المادتين الأولى والثانية بالمبس مدة لا تزيد على شهر وبغرامة لا تجاوز خمسين جنيها أو باحدى هاتين المقوبتين •

واذا حصل بيع الخامات أو المنتجات الصناعية أو طرحها أو عرضها للبيع على أنها بمواصفات قياسية خلافا للحقيقة فتكون العنوبة الحدس مدة لا تزيد على سنة شهور وغرامة لا تجاوز مائة جنيه أو احدى هاتين

 <sup>(</sup>۱) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٣٩٢ لسنة ١٩٧٩ بتنظيم الهيئة المصرية العامة للتوحيد القياسى وجودة الانتاج ٠

صناعــة مدنيــة

المقوبتين ، ويجوز في جميع الأحوال الحكم بمصادرة المفامات والمنتجات معل المخالفة (١٦) ٠

مادة ٦ سينشر هذا التراز ف الجريدة الرسمية ويكون له توة القانون ولوزير الصناعة اصدار القرارات المارجة التنفيذه •

بيصم هذا القرار بخاتم الدولة ، وينفذ كتانون من قوانينها ،

صدر برياسة الجمهورية في ٦ جمادي الثانية سنة ١٣٧٦ ( ٧ يناير سنة ١٩٥٧ ) •

<sup>(</sup>۱) عبدر قرار وزير العدل رقم ٤٣٧٤ لمنة ١٩٨٤ ( الوقائع الممرية في ١٩٨٤/١٢/١٢ - العدد ٢٨٣ ) بتخويل العاملين الفنيين بالهيئة المعرية العامة للتوحيد القياسي شاغلو الوظائف المبينة به - كل في دائرة اختصاصه -صفة ماموري الضبط القضائي لضبط الجرائم التي تقع بالمخالفة الاحكام القانون رقم ٢ لمنة ١٩٥٧ -

قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ۱۷۷ أسنة ۱۹۰۹ بتقويل وزير الصناعة الركزى سلطة فرض رسوم مقابل محص القامات والمتجات الصناعية ومعايرة الأجهزة (١)

باسم الأمة

رئيس الممهورية

بمد الاطلاع على الدستور المؤقت ،

وعلى القانون رقم ٢ لسنة ١٩٥٧ في شان التوحيد القياسي ،

وعلى القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ فى شأن تنظيم الصناعة وتشجيعها بالاتليم المصرى ٤٠

. وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٧ بانشاء الهيئسة المرية للتوحيد القياسي ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

## قرر القانون الآتى

مادة ١ - ( مستبدلة بالقانون رقم ١٩ اسنة ١٩٨٥ ) يخول وزير المسناعة غرض رسوم مقابل اصدار شهادات المطابقة للخامات والمنتجات المسناعية المحلية والمستوردة ومعايرة الأجهـزة لنمواصفات المعتمدة من الهيئة المصرية العامة للتوحيد القياسى وجودة الانتاج بحيث لا يجاوز هذا الرسم مائتين وخمسين جنيها عن كل حالة ، وان تعددت العينات بما غيها مصاريف وتكاليف تحليل المينات التى تجرى بمعامل الهيئة ولا يشمل ذلك

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٦ اغسطس سنة ١٩٥٩ - العدد ١٦٤ مكرر ٠

صناعـة مدنيـة

مصاريف وتكاليف تحليل العينات التي تحصل من جانب المعامل المتمدة من الهيئة المذكورة وبالفئات التي تحددها الهيئة ،

مادة ٢ سـ تقوم الهيئة المصرية التوهيد القياسى بتحصيل الرسوم المشار اليها في المادة السابقة وتعتبر من مواردها •

مادة ٣ سـ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه في الاقليم المصرى من تاريخ نشره ،

مدر برياسة الجمهورية في ٢٩ المحرم سنة ١٣٧٩ ( 2 المسطس سنة

٣٠. .....مناعــة مدنيــة

# قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ۲۹۲ لسنة ۱۹۷۹

بتنظيم الهيئة الممرية العامة التوحيد القياسي وجودة الانتاج (١)

## رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٥٥ فى شأن المجز الادارى ، وعلى القانون رقم ٢ لمسنة ١٩٥٧ فى شأن التوصيد القياسى ، وعلى قانون الهيئات المامة الصادر بالقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٣ ، وعلى المقانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٧٧ فى شأن حماية الأموال المامة ،

وعلى القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ باصدار نظام العساملين المدنيين بالدولة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقسم ١٦٦ لسنة ١٩٦٥ في شأن الهيئة المرية العامة للتوحيد القياسي ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٦ لمسنة ١٩٦٥ فى شأن المهيئة المصرية المامة للتوهيد القياسي ،

> وعلى موافقة مجلس الوزراه ، وبناء على ما ارتآء مجلس الدولة ،

#### قسىرر:

مادة ١ ـ يكون تنظيم الهيئة المصرية العامة للتوحيد القياسي على

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٧ سبتمبر سنة ١٩٧٩ ـ العدد ٢٩ ٠

صناعـة مننيـة .....

الوجه المبين في هُذَا القرار ، وتعدل تسميتها الني الهيئة المصرية العسامة للتوحيد القياسي وجودة الاكتاج ، ويضم اليها مركز ضبط بجودة الانتاج المناعي ،

مادة ٢ ــ نتبع الميئة وزير الصناعة وتكون لها الشخصية الاعتبارية ويكون مقرها الرئيسي مدينة القاهرة .

هادة ٣ ستعتبر النيئة المصرية العامة للتوهيد القياسى وجودة الانتاج المرجع القومى المحتمد لجميع شئون التوحيد القياسى وجودة الانتساج والمعايدة في جميع مصر العربية •

#### مادة ٤ ــ تختص الهيئة وحدمًا بما يلي :

- (١) وضع واصدار المواصفات التياسية للخامات والنتجات المسناعية وأجهزة القياس والاختبار وطرق التفتيش الفني وضبط الجودة والممايرة والاختبار وعليات التصنيع وأسس وشروط التنفيذ الفنية والتصنيفات والرسومات المندسية وأسلوب أداء المنتجات والخدمات المناعية والأمن الصناعي واحدار الاصلاحات الفنية والتصاريف والرموز المفنية الموحدة (١) م
- (ب) تهيئة الوسائل الكفيلة بتمقيق مطابقة الخامات والسلع والمنتجات المساعية على المواصفات القياسية المعتمدة بمسا في ذلك اجراء المدراسات والبحرث المفنية وأعمال الرقابة والتفتيش المفني وسحب المينات والمتبارها وانشاء المامل الملازمة لذلك واصدار شهادات المطابقة للمواصفات المعتمدة وشهادات المايرة والعلامات الملازمة

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصناعة والثروة المعدنية رقم ۲۱۲ لسنة ۱۹۸۰ بثان لائمة قحص واختبار ومعايرة العينات والاجهزة التي تجرى بمعامل مركز ضبط جودة الانتاج الصناعي التابعة للهيئة ( الوقائع المرية في ١٩٨٠/٥/٣٠ ــ العدد ۱۲۳ ) .

٦٣٠ ..... مناعـة مدنيـة

لذلك بالنسبة لملانتاج المعلى والمد للتصدير والمنتجات العسمناعية المستودة •

- (ج) الترخيص بمنح علامة الجودة للمنتجات الصناعية المطلية المطابقة للمواصفات القياسية المحرية (١) •
- (د) ابداء المشورة الفنية للمؤسسات والشركات المسناعية والعيثات وغيرها في مجالات المواصفات وجودة الانتاج المسناعي والقياسي والمايرة •
- (م) التحقق من دقة أجهزة القياس والاختبار المستخدمة في الوحدات الصناعية في جميع القطاعات الله و
- (و) تدريب الفنيين بالجهات المنية على كاغة أنشطة التوهيد القياسي وجودة الانتاج الصناعي والقياسي والمعايرة •
- (ز) تمثيل الدولة فى المنظمات الدولية والاقليمية التى يدخل نشاطها مجال اختصاص الهيئة ومتابعة أعمالها ، وتنسيق أعمال التوحيد القياسى وضبط المجودة والمايرة بجمهورية مصر العربية مع نظائرها فى الخارج ،

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير المناعة والثروة المعدنية والكهرباء رقم ٢٨ لسنة ١٩٦٦ بشأن الترخيص بوضع علامات الجودة على السلع والمنتجات المبناعية ( الوقائم المعربة في ١٩٦٦/٤/١٤ - العدد ٢٧ ) • المعدل بالقرار رقم ١٩٥ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المعربة في ١٩٨٦/٧/١٦ - العدد ١٦١) •

 <sup>(</sup>۲) صدر قرار وزیر الصناعة والثروة المعدنیة رقم ۷۸۲ لسنة ۱۹۸۲ بشان الالزام بمعایرة آجهزة ومراجع القیاس الصناعیة ( الوقائع المصریة فی ۱۹۸۳/۸/۱۸ - العدد ۱۸۹ ) •

 <sup>(</sup>٣) صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقام ١٨٨٠ اسنة ١٩٨٧ باعادة تشكيل مجلس ادارة الهيئة المصرية العامة للتوحيد القياس وجودة الانتاج ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٧/١٢/٣١ ــ العدد ٥٣) .

مناعة مدنية .....مناعة مدنية

مادة ٥ ــ ( البند (ج) مستبدل بقرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٥٩ لسنة ١٩٨٧ ) يكون للعيئة مجلس ادارة يشكل على الوجه التالى :

- (٢) رئيس مجلس اذارة العيثة رئيسا ٠
- (ب) عشرون عضوا يمثلون الجهات المفتصة بشئون التوهيد القياسى وضبط الجودة بقطاعات المناعة المفتلفة وبالوزارات والمساهد والمهات المنعة الأهرى •
- (ج) ثلاثة أعضاء من ذوى الكفاءات الخاصة فى شئون التوهيد القياسى يختارهم وزير الصناعة •

ويصدر بتشكيل مجلس الادارة وتحديد مكافآت أعضائه قرار من رئيس الجمهورية بناء على اقتراح وزير الصناعة •

مادة ٢ سمجلس ادارة الهيئة هو السلطة العليا الهيمنة على شئرنها وتصريف أمورها واقتراح السياسة العامة التى تدير عليها وله أن يتخذ ما يراه لازما مدن القرارات لتحقيق أغراض الهيئة ، ولده عملى الأخص :

١ ـــ وضع لائمة نظام الماملين بالنبيئة على ضوء للبيعة العمل بهسا وما تتميز به وظائفها من طبيعة خاصة ، ويراعي في هذه اللائمة الالترام بالقواعد الأساسية في نظم الوظائف العامة وتصدر هذه اللائمة بقرار من مجلس ادارة الهيئة بعد اعتماده من وزير الصناعة .

٢ ــ امدار القرارات واللوائح المتملقة بالتنظيم الداخلى العيئة والشكون المالية والادارية والعنية العيئة دون التثيد بالقواعد المكومية مع المدينة ا

٦٣٠ مناعـة مدنيـة

مراعاة مراجعة واعتماد اللائحة المالية للهيئة بمعرفة وزارة المالية (١) .

سـ تشكيل اللجان الدائمة للانشطة الرئيسية المنية من بين أعضاء
 المجلس وفيرهم من المنيين العاملين بالهيئة أو الجهات الأخرى المنبة
 بشئون التوحيد القياسى وضبط جودة الانتاج الصناعى والمايرة

إلى الموافقة على مشروع الميزانية للهيئة والحساب المتامى .

النظر في التقارير الدورية التي تقدم عن سير العمل بالهيئة
 ومركزها المالي \*

مادة ٧ - يجتمع مجلس الادارة بدعوة من رئيسه وللمجلس أن يدعو لحضور جلساته من يرى الاستعانة بمعلوماتهم أو خبراتهم دون أن يكون لهم صوت معدود في الداولات، وتكون اجتماعات المجلس صحيحة بحضور أغلبية أعضائه وتصدر القرارات بأغلبية آراء الحاضرين وعند التساوى يرجح الجانب الذي منه الرئيس •

مادة ٨ – تبلغ قرارات مجلس ادارة المبيئسة الى وزير المسناعة لاعتمادها ه

هادة ٩ - يتولى رئيس مجلس أدارة الهيئة ادارتها وتصريف شئونها

<sup>(</sup>۱) اصدر وزير الصناعة القرار رقم ۱۹۳۳ لسنة ۱۹۳۱ باصدار اللاشعة المسالية للميزانية والحسابات ( الوقائع المصرية في ۱۹۲۱/۱۰/۲۱ – العدد ۸۵ ) ، وغدل بالقسرار رقم ۱۰۷ لسنة ۱۹۷۷ ( الوقسائع المصريسة في ۱۹۷۷/۳/۱ – العدد ۲۵ ) ، حكما أصدر القرار رقم ۹۱۱ لسنة ۱۹۲۲ باصدار لائحة المفازن ( الوقائع المصرية في ۱۹۲۲/۹/۳۰ – العدد ۲۵ ) وغدل بالقرار رقم ۱۹۱ لسنة ۱۹۸۷ ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۲/۵/۳۰ – العدد ۱۹۲۲ ) ، وقرار والمزايدات ( الوقائع المصرية في ۱۹۲۲/۹/۳۰ بالعدد ۲۵ ) ، وقرار والمزايدات ( الوقائع المصرية في ۱۹۲۲/۹/۳۰ – العدد ۲۹۲ ) ، وقرار بالمحدار اللائحة المصرية القامة المترية في ۱۹۳۸/۱۱/۳ – العدد ۲۵۵ ) ،

مناعــة مدنيــة ......

وتشكيل اللجان العامة والفنية اللازمة لتمقيق أغراض العيثة ، كما يقوم بتشليها في صلاتها بالمير وأمام القضاء .

#### مادة ١٠ ... تتكون موارد الهيئة من :

- (1) ما يفصص لها من اعتمادات سنوية في اليزانية العامة للدولة •
- (ب) ما تحصله نتيجة نشاطها أو نظير الأعمال والخدمات التي تؤديها المنير وحصيلة الرسوم المستحقة لها عسن الفحوص والاختبارات وشهادات المطابقة والمعايرة ه
- (ج) العبات والوصايا والتبرعات والاعانات التي يقبلها مجلس الادارة .

مادة 11 ـ تبدأ السنة المالية للهيئة من أول يناير وتنتهى فى آخر ديسمبر من كل عام ويضع مجلس الادارة مشروع ميزانية الهيئة مصحوبا بتقرير عن نشاط الهيئة ومركزها المالى وذلك تبل بدء السنة المالية بوقت كاف لعرضها على الجهات المفتصة فى المواعيد المقررة قانونا .

مادة ١٢ - تعتبر أموال المهيئة أموالا عامة وتسرى عليها القواعد والأهكام المتعلقة بالأموال العامة •

مادة ١٣ - يكون للهيئة فى سبيل اقتضاء حقوقها مباشرة اجراءات التنفيذ والحجز الادارى طبقا لأحكام القانون رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٥٥ بشأن المجز الادارى •

مادة ١٤ - يكون مدلول الاصطلاحات الخاصة بالتوهيد القياسي وجودة الانتاج الواردة في الجدول المرفق بهذا القرار ، طبقا لما همو مبين ترين كل منها .

مادة ١٥ - يلنى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٧ وقرار

٦٣٦ ------ مناعــة مدنيــة

رئيس الجمهورية رقم ١٩٦ لسنة ١٩٦٥ المشار اليهما ، كما يلغى كل نص يخالف أحكام هذا المقرار •

مادة ١٦ ــ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، ويعمل به مسن تاريخ نشره ،

صدر برياسة الجمهورية في ٢٢ شوال سنة ١٣٩٩ ( ١٣ سبتمبر سنة ١٩٩٩ ).

# جدول مدلول الاسطلاهات الغاسة بالتوهيد القياسي وجودة الانتاج

### ( أ ) التوهيد القياس :

ويقمد بعد أيجاد مرجع موهد للمصايرة والمواصفات القياسية والإصطاحات والتعاريف والرموز والتصنيف ومطابقة المواصفات •

## (ب) المايرة :

يقصد بالمايرة ضبط ومضاهاة أجهزة ومرابط القياس بقصد ضمان وحدة المتاييس فى مضلف الجهات التى تستخدمها المسانع والمامل والورش حكومية كانت أو أهلية ،

# (ج) اثمة القياس والنموذجية القومية :

وهى أجهزة بالغة الدقة مصنوعة من مواد خاصة وتحفظ تحت غلووف خاصة ومشهود بصحتها ودقتها من أحد الماهد العالمية المختصة في هذا المجال وتستعمل في معايرة مرابط القياس من وقت الى آخر المتأكد من تماثل وتطابق مرابط القياس الموجودة في الجمهورية ه

## (د) مرابط القياس:

· وهي الأجهزة التي سبق معايرتها على أتمة القياس النموذجية والتي

صناعبة مدنيية المستعدد المستعد

تحفظ فى المعامل المفتصة والمصانع بقصد معايرة أجهزة القياس الدقيقة عليها دوريا بشرط ألا تستعمل هي نفسها في القياس المهاشر •

### (م) أجهزة القياس النقيقة:

وهى الأجهزة التي سبق معايرتها على مرابط القياس وتستعمل في القياس بالمعامل المختصة بالانتاج الصناعي وخاصة للقطع التبادلية أو للانتاج المتكور . •

## (و) الاصطلاعات الموهدة:

يقصد بها اطلاق أسماء أو مدلولات موهدة عن تغيير أو كيان خاص بما يضمن عدم هدوث أى لبس أو خطأ في هذا الدلول •

# (ز) المواصفات القياسية:

هى التمديد المعتمد للفواص والشكل الفارجي والأبعثياد وطرق الاختبار وأغراض الاستخدام ووهدات القياس التي تمقق استعمال السلم أو المفامات لأغراض معددة .

# (ح) مطابقة المواصفات القياسية:

هى عملية التمقق من مدى انطباق المواصفات القياسية على السلع أو الخامات في شكلها المووض •

# (ط) ضبط الجودة :

يقصد به الهتبار وتطبيق الأسائيب العلمية الفنية المتمدة للرقابة على جودة الانتاج \*

# قرار وزير المناعة رقم ٢٥٤ أسنة ١٩٨٥

بالزام المنشآت المنامية المطلية المنتجة للمواد الغذائية المطبة والمجمدة والمعباة بالبيانات الواجب وضعها على عبواتها من المنتجات الغذائية (١)

# وزير السنامة

بعد الاطلاع على القانون رقم ٢ لسنة ١٩٥٧ فى شأن التوحيد القياسى ، وعلى القانون رقم ٢ لسنة ١٩٥٨ بشأن تنظيم الصناعة وتشجيعها ، وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٩٧ لسنة ١٩٧٩ باعادة تنظيم المبيئة المصرية المامة للتوحيد القياسى وجودة الانتاج ،

وطى القرار الوزارى رقم ١٥٣ لسنة ١٩٨٧ بشأن الزام المنشآت الصناعية المطية المنتجة للمنتجات المذائية الملبة والمجدة والمبأة بوضع البيانات الواجب وضعها على عبواتها من المنتجات المذائية ،

وبناء على ما ارتاء مجلس الدولة ،

#### تسروز ۲

# مادة ١ ــ ف تطبيق اعكام حــذا القرار يقمــد:

(٢) بالنتجات المذائية المعلبة : المنتجسات المذائية المعفوظة فى آنية محكمة القفل والماملة حراريا بعد القفل بعرض المعفظ ٠

(ب) بالمنتجات المذائية المجمدة : المنتجات المذائية المحفوظة عن طريق كفض درجة حرارتها الى درجة التجمد مع استمرار حفظها مجمدة حتى وقت استعلاكها •

الوقائع المصرية في ١٩٨٥/٩/١ ـ العدد ١٩٧٠.

مناعــة مدنيــة

(ج) بالنتجات الغذائية المباة : المنتجات الغذائية التي يعدها المنتج للبيع معباة للاستهلاك المباشر للمستهلك والمنصوص عليها بالكشف المرفق •

مادة ٢ - تلتزم المنشآت الصناعية المحلية المنتجة للمنتجات المدائية المعلبة والمجدة والمعباة (١) بأن توضع على عبواتها أو البطاقات الموضوعة عليها البيانات الآتهة :

- ( أ ) اسم ألمنتج الفذائي •
- (ب) قائمة بالكونات الأساسية والواد المضاغة للمنتج الغذائي
  - (ج) الوزن الماق أو عدد الوحدات التي تتطلب ذلك ٠
- (د) تاريخ الانتاج وتاريخ انتهاء الصلاحية (شُهر / سنة) .
- ( ه ) اشتراطات المتفزين والتداول في العالات التي يري المنتج ضرورة الماها ه
  - (و) أية بيانات أخرى تنص عليها المواصفات القياسية المرية .

وتكتب هذه البيانات باللغة العربية بـ فط واضح غير قابل للمهو ويجوز الى جانب ذلك كتابتها بلغة أخرى أو أكثر ٠

مأدة ٣ ــ على ساهب المينة عند أغذها من الموقع تعرير معضر يدون غيه البيانات التى على المبوة الخاضمة لهذا القرار على أن يوقع هذا المحضر منه ومن مستول الكان المسهوبة منه المينة ثم تنقل

<sup>(</sup>۱) لم ينشر الكشف المرافق للقرار والمتضمن المنتجات الغذائيسة المعباء التي يشملها القرار اكتفاء بنشره بالوقائع الممرية ، وقد عدل هذا الكشف بالقرار رقم ۳۰۱ لسنة ۱۹۸۳/۵/۱۰ ( الوقائع المعرية في ۱۹۸۳/۵/۱۰ – العدد ۱۰۸ ) ،

عناعــة مدنيــة

المينات المى المعامل بطريقة تكفل الابقاء عليها بحالتها وقت سسحبها • ويعتبر المحضر المشار اليه مكملا لتقرير الممل في هذا المصوص •

هادة £ ــ يلمَّى قرار وزير الصناعة رقم ١٥٣ لسنة ١٩٨٣ المشار الميه ·

مادة ٥ سرينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ويعمل به من اليسوم التالي لمتاريخ نشره ،

مدر في ١٩٨٥/٧/٣

وزير الصناعة مهندس / محمد محمود عبد الوهاب صناعـة مدنيـة .....مناعـة مدنيـة

# قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٥٧ لسنة ١٩٧٨

بشأن الموافقة على دستور المنظمة الاغريقية للتوهيد القيادى الذى وافق طيه المؤتمر التاسيسي للمنظمة الذي عقد في أكرا في المدة من الماشر الى السابع عشى من ياير سنة ١٩٧٧ (١) و (١)

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الفقرة الثانية من المادة ١٥١ من الديمتور ،

وعلى موافقة مجلس الشعب ،

#### تـــرر :

# (مادة وهيدة )

ووفق على دستور المنظمة الافريقية الاقليمية للتوهيد القياسي الذي وافق عليسه المؤتمر التأسيسي للمنظمة الذي عقسد في أكرا في المفترة من الماشر التي السابع عشر من يناير سنة ١٩٧٧ ، مع التصفظ بشرط التصديق ٠

صدر برئاسة الجمهورية في ٢١ صغر سنة ١٣٩٨ (٣٠ ينارير سنة ١٩٧٨) .

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٣٠ أبريل سنة ١٩٨١ - العدد ١٨٠٠

<sup>(</sup>۲) صدر قرار وزير الخارجية بنشر دستور المنظمة الافريقية للتوحيد القياسي ( الجريدة الرسمية في ١٩٨١/٤/٣٠ - العدد ١٨)

<sup>(</sup> م 21 سموسوعة مصر بم ١٧ )

# القسم الخامين في بعض هيئات الصناعة

# قانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٤ بالترخيص للحكومة في الاشتراك في تأسيس شركة مساهمة لصناعة الحديد والصلب (١)

باسم الأمة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الاعلان الدسستورى المسادر في ١٥ مسن لمبراير سنة ١٩٥٣ ،

وعلى الأعلان الدستورى الصادر في ١٨ من يونية سنة ١٩٥٣ ،

وعلى القانون رقم ٢٦ أسنة ١٩٥٤ بشأن بعض الأحكام الخاصة بشركات المساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المسئولية المعدودة ،

وعلى القانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرقابة على عمليات النقد والقوادين المعدلة له ١٤

وعلى القانون رقم ١٥٦ لسنة ١٩٥٣ بشأن استثمار المال الأجنبى فى مشروعات المتنمية الاقتصادية ،

وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة ،

وبناء على ما عرضه وزير المالية والاقتصاد ، وموافقة رأى مجلس الوزراء ،

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ٤ مارس سنة ١٩٥٤ - العدد ١٨ مكرد ٠

صناعـة مدنيـة

### أصدر القانون الآتي:

مادة 1 سيرغص للحكومة فى أن تشترك فى تأسيس شركة مساهمة باسم « شركة الحديد والصلب المرية » غرضها القيام باستعلال مناجم المديد وبكافة الأعمال المتعلقة بصناعة المديد والملب والاتجار غيهما •

ويجوز للشركة أن ترتبط مع الهيئات أو الشركات التي تزاول أعمالا شبيهة بأعمالها أو التي تعاونها عسلى تحقيق أغراضها سواء كانت هـذه المهيئات أو الشركات في مصر أو في الفارج ه

هادة ٢ - يكون اشتراك المكومة فى رأس مال شركة المديد والصلب الممرية بحصة عينية هى المستم المبينة محتوياته فى الملحق الرأفق الهذا التانون (١) والمقدرة قيمته مبدئيا بمبلغ مليونين من الجنيهات .

ويتولى تقويم هذه المصة خبير أو خبراء عاليون يفتارهم المؤسسون ويحينون لهم الموعد الذى يقدمون فيه تقريرهم رأسا الى جمعية المؤسسين ويكون قرار الخبرة في هذا الشأن نهائيا •

ويجوز لجلس الوزراء الترخيص فى زيادة نصيب الحكرمة فى رأس المال التعطية كل أو بمض الأسهم التى تطرح للاكتتاب المام أو لشراء كل أو بمض الأسهم الماصة بهيئة أو أكثر من الهيئات المستركة فى اسهم الشركة •

مادة ٣ - يجوز أن يتضمن المقد الابتدائى الشركة ونظامها النص على أن يلترم أحد الاسخاص المنويين الشركاء في تأسيس الشركة بالاشتراك بحصة معينة في رأس المال أو في زيادته وأن يكون وفاؤه بقيمتها كاملة بطريق المقاصة بين ما يكون مستحقا أو مما يستحق له قبل الشركة وبين قيمة ما يحصل عليه من أسهم فيها •

<sup>(</sup>١) لم ينشر الملحق اكتفام بنشره في الوقائع الممرية •

٦٤٤ ..... صناعــة مدنيــة

ويشترط فى هذه الحالة أن يكون المال الذى آل الى الشركة من هذا الشريك مالا أجنبيا و وتحسب مدة الخمس سنوات المنصوص عليها فى المفترة ؟ من المادة ٣ من القانون رقم ١٥٦ لسنة ١٩٥٣ المشار اليه بالنسبة المقدر الذى جرت فى شأنه المقاصة من تاريخ تمك الشريك للاسهم •

مادة ٤ - يجوز للشركة أن تصدر سندات قابلة للتداول قبل أداء رأس المال بأسرة ٠

مادة ٥ سـ يجوز الشركة خلال السسنوات الخمس التالية المسدور المرسوم بتأسيسها أن تشترى الآلات والمعدات اللازمة لها من أحد الشركاء المؤسسين دون ترخيص سابق من الجمعية المعومية ٠

مادة ٦ - ( البند ( ١ ) مستبدل بالقانون رقـم ٨٤ لسنة ١٩٥٦ ) يرخص للحكومة كذلك فيما يأتى :

- (أ) أن تضمن لحملة الأسهم المكتتب فيها نقدا ربعا أدنى قدره إلى من القيمة المدفوعة المسهم ابتداء من السنة المالية الثالثة للشركة بعد مدور المرسوم المرخص فى انشائها وذلك بالنسبة الى رأس المال المدفوع عند انشائها سويسرى هذا الضمان أيضا عند كل زيادة فى رأس المال ابتداء من السنة المالية الثالثة لتاريخ نهاية المطالمة بكل قسط وذلك عن القيمة المدفوعة المسهم (1) .
- (ب) أن تضمن سداد القيمة الاسمية السندات التي تصدرها الشركة عند استمقاقها عسلي أن لا يتجاوز ما تصدره منها أربعـة ملايين من

<sup>(</sup>۱) صدر القانون رقم ۱ لسنة ۱۹۸٤ في شأن ضمان الحكومة لارباح حملة أسهم شركة الحديد والصلب ( الجريدة الرسمية في ۱۹۸۰/۱/۱۹ ... العدد ٣ ) ، وكان قد صدر قبل ذلك القرار الجمهوري بالقانون رقم ٢٢٥ لسنة ١٩٦٠ في شأن ضمان الحكومة لذات الارباح ( الجريدة الرسمية في ١٩٦٠/٧/١٨ ... العدد ١٦٠ ) .

مناعـة مدنيـة .....

المجنيهات وأن تضمن دغع خوائد هذه السندات فى مواعيدها على أن يعدد سعر الفائدة وباقى شروط الاصدار بالاتفاق بين وزير المائية والاقتصاد وبين الشركة •

- (ج) أن تتمهد لكل أو بعض الهيئات التي تكتتب في أسهم الشركة بأن تقوم بشراء أسهمها بعد مدة معينة بنفسها أو عن طريق تكليف أبة هيئة أخرى بذلك ، ويحدد مجلس الوزراء السعر الذي يتم الشراء على أساسه بحيث لا يقل عن متوسط الأسعار في الثلاثة الأشهر السابقة للشراء ولا يزيد على المتيمة الاسمية للاسهم .
- (د) أن تضمن لكل أو بعض الهيئات التي تكتتب في أسهم الشركة تحويل المملات التي تمثل بيع الأسهم الملوكة لمده الهيئات الى الخارج سواء استمرت الأسهم مملوكة للهيئة التي اكتتبت فيها أو تتازلت عنها الى أحد مقاوليها من الباطن ، وذلك أذا كان البائع أجنبا مقيما في المفارج •

وييين بقرار من مجلس الوزراء طريقة التعويل ونسوع المعملات الاجنبية وسعر الصرف الذى يتم بها كمنا يبين بقرار من نفس المجلس طريقة تحويل الزيادة في القيمة السوقية للاسهم سالفة الذكر الى الخارج •

مادة ٧ - يجب أن ينص الشركة على ما يأتى :

- · ١) أن يكون مراقب أو مرأتبو الصابات جميعهم من المريين ·
- (ب) أن تمثل المكومة في مجلس ادارة الشركة بعد تقويم الحصة المينية بنسية لا تقل عن حصتها في رأس المال .

مدنيــة	مناعة	 454

(ج) أن يكون تميين رئيس مجلس أدارة الشركة وعضوه المنتدب بالاتفاق بن الحكومة ووين الشركة •

هادة ٨ سـ على وزير المالية والاقتصاد تتفيذ هذا القانون ، ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ،

صدر بقصر الجمهورية في ٢٨ جمادي الثانية سنة ١٣٧٣ ( ٤ مسارس سنة ١٩٥٤ ) ٠

مناعـة مدنيـة .....

## قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ٧٧٩ لسنة ١٩٦٩

بانشاء الهيئة العامة لتنفيذ الجمعات الصناعية والتعديثية (١)

## رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلا القانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٥٨ بشأن القواعد الواجب اتباعها في الميزانيات المستقلة والملحقة ،

وعلى القانون رهم ٦١ أسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الهيئات المامة ،

وعلى قرأر رئيس الجمهورية رقم ٩٧٠ لسنة ١٩٦٤ بتنظيم قطاع الصناعة والثروة المعنية ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٩٣ لسنة ١٩٦٧ بانشاء المؤسسة المرية العامة لمشاعة المديد والصلب ،

وعلى ما ارتاه مجلس الدولة ،

#### : قسرر

هادة ١ سـ (مستبدلة بقرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٨ اسنة المربية وقم ٨ اسنة المربية ميثة عامة تسمى الهيئة المامة لتتفيذ المجمعات المسناعية والتعدينية مقرما مدينة القاهرة وتكون لها الشخصية الاعتبارية وتتبع وزير الصناعة والثروة المعدنية وتسرى فى شأنها أحكام القانون رقم ١٦ السنة ١٩٦٣ المسار البيه ٠

<sup>(</sup>١) البجريدة الرسمية في ٢٢ مايو سفة ١٩٦٩ - العدد ٢١ -

٦٤٨ ..... صناعــة مدنيــة

مادة ٢ — (١) تختص هذه الهيئة بكل ما يتعلق بتنفيذ المجمعات الصناعية والتعدينية للتوسع فى خطة انتاج العديد والمعلب وما يسند اليها من المسروعات الصناعية والتعدينية الكبرى بقرار من وزير الصناعة والثروة المعدنية وما يترتب على ذلك من مشروعات أخرى تتصل بها اتصالا مباشرا سواء كانت مشروعات تكميلية أو مشروعات مرافق متعلقة بها وخاصة الأعمال الآتمة :

۱ -- اجراء جميع الأبحاث والدراســـات اللازمــة لتنفيذ هــذه
 الشروعات ٠

٧ ــ وضع برامج تنفيذ المسروعات ٠

٣ ــ القيام باجراء التنفيذ اما بنفسها أو بواسطة الغير. •

مادة ٣ سيشكا مجلس ادارة الهيئة برئاسة وزير الصناعة والبترول وااثروة المدنية وعدد من الأعضاء يصدر بتميينهم وتحديد مكافاتهم ومدة عضويتهم قرار من رئيس الجمهورية ٣٠٠٠٠

<sup>(</sup>۱) مستبدلة بالمادة الاولى من قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٨ لمنة ١٩٧٩ ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٩/١/١ - العدد ٣ ) ونص في مادته الثانية على ما يلى : « يجوز للهيئة العامة لتنفيذ المجمعات الصناعية والتعدينية انشاء شركات مساهمة بمفردها أو مع شريك أو شركاء آخرين بعد موافقة وزير الصناعة والثروة المعدنية ، ويجوز تداول أسهم هذه الشركات بمجرد تأسيسها » •

<sup>(</sup>٢) صدر قرآر رئيس مجلس الوزراء رقم ١٠٠٨ لسنة ١٩٨٦ بتشكيل مجلس ادارة الهيئة العامة لتنفيذ المجمعات الصناعية والتعدينية ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٦/٧/١٧ – العدد ٢٩ ) ونص في مادته الاولى على ما يلى : « يشكل مجلس ادارة الهيئة العامة لتنفيذ المجمعات الصناعية والتعدينية برئاسة وزير الصناعة وعضوية كل من :

رئيس ٱلجهاز التنفيذى للهيئة العامة لتنفيذ المجمعات الصناعية والتعدينية
 مقررا ) •

<sup>-</sup> نَائب رَثْيسُ الهيئة العامة للتصنيع -

<sup>-</sup> رئيس مجلس ادارة هيئة القطاع العام للصناعات الهندسية •

<sup>-</sup> رئيس مجلس ادارة هيئة القطأع العام الصناعات المعدنية ٠

صناعــة مدنيــة .....

هادة } سمجلس أذارة الهيئة هو السلطة العليا المهيمنة على شئونها وتصريف أمورها ووضع السياسة العامة التي تسير عليها ، وله أن يتخذ ما يراه الازما من القرارات لتحقيق الغرض الذي قامت من أجله الهيئة وعلى الأخص ما يأتى :

## ١ - وضع الهيكل التنظيمي للجهاز التنفيذي للهيئة ٠

- ٢ ــ اصدار القرارات واللوائح المتعلقة بالشئون المالية والادارية
   والمنية للهيئة وذلك دون التقيد بالقواعد الممول بها فى الحكومة •
- ٣ ــ اصدار اللوائع المتملقة بنظام الماملين بالهيئة وسائر شئونهم
   دون التقيد بالقوانين واللوائع المعمول بها في المكومة •
- ٤ \_ ألموافقة على مشروع الميزانية السنوية والحساب الفتامي •
- مــ النظر في التقارير الدورية الشار اليها في المادة ٨ التي تقدم
   عن سير العمل بالهيئة ٠

النظر فى كل ما يرى وزير الصناعة والبترول والثروة المعدنية
 عرضه من مسائل تدخل فى اختصاص الهيئة •

بدرجة رئيس قطاع على الأقل

<sup>-</sup> رئيس مجلس ادارة هيئة القطاع العام للصناعات الغذائية ·

<sup>-</sup> رئيس مجلس ادارة هيئة القطاع العام للصناعات الكيماوية •

<sup>-</sup> رئيس مجلس ادارة هيئة القطاع العام للتعديث والحراريات •

<sup>-</sup> رئيس مجلس ادارة هيئة القطاع العام للغزل والنسيج والملابس •

ممثل لوزارة الصناعة

ممثل لوزارة المالية .

ممثل لوزارة التخطيط •
 ممثل لبنك الاستثمار القومي •

<sup>-</sup> عضوين يصدر بتعيينهما قرار من وزير الصناعة » •

ويجوز لمجلس ادارة الهيئة أن يشكل من بين أعضائه أو غيرهم لجانا ائمة أو مؤقتة تفتص كل منها بمهمة معينة ، وتقدم هذه اللجان قراراتها. لمجلس للنظر فيها م

مادة ٥ سـ تكون للهيئة ميزانية خاصة شاملة ايراداتها ومصروفاتها يتم وضعها دون التقيد بأحكام المواد ٢ ، ٣ ، ٤ من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٥٨ المشار اليه ، وتتكون ايراداتها من الاعتمادات المفصصة لها في ميزانية الدولة تساملة الاعتمادات المفصصة المسروع مجمع المديد والصلب وما يترتب عليه من مشروعات أخرى تتصل به اتمسالا مباشرا سواه إكانت مشروعات تكميلية أم مرافق متعلقة به ومن أى حصيلة أخرى نتيجة نشاط الهيئة ٠

مادة ٦ - المبيئة أن تتعاقد وتجرى جميع التصرفات والأعمال التي من شائها تحقيق الغرض الذي أنشئت من أجله •

ولها أن تسند تنفيذ أحد الشروعات المترتبة صلى مشروع تنفيذ مجمع الحديد والصلب الى جهة عامة أخرى ، وتقوم هذه الجهة بتنفيذ المشروع بمعرفتها على أن يكون الصرف على المشروع من ميزانية الهيئة في حسابات منفصلة .

هادة ٧ - يكون للهيئة جهاز تنفيذى يمين رئيسه بقرار من رئيس المجمهورية بناء على المتراح وزير الصناعة والبترول والثروة المعدنية يتولى ادارة الهيئة وتصريف شئونها وتمثيلها في علاقتها بالأشخاص الأخرى وأمام المتضاء ، ويجوز لوزير الصناعة والبترول والثررة المعدنية أن يمهد لعضو أو أكثر من أعضاء مجلس الادارة أو غيرهم من مديرى الهيئة القيام ببعض اختصاصات رئيس الجهاز التنفيذي للهيئة خبقا لمتطابات العمة م

مادة ٨ ــ يقدم رثيس ألجهاز التنفيذي للهيئة تقريرا شهريا لمجلس الادارة عن تقدم سير المعال في مشروع مجمع المحديد والصلب والمشروعات

صناعــة مدنيــة ......

التى تدخل فى اختصاص الهيئة وتقسوم بتنفيذها سواء ما تقدم الهيئة . بتنفيذه بنفسها أو بواسطة جهة أغرى •

مادة 4 ب تؤول الى الهيئة أمسول وحقوق والتزامات المؤسسة المسرية المامة لمناعة الحديد والمسلب المتعلقة بتنفيذ مجمع الحديد والملب \*

وينقل الماملون القائمون بشئون هذه الأصول الى الهيئة المامة لتنفيذ مجمم الحديد والصلب بعالتهم •

هادة ١٠ ــ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ،

صدر برياسة الجمهورية في ٦ ربيع الآولي سنة ١٣٨٩ ( ٢٢ مايو سنة ١٩٩٩ ) • ۲۵۲ ..... صناعــة مدنيــة

## قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ٥٩٢ لسنة ١٩٧٠ بانشاء الهيئة المرية العامة للمساعة الجيرلوجية والشروعات التعدينية (١)

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على النستور ،

وعلى قانون نظام الادارة المطاية الصادر بالقانون رقم ١٧٤ لسنة ١٩٦٠ والقوانين المدلة له ،

وعلى قانون العيئات العامة الصادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ ،

وعلى نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٨ والقوانين المعدلة له ،

وعلى قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام الصادر بالقانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٩٦ ٤

وعلى قرار رثيس الجمهورية رقم ١ لسنة ١٩٦٢ بانشاء المؤسسات العامة الصناعية ؟

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٧٢٤ لسنة ١٩٦٥ بانشاء المؤسسة المصرية العامة للابحاث الجيولوجية والتعدين ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٥ لسنة ١٩٦٦ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام ،

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٦ مارس سنة ١٩٧٠ ـ العدد ٣ ٠

صناعــة مدنيــة .......

### قسىرز :

هادة 1 – تنشأ هيئة عامة تسمى العيئة المصرية العامة للمساهة الجيولوجية والمشروعات التعدينية « يكون لما مشخصية اعتبارية مستقلة ويكون مركزها مدينة المقاهرة» .

وتحل هذه العيثة محل المؤنسة المصرية العامة للابحاث الجيولوجية والتعدين وتؤول اليها كلفة حقوق والتزامات المؤسسة المذكورة •

ويلحق بها مشروع المندوق الخاص التابع للامم المتحدة والمركز التعديني المامق بمشروع التفطيط الاتليمي لمحافظة أسوان •

مادة ٢ - تختص العينة المرية العامة للمساعة الجيولوجية والشروعات التعدينية بما يأتى:

 ١ ـــ القيام باعمال المساحة الجيولوجية والتعدينية عسلى مستوئ الجمهورية للتعرف على جيولوجيتها وخاماتها التعديبية وتقييمها ، ووضع الخرائط الملازمة .

ومتابعة التطورات المديثة فى شئون المساهة الجيواوجية والشروعات التعدينية والعمل على تطويرها بما يتفق مع التطور التعديني والصناعي فى البلاد والاتصال بالمنظمات المحلية والدولية التى تقوم بنشاط مماثل للافادة من تجاربها وخبراتها •

 ٢ ــ اقتراح الشروعات التعدينية المستقبلة التي تدخل في الخطسة الصناعيسة •

٣ ــ القيام بتنفيذ الشروعات التحدينية المدرجة بخطة المساعة للبلاد والتي توكل اليها عن طريق الهيئة العامة للتصنيع أو غيرها مسن الهيئات حتى بدء مرحلة الانتاج ثم السنادها الى الشركات المسناعة المتضمسة •

۲۵۶ بیست مناعم مدنیم

### مادة ٣ ــ نتكون موارد الهيئة مما يلى :

- ١ ــ المبالخ التي ترصد لها سنويا في ميزانية الدولة
  - ٧ ــ القروض التي تعقدها الهيئة ٠

 ٣ ــ الاعانات والتبرعات والهبات التي يوانق مجلس الادارة على قبولها سبواء من الهيئات العامة أو الخاصة أو الدولية وغير ذلك مما تحصل عليه الهيئة نتيجة نشاطها «

مادة ٤ ـ تعتبر أهوال الهيئة أهوالا عامة وتجرى عليها القواعد والأحكام المتطقة بالأموال العامة •

مادة ٥ ــ يتولى وزير المناعة والبترول والثروة المعنية سلطة الترجيه والاشراف والرقابة على الميئة ٠

مادة ٦ ستنقل تبعية الشركات التى تتبع المؤسسة المرية الابحاث المهيولوجية والتعدينية ومركز تعدين ومعادن قنا والادارة العامة المناجم والمعاجر الى المؤسسات العامة المتخصصة والمعات المؤسمة قرين كل منها:

- (١) شركة النصر الفوسفات ...... المؤسسة المصريسة العمامة
  - (٢) شركة فوسفات البحر الأحمن .. الصناعات الكيماوية •
- (٣) شركة النصر للملاهات ...... الموناعات المذائية ·

مناعـة مدنيـة

(٦) شركة سيناء للمنجنيز ...... المناعات المعنية ٠

(٧) مركز تمدين ومعادن قنا ..... والتدريب المهني •

(A) الادارة العامة للمناجم والمحاجر المعنية •

مادة ٧ - يشكل مجلس ادارة الهيئة على النعو الآتي:

- (١) رئيس مجلس ادارة البيئة
  - (٢) مدير عام الهيئة 😼
- (٣) المدير العام للمساحة الجيولوجية بالهيئة ·
- (٤) سبعة أعضاء يصدر بتعيينهم قرار من السميد وزير المسناعة والبترول والثروة المعنية •

مادة ٨ ــ مجلس أدارة الهيئة هو السلطة العليا المهيمنة على شئونها وتصريف أمورها ووضع السياسة العامة التي تسير عليها وله أن يتخذ ما يراء لازما من القرارات لتحقيق العرض الذي قامت الهيئة من أجله ه

ويجوز لمجلس ادارة المهيئة أن يشكل من بين أعضائه أو غيرهم لجانا دائمة أو مؤقتة تختص كل منها بمهمة معينة وتقدم هذه اللجان قراراتها للمجلس للنظر غيها ٠

مادة ٩ ــ يتولى رئيس مجلس ادارة العيئة ادارتها وتصريف شئونها وله أن يفوض مديرا أو أكثر في بعض المتصاصاته •

مادة ١٠ - ممثل رئيس مجلس ادارة الهيئة في صلاتها بالهيئات

٣٥٦ .... مناعــة مدنيــة

والأشخاص الأخرى وأمام القضاء ويكون مسئرلا عن تنفيذ السسياسة المامة الموضوعة لتحقيق أغراض الهيئة •

مادة 11 ــ تكون اجتماعات مجلس ادارة الهيئة صحيحة بحضور أغلبية الأعضاء وتصدر القرارات بأغلبية آراء الحاضرين وعند التساوى يرجع الجانب الذي منه الرئيس •

مادة ١٢ ــ تبلغ قرارات مجلس ادارة الهيئة الى الوزير لاعتمادها وعلى الوزير أن يوهم الى رئيس الجمهورية المسائل التي تستازم صدور قرار منه فيها •

مادة ١٣ - يكون للهيئة ميزانية خاصة بها وتبدأ السنة المسالية في أول يرليو وتنتهى آخر يونيو من كل سنة ويتولى مدير عام الهيئة اعداد ميزانية الهيئة والمساب الختامي وتعرض ميزانية الهيئة والمساب الختامي وقعا المشروط والأوضاع التي تعينها المرتحة المسالية الهيئة م

مادة 18 - ينتل الماملون بالمؤسسة المرية المسامة للابحسات الميولوجية والتعدين والعاملون بالمركز التعديني الملحق بمشروع التخطيط الاقليمي لمحافظة أسوان بدرجاتهم الى الهيئسة المصرية العامة للمساحة الميولوجية والمشروعات التعدينية ويسرى في شانهم أحكام القانون رقم ١٩ اسنة ١٩٦٤ المشار المية ٠

مادة ١٥ - ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ،

صدر برباسة الجمهبرية في ٦ المحرم سنة ١٣٩٠ ( ١٤ مارمر، سنة

## قرار رئيس جمهورية مصر المربية رقم ۸۹۰ اسنة ۱۹۷۳

بشان انشاء جهاز للصناعات الحرفية والتعاون الانتاجي (١)

## رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ٣١٧ أسنة ١٩٥٦ باصدار قسانون الجمعيسات التعاونية ،

وعلى القانون رقم ١٧٤ لسنة ١٩٦٠ باصدار قانون نظام الادارة المعلية ه

وعلى القانون رهم ٥٢ أسنة ١٩٦١ بادخسال تعديلات على بعض التشريعات المتعلقة بشئون التعاون ،

وعلى القانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٧١ في شأن المكم المطي ، . .

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٥ أسنة ١٩٥٧ في شأن تفويض وزير الشئون الاجتماعية في اصدار اللائحة التنفيذية لقانون الجمعيات التعاونية ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٣١ لسنة ١٩٦٠ بتمديد الجهات الادارية المفتصة بالاشراف على الجمعيات التعاونية ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٧٣٠ لسنة ١٩٦٦ بتحديد الجهة الادارية المفتصة والوزير المفتص النصوص عليها في القانون رقم ٥٠ اسنة ١٩٦١ ،

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٨ يونية سنة ١٩٧٣ ـ العدد ٢٦ ٠

<sup>(</sup> م ٤٢ ــ موسوعة مصر جـ ١٧ )

۲۵۸ .... صناعــة مدنيــة

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٤٢٠ أسنة ١٩٧١ بتنظيم الجهاز المكومي ٤

وعلى موافقة مجلس الوزراء ،

وبناء على ما أرتآه مجلس الدولة ،

#### قسيرور ۽

مادة 1 سـ تشكل لجنة عليا للتخطيط والاشراف على تطاع العرفيين ترئاسة وزير الدولة لأمانة الحكم المحلى والمنظمات الشعبية وعضوية كل من :

- (١) رئيس جهاز الصناعات المرفية والتعاون الانتاجى ٠
- (٧) أمين الرأسمالية الوطنية والمرفيين باللجنة الركزية للاتحساد الاشتراكي العربي •
  - (٣) نائب رئيس الجهاز الركزي للتعبئة العامة والاهماء ·
    - (٤) وكيل وزارة الاسكان والتشييد ٠
    - (ه) وكيل وزارة الشئون الاجتماعية ٠
    - (٦) وكيك وزارة المتموين والمتجارة الداخلية ٠
      - (٧) وكيل وزارة الصناعة للرقابة الصناعية •
      - (A) وكيل وزارة الصناعة الكفاية الانتاجية .
    - (٩) وكيل وزارة المالية والاقتصاد والتجارة المخارجية .
      - (١٠) وكيل وزارة التغمليط ٠
      - (١١) وكيل وزارة القوى العاملة
        - (۱۲) وكيل وزارة التامينات .
  - (١٣) رئيس مجلس أدارة المؤسسة المصرية العامة للسلم الهندسية ٠
  - (١٤) رئيس مجلس أدارة المؤسسة المصرية العامة للتجارة الخارجية •

مناعــة مدنيــة ....... مناعــة مدنيــة

- (١٥) رئيس مجلس ادارة بنك الاسكندرية ٠
- (١٦) رئيس الاتحاد المام للسناعات •
- (١٧) خمسة أعضاء يمثلون الحرفيين والجمعيات التعاونية الحرفية يرشحهم الاتحاد الاشتراكي العربي •
- (١٨) مدير عام جهاز الصناعات الحرفية والتعاون الانتاجى ويكون أمينا للجنسة •

وللجنة أن تشكل من بين أعضائها مكتبا تتفيذيا برئاسة رئيس جهار الصناعات الحرفية والتعاون الانتاجي لمباشرة بعض اختصاصاتها ٠

مادة ٢ - تختص اللجنة بوضع القطط والسياسة العامة لرعساية المرفيين والنهوض بمستواهم الاقتصادى والاجتماعى والثقاف وحصرهم وتصنيفهم وتحديد احتياجاتهم من الخامات ومستلزمات الانتاج وأسلوب توزيعا توزيعا عادلا •

كما تتولى اللجنة وضع السياسة التمويلية للحرفيين وتسويق انتاجهم وسياسة توفير المخدمات الادارية والفنية لهم وتدريبهم والتنسيق بين الوزارات والمؤسسات التى لها اختصاصات تتصل بالحرفيين أو تؤثر عليهم •

كما تفتص اللجنة بدعم التعاون الانتاجى والنبوض بالجمعيسات التعاونية الانتاجية واستكمال البناء التعاوني •

مادة ٣ - ينشأ جهاز يسمى جهاز الصناعات الحرفية والتعاون الانتاجى يتبع وزير الدولة لأمانة الحكم المحلى والمنظمات الشعبية •

### مادة ٤ - يختص الجهاز بما يأتى :

(١) متابعة تنفيذ الفطط والسياسات العامة التي تضمها اللجنة العليا للتخطيط والاشراف على قطاع الحرفيين ٠ ٦٦٠ ..... مناعـة مدنيـة

(٢) اجراء البحوث والدراسات لتنمية الصناعات الحرفية ، وتشكيل شمب فنية الدراسات والبحوث في مجموعات الحرفيين المختلفة على أن يساهم فيها ممثلون عن الحرفيين أنفسهم •

- (٣) دراسة وتوفير مصادر التمويل الجارى والإستثمارى للنشساط الحرف والمتاونيات الائتاجية ٠
- (٤) وضع الخطط المشتركة بالتعاون مع المهات المختصة لتسويق منتجات المرغيين في الداخل والخارج وتنظيم أساليب الدعاية لمهذه المنتحات •
- (ه) اعداد الدراسات اللازمة لحصر مستلزمات الانتساج للحرفيين والخامات اللازمة لهم واقتراح أسس توزيعها ٠
- (١) حصر وتصنيف الحرفيين وتجميعهم في جمعيات تعاونية أو مجمعات مناعية بالتعاون مع الجهات المقتصة •
  - (v) وضع برامج تدریب الحرفیین علی المستویات المختلفة •
- (٨) اقتراح السياسة العامة للتعاون الانتاجي والتفطيط للتعاونيات الانتاجية واستكمال البناء التعاوني وعرض ذلك على اللجنة العليا
  - (٩) تنظيم الاشتراك في المعارض المحلية والدولية •
  - (١٠) جمع الاحصاءات والبيانات الخاصة بالتماون الانتاجى •
- (١١) تنظيم عقد المؤتمرات الأعضاء الجمعيات التعاونية الانتاجية والعاملين بها
  - (١٢) توفير الخدمات الفنية والادارية الحرفيين ٠
- (١٣) اقتراح تحديد المصمة النقدية اللازممة لاستيراد خامات و مستلزمات انتاج الحرفيين •
- (١٤) الاشتراك مم الجهات المفتصمة لوضع سياسمة التأمينات الاجتماعية للحرفيين •

صناعــة مدنيــة ...........

مادة ٥ -- يكون للجهاز رئيس يصدر بتعيينه قرار من رئيس الجمهورية ومدير عام ، ويلحق به عدد كاف من الماملين وفقا للتنظيم الذي يصدر بــه قرار من وزير الدولة لأمانة الحكم المعلى والمنظمات الشعبية .

مادة ٦ ــ تدرج الاعتمادات اللازمة لهذا الجهاز في فرع خساس ضمن موازنة الأمانة العامة للحكم المطبى •

مادة ٧ - يعتبر الجهاز هو الجهة الادارية المفتصة في تطبيق القانون رقم ٣١٧ لسفة ١٩٥٦ بالنسبة للجمعيات التعاونية الانتلجية ، كما يعتبر وزير الدولة لأمانة الحكم المعلى والمنظمات الشعبية بالنسبة لهدذه الجمعيات الوزير المفتص في تطبيق أحكام هدذا القانون وفي المسدار الترارات التنفيذية لسة ٠

مادة ٨ ــ يتولى الجهاز الاشراف على مديريات التعاون الانتاجى بالمحافظات وتكون هذه الديريات هى الأجهزة التنفيذية ارعاية الحرفيين والاشراف على التعاون الانتاجى بالمحافظات •

مادة ؟ \_ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، ويعمل بــه من تاريخ نشره »

صدر برياسة المجمهورية في ١٥ جمادى الأول سنة ١٣٩٣ ( ٢١ بونية سنة ١٩٧٣ ) •

Attended to the second of the second

4, 100

٦٦٢ ..... صناعــة مدنيــة

## قرار رئيس الجمهورية العربية المتمدة رقم ١٤٧٦ لسنة ١٩٦٤ في شان الهيئة المربية المتصنيع (١)

### رتيس الجمهورية

بعد الاطلاع على ألدستور الصادر في ٢٥ مارس سنة ١٩٦٤ ،

وعلى القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ فى شان تنظيم الصناعة وتشجيمها والقوانين المعدلة له ،

وعلى القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ في ثمان الهيئات العامة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٤ لسنة ١٩٥٦ في شأن اعسادة تنظيم وزارة الصناعة ٣

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٩٧ لسنة ١٩٥٧ بانشاء الهيئة العامة لتنفيذ برنامج السنوات المحمس للصناعة والقرارات المعدلة له ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٤٩ لسنة ١٩٥٨ باللائحة التنفيذية للقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ بتنظيم الصناعة وتشجيمها ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٠١ لسنة ١٩٦٤ بتشكيل الوزارة ،

#### قـــرر :

مادة ١ - يستبدل باسم الهيئة المامة التنفيذ برنامج السنوات الخمس السناء ( الهيئة العامة للتصنيم ) •

مادة ٢ - تنقل اختصاصات مصلحة التنظيم الصناعى الى الهيئة المامة للتصنيع •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٩ مايو سنة ١٩٦٤ ـ العدد ١٠٣٠

صناعبة مدنيية ......

مادة ٣ ــ تعتبر الهيئة العامة للتصنيع هيئة عامة فى مفهوم أحكام القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٣ فى شأن الهيئات العلمة •

مادة ؟ ـ يستبدل بنص المادة ٣ من القانون رقم ١٠٩٧ استة ١٩٥٧ المشار الميه النص الآتي :

« مادة ٣ ـ يشكل مجلس ادارة الهيئة من رئيس وخمسة عشر عضوا على الأقل وخمسة وعشرين عضوا على الأكثر ، يصدر بتميينهم وتحديد مكافاتهم قرار من رئيس الجمهورية ٠

ويكون عضو مجلس الادارة النتدب الميئة من بين أعضاء المجلس وله المتماصات مدير الميئة » •

هادة ٥ ـ يندب الماملون بمصلحة التنظيم الصناعى الى العيئة العامة التصنيع حتى يتم توزيمهم بدرجاتهم على هيئات الوزارة ومصالحها بقرار من نائب رئيس الوزراء للصناعة وللثروة المدنية •

مادة ٦ سينشر هــذا القرار في الجريدة الرسمية ،

عدر برياسة الجمهورية في ٨ ذي الحجة سنة ١٣٨٣ ( ٢٠ أبريل سنة ١٩٦٧ ) ٠

٦٦٤ ..... صناعـة مدنيـة

# قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ١٠٥٥ أسنة ١٩٦٧ في شان تطوير الهيئة العامة للتصنيع (١٠،٢)

### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ فى ثنان تنظيم المسناعة وتشجيعها · والقرانين المعلة لمها ،

وعلى القانون رقم ١٦ أسنة ١٩٦٣ في شأن الهيئات المامة ،

وعلى القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ بشأن نظام العاملين الدنيين بالدولة ٤

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٩٧ لسنة ١٩٥٧ بانشاء الهيئــة المامة لتنفيذ برنامج السنوات الفمس للصناعة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٧٦ لسنة ١٩٦٤ بانشاء الهيئة المامة المتصنيم ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٢٤ لسنة ١٩٦٦ ف شأن تحديد الهتصاصات وزارة الكهرباء والبعرول والتعدين ،

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٧ ابريل سنة ١٩٦٧ - العدد ٥٨ ٠

<sup>(</sup>۲) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ۲۳۱ لسنة ۱۹۸۷ بتفويض رئيس مجلس الوزراء في بعض الاختصاصات ( الجريدة الرسمية في المختصاصات ( الجريدة الرسمية في اليفوض المدته الاولى على ان يفوض السيد الدكتـرر / عاطف صـدقى ، رئيس مجلس الوزراء في مباشرة المنصاصات رئيس الجمهورية المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية (مدرة ۱۹۷۷)

صناعــة مدنيــة

#### قـــرد ۲

مادة 1 س تعتبر الهيئة العامة المتصنيع هيئة عامة مركرية اشسئون التصنيع في قطاعات الصناعة والكهرباء والبترول والتعدين والانتاج المدنى بوزارة الانتاج الحربى ، دغيرها من القطاعات الاقتصادية التي تباشر نشاطا صناعيا .

وتتبع الهيئة نائب رئيس الوزراء ووزير الكيرباء والبترول والتعدين (١) ويكون لها في سبيل تحقيق أغراضها الاختصاصات الآتية :

ا — جمع البيانات عن الانتاج الصناعي ورؤوس الأموال المستثمرة في الصناعة وتكاليف الانتاج وهجم الطلب المطور على السلع الصناعية وكميات الاستيراد في حالة عدم كفاية الانتاج المطلي وكذلك التطورات الفنية والاتجاهات المالية بالنسبة لكل فرع من فروع الصناعة واجراء البحوث والدراسات الماممة باعداد المشروعات الصناعية بما يسمح بوضع أسس التوجيه الصناعية والانتمادية المناعية على أساس من الدراسات والبيانات الفنية والانتمادية الصحيحة «

٢ — معاونة الجهات المستعلة بالصناعة فى الدراسات الفنية والاقتصادية المتعلقة بالمسروعات واستكمال بحث ما تقدمه هذه الجهات من مشروعات من جميع النواحى الفنية والاقتصادية ورسم الخطة الصناعية واعداد مسايتصل بها من برامج لتنفيذها •

٣ ــ حصر الطاقات الانتاجية القائمة والتعرف على امكانياتها والقيام بالبحوث والدراسات للعمل على استغلالها الى أقمى درجة ممكنة (التحقق من أنها مستغلة بالكامل قبل السماح باضائة طاقات جديدة ٠

<sup>(</sup>۱) صدر القرار الجمهورى رقم ۱۵۷۷ لسنة ۱۹۲۷ ونص على أن تتبع الهيئة العامة للتصنيع وزير الصناعة ( الجريدة الرسمية في ۱۹۳۷/۹/۷ مـ العدد ۷۸ ) ۰

٤ ــ العمل على زيادة نسبة نصيب التصنيع المحلى فى المدات والمهمات التى تحتاج اليها مشروعات الاستثمار بتوجيب الاحتياجات الماصة بالمدات والمهمات وقطع الميار التى يمكن صنعها مطيا الى الجهات القادرة على ذلك حسب إمكانياتها •

مراجمة تصميمات الأعمال الانشائية المخاصة بالمشروعات للتحقق
 من خارها من الاسراف ومن قيامها على أسس سليمة تحقق أكثر وفسرممكن في التكاليف الانشائية للمشروعات والمعاونة في مراقبة التنفيذ •

٣ ــ تتسيق التماون مع الهيئات الأجنبية نبما يتعلق بخطة التصنيع والاستفادة من الخبرة الأجنبية في نطاق اتفاقات التماون الفنى والاقتصادى مع الدول الأجنبية ومتابعة تنفيذ هذه الاتفاقات فيما يتعلق بخطة التمنيع والتصفير للمؤتمرات الدولية فيما يتعلق بشئون التصنيع ومتابعة القرارات التي تصدرها •

ل صمح سياسة التنظيم الاسستعانة بالفبراء الأجانب في مجال التصنيم .

مـ تقديم الشورة والخبرة الفنية للهيئات الأجنبية •

مادة ٣ ــ لا يعتبر أى مشروع صناعى تابلا للادراج ف الخطة العامة قبل مواغقة مجلس ادارة العيئة عليه •

مادة ٣ ــ الميئة في سبيل تحقيق أغراضها ، الاستمانة بأهل الخبرة في شئون التصنيع ، كما أن لها أن تستمين ببيوت المهرة المنتية الأجنبية بالنسبة الى المسروعات الجديدة التي تقوم بدراستها .

مادة ٤ ـ تتكون الهيئة من الأقسام الفنية الآتية :

(١) تسم التفطيط الصناعي والبحوث الفنية ٠

مناعـة مدنيـة

- (ب) قسم البحوث الاقتصادية
  - (ج) قسم التصنيع المطى •
- (د) قسم الانشاءات الصناعية ،
  - ( ه ) قسم الاتفاقات المارجية ٠

مادة ٥ - تشكل بالهيئة لجنسة دائمة تختص بعراجعة المدات والمهات وقطع النيار التي تحتاج اليها المشروعات والمائع القائمة وتحديد مسا يصنع منها محليا وما يتم مداركته منها من الخارج وتوجيه المدات والمهات وقطع النيار التي يمكن صنعها محليا الى الجهات القادرة على ذلك حسب امكانياتها كما تختص برسم سياسة استغلال الطاقات الفائضة بالمصانع أو المشروعات الانتاجية القائمة عن طريق التوفيق بين الامكانيات المتاحة بها والاحتياجات الخاصة بالمصانع والورش القائمة والمشروعات الجديدة في جميع القطاعات بالتعاون مع هيئات التنفيذ .

مادة ٦ سيكون للهيئة نائب لرئيس مجلس ادارتها ، يعاونه في الاشراف على الجهاز الفنى والادارى بالهيئة وعلى سمير العمل بها ، كما يتولى الاختصاصات التي يفوضه فيها مجلس الادارة أو رئيسه ٠

وتكون لنسائب الرئيس السلطات المفولة للوزير ، في القوانين والقرارات ، بالنسبة المي العاملين بالهيئة ،

هادة ٧ ميشكل مجلس ادارة الهيئة ، على الوجه الآتي (١) :

نائب رئيس الوزراء ووزير الكهرباء والبترول والتعدين ...... رئيسا

<sup>(</sup>١) صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٤٨٣ لسنة ١٩٨٨ باعادة تشكيل مجلس ادارة الهيئة العامة للتصنيع ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٨/٥/٥ - العدد ١٨) •

مدنيـة	مناعية	778
-	انتاج الحربى	
	سناعة	وزير الم
	ليطيط	وزير ا
أعضاء	سيكان والمرافق	وزير ألا
	ئيس مجلس ادارة الهيئة	نائب را
	يس مجسس اداره الهيه الديرين الذين يختارهم رئيس مجلس الادارة ثلاثة على	عدد من
	أعضاء متقرغون	الأكثر

ويعين نائب رئيس مجلس ادارة المهيئة ، والأعضاء المتفرعسون ، وتحدد مرتباتهم بقرار من رئيس الجمهورية ، بناء على عرض رئيس مجلس ادارة المهيئة ،

هادة ٨ سيتخذ نائب رئيس الوزراء ووزير الكهرباء والمبترول والتعدين الاجراءات اللازمة لنقل العاملين بدرجاتهم من وزارة الكهرباء والبترول والتعدين ووزارة الصناعة ووزارة الانتاج العربى الى المبيئة ومن المبيئة المي تلك الوزارات ، وذلك حسب مقتضيات العمل بعد الاتفاق مع الوزراء المختصين وذلك في موعد غايته ١٩٩٨/٦/٣٠ ٠

مادة ٩ ــ يلغى كأن نص يخالف أحكام هذا القرار ٠

· مادة ١٠ - ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ،

صدر برياسة الجمهورية في ٢ المحرم ١٣٨٧ ( ١٢ أبريل سنة ١٩٦٧ ) ٠

صناعسة مدنيسة

## قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ۲۷ أسنة ۱۹۸۳ بانشاء مكتب الاستثمار الصناعي بالمن الجديدة (۱)

رئيس مجلس الوزراء

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٧٩ ف شأن المجتمعات المعرانية المديدة ؛

وعلى القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ فى شأن تنظيم الصناعة وتشجيعها ف الاقليم المرى ،

#### السبيلان؟

مادة 1 سينشأ بالهيئة العامة للتصنيع مكتب باسم « مكتب الاستثمار الصناعى بالدن المجديدة » يتولى العمل به عدد من العاملين المختصين بكل من الهيئة المذكورة وهيئة المجتمعات العمرانية المجديدة ووزراء الكهرباء والطاقة •

مادة ٢ سيتولى المكتب المنصوص عليه بالمادة السابقة تلقى وبحث طلبات المامة المشروعات الاستثمارية ومنح التراخيص اللازمة متى توافرت الشروط الآتية :

١ ـــ أن يكون المستثمر مصريا « لهردا كان أو تُسركة » ٠

 ٢ ــ أن يكون المشروع المطلوب الترخيص باقامته من المشروعات الصناعية غير المدرجة بقوائم الصناعات المحظور القامتها وغير الفاضعة الأحكام قانون استثمار المال المعربي والأجنبي والمناطق المدرة •

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١/١٢ - العدد ١٠٠

٦٧٠ ..... مناعــة مدنيــة

٣ ــ أن يقام المسروع في المساطق التي تحددها وزارة التعمير
 بالمجتمعات والمدن المجددة •

- ٤ أن يتقدم المستثمر بطلبه مستوفيا لكافة الأوراق والبيانات اللازمة
   وفق النموذج المعد لمهذا الغرض والذي يصدر به قرار من وزير الصناعة •
- ٥ ــ أن يسدد الطالب مبلغا قدره مائة جنيه مصرى عند تقديم الطلب لمواجهة الدممات المقررة قانونا والنفقات التي يصدر بتحديدها قرار مسن وزير الصناعة .

مادة ٣ - يفتص المكتب المذكور باصدار التراخيص الصناعية النهائية لاقامة المسروعات الصناعية بالمجتمعات والمدن المديدة بما في ذلك:

- ١ ـ تمديد موقع المشروع وتخصيص المساحة اللازمة له ٠
- - ٣ \_ اعتماد مستندات استيراد الآلات والمعدات ٠
- التوصية بالافراج عن المدات والآلات المستوردة طبقا للقواعد المتبعة : تمهيدا الاستفادة من الاعفاءات الجمركية .
- مـ التوصية بالاستفادة من الاعفاءات الضريبية المقررة بقسانون المجتمعات المعرانية المجديدة وذلك لدة عشر سنوات متى توافرت الشروط والضوابط المقررة قانونا لذلك :
  - ٦ التوصية بالالمراج عن خطاب الضمان طبقا للقواعد المتعة .

هادة ؟ ــ يتولى المكتب المذكور متابعة تنفيذ المشروعات المرخص بها طبقا المبرنامج المحدد لتنفيذها ويلخى الترخيص فى الحالتين الآتيتين : مناعـة مدنيـة .....مناعـة مدنيـة

 ١ ــ اذا له يلتزم المستثمر بتنفيذ الشروع طبقا للبرنامج المحدد مالم يقدم مسبقا مبررا يقبله المحب ٠

٧ \_ اذا خالف المستثمر شروط الترخيص،

مادة ٥ ـ على الجهات المنتصة تنفيذ هذا القرار ،

صدر برياسة مجلس الوزراء في ٢٥ ربيع الآخر سنة ١٤٠٦ ( ٣ يناير سنة ١٩٨٦ ) ٠

د سطى لكلفي

۹۷۲ .... مناعبة مدنيبه

# القسسم السسادس ف تنظيم صناعة أجهزة اطفاء الحريق وتعبثتها

قانون رقم ٥٨ أسنة ١٩٧٣ بشان تنظيم صناعة أجهزة اطفاء الحريق وتعبئتها (١)

باسم الشعيب

رثيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

هادة 1 حسرى أحكام القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ فى شأن تنظيم الصناعة وتشجيعها على مصانع أجهزة اطفاء الحريق وملحقاتها أو قطع النيار المفاصة بها وعلى جهات تصنيع وتجهيز وتعبئة المواد الكيماوية بها وذلك أيا كانت تكاليف الخامة تلك الممانع أو تلك الجهات •

كما تسرى أحكام القانون المسار اليه على المسانع والجهات القائمة وقت العمل بهذا القانون وعليها أن تتقدم بطلب خلال ثلاثين يوماً من تاريخ الممل بهذا القانون الى مصلحة الرقابة الصناعية لقيدها في السجل الذي يعد لذلك •

مادة ٢ سـ يجب أن تكون أجهزة المفاء الحريق وملحقاتها مطابقة للمواصفات القياسية المصرية التى تصدرها الهيئة المصرية الدامة للتوحيد القياسى أو المواصفات الأجنبية التى تعتمدها الهيئة .

ويسرى هذا الحكم على ما يستورد أو يصدر من تلك الأجهزة وملحقاتها .

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢ اغسطس سنة ١٩٧٣ ــ العدد ٣١ ٠

صناعة مدنية .....

### مادة ٣ - تلتزم مصانع اجهزة اطفاء الحريق بما يأتى :

 ١ – أعداد سجلات تثبت بها كميات منتجاتها من هدده الأجهزة وأرقامها المسلسلة وملحقات الأجهزة ونتائج الاختبارات والفحوص التى أجرتها وأسماء وعناوين الجهات التى حصلت على انتاجها .

 ٢ -- أن تبين على كل جهاز معد للبيع بطريقة واضحة وغير قابلة للمحو تاريخ الصنع واسم المنشأة وما يفيد صنعه طبقا للمواصفات القياسية المعتمدة كما تبين على الجهاز طريقة الاستعمال •

٣ ــ اصدار شهادة صلاحية لكل جهاز يتم انتاجه بمعرفتها ينص فيها على أن الجهاز مصنع طبقا للمواصفات القياسية المعتمدة وأنه قــد اجتاز الاختبارات والفحوص وتحققت فيه الاشتراطات المنصوص عليها في تلك المواصفات وتشمل هذه الشهادة على الأخص ، البيانات الآتية :

- (١) اسم المنشأة وعلامتها التجارية
  - (ب) الرقم المسلسك للجهاز •
- ( ج ) تاريخ الترخيص المنوح للمنشأة بالتصنيع
  - (د) تاريخ اجراء الهتبار الضغط على الجهاز •
  - ( a ) مدة صلاحية الجهاز وموعد اعادة الاختبار •

٤ ــ أن توفر فى مكان الانتاج المدات اللازمة لاجراء الاختبارات والفحوص للتحقق من الاشتراطات المنصوص عليها قانونا فى المواصفات القياسية وعليها أن توفر بوجه خاص أجهزة الهتبار الضغط وذلك كلسه خلال ثلاثة أشهر من تاريخ العمل بهذا القانون •

مادة ٤ ــمع عدم الأخلال بعق السلطات المنتصة في محص أجهزة ( م ٢٣ ــ موسوعة مصر ج ١٧ ) ٦٧٤ ..... ممناعة مدنيـة

اطفاء الحريق المستوردة من الخارج يجب أن يصحب كا جباز شهادة ملاحية صادرة عن جبة الانتاج وتعامل الشسهادات الصادرة طبقسا للمواصفات الأجنبية المعتمدة لدى الهيئة المصرية العامة للترحيد القياسي معاملة الشهادات الصادرة من جهات الانتاج المطية المشار اليها بالفترة ٣ من المادة المثالثة •

أما الشهادات الصادرة على غير ذلك فتعرض على الهيئة المحريسة العامة للتوحيد القياسي لابداء الرآي في شأنها بالاتفاق مع مصلحة الدفاع المدنى «

مادة ٥ سعلى كل حائز عند العمل بهذا القانون لجهاز اطفاء حرين لم يحصل على شهادة المسلاحية النصوص عليها في المادة الثالثة أن يتقدم الى الادارة الهندسية والميكانيكية بالمجالس المعلية المنتصة خلال ستة أشهر من تاريخ العمل بهذا القانون لاتفاذ اللازم نحو محص واختبار المهاز والحصول على شهادة بصلاحيته ٠

وتقوم الادارة الهندسية والميكانيكية بالمجالس المطية المفتصة باجراء اختبار جميع أجهزة أطفاء الحريق المستعملة المطيــة والمستوردة المتي يعددها قرار وزير الصناعة وفى المدد التي يحددها هذا القرار ٠

هادة ٦ - يقتصر الاشتغال بتعبئة المواد الكيماوية الخاصة بأجهزة المفاء المحريق في عبوات معدة المتداول وكذاك الأشغال بتعبئة هذه المواد داخل الأجهزة على الجهات التي تقيد في سجلات مصلحة الرقابة الصناعية وعلى الجهات التي تشغل بالتعبئة وقت العمل بهذا القانون أن تتقدم خلال فلاثين يوما من تاريخ العمل به بطلب الى مصلحة الرقابة الصناعية لقيدها في السجل الذي يعد لذلك •

مادة ٧ - على الجهات التي يرخص لها في الاشتفال بتعبئة المواد الكيماوية في عبوات معدة للتداول أن تستعمل في التعبئة المبوات المتمدة

صناعة مدنيلة المستنادة المستناعة مدنيلة المستناعة مدنيلة المستناء

نماذجها من مصلحة الرقابة الصناعية على أن توضع عليها العلامة التجارية للجهة التي قامت بالتعبئة •

هادة ٨ - على الجهات التي يرخص لها في الاشتعل بتمبئة المسواد الكيماوية داخل أجهزة اطفاء الحريق أعداد سلجلات تثبت فيها عسدد الأجهزة التي تم ملؤها وأزقامها الملسلة وأسماء وعناوين الجهات التي تمت التعبئة لحسابها وتخطر بذلك مصلحة الرقابة المناعية ومصلحة الدفاع المدنى •

ويحظر مل أجهزة اطفاء الحريق الا اذا كانت مصحوبة بشهادة الصلاهية المنصوص عليها في المفترة الثالثة من المادة الثالثة أو المسادة الرابعة •

مادة ٩ سه تلتزم الجهات التي تشتدل بتعبئة أجهزة اطفاء الجزيق بأن تقدم الى كل من يتم لحسابه تعبئة أى جهاز شهادة تفيد أن المراد المبأة مطابقة للمواصفات القياسية المتمدة وتتسمل هذه الشهادة البيانات الآتية:

- ١ ــ اسم جهة التعبئة وعلاماتها التجارية •
- ٢ ... رقم الجهة في سجلات مصلمة الرقابة الصناعية
  - ٣ ـ نوع المواد الكيماوية ومصدرها ٠
    - ع ـ تاريخ التعبئة ومدة الصلاحية .
  - ه ــ رقم المجهاز واسم المصنع المنتج ٠

مادة ١٠ ــ يصدر وزير الصناعة القرارات المحددة لرسوم تعبثة أجهزة الاطفاء واجراءاته ٠

مادة ١١ - مع عدم الاخلال بتطبيق أي عقوبة أشد يعاقب عسلى

مظالفة أحكام هذا القانون واللوائح والقرارات المنفذة له بالحبس مدة لا تجاوز سنة أشهر ، وبغرامة لا تقل عن مائتي جنيه ولا تجاوز ألف جنيه أو باهدى هاتين العقوبتين ومصادرة الجهاز •

وفى هالة العود يجوز الحكم بغلق المبنع أو جهة التعبئة مدة لا تقل عن شعر ولا تجاوز ثلاثة أشعر •

هادة ۱۲ سـ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ولوزير الصناعة اصدار القرارات الملازمة لتنفيذه (۱) .

ميصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها ، صدر برياسة الجمهورية في ٢٩ جمادى الآخرة سنة ١٣٩٣ ( ٢٩ يولية سنة ١٩٧٣ ) .

<sup>(</sup>١) قرار وزير المناعة ٧٩/٧٩١ ... .

قرار وزيد المناعة والثروة المدنية رقسم ١٩٧١ لسنة ١٩٧٦ بتنفيذ احكام القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٣ بتنظيم مناعة أجهزة اطفاء المريق وتعبئتها (١)

## وزير الصناعة والثروة المعننية

بعد الاطلاع على القانون رقم ٢١ لسنة ١٠٤٨ في شأن تنظيم المناعة ونشجيعها ،

وعلى القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٣ بتنظيم صناعة أجهزة الطفاء العريق وتعبئتها

وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة ،

## قىسىرر :

مادة ١ سـ تعتبر صناعة أجهزة اطفساء الحريق وتسئتها وانتساح وتعبئة المراد الكيماوية المفاصة بها من المناعات الأساسية في تطبيق عكم المادة ٢ من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ المسار اليه ٠

هادة ٣ سـ لا يجوز التامة مصانع أجمهـزة الهنساء الحريق وتعبثتها بالمواد الكيماوية وكذلك تعبئة المواد الكيماوية الخاصة بهذه الأجهزة في عبوات ممدة للتداول ، الا بترغيص من الهبئة المامة للتصنيع •

مادة ٣ ــ تصدر مصلحة الرقابة الصناعية تراخيص مراولة نشاط انتاج أجهزة اطفاء الحريق أو تمبئتها بالمراد الكيماوية وكذلك تمبئة المواد الكيماوية المخاصة بهذه الأجهزة في عبوات وذلك طبقا للنموذج المرفق ،

مادة ؛ ... تعد مصلحة الرقابة الصناعية السجلات الماصة بقيد المانع المنتجة الأجهزة المفاء العربيق وتعبئة المواد الكيماوية المامة بها ؛

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ٥ أكتوبر سنة ١٩٧٧ - العدد ٢٢٩٠٠

٦٧٨ ..... مسناعة مدنيــة

طبقا لنص المادة السادسة من القانون رقم ٥٨ أسنة ١٩٧٣ الشار الله ، ويحصل رسم قدره جنيهان عند قيد الجهة التي تزاول هذا النشاط في هذه السجلات .

مادة 0 ـ على كل مصنع يقوم بانتاج أجهزة اطفاء الحريق اعداد سجلات خاصة مرقمة ومعتمدة من مصلحة الرقابة الصناعية لكل نوع من الأجهزة المنتجة وتدون بهذه السجلات البيانات الآتية:

١ ١ ــ الزقم السلسل للجهاز وملحقاته ٠

٢ ــ نتائج وتواريخ الاختبارات والفموص التي أجريت ملى.
 الجهاز ٣

٣ ـــ اسم وعنوان الجهة التي حصلت على الجهاز •

مادة ٦ - تلتزم الجهات التي يرخص لها في الاشتغال بتعبئة أجهزة المناع بالمواد، الكيماوية باعداد بسجلات مرقمة ومستمدة من مصلحة الرقابة المناعية وذلك لكل نوع من أنواع الديرات •

مادة ٧ - لا يجوز تداول أجوزة أطفاء الحريق الا اذا كانت مصحوبة بشيادة المسلحية المنصوص عليها في القانون رقيم ٥٨ لسنة ١٩٧٣ الشأد اليبه و

مادة ٨ - على حائرى أجهزة اطفاء الحريق سواء كسانت محلية أو مستوردة التقدم الني الادارة الهندسية واليكانيكية بالمجالس المحلية المختصة قبل انتهاء مدة المسلاحية المنصوص عليها في تاريخ اختبار الجهاز بخمسة عشر يوما على الأقل لتقرير مدى صلاحية الجهاز و

مادة ؟ - ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل بنه من تاريخ نشره »

صدر في ٢ شعبان سنة ١٣٩٦ ( ٢٦ يوليو سنة ١٩٧٦ )

# التعديلات التشريعية للموضوع

	النشر	مكسان	الذمديل	āla) -	مكسان النشسر		المعدل	الشص	ì	6
	مطبة	ملحق	AN A	1 125 1	ص:					
1										1
	**********									۲
	1444411111			***************	<u></u>					۳,
I			************			'	******			1
	ļ			· , · , ·					**********	0
١	. ;		*******************					**********		V
1	,								· ·	_
I				.,,						٨
ľ										١.
										11
ŀ	**********			:						14"
ŀ	*******			······	***********		*********	.,		14.
ŀ			***************	*********		**********			**********	1.1
ŀ	,			***************************************		***********	**********			17
ŀ			****************	*************	************			********		17
ľ					**********	***********				۱۸
ŀ										14
1						*********				۲٠.
Ļ										

مدنيسة	صناعة	************		14
--------	-------	--------------	--	----

## التعميلات التشريعية للبوضوع

سكسان النشر ملدق صفحة		f. 10344 71 A	مكسان		
		اداة التعديل	مكسان النشسر مس	الثبص المقدّل	
11126484044					. 1
		******************************		***************************************	٧
**********		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		***************************************	1
**********		***************************************	00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00	***************************************	
**********	*********	***************************************	*************	***********************************	9
••••••	••••	*****************************	***********		. V 
***********		**************************************	***********	***************************************	1
			************	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	**
		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		4.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	17
					17
*********		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	***********	***************************************	11
		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	*********	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	11
**********		**************************************	*************	1	۱۷
**********	*******	**	**********	,.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	14
**********	•	*	***********		٧.
*******	*********		***************************************		



# قرار وزير المالية رقم ٧١ لسنة ١٩٢٩

بتاسيس مندوق ضمانات تعاوني الصيارف والحصلين التابعين التابعين التابعين التابعين التابعين

وزير المالية

بعد الاطلاع على الشروط الموضوعة بضمانة صيارف البلاد الواردة في المواد من نمرة ٥٥٨ الى ٨٠٥ من كتاب التحصيلات سنة ١٩٧٠ ع

وبعد الاطلاع على القرار الوزارى الصادر في ٢٦ نوفمبر سنة ١٩٠٤ الخاص بصندوق احتياطي الصيارف والمصلين ؛

وبناء على ما عرضة حضرة صاحب العزة مدير عام مصلحة الأموال

## مرر ما هو آت :

مادة 1 - ينشأ صندوق يسمى صندوق الضهابات التجاوئي للميارف

(۱) نصت المسادة الأولى (ب) من لائصة صندوق التأمين الحكومي لضعندت أرباب انعيد الصادرة بالقرار الجمهوري رقم ۲۷۱ لمندة 1۹۸۹ على أن يستثنى من تعريف أمين العهددة في تطبيق أحكام الملائضة المذكورة المحصون التابعون المسلحة الأموال المقررة الصادر في شائهم قرار وزير المالية رقد ۱۹۷ في أول ديسمبر منة ۱۹۲۹

 الغرض منه تكوين رأس مال يحل محل الضمانات المفروض على الصيارف والمصلين تقديمها طبقا الشروط المعمول بها الآن •

ملدة ٣ ــ ( مستبدلة بقرار وزير الخزانة رقم ١٢٩ اسنة ١٩٩٦ ) يتكون رأسمال الصندوق من استقطاع مبلغ يوازى ١٪ بحد أدنى ٢٥٠ مليما من مرتب كل صراف أو محصل شهريا طوال مدة خدمته ٠

هادة ٣ - البالغ التى يضعنها الصندوق هى كل البالغ التى يعهد الى الصيارف والمصلين فى تتصيلها ولم يوردوها فى الخزانة بعد قبضها سواء أكان عدم توريدها يرجع الى عصول اختلاس أو غشى أو تزوير أو خيائة أمائة أو اهمال أو عدم احتياط أو خطأ وعلى العموم كل المبالغ التى يقرر وزير المالية مسئولية الصراف أو المصل عنها فى عدم توريدها للخزينة •

مادة } - تودع أموال الصندوق بأحد البنوك المتعدة من المكومة بالفائدة التى يتم الاتفاق عليها مع مصلحة الأموال المقررة وتعتبر بمجرد ايداعها ملكا المصندوق ومخصصة السداد البالغ المتصوص عليها في المادة الثالثة غلا يجوز المجز عليها أو التنازل عنها •

مادة ٥ - ( مستبدلة بقرار وزير الخزانة رقم ١٣٦ اسنة ١٩٦٦ ) البائغ التى لم تورد للخزانة والتى يفسمنها صندوق الضمانات يمسير استيفاؤها مما يأتى :

- (1) من الرتب الستحق للصراف أو المصل المسئول .
  - (ب) من المبالغ المدفوعة منه لصندوق الضمانات .
- (ج) الباقى بعد ذلك يسدد الخزانة من فوائد الإقساط المضومة من حساب الصيارف والمصلين عموما والتي يفرد لها هساب خاص ،

مادة ٦ ساذا لم تف المالغ المينة بالمادة السابقة لسداد المبالغ التي لم ترد للخزانة غالباتي يخصم من رأس مال الصندوق فاذا نقص بذلك

رأس المال أقل من ثلثيه حسيما يصل اليه فى ختام السنة السابقة يكلف المصيارة والمحسلون جميعهم الموجودون فى الخدمة بتعطيته وذلك فى مدة أربع سنوات تبتدىء من تاريخ الخصم بنفس الطريقة البينة فى المادة الشالئة .

مادة ٧ س ( مستبدلة بقرار وزير الخزانة رقم ١٣٩ لسنة ١٩٩٦) الاشتراكات التى تخصم من مرتبات الصيارف والمصلين تنفيذا لنص المدتين ٢ ، ٢ تصبح من حق المسندوق ولا ترد بالتالى لهم ويسرى حكم هذه المسادة على جميع الصيارف والمصلين الموجودين بالخدمة والذين التهت خدمتهم قبل صدور هذا القرار ولم تصرف لهم مستحقاتهم للكن ٠

مادة ٨ - ( مستبدلة بقرار وزير المائية رقم ١٦٠ لسنة ١٩٧٧ ) تسدد من حصيلة الصندوق البالغ المقتسنة بمعزفة الضيارف والمحصلين فور مدور القرار النهائي مضافا اليها غرامة التأخير بواقع ١٠/ وذلك احتبارا من التاريخ الذي كان يجب أن يتم فيه التوريد الى التاريخ الذي يتم فيه السداد باعتبار أن الصراف أو المحمل مدينا للحكومة بالمبالغ التي المتلسها وذلك أذا لم يف المرتب المستحق للصراف أو المضل والمبالغ المفوعة منه للصندوق بجميع المبالغ المفتاسة و

مادة ٩ سـ ( مستبدلة بقرار وزير الفزانة رقم ١٣٩ لسنة ١٩٦٦ ) البالغ المتصلة من أموال المراف أو العصل المختلس ومن بيع ممتلكاته طبقا لقانون الحجز الادارى رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٥٥ وما قسد يستمقه من مكافأة أو القدر الجائز خصمه من معاشه في عدود المبالغ المفتلسة — تصبح واجبة الأداء المستدوق وتضاف المي رأس ماله نظير قيام الصندوق بسداد تلك المبالغ ٠

هادة ١٠ ـــ ( مستبدلة بقرار وزين الفزانة رقم ٢٢٨ لسنة ١٩٧١ ) بياشر ادارة هذا الصندوق مجلس ادارة يتكون هن :

مسلون	٦٨٦ مــيارفة وا
رئيسا	(۱) مدير عام مصلحة الأموال المقررة
	<ul> <li>الدير العام لمشئون المالية والاذارية</li> <li>المراقب العام لشئون المعاملين</li> </ul>
أعضاء	<ul> <li>ع) مراقب المرتبات والمعاشات</li></ul>
	(٣) مراقب المحاكمات والاختلاسات

ويقوم بأعمال السكرتارية مدير ادارة المرتبات والضمانات •

 ويعتبر اجتماع مجلس الادارة صحيحا اذا حضره الرئيس وأربعة من الأعضاه على الأقل •

ويغتص مجلس الادارة بيحث المالة المالية للصندوق وطرق استثمار أمواله واعتماد ميزانيته السنوية وحسابه الختامي في نهاية كل سنة ٠

مادة 11 - ( مستبدلة بقرار وزير الفزانة رقم ٢٢٨ لسنة ١٩٧١ ) تشكل لبنة مُرعية برياسة المدير العام الشئون اللية والادارية وعضوية كل من المراقب العام الشئون العاملين ومراقب المرتبات والمعاشات ومراقب المحاكمات والاختلاسات وسكرتيرية مدير ادارة المرتبات بالمصلحة يكون اختصاصها النظر في اصدار القرارات اللازمة لخصم المبالغ المختلسة التي يصدر بها قرار نهائي من رأس مال الصندوق وغوائده •

ويشرف مدير ادارة المرتبات على ضبط سير الأعمال الكتابية والحسابية المفاصة بالصندرق ويعاونه فى ذلك أحد الباحثين واثنان متفرغان من الكتبة ويكونون مسئر لين عن انتظام الأعمال المذكورة وهسين سيرها •

مسيارفة ومحصلون ..... ۱۸۷

هادة 17 - المسارف والمحملين الموجودين فى الفدمة وقت العمل بهذا القرار أن يختاروا فى ظرف ثلاثين ييرما من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية المعاملة بمقتضاه مدة خدمتهم أو تقديم ضمان عقارى عن القيمة التى تقررها مصلحة الأموال المقررة بعقد رسمى تكون مصاريف تحريره وتسجيله على حسابهم الخاص فاذا مضت الثلاثون يوما ولم يختاروا فيها سرت عليهم أحكام صندوق الضمانات كما تقررت فى المواد السابقة ه

مادة ١٣ حـ لوزير المالية أن يدخل ما يراء من التعديلات على أحكام هذا القرار أو أن يستبدل نظام الصندوق ينظام آخر .

مادة 18 سـ على مدير عام مصلحة الأموال المقررة تنفيذ هذا القرار الذي يعمل به من أول يناير سنة ١٩٣٠ ٠

Samuel Samuel Contraction

## قسرار رئيس الجمهورية العربية المتعدة رقم ٦٩٣ لسنة ١٩٦٢ في شان منح بدل صرافة الصيارفة الخزانة العامة والخزانات

فى شان منح بدل صراغة لصيارغة الخزانة العامة والخزانات الرئيسية والفرعية بالوزارات والممالح (١)

#### رئيس الجمهورية

يعد الاطلاع على الدستور المؤقت ؛

وعلى القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشسان نظام موظفى الدولسة والقوانين المعلة له ؟

وعلى قرار مجلس الوزراء الصادر فى ٢٠ يناير سنة ١٩٥٤ بشأن منح بدل صرافة للصيارفة ومساعديهم وكبير الصيارفة بالخزانة الرئيسية بوزارة الخزانة والخزانات الفرعية التابعة لها ؟

وعلى قرار مجلس الوزراء الصادر فى ١٢ من يناير سنة ١٩٥٥ بشأن منح بدل صرافة لصيارفة خزانة القوات المسلمة ؛

وعلى قرار مجلس الوزراء الصادر فى ٨ من غبراير سنة ١٩٥٦ بشأن منح بدل صرافة لصيارفة خزائن جمرك الاسكندرية والممودية والدخان والسويس وبورسعيد والقنطرة والاسماعيلية والقاهرة والانتاج ؟

#### قنسرو:

مادة 1 - (مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية المعبية المتعدة رقم ٢٠٢ لسنة ١٩٦٤) يمنح صيارفة الغزانة المامة والغزانات الرئيسية بالوزارات والمصالح والهيئات والمؤسسات العامة بدل صرافة قدره ثلاثة جنيات شهريا ٠

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٦ فبراير سنة ١٩٦٢ ــ العدد ٣٣ ٠

مادة ٢ -- ( مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية المربية المتمدة رقم ٢٠٢ لسنة ١٩٦٤) يمنح صيارفة الفزانات الفرعية بالوزارات والمسالح والميئات والمؤسسات العامة الذين يقومون بعمل الصرافة بصفة أصلية طوال الشهر وكذلك صيارفة مصلحة الأموال المقررة بدل صرافة قدره جنيان شعريا ،

مادة ٣ س يكون تعديد الغزانات الرئيسية والفرعية بالاتفاق بين الوزير المفتص ووزير المغزانة •

مادة ٤ سد لا يسرى على هذا البدل النص الخاص بالخصم الموارد بقرار مجلس الوزراء الصادر ف ١٩ من غبراير سنة ١٩٥٠ ٠

مادة ٥ - تلفى جميع القرارات السابقة بتقرير بدل الصرافة ٠

مادة ٦ - ينشر هذا القرار بالمريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،

صدر برياسة الجمهورية في 80 شُعبانَ سنة ١٣٨١ ( ٣١ يناير سنة ١٩٨١ ) . ( ٣١ يناير سنة

#### قانون رقم ۲۷ أسنة ۱۹۷۲

بثمان ضمانات تحصيل المالغ المستحقة للفزانة المامة قبل الحمسائين والصيارف ومندويي العجز بسبب اداء وظائفهم

باسم الشعب

#### رثيون الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتى نصه ، وقد أصدرناه :

مادة 1 سـ جميع المبانغ المستحقة لكافة أجهزة الدولة والهيئات العامة والمؤسسات العامة والوحدات الاقتصاحية التابعة لها ، قبل المحسساين والصيارف وغيرهم ممن يقوموا بأعمال التحميل بسبب أداء وظائفهم • لها حق امتياز على أموالهم •

مادة ٣ - يجوز اتباع اجراءات العجز الادرى وفقا لأحكام التانون رقم ٣٠٨ اسنة ١٩٥٥ بشأن العجز الادارى والتنفيذ على أموال المصلين أو غيرهم من المنصوص عليهم في ألمادة الأولى عند عدم وفائيم بالمستحقات الشار اليها و

مادة ٣ سـ لا تنفذ في حق الجهات المبينة بنسادة الأولى التصرفسات التانونية الصادرة من المفتلسين من الأشخاص المنصوص عليهم في تلك المادة وذلك في حدود المبالغ المفتلسة أذا تمت هذه التصرفات بعد واقعة الاختلاس الا أذا اثبت المتصرف الميه أن التصرف كان بعوض وبحسن نية •

هادة ؟ ـ يلغى الأمر المالى الصادر فى ٢١ أبريل سنة ١٨٥٥ بشأن نحصيك ما يستحق للحكومة عند الصيارف بسبب أعمال وظائفهم ، وكل نص يتعارض مع أحكام هذا القانون •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١٧ أغسطس سنة ١٩٧٢ ـ العدد ٣٣ ٠

صيارفة ومحصلون ١٩١٠ ... ١٩١٠ ... ١٩١٠

مادة ٥ سـ ينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ، ولوزير الفزانة اصدار القرارات اللازمة لتنفيذه ٠

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها :

صدر برياسة الجمهورية في ٥ رجب سنة ١٣٩٢ ( ١٤ اغسطس سنة ١٩٧٢ ) •

# قرار رئيس جمهورية مصر العربية

ا ۱۹۸۳ قاسنة ۱۹۸۹

و بالثمة سندوق التأمين الحكومي المسمانات أرياب المهد (١)

#### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ب

وعلى المقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٥١ فى شأن عدم جواز توقيع المجز على مرتبات الموظفين والمستخدمين أو معاشاتهم أو مكافآتهم او حوالتها الا فى أحوال خاصة ؟

وعلى القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٨١ باهدار قانون الاشراف والرقابة على التأمين في مصر ؟

وعلى قرار مجلس الوزراء الصادر بتاريخ ٨ فبراير سنة ١٩٥٠ بانشاء صندرق التأمين الحكومي لضمانات أرباب العهد ؛

وعلى قرار مجلس الوزراء الصادر في السادس من يونية سنة ١٩٤٨ باصدار لائحة المفازن والمستريات ؛

وعلى قرار وزير المالية رقم ٧١ الصادر فى أول ديسمبر سنة ١٩٢٩ بتأسيس صندوق ضمانات تعاونى للصيارةة والمصلين التابعين لمسلحة الأموال المقررة ؛

وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة ؛

قـــرر : ( المــادة الأولى )

تبرى أهكام هذه اللائحة على وحدات الجهاز الادارى ووهسدات

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية \_ العدد ٣٧ في ١٩٨٦/٩/١١ ٠

المحكم المحلى والهيئات العامة المضمية وكافة الأجهزة الأخرى التي تشملها الموازية العسامة للدولة كما تسرى أحكامه على الجهات التي تتضمن المتوانين أو القرارات المسادرة بشأنها قراعد خاصة غيما لم يرد بشأنه نص خاص في القوانين واللوائح المذكورة ويطلق على الوحدات والميئات والأجهزة المتى تسرى عليها أحكام هذه المرتحة ( المهات الادارية ) •

ويياشر صندوق التأمين الحكومي لمضمانات أرباب العهد المنشأ بقرار مجلس الوزراء الصادر بتاريخ ٨ فبراير سنة ١٩٥٠ المشار اليه عمليات التأمين طبقا لأحكام اللائحة المرافقة وبالشروط والأسمار التي يصدر بها قرار من وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية (١) م

#### ( المادة الثانية )

يلغى كك نص يتمارض مع أحكام هذا القرار • ...

#### (المادة الثالثة)

ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، ويعمل به اعتبارا من أول السنة المالية لتاريخ نشره ءه

صدر برئاسة المجمهورية في ٢٦ ذى المحجة سنة ١٤٠٦ ( ٢١ الخسطس سنة ١٩٨٦ ) •

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية رقم ٤٠٠ لسنة ١٩٨٦ بشأن شروط واسعار التامين بصندوق التامين الحكومي لضمانات أرباب العهد ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١٠/٢٦ ــ العدد ٢٤١ )

٦٩٤ ..... صيارفة ومحصلون

#### لاتمسة

#### مندوق التأمين الحكرمي لضمانات أرياب العهد

مادة ١ ... في تعابيق أحكام هذه اللائحة يقصد :

- (1) بالمهدة ــ النقود أو أوراق الدممــة أو الطوابع ذات القيمة أو الأوات أو المهات التي تسند الى أمين المهدة •
- (ب) بامين المهدة: كل من يشخل وظيفة عبراف أو محصل أو أمين مخزن أو احدى الوظائف ذات المهدة ويستثنى من ذلك المصلون التابعون للتابعون لمسلحة الأموال المقررة المسادر في شأنهم فرار وزير المالية رقسم ٧١ في أول ديسمبر سنة ١٩٢٩ المسار اليه •
- (ج) بالصندوق : صندوق التأمين المكومى لضمانات أرباب العهد المنشأ بقسرار مجلس الوزراء الصادر بتساريخ ٨ فبراير سسنة ١٩٥٠ الشار اليه •

مادة ٢ سنترم الجهات الخاصعة لأحكام هذه اللائمة بالتأمين على المناء الماملين بها واتفاذ اجراءات التأمين وفقا للاحكام التالية :

أولا ... ترسل كل جهة الى الصندوق خلال الشهر الأخير من السسنة المالية بيانا من نسختين على النموذج رقم (١) المرفق بهدذا القرار (١) يتضمن البيانات الآتية :

- ( أ ) أسماء العاملين الذين يتمين التأمين عليهم في السنة المالية التالية .
  - (ب) قيمة ما يسند الى كل منهم من عهدة •
  - ( هـ ) قيمة قسط التأمين الذي يسدد لحساب الصندوق •

<sup>(</sup>١) لم ينشر النموذج اكتفاء بنشره في الجريدة الرسمية •

ويوقع على البيان مدير ادارة شئون الماملين بالجهة بما يفيد صحه ويؤشر عليه رئيس الحسابات بما يفيد سداد جملة الأقساط الواردة فنه الى حساب الصندوق وترسل هاتان النسختان مع الشبك الى الصندوق في ميماد غايته اليوم الأول من السنة المالمة و

وتشخذ ذات الإجراءات في حالة أسناد عهدة الي أمين آخر أو نقل المهدة من أمين الى آخر خلاله السنة المالية ، على أن ترسل هذه البيانات المعدد فورا •

ثانيا - تعتفظ الجهة بنسخة البيان التي يعيدها المندوق اليهما للرجوع اليها عند الاقتضاء +

ويحتفظ الصندوق بالنسخة الأخرى بحسب تاريخ ورودها من الجهة للرجوع اليها عند تقديم المالبات المتملقة بحوادث تقتضى التعويض •

مادة ٣ س يعد ف كل جهة سجل لقيد أسماء أمناء المعد فيها على أن يتضمن البيانات التالية :

- ١ \_ اسم أمين العهدة
  - ۲ ــ وظیفته ۰
  - ٣ ــ مرتبه أو أجره ٠
- ع ـ تيمة المهدة التقديرية •
- ه ... قيمة العهدة المؤمن عليها •
- ٣ قسط التأمين المستخرج وتاريخ استقطاعه ٠

مادة ٤ ــ لا يفل اتباع الأحكام المقررة في هذه اللائصة برجوب مبادرة الجهات الى اتضاد الاجراءات الجنائية أو التأديبية أو المنية

حسب الأحوال قبل أمن المهدة المسئول وعلى جميع المهات موافساة المستدوق بما اتخذ من اجراءات أولا بأول وما انتهت اليها من نتيجة خلال سنة أشهر من تاريخ البت في المسئولية أو صدور حكم لهيها \*

وتكون المبالغ التى تسترد من أمين المهدة سواء من تلقاء نفسه أو باجراء أدارى أو بناء على حكم قضائى من حق الصندوق ف الأحوال التى يكون المندوق قد وفى بالتمويض من أقبل ، وذلك فى حدود قيمة هذا التمويض .

مادة ٥ سيحل الصندوق تانونا بما دفعه من تعويض فيمبا يكون المهات من حقوق قبل أمين المهدة وللصندوق الدق في طلب أجراء المحمم من المبالغ المستحقة لأمين المبدة وذلك طبقا لأحكام القانون رقم ١١١ لسنة المار المهاد دون حاجة الى استصدار حكم بذلك أو اتخاذ أى اجراء تضائى م

#### مادة ٦ - تتكون مرارد المندوق من :

- ( أ) أقساط التأمين •
- (ب) ريم استثمارات أموال الصندوق ٠
  - (ج) التعويضات المستردة ٠
    - (د) أية ايرادات أخرى ٠

مادة ٧ ــ تستثمر أموال الصندوق في وجوه الاستثمار التي يعينها مجلس ادارة الهيئة الممرية للرقابة على التأمين •

مادة ٨ - يكون للصندوق حساب ايرادات ومصروفات يقيد ف جانب الايرادات أقساط التأمين وعائد استثمار أموال الصندوق والمبالغ التي تسترد من أمين المنهدة بعد سداد التعويض وما يستجد من ايرادات أخرى متنوعة ويقيد في جانب المصروفات المتعويضات المدفوعة والمصروفات الملارمة الادارته ه

#### ويخصص فائض الايرادات لتكوين مال اعتياطي للصندوق •

مادة ٩ ـ يكون الصندوق موازنة تخطيطية مستقلة تعرض على مجلس ادارة الهيئة المصرية الرقابة على التأمين الموافقة عليها وذلك قبل بداية السنة المالية بأربعة أشعر ٠

هادة ١٠ سيعد الصندوق خلال أربعة أشهر من تاريخ انتهاء السنة المالية قائمة المركز المالي وحسباب الإيرادات والمصروفات عن السيئة المالية المالية المالية المالية المالية المالية المرض على مجلس ادارة الهيئة المصرية للرقابة على التأمين ٠

مادة 11 سيعهد بمراجعة حسابات الصندوق سنويا للادارة العامة لمراقبة حسابات قطاع التأمين بالجهاز المركزى للمحاسبات ، وعلى الصندوق أن يضع تحت تصرف المراجعين ما يرونه ضروريا للقيام بهذه المراجعة من سجلات وصبتندات وبيانات ،

مادة ١٢ - يكون مديرو المفازن وشئون العاملين والمسابات بجميع الجهات المفاضعة لأحكام هذا القرار مسئولين عن تطبيق أحكامه كل في حدود اختصاصة •

هادة ١٣ - يكون الوظفى الهيئة المصرية الرقابة على التأمين النصوص عليهم فى المادة ٩ من القانون رقم ١٠ السنة ١٩٨١ المشار اليه حق التفنيش على الجمات التى تسرى عليها أحكام هذا القرار المتأكد من تنفيذ أحكامه ٠

صيارفة ومحملون	٦٩,
----------------	-----

#### النمديلات التشريعية الموضوع

	مكان	اداة التعديل	مكنسان النشسر ظن	المنص المباثق	
منفحة	ملحق	-	مُن	4.	
	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,				,
	. ;		,	*1	¥
1. '	T <sub>2</sub>			Liingan da shakin da	۴
	12 g	.,			4
			,		0
		; ;			٦
				(1)	٧
.,		**********************		******************************	
		***************************************		*************	٩
				,	١.
11,14+111+1+		***************************************		***************************************	11
				******************************	14
				***************************************	۱۳
,		*******************	.ii		14.
					10
				1,55 	13.
				************************************	.\.
				*******************************	.\^
				***************************************	14
				***************************************	۲

### التمحيلات التشريمية الموضوع

الغشير	مكنان ا	أداة التعديل	مكسان النشي	الشص المُغَلَّلُ "	T.
مفدة	ملحق ٍ		عس		
		,			1
ļ	ļ				Y
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,					٣
					٤
				,	٦
***********					٧
	*********			* 85	٨
					.4
				***	1
					11
	]			***************************************	17
.4		1-7			14
		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		***************************************	11
	]	, , ,			10
					11
I	<u> </u>			******************************	17
$\mathbf{I}$				***************************************	14
I			***************************************		19
		,	************		٧.

# التعجيلات التشريعية للموضوع

النشر	مكسان	A CAPITATE AND A	مكنان	18 140 201	-
مفغة	ملحق	اداة التعديل	مل	Fair to age of the control of the co	•
			4. i		,
		,			۳
101000000000					۲
*********			ļ		
		<b>,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,</b>		f .	٩
		******************************		*******************************	٧
*********		***************************************			A
14,,44	• .				\ <u>``</u>
		***************************************			11
		***************************************			۱٧
*****		***************************************			14
,,,,,,,,,,,,,	;	***************************************			10
,;		***************************************			11
*********	*********	***************************************			۱۷ ۱Ä
*********		***************************************		***************************************	14
*********		######################################			٧.

سيسسيط

ثانيا \_ في صيد الاسماك والاحياء المائية وتنظيم المزارع السمكية •

ثالثًا \_ في الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية •

اولا .. في صيد الاسفنج ٠

( TeV )

فى صيد الأسفنج ألقانون رقم 17 أسنة 1971

في شأن صيد الأسفنج في الاقليم الجنوبي (١) (٢)

بأسم الأمة

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الأمة القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

هادة 1 - يقسد بالاصطلاحات الآتية في أحكام هذا القانون مساهو موضح أمام كل منها:

هركب :كل سفينة تدار بالآلات أو تسير بالقلاع أو باية وسيلة أغرى وبصفة عامة جميع المنشآت العائمة .

هركب صيد الاسفنج : المركب الزودة بجهاز خنفط الهواء أو بأية وسيلة أشرى تستعمل في عمليات الغطس •

ميد الأسفنج: عملية استخراجه من البعد .

المقواص : الشخص الدى يقوم بعملية الغطس لصيد الأسمنج واستخراجه سواء باستعمال أجهزة الغطس أو بأية طريقة فنية أغرى •

اللاحظ: الشخص الناط ب مراقبة الفواصين في ساعات عملهم والاشراف على ادارة وصيانة أجهزة الفطس وقطعها المختلفة •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١٣ يونية منة ١٩٦١ ـ العدد ١٣٢٠ •

<sup>(</sup>۲) مدر القانون رقم ۱۳۱ أسنة ۲۹۷۶ بنقل الاختصاصات المتعلقة باعمال الصيد والمخولة لوزير التموين ووزارة التموين بموجب القانون رقم ۳۷ لسنة ۱۹۲۱ الى وزير الزراعة واستصلاح الاراضى ووزارة الزراعة واستصلاح الاراضى ( الجريدة الرسمية في ۱۹۷۶/۱۰۳ – العدد 2۰ )

طاقم المركب: جميع الأشخاص لذين يعملون عليها بما غيهم المنواصون والمنواصين الجدد والربان والملاحظ والبحارة •

صاهب المركب: كل من يقوم بتجهيز مركب لحسابه الخاص لصدد الاسفنج سواء أكانت هذه المركب مملوكة له أم مستأجرة بمعرفته لهذا الغرض •

مادة ٢ - يكون صيد الاسفنج فى المنطقة الغربية من الميام الالتليمية من الملاقيم المتعلق المتعلق

وفى المناطق الأخرى من المياه الاقليمية والمسطح القارى يكون صدد الأسفنج بموجب رخصة سنوية من مصلحة السواحك والمسايد وحرس المجمارك على أن تراعى بالنسبة إلى المراكب الأجنبية أحكام القوانين والاتفاقات التى تمقد بين الجمهورية وبين الدول التى تتبعها هده المراكب •

ويحدد وزير الحربية بقرار منه اجراءات وشروط ورسوم استفراج الرخصة بشرط ألا نتريد الرسوم على مائة جنيه عن كل مركب ٠

ويجوز الوزير تخفيض الرسوم بالنسسة الى المراكب التسابعة الى جمعيات تعاونية •

مادة ٣ - كل مركب عربى مخصص لمسيد الأسفنج يوجد وهسو يمارس عليه هذه العملية أو يسير في مناطق صيد الأسفنج - في غير طروف القوة القاهرة - وفن رخصة سارية المفعول يتجز وتصادر أدوات

٧٠٥ .....

الصيد والأسفنج الموجود به ويلزم صاهب الركب وربانه بأداء ضعف رسوم الرخصة وان لم تود خلال ثلاثين يوما من تاريخ هجز المركب يماع مع ملحقاته بالطريق الادارى ويخصم من ثمنه المبلغ المشار اليه والمصروفات ويرد ما يتبقى بعد ذلك لصاهب المركب •

والمركب المحبوز لا يكون معلا للاسترداد ولا تسرى مقوق الغير الاعلى ما يتبقى من شن بيعه ٠

أما المراكب الأجنبية المضمسة لمديد الأسفنج فتصادر مع ما يوجد بها من أدوات المديد والأسفنج م

مادة ٤ — كل مركب مرخص له فى مسيد الأسفنج يقوم بالمسيد بأدوات معنوع استعمالها أو فى مناطق معنوع الصيد فيها يقف الترخيص المعنوح له مدة لا تزيد على ستة أشهر ويصدر قرار الوقف من مصلحة السواحل والمصايد وحرس الجعارك •

هادة ٥ سيازم صاحب المركب بمصروفات انتقال الممال من الجهات التي استقدمهم منها كما يازم بمصروفات عودتهم اليها خلال ثلاثة أيام من تاريخ انتهاء العمل أو انتهاء العقد الا أذا رفض العامل كتابة العودة خلال المدة المذكورة فاذا لم يقم صاحب المركب بترحيل العامل أو لم يف بمصروفات ترحيله وجب على جهة الادارة أذا تقدم الميها العامل في نهاية المدة المذكورة ترحيله على نفقة صاحب المركب ويجوز لهذه المجهة استرداد ما أنفقته بطريق الحجز الادارى ٠

مادة سـ ٣ سيدخر على صاحب المركب أن يستخدم أحد أفراد طاقم المركب دون عقد مكتوب باللغة العربية تسلم له صورة منه ٠٠

ويجوز لوزير المربية أن يضع عقدا نعوذجيا يسترشد به أصحاب الراكب وأفراد الطاقم بما فيهم الغواصون الجدد •

( م 20 سموسوعة مصر ج ١٧ )

γ.η

وغلى صاحب المركب أن يقيد أسماء الغواصين فى سجل خاص بمجرد تسلمهم العمل ه

مادة ٧ س يجرز لصاحب المركب غسخ عقد الغواص تحت التمرين اذا ثبت لديه عدم أهليته أو عدم استعداده لتعلم المنة بصورة مرضية ، كما يجوز للغواص تحت التمرين أن ينهى عمله بشرط أن يفطر الطرف الراغب في فسخ أو انهاء المقد الطرف الآخر قبل ذلك بثلاثة أيام على المأتل .

مادة ٨ - يجوز لصاحب المركب فسخ عقد المواص قبل انتهاء مدته دون تعويض أو انذار في الحالتين الآتيتين :

 ١ ــ اذا لم يراع العواص التعليمات المازم اتباعها لسلمته أو لسلامة أفراد الطاقم رغم انذاره كتابة ٠

٢ ـــ اذا لم يقم العواص بتأدية التراماته الجوهرية المترتبة على عقد المعل •

مادة ٩ ــ يجوز للموامس ترك الممل قبل نهاية مدة المقد في المالات الآتمة :

١ ــ اذا وقع من صلحب الركب أو من ينوب عنه اعتداء على الغواص ٠

٧ — اذا كان هناك خطر جسيم يهدد سلامة المواص أو صحته بشرط أن يكون صاحب المركب أو من ينوب عنه قد علم بوجود ذلك الخطر ولسم يقم باتخاذ التدابير اللازمة لدرء الخطر أو التي تفرضها السلطات المختصة في الواعيد المحددة لها •

وفى كل من هاتين المالتين يستحق الغواص مكافأة عن مدة خدمته على الموجه المبين في المادة ١٨ دون اخلال بحقه في تعويض الضرر الذي أصابه بسبب ترك العمل •

مادة ١٠ سادا زاد عدد أفراد طاقم الراكب على مائة شخص وجب على صاحب المراكب أن يعهد اللى طبيب بعلاجهم وعيادتهم على نفقته ويكون مقره فى دائرة الميناء المقيدة بها المراكب أو الميناء التى تعتبر قاعدة للمراكب وعليه أن يقدم لهم الأدوية اللازمة للملاج على نفقة صاحب المركب •

مادة ١١ سي يحدد أجر العواص على أساس نسبة معينة من قيمة ما يصيده من الأسفنج من مختلف أنواعه ودرجاته على المجه الآتى:

٠٠/ أذا كان الغوص الى أعماق أقل من قامة ٠

 ٥٣/ اذا كان العوص من ١٨ قامة الى ٢٥ قامة على ألا يقل جملة ما يصيده من الأسفنج من الدرجة الأولى عن ٢٨/ والا عومل بالنسبة السابقة •

٢٧/ اذا كان المرض الى أعماق تزيد على ٢٥ قامة على ألا تقل جملة ما يصيده من أسفنج الدرجة الأولى عن ٣٥/ والا عومل بالنسبة السابقة ٠

ويتقاضى المواصون تحت التمرين أجوراً لا تقل عن ٥٠/ من الأجرر المذكورة ٠

هادة ١٢ ـ يجوز للغواص أن يحصل من صاحب المركب عند التماتد على مبلغ من النترد بصفة وديعة طبقا لما ينص عليه فى المقد ويخصم هذا المبلغ من الأجر المستحق للغواص بعد تصفية الحساب النهائى، ويجوز للغواص أو من يعينه كتابة أن يحصل من صاحب المركب على دفعة شهرية تحت الحساب تتناسب مع النسبة الشهرية التى تحسب لمه على قيمة ما خصه فى الشهر السابق بحيث لا تقل الدفعة عن ٧٠/ من قيمة هذه النسبة ويكون الترقيع من الغواص أو من يعينه للقبض مبرئا لذمة صاحب المركب فى حدود ما أداده و

Y•A

مادة ١٣ سنتم تصفية حساب كل غواص وأداء المستدق لسه مباشرة بعد بيع الأسفنج الذى صاده كله أو بعضه وذلك على أساس البيانات الواردة فى سجلات المركب ودفتر الغواص والفاتورة الرسمية التى تثبت فيها الأسعار والكميات وأنواع الأسفنج المباعة الا اذا رغب المواص فى تصفية حسابه بعد انتهاء المعقد مباشرة فيتم ذلك بموجب شهادة رسمية نتئبت الأسمار المتعامل بها فى السوق •

هادة ١٤ سيلتزم صاحب الركب بأن يخصص سجلا تقيد فيه معليات الموص وأوقاتها وأعماقها وكمية الأسفنج المصيد وأنواعه اكل غواص على حدة ويكون هذا السجل بمهدة الملاحظ ويوقع عليه يوميا الملاحظ والفراص الذي قام بعملية الصيد ٠

مادة ١٥ ساللغوامل الذي يثبت مرضه الحق في أجر يعادل ٧٠/ من أجره عن السـ ٤٥ يوما الأولى لمرضه تزداد بعدها الى ٨٠/ عن السـ ٤٥ يوما التالية ويحسب أجر الغواص على أساس متوسط نسبته في الثلاثين يوما السابقة لبدء المرض أو عن مدة خدمته أيهما أقل ٠

مادة ١٦ - أذا وقع حادث لأحد أفراد الطاقم فعلى ربان السفينة والملاحظ أن يقدما للمصاب المساعدة والاسعافات الملازمة •

واذا لم تتصبن حالة المحاب بعد تقديم الاسعافات الطبية له فعلى الربان والملاحظ أن يتخذا الاجراءات اللازمة لنقله على وجه السرعة الى أقرب مكان يمكن فيه علاجه طبيا أو ادخاله أحد المستشفيات مع اخطار السلطات الادارية بالعادث •

واذا تسبب المادث فى وفاة أهد أفراد الطاقم فعلى الربان أن يقف المعل فورا ويعود بمركبه ألى أقرب ميناء ويقدم للسلطات المختصة جميع البيانات والتفصيلات عن المادث •

فى حالة وغاة أحد أقراد الطاقم معلى السلطات الادارية بمجرد دخول

م يه

الركب الى الميناء أن تقوم بتسلم جميع أوراقها ومستنداتها بما فى ذلك ترخيص صيد الأسفنج وتجرى تمقيقا على وجه السرعة، يتناول جميع أفراد الطاقم وأى شخص آخر له علاقة بالمادث .

واذا ظهرت عند التحقيق مسئولية الربان أو الملاحظ فى الحادث تقوم السلطات الادارية باخطار صاحب المركب غورا ولا ترد أوراق المركب أو يسمح له بمغادرة الميناء الا بعد استبدال المسئولين عن المادث بآخرين وباذن من السلطات المختصة •

واذا اتضح من التحقيق أن سبب العادث يرجع الى عدم صلاحية أجهزة الغوص لا يسمح السفينة بمناذرة البياء قبل اجراء الاصلاحات اللازمة والتأكد من صلاحيتها فنيا للغرص •

مادة 17 سيلترم صاحب المركب أن يؤدى الى المواص عند انتهاء عقد العمل مكافأة تحسب بواقع ٥/ من مجموع أجره عن كل موسم خلال المخمس السنوات الأولى مسن عمله وبواقع ١٠/ عن كل موسم خسلال السنوات التالية •

مادة 1۸ - تسرى أيضا أحكام قانون العمل الصادر بالقانون رقم ١٩ السنة ١٩٥٩ وقانون التأمينات الاجتماعية المسادر بالقانون رقم ١٩ السنة ١٩٥٩ على الممال المستغلق على هذه المراكب بالقدر الذي لا تتمارش هليه صراحة أو ضمنا مع أحكام هذا القانون والقرارات الصادرة تنفيذا له ٠

مادة ١٩ سـ يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر وبعرامة لا تجاوز عشرين جنيها كل قرد من المفراصين وأقراد طاقم المركب الذي يرتك آحد الأقمال الإتية :

(١) التنبيب عن المركب بغير عدر مقبول بعد غوات الوقت المحدد للقيام باجراءات الابحار •

VI.

- (ب) ترك العمل المفصص له تبل أن يحل من يخلف محله ٠٠
- (ج) رفض الاذعان للوامر الصادرة اليه ف شأن المركب أو المعافظة على النظام مها في وقت العمل أو أثناء الراحة
  - (د) اتالف الأدوات والمهمات الموجودة بالمركب عمدا ٠
    - ( ه ) الاعتداء على أحد أفراد الطاقم أثناء العمل •

وتضاعف المقوبة اذا ارتكبت هذه الأفعال من ثلاثة اشتخاص بعد اتفاق بينهم •

مادة ٢٠ ــ اذا ارتكب ربان السفينة أو الملاحظ أو الاثنان مما أية مخالفة أو اهمالا في تطبيق أحكام هذا القانون يحكم على السئول بالمقوبات الآتية :

- (١) الحبس مدة لا تزيد على ثلاث سنوات اذا تسببت المصالفة أو الاهمال في وفاة الغواص أو اصابته بعجز كلى وبصفة مستديمة عن مزاولة أي عمل ٠
- (ب) الحبس مدة لا تزيد على سنة اذا سببت المخالفة أو الاهمال في اصابة المفواص بمجز يحول دون تيامه بعمله كغواص ٠
- (ج) العبس مدة لا تزيد على ستة أشهر اذا تسببت المفالفة أو الاهمال في عجز الغواص مؤقتا عن مزاولة الغوص مدة ثلاثة أشهر •
- (د) وبغرامة لا تقل عن ٢٠ جنيها ولا تزيد عن ٥٠ جنيها في جميم الأحوال الأخرى ٠

وفى الحالات التى يصدر فيها الحكم بالحبس يجرز حرمان الحكوم عليه من مزاولة العمل مدة لا تزيد على سنة .

مادة ٢١ ـ يعاقب على مفالفة أى حكم من أحكمام القرارات المنصوص عليها في المادة ٢٢ بغرامة لا تتجاوز خفسة جنيهات وتضاعف

V11

الغرامة المحكوم بها أذا أرتكب المفالف أية مقالفة قبل انقضاء سنة على المغالفة السابقة .

مادة ٢٢ - لوزير الحربية أن يصدر بالاتفاق مع الوزارات المفتصة القرارات الملازمة لتنفيذ أحكام هـذا القانون وعلى الأخص فيما يتعلق بالمائل الآتية :

 ١ ـــ لوائح الصيد ووسائله وأعماق القوص ومدته وهترات الراحــة التي تعطى للغواص ٠

 ٢ ــ أهجام الاسفنج الذي يسمح بصيده على هسب كل نوع من الأكراع وأمر اضه ومناملق صيده وأجراءات الرتابة على ما يصاد من الأسفنج وقت تقريفه على الشاطئ، والمتدابير الواجب اتباعها فى تنظيفه وتبييضه .

٣ ـــ اجراءات هماية منابت الأسفنج وأنشاء هقول صناعية وتمويل
 عملية الصيد وتصنيع الأسفنج وتصديره وتحديد مواصفاته •

إلى المواقع تتنظيم تشفيل الفواصين والبحارة وشروط لياةتهم طبيا
 ومهنيا وعددهم بالنسبة الى كل مركب وعدد المراكب التى يسمح لها
 بالصيد فى كل منطقة والوجبات الغذائية •

ه من شروط منح المكافآت لن يرشد عن المراكب التي تضبط وهي
 تقرم بعملية صيد الاستنج دون ترغيص أو بأدوات صيد معنوعة •

 ٧ - لائمة المجزاءات التأديبية التي توقع على الغواميين وشروط توقيمها •

مادة ٢۴ ــ يلنى المرسوم بقانون الصادر فى ٢١ من أبريل سنة ١٩٢٦ في شأن صيد الأسفنج في المياه المبصرية المصرية وتظل القرارات واللوائح

السارية نافذة المعول فيما لا يتمارض مع أحكام هذا القانون الى أن تعدل أو تلغى •

مادة ٢٤ سينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ويعمل به في الالاليم الجنوبي من الجمهورية •

ييصم هذا المقانون بخاتم الدولة وينغذ كتانون من قوانينها ٠

تعدّر برنياسة الجمهورية في ١٨ ذي الحجة سنة ١٣٨٠ ( أهل يونيه سنة ١٣٨٠ ) .

#### ( ئانيا )

نى صيد الاسمالة والاهياء المائية وتنظيم الزارع السمكية قائرن رقم ١١٤ أسنة ١٩٨٣ باصدار قانون فى شان صسيد الاسماك والاهياء المائية وتنظيم الزارع السمكية (١)

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

مادة ١ سـ يعمل بأحكام القانون المرافق في شأن صيد الأسماك والأحياء المائية وتنظيم المزارع السمكية .

مادة ٢ ـ يلغى القانون رقم ١٤٤ لسنة ١٩٦٠ فى شأن صيد الأسماك وتظل القرارات واللرائح السارية نافذة المغول نيما لا يتمارض مع أحكام هـذا القانون ألى أن تصدر اللائحة التنفيذية (٢) والقرارات النفذة أهه ٠

مادة ٣ ــ تكون الهبئة المامة لمتنمية الثروة السمكية هي الجهسة الادارية المنتصة بتطبيق أحكام هذا القانون ، وتتنبع هذه الهيئة وزير الزراعة •

هادة ٤ ــ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية العدد ٣٤ تابع لي ١٩٨٣/٨/٢٥ .

 <sup>(</sup>۲) ٩صدر قرار وزير الزراعة واستصلاح الاراضى رقم ٣٠٣ لسنة ١٩٨٧ باصدار اللائمة التنفيذية لقانون صيد الاسماك والاحياء الماثية وتنظيم المزارع الصبكية ( منشور قيما بعد )

٧١٤ -----يە

اليوم التالى لتاريخ نشره باستثناء المادة ٦ متسرى احكامها بعد انقضاء سنة من تاريخ العمل به ٠

بيصم هذا القانون بخاتم الدولة، وينفذ كتانون من قوانينها .

صدر برئاسة الجمهورية في ٩ ذي القفدة سنة ١٤٠٣ ( ١٨ أغسطس سنة ١٩٨٣ ) •

#### \* \* \*

قائرن صيد الاسماك والاهياء المائية وتتغليم المزارع "لسمكية الباب الأول ــ تنظيم الصيد

# الفصل الأول<sup>ان</sup> و معالم الأولان و معالم الأولان و معالم المحالم المحا

مادة 1 سيقصد بالعبارات الآتية المانى المبينة قرين كسل منها في تطبيق احكام هذا القانون والقرارات المنفذة له ٠

المياه البحرية : المياه الاقليمية بجمهورية مصر العربية ،

ألياه الداخلية: مجرى نهسر النيل والرياهات والترع والمسارف المعومية والبرك والمستنقعات الملوكة الدولة .

البهرات: المسطعات المغمورة بالمياه الملاحة أو العذبة المتصلة بالمياه البحرية أو المياه الداخلية وما ينشأ من بعيرات صناعية أخرى .

المحب المائى: مواقع المسال البحر والبحرات بالمجارى المسائية الداخلية ،

الركب: كل عائمة تستعمل في الصيد سواء كسانت تدار بالآلة أو الشراع أو غيرها •

V90 ......

رئيس الركب : المسئول عن ادارة المركب وتشميله .

المسياد ؛ كل من يحترف مهنة الصيد سواء كان الصيد بالقدم أو على المركب •

طاقم الركب: جميع الأفراد الماملين عليه .

الاعشاب المائية: الطحالب البحرية العائمة أو المثبتة على الصفور أو المقدومة على الشاطيء .

النباتات الماثية : البوص والبردي والمشائش المائية .

تلوث المياه: تغير خواص المياه العلبيعية والكيمارية والبيولوجية نتيجة القاء أو تسرب مواد غريبة مثل الزيوت ومشتقاتها أو المفالفسات الكيماوية العضوية وغير العضوية والمبيدات العشرية أو مطالفات المجارى ف المياه المصرية مما يترتب عليه الاضرار بالثروة الماتية أو الصحة العامة •

الماجة : عدد عيون الشباك فى كل خمسين سنتيمترا طوليا •

بطاقة الصيد : البطاقة التي تصدرها الجهة مانحة الترخيص الي كل من مالك المركب أو الصياد أو غيرهما من أفراد طاقم المركب •

الرخص: الترخيص الكتابى على النموذج الخاص الذى تصدره الجهة الادارية المختصة بالتصريح للمركب بالصيد فى منطقة ممينة أو التصريح بمزاولة الصيد بالبر أو صيد الطيور المائية التى يصدر بتحديدها ومواسم صيدها قرار هن وزير الزراعة •

وفيما يتعلق بالزارع السمكية يقصد به الترخيص الكتابي بانشاء المزرعة السمكية والذي يصدر من وزارة الزراعة على النموذج الضام الذي تحدده اللائمة التنفيذية •

البوغال : كل متحة طبيعية أو مناعية تصل ما بين البحر والبحيرة •

مادة ٢ س يجب أن يكون كل مركب مخصص للصيد سقبل مباشرته الصيد س مرقما على جانبيه بمعرفة الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية V11

برقم مسلسل وعلامة تبين درجة المركب والجهة المصرح له بالصيد فيها ، ويوضح الرقم والمعلامة المشار اليهما على جانبى شراع المركب وذلك طبقا للأوضاع والنماذج التى يصدر بتحديدها قرار من وزيد الزراعة ويجب المحافظة على هذه الأرقام واضحة ولا يجوز محرها أو اخفاؤها عن الانظار أو تشويهها أو تنبيرها وعلى مالك المركب أن يطلب من الهيئة المسامة لتنمية الشروة السمكية تجديدها كلما محيت ،

مادة ٣ - لا يجوز لمالك المركب تغيير معالمه أو مقاساته دون موالمقة الميئة المعامة لتنمية الشروة السمكية .

#### مأدة ٤ - يتعين عند تشفيل الركب مراعاة ما يلى :

- ( ؟ ) الاضاءة ليلا هسب قوانين الملاهة وطبقا للمواصفات التي يصدر بتعديدها قرار من وزير الزراعة .
- (ب) البعد عن المرات والمناطق المنوعة الممددة فى الاعلانات التي تصدر من مصلحة الموانى والمناثر وللمساغة التي تحددها تلك الاعلانات .

مادة ٥ سـ لا يجوز ارساء أو تسسيير المركب فى المساطق الممنوع الصيد فيها الا فى الأحوال الاضطرارية الناجمة عن الظروف الجرية أو خلل فى المركب ٠

مادة ٦ - لا يجوز قيادة مركب الصيد الآلى الا لمن يحمل شهادة من مصلحة الموانى والمنائر تثبت صلاحيته لذلك ومن الهيئة المامة لمنقل النهرى بالنسبة للصيد بالياه الداخلية ،

مادة ٧ - لا يجوز الصيد في المناطق المنوع الصيد بها أو الصيد

٧١٧ .....

بالأدوات المنوع المسيد بها وفى غترات منع الصيد التى يحددها وزير الزراعة بقرار منه (١) .

هادة ٨ - لا يجوز ارساء المركب الذى يقوم بالصيد فى غير الجهات المرخص له بالصيد كما لا يجوز له الصيد بطرق غير مرخص بها دون موانقة الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية .

هادة ٩ - لا يجوز أن يوجد على المركب شباك أو آلات أو أدوات غير مرخص بها أو معنوع الصيد بها ، كما لا يجوز لأى شخص حيازة هذه الآلات والأدوات في مواقع الصيد أو بالقرب منه ٠

مادة ١٠ سلا يجوز صيد أو بيع أو حيازة أسماك أو أهياء مائيسة أخرى في حالة طازجة أو مجففة أو مملحة تقل أطوالها أو احجامها عن الأطرال والأعجام التي يصدر بتحديدها قراز من وزيز الزراعة ويحرم طحن الأسماك بجميع أحجامها الا بتصريح من الهبئة العامة لتنمية المثروة السسمكية .

مادة ١١ - يمنع صيد أسماك الزينة من الياء البحرية الا بتصريح من الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية •

هادة ١٢ سـ لا يجوز التصرف فى الأسماك داخل البحيرات والبساه الداخلية ، كما لا يجوز أن توجد أية أداة من أدوات وزن الأسماك على المركب ويستثنى من ذلك بحيرة السد المالى .

مادة ١٣ ـــ لا يجوز الصيد بالواد الضارة أو السامة أو المفدرة أو المميتة للأهياء المائية أو المنرقعات ، كما لا يجوز الصيد بالحواجز أو

<sup>(</sup>١) انظر قرار وزير الزراعة رقم ٥٨٩ لسنة ١٩٨٤ بحظر الصيد في مسطحات وادى الريان الا بترخيص من هيئة تنمية الثروة السمكية ( الوقائم المصرية العدد ٢٢٤ في ١٩٨٤/١٠/٢ ) ٠

الموض أو اللبش والزلاليق أو أى نوع من السدود والتحاويط كما لا يجوز حيازة أو استعمال آلات رفع المياه داخل البحيرات أو على شواطئها الا بتصريح من الهيئة العامة لتتمية الشروة السمكية وتسرى أحكام هدده المادة على الصيد في المياه التي تعطى الأراضي المعلوكة للأغراد وتتصل بالمياه المصرية •

مادة ١٤ سـ لا يجوز بعير ترخيص من الهيئة العسامة لتنمية الثروة السمكية انشاء الجزر أو الجسور أو السسدود بالبحيرات وشواطئها أو تحويط أو تجفيف آية مساهة مائية منها الا في الحالات الآتية:

- (أ) حماية الأراضى الزراعية والعقارات من طفيان ميساه البحيرات
  - (ب) انشاء مزارع للاسماك .

ولا يجوز بغير ترخيص من الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية استغلال جزر البحيرات ومراحاتها في رعى الماشية وصيد الطبور •

# القصل الثاني تلوث المياه ومعومات الصيد

مادة 10 سمع عدم الاخلال بما ينص عليه أى تانون آخر ، لا يجرز القاء أو تصريف مظفات المسلنع والمبيدات الحشرية التى تستخدم فى متاومة الآفات الزراعية وما يماثلها من مواد سامة أو مشمة فى المساه المرية .

مادة ١٦ - لا يجرز أن تلقى أو توضع فى مناطق الصيد أجسمام صلبة أو غيرها مما يعوق عمليات الصديد ، فيما عدا جوابى الصديد الرخص بها .

هادة ١٧ - لا يجوز استفدام أو ادخال أسماك أجنبية أو بويضاتها

أو يرقاتها الى البلاد لأى غرض من الأغراض الا بتصريح من الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية بعد استشارة معهد عاوم البحار والممايد من الناحية المنية •

هُذة ١٨ .- لا يجوز زراعة البوص أو النباتات الريزومية في مناطق الصيد أن ردم أجزاء منها بقصد تعلية المتربة .

هادة ١٩ سـ لا يجوز جمع أو نقل أو هيازة زريعة الأسماك من البحر أو البحيات ، أو المسطحات المائية الأخرى الا بتصريح من الهيئة المامة لتنمية الثروة السمكية ،

مادة ٢٠ سلا يجوز لأية جهة حكرمية أو هيئة أو شركة أو وهدة محلية أو جمعية تعاونية أو للأفراد تجفيف أى مساحة من البحيرات الا بعد تقرير عدم صلاحيتها لملاستغلال السمكي اقتصاديا بمعرفة لجنة تضم مندوبين من وزارات الزراعة واستصلاح الأراضي والرى والتضطيط والحكم المحلي ومعهد علوم البحار والمسايد والعيئة المامة لتنمية الثروة السمكية وذلك فيما عدا ما تقرر تجفيفه قبل الممل بهذا القانون •

## الفصل الثالث في البعوث العلمية والاهصاء

هادة ٢١ سلنجهات العلمية والمنية والجهات المعنية بالبحوث المائية اجراء تجاربها وبحوثها في مناطق الصيد المصرح بها على مدار السنة ، ولها أن تستفدم في هذه الأبحاث المراكب والأدوات والأجهزة التي تراها لازمة لذلك ، ولهذه الجهات الاستمانة بالصيادين المرخمين والحصول على عينات من الأسماك أو الأحياء المائية الأخرى لمغرض البحوث أو التربية أو تعذية المزارع السمكية أو تعمير مناطق أخرى من مناطق الصيد بالتنسيق مم الهيئة العامة لتتمية الشروة السمكية ،

هادة ٢٢ ــ يجب على الجمعيات التعاونية للثروة المائية والصيادين

ورؤساء مراكب الصيد وتجار الأسماك تقديم جميع البيانات الاحصائية المتعلقة بعمليات الصيد والانتاج السمكي والتسريق وفقا للقواعد التي تحددها اللائحة التنفيذية •

# الباب الثانى تراغيص ورسوم الصيد وموارد الثروة المسائية الفصل الأول تراغيص الصيد

مادة ٢٣ سـ لا يجوز بغير ترخيص استعمال أى مركب فى الصيد ، كما لا يجوز لأي صياد أن يزاول الصيد الا اذا كان حاصلا على بطاقة صيد ،

ولا يجوز الترخيص بالصيد لعدد من المراكب يجاوز العدد السذى تحدده اللائحة المتنفيذية بالنسبة لكل طريقة من طرق الصيد •

مادة ٢٤ - المركب الذي يثبت قيامه بنشاط في المياه البحرية في غبر المنطقة أو بغير الماريقة المحددة في الرخصة تسحب رخصته لمدة ستة شهرر ، هذا النشاط يجوز سحب الرخصة نهائيا بقرار من وزير الدفاع أو من ينيبه (1) ه

مادة ٢٥ ــ مع عدم الاغلال بالقواعد المنظمة لنح الامتيازات المتعلقة باستثمار موارد الثروة الطبيعية والمرافق العامة المتررة قانونا لا يجوز لمراكب المبيد الأجنبية المبيد أو التواجد بالمياه الاقليمية كما لا يجوز المدار رخص صيد للمراكب الأجنبية في المياه المصرية ، ومع ذلك يجوز لماهد عارم البحار والمسادر والهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية والوحدات

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الدفاع رقم ۱۳۸ لسنة ۱۹۸۶ بتفويض قائد قوات حرس الحدود سلطة سحب الرخصة نهائيا ( الوقائع المشرية في ۱۹۸۰/۲/۱۲ - العدد ۳۷ ) •

γγι .....

الاقتصادية التابعة لها استخدام مراكب الصديد الأجنبية بقصد اجراء البحوث أو لمسالح الانتاج وذلك باذن من وزير الزراعة وبعد مواغقة جهات الأمن ويشترط سداد الرسرم المقررة .

مأدة ٢٦ - اذا تعدد ملاك المركب يكونون جميعا مسئولين بالتصامن عن سداد الرسوم والديون التي تستحق على المركب طبقا لأحكام هذا القانون ، ولهم أن يعينوا من يكون مسئولا عن ادارته وعن مراعاة أحكام هذا القانون ويؤشر بذلك في الرخصة .

مادة ٢٧ ـ يعمل بالرخصة حتى ٣١ ديسمبر من كل عام ويكون تجديدها سنويا في موعد لا يتجاوز القسمين يوما التالية للتاريخ المسار اليه ٠

مادة ٢٨ - الرخصة شخصية لا يجوز التنازل عنها الا بموانقة الهيئة المامة لتنمية الثروة السمكية ولا يجوز استعمالها في غير المرض الصادرة من أجله »

مادة ٢٩ سيقدم طلب الترخيص من طلك المركب أو المسئول عن ادارته الى الغيثة المامة لتنمية المثروة السمكية مرفقا به المستندات المثبتة لشخصيته وتحدد اللائمة التنفيذية هذه المستندات كما تحدد اجراءات الترخيص والنماذج اللازمة لذلك •

هادة ٣٠ بـ لا تصدر رخصة مركب المسيد الآلى الا بعد ثبوت ملاحيته فنيا بواسطة مصلحة الموانى والمنائر بالنسبة للميد ف المياه البحرية ، وبواسطة المهيئة العامة المنقل النهرى بالنسبة للصيد فى المياه الداخلية وبحيرة السد المالى ٠٠

مادة ٣١ ـ يجب أن تتضمن رخصة المركب البيانات الآتية :
( 1 ) مواصفات المركب وقوة محركه ونوعه •
( م ٤١ ـ موسوعة مجر - ج ١٧ )

- (ب) الحد الأقمى لعدد طاقمه ٠
- ( ج ) المناطق الرخص له بالصيد غيها
  - (د) الطريقة المرخص له بالمبيد بها ٠
- ( ه ) أسم المالك أو الملاك وهصة كل منهم والمسئول عن ادارته:
  - (و) نثيجة نحص مركب غنيا ٠

وغير ذلك من البيانات التي تحددها اللائحة التنفيذية •

أما بطاقة الصيد فيقدم طلب المحمول طيها من المعياد شخصسيا وتتضمن الاسم ومحل الاقامة ومنطقة العمل وطريقة الصيد وتسرى عليها كاغة الأحكام الخاصة بالرخصة •

مادة ٣٣ - لا يجوز تشعيل أى مركب برخصة مخصصة لركب آخر ، على انه اذا فقد المركب أو تعطل عن العمل الأسباب قاهرة وقام مالك المركب بتجهيز مركب آخر بدلا منه خلال ثلاث سنوات من تاريخ الفقد أو صرف التعويض أو التأمين أو سنتين من تاريخ حدوث التلف كان له الحق فى استعمال الرخصة لركب آخر للصيد بنفس الطريقة بعد موافقة الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية ، فاذا انتضت المدد المشار اليها بعير أن يجهز المالك المركب البديل يسحب الترخيص وفى هذه الحالة يجوز للجهة المتكورة منح الرخصة لصاحب الدور من واقع السجلات المخصصة لكل منطقة ،

مادة ٣٣ ـــ تعفظ رخصة المركب مع رئيسه وعليه ابرازها كلما طلب منه ذلك ، وعلى الصياد ابراز بطاقة الصيد عند كل طلب .

مادة ٣٤ س يجوز صرف رخصة أو بطاقة صبيد بدل غاقد أو تالف بشرط أن يقدم الطالب الرخصة أو البطاقة التالغة أو ما يثبت غقد الرخصة أو البطاقة الأصلية وذلك مقابل رسم قدره ( ٢٠٠ مليما ) •

VYW ......

مادة ٣٥ ـ يجوز لطاقم المركب المرخص له بالصيد في المياه البحرية اذا تعذر استعماله وقت اشتداد الأمواج القيام بالصيد بجوار الشاطىء تحت اشراف رئيسهم بشرط أن تكون الرخصة في حيازته وآلا يتجاوز مجموعهم العدد المحدد بالرخصة ٠

مادة ٣٦ هـ يجوز للمركب من الدرجة الأولى أو الثانية المرخص لمنه بالمميد في المياه البحرية خارج حدود ميناء السويس جنوب غنار زتربيا استخدام قارب لا يتجاوز طوله أربعة أمتار لاستعماله في النقل بين المركب والشاطى، أو المنجاة عند المحرورة دون رسوم اضافية •

ويجب على مالك المركب العصول مقدما على تصريح بذلكمن الهيئة المامة لتنمية الثروة السمكية ويتضمن التصريح بيان رقم القارب ورقم المركب التابع له ويثبت بيانه بالرغصة ٠

مادة ٣٧ - يقدم طلب تجديد للرخصة من مالك المركب أو المشول عن ادارته ولا يجوز التجديد الا بعد سداد الرسوم وأداء الديون المتأخرة المنصوص عليها في هذا المتانون وكذلك الوفاء بالغرامات المحكوم بها عن مخالفة أحكام القانون ، ويتبع في تجيد الرخصة الاجراءات المحددة لطلب الترخيص •

هادة ٣٨ سـ كل مركب يكلف بالعمل طبقا الأهكام قانون التسئة العامة يوقف سريان رخصته من تاريخ تكليفه ويعفى مالكه من لجراءات التجديد والرسوم المقررة اذا حلت مواعيد استحقاتها خلال مدة التكليفه •

مادة ٣٩ سـ لا يجوز بيع الركب كله أو حصة منه الا بعد سسداد الديون المتعلقة به ، وتبين اللائمة التنفيذية طريقة سداد الديون أو اقساطها ويشترط لنقل ملكية المركب أن يقدم البائع شهادة معتمدة من العيئة العامة لتنمية الثروة السمكية بعدم مديونيته المجمعية التعاونية لصائدى الأسمال المنتمى اليها •

مادة ٤٠ س يجوز للجمعيات التعاونية لمبائدى الأسماك اتامة مراكز تجميع الأسماك ( حلقات ) في مناطق استخراجها عدا بحيرة السد العالى وتنظم المائحة التنفيذية شروط لقامة هذه المراكز ٠

هادة 13 سيعفى من العصول على بطلقة الصيد الصيادون بالمياه الداخلية الذين لا يستعملون الا بوصة واهدة بثلاث سنارات على الاكثر كما تعفى من الترخيص المراكب الملوكة لجهات البحث العلمي والمعنية بالثروة المائية طبقا للشروط والضوابط التي يصدر بها قرار من وزير الزراعة م

# الفصلّ الثاني رسوم الصيد

مادة ٢٦ ــ تكون رسوم تراخيص الصيد وتجديدها حسب الفئات الآتية :

## أولا \_ المياه البحرية :

( أ ) مراكب المديد ذات المحركات الآلية التي تستعمل شباك المجر أو الشانشولا بالبحر الأبيض المتوسط:

مليم جنيه

٠٠ ٢٠ عن الـ ٢٥ عصانا الأولى ٠

٠٠٠ عن كل حصان يزيد على ذلك ٠

(ب) مراكب الصيد ذات الممركات الآلية والتي تستممل طرق الصيد الأخرى خلاف شباك الجر أو الشانشولا بالبحر الأبيض المتوسط:

مليم جنيه

٠٠٠ ١٠ عن اله ٢٥ عصانا الأولى .

٠٠٠ ٥٠ عن كل حصان يزيد على ذلك ٠

( ج ) مراكب الصيد ذات المحركات الآلية التي تستعمل شياك الحر أو الشانشولا في خليج السويس شمال خط وهمي يبدأ من رأس محمد شرقا الى رأس البصر غربا:

مليم جنيه

٠٠٠ ٢٠ عن الله ٢٠ عصانا الأولى ١٠

٠٠ عن كل حصان يزيد على ذلك ٠

(د) مراكب الصيد ذات المركات الرابة التي تستعمل طرق الصيد الإخرى خلاف شباك المجر أو الشَّانشولا بخليج السويس شمال خط وهمي يبدأ من رأس محمد شرقا الى رأس البحر غربا و المراد المراد

٠٠٠ ٥٠ عن الم ٢٥ عصانا الأولم. ٠

٠٠٠ من كل حصان يزيد على ذلك ٠٠

( م ) مراكب الصيد ذات المعركات الآلية التي تبستعمل في البصر الأحمر جنوب خط وهمي بيدا من رأس محمد شرقا الى رأس البحر غربا:

مليم جنيه منه ١٠ عن الـ ٣٥ حصانا الأولى •

٠٠ عن كل حمان يزيد على ذلك ٠٠

(و) مراكب الصيد التي تسير دون معركات آلية .

 من كل مركب من الدرجة الأولى لا يزيد طاقمه على ۲۷ فردا ۰

ع عن كل مركب من الدرجة الثانية لا يزيد طاقمه على ۱۳ فردا ۰ .

عن كل مركب من الدرجة الثالثة لا يزيد طاقمه على ۽ آفراد 🔹

٧٧٦ ------

#### ثانيا \_ البحرات والمياة الداخلية:

## (1) بحيرة السعد العالى:

١ --- مراكب الصيد ذات المركات الآلية:

مليم جنيه

، ٠٠٠ ، ١٢ عن ألم ٢٥ عبسانا الأولى ٠٠٠

٠٠٠ عن كل حصان يزيد على ذلك ٠

٢ ــ مراكب المسيد التي تسير دون معركات أو تستخدم محركات أو تستخدم معركات نقالي :

مليم جنيه

۱۲ ۰۰۰ عن كل مركب من الدرجة الأولى لا يزيد طاقمه على

٠٠٠ ٨ عن كل مركب من الدرجة الثانية لا يزيد طاقمه على ٢٠٠ م ألم اد ٠ ا

••• ٤ عن كل مركب من الدرجة الثالثة لا يزيد طاقمه على ٣

## (ب) المياه الداخلية وباقى البحيرات:

طيم جنيه

١٦ عن كل مركب من الدرجة الأولى لا يزيد طاءمه على
 ١٣ فردأ •

الله عن كل مركب من الدرجة الأولى لا يزيد طاقمه على
 الفراد بالنسبة ليحيرة قارون ،

۰۰۰ ۸ عن كل مركب من الدرجة النانية لا يزيد طاقمه علمي ٢ أهراد ٠

عن كل مركب من الدرجة الثالثة لا يزيد طاقمه على
 افراد ه

ثالثا سـ تكون رسوم بطاقة الصيد مائة قرش سنويا في جميع مناطق -الصيد ه

مادة ٤٣ سيجوز بقرار من وزيد الزراعة طبقا لمطروف الاستاج المخاصة بالمبيد تعديل الرسوم المفروضة في مناطق المبيد كلها أو بعضها بعيث لا يجاوز التخفيض ربع هذه الرسوم ولا تجاوز الزيادة ضعفها وله كذلك أن يخفضها بالنسبة لمراكب الجمعيات التماونية للثروة المسائية وأعضائها ومراكب شركات القطاع العام بما لا يجاوز نصف قيمة الرسوم المقررة (١) .

ويجوز بقرار من وزير الزراعة اعفاء رخص وبطاقات الصيد مسن الرسوم السنوية المفروضة كلها أو بعضها في الحالات الآتية :

- ( أ ) ثبوت عدم صلاحية المركب أو عجز الصياد عن ممارسة مهنة الصيد في مدة معينة لا تقل عن شهر •
- (ب) الصيد في مناطق الصيد النائية غير المستعلة والتي تضار بسبب الكوارث •

مادة ٤٤ ــ الرسوم سنوية وتؤدى مقدما على انه اذا تم الترخيص للمركب خلال السنة تحصل الرسوم بنسبة المدة الباقية •

ويستنزل من الرسوم المقررة تميمة ما سبق اداؤه من رسوم تقابل فترة وقف سريان الترخيص طبقا لعكم المادة (٣٨) •

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الزراعة رقم ١٢٨ لسنة ١٩٨٤ بتخفيض الرسوم المفروضة على مناطق الصيد بالنسبة لمراكب واعضاء الجمعيات التعاونية للثروة المائية بواقع 8٠٠٪ من قيمة هذه الرسوم ٠

مادة ٥٥ سلا يجوز نقل المركب من منطقة صيد الى أخرى الا بموافقة الهيئة المامة لتنمية الثروة السمكية بعد سداد رسم نقل يوازى ربع الرسم السنوى للجهة المنقول اليها ، ويعنى من هذا الرسم المركب الذى ينقل بقصد الاصلاح فاذا نقل المركب خلال السنة الى منطقة ذات رسوم أعلى المترم المالك بسداد فرق الرسوم اعتبارا من أول الشهر الذى تم فيه النقل ،

مادة ٢٦ سـ يجرز اللك المركب خلال مدة الترخيص وبشرط موافقة الهيئة المامة لتتمية الثروة السمكية أن يجرى ما يلى :

- (١) تعيير الدرجة الرخص بها الى درجة أخرى أعلى أو أدلى •
- (ب) تغيير طريقة الصيد الرخص بها الى أخرى تختلف بينهما مثات الرسوم.
  - ا (ج) تغییر محرکات الرکب بمحرکات اخری اعلی او الله توة •

وفى جميع الأحوال لا يرد فرق الرسم اذا كانت فئة رسم الرخصة الجديدة تقل عن الحالية ويسدد غرق الرسم من أول الشهر التالي للتعيير اذا كانت فئة رسم الرخصة الجديدة أطي ه

# الفصل الثالث موارد الثروة المسائية وتنظيم الزارع المسمكية

مادة ٤٧ ــ مع عدم الاخلال بأحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٥٨ في شأن منح الامتيازات المتعلقة باستثمار موارد الثروة الطبيعية رالمرافق العامة وتعديك شروط الامتياز يكون منح الامتيازات المتعلقة باستثمار موارد الثروة المائية بتعديك شروطها بقرار هن وزير الزراعة اذا لم تجاوز مدة الامتياز خمس سنوات وتمنح الأولوية في الاستعلال الهيئات العامة وشركات القطاع العام والجمعيات التعاونية للثروة المائية •

مادة ٨٨ ــ مع عدم الاخلال بالأحكام المقررة في المادة ١٤ من هذا المقانون يحظر انشاء المزارع السمكية الا في الأراضي البور غير الصالحة للزراعة على أن يقتصر في تعذيتها بالمياه على مياه البحيرات أو المصارف المجاورة لموقعها ، ويحظر استخدام المياه العذبة لمهذا العرض ، ويستتنى من ذلك المرخات السمكية التي تنشئها الدولة •

ولا يجوز انشاء أية مزرعة سمكية الا بترخيص من وزارة الزراعة يصدر بعد المصول على مواغقة وزارة الرى مبين به كمية اليام المصرح بها ومصدرها وغتمة التمذية وطريقة صرفها •

ويجب أن يتضمن الترخيص صدور هذه الوافقة وشروطها ٠

وتكون الرسوم المقررة لمنح وتجديد كل من الترخيص والموافقة المشار اليهما في الفقرة السابقة بما لا يجاوز جنيهين عن الفدان الواحد أو كسور الفدان •

ويجب تعديل أوضاع المزارع السمكية القائمة بعا يتفق وحكم هذه المادة في مدة أقصاها سنة من تاريخ نفاذ هذا القانون ٠

مادة ٩٩ سـ تحدد المناطق المخصصة للاستزراع السمكي بقرار من وزير الزراعة (١) وتزال التمديات على هذه المناطق بالطريق الادارى وعلى نفقة المفالف •

مادة ٥٠ ـ فى غير المجارى المسائية التى تسستخدم المرى والمرف وأغراض الشرب وتوصيل المياه لا يجوز ازالة أو قطع أو رش الأعشاب والنباتات المائية التى يصدر بتحديدها قرار من الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية بالاتفاق مع وزارة الدى يحدد غيسه الموقع والمسلحة وأنواع المشائش لكل منطقة على حدة وفقا لظروفها •

<sup>(</sup>۱) انظر قرار وزير الزراعة رقم ٣٢٩ لسنة ١٩٨٥ بته يعض مناطق الاستزراع السمكي ( الوقائع المعرية - العدد ١٢٢ في ٢٥٥٥/٥١) ،

مادة ٥١ سـ ينشأ صندوق قومى لدعم امكانيات تنمية وحماية الثروة المئية تتكون موارده من :

- ١ ... المبالغ التي يتم تحصيلها من التصالح مع المفالفين ٠
  - ٢ \_ المرامات التي يحكم بها على المخالفين
    - ٣ ــ حصيلة بيع المنبوطات ٠
- ع ما تخصصه الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية في ميزانيتها
   كل عام •

ويصدر قرار من وزير الزراعة باللائصة الداغلية الصندوق تنظم أغراضه ونظام سير العمل فيه •

#### الباب الثالث

#### العقوبسات

مادة ٥٦ سر مع عدم الاخلال بأية عقوبة اشد ينص عليها قسانون آخر ، يعاقب كل من يفالف أحكام المواد ١٣ ، ١٤ ، ١٥ ، ٢٠ من هسذا القانون بالحبس مدة لا تقل عن ستة أشهر ولا تزيد على سنتين وبعرامة لا تقل عن ستة أشهر على المناب على سنتين وبعرامة لا تقل عن عمسمائة جنيه ولا تزيد على ألف جنيه ٠

وفى جميع الاحوال تخبط المراكب وأدوات الصيد وماكينات مستخ المياه الموودة فى موقع المخالفة ، كما تضبط الأسماك والطيور المصيدة المخالفة لأحكام المواد سالفة الذكر الموجودة بموقع المفالفة وتباع الأسماك المضبوطة ويحكم بمصادرة المضبوطات أو ثمنها لحساب الهيئة المسامة لتتمية الثروة السمكية وتزال المفالفة اداريا على نفقة المفالف ، وفى حالة المود تضاعف المقوبة •

مادة ٥٣ ــ كل مركب صيد أجنبى تضبط مفالفة لحكم آلادة ٢٥ من هذا القانون تفرض على ربانه غرامة مالية لا تقل عن خمسة آلاف جنيه

Aht .....

ولا تزيد على عشرة آلاف جنيه ويتم التحفظ على الركب لحين سداد الغرامة في موعد أقصاه شهر من تاريخ صدور الحكم النهائي ، والا يباع وتحصل المرامة والمصروفات من الثمن ويرد الباتي لمالك المركب ويحكم بمصادرة الشباك وأدوات الصيد وثمن الأسماك المسيدة لحساب الهيئة العسامة لتتمية الثروة السمكية •

مادة 06 — كل من يخالف حكم المادة ٥ من هذا القانون وكل من يزاول مهنة الصيد أو يستمعل مركبا بدون ترغيص بالخالفة لأحكام المادتين وو من وو القانون يماقب بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر وبغرامة لا تجاوز خمسين جنيها ، أو بأحدى هاتين المقوبتين وتضبيط المراكب والآلات المستبملة والسمك المصيد ويحكم بمصادرة هذه الآلات وثمن الأسماك لمساب الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية وفي جميع الأحوال يؤدى المحكوم عليه ضعف الرسوم السنوية المتررة عن محدة تشغيل المركب بدون ترخيص •

مادة ٥٦ سيماقب كل من يخالف أحكام الواد ٥٠ ، ١ ، ٨ من هذا القانون بالمبس مدة لا تجاوز سنة أشعر وبعرامة لا تزيد على مائة جنيه أو باحدى هاتين المقوبتين •

مادة ٥٧ ــ يماقب على مخالفة أحكام المواد ٢ ، ١١ ، ٣٩ ، ٤٩ من هذا القانون بعرامة مقدارها عشرون جنيها • <u>ν</u>Ψη

مادة ٥٨ ــ يماتب على مخالفة حكم المادة ٣٥ من هــذا القانون بمرامة متدارها خمسة جنيهات عن كل شخص يزيد على عدد الطاتم •

مادة ٥٩ ـ يماقب على مخالفة تحكام المواد ٣ ، ٤ ، ٣٣ بغرامة مقدارها عشرة جنيهات وتضاعف الغرامة عند تكرار ذات المخالفة خلال سنة الترفيص •

بهادة ٦٠ سـ يعلقب بالحبس مدة لا تقل عن ثلاثة أشهر وبغرامة لا تزيد على عشرة آلاف جنبه أو باحدى هاتين المقويتين كل من خالف أحكام المادة ٨٤ أو شروط الترخيص الصادن وفقا لها ٠

ولا يجوز في جميع الاحوال المكم بوقف تنفيذ عقوبة الغوامة ولكل من وزارتي الرراعة والرأي قبل المحكم في الدغوى وقف الأعمال المخالفة بالطريق الاداري على نفقة المقالف وضبط الآلات والأدوات والمهمات المستملة في ارتكابها ويحكم بمصادرة تلك المسبوطات لحساب الهيئسة التروة السمكية و

مادة 11 ـ يجوز في الحالات البينة بالواد ٥٥ ، ٥٥ ، ٥٥ من هذا القانون الصلح بدفع مبلغ يساوى نصف قيمة الفرامة الموضحة في هدده المواد ، وتنتهى الدعوى بدفع مبلغ الصلح وتنظم اللائمة التنفيذية الجراءات الملح ،

هادة ٦٢ \_ يكون الموظفين المختصين المنوط بهم تنفيذ أحكام هذا المقانون والذين يصدر بتحديدهم قرار من وزير المدل بالاتفاق مع وزراء الزراعة والرى والدفاع والداخلية والتموين ، صفة رجال الفسيط المنضائي (١) .

<sup>(</sup>۱) صدر بذلك قرار وزير العدل رقم ۲۷۸٦ لسنة ۱۹۸۷ ( الوقائع المصربة ـ العدد ۱۷۰ في ۱۹۸۷/۷/۲۷ ) • والقرار رقم ۵۰۸۵ لسنة ۱۹۸۳ ( الوقائع المصرية ـ العدد ۲۵ في ۱۹۸۵/۳/۱۷ ) •

سيد .....

## الباب الرابع أحكام ختامية

مادة ٦٣ سرائيس الجمهورية بناء على عرض وزير الدفاع اصدار قرارات تقييد الميد بكل أو بعض المناطق وتحديد مواعيده الأغراض الأمن الحربى في المياه البحرية بما يحقق تأمن حدود الدولة السمياسية ومراستها شد التعديات المختلفة •

هادة ٦٤ ــ يصدر وزير الزراعة القرارات التي ترتبط بمقتصيات الأمن الحربي بعد أغذ رأى وزارة النفاع .

مادة ٦٥ ــ يصدر وزير الزراعة اللائحة التنفيذية لهذا التانون بمد الاتفاق مع وزير ألرى ومع ألجهات المعنية وتتضمن على الأغمس المسائل التالية :

١ ــ تحديد المواصفات المائزم توافرها في المراكب والأرقام والعلامات الميزة لمها .

٢ ـ تحديد ألشروط الواجب توافرها في الصيادين ٠

 ٣ ــ تعيين القوة المعركة للمركب أو درجتها والآلات وطرق الصيد الجائز استخدامها في أي منطقة •

ب تعيين المواد الضارة بالصحة العامة أو بالجو أو بتكاثر الأسماك أو الأحياء المائية الأخرى التي يحرم استعمالها أو المتاؤها في المياه المصرية إلى المتصلة بها •

ه ــ تحديد المناطق التي يمنع لهيها الصيد أو استعمال آلات وأدوات وطرق معينة •

٢ --- تحديد الأنواع التي يمنع صيدها من الأسماك أو الأحياء المائية الأخرى ٠

لا يحديد أهجام وأطوال الأسماك أو الأهياء المائية الأخرى التى
 لا يجوز صيد أو بيع أو هيازة ما هو أقل منها •

٨ ـــ تحديد عدد وانواع الرخص التي يصرح بها لكل منطقة •

هـ تنظيم عملية صيد الطيور المائية للمحترفين والهواة وتحديد الرسوم التي تؤدى مقابل صرف رخص الطيور لهم فى المناطق المائية المفصصة لهذا المرض بشرط ألا يجاوز رسم الرخصة طوال الموسم خمسة جنبهات المحترفين وجنبهين فى اليوم للهواة •

١٥ ــ تنظيم بيع الأسماك أو الأحياء الماثية الأخرى وتعيين الأماكن
 التي يصرح باستخراجها منها أو بيعها هيها •

11 ــ تنظيم عملية صيد الأسماك الصيادين الهواة وأعضاء النوادى أو الهيئات وتحديد الرسوم التى تؤدى مقابل الترخيص لهم بشرط الا يجاوز الرسم عن الرخصة الواحدة خصمائة مليم يوميا وخمسة جنيهات شهريا .

١٢ - كيفية التصرف في مراكب وأدرات الصيد والأسماك والأحياء
 المائية الأخرى المضبوطة بالمخالفة لأحكام هذا المقانون •

 ١٣ ــ قواعد وأوضاع تسجيل مراكب الصيد بأنواعها المختلفة ف السجلات التي تعد لذلك بالهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية •

12 — اجراءات وشروط منح التراخيص والموافقة الخاصة بتنظيم المزارع السمكية والنماذج الخاصة بها ، وكذلك الأحكام الخاصة بالزارع السمكية القائمة والرسوم المقررة للحصول على كل من ترخيص وزارة الزراعة وموافقة وزارة الرى .

قرار وزير الزراعة واستصلاح الأراضى رقم ٣٠٣ لسنة ١٩٨٧ باصدار اللائحة التنفيذية لقانون صيد الاسماك والأحياء المسائية وتنظيم الزارع السمكية (١)

> نائب رئيس مجلس الوزراء ووزير الزراعة واستصلاح الأراشي

بعد الاطلاع على القانون رقم ٣٧ لسنة ١٠٦١ فى شأن صيد الأسفنج ؛
وعلى القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٩ باصدار قانون نظام الحكم المحلى ؛
وعلى القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٨٢ فى شأن حماية النيل والمجارى

وعلى القانون رقم ١٠٢ لسنة ١٩٨٣ فى شأن المحميات الطبيعية ؛ وعلى القانون رقم ١٢٣ لسنة ١٩٨٣ باصدار قانون تعاونيات المثروة المسائية ؛

وعلى المقانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٨٣ باصدار قانون فى شسأن صيد الأسماك والأحياء المائية وتنظيم المزارع السمكية ؛

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٠ لسنة ١٩٨٣ بانشاء الهيئة العامة لتنمية المثروة السمكية ؟

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٦٥ لسنة ١٩٨٣ بتحديد المسطحات المائية التى تتولى الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية تنميتها والاشراف على تنفيذ قوانين الصيد بها ؟

ويناء على ما ارتاه مجلس الدولة ؛

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٤/٢٨ - العدد ٩٩ :

#### المسووعة

هادة 1 - يعمل بأحكام المرتصة المتفيذية لقانون صيد الأسسماك والأحياء المائية وتنظيم الزارع السمكية المرفقة ، ويلغى كل نص يتعارض مع أحكامها •

مادة ٢ - ينشر هذا التراد في الوقائع المصرية ، ويعمل بسه من اليوم التالي لتاريخ نشره ،

مدر فی ۱۹۸۷/۳/۲۲ ·

#### اللائمية التنفيذية

القانون صيد الاسماك والأحياء المائية وتنظيم الزارع السمكية

## الباب الأول

## احكسام مسامة

مادة 1 - فى تطبيق أحكام هذه اللائحة يقصد بالعبارات الواردة غيما يلى المعنى المبيئة قرين كل منها :

- ( أ ) الهيئة : الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية .
- (ب) السلطات المفتصة : الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية وحرس الحدود وشرطة المسطحات المائية .
  - (ج) الجمعية : الجمعية التعاونية للثروة المائية المختصة •

YWY .....

(د) المنطقة فى المياه البحرية: منطقة البحر الأبيض ومنطقة خليج السويس ومنطقة البحر الأحمر ، وتعتبر كل منها منطقة مستقلة رذلك بما لا يتعارض مم مقتضيات الأمن .

( ه) المنطقة في مياء النيل: المنطقة شمال القناطر الخيرية ، وتسمى منطقة دلت النيل والمنطقة جنوب القناطر الخيرية حتى السد العالى وتسمى منطقة وأدى النيل •

مادة ٢ سـ لا يجوز رسو أو تسيير مركب فى المواقع المنوع المسيد فيها الا فى حالة الضرورة الناشئة عن الظروف الجوية أو تعطيل الركب أو عدم وجود طريق آخر يومل الى الجهة المقصودة و

مادة ٣ سـ على كل مركب صيد الوقوف وابراز رخصة الركب وبطاقات الصيد عند طلبها من السلطات المختصة •

هادة ٤ - لا يجوز أن يوجد على المركب شباك غير مطابقة للمواصفات أو أسلمة غير مرخص بها أو آلات معنوع الصيد بها ، كما لا يجوز لأى شخص حيازتها في مواقع الصيد أو بالقرب منها .

مادة ٥ ... لا يجوز صيد أو بيع أو حيازة أسماك ف حالة طازجة أو مجنفة أو مملحة من المصادر الطبيعية يقل طولها من مقدم هم السمكة الى نهاية الذيل عن المقاسات الآلتية:

- بوری (۱۱) سم ۰ طوبار (۱۱) سم ۰ بلطی (۱۰) سم ۰
- بلطى المسد العالمي (٢٥) سم .

هادة ٦ سـ يتبع فى شأن المضبوطات من الأسماك وأدوات الصيد وغيرها ( م 2 سـ موسوعة مصر سـ ج ١٧) YWA

ف المظالفات المنصوص عليها فى قانون صيد الأسماك والأحياء المائية وتنظيم المزارع السمكية ، ما يأتى :

- (١) تباع فورا بالزاد العلنى الأسماك الصالحة للاستهلاك الآدمى ، وتورد التيمة المحصلة على ذمة القضية ، وذلك بمعرفة اللجان التي تشكلها الهيئة لهذا المرض وتعدم الأسماك المتالفة غير الصالحة لملاستهلاك الآدم. .
- (ب) تودع بأحد المفازن التابعة لاحدى السلطات المختصة المحركات وأدوات المسيد المسموح باستفداها الفاونا ، وذلك حتى مسدور الحكم في القضية •

هاذا كان المكم بالادانة تباع هذه المسبوطات لمسالح الهيئة بممودة اللجان التي تشكل لهذا الغرض من بين العاملين بالهيئة ب

- (ج) يستمان في المسائل الفنية الخاصة بمواصد المزولات وأدوات الصيد والأسماك المسبوطة بتقرير غنى من مندوب الهيئة المختص عبل تعرير المعضر ، والمتضرر من التقرير التظلم لرئيس الهيئة ، وتشكل لجنة لمحص التظلم من فنى آخر ومنذوب الجمعية أو شبيخ الصيادين مع من قام بالضبط ،
- (د) يتحفظ على أدوات الصيد المضبوطة لحين صدور الحكم ، غاذا كان الحكم بالادانة تباع بالزاد العلني لحساب الهيئة جميع المضبوطات عدا الشباك المخالفة فيتم اعدامها حرقا بعد نزع الغلين والرصاص ،

ويجوز بقرار من رئيس مجلس ادارة الهيئة الاحتفاظ ببعض الأدوات المكوم بمصادرتها لاستعمال الهيئة أو أجهزتها أو التصرف فيها للجهات العلمية والبحثية ،

مادة ٧ - لا يجوز بيع الركب كله أو حصـة منه الا بعد سـداد الديون المتعلقة به • ويشترط لنقل ملكية المركب أن يقدم البائع شهادة معتمدة من الهيدة بعدم مديرنيته للجمعية التي ينتمي اليها ه

مادة ٨ ـ على الجمعيات التعاونية للثروة المائية والصيادين ورؤداء المراكب وتجار الأسماك وشركات الصيد وهائزى المرابى والمزارع السمكية تقديم جميع البيانات الاحصائية المتعلقة بعمليات الصيد والانتاج السمكى والتسويق التى تطلب منهم الى العدادين والاحصائيين والباحثين مسن المعاملين بالهيئة ومعهد علوم البحار والمصايد ، وفقا لتعليمات كتابية من الهيئسة ،

مادة ٩ سالجمعيات التعاونية المامة مراكز تجميع الأسماك ( حلقات ) على مناطق استخراج الأسماك التجميع الأسماك بقصد بيعها غيما عدا بحيرة السد المالي سوذلك بالشروط ، وطبقا للاجراءات الآتية :

- ( أ ) يقدم الطلب الى الهيئة موضعا به الجهة والمكان والساحة المراد القامة مركز تجميع ( هلقة ) عليها والبيانات المخاصة بمقدم العللب مرغقا به خريطة مساهية للموقع •
- (ب) فى حالة اقامة مراكز التجميع (حلقات ) على ضفاف النيل والترع والمصارف يكون الترخيص بالانتفاع بالأرض المراد اقامة مركز التجميع (حلقة) عليها من ادارة الرى المفتصة ، وذلك وفقا للشروط والأوضاع المقررة تنافونا .

وعلى الطالب أغذ الموافقة المبدئية من الهيئة على اقامة مركز التجميع (حلقة ) قبل الحصول على الترخيص من ادارة السرى المختصة ، ويجب على الطالب في هذه الحالة المصول على ترخيص آخر من الهيئة يوضح فيه الشروط التي تضعها الهيئة ،

(ج) فى حالة اقامة مراكز التجميع (حلقات ) على الأراضى المفاعسمة لاشراف الهيئة يحدد مقابل استغلال هذه الأراضى بمعرفة لجنة

تشكل بقرار من رئيس مجلس ادارة الهيئة بعد معاينة المكان وثبوت صلاحيته وبعد أخذ رأى شرطة المسطحات المائية وقوات حرس الحدود كل في منطقة اختصاصه •

(د) تحفظ صورة معتمدة - طبق الأصل - من الترخيص بالادارة المختصة بالعيقة وأخرى بمكتب المايد المختص النابعة تنفيذ شروط الترخيص •

## الجاب الثاني تراخيص المبيد

مادة ١٠ على كل من يزاول الصيد سواء كان مالك الركب أو من أفراد طاقم المركب أو صياد بالقدم أن يتقدم الى مكتب المصايد الواقع ف المنطقة المراد المعل بها بطلب معتمد من شيخ الصيادين المختص والجمعية للمصول على بطاقة الصيد •

وتصدر بطاقة الصيد من مكتب المصايد المشار الله بعد أداء الرسم المقرر ، ويتم قيد بيانات البطاقة في السجل المعد لذلك بمكتب المصايد ، وتكون مدة هذه البطاقة خمس سنوات ، ويتم تجديدها لمدد مماثلة بعد أداء الرسم المقررة

ولا يَجِورُ صرفها أن تقل سنه عن ١٢ سنة ٠

ويعفى من المصول على بطاقة الصيد الصيادون بالياه الداخلية الذين لا يستعملون الا بوصة واحدة بثلاث سنارات على الأكثر •

وعلى هامل البطاقة ابرازها عند كل طلب من السلطات المختصة .

مادة 11 سم على كل من يزاول الصيد بالطراحة بالقدم على الشاطئ وصيادى أم الخلول أن يتقدم لكتب المسايد المقتص بطلب للترخيص بالصيد أو لتجديده معتمدا من شيخ الصيادين والجمعية المفتصة ، مرفقا به المستندات الآتية :

V\$1 .....

- ( أ ) صورة بطاقة المسيد الخاصة يه .
- (ب) صورة البطاقة العائلية أو الشخصية .

ويجب تجديد الترخيص قبل أنتهاء مدته بشمر على الأقل .

مادة ١٢ - على مالك مركب الصيد أو المسئول عن ادارته أن يقدم طلب ترخيص المركب أو تجديد الترخيص الى مكتب المصايد المختص ، مرفقا به المستندات الآتية :

- ( أ ) صورة بطاقة القيد .
- (ب) اقرار من مالك المركب بمدم انضمامه لعضوية احدى الجمعيسات التماونية للثروة المائية أو شهادة من الجمعية التماونية المختصسة تثبت حصته في المركب وعدم مديونيته بديون مستحقة الأداء للجمعية حتى تاريخ طلب المترخيص أو المتجديد
  - (ج) صورة البطاقة الشخصية أو العائلية عند طلب الترخيص الأول مدة •
  - (د) شعادة تسجيل المركب بالتفتيش البحرى بالنسبة المي المراكب الآلية أو تعهد بتقديمها بمجرد صدورها لهلال ثلاثة شعور •
- ( م ) ترخيص الملاحة أو خطاب صلاحية مؤقت من التفتيش البحرى بصلاحية المركب للملاحة عن السنة التي يصدر عنها الترخيص ، وذلك بالنسبة الى المركب الآلية البحرية ٠

أو ترخيص من ألهيئة المامة للنقل النهرى بالنسبة الى الملاحة الداخلية •

وفى هالة وجود شركاء فى ملكية الركب يوضح بطلب الترخيص حصة كل منهم والبيانات الخاصة بكل شريك ويرفق بالطلب المستندات المسار اليها •

ويجب أن يعتمد شيخ الصيادين المختص والمجمعية المختصة جميع البيانات الواردة بطلب الترخيص أو التجديد •

ويقيد الطلب بالسجل المعد اذلك بمكتب المسايد المفتص مع بيان رقمه وتاريخ تقديمه •

ويجب البت في طلب الترخيص الأول مرة خلال شهر من تاريخ تقديم الطلب .

مادة ١٣ ــ يصدر مكتب المصايد المختص رخصة مركب المسيد على النموذج المد لذلك ، كما يصرف لكل مركب صيد عند الترخيص لأول مرة لوحتين مرقمتين مصنوعتين من مادة غير قابلة للمدأ ، طبقا للمرامفات الآتية :

- ( ۱ ) تكون لوهــات المراكب التي تعمل في المياه الداخلية باللون الأهمر الفسفوري والكتابة باللون الأبيض وأبعادها ( ٣٠×٣٠) سم ٠
- (ب) تكسون لوهسات المركب التى تعمل فى البحيرات باللون الأزرق المشمورى والأرقام باللون الأبيض وأبعادها ( ٣٠×٣٠ ) سم ٠
- (ج) تكون لوحات المركب التي تعمل في المياه البحرية الاقليمية باللون البحرية الاقليمية باللون الأسود وأبعادها ( ٣٠ × ٣٠ ) سم •

مادة 18 سيوضح باللوهات المبينة فى المادة السابقة الرقم المسلس والرمز الدال على مكتب المسايد مسانح الترخيص ، ويجب كتابة بيانات اللوهة بالبوية السوداء بضعف مساهة اللوهة على الشراع من أعسلى المجانبين ، وتثبت اللوهتان على جانبي مقدمة المركب ،

وتحدد تكاليف اللوحات بقرار من رئيس مجلس ادارة الهيئة وتحصل من مالك المركب ويستمر الممل بالنظام الحسالي لحين تطبيق النظام المسوص عليه في هذه اللائمة .

V&W ......

مادة 10 - تتضمن بيانات لوحات المراكب الرموز الخاصة بالمناطق المرخص لها بالعمل فيها والمبينة في الملحق المرفق بهذه اللائحة .

مادة ١٦ - على الرخص لمه أن يتغذ الاجراءات اللازمة لتجديد رخصة المركب خلال مدة التسمين يوما التالية لتاريخ انتهائها ، واذا ام يتم ذلك يخطر مكتب المسايد المفتص شرطة المسطمات المائية أو قوات عرس المدود كل في دائرة المتصامسة لمسحب لوحات المركب وازالة الميانات من شراعها ٠

مادة ١٧ -- يلترم مالك أو رئيس كل مركب صيد تعمل ليلا أو تقف ف البحيرات أو النيل باضاءتها حسب قوانين الملاحة بحيث يمكن تمييزها في الظلام ٠

مادة ١٨ - لا تجدد رخص مراكب الصيد الا بعد تقديم ما يثبت أداء جميع الرسوم المستحقة والغرامات المحكوم بها عن مخالفة أحكام قانون المسيد والديون المستحقة للجمعية المنتمى اليها مسالك المركب أو لمسدوق دعم الجمعيات التعاونية لمسيادى الأسماك أو للشركة المسيسة للصيد ومعداته •

مادة ١٩ - يجوز الترخيص لهواة عسيد الأسسماك لمارسسة هوايتهم ، بالشروط الآتية :

- (أ) ألا يستعمل الشخص الواحد أكثر من غيط أو بوصة واحدة ولا يزيد عدد السنار في الفيط المواحد على سنارتين •
  - (ب) يؤدى عن الترخيص للفرد الواحد رسم مقداره:
    - ه ( خمسون ) قرشا لليوم الواهد ٠ . . .
      - ه (خمسة) جنيهات للشهر الواحد ٠
      - ٢٠ ( عشرون ) جنيها للسنة الواحدة ٠

٧٤٤ -----<del>مسمي</del>ن

ويصدر الترخيص من مكتب المسايد المنتص بعد أداء الرسم المقرر ، ويلتزم الرخص له بعمل الترخيص أثناء الميد وتتفيذ شروطه كما يلتزم بتقديمه عند كل طلب من السلطات المفتصة .

(ج) تصدر التراخيص الجماعية والفردية لأعضاء نوادى الصيد ، وله قا للقواعد التي يصدر بها قرار من وزير الزراعة .

مادة ٢٠ - الراغبى صيد الطيور الماثية السموح بصيدها المصول على ترخيص من مكتب المايد المختص ، وذلك مقابل رسم مقداره خمسة جنيهات طوال الموسم بالنسبة الى المحترفين وجنيهان في اليوم الواحد بالنسبة الى المهواة .

ويجوز تأجير مساحة محددة للهيئات المهتمة بهذا النشاط لمارســة الصيد فيها ، وفقا للقواعد التي يضعها مجلس ادارة الهيئة •

# الباب الثالث

## الميد في الياه البحرية

مادة ٢١ ــ يحدد بقرار من وزير الزراعة بناء على عرض الهيئة طرق الصيد ( الجرف ) التي تستخدم بالمياه البحرية ،

مادة ٢٣ - يمنع الصيد في خليج السويس بعرفتي الجر والشانشولا الفترة التي تحددها الهيئة سنويا •

مادة ٢٣ سيعظر الصيد في المواقم وفي الأوقات المحددة ، فيما يأتي :

- (١) مجرى أية طلمبات مرف تصب في البحر طوال فترات تجمع الزريعة الطبيعية الواردة من البحر
  - (ب) مرسى باب العرب ه

V10 ...........

مادة ٢٤ - لا يجوز صيد الاستاكوزا التي يقل طولها من منتصف المين الى نهاية الذيك عن (١٥ سم) وكذلك صيد الاناث حاملات البيض التي تتعيز بكتلة البيض الموجودة بالبطن ، وذلك خلال موسم الافراخ من أول ابريل الى نهاية أكتوبر سنويا ب

مادة ٢٥ سه فيما عدا مياه البحر بادكو والمياه البحرية المجاورة الدن ومرسى مطروح والسلوم وبور توفيق وسفاجا والقصير لا يجوز صيد أو بيع الترسة والحيوانات ذوات الصدف خلال المدة من أول مايو الى أول سبتمبر من كل عام ٠

مادة ٢٦ س يعظر المسيد أمام الكلية البحرية الجديدة بأبى تبر وبموازاتها لساغة ماثتى متر ٠

## الباب الرابع الصيد في البحرات

مادة ٢٧ - يكون الصيد في البحيرات ، بالطرق الآتية :

أولا ــ بحيرات المنزلة ، البرلس ، اذكو ؛

١ ــ غزل الطواني

٢ ــ المطاقم أو الفاعمة

٣ ــ المطراعــة

١ ــ غزل النشة وخدادى الميطان ( ماجة ٢٠ )

٥ ــ غزل النشة وخدادى الميطان ( ماجة ٢٠ )

٥ ــ غزل المقشور ( ماجة ١٤ )

٢ ــ غزل المطمم ( ويصرح باستخدام الشلب باى ماجة المحرض على طعم أو بدون طعم ( ويصرح باستخدام الشلب باى

٨ \_ غزل ألطبر

(أنة ملجة)

VET

( ماجة ٣٥ للسداد " و \_ غزل الحميرور وماجة وع للصندوق في المدة من أول سبتمبر الى آخر ديسمبر من كل عام ويستخدم ليلا ويرنع نهارا) •

١٠ ... غزل المناشة ( المرافة ) ( ملجة ٢٥ للاجنحة ) ، ( ماجة ٤٠ للكيس ) في منطقة اليواغيز الشمالية وفي أيام الظلام خلال النوات في خرجة المنشان ، وذلك بالاعداد والشروط التي تقررها الهيئة لكل موسم •

١١ - غزل الكابوريا بماجة لا تزيد على عشرة عيون وبالواصفات التي تمددها السنة •

١٢ ـــ المجوابي السلك والغزل ( ماجة ١٧ ) وفي حدود ٢٠ مترا من الشاطيء وبالشروط التي تضعها الهيئة ٠

#### ثانيا - بحرة مريوط:

١ \_ غزل النشة ( ماجة ٢٠ ) ﴿ ماجة ١٤ ) ٢ \_ غزل القشور

٣ \_ غزل الطراحة أو الشبكة أو الكنف ( ملجة ٢٤ )

( ماجة ١٧ ) وفي حدود ٢٠ ع \_ الجوامي السلك والغزل مترا من الشاطيء وبالشروط التي تضعها الهيئة •

> ه \_ غزل الطبر (أية ماجة)

#### ثالثا ـ بمرة قارون ؛

( ماجة ١٤ ) وارتفاع القامة ١ \_ تخزل المقسور لا يزيد على ٦ أمتار ٠ ( ماجة ٢١ ) ٢ \_ غزل الطومار

﴿ ماهِةَ ١٧ ﴾ وارتقاع ٣ ٣ \_ غزل البورى النطاط

أمتار ٠

ځ ـــ غزل الوسى (ماجة ١٧) والقامة ٧٥ سم ٠

ه \_ غزل البلطى ( ملجة ٢٠ ) والقامة ٧٥ سم ٠

٧ \_ السنار بطعم وبدون طعم ٠

٧ ... غزل الجمبرى طبقا للمواصفات التي تصدرها الهيئة •

۸ ــ غزل البورى ( ماجة ١٧ )

إنة ماجة للحصول على طعم السنار ،

ولا يبجوز استخدامه في غير هذا المعرض .

## رابعا \_ بحيرة السد العالى:

١ \_ شباك الدق ( ماجة ٣ ) للطبقة المفارجية ، ( ماجة ٧ ) للبدن •

٧ \_ الشباك الخيشومية ( ماجة ٨ ) •

٣ \_ الشباك العائمة ( ماجة ١٧ ) •

ع ــ شرك السنار ٠

# خامسا ــ بحية البردويل ومنخفضات وادى الريان :

تصدر القرارات المنظمة للصيد بكل من بحيرتى البردويل ووادى الريان بناء على عرض المهيئة وفى ضوء الدراسات التي تجرى في هذا الشان •

مادة ٢٨ سيعظر الصيد ف جميع البحيرات بطريقة جر الشباك الى شاطىء البحيرة وكذلك حرفتى اللقافة والقربة وآية حرف أخرى يثبت ضررها ، وفقا لما تقترهه الهيئة في هذا الشأن بعد أخذ رأى الاتعاد الذعر للصيادين •

مادة ٢٩ سـ لا تصرف رخص الصيد للمراكب التي تسير بالموتورات أيا كان نوعها في بحيرات المنزلة والمبرلس وأدكم ومريوط وقارون • VEA

مادة ٣٠ ـ يجوز بقرار من وزير الزراعة منع الصيد فى البحر أو البحرات كليا أو لدد محددة أو لحرف معينة ، وذلك بناء على عرض الهيئة بعد أخذ رأى الاتحاد النوعي للصيادين ،

مادة ٣١ ــ لا يجوز الصيد بالطراحة فى بحيرات المنزلة وادكو والعرلس خلال أشهر مايو ويونيو ويوليو من كل عام ٠

مادة ٣٢ ــ لا يجوز بغير تصريح مكتوب من الهيئة الصيد في البواغيز وآية غتمة ما بين البحيرة والنيل والبحر وقناة السويس في دائرة نصف قطرها كيلو متران بالنسبة الى البواغيز ، ونصف قطرها كيلو متر واحد بالنسبة الى الفتحات الأخرى •

مادة ٣٣ \_ مع عدم الاخلال بأحكام قانون الرى والصرف تصدر الهنة التراخيص الآتية :

١ ــ تراخيص اتمامة جسور أو سدود لحماية الأراضى الزراعيــة
 والمقارات من طغيان مياه البحيرات عند الضرورة •

٢ ــ استغلال جزر البحيرات وشواطئها ومراهاتها فى رعى الماشية
 وصيد الطيور ، وذلك وفقا للشروط والضوابط التي تضعها الهيئة •

مادة ٣٤ ــ لا يجوز قطع أو ازالة البوص وشوائسيه والمشائش النباتية في البحيرات الا بتصريح من البيئة ، وذلك وفقا للضوابط والشروط الآسة :

- ( ؟ ) يحظر حش البوص في جميع البحيرات من أول مارس حتى آخر يونية من كك عام •
- (ب) يجب أن يكون حش البوص فى جميع البحيرات على ارتفاع لا يقل عن عشرة سنتهمترات فوق سطح الماء ، وذلك فيما عدا الحالات التى تحددها الهيئة لدواعى الأمن ٠

Y24 .....

(ج) يجب الحصول مقدما على تصريح مكتوب من الهيئة لاستخدام أية طريقة ميكانيكية لحش البوص أو البردى بالبحيرات ٠

- (د) يحظر في جميع البحيرات حشن نبات البردي من أول يناير حتى آخر ابريل من كل عام ، ويكون حشن هذا النبات غوق سطح الماء •
- ( ه ) لا يجوز نزول الممال بأرجلهم فى الماء عند حش البوص والبرذى ويجب استعمال غلايك أو لنشات حاشبة لهذا الغرض و

# الباب الخامس المساب المامس السيد في المام الداخلية

مادة ٣٥ ــ يصرح باستعمال أية شباك لا تزيد ماجتها على ( ٢٦ ) ويحظر الصيد بطريقة جر الشباك بواسطة المراكب وهي سائرة بالقلع ( الشبح ) •

مادة ٣٦ سـ يحظر الصيد فى دائرة نصف تطرها (٥٠ مترا) حول أية تنظرة أو كوبرى أو برج أو بدالة أو سسمارة أو موردة أو معبرا أو أى بناء وضع لحماية جسور النيك أو الترع أو المصارف أو محطة طلمبات ٠

ويصرح بالصيد فى قنال برمبال بالشروط والضوابط التى يصدر بها قرار من رئيس مجلس ادارة الهيئة ٠

مادة ٣٧ ــ تعتبر المنطقة من سد فارسكور وقناطر ادفينا وحتى التقاء المنيل بالبحر منطقة تبادل وجذب الزريعة ، ويصدر قرأر من وزير الزراعة بناء على عرض الهيئة بالحرف التي تثبت حسلاحية استخدامها لهاتين المنطقتين .

γο.

## البساب السادس الزارع السمكية

مادة ٣٨ مد تتبع عند الترخيص باقامة المزارع السمكية ، الاجراءات الآتية :

أولا ... على طالب الترخيص تقديم طلب من أصل وصورة الى منطقة الميئة المفتصة ، مرفقا به ما يأتى :

۱ سرائم غرائط بمقیاس رسم ( ۲۵۰۰/۱ ) مبینا علیها مساحة وموقع المزرعة المراد اقامتها .

۲ ــ تعدید مصدری الری والسرف ٠

٣ ــ شمادة من مديرية الزراعة المختصة تفيد أن الأراضى المطلوب
 الترخيص باقامة الزرعة السمكية عليها أرض بور لا تصلح للزراعة •

غ -- رسم تخطيطى لجميع الأعمال والانشاءات الصناعية من أصل وصورة ، ويجب أن يقدم رسم تفصيلى للمشروع خلال شهرين بعد الحصول على الموافقة .

ثانيا ــ فى حالة صلاحية الموقع لاقامة المزرعة ترسل المنطقة المفتحة بالمهيئة الى تفتيش الرى المفتص صورة من الطلب مرفقا به نسختين من المرائط المساحية سالفة الذكر ، وصورة الرسم التفطيطى للانشساءات الصناعية وبيان مصدرى الرى والصرف ومواصفات محطات التخديسة والمصرف ان وجدت ، وذلك للحصول على موافقة الرى ، على أن يقدم رسم تقصيلى خلال أجراءات الترخيص ،

ثالثا سـ فى حالة موافقـة تفتيش الرى يلتزم مالك الزرعـة بتنفيذ الإعمال الانشائية طبقا للرسومات المعتمدة تحت اشراف مهندس الرى بالنسبة الى فتحتى التغذية والصرف •

رابعا ستخطر النطقة المختصة بالهيئة بالمالفات ويتوصيات اجهزة وزارة السرى التي تقوم باجراء التفتيش الدورى على فتحات التغذيبة الوثيسية المسرح بها ، وتخطر المنطقة الرخص له بكتاب موصى عليه بعلم الوصول وبدون مظروف بأوجه المخالفات لازالتها خلال شهر من تاريخ المطاره ، وفي حالة غدم تنفيذه ذلك تزال الأعمال المخالفة على نفقته ،

قامسا - لا يرغص للمزارع التي تعصل على اهتياجاتها المائية من البعر أو من البعيرات مباشرة وتصرف عليها مباشرة الا بعد أخذ رأى تفتيش الرى المختص وموافقة هيئة هعاية الشواطىء •

سادسا: (1) يصدر الترخيص فى حالة الموافقة النهائية على اقامة المزرعة من المنطقة المفتصة بالهيئة نظير رسم مقداره جنيهان عن المدان أو جزء من المدان •

(ب) يراعى عند الثامة المفرخات السمكية التي تفذى بالمياه المذبة التنسيق بين الهيئة ووزارة الري لتومير المياه المارمة للمفرخ ٠

## البان السابع احكسام ختسامية

مادة ٣٩ --- في الحالات التي يجوز فيها التصالح وفقا لأحكام القانون يتم تحرير محضر التصالح : وفقا للنموذج المعد لذلك ٠

مادة ٠٠ ــ تصدر الهيئة التراخيص والتصاريح المنصوص عليها تن هذه اللائمة وكذلك تسائم التصالح واللوهسات المبيزة ، وفقا للنماذج وجداول الرموز المرفقة ٠٠

مادة ٤١ - بصرح للجهات العلمية والغنية والجهات المعنية بالبحوث المائية اجراء تجاربها وبحوثها في مناطق الصديد المصرح بها على مدار

السنة ، ولها أن تستخدم في هذه الأبحاث المراكب والأدوات والأجهزة التي تراها لائرمة لذلك ، ولهذه المجهات الاستعانة بالمسيادين المرخص لهم والمصول على عينات من الأسسماك أو الأحماء المائية الأخسرى لمرض البحوث أو التربية أو تعذية المزارع السمكية أو تعمير مناطق أخرى من مناطق المديد ، وذلك بالتنسيق بين الهيئة وهذه المجهات .

وبالنسبة الى المناطق التى يحدد المسيد غيها بفترات ممينة يازم المصول على موافقة الهيئة بعسد الاتفاق على أعداف البحث وأسلوب تتفيذه •

(b) A [The Decomposition of the Box of the Composition of the Box of the Composition of the Composition

Standard Congress of Standard

٧٥٢ ....٠٠٠

#### BB

## في الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية

قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ۱۹۰ لسنة ۱۹۸۳

بانشاء الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية (١) و ١١٠

## رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ؛

وعلى القانون رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٥٥ ف شأن العجز الادارى ع

وعلى القانون رقم ٣١٧ لمسينة ١٩٥١ باصدار قانون الجمعيسات التعاونية ؟

وعلى قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٢٨ لسنة ١٩٥٧ بلعفاء الجمعيات التعاونية من بعض الرسوم ؛

وطى القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٥٨ فى شأن منح الامتيازات المتعلقة باستثمار موارد الثروة الطبيعية والمرافق العامة وتعديل شروط الامتياز ؟

وعلى القانون رقم ١٤٤ أسنة ١٩٩١ بشأن صيد الأسفنج ؛ وعلى القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٩٣ بامدار قانون الهيئات العامة ؛ وعلى القانون رقم ١٢١ لسنة ١٩٧٤ بنقل بعض اختصاصات وسلطات

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ١٩٨٣/٦/٩ - العدد ٢٣

<sup>(</sup>٢) صدر قرار نائب رئيس الوزراد ووزير الزراعة والامن الغذائي رقم ٢٥ استة ١٩٨٦ باصدار اللائحة الداخلية للصندوق القومي لدعم امكانيات تنمية وحمساية الثروة السمكية (الوقائع المعرية في ١٩٨٦/٣/٢٥ - العدد ٧٧) .

<sup>(</sup> م ٤٨ ـ موسوعة مصر - ج ١٧ )

٧٥٤ -----

وزير التموين والتجارة الداخلية ووزارة التموين والتجارة الداخلية الى وزير الزراعة ووزارة الزراعة ،

وعلى المتانون رقم ٣٤ أسنة ١٩٧٤ باصدار: قانون نظام استثمار المال العربي والأجنبي والمناطق المرة ؟

وعلى القانون وقم ١١١ ليبنة ١٩٧٥ فى شنان بعض الأهكام الخاصة بشركات التطاع العلم ؟

وعلى القانون رقم ٤٧ أسنة ١٩٧٨ باجدار نظام العاملين المدنيين بالدولة ؟

وعلى القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٩ باصدار قانون نظام الحكم الملى ؟
وعلى القانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٠ باصدار قانون التعاون الزراعى ،
وعلى القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨١ بتعديل بعض أحكام قسانون

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٦٤١ لسنة ١٩٧٦ فى شأن تقرير بعض الاختصاصات لوزارة الزراعة ؟

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٣٩ لسنة ١٩٧٩ بشأن العيثات المامة الاقتصادية وصنادية. التعويل ذات الطابع الاقتصادي ؟

وعلى موانقة مجلس الوزراء ۽

وبناء على ما ارتآء مجلس الدولة ؛

#### قسبرر:

مادة ١ ــ نتشاً هيئة عامة المتصادية باســم « العيئة العامة لتنمية المثروة السمكية » تكون لها الشخصية الاعتبارية ويكون مقرها مديدــة القاهرة وتتبع وزير الدولة للزراعة والأمن المغذائي .

مادة ٢ - تهدف الهيئة الى تنمية الاقتصاد القومى فى مجال الثروة السمكية واقامة مشروعات التوسع الاقتصى والرأسى فى هذا المجال ضمن اطار السياسة العامة والمخطة العامة للدولة .

## مادة ٣ -- للهيئة في سبيل تحقيق أهدافها القيام بما تراه لازما هن أعمال ولها على الاخمن :

١ -- العمل على تنمية الثروة السحكية ومصادرها والاشراف على .
 تنفيذ قوا: من الصيد والقرارات المنفذة لمها ، وذلك بالنسبة للمسطحات المائمة التي يصدر بتحديدها قرار من رئيس المجمهورية .

 ٢ - اجراء البحوث والدراسات الماصة بزيادة الانتاج وخفض التكاليف ولها أن تستعين في ذلك بالمعات الأغرى المتضصة سواء أكانت وطنية أم أجنبية •

٣ ــ اقامة المشروعات التجريبية والمنموذجية ووضع خطط وبرامج
 التدريب والارشاد للحصول على المدات والأجهزة وتوفير العمالة المفنية
 اللازمة في مجال الثروة السمكة من ...

٤ تنظيم استعلال مناطق المسيد والمرابى والمزارع السحكية بالمسطحات الماثية المشار اليها فى البند رقم (١) من هذه المادة واصدار التراخيص اللارمة للصيد فيها والعمل على مسيانتها وتنميتها وتطهير فتحاتها ومناغذها وإزالة التحديات والمخالفات الواتعة عليها أو عملى شواطئها بالطريق الادارى •

ه ــ تخطيط مشروعات الثروة السمكية والتصنيع السمكي وتنفيد
 مــا تطلبه المحافظات من هذه المشروعات ووضع التصميمات الخاصة بما
 اما بالذات أو باسنادها الى جهات أخرى ه

٣ ــ المعمل عسلى تطوير حرف المسعيد ونشر الميكنة والأساليب

٧٥٦ -----يە

المديثة للصيد ونشر الوعى والتدريب الفنى بين المسيادين واقتراح مشروعات القرارات اللازمة لنع العرف والأعمال الضارة بالثروة السمكية •

ب اجراء الحصر الميداني للأسسماك وغيرها من موارد المثروة السمكية .

٨ - التعاون مع الهيئات الدولية والاقليمية فى كل ما يتعلق بحفظ الشروة السمكية وتتميتها ، وذلك وفقا لما تقضى بعه اتفاقيات التعاون الفتى والاقتصادى المبرمة فى هذا الشأن ومتابعة تنفيذ هذه الاتفاقيات .

٩ - تأسيس شركات قطاع عام متخصصة فى الثروة السمكية أو الشاركة فى انشائها والمساهمة فى الشروعات المستركة طبقا المقانون نظام استثمار المال العربى والأجنبى •

١٠ ــ اقتراح السباسة التسويقية والسعرية للاسماك المطلبة
 والمستوردة بالاشتراك مع وزارة التموين والتجارة الداخلية

۱۱ ــ ابداء الرأى فى المشروعات المامة التى تقوم بها جهات أخرى فى حدود اختصاصها إذا ترتب عليها اقتطاع أجزاء من المسطعات الماثية أو كان من شأنها تلويث المياء .

14 - تقديم الغبرة الفنية وابداء المشورة فى وضع التصميمات والرسومات واجراء الدراسات الفنية ودراسسات المجدوى الاقتصادية للمشروعات المتصلة بالثروة السمكية لمن يطلبها .

مادة ؟ - تعتبر الهيئة الجهة الادارية المختصة بالنسبة للجمعيسات التعاونية للثروة السمكية ، وذلك فى تطبيق أحكام القانون رقم. ٣١٧ لسنة ١٩٥٨ المسار اليه ٠

Ÿ0V .....

مادة ٥ - أموال الهيئة أموال عامة ، ولها حق اقتضاء مستمقاتها بطريق المعبر الادارى ٠

هادة ٦ سـ يكون الهيئة مجلس ادارة يصدر بتشكيله غرار من وزير الدولة للزراعة والأمن المذائي على النصو الآتي :

رئيس مجلس أدارة الهيئة .... رئيس مجلس ادارة الشركة المرية لعدات الميد ...... رئيس مجلس أدارة الشركة المرية لمسايد أعالى البصار رئيس مملس ادارة هيئة تنمية بميرة السد العللي ..... رئيس مجلس ادارة الشركة المرية المسايد الشمالية ... رئيس مجلس أدارة الشركة المرية لتسويق الأسماك .... رئيس ادارة الفتوى المقتمة بمجلس الدولة ..... رئيس الاتحاد التعماوني للثروة المائية ..... مدير عام علوم البحـــار والمسايد ..... ممثل لوزارة الدفاع يغتاره وزير الدفاع ...... ممثل لوزارة المرى يختاره وزير الرى ..... ممثك لوزارة المالية مختاره وزير المالية ..... ممثل أوزارة التخطيط يختاره وزير التخطيط ....... ممثل من النقابة العامة لمعال الزراعة والري والثروة المائية يفتاره رئيس مجلس ادارة النتابة ..... مدير ادارة شرطة المنطعات المسائية .....

وفى حالة تغيب رئيس المجلس أو خالو منصبه يتولى رئاسة اجتماعات المجلس أكبر الأعضاء سنا ،

مادة ٧ سيصدر بتمين رئيس مجلس الادارة وتحديد راتبه وبدلاته قرار من رئيس الجمهورية ٠ Yak

هادة ٨ - مجلس ادارة الهيئة هو السلطة العليا الهيمنة على شئونها رتصريف أمورها واقتراح السياسة العامة التي تسير عليها ، ويباشر المجلس اختصاصاته على الوجه البين في هذا القرار وله أن يتخذ ما يراه لازما من قرارات لتمقيق أغراض الهيئة ، وعلى الأخص :

- ١ ... مباشرة جميم التصرفات اللازمة لادارة أموال الهيئة واستثمارها ٠
- ٢ ــ اصدار النظم واللوائح الداخلية والقرارات المتعلقة بالشئون
   المالية والادارية والفنية دون التقيد بالقواعد الحكومية •
- ٣ ــ وضع اللوائح المتعلقة بتمين موظفى الهيئة وعمالها وترقيتهم ونقلهم وفصلهم وتحديد مرتباتهم وبدلاتهم والموافز التي تصرف لهم ، بما لا يجاوز المدود القصرى المقررة في تأثون نظام المساملين المدنين بالدولة .
- إ وضع نظام للتعاقد مع الخبراء الذين تستقدمهم الهيئة للعمل
   ف الشروعات التي تقوم بها أو تشرف على تنفيذها •
- ه ــ الموافقة على مشروع الموازنة التقديرية السنوية للهيئة والحساب المتامر لها •
- ٦ النظر فى التقارير الدورية التى تقدم عن سير العمل بالهيئة ومركزها المالى •
- اقتراح مشروعات القوانين واللوائح والقرارات المتعلقة
   بالمديد والثروة المسمكية
  - ٨ ــ قبول الوصايا والعبات والتبرعات التي تقدم للهيئة •
- النظر ف كل ما يرئ وزير الدولة للزراعة والأمن الغذائي أو رئيس المجلس عرضه من مسائل تدخل في الهتماص الهيئة •

٧٥٩ .....

ولمجلس الادارة أن يشكل من بين أعضائه لجنة أو لجان يعهد اليها ببعض اختصاصاته كما يجوز له أن يعهد الى رئيس المجلس أو أحسد المديرين ببعض اختصاصاته ، وللمجلس أن يقوض أحد أعضائه أو أحد المديرين في القيام بمهام محددة ،

مادة ٩ - يعقد مجلس الادارة اجتماعا لمرة واحدة على الأتخل كسل شهر ، وتكون دعوته للاجتماع بناء على طلب من رئيس المجلس أو بموافقة أغلبية عدد الأعضاء ، وتوجه الدعوة مع جدول الأعمال ألى الأعضاء تبل الموعد المحدد للانعقاد بأسبوع على الأتخل ، وذلك فيما عدا الحالات التي لا تحتمل التأخر .

وتكون اجتماعات المجلس صحيحة بعضور أغلبية عدد الأعفساء وتصدر قراراته بأغلبية آراء الماضرين ، وعدد التساوى يرجح المانب الذي منه الرئيس .

والمجلس أن يدعو لحضور اجتماعاته من يرى الاستعانة بخبرتهم دون أن يكون لهم صوت معدود في الداولات •

مادة ١٠ سـ تبلغ قرارات مجلس الادارة الى وزير الزراعة والأمر المغذائي خلال أسبوع على الأكثر من تاريخ صدورها لاعتمادها ، غاذا لم يعتمدها خلال خمسة عشر يوما مسن تاريخ ابلاغها الميه اعتبرت نهائية ونافذة ، وإذا اعترض عليها خلال هذه المدة يعاد عرضها على مجلس الادارة لنظرها في ضوء ملاحظات الوزير ٠

مادة ١١ سينولى رئيس مجلس الادارة ادارة الهيئة وتنفيذ قرارات مجلس الادارة واقتراح لوائحها ونظمها الداخلية (١) ، وهو الذي يمثلها

<sup>(</sup>١) صدر قرار رئيس مجلس ادارة الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية رقم ٢٧٠ لسنة ١٩٨٥ باصد ر لائحت صندوق الرعاية الاجتماعية والصحية للعاملين بالهيئة ( الوقائع المصرية في ١٩٨٥/٨/١٠ ـ العدد ١٨٣ ) ٠

.... ۷۹۰

أمام القضاء وفي صلاتها بالغير ، وله أن يفوض مديرا أو أكثر في بعض المتصاصات ،

- مادة ١٢ ــ يتون للعيئة موازنة خاصه تتكون مواردها من : ...
  - ما يخصص للهيئة في الموازنة العامة للدولة سنويا ٠
- . حصيلة الرسوم والغرامات التي تستحقها الهيئة ومقا الأحكام القانون •
- حصيلة استفلال المسطحات المائية المنصوص عليها في البند (١) من المادة (٣) من هذا القرار ٠
  - الهات والوصايا والتبرعات التي يقرر مجلس الادارة قبرلها .

مقابل ما تؤديه الهيئة للغير من غدمات غنية في حدود الأغراض التي أنشئت من أجلها •

القروض والمنح المقررة الشروعات المثروة المائية من الحكومات الأجنبية والعيثات الدولية طبقا للقواعد المقررة في هذا الشأن •

عَلَيْد استثمار أموال المبيئة في الشركات والمشروعات التي تشارك هيما .

مادة ١٣ - يكون للهيئة حساب خاص تودع فيسه أموالها بوصفها هيئة المتصادية وتبدأ السنة المالية للهيئة ببدأية السنة المالية للدولة وتنتهى بانتهائها ٠

هادة 18 ستولى الهيئة مباشرة الاختصاصات المسندة بمقتضى القوانين واللوائح والقرارات للادارة المركزية لشئون الثروة المائية بوزارة الزراعة وتؤول اليها المنقولات والمهمات والأدوات التابعة للادارة المذكورة كما تحل محلها فيها تشغله من عقارات •

۷۹۱ ...... غ<del>ار ....</del>

مادة 10 سينقل الى المهيئة جميع العاملين بالادارة المركزية اشئون المروة المائية بوزارة الزراعة ومناطقها بدرجاتهم التعالية وأقدمياتهم فيها مع استعرار تمتمهم بالمزايا والبدلات المررة لهم وقت العمل بهذا القرار ، وتتخذ الاجراءات اللازمة لنقل الاعتمادات المائية المفسصة للادارة المذكورة الى الهيئة ،

هادة ١٦ - يلغى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٤١ لسنة ١٩٧٦ كما يلغى كل ما يخالف هذا القرار من أحكام ه

مادة ١٧ - ينشر هذا القرار ف الجريدة الرسمية ، ويممل به من اليوم المتالي لتاريخ نشره ،

صدر برئاسة الجمهورية في ١٨ شعبان سنة ١٤٠٣ ( ٣١ مايو سنة ١٤٨٣) ،

حسنى مبارك

# التعميلات التشريعية البوضهج

مكنان النشر ملحق أصفحة		أواق المتعديل	مكسان النشير المثل النشير		
مبلخة	ملحق		ص		
	,				1
**********		, .		***************************************	¥
***********				**************************************	٣
. 100747 5 . 1				***** . * * * * * * * * * * * * * * * *	
Managh para a l			,		٦
**********	,	111111111111111111111111111111111111111		***************************************	٧
d in the state of the state of			444444444	·	۸.
140000000		***************************************	*************	***************************************	
**********		***************************************	*******		 11
************		***************************************		***************************************	17
10244444441111					44
**********		***************************************		******	11
e45+4+46+++					۱٦
					17
					۱۸
*******					14.
*******	····· .				

/44	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	سيد
-----	---	-----

## التعديرات التشريعية للموضوع

مكان النشر ملحق صفحة		أداة التمييل	مكــان النش	النبص العبدل	
مختة	ملحق	<u></u>	النشـر ص	J	
					A:
		***************************************			. 7
**********		***************************************	************		
	*********	, <b></b>	*************		
	**********	***************************************			
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		, e e e. e. e. e. e. e. e. e. e	**********	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	v
**********	**********		**********	***************************************	٨
				4043003550303030303030303030303030303030	4
	********	·	*************		1.
.,,,		******************************		***************************************	11
	••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	***********		17
*********		,	***********		18
		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		***************************************	10
		***************************************			13
		***************************************			۱۷
<b>.</b>		•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••			
				l	19
			***************************************		

	لنشر	مكان ا	Limite State	مكسان الشعو	الليس المسئل	
	مشعة	ملحق	Autoria 2.01	الشمور.	النبس البسان	•
	. 4			,		1)
Į.	i idaganana		*********************			*,
	•				***************************************	70 ;
-	*		11'10'1'10'1'10'1'		***** *********************************	1
-			•••••	,		٥
-	: *********		**********************		*******************************	٦
-		,		,		·
ŀ	1900 0 0 0 0 0		************************************			
r	144490011		**************************************		***************************************	7.
r	*********		***************************************	************	*********************************	111
-	(000011011		********** ****************************		***************************************	17
			***************************************	144444444444444444444444444444444444444		17
_			***************************	4		11
<u>.</u>			*****************			10
ļ.,	********		-41000444400088888888888888	:		13
ļ	******				***************************************	\Y.
١	.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		*****************************	.1,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	***************************************	14.
<b> </b>			P*************************************			14
<b>!</b>		^	***************************************	***********		

#### معيدلة ودواء

- أولا ... في مزاولة مهنة الصيدلة
  - ثانيا ـ في نقابة الصيادلة •
- ثالثا في الهيئات العامة في مجال الصيدلة والدواء •
- رابعا \_ في استيراد الأدوية والمستحضرات الصيدلية •

مسيدلة ودواء ....٧٦٧ ....

lek .

#### في مزاولة مهنة الصيدلة

قانون رقم ۱۲۷ أسنة ۱۹۰۰ في شأن مزاولة مهنة الصيناة (۱) و (۲)

ياسم الأمة

مجلس الوزراء

بعد الاطلاع على الاعلان الدستوري المسادر في ١٠ من البراير سنة ١٩٥٣ ؟

وعلى القرار الصادر في ١٧ من نوفمبر سنة ١٩٥٤ بتمويل مجلس الوزراء سلطات رئيس الجمهورية ؟

وطى القانون رقم ٥ لسنة ١٩٤١ بشأن مزاولة مهنة الصيدلة والانجار في المواد السلمة ؛

وعلى القانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المفاص بشئون التسعير الجبرى وتحديد الأرباح ؟

<sup>(</sup>١) الوقائم المصرية في ١٠ مارس سنة ١٩٥٥ سـ العدد ٢٠ مكرر ٠

<sup>(</sup>۲) لم تنشر الحداول المرافقة اكتفاء بنشرها في الوقائم المصرية . هذا وقد صدر قرار وزير الصحة باعتبار بعض المستحضرات الطبية ضمن المواد التي تنطبق عليها احكام الجدول الثاني الملحق بالقانون ( الوقائع المصرية في ۱۹۷۱/۹/۲۷ - العدد ۲۲۱ لسنة ۱۹۲۷ ( الوقائع المصرية في المهموري ۱۹۳۱ المستحدول الثاني بالقرار ( ۲۲۱ لسنة ۱۹۳۷ ( الوقائع المصرية في ۱۹۳۷/۱/۲۲ استفامس بالقرار الجمهوري ۳۰۰ لسنة ۱۹۵۱ ( الوقائع المصرية في ۱۹۵۲/۱۰/۱ - العدد ۸۲ مكما صدر قرار وزير الصحة بمواصفات المواد الواردة بالجدول السابع ( الوقائع المصرية في ۱۹۵۲/۱۰۲ - مكما أن الجدول الشامن بعد إن استبدل بالقانون رقم ۳۵۲ لسنة ۱۹۵۵ نص على الغائه بالقانون رقم ۴۵۲ لسنة ۱۹۵۵ نص على الغائه بالقانون رقم ۴۵۱ لسنة ۱۹۵۸ نص على الغائه بالقانون رقم ۴۵۱ لسنة ۱۹۵۸ نص على الغائه بالقانون رقم ۴۵۱ لسنة ۱۹۵۸ نص المناسبة ۱۹۵۸ نص المناسبة ۱۹۵۸ نص المناسبة ۱۹۵۸ نص على الغائه بالقانون رقم ۴۵۱ لسنة ۱۹۵۸ نص المناسبة ۱۹۵۸ نص المناسبة

٧٨٨ .....٧٦٨ مسيدلة ودواء

وعلى المرسوم بقانون رقم ٣٥١ لسنة ١٩٥٢ بشأن الاتجار في المواد المفدرة واستعمالها ؟

> وطى ما ارتام معلس الدولة ؛ وبناء على ما عرضه وزيو الصحة العمونية ؛ ~

## أصدر القانون الآتى:

## الفصل الأول مزاولة مهنة الصيدلة

المادة إسلا يجوز الأحد أن يزاول مهنة الصيدلة بأية صفة كانت الأ اذا كان مصرياً أو كان من بلد تجيز قوانينه للمصريين مزاولة مهنة الصيدلة به وكان اسمه مقيدا بسجل الصيادلة بوزارة الصحة العمومية وفي جدول نقابة الصيادلة •

ويعتبر مزاولة لمهنة المسيدلة فى حكم هذا القانون تجهيز أو تركيب أو تجرثة أى دواء أو عقار أو نبات طبى أو مادة صيدلية تستعمل من الباطن أو الظاهر أو بطريق المقن لوقاية الانسان أو الميوان من الأمرائض أو علاجه منها أو توصف بأن لها هذه المزايا •

ك مائة ٣ سيقيد بسجاد وزارة الصحة الممومية من كان حاصلا عسلى درجة بكالوريوس في الصيدلة والكيمياء الصيدلية من احدى الجامعات المصرية أو من كان حاصلا على درجة أو دبارم أجنبى يعتبر معادلا لها وجاز بنجاح الاحتجان المصوص عليه في المادة (٣) •

وتعتبر الدرجات أو الدبلومات الأجنبية معادلة لدرجة البكالوريوس المصرية بقرار يصدر من لجنة مكونة من أربعة أعضاء يعينهم وزير الصحة صيدلة ودواء .....

الممومية على أن يكون اثنان منهم على الاتل من الصيادلة الأساتذة بلمدى كليات الصيدلة ومن مندوب صيدلى يفثل وزارة المحدة المعومية (١٠) .

هادة ٣ سيكون امتحان الحاصلين على الدرجات أو اندبلومات الأجنبية وفقا لمنهج الامتحان النهائي لدرجة البكالوريوس المصرية ويؤدى الامتحان أمام لجنة مكونة من صيادلة يختارهم وزير الصحة الممومية قبل كان من بين من ترشحهم مجالس كانات الصيدلة ويضم اليهم عضو صيدلي يمثل وزارة الصحة المهومية و

وعلى من يرغب فى دخرل الامتحان أن يقدم الى وزارة المسحة السمومية طلبا على الأنموذج المعد لذلك ويرفق به أصل الدرجة أو الدبلوم المحاصل عليه أو صورة رسمية منه والشهادة المثبتة لتلقى مقرر الدراسة أو أية وثيقة أخرى تقوم مقامها وعليه أن يؤدى رسما للامتحان قدر معشرة جنيهات ويرد هذا الرسم فى حالة عدوله عن دخرل الامتحان أو عدم الأذن لسه بدخوله و

ويؤدى الامتحان باللغة العربية ويجوز تأديته بلغة أجنبية يرافق عليها وزير الصحة العمومية بشرط أن يكون الطالب ملها باللغة العربية قراءة وكتابة • واذا رسب الطالب فى الامتحان لا يجوز له أن يتقدم اليه اكثر من ثلاث مرات أخرى خلال سنتين • وتعطى وزارة الصحة العمومية من جاز الامتحان بنجاح شهادة بذلك •

مادة ٤ ــ يجوز لوزير الصحة العمومية أن يعفى من أداء الامتحان المنصوص عليه في المادة (٣) المربين اذا كانوا حاصلين على شسهادة

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الصحة العمومية في ١٩٥٥/٨/٣٠ بتشكيل لجنة تقدير قيم الدرجات أو الدبلومات الاجنبية في الصيدلة ومعادلتها الدرجسة البكالوريوس المصرية ( الوقائع المصرية في ١٩٥٥/٩/١٥ ــ العدد ٧١) ،

<sup>(</sup> م 19 سموسوعة مصر بـ ج ١٧ )

٧٧.

الدراسة الثانوية القسم الخاص أو ما يعادلها وكانوا مدة دراستهم هسنى السير والسلوك ومواظبين على تلقى دروسهم المعلية طبقا لبرنامج المعاهد التى تخرجوا منها ٠

وعليه أن يؤدى رسما للقيد بسجل الوزارة قدره جنيه واحد • ويقيد في السجل اسم الصيدلى ولقبه وجنسيته ومحل اقامته وتاريخ الدرجة أو الدبلوم المامل عليه والجهة الصادر منها وتاريخ شهادة الامتحان أو الاعفاء منه حسب الأحوال وتبلغ الوزارة نقابة الميادلة اجراء القيد في السجل •

ويعطى المرخص اليه فى مزاولة المهنة مجانا صورة من هذا القيد مصيقا عليه صورته و وعليه حفظ هذا المستخرج فى المؤسسة التى يزاول المهنة فيها وتقديمه عند أى طلب من مفتشى وزارة الصحة العمومية و

هادة ٦ ساعلى الصيدلى اخطار وزارة الصحة العمومية بخطاب موصى عليه بكل تفيير في محل القامته خلال السبوع من تاريخ حصول التغيير .

مادة ٧ سكل قيد فى سجل الصيادلة بالوزارة يتم بطريق التزوير أو بطرق احتيالية أو بوسائل أخرى غير مشروعة يلغى بقرار من وزير الصحة المعمومية ويشطب الاسم المقيد نهائيا منه • وتحظر نقابة المسيادلة والنيابة العامة بذلك •

وعلى النقابة المطار بزارة الصحة الممومية بكل قرار يصدره المجاسما أو هيئاتها التأديبية بوقف صيدلي عن مزاولة المهنة أو بشطب اسمه . مــيدلة ودواء .....

مادة ٨ – تتولى وزارة الصحة العمومية نشر البحدول الوسمى الأسماء الصيادلة المرخص لهم فى مزاولة المهنة وتقوم سنويا بنشر ما يطرأ عليه من تعديلات .

مادة ٩ سيجوز لوزير الصحة المعومية بعد أخذ رأى نقابة الصيادلة أن يرخص لصيدلى لا تتوافر فيه الشروط المنصوص عليها فى المادة (٨) فى مزاولة مهنة الصيدلة فى مصر المدة اللازمة لتأدية ما تكلفه به الحكومة أو المؤسسات الصيدلية الأعلية على ألا تتجاوز هذه المدة سنتين قابلتين للتجديد مرة واهدة وذلك اذا كان هذا المسيدلى من الشهود لهم بالتفوى فى غرع من فروع الصيدلة وكانت خدماته لازمة لعدم ترافر أمثاله فى

## الفصل الثاني المؤسسات الصيدلية <sup>(۱)</sup>

## ا ۔ تعریف

مادة ١٠ ــ ( مستبدلة بقسرار رئيس الجمهورية العربية المتحسدة

(۱) صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٢٣٦٧ لسنة ١٩٧١ بتفويض السادة المحافظين في اختصاصات وزير الصحة بشان الترخيص بانشاء مؤسسة او صيدلية اذا توافرت فيها الاشتراطات الصحية الواردة بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ · ( الجريدة الرسمية في ١٩٧١/١٢/٢ ـ العدد ٤٨) ·

كما صدر قرار وزير الاسكان والمرافق رقم ١٥٨ السنة ١٩٨٥ بشان عدم سريان احكام الفصل الاول من الباب الثاني من القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ في شان تأجير وبيع الاماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستاجر على المباني المؤجرة للمؤسسات الصيدلية ( الوقائع المجرية في ١٩٨٥/٥/٨ – العدد ١٠٧ ) •

وصدر ايضا قرار وزير الدولة للصحة رقم ٨٩ لمنة ١٩٨٣ الذي قضى بانه دع عدم الاخلال بالاحكام المنصوص عليها بالقرارين الوزاريين الصادر المناه الم ١٩٨١ بشأن فرض الملماء لفي ١٩٥٦/٤/٢ والصادر ثانيهما برقم ٢٦٥ لمنة ١٩٨١ بشأن فرض

۷۷۲ ..... صيدلة ودواء

بالقانون رقم 11 لسنة ١٩٥٩) تعتبر مؤسسات صيدلية فى تطبيق أحكام هذا القانون الصيدليات المامة والخاصة ومصانع المستصفرات الصيدلية ومخازن الأدوية ومستودعات الرسسطاء فى الأدوية ومحال الاتجسار فى النباتات الطبية متحصلاتها الطبيعية •

## ٢ \_ أحكام عامة لكل المؤسسات الصيدلية

مادة 11 - ( الفقرة الأغيرة مستبدلة بالقانون رقم ٢٥٣ اسنة ١٩٥٥ ) لا يجوز انشاء مؤسسة صيدلية الا بترخيص من وزارة المسحة العمومية (١) ويجب الا يقل سن طالب الترخيص عن ٢١ سنة ٠

واذا آلت الرخصة الى عديم الأهلية أو ناقصها بأى طريق قانونى عن صاحب الترخيص الأصلى وجب اعتمادها باسم من آلت اليه مقترنا باسم الولى أو الوصى أو القيم ويكون مسئولا عن كل ما يقع مظلفا المحكام مخذا القانون •

ولا يصرف هذا الترخيص الا اذا توافرت ف المؤسسة الاشتراطات الصحية التي يصدر ببيانها قرآر من وزير الصحة المعومية (٢) وكذا الاشتراطات النفاصة التي تقرضها السلطات الصحية على صلحب الشان ف الترخيص هيها م

<sup>=</sup> الشتراكات صحية عامة للمؤسسات الصيدلية والاشتراطات الصحية والفنية الخاصة الواجب توافرها في مصانع الادوية ، يراعى وضع المواصفات الفنية الخاصة بمعدات وأجهزة منع التلوث ضمن المواصفات الفنية التى تقوم بطرحها شركات الدواء ( الوقائم المصرية في ١٩٨٣/٥/٢٤ - العدد ١٢١ ) ،

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصحة رقم ۹۳ لسنة ۱۹۲۳ بشان تراخيص منع أو خلط أو تعبئة أو تجزئة المبيدات الحشرية المنزلية ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۳/۲۱ – العدد ۱۵ ) وانظر القرار ۱۳ لسنة ۱۹۸۶ ( الوقائع المصرية – العدد ۷۸ لسنة ۱۹۸۶ ) ۰

 <sup>(</sup>٢) صدر قرار وزير الصحة التعومية المؤرخ في ١٩٥٦/٤/٢ بفرض اشتراطات صحية عامة للمؤسسات الصيدلية ( الوقائم المصرية في ١٩٥٦/٥/٢٤ العدد ٤٦ ) .

ويستبر الترخيص شخصيا لصاحب المؤسسة غاذا تغير وجب على من يحل محله أن يقدم طلبا لوزارة المسحة العمومية لاعتماد نقل الترخيص الميه بشرط أن تتوافر في الطالب الشروط المقررة في هذا المقانون •

مادة ۱۲ — ( مستبدلة بالقانونيين رقم ٧ لسنة ١٩٥٦ ورقم ٣٦٠ لسسنة ١٩٥٦ ) يحرر طلب الترخيص الى وزارة الصحة الممومية على الانموذج الذى تعده وزارة الصحة العمومية ويرسل للوزارة بخطاب مسجل بعلم الوصول مرافقا له ما يانى:

- ١ ــ شمادة تعقيق الشخصية وصعيفة عدم وجود سرابق
  - ٢ ــ شهادة الميلاد أو أي مستند آخر يقوم مقامها ٠
- ٣ ــ رسم هندسي من ثلاث صور للمؤسسة المراد الترخيص بها ٠
- ٤ ـــ الايصال الدال على سداد رسم النظر وقدره خمسة جنيهات مصرفة •

هاذا قدم الطلب مستوفيا أدرج في السجل الذي يخصص لذلك ويعطى للطالب ايصال يوضح به رقم وتاريخ قيد الطلب في السجل •

مادة ١٣ - ( مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٣٩٠ المسنة ١٩٥٠ ) يرسل الرسم الهندسى الى السلطة المسعية المختصة المعاينة وتمان الوزارة طالب الترخيص برآيها فى موقع المؤسسة فى موعد لا يجاوز ثلاثين يوما من تاريخ قيد الطلب بالسبجل المشسار اليه ويعتبر فى حكم الموافقة على الموقع موات الميماد المذكور دون ابلاغ الطالب بالرأى بشرط عدم الاخلال بأحكام المقرة الثانية من الماده ٣٠ من هذا القانون ٠

غاذا أثبتت الماينة أن الاشتراطات الصحية المقررة مستوفاة صرفت الرخصة خلال ثلاثين يوما من تاريخ الماينة والا وجب اعطاء الطالب المهلة الكافية لاتمامها ثم تعاد الماينة في نهايتها سـ ويجوز منحه مهلة ثانية ٧٧٤ ..... ٧٧٤

لا تجاوز نصف المهلة الأولى غاذا ثبت بعد ذلك أن الاشتراطات لم تتم رفض طلب الترخيص نهائيا •

مادة ١٤ ـ ( مستبدلة بالقانونين رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ ورقم ٧ اسنة ١٩٥٦ ) تلمى تراخيص المؤسسات الخاضعة الأحكام هذا القانون في الأحوال الآتية :

١ ــ اذا أغلقت المؤسسة بصفة متصلة مدة تجاوز سنة ميلادية و

مادة ٣ سد اذا نقلت المؤسسة من مكانها الى مكان آخر ( ما لم يكن النقل قد تم بسبب الهدم أو الحريق فيجرز الانتقال بنف للرخصة الى مكان آخر متى توفرت فيه الشروط الصحية المقررة ويؤشر بالالماء أو النقل على المترخيص وفي السجالات المضمصة لذلك بوزارة المسحة العمرمية ) .

هادة 10 سيجب على صاحب الترخيص الحصول مقدما على موافقة وزارة المحمة الممومية على كل تغيير يريد اجراءه في المؤسسة الصيداية وعليه أن يقدم طلبا بذلك مصحوبا بوصف دقيق للتمديلات المطلوب اجراؤها ورسم هندسي لها ، وعليه أن يتقذ كافة الاشتراطات المطلوبة التي تفرض عليه وخقا الأحكام المادة (١١) ومتى تمت الاشتراطات المطلوبة تؤشر وزارة الصحة المعمومية باجراء التعديل على الترخيص السابق صرفه عن المؤسسة ،

مادة ١٦ صـ تخصم المؤسسات الصيدلية للتفتيش السنوى السذى نتوم به السلطة الصحية المختصة للتثبت من دوام توافر الاشتراطسات المنصوص عليها فى المادة (١١) فاذا أغلير التفتيش أنها غير متوفرة وجب على صاحب الترخيص اتمامها خلال المدة التى تحدد له بديث لا تجاوز سبين يوما فاذا لم يتمها خلال هذه المهلة جاز لوزارة الدسحة العمومية تنفيذها على نفقته .

صيدلة ودواء نسسيدلة ودواء ودواء والمستدلة ودواء والمستدلة ودواء والمستدلة ودواء والمستدر

وعلى صاحب الترخيص أداء رسم التفتيش السنرى وقدره جنيه .

هادة ١٧ سـ يجب أن يكتب اسم المؤسسة الصيدلية واسم صاحبها ومديرها على والجهة المؤسسة بحروف ظاهرة باللغة العربية ،

مادة 1۸ -- ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ ) لا يجوز استعمال المؤسسة الصيدلية لغير الغرض المخصص لها بموجب الترخيص المعطى لها • كما لا يجوز أن يكون لها اتصال مباشر مع مسكن خاص أو منافذ تتصل بأى شيء من ذلك •

مادة 14 — ( مستبدلة بالقانون رقم ٧ لسنة ١٩٥٦ ) يدير كل مؤسسة صيدلية صيدلى مضى على تجرجه سنة على الأقل أمضاها في مزاولة المهنة في مؤسسة صيدلية حكومية أو أهلية ٠

قاذا كان الأمر يتعلق بصيدلية خاصة أو بمستودع وسيط جاز اسناد الادارة الساعد صيدلى يكرن أسمه مقيد بهذه المساعة بوزارة المسحة المعمومية (١) وليس لدير المؤسسة الصيدلية أن يدير أكثر من مؤسسة واحدة الا

هادة ٢٠ سيجوز لدير المؤسسة الصيدلية أن يستعين في عمله وتحت مسئوليته بمساعد صيدلي ويكون لساعد الصيدلي أن يدير الصيدلية نيابة عن مديرها اذا لم يكن لها صيدلي آخذ وذلك في حالة غياب المدير عنها أثناء راحته اليومية والعطلة الأسبوعية والأعياد الرسمية أو مرضه أو غيابه بسبب قهرى على آلا تزيد مدة المياب في المالتين الاخيرتين على أسبوعين في العام المواحد الذي يبدأ من أول يناير وعلى أن يخطر المدير الوزارة متلك النيابة وبانتهائها ه

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصحة رقم ٢٨ لسنة ١٩٦٩ بتنظيم قيد مساعدى الميادلة بسجلات وزارة الصحة ( الوقائع المصرية في ١٩٦٩/٣/٦ ـ العدد 9٢ ) ٠

٧٧٦ .....٠٠٠٠ هــيدلة ودواء

وفي هذه الأحوال يخضع مساعد الصيدني لجميع الأحكام التي يخصم لها مدير الصيدلية •

مادة ٢١ - يصدر وزير المنحة العمومية قرارا بتأليف هيئة تأديبية البتدائية واستثنافية الساعدى العسيادلة ويمين القرار أعضاء المهيئة. والعقوبات التأديبية التى تحكم بها والاجراءات التي تتبع أمامها (١) .

مادة ٢٣ - مدير المؤسسة الصيدلية مسئول عن مستخدمي المؤسسة من غير الصيادلة غيما يختص بتنفيذ أحكام هذا القانون •

واذا ترك المدير ادارة المؤسسة وبجب عليسه اغطار الموزارة غورا بخطاب موصى عليه وعلى صاحب المؤسسة أن يعين لها غورا مديرا جديدا واغطار وزارة المحة المعودية باسمه مع اقرار منه بقبول ادارتها والا وجب على صاحبها اغلاقها غاذا لم يعلقها قامت السلطات المحية باغلاقها اداريا.

وعلى مدير المؤسسة عند ترك أدارتها أن يسلم ما فى عهدته من المواد المفدرة الى من يخلفه فورا وعليه أن يحرد بذلك محضرا من ثلاث صور موقع عليه من كليهما وترسل صورة منسه الى وزارة المسحة المعومية وتحفظ الثانية بالمؤسسة للرجوع اليها عند الاقتضاء وتحفظ الصورة الثالثة للدى مدير المؤسسة الذى ترك العمل •

واذا لم يمين مدير جديد للمؤسسة عملى الدير الذى سيترك الممل أن يسلم ما فى عهدته من واقع الدفتر الخاص بقيد المفدرات الى مندوب وزارة المسحة العمومية بالقاهرة أو الى طبيب المسحة الواقعة فى دائرته المؤسسة فى سائر الجهات ه

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصحة العمومية المؤرخ ١٩٥٥/١٢/٦ بشأن تأديب مساعدى الصيادلة ( الوقائد المصرية في ١٩٥٥/١٢/١ - العدد ٩٨ ) ،

مبيدلة ودواء .....

ويجب على مندوب الوزارة أو طبيب المبحة ختم الدواليب المحتوية على هذه المواد بخاتمه وبخاتم المدير الذي ترك العمل .

ويجب على مديرى المؤسسات الصيدلية آلا يتمييرا عن مؤسساتهم اثناء ساعات العمل الرسمية ما لم يكن من بين موظفيها من يجوز قانونا أن يكون مديرا •

مادة ٢٣ سـ يجوز لكل طالب صيدلية مقيد اسمه بهذه الصفة باحدى المجامعات المصرية وكل طالب صيدلية مقيد اسمه بالطريقة القائرنية في كلية أجنبية للصيدلة معترف بها أن يمضى مدة تمرينه القررة باللوائح الجامعية باحدى المؤسسات الصيدلية وذلك بعد موافقة الكلية التي ينتمى الميا الطالب ووزارة المحدة العمومية •

مادة ٢٤ سيجوز لكل صيدلى عاصل على درجة أو دبلوم من الغارج ويرغب فى التقدم للامتحان المنصوص عليه فى المادة (٣) أن يمضى مدة تمرينه فى احدى المسيدليات العامة بعد موافقة وزارة المسحة العمومية بحيث لا تزيد مدة التمرين على سنتين و على أن يكون التمرين تحت اشراف الدر ومسئوليته و

مادة ٢٥ سر ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ ) على الممان والماملات الذين يشتغلون بالمؤسسات الصيدلية أو بتوصيل الأدوية أن يحصلوا على ترخيص بذلك من وزارة الصحة المعودية بعد تقديم شهادة تحقيق شخصية وصحيفة عدم وجود سوابق على أن يكونوا ملمين بالقراءة والكتابة كما يخضعون للقيود الصحية آلتى يقرزها وزير الصحة المعومية (١) .

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصحة العمومية في ١٩٥٨/٧/١٦ بشان القيود الصحية اللازم توافرها في المستخدمين والعمسال والعاملات ومن يقومون بتوصيل الادوية بالمؤسسات الصيدلية ( الوقائع المرية في ١٩٥٨/٧/١٧ -- المعدل بالقرار رقم ١٠٥ لسنة ١٩٧١ .

۷۷۸ .... مسيدلة ودواء

مادة ٢٦ ــ ( الفقرة الأولى مستبدلة بالقانون رقم ٢٥٣ اسنة ١٩٥٥ ) يجب على أصحاب المؤسسات الميدلية والمسيادلة ومساعدى الصيادلة وطلبة الصيدلة تحت التمرين أخطار وزارة الصحة العمومية بكتاب موصى عليه بتاريخ بدئهم العمل بهذه المؤسسات وكذلك اخطارها بمجرد تركهم العمل بها ٠

ويجب على مديرى هذه المؤسسات أن يرسلوا كتابة الى وزارة الصحة المومية جميع البيانات التى تطلبها منهم بخطابات موصى عليها •

مادة ٢٧ - ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥٣ لسسنة ١٩٥٥ ) اذا أراد صاحب المؤسسة الميدلية أو مديرها خزن أدوية لحاجة مؤسسته فى محل آخر وجب عليه أن يحصل مقدما على ترخيص فى ذلك مقابل رسم قدره ثلاثة جنيهات مصرية وبالشروط التى يصدر بها قرار من وزير المسحة المهومية (۱) .

مادة ٢٨ سـ يجب أن يكون كل ما يوجد بالمؤسسة المرخص بها بموجب هذا القانون من أدوية أو متعصلات أقر باذينية أو مستعضرات صيدلية أو نباتات طبية أو مواد كيماوية مطابقا لمواصفاتها المذكورة بدساتير الأدوية المقررة ولتركيباتها المسجلة وتحفظ حسب الأصول الفنية .

ويجب أن نترود هذه المؤسسات بالأدوية والأدوات والأجهزة الملارمة للممل ولجفظ الأدوية بها مسم المراجع العلمية والقوانين الخاصسة بالمهنة ويكون صاحب المؤسسة ومديرها مسئولين عن تنفيذ ذلك .

مادة ٢٩ سم يجب على أصحاب المؤسسات الصيدلية الخطار وزارة الصحة العمومية عن تصفيتها وذلك خلال أسبوعين على الأمل قيل البدء

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الصحة العمومية المؤرخ ١٩٥٥/٦/٧ بالاشتراطات الواجب توافرها بصفة دائمة في محلات خزن الادوية ( الوقائع المصرية في ١٩٥٥/٦/٢٠ ــ العدد ٤٨ ) ،

مسيدلة ودواء .....

ف ذلك ويرفق بالاخطار كشف ببيان المواد المفدرة الموجودة بالمحل ويشترط أن يكون المشترى من الأسفاص المرخص لهم فى الاتجار فى الأصناف التي سيشتريها فى حدود الترخيص المنوح له ويستبر المترخيص الخاص بهذه المؤسسة الصيدلية ملمى بعد انتهاء التصفية المذكورة •

كما يجب عليهم اخطار الوزارة عند حصر التركة أو حصول سرقة أو تلف فى الأدوية الموجودة بالمؤسسة لأى سبب كان وذلك بمجرد حصول ذلك ٠

# ٣ ــ احكام خاصة لكل نوع من انواع المؤسسات الصيدلية أولا ــ الصيدليات العامة

مادة ٣٠ ــ ( الفقرة الأولى مستبدلة بالقانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٥٥ ) لا يمنع الترخيص بانشاء صيدلية الا لصيدلى مرخص له في مزاولة مهنته يكون مفى على تفرجه سنة على الأقل قضاءا في مزاولة المهنة في مؤسسة حكومية أو أهلية ويعفى من شرط قضاء هذه المرة الصيدلى الذي تؤول اليه الملكية بطريق الميراث أو الوصية ولا يجوز الصيدلى أن يكون مالكا أو شريكا في أكثر من صيدليتين أو موظفا حكوميا (١١) ٠

<sup>(</sup>۱) قضت محكمة النقض بان النص في المادة ٣٠ من القانون رقم المبيد المبيد 1900 المبيدل المبيد 1900 المبيد المبيد المبيد المبيد مؤداه أن المشرع قصر تملك الصيدليات على الصيادلة المرخصين وحظر ذلك على من عداهم وذلك تنظيما لتداول الأدرية وتحقيقا للاشراف الفني لمبيدلي متخصص على هذا التداول لارتباطه الوثيق بصحة الجمهور وحياة المرضى ، كما حظر النص أن يكون الصيدلي المالك موظفا حكوميا أو مالكا لاكثر من صيدليتين ، وذلك حتى يكون اشراف الفني حقيقيا لتصهور بما تكون معه هذه القواعد متعلقة بالنظام العام التي موجد الجمهور بما تكون معه هذه القواعد متعلقة بالنظام العام ، وقد الكراء المشرع هذا العنى بالنص على عقوبة جنائية على مخالفة احكامه اكد المشرع هذا العنى بالنص على عقوبة جنائية على مخالفة احكامه

٧٨٠ .....٧٧٨ منيدلة وذواء

ويراعى ألا تقل المسافة بين الصيدلية المللوب الترخيص بها وأقرب صيدلية مرخص فيها عن مائة متر .

هادة ٣١ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٨٢ ) اذا توفى صاحب المسيدلية جاز أن تدار الصيدلية لمسالح الورثة لدة لا تجاوز عشر سنوات ميلادية •

وفى حالة وجود أبناء للمتوفى لم يتموا الدراسة فى نهاية المدة المسار اليها فى الفقرة السابقة تمتد هذه المدة حتى يبلغ أصغر أبناء المتوفى سن السادسة والمشرين أو حتى تخرجه من الجامعة أو أى معهد علمى مسن درجتها أيهما أقرب •

ويعين الورثة وكيلا عنهم تخطر به وزارة الصحة ، على أن تدار الصيدلية بمعرفة صيدلى ٠

وتغلق الصيدلية اداريا بعد انتهاء الملة المنوحة للورثة ما لم يتم بيعها لصيدلي ٠

وقضت ايضا بانه يشترط لصحة عقد البيع أن يكون التعامل غير محظور الامر يتصل بالنظام العام أو الآداب ، ومؤدى نص المادة ٣٠ من القانون ١٢٧ لمن يتصل بالنظام العام أو الآداب ، ومؤدى نص المادة ٣٠ من القانون ١٢٧ لمنة مصيدل الى غير صيدلى باطل بطلانا مطلقا لمخالفته للنظام العام ، كما أن بيع الصيدلية الى صيدلى موظف أو صيدلى يملك صيدليتين أخريين يعتبر محل النزاع تضمن بيع محل النظام العام ، واذ كان عقد البيع محل النزاع تضمن بيع محل الماعن صيدليتين آخريين خلاف الصيدلية والمعنوبية ، وكان الثابت تملك الطاعن صيدليتين آخريين خلاف الصيدلية المبيعة محل النزاع ، فأن الحكم المطعون قيبه أذ اعتبر عقد البيعة الشروع في بيع احدى الصيدليتين بعد ابرام عقد البيع المباطل بطلانا مطلقا الشروع في بيع احدى الصيدليتين بعد ابرام عقد البيع الباطل بطلانا مطلقا ليس من شانة تصحيح هذا العقد ، وكان عدم رد الحكم على دفاع غير منتج في الدعون فيه يكون على في الدعون فيه يكون على غير اساس · ( نقض ١٩٨٢ لمنة ٤٤ ق ) .

صيدلة ودواء .....

وتجدد جميع التراخيص التي تكون قد النيت وغقا لحكم هذه المادة قبل تعديلها ، ما لم يكن قد تم التصرف في الصيدلية .

مادة ٣٣ - ( الفقرة الأولى مستبدلة بالقانون رقم ٣٧٣ لسنة ١٩٥٥ ) لا يجوز للصيدلى أن يصرف للجمهور أى دواء محضر بالصيدلية الا بموجب نذكرة طبية عدا التراكيب الدستورية التى تستعمل من الظاهر وكذلك التراكيب الدستورية التى تستعمل من الباطن بشرط ألا يدخل فى تركيبها مادة من المواد المذكورة فى الجدول (١) الملحق بهذا المقانون كما لا يجوز اله أن يصرف أى مستحضر صيدلى خاص يحتوى على مادة من المواد المدرجة بالمجدول (٢) الملحق بهذا القانون الا بتذكرة طبية ولا يتكرر الصرف الا بتأشيرة كتابية من الطبيب •

ولا يجوز للصيدليات أن تبيع بالجمئة أدوية أو مستحضرات طبية الصيدليات الأخرى أو مخازن الأدوية أو الوسطاء أو المستشفيات أو العيادات ما عدا المستحضرات الصيدلية المسجلة باسم الصيدلي صاحب الصيدلية فيكون بيعها بالجمئة قاصرا على المؤسسات الصيدلية فقط ٠

مادة ٣٣ ــ لا تصرف تذكرة طبية من الصيدليات ما لم تكن محررة بمعرفة طبيب بشرى أو سيطرى أو طبيب أسنان أو مولدة مرخص له في مزاولة المهنة في مصر ٠

هادة ٣٤ — كل دواء يحضر بالصيدليات بموجب تذكرة طبية يجب أن يطابق المواصفات المذكورة في دستور الأدوية المصرى ما لم ينص في التذكرة الطبية على دستور أدوية معين غفى هذه المالة يحضر حسسب مواصفاته كما لا يجوز اجراء أى تغيير في المواد المذكورة بها كما أو نوعا بغير موافقة محررها قبل تحضيرها وكذلك لا يجوز تحضير أى تذكرة طبية مكتوبة بعبارات أو علامات مصطلح عليها مع كاتبها والصدالي محدير الصداية مسئول عن جميع الأدوية المضرة بها ه

٧٨٠ .....٧٨٠

مادة ٣٥ ــ كل دواء يحضر بالمسيدلية يجب أن يوضع فى وعساء مناسب ويوضع على بطاقته اسم الصيدلية وعنوانها واسم صاحبها ورقم القيد بدغتر قيد التذاكر الطبية وتاريخ التحضير وكيفية استعمال الدواء طبقا لمسا هو مذكور بالتذكرة الطبية واسم الدواء اذا صرف بغير تذكرة طبيسة .

هادة ٣٦ سـ كل دواء يحضر بالصيدلية يجب أن يقيد بدفتر التذاكر الطبية أولا بأول في نفس اليوم الذي يصرف فبه وتكون صفحات هــذا الدفتر مرقومة برقم مسلسل ومختومة بخاتم وزارة الصحة المعومية ويجب أن يثبت تاريخ هذا القيد برقم مسلسل وبخط واضح دون أن يتخلله بياض ودون أن يقم فيه كشط وكل قيد بذلك الدفتر يجب أن توضح به أسماء وكميات المواد التي تدخل في تركيب الدواء •

ويجب على معضر الدواء أن يوقع بالدفتر أمام قيد التذكرة وأن يكتب ثمن الدواء واسم الطبيب محرر التذكرة ولا تعاد التذكرة الطبية الى حاءلها الا بعد ختمها بخاتم الصيداية روضع تا يخ القيد ورقمه عليها وثمن الدواء وف حالة الاحتفاظ بالتذكرة الطبية فى الصيدلية لاتقاء المسئوئية يجب أن يعطى حاملها صورة طبق الأصل منها وهذه الصورة يجب ختمها بخاتم الصيدلية ووضع التاريخ الذى صرفت غيه ورقم القيد عليها مع الثمن وكذلك تعطى الطبيب المعالج أو المريض صورة من التذكرة الطبية عند طلبها وذلك دون مقابل واذا تكرر صرف التذاكر الطبية المحتوية على مواد مدرجة فى المجدول المثانى الملحق بهذا القانون يكتفى أن يذكر فى دفتر قيد المتذاكر الطبية تاريخ التكرار برقم جديد مسلسل مع الاشارة الى الرقم الذى قيدت به المتذكرة فى المرة الأولى ه

مادة ٣٧ - لا يجوز لغير الأشخاص المنصوص عليهم في المواد ١٩ و ٢٠ و ٣٣ و ٢٤ التحفل في تحضم التذاكر الطبية أو صرفها أو في بيع المستحضرات الصيدلية للجمهور ٠

مادة ٣٨ – تحدد مواعيد العمل بالصيدليات وما يتبع فى الاجازات السنوية والراحة الأسبوعية والأعياد الرسمية ونظام المخدمة الليلية بقرار يصدره وزير الصحة العمومية (١) بعد أخذ رأى نقابة المصيادلة بحيث لا تقل ساعات العمل اليومية عن ثمانى ساعات وبحيث يضمن وجود عدد من الصيدليات منتوحة فى جميم الأوقات ه

#### ثانيا ــ الصيدليات الذاصة ١٦)

مادة ٣٩ ــ ( المفترة الأولى معدلة بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ والمادة مستبدلة بالقانونين رقم ٧ لسنة ١٩٥٦ ورقم ٢١ لسنة ١٩٥٩ ) الصيدليات الخاصة نوعان :

١ - صيدليات المستشفيات والمستوصفات والعيادات الشاملة وعيادات الأطباء المصرح لهم فى صرف الأدوية الرضاهم أو ما فى حكمها ، ولا يجوز منح ترخيص بفتح صيدلية خاصة من هذا النوع الا اذا كانت ملحةة بمؤسسة علاجية مرخص بها طبقا لأحكام القانون رقم ٣٥٥ لسنة ١٩٥٨ الخاص بالمحال التجارية والصناعية ، وتسرى عليها أحكام الصيدليات المامة عدا أحكام المادين ٣٠ و ٣٠ ٠

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزیر الصحة رقم ۱۵۳ لمنة ۱۹۳۷ بشان مواعید العمل بالصیدلیات ( الوقائع المعریة فی ۱۹۹۷/۷/۱۷ ـ العدد ۱۲۹ ) نصت مادته الاولی علی آن :

<sup>«</sup> يفوض السادة المحافظون في الاختصاص المقرر لنا بمقتضى المادة ٢٨ من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ المشار اليه ما المخاص بتحديد مواعيد العمل بالصيدليات وما يتبع في الاجازات السنوية والراحة الاسبوعية والاعياد الرسمية ونظام الخدمة الليلية ، كل محافظة بحسب ظروفها وبعد اخذ رأى نقابة الصيادلة الفرعية بالشروط المنصوص عليها في هذه المادة » .

وكان قد صدر قرار وزير الصحة المؤرخ في ١٩٥٥/١٣/٢٧ بشان تنظيم الخدمة الليلية بالصيدليات العسامة ( الوقائع المصرية في ١٩٥٦/١/٩ – العدد ٣ ) ٠

 <sup>(</sup>۲) صدر قرار وزير الصحة بشان تطبيق احكام المادة ٣٩ من القانون
 رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۵۵ بشأن مزاولة مهنة الصيدلة ( الوقائع المصرية في ۱۹۵۷/۱۰/۲۱ من العدد ۸۲ ) ٠

٧٨٤ .....٧٨٤

ويجوز لهذه الصيدليات أن تصرف بالثمن الأدوية بالعيادات الخارجية لمير مرضاها في البلاد التي لا يوجد بها صيدلية عامة وفي هذه الحسالة تسرى عليها أحكام المادة ٣٣٠٠

لا \_ الصيدليات التابعة لجمعية تعاونية مشهرة ويمنح الترخيص بنتج صيداية خاصة من هذا اندرع بناء على طلب من رئيس مجلس ادارة الجمعية أو مديرها ، وتسرى على هذا النوع من الصيدليات الخاصة أحكام الصيدليات العامة عدا المادة ( ) .

مادة ٤٠ سيجوز للطبيب البشرى أو البيطرى الرخص له مزاوله المهنة أن يصرف ويجهز أدوية لرضاه الخصوصيين وهدهم بشرط المصوم مقدما على ترخيص بانشاء صيدلية خاصة بعيادته ويعفى من تقديم الاقرار المصوص عليه فى المادة (١٢) بند (٤) •

ويعطى هندًا الترخيص للطبيب البشرى أو البيطرى متى ثبت أن المناغة بين عيادته وأقرب صيدلية عامة أو مستشفى به عيادة خارجية بها صيدلية خامنة موجودة بالجهة تزيد على خمسة كيلو مترات ،

ويلغى هذا الترخيص عسد فتح صيدلية عامة أو خاصة بالجهسة الموجودة بها الميادة الطبية المحاصلة على هذا الترخيص ويعطى المطبيب مهلة تدرها تسعون يوما من تاريخ فتح المسيدلية لتصفية الأدوية التي بالميادة المرخص بها والا وجب اغلاق المسيدلية والميادة اداريا مع ضبط الأدوية الموجودة بها •

## ثالثا - وسطاء الأدوية

هادة 11 سيجب على كل من يريد الاستفال كوسيط آدوية أو كوكيا مصنع أو جملة مصانع ف الأدوية والمستعضرات الصيدلية أو الأقرباذينية أن يحصل على ترخيص بذلك من وزارة الصحة المردية ويجب أن يكرن طلب الترخيص على الأنمرذج الذي تعده الوزارة لذلك ومصدوبا بما يأتى :

صيدلة ودواء .....

١ - شهادة تحقيق الشخصية وسعيفة عدم وجود سوابق ٠

٢ -- شعادة من المصنع مصدقا عليها من الجهات المفتصة الرسسمية
 تثبت وكالة الطالب عن المصنع أو المصانع وتلمق بها قائمة بأسماء الأدوية
 والمستحضرات الصيدلية التي هو وكيل عن مصانعها مسم ايضاح تركيبها
 نوعا وكما ٠

٣ -- رسم نظر قدره خمسة جنيهات مصرية ٠

هادة ٢٦ -- الترخيص للوسيط شخصى وعلى الوسطاء الخطار الوزارة أولا بأول عن كل مصنع جديد يمثلونه أو يتنازلون عن تمثيله وأن يرسلوا في شهر ديسمبر من كل سنة كشفا باسم المصنع أو المصانع التي يمثلونها •

هادة ٣٤ سيجب على الوسطاء السذين يرغبون فى أن يكسون لهم مستودعات لحفظ الأدوية أو المستحضرات الصيدلية التي هم وكلاء عنها أن يحصلوا على ترخيص فى ذلك وفقا للاحكام العامة الخاصة بالمؤسسات الصيدلية •

مادة ؟؟ - يكون تخزين وبيع الأدوية من مستودعات الوسطاء بالشروط الآتية :

١ - يجب أن تباع معلقة فى غلافاتها الأصلية ٠

٢ ــ يجب أن يكون البيع قاصراً على الصيدليات العامة والشاصة
 وعلى مفازن الأدوية والمعاهد العلمية ٠

مادة ٤٥ س. ( مستبدئة بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ ) يجب على مدير الستودع أن يمسك دفتر القيد الوارد من الأدوية الى الستودع والمنصرف منه وتكون صفحات هذا الدفتر مرقومة برقم مسلسل ومفتومة بغاتم وزارة الصحة العمومية وبثبت في الدفتر المسار الله قيما يفتص

٧٨٦ ..... ميدلة ودواء

بالوارد اسم المنف ومقداره ونسبة وحداته وعوته وتاريخ وروده والثين طبقاً للسعر المحدد .

وفيما يفتص بالمواد المنصرفة من المستودع يثبت فى الدفتر نسوع الأدوية المصرفة ومقدارها ونسبة وهداتها واسم من صرفت اليه وعنوانه وتاريخ البيع •

ويجب أن يكون القيد أولا بأول حسب ترتيب التاريخ وبخط واصح دون أن يتخلله بياض بين السطور أو كتسط وأن يكون البيع بمقتضى ايصالات من المشترى ه

#### رابعا ... مقازن الأدوية

مادة ٢٦ – لا يمنح الترخيص فى فتح مخزن أدوية الا فى المحافظات أو عواصم المديريات والمراكز التى بها صيدنيات •

مادة ٤٧ سيجب أن يكون محل حفظ الأدوية والمستحضرات المسدلية ف المفرن مستقلاعن ماقى أقسامه ويكون مدير المفرن مسئولاعن تنفيذ ذلك •

هائدة ٨٨ ــ تفتح منفازن الأدوية فى نفس ساعات ومواعيد المملك المحددة للصيدليات أثناء النهار فى نفس الجهة بحيث لا تقل عن ثمان ساعات يوميا ويكون صاهب المفزن ومديره مسئولين عن تنفيذ ذلك ه

مادة ٤٩ سيجب أن تباع الأحوية من المفزن في عبواتها الأصلية ، عادًا جزئت وجب أن تكون داخل عبوات محكمة السد وملصق عليها بطاقات باسم المفزن وعنوانه واسم مديره واسم المادة وقوتها ودستور الأدوية المحضرة بموجبه ومقدارها والمصنع التي استوردت منه أو صنعت فيه وكذلك تاريخ نهاية استعمالها أن وجد ، وأذا كانت معدة للاستعمال البطرى يجب أن يبين ذلك على البطاقة ،

مادة ٥٠ سيب على مدير المقزن أن يمسك دفترا خاصا يقيد فيه الوارد والمنصرف أولا بأول من المواد المدرجة فى المجدول (١) الملحق بهذا القانون وكذلك المستعضرات المسيدلية المفاصة أو الدستورية التى تحرى مادة فعالة واحدة فقط من هذه المواد ، وهذا الدفتر تكون صفحاته مرقومة ومختومة بخاتم وزارة المسحة المعومية ويجب أن يكون القيد بخط واضح دون أن يتخلله بياض أو يقع فيه كشط أو تغيير أو كتابة فى المامش ويحسب ترتيب التاريخ برقم مسلسل ،

أما غيما ينمتص بالأصناف الواردة فيبين فى القيد اسم الصنف وقوته ومقداره ومصدره وتاريخ وروده الى المفزن ٠

وقيما يختص بالأصناف المنصرفة فيبين فى القيد اسم الصنف المباع وقوته ومقداره وكذلك اسم المسترى وعنوانه وتاريخ صرفه •

## خامسا - محال الاتجار في النباتات الطبية ومتحصلاتها

مادة 01 - يجب على كل مسن يريد غتح محل للاتجار ف النباتات الطبية الواردة فى دساتير الأدوية أو فى أجزاء مفتلفة من هذء النباتات أو فى المتحصلات الناتجة بطبيعتها من النباتات المصول على ترخيص فى ذلك وفقا للاحكام المامة الفاصة بالمؤسسات المسيدلية ولا يسرى هذا المحكم على ممال بيم النباتات الطبية الواردة بالجدول السابم الملحق بهذا القانون •

مادة ٥٦ - يجب أن تباع النباتات الطبية في عبوات معلقة مبينا عليها اسم دستور الأدوية التي تطابق مواصفاته وكذا تاريخ الجمع وتاريخ انتهاء صلاحيتها للاستعمال أن وجد ويكون البيع قاصرا على الصيدليات ومغازن الأدوية ومصانع المستحضرات الصيدلية والهيئسات المامعة •

ويجوز البيع للافراد الذين ترخص أمم في ذلك وزارة الصحة العمومية .

مادة ٥٣ ــ كل ما يرد الى محل الاتجار فى النباتات الطبية وكل ما يصرف منها يجب بنيده أولا بأول فى دفتر خاص تكون صفحاته مرقومة برقم مسلسل ومفتومة بخاتم وزارة المسعة المعومية ويجب أن يكسون القيد بخط واضح دون أن يتخلله بياض أو يقم غيه كشط •

أما نيما يختص بالأصناف الواردة نبيين فى القيد أسم الصنف وقوته ومقداره ومصدره وتاريخ وروده الى المحل •

وفيما يختص بالأصناف المنصرفة فيبين في القيد اسم الصنف المباع وقوته ومقداره واسم المشترى وعنواته وتاريخ صرفه ٠

## سادسا ـ مصانع الستحضرات الصيدلية

مادة ٥٤ سيجب أن يكون بكل من مصانع الستحضرات الصيدلية معمل للتعاليل مزود بالأدوات والأجهزة اللازمة لفحص الخامات الواردة للمصنع ومنتجاته ويشرف على هذا المعمل صيدلى أو أكثر من غير الصيادلة المكلفين بتجهيز الستحضرات أو المتحصلات بالمسنع • ويكون المسيدلى المثلف مسئولا مع الصيدلى مدير المصنع عن جودة الأصانف المنتجة وصلاحيتها للاستعمال •

مادة ٥٥ ــ يجوز الميدلي بعد موافقة وزارة المسحة العمومية أن يصنع في صيدليته مستعضرات صيدلية خاصـة به ويشترط أن تكسون الميدلية مجهــزة بجميع الأدوات والآلات اللازمة لمسنع وتعليل تلك الستحضرات ومستوفاة للشروط التي تضعها الوزارة ٠

مادة ٥٦ سعلى كل من الصيدلى الذي يقوم بتجهيز مستحضرات مسدلية أن مسدلية في مسيدلية أن يمان المسيدلية أن يمان دفترين أحدهما للتحضير يدون غيه أولا بأول مقدار الكمية المجهزة في كل مرة عن مستحضر وتاريخ التجهيز ويعطى رقم مسلسل لكل عملية تجهيز موقعا عليه من الصيدلى المحضر والمسيدلى المحال ٠

صيدلة ودواء .....

والدفتر الآخر لقيد الكميات المنصرفة وتاريخ صرفها والجهات المنصرفة اليها ويوقع على هذا الدفتر الصيدلي المدير .

ويجب أن تكون صفحات كل دفتر مرقومة برقم مسلسل ومخترمة بخاتم وزارة المسحة العمومية ويجب أن يكون القيد مخط واصح لا يتخلله بياض ودون أن يتم فيه كثبط .

مادة ٥٧ - ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ ) يجب أن يوضع على الأوعية المتى تعبأ فيها المواد الدوائيسة أو المستحضرات الصيدلية وغلافاتها الخارجية بطاقات تذكر فيها البيانات الإتية :

 ١ سان كان من المستحضرات المصوصية يذكر أسم المستحضر وأسماء المواد الفعالة في التركيب ومقاديرها على أن تذكر باسمها المعروف وليس بمرادهها الكيماوى .

وأن كان الدواء مفردا أو من المستعضرات الصيدانية الدستورية غيذكر اسمه حسب الواردة بالدستور واسم هذا الدستور وتاريخ صدوره .

 ٢ - اسم الصنع أو الصيدلية التي قامت بعطية التعبئة أو التجهيز أو التركيب وعنوانها واسم البلد الذي جهزت فيه •

 ٣ - كيفية استعماله اذا كان من الستحضرات الصيدلية الخامسة ومقدار الجرعة الواحدة في حدود المقرر في دساتير الأدوية .

ع - كمية الدواء داخل العبوة طبقا للمقاييس الثوية ،

ه - الأثر الطبي المقدر له أن كان من المستحضرات الصيدلية الخاصة .

٣ -- الرقم المسلسل لعملية التعبئة أو التعبير أو المتركيب المنصوص عليه فى المادة السابقة .

 ٧ - وان كان من الأدوية التي يتفير مقمولها بمضى بعض الموقت فيذكر تاريخ التحضير وكيفية احتفاظه بتوته وتاريخ صلاحيته الاستعمال وكذلك كيفية وقايته من الفساد عند تغزينه • ٧٩٠ .....٧٩٠ مسيدلة ودواء

ويجب أن يرفق بالستحضرات بيان المواد الملونة والحافظة والمذيبة ونسبة كل أن وجدت •

وفي جميع الأحوال لا يسمح بتداول الستحضرات السيداية أيا كان نوعها الا أذا كان ثابتا على بطاقتها المفارجية رقم تسجيلها بدااتر وزارة الصحة العمومية والثمن المسدد الذي تباع به للجمهور ٠

## الغمسل الثالث المتخفرات الميدلية الخامة والدستورية

مادة ٥ ( مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٣٩٠ لسنة المحملات والتراكيب الحكام هذا القانون مستحضرات صيدلية خاصة المحملات والتراكيب التى تحتوى أو توصف بأنها تحتوى على مادة أو اكثر ذات خواص طبية في شفاء الانسان من الأراض أو الوقاية منها أو تستعمل لأى غرض على آخر ولو لم يعلن عن ذلك صراحة متى أعدت للبيخ وكانت غير واردة في احدى طبعات دساتير الأدوية وملحقاتها الرسمية ويجوز لوزير الصحة المعومية بقرار منه أن ينظم تجهيز أو تداول أيسة مستحضرات أو أدوية أو مركبات يرى أن لها صلة بعلاج الانسان أو تستعمل لقاومة انتشار الأمراضي (١) ه

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصحة رقم ٤٨٧ لسنة ١٩٨٥ في شان تنظيم تداول بعض المواد والمستحضرات الصيداية المؤثرة على الحالة النفسية ( الوقائع المصرية في ١٩٨٥/١/٤ التعدد ٣ ) · ومن القرارات الاخسرى المعادرة تنفيذا لحكم المادة (٨٥) القرار المؤرخ في ١٩٥٥/٥/١ الوقائع الاشتراطات اللازم توافرها في السوائل والمجهزات المعدة للتطهير ( الوقائع المصرية في ١٩٥٥/٥/١ - العدد ٣٦ ملحق ) والقرار رقم ٣٣٦ لسنة ١٩٦٧ بخصوص تداول مستحضرات التجميل والبستليات والصابون الطبي ( الوقائع المصرية في ١١/١١/١/١ - العدد ٣٣٦ ) والقرار رقم ٣٧٣ لسنة ١٩٧٨ في في فائن تداول حبوب منع الحمل المصنعة لحساب المشروع القومى لتنظيم الاسرة في جميع الصيدليات ( الوقائع المصرية في ١٩٧٩/١٠/١ - العدد ١٩٧٨ ) والقرار رقم ١٧٤١ لمنة ١٩٨٧ بنظام صرف وتداول جميع المضادات

مأدة وه سيحظر تداول المستعضرات المسيدلية المفاصة سواء أكانت محضرة محليا أم مستوردة من الفارج الا بعد تسجيلها بوزارة المحقة المعمومية (۱) ولا تسجل تلك المستعضرات الا اذا كان طلب التسجيل مقدما من أحد الصيادلة أو الأطباء البشريين أو البيطريين أو أطباء الأسنان من المصرح لهم فى مزاولة المهنة فى مصر أو من أحسطب مصانع الأدوية المحلية أو من أصحاب مصانع الأجنبية فى الفسارج أو وكائهم ويصسحب طلب تسجيل المستحضر برسم قدره خمسة جنيهات عن كل مستحضر نظير فحص الطلب وثلاث عينات من المستحضر في عبواتها الأصلية كل منها مختومة بالجمع الأحمر بخاتم الصيدلى الذى قام بتجهيزها أو بخاتم المصنع الذى جهزت فيه ونموذج من صورتين اكل من البطاقة والطبوعات التي سيغلف بها المستحضر موقعا عليها من الطالب أو المديدلى أو من وكيل أو مدير المصنع وعلى عاصب الشأن أن يقدم كافة البيانات الأخرى التي تطلب منه ه

مادة ٦٠ - ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ ) لا يتم تسجيل أي مستحضر مديدلي خاص الا أذا أقرته اللجنة الفنية لراقبة الأدوية والتي

الحيوية التى تعطى عن طريق الحقق فيما عدا البنسلين والاستربتومايسين او مخلوطهما وكذا الادوية التى تحتوى على الكورتيزون أو مشتقاته منفردة فيما عدا ما يستعمل منها ظاهريا وأيضا الادوية التى تحتوى على مضادات التباط منفردة بمميع اشكالها الصيدلية ( الوقائع الممرية في ١٩٨٤/٣/١٠

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصحة رقم ١٤٧٠ اسنة ١٩٧٤ باعادة تسجيل المستحضرات الصيدلية كل عشر سنوات ( الوقائع المصرية في ١٩٨٤/٥/١٢ – العدد ١٠٥ ) ، كما صدر القرار رقم ٢٨٥ لمنة ١٩٨٣ بشأن اعادة تسجيل مستحضرات التجميل والبستليات ومعاجين الاسنان والصابون الطبي كل عشر سنوات تحسب من تاريخ مواققة اللجنة الفنية لمراقبة الادوية على تسجيل المستحضر ، وهذا مع عدم الاخلال بتحكام القرار رقم ١٤٧ المسنة ١٩٧٤ المنة ١٩٧٤ المنة ١٩٧٧ المنة ١٤٧ لمنة ١٩٧٧ لمنة ١٩٧٧ لمنة في حالة تسحيل المستحضرات الصيدلية الاجنبية والمستدت المطلوبة في حالة تسحيل المستحضرات الصيدلية الاجنبية والمسلية ( الوقائع الممرية في حالة ١٩٧٧ عدد ١٩٧٧ ) المعدل بالقرار رقم ١٤٧ لمنة ١٩٧٧ )

	***
وتسمة	بصدر بتشكيلها قرار من وزارة الصحة الممومية ونتؤلف من رئيس عضاء كالآتي (١):
رئيسا	وكيل وزارة المسمة العمومية أو من ينوب عنه
اعضاء	استاذ صيدلى من اهدى كليات الصيدلة
- 1	<ul> <li>ملبب حكومي مختص بالتحاليل البيولوجية</li> </ul>

سيندلة ودواء

وتضع اللجنة الملائحة المنظمة الأعمالها ويصدر بها قرار من وزير الصحة المعمومية وتكون جميع قرارات هذه اللجنة نهائية و ولا يصحح أنعقاد اللجنة الا بمضور سبعة أعضاء عدا المرئيس وللجنة استدعاء من تشاء لمضور جلساتها للاستثناس برأيه •

مادة 71 سلاجنة الفنية لمراقبة الأدوية الحق دائما فى رغض تسجيل أى مستحضر ميدلى خاص مع ابداء أسباب ذلك وتسجيل المستحضرات المسيدلية المخاصة التى تقرها اللجنة الفنية لمراقبة الأدوية بدفاتر وزارة المسحة المعمومية برقم مسلسك ويعطى الطالب مستخرجا رسميا من القيد

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الصحة رقم ٢٦١ لسنة ١٩٨٤ باعادة تشكيلُ اللبنة الفنية لمراقبة الادوية ( الوقائع المصرية في ١٩٨٤/٦/٢ ــ العدد

ويعتبر هذا الستخرج ترخيصا بالمستحضر ، ولا يجوز بعد تسجيل المستحضر اجراء أى تعديل فيما أقرته اللجنة الفنية اراتبة الأدوية عدد الترخيص بتسجيله والا وجب على الطالب اعادة طلب التسجيل ،

واذ تغيرت ملكية المستحضر وجب على كل من مالكه القديم والجديد ابلاغ الوزارة هذا التغيير خلال ثمانية أيام من تاريخ حصوله •

مادة ٦٢ -- تعتبر مستعضرات صيدلية دستورية في أحكام هــذا القانون -- المتحصلات والتراكيب المذكورة في أحدث طبعات دساتير الأدوية التي يصدر بها قرار من وزارة الصحة العمومية وكذلك السوائل والمجهزات الدستورية المعدة للتطعير ويجوز صنع هذه المستعضرات في مصانع الأدوية أو الصيدليات ١٦٠ دون حاجة الي تسجيلها و

ولا يجوز البدء فى تجهيز المستحضرات الصيدلية الدستورية الا بعد الخطار وزارة الصحة العمومية بذلك وموافاتها ببيان الدستور المذكور فيه المستحضر وعينة من العبوة والبطاقة التى ستلصق عليها ومرافقة وزارة الصحة العمومية على ذلك •

لل هادة ٦٣ سيجب أن تباع المستحضرات الصيدلية المفاجنة والدستورية مغلقة داخل غلافاتها الأصلية ويستثنى مسن ذلك الأمبول اذا كان اسسم المدواء ومقداره واسم المسنم المجهز مطبوعا عليه بمادة ثابتة تصعب ازالتها •

<sup>(</sup>١) صدر القرار الجمهورى بالقانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٤ بحظسر تصنيع أو تركيب أدوية أو مستحضرات بالميدليات تحت أسماء لجارية أو بقصد الاتجار فيها وأن يقتصر نشاط الصيدليات في هذا المجال على تركيب الادوية بموجب التذاكر الطبيسة التى توصف للمرضى وأن تلغى التراخيص السابق منحها بذلك ( الجريدة الرسمية في ١٩٦٤/١٦ – العدد ٥) - هذا وقد قضى بعدم دستورية المادة الثانية من القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٤ المشار المه التى كانت تقضى بأن تؤول ملكية الادوية والمستحضرات المحظور تصنيعها أو تركيبها والمابق تسجيلها بوزارة الصحة الى المؤسمة المرية العدورية العليا في ١٩٨٦/٣/١١ – القضية رقم ٨ لمنة ٥ ق دستورية الجريدة الرسمية العدد ١١ في ١٩٨٦/٣/١١ ) .

٧٩٤ ..... صيدلة ودواء

ويجب أن تكون البيانات المذكورة على بطاقات المستحضرات الصيدلية وعلى ما يوزع عنها من النشرات والاعلانات متفقة مع ما تحتويه فعلا تلك المستحضرات من مواد وعلى خواصها الملاجية ، كما يجب ألا تتضمن عبارات تتنافى مع الآداب العامة أو يكون من شأنها تضليل الجمهور ويجب المحصول على موافقة اللجنة الفنية لمراقبة الأدوية بوزارة الصحة المعمومية على نصوص طك البيانات أو النشرات أو الاعلانات ووسائلها وذلك قبل نشرها .

مادة ٦٤ سـ ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥٣ اسنة ١٩٥٥ ) لوزير الضحة المعومية بناء على توصية اللجنة الفنية لراقبة الأدوية أن يصدر قرارات بعظر التداول لأى مادة أو مستحضر صيدلى يرى فى تداوله ما يضر بالصحة المامة وفى هذه العالة يشطب تسجيل المستحضر من دفاتر الوزارة أن كان مسجلا وتصادر المكميات الموجودة منه اداريا أينما وجدت دون أن يكون لأصحابها المحق فى الرجوع على الوزارة بأى تعويض •

## الفصل الرابع

استياد الادوية والمستحضرات الصيدلية والمتحملات الاترباذينية والنباتات الطبية ومتحصلاتها الطبيعية (١)

مادة 10 - 1 يسمح بدخول المستحضرات الصيطية الخاصة في مصر ولو كانت عينات طبية مجانية ولا بالافراج عنها الا اذا توافرت فيه الشروط الآتية وبعد موافقة اللجنة المفنية الراقبة الأدوية:

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الصحة رقم ٢٠٠ لسنة ١٩٧٦ بثان قواعد تسعير الأدوية والمستحضرات الصبدلية المسستوردة ( الوقائم المصرية في ١٩٧٦/٢/٢٤ – العدد ١٩٧٦ ) ، المحمل بالقرار رقم ٢٣٧ لسنة ١٩٧٨ ( الوقائم المصرية في ١٩٧٨/٥/٢٧ – العدد ١٢٣ ) والقرار رقم ٢٩٢ لسنة ١٩٧٨

<sup>.</sup> هذا وقد صدر القرار الجمهورى بالقانون رقم ۱۹۳ لسنة ۱۹۹۲ باعادة تنظيم استيراد وتصنيع وتجارة الادوية والمستلزمات والكيماويات الطبيـة ( الجريدة الرسمية في ۱۹۲۲/۷/۲۵ ـ العدد ۱۹۸ ـ منشور فيما بعد )

صيدلة ودواء .....

١ ـــ أن تكون مسجلة بدغاتر وزارة الصحة العمومية عملا بالمادة (١٥) من هذا القانون .

٢ -- أن تكون بنفس الاسم المروغة به فى بلادها الأصلية .

٣ - أن تجلب داخل غلافات محكمة العلق ولا يجوز أن تجلب غرطا أو بدون حزم •

٤ - أن تذكر على بطاقاتها البيانات المنصوص عليها في المادة (٥٧)

ولا يجوز بأى حال من الأحوال استيراد أوعيسة تلك المستحضرات المارغة أو غلاماتها المالية من الأدوية أو بطاناتها أو صنع شيء من ذلك الا بعد موافقة وزارة الصحة المعهمية .

مادة 77 - لا يجوز السماح بدخول الستحضرات المسيدلية الدستورية أو النباتات الطبية ومتحصلاتها الطبيعية أو المواد الدوائية في مصر الا اذا كان مبينا عليها اسم دستور الأدوية المجهزة بموجبة وتاريخ تجهيزها أو جمعها وأن تكون مطابقة تماما لجميع اشتراطات هذا الدستور وأن تجلب داخل غلافات محكمة الملق م

مادة ١٧ سـ يجوز لوزير الصحة العمومية أن يصدر قرارا بعسدم السماح بادخال أية أدوية مما هو منصوص عليه فى المادة السابقة فى مصر الا اذا توافرت فيها صفات خاصة وبعد اختبارها والتأكد من صلاحيتها للاستعمال الملبي •

مادة ١٨ سـ ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ ) لا يجوز الافراج عن المواد الدوائية أو المتصلات الأقرباذينية أو المستحضرات الصيدلية أو النباتات الطبية ومتحصلاتها الطبيعبة المستوردة التى تتواغر غيها الشروط المنصوص عليها في هذا القانون الا للاشخاص المرخص لهم بالاتجار في تلك المواد كل منهم في حدود الرخصة المنوحة اليه بشرط أن تكون تلك الأصناف واردة اليهم من المفارج خصيصا لهم كما لا يجوز لغير

٧٩٦ .....

هُولاً الأشخاص تصدير تلك الأصناف الى الخارج و ومع ذلك يجوز للافراد استيراد تلك الأصناف أو تصديرها على أن تكون بكميات محدودة للاستعمال الخاص بشرط الحصول متدما على تصريح بذلك من وزارة الصحة العمومية •

مادة 13 - يجب أن توضع المواد المدرجة بالجدولين الأول والثالث الملحقين بهذا القانون وكذلك المستحضرات الصيدلية المحتوية على مادة أو أكثر من هذه المواد عند وصولها الى الجمرك منعزلة عن البضائع الأخرى ولا تسلم الأ الى مديرى المرسسات الصيدلية في عدود التراخيص المنوحة لهم بموجب هذا القانون والمسالح المكرمية والاشخاص الحاصلين على ترخيص بذلك مقدما من وزارة الصحة العمومية عكل ذلك مع عدم الاخلال بأحكام المرسوم بقانون رقم 201 لسنة 1900 المشار اليه و

ويجب أن توضع الأمصال والطعوم وجميع الأدوية التي تعتاج الى تبريد بمجرد ومولها في ثلاجات على حساب مستوردها غشية الطف •

ولا يجوز الافراج عن المواد المفرقعة الواردة بالجدول السادس الملمق بهذا القانون الابعد المحصول على موافقة ادارة الأمن العام بوزارة الداخلية ويراعى في تفزين المواد المواردة بهذا الجدول اتباع شروط التخزين المنصوص عليها فيه •

ويراغى عند ارسال أية عيئة للمعامل أن تكون ممثلة الرسالة وأن تكون السوائل في زهاجات جديدة جافة ونظيفة ٠

## الفصــل القــاسن احكــام عامة

مادة ٧٠ ــ لا يجوز للصيدلى أن يجمع بين مزاولة مهنته ومزاولة مهنة الطب البشرى أو الطب البيطرى أو طب الأسنان هتى ولو كان هاصلا على مؤهلاتها •

هادة ٧١ سـ لا يجوز حفظ المواد الدوائية أو المتحصلات الاقرباذينية أو المستحسرات الصيدلية أو الستحسرات الصيدلية أو السبتحان الطبية ومتحصلاتها الطبيعية أو بيعها أو طرحها أو عرضها للبيع الافى المحال المرخص لها بموجب هذا القانون كل منها في هدود الرخصة الممنوجة لها ولا يجوز الاتجار فيها لمبير الأشخاص المرخص لهم بذلك كما لا يجوز شراؤها الامن تلك المحال ومن همؤلام الأشخاص.

مادة ٧٧ - لا يجوز الاتجار في عينات الأدوية والمستحضرات المديدة المدة للدعاية أو عرضها للبيع ولا يجوز حيازتها لمبير المؤسسات الصيدلية المرخص لها في استيرادها أو في صنعها • ولا يجوز للوسيط أن يحتفظ بعينات الأديية في أي مكان آخر غير المستودع المرخص له به كما يجب أن يكون مطبوعا على بطاقات هذه المينات الداخلية والمخارجية بشكل واضح عبارة (عينة طبية مجانية) •

مادة ٧٧ سـ لا يجوز تداول المواد الدوائية المدرجة فى الجدول رقم (١) الملحق بهذا القانون ومستحضراتها بين المؤسسات الصيدلية الا بموجب طلب كتابى موقع عليه من مدير المؤسسة الصيدلية وعليه خاتم (سموم)

مادة ٧٤ سيب حفظ الدغاتر المنصوص عليها فى هذا القانون وجميع المستندات المساصة بها كالتذاكر الطبية والفواتير والطلبات مددة خمس سنوات ابتداء من آخر قيد فى الدغاتر وعلى أصحاب المؤسسات الصيدلية ومديريها تقديم تلك الفراتير والمستندات المنشى وزارة المحمة المعمومية كلما طلبوا منهم ذلك ٥

مادة ٧٥ - يحظر على مخازن الأدوية إو وسطاء الأدوية أو مصانع المستحضرات الصيدئية أو محال الانتجار في النباتات الطبية بيع أى دواء أو مستحضر صيدلى أو نبات طبى أو أى مادة تكيماوية أو أقرباذينية أو عرضها للبيع للجمهور أو اعطاؤها له بالمجان • كما يحظر على تلك المؤسسات تحضير أى دواء أو التوسط في ذلك •

هادة ٧٦ سـ لا يجوز للمؤسسات المسيدلية الامتناع عن بيع الأصناف المدة للبيع مما يمسنعون أو يستوردون أو يغزنون مسن الستحضرات الصيدلية أو المواد الدوائية أو المتصالات الأمرباذينية أو النباتات الملبية ومتحصلاتها للهيئات أو الأشفاص المرخص لها في ذلك طبقا الأحكام هذا المقادون مقابل دفع الثمن المحدد لكل منها •

مادة ٧٧ س ( الفقرة الأولى معدلة بالقانون رقم ٢٥٣ اسسنة ١٩٥٥ والمادة مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٢٥٥ اسنة ١٩٥٥ ) لا يجوز الافراج الجمركي عن رسائل الأدوية المستوردة الا بعد موافقة وزارة المحمدة المعومية سكما يلزم الحصول على تلك الموافقة قبل تداول كل عملية من عمليات تشميل الأدوية المحمرة معمليا سويضم وزير الصحة المعمومية القواعد التي تتبع في هذا الشان بناء على ما تقترهه اللجنة الفنية الماقية الأدوية ،

## القصسل السسادس المقويسات

الله المدة ٧٨ سا يعاقب بالحبس مدة لا تتجاوز سنتين وبغرامة لا تزيد على مائتى جنيه أو باحدى خاتين العقوبتين كل من زوال مهنة الصيدلة بدون ترخيص أو حصل على ترخيص بفتح مؤسسة صيدلية بطريق التحايل أو باستمارة اسم صيدلى و ويعاقب بنفس العقوبة الصيدلى الذى أعار اسمه لهذا الغرض ويحكم باغلاق المؤسسة موضسوع المخالفة والفساء الترخيص المعنوح لها ه

مادة ٧٩ - يعاقب بالعقوبات المنصوص عليها فى المادة السابقة كل شخص غير مرخص له فى مزاولة المهنة يعلن عن نفسه بأى وسيلة من وسائلً النشر اذا كان من شأن ذلك أن يحمل الجمهور على الاعتقاد بأن له الحق فى مزاولة مهنة الميدلة وكذلك كل صيدلى يسمح لكل شخص غير مرخص له فى مزاولة مهنة الصيدلة بمزاولتها باسمه فى أية مؤسسة صيدلية •

صيدلة ودواء .....

مادة ٨٠ - يعاقب بغرامة لا تقل عن ٥٠ جنيها ولا تزيد على ٢٠٠ جنيه كل من فتح أو أنشأ أو آدار مؤسسة صيدلية بدون نزخيص وفي هذه الحالة تخلق المؤسسة اداريا وفي حالة العود تكون العقوية المبس مدة لا تزيد على سنة والغرامة في المدود المتقدمة معا ٠

مادة ٨١ سيماقب بغرامة لا تقل عن ٢٠ جنيها ولا تزيد على ١٠٠ جنيه كل من أدار صناعة أغرى غير المرخص بادارتها في المؤسسة المسيدلية التم رخص له فيها وأذا تكررت المفالفة خلال ثلاثة أعوام من تاريخ المكم في المفالفة الأولى يحكم باغلاق المؤسسة مدة لا تقك عن ستة أشهر ولا تزيد على سسنة •

مادة ٨٣ - ( الفقرة الأولى مستبدلة بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ كل مخالفة لأحكام المادة ٧٥ يماقب مرتكبها بعرامة لا تقل عن خمسة جنيهات ولا تزيد على عشرين جنيها وتوقع المقوبة على كل من البائع وصاحب المؤسسة ومديرها واذا تكررت المخالفة خلال ثلاثة أعوام من تاريخ وقوع المفالفة السابقة يمكم بأقمى المقوبة ، وكل مخالفة لأحكام المادة ٢٩ يماقب مرتكبها بالمقوبات المنصوص عليها في القانون رقم ١٦٣٣ لسنة ١٩٥٠ المسار اليه ،

√ مادة ۸۳ – ( مستبدلة بالقانون رقم ۲۰۳ لسنة ۱۹۵۰ ) كل مخالفة أخرى لأحكام هذا القانون أو القرارات الصادرة تنفيذا له يعاتب مرتكبها بغرامة لا تقل عن جنيهين ولا نتريد على عشرة جنيهات و وذلك مع عدم الاخلال بأية عقوبة أشد يقضى بها أى تانون آخر و .

مانة ٨٣ مكرر س ( مضافة بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٨٤ ) يحظر اخراج الدواء من البلاد سواء كان مصنعا فيها أو مستوردا ، بغير اتباع القواعد المنظمة لذلك والتي يصدر بها قرار من وزير الدولة للصحة .

ويعاقب كل من يفالف أحكام الفقرة السابقة بالحبس وبغرامة لا تقل

۰۰۰ ۸۰۰ میدلة ودواء

عن ٥٠٠ جنيه ولا تجاوز ١٠٠٥ جنيه أو باهدى هاتين المعوبتين ، وتضاعف المعوية في هالة المود ، ويحكم في جميع الأحوال بمصادرة الأدوية محل المسالفة .

لا مادة ٨٤ سـ في جميع الأحوال يبعكم فضلا عن العقوبات المتقدمــة بمصادرة الأدوية موضوع المفالفة والأدوات التي ارتكبت بعا •

مادة ٨٥ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٥٣ اسنة ١٩٥٥ ) يعتبر من مأموري المبيط القضائي في تطبيق أحكام هذا القانون الصيادلة الرؤساء ومساعدوهم من مفتشى الصيدليات بوزارة المسحة المعومية وكذلك كلم من يندبه وزير المسحة المعومية لهذا المرض (١) •

## الغصل السابع اهكام وتنتية

مادة ٨٦ ــ يستثنى من شرط الجنسية المنصوص عليه في المادة (١١) الأجانب الذين التحقوا باهدى الجامعات المسرية قبل العمل بهذا القانون •

هادة ٨٧ ــ يجوز اوزير الصحة العمومية بعد أخذ رأى مجلس نقامة المسيادلة أن يرخص المسيادلة الفلسطينيين اللاجئين الذين أجبرتهم الظروف التعرية الدولية على مغادرة بلادهم والالتجاء الى مصر للاقامة الى أن تستقر حالة بلادهم ، في مزاولة مهنتهم بالجمهورية المحرية لدة أقصاها سنة قابلة المتجديد مع اعفائهم من تأدية الامتحان المتصوص عليه في المادة (٣) بشرط حصولهم على الدبلوم المتصوص عليه في المادة (٢) .

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير المعدل رقم ۱۵۷۳ لسنة ۱۹۷۵ بتخويل جميع المباء وصيادلة ادارة المؤسسات العلاجية غير الحكومية بوزارة الصحة صفة مأمورى الضيط القضائي في تنفيذ احكام القانون رقم ۱۲۷ لسنة ۱۹۵۵ (الوقائع المصرية في ۱۹۷۵/۲/۲۹ ـ العدد ۵۰) ٠

مادة ٨٨ -- ( مستبدلة بالقانون رقم ٧ لسنة ١٩٥٦) لا تسرى أحكام المادة ٣٠ على الصيدليات الموجودة وقت العمل بهذا القانون \_ كما لا تسرى أحكام المادة ١٩ لدة ثارث سنوات من تاريخ العمل بأحكام هذا القانون على محال الاتجار في النباتات الطبية ومتحملاتها الطبيعية والمؤسسات المسيدلية الخاصة الملحقة بوحدة علاجية تابعة لجمعية خيرية مسجلة بوزارة الشئون الاجتماعية والعمل أو لهيئة معترف بها ٠

استثناء من أحكام المادة ٧١ يرخص لمنتجى الباتات الطبية ومتحملاتها الطبيعية في بيعها أو طرحها أو عرضها للبيع أو لتصديرها للخارج متى كانت مطابقة للشروط والمواصفات التي يصدر بها قرار من وزير الصحة الممومية •

مادة ٨٩ سـ لا تمنح رخص جديدة بفتح مغازن أدوية بسيطة وتلنى ترخيص مغازن الأدوية البسيطة الموجودة وقت العمل بهذا القانون اذا انتقلت الملكية من الشخص المرخص اليه غيها الى أى شخص آخر لأى سبب من أسباب نقل الملكية كما يلغى الترخيص اذا نقل المغزن من مكانه الحالى الى مكان آخر وتعتبر الرخص الحالية شخصية الأصحابها ولا يجوز اشراك أحد في ملكيتها •

مادة ٩٠ - ( الفقرة الأولى معدلة بالقانون رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٥٥ والمادة مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٣٩٠ لسنة ١٩٥٦) لا تسرى الأحكام الواردة في هذا القانون في شأن القيود على الافراج المجمركي والتسجيل والمتجهيز والتداول بالنسبة الى الستحضرات الصيدلبة الا بعد مهلة قدرها ٢٤ شهرا من تاريخ العمل بأحكام هذا القانون ويحدد وزير الصحة المعمومية خلال هذه الفترة آخر موعد لقبول طلبات التسميل عن تلك المستحضرات ٠

غاذا انقضت المهلة المسار اليها جاز لوزير المدحة العموميسة أن ( م ٥١ ـ موسوعة مصر - ج ١٧) ۸۰۲ ..... محيدلة ودواء

يصدر بناء على توصية اللجنسة الفنية قرارا بمد هده المهلة بالنسسة المستحضرات التى قدمت طلبات تسجيلها مستوفاة الى اللجنة فى الميساد المحدد لذلك •

## الفصل الثامن أحكام غتامية

مادة ٩١ ــ يجوز لوزير الصحة الممومية أن يمنح تراخيص وقتبة لفتح مسيدلية أو أكثر في المسايف أو المساتى المؤقتة وفقا للحساجة وبالاشتراطات التي يراها وزارة الصحة الممومية ٠

مادة ٩٢ ــ ( مستبدلة بالقانونين ٥٥ ١ لسنة ١٩٥٥ و ٣٦٠ لسنة ١٩٥٦ ) الى حين صدور دستور الأدوية المصرى باللغة العربية (١) • يصدر وزير المسعة العمومية قرارا ببيان الدساتير الأجنبية التى تعتبر في جمهورية مصر دساتير أدوية رسمية •

مادة ٩٣ ـــ تعتمد الجداول الملحقة بهذا القانون وتعتبر مكملة له •
 ويجوز لوزير المحمة العمومية أن يصدر قرارا باضافة أية مادة أخرى
 اليها • كما له أن يعذف منها أية مادة تكون مدرجة بها •

وتنشر تعديلات الجداول في الجريدة الرسمية ولا تعتبر جزءا من المجداول الذكورة الا بعد ٣٠ يوما من تاريخ نشرها ٠

مادة ٩٤ – لا يخل هذا القانون بأى حكم من أحكام القانون رتم ٢٥١ لسنة ١٩٥٢ المسار اليه ٠

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزير الصحة رقم ٢٤٤ لسنة ١٩٨٥ بثان العمل بدستور الادوية المصرى لسنة ١٩٨٥ وابقاء العمل بدساتير الادوية المصرى لسنة ١٩٨٥/٢/١ من ١٩٨٥/٧/١ والادوية السابق على هنذ التاريخ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٣/١ – العدد ٥١) ، وكان قد صدر من قبل القرار الوزارى رقم ٢٨ لسنة ١٩٨٦ بتعديل اللوزارى رقم ٢٨ لسنة ١٩٨٠ بتعديل اللوزار ٤٩٥ لسنة ١٩٨٠ باعادة تشكيل اللونة الدائمة لدستور الادوية المصرى ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١١/٢٢ – العدد ٢٦٧)

صعدلة ودواء مستنا مستنا المستنا المستنا المستنا المستنا

مادة 90 \_ يلغى المرسوم بقانون رقم (٥) لسنة ١٩٤١ المفاص بمزاولة مهنة الصيدلة والانتجار في المواد السامة وكذا كل حكم يتعارض مع أحكام هذا القانون •

مادة ٩٦ - على وزراء للصمة الممومية والعدل والداخلية والمالية والانتصاد ، كل فيما ينفصه ، تنفيذ هذا القانون ، ويعمل به بعد مضى ستين يوما من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية ، ويصدر وزير الصحة الممومبة القرارات اللازمة لتنفيذه •

صدر بديوان الرياسة في ١٤ رجب سنة ١٣٧٤ ( ٩ مارس سنة ١٩٥٥ ) .

الأعام المسيدلة ودواء

#### ثانيا

## في نقابة الصيادلة

بانشاء نتابة الصيادلة وبالفاء الممل بأحكام القانون رقم ٦٢ لسنة ١٩٤٩ بانشاء نقابات وإتحاد نقابات المهن الطبية (١)

بادمم الأمة

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الأمة القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

## الباب الأول انشاء النقابة وأهداعها

هادة 1 سنتشا نقابة للصيادلة تكون لها الشخصية الاعتبارية ، وتباشر نشاطها في اطار السياسة المسامة للاتحاد الاشستراكي العربي ، ويكون مقرها المقاهرة ، ولها فروع على مستوى المحافظات ،

مادة ٢ ــ تعمل النقامة على تحقيق الأهداف التالية :

١ — الارتقاء بالمهنة والمحافظة على كرامتها ورفع المستوى العلمى والمهنى للصيادئة ...

٢ - الساهمة في توفير الدواء لجميع أفراد الشعب ٠

٣ ـ تعبئة قوى أعضاء النقابة وتنظيم جهودهم لتمقيق الأهداف القومية وأهداف التنمية الاقتصادية ومواجهة مشكلات التطبيق الاشتراكى ووضع الطول المناسبة لها •

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٤ يوليه سنة ١٩٦٩ - العدد ٣٠ ٠

٤ -- التفاعل الديمقراطى داخل اطار قوى الشعب الماملة بما يدفع المكانيات التقدم ثوريا لصالح الشعب •

 المشاركة في دراسة خطة التنمية والمشروعات الصيدلية والدوائية المختلفة •

 ٣ — البحث العلمى والعمل على ربط البحوث العلمية والمسيدلية بواقع الانتاج ٠

دراسة ونشر وسائل تصين وزيادة الانتاج الدوائى وخفض
 تكاليفه •

٨ - دراسة ونشر وسائل تصسين الخدمة الدوائية بالمستشفيات والصيدليات على جميع أنواعها •

٩ ــ حصر الكفايات العلمية والخبرات للصيادلة وفالا لتخصصاتهم
 ومستوى خبراتهم للاستفادة بذلك فى شســتون التعبئة العلمية والمقومية
 والتكاليف المتعلقة بالبحث والتخطيط والادارة والتنفيذ

 ١٥ ــ الاسهام فى تخطيط وتطوير وتنفيذ برامج التعليم والتدريب المسيدلي والتدريب المهنى والفنى للصيادلة •

11 - الاستراك في دراسة الموضوعات والشروعات ذات الطابع المسترك بين البلاد العربية والافريقية والاسبوية وتبادل الملومات والخبرة الصيدلية فيما بينها \*

١٢ \_ العمل على دعم اتحاد الصيادلة العرب وتحقيق أهدانه .

 ١٣ ــ التعاون مع المنظمات المحلية والدولية في كل ما يخدم أهداف النقامة ٠

12 - تيسير المقدمات العلاجية والاجتماعية للصيادلة وتعيئة الظروف الملادية والمعنوية التى تكفل مصالح المهنة والعاملين فيها وترغم مستواهم في حدود الاطار العام وتدمى روح التعاون بين أعضائها وبينهم وبين باقم فئات الشعب •

۸۰۲ ..... مسيدلة ودواء

#### الياب الثاني

## في شروط المضوية والقيد بجد ول النقابة

#### مادة ٣ .... تنشأ بالنقابة الجداول الآتية :

- (١) الجدول العام ، يقيد فيه كل من استوفى الشروط الآتية بعد سداد رسم القيد فيه وقدره خمسة جنيهات
- ١ ـــ أن يكون حاصلا على درجة بكالوريوس فى الصيدلة والكيمياء
   الصيدلية أو ما يعادلها من احدى الجامعات المعترف بها ٠.
  - ٢ ـــ أن يكون متمتما بجنسية الجمهورية العربية المتحدة أو احدى
     الدول العربية بشرط المعاملة بالمثل ، وبموافقة الجهات المختصة .
  - ٣ ـــ أن يكون محمود السيرة حسن السمعة ، وألا تكون قد مدر
     ضده أحكام جنائية تمس الشرف
    - ١٠ ان يكون مقيدا بسجلات وزارة الصحة ٠
  - (ب) جدول الاشمائيين ، ويقيد فيه كل من أستوف الشروط المسوص عليها في هذا القانون وفي اللائمة الداخلية للنقابة بعد سداد رسم القيد فيه وقدره عشرة جديهات •

## ج ) جدول غير المستغلين ا

مادة ٤ ــ تقدم الى مجلس النقابة ؛ طلبات القيد فى المحداول مسع الأوراق الدالة على توافر الشروط المنصوص عليها فى هذا القانون ، وفى تقانون مزاولة المهنة ، وفى اللاهمة الداخلية للنقابة ، وتعتبر الأقدمية فى المهنة من تاريخ التقدم بطلب القيد فى المحدول العام ،

مادة ٥ – تشكل لجنة لقيد الصيادلة في جدول النقابة برئاسة وكيث النقابة وعضوين من مجلس النقابة يختارهما المجلس ه

ويجب أن تصدر اللجنة قرارها خلال شهر من تاريخ تقديم طلب القيد الى النقابة وفى حالة الرفض يجب أن يكون القرار مسبيا •

ويخطر الطالب بقرار اللجنة خلال أسبوعين من صدوره وذلك بعطاب مسجل مع علم الوصول ، ويقوم مقام الاخطار تسلم الطالب صورة منه بابصال موقم عليه مله ه

ويجوز لمن مدر القرار برفض قيده أن يتظلم منه الى مجلس النقابة خلال شهر من تاريخ أخطاره بالقرار •

مادة ٦ ــ ينظر مجلس النقابة فى التظلمات من قرارات لجنة القيد المنصوص عليها فى المادة المخامسة ، على ألا يكون الأعضاء هذه الملجنة صوت معدود فى قرار المجلس بقبول التظلم أو رغضه ،

ولمن صدر قرار برفض تظلمه أن يطعن فيه أمام محكمة النقض خلال ثمانية عشر بوما من تاريخ اعلانه بالقرار ٠

## الباب الثالث في واجبات اعضاء النقابة

مادة ٧ - على العصو أن يتوخى فى أداء واجباته تقاليد مهنته ، ومقتضيات شرفها ، وأن يحلف أمام هيئة تشكل من ثلاثة أعضاء يختارهم مبلس النقابة الهمين الآتية :

( اقسم بالله العظيم أن أكون مخلصاً لوطنى ، وأن أؤدى أعمالى بالأمانة والشرف ، وأن أهافظ على سر المهنة ، وأنفذ قوانينها وأهدرم تتاليدها وآدابها » •

مادة ٨ ــ لا يجوز لعضو النقابة أن يروج لمهنته بأى طريق من طرى الاعلان والنشر ويستثنى من ذلك الاعلان عن مواعيد الممل : كما لا يجوز استخدام الوسطاء لاستغلال المهنة •

۸۰۸ ...... صيدلة ودواء

هادة ٩ سـ يجب على أعضاء النقابة الامتناع عن كل مزاحمة أو مضاربة أو تجريح ، وكل ما من شانه أن يمس كرامة المنة وآدابها •

مادة ١٠ سـ لا يجوز لعضو النقابة التفاذ الجراءات قضائية ضد عضو آخر بسبب عمل من أعمال المهنة ألا بعد عرض الأمر على مجلس النقابة •

مادة 11 - (أ) على كل عضو مقيد اسمه بالجدول العام أن يؤدى لمندوق النقابة في ميعاد أقصاء آخر ديسمبر من كل عام اشتراكا سنويا على الوجه المبين في قانون التحاد نقابات المهن الطبية •

- (ب) توزع حصيلة اشتراكات الأعضاء ورسوم القيد
   ف الجدول العام على النحو الآتي :
  - ١٥٪ لصندوق النقابة والنشاط العلمي .
    - ١٠/ لصندوق النقابة الفرعية ٠
- ٧٠/ لصندوق الاعانات والمعاشات الاتحاد نقابات المهن الطبية •
- للمصروفات الادارية لاتحاد نقابات المهن الطبية •

وتوزع رسوم القيد في جدول الاخصائيين بواقع الثلث للنقابة ، والثلثين للنقابة الفرعية التي يتبعها الصيدلي ،

هادة ۱۲ سـ على المعدو سداد الرسم المقرر الدادي الديهاداة على ان يحصل اجباريا مع اشتراك النقابة المستوى ه صيدلة ودواء .....

## الباب الرابع تكوين النقابة

#### مادة ١٣ - تتكون النقابة من :

- (أ) الجمعيات العمومية ومجلس النقابة على مستوى الجمهورية •
- (ب) الجمعيات العمومية ومجالس النقابات الفرعية على مستوى المحافظات ٠

# المصل الأول - الجمعية العمومية ومجلس التقابة العمومية أولا - الجمعية العمومية

مادة ١٤ - تتألف الجمعية العمرمية من كافة الأعضاء المقيدة أسماؤهم في الجدول العام الذين أدوا الاشتراكات السنوية المستحقة حتى آخر السنة المنتهية •

ويرأس المنقيب الجمعية العمومية ، واذا غاب يرأسها الوكيل نماذا غاب كلاهما تكون الرئاسة لأكبر أعضاء مجلس النقابة الحاضرين سنا .

مادة 10 ـ تعقد الجمعية العمومية النقابة اجتماعها المادى بالقاهرة في شهر مارس من كل عام كما تعقد اجتماعا غير عادى كلما رأى مجلس النقابة ضرورة لمقدها أو اذا قدم بذلك طلب موقع عليه من ( ٢٠٠ ) ماثتى عضو على الأقل ممن لهم حق حضورها مع توضيح الغرض من ذلك ويجب أن يتم انعقادها في هذه الحالة خازل شهر من تاريخ تقديم الطلب وإلا انعقدت الجمعية المعومية غير المادية دون الرجوع الى مجلس النقابة . وفي المياد الذي يحدده طالبوا انعقاد الجمعية .

مادة ١٦ ــ لا يكون اجتماع الجمعية المعومية صحيدا الا اذا حضره على الأتل ( ٥٠٠ ) خصمائة عضو معن لهم حق حضور الاجتماع ، فاذا

لم يتوافر هذا العدد بعد مضى ساعة دعيت الجمعية المعومية الى الاجتماع ثانية فى ظرف ٢١ يوما من تاريخ الاجتماع الأول ، ويكون انعقادها فى هذه المالة صحيحا اذا حضره ( ٢٠٠ ) مائنا عضو على الأقل •

وتصدر الجمعية المعومية قراراتها بالأغلبية ، غاذا تساوت الآراء يرجح رأى الجانب الذى فيه الرئيس •

مادة ١٧ - يدعى الأعضاء لحضور الجمعية العمومية بدعوة شخصية قبل يوم الانعقاد بخمسة عشرة يوما يبين فيها زمان ومكان الاجتماع وجدول أعمال الجمعية العمومية ويعلن عن ذلك في الجرائد التي يختارها مجلس النقابة ولا يجوز للجمعية أن تتناقش في غير المسائل المقيدة في جدول أعمالها ومع ذلك يجوز للمجلس أن يعرض للمناقشة المسائل العاجلة التي تمت دراستها قبل الجلسة ه

ولأى عضو من أعضاء النقابة ، أن يقدم الى مجلس النقابة أى اقتراح يرى عرضه على الجمعية الممومية المادية ، وذلك قبل موعد عقدها بأسبوع على الأكلك •

مادة 14 سلممية العمومية غير العادية الحق في سحب الثقة من مجلس النقابة على أن يحضر هذه الجمعية تصف عدد الأعضاء على الأقتل المقيدين بالجدول العام ممن لهم حق الانتخاب ويكون القرار بأغلبية اصوات الأعضاء الحاضرين .

مأدة ١٩ - تختص الجمعية العمومية بما يأتى:

- ١ انتخاب النقيب وأعضاء مجلس النقابة
  - ٢ ــ مناقشة السياسة المامة للنقاية ،

صيدلة ودواء .....

٣ ــ اقرار اللائحة الداخلية ولائمة تقاليد المهنة التى يضعها مجلس
 النقابة وتصدران بقرار من وزير الصحة (١) .

 ٤ ــ مناقشة مشروع الميزانية السنوية التي يعرضها مجاس النقابة واعتمادها ٠

ه - اعتماد الحساب المتامى للسنة المنتهية بعد الاطلاع على الترير مراقب الحسابات •

٩ ــ النظر فيما يهم النقابة من السائل التي يرى مجلس النقابة
 عضها عليها ٠

٧ - تعيين مراقب للمسابات ٠

#### ثانيا \_ مجلس النقابة

مادة ٣٠ ــ يشد مجلس النقابة من انقيب و ٢٤ عضوا من الأعضاء المقيدين بسجلات النقابة والمسددين للاشتراك ويشسترط أن يكونوا من الأعضاء العاملين بالاتحاد الاشتراكى المربى عدا أعضاء النقابة مسن ضباط القوات المسلحة فيكتفى بموافقة الاتحاد الاشتراكى على ترشيعهم ويكون تشكيل المجلس على الوجه الآتى:

- (١) ينتضب النقيب و ١٢ عضواً بالانتخاب المباشر على مستوى الجمهورية يتم انتخابهم من جميع الصيادلة الأعضاء المقيدين بالنقابة ويشترط أن يكرن نصف عدد الأعضاء من المقيدين لأقل من ١٥ عاما والنصف الآخر من المقيدين لأكثر من ١٥ عاما
  - (ب) اثنى عشر عضوا يمثلون المناطق ااست الآتية :
  - ١ .... منطقة القاهرة ، وتشمل معافظتي انقاهرة والجيزة •

<sup>(</sup>۱) مدر قرار وزير الصحة رقم ۱۸۹ لسنة ۱۹۷۰ باصدار اللائحة الداخلية لنقابة الصيادلة ولاثحة تقاليد مهنة الصيدلة ( الوقائع المصرية في ١٩٧٠/٩/١٢ ــ العدد ۲۰۸ ) ٠

- ٢ -- منطقة وسط الدلتا ، وتشمل معافظات : المنوفية والعربية
   وكفر الشيخ والقلبوبية .
- منطقة غرب الدلتا ، وتشمل معافظات : الاسكندرية والبهيرة
   ومرسى مطروح .
- ع منطقة شرق الدلتا ، وتشمل معافظات : التقلهية والشرقية
   ودمياط وبورسسميد والاسسماعيلية والسويس وسسيناء
   والبحر الأحمر •
- منطقة شمال الوجه القبلى ، وتشمل معالمظات : الغيمرم
   وينى سويف والمنيا .
- ٣ ــ منطقة جنوب الوجه القبلى ، وتشمل محافظات : أسميوط وسوهاج وقنا وأسوان والوادى الجديد .

ويمثل كل منطقة عضوان أهدهما مفى على قيده فى الجدول العام ١٥ سنة والثانى مضى على قيده أقل من ١٥ سنة • بحيث لا يزيد ممثلو أية محافظة عن عضو واهد •

ولا يجوز للعضو الواهد الجمع بين الترشيح لجلس النقابة ومجلس النتابة الفرعية في وقت واجد ٠

واذا انتقل عضو مجلس النقابة الى خارج النطقة التى يمثلها ، هك محله لباقى مدته المضوات بعد آخر من الأصوات بعد آخر من انتخب لمضوية المجلس من نفس المنطقة ،

ويشترط فى كل عضو من أعضاء المجلس ألا يكون قد صدرت فى حده قرارات تأديبية بالوقف أو الشطب من جداول النقابة •

وفي جميع المالات يفرز العاملون على أكثر الأصوات • وعنسد الشماوي يجرى الاغتيار بطريق القرعة •

صيدلة ودواء .....ميدلة ودواء هماية المستدلة ودواء ودواء المستدلة و

مادة ٢١ - يجرى انتخاب النقيب ومجلس النقابة تحت اشراف لجنة على مستوى الجمهورية ولجنة هرعية فى كل نقابة فرعية على الوجه المبن باللائحة الداخلية للنقابة ،

مادة ٢٣ سيكون انتخاب النقيب وأعضاء المجلس اجباريا ، ولا يجوز أي عضو من أعضاء النقابة أن يتخلف بغير عذر يقبله مجلس النقابة أو مجالس النقابات الفرعية كل في دائرة اختصاصه عن تأدية الواجب الانتخابي والا وقعت عليه غرامة قدرها جنيه واحد تحصل اداريا لحساب صندوق النقابة ويعتبر الصوت باطلا وتلغى بطاقة الانتخاب اذا انتخاب المفسوعددا أكثر أو أقل من المدد المطلوب انتخابه سواء لمجلس النقابة أو مجالس النقابة .

مادة ٢٣ - يشترط فيمن يرشيع نفسه لمركز النقيب أن يكون من الأعضاء الذين مضى على قيدهم بالجدول المام للنقابة خمس عشر سنة على الأقل •

مادة ۲۲ ـ يكون انتخاب النقيب لمدة أربع سنوات ولا يجوز انتخابه اكثر من مرتين متتاليتين •

مادة 70 ــ تكون مدة المصوية لمجلس النقابة أربع سنوات ويتجدد كل سنتين التضاب نصف عدد الأعضاء على أنه بعد انتضاء السنتين الأوليين تنتهى مدة نصف عدد الأعضاء من المجلس بطريق القرعة مع مراعاة النسب المقررة لكل فئة في تشكيل المجلس ، والمنصوص عليها في المادة ٢٠ من هذا القانون ٠

على أن تحتسب السنتان الأوليان من أول ميماد للجمعية المعومية التى تنعقد بعد أول انتخابات ثم يصبح التجديد التصفى بالدور والتسلسل كل سنتين ولا يدخل النقيب في القرعة كما لا يجوز انتخاب العضو اكثر من مرتبئ متتاليتين \*

٨١٤ .... مىيدلة ودواء

مادة ٢٦ سـ ينتخب مجلس النقابة من بين أعسائه وكيلا وسكرتيرا عاما وأمينا للصندوق وسكرتيرا مساعدا وأمينا مساعدا للمسندوق ، ويكونون مع النقيب هيئة الكتب على أن تكون اقامتهم بالقاهرة أو الجيزة ،

وعلى مجلس النقسابة أن يغطر وزيرى الصحة والداخلية بنتيجة الانتخاب كما يجب عليه أن يخطر وزير الصحة بجميع قرارات الجمعيات، المعومية وذلك في مدى خمسة عشر يوما من تساريخ انعقاد الجمعيسة المعاهية •

هادة ٢٧ سـ يصدر مجاس النقابة قرارا باسقاط عضوية مجلس النقابة عن المضود اذا فقد شرطا من شروط المضوية ، وللمجلس أن يقرر سقوط عضوية من غاب عن جلساته ثلاث مرات متتالية بغير عذر يقبله المجلس وذلك بعد دعوته اسفاع أقواله .

مادة ٢٨ ـ اذا خلا مركز النقيب لأى سبب ، على معله الوكيل الى أن تنتخب الجمعية الممومية في أول اجتماع لاحق خلفا له ، واذا خسلا مركز أعد أعضاء المجلس ، على معله من عاز أكثر الأصوات بعد آخر من انتخب لمضوية المجلس في الانتخابات السابقة من نفس تمثيله النقابي وفي حالة الانتخاب بالتركية يقتح باب الترشيح لانتخاب من يحل محله ،

### · هَادة ٢٩ - يختص مجلس النقابة بما يأتي :

العمل عسلى تحقيق أهداف النقابة ووضع وسسائل تنفيذها ومتابعتها .

٢ ـــ اقتراح اللائحة الداخلية النقابة ولائحة تقاليد المهنة وما يرى ادخاله عليهما ومراقبة تنفيذهما •

٣ - تشكيل لجان فنبة تعاون فى حل مشاكل التطبيق الاشتراكى على
 مستوى المعافظات والمراكز ٠

مسيدلة ودواء ٢٠٠٠ ٠٠٠٠ ٠٠٠٠ مسيدلة ودواء ٢٥٥٠٠٠ ١٠٠٠ ١٥٥٠٠

٤ ــ تنفيذ قرارات الجمعية العمومية •

تنظيم الملاقة بين مجلس النقابة والنقابات الفرعية وله حق الاعتراض على قرارات مجالس النقابات الفرعية التى قد تتعارض مع السياسة العامة للنقابة وذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ اخطار مجلس النقابة بمحضر اجتماع مجلس النقابة الفرعية •

٧ -- حفظ سجلات المهنة ٥

ب تحصيل رسوم القيد والاشتراكات والنظر والبت في طلبات الأعضاء .

٨ ــ أدارة أموال النقابة وقبول الهبات والتبرعات والاعانات وسائر
 الموارد الأخرى والاشراف على حسابات النقابة •

هـ اعداد الميزانية السنوية والعساب الختامي •

١٠ ـ تمثيل النقابة في اتحاد نقابات المهن الطبية والأتمال بالجهات المحكومية والأهلية وبالأقراد فيما يتملق بشئون النقابة والدفاع عن حقوقها يحقوق أعضائها •

١١ ــ تتفيذ قرارات مجلس اتحاد مقابات المن الطبية •

١٢ ــ الوساطة بين الأعضاء لحسم كل نزاع ينشأ بينهم بسبب عمل
 من أعمال المهنة أو بينهم وبين الغير لذات السبب •

١٣ \_ النظر في الشكاوي المتعلقة بتصرفات الأغضاء .

١٤ -- السمى لدى الحكومة والقطاع العام وغيره لتهيئة غرص العمل لكل صيدلى •

٨١٨ ...... صيدلة ودواء

١٥ -- الهنيار ممثلى النقابة في المجالس واللجان والهيئات والمؤتمرات
 على مستوى الجمهورية وعلى المستوى الدولى ٠

١٦ -- دعوة مجالس النقابات الفرعية واللجان الفنية بها مرتين على الأقل كل سنة للاجتماع مع مجلس النقابة لدراسة مشكلات التطبيق الاثمتراكي ٠

١٧ - مباشرة السلطة التأديبية على الأعضاء طبقا لأحكام هذا التسانون .

١٨ ــ الاشتراك مع الجهات المحكومية وأجهزة القطاع العام فى وضع وحراسة وتنقيح القوانين واللوائح وتفطيط المشروعات والخطة الدوائبة والصحية .

١٩ - تنظيم مزاولة المهنة حسب ما تحدده اللائحة الداخلية ولائحة
 آداب المهنة •

٢٠ - التعبير عن رأى الصيادلة في المشاكل الاجتماعية والوطنية ٠

 ٢١ – العمل على الارتفاع بالمستوى العلمى للصيادلة بتشكيل اللجان العلمية واصدار النشرات الدورية وعقد الندوات والمؤتمرات المسيدلية وتشجيع الأبحاث والمستغلين بها معنويا وماديا .

٢٢ - تعديد رسوم للشهادات التي تصدرها النقابة للاغراض
 المختلفة •

۲۳ – اصدار المجلات والنشرات وله حق تعدید رسم الاشتران
 الذی یحمل اجباریا مع اشتراك النقابة .

 ٢٤ ــ تنظيم تعاقد الصيدليات الخاصة مع المؤسسات والشركسات والهيئات المختلفة لصرف الأدوية للعاملين بها على أن تكون النقابة طرفا ثالثا فى كافة هذه العقود • هادة ٣٠ سيقوم النقيب او من يعل مدا بننديذ قرارات الجمعية العمومية ومجنس النقابة وتمثيل النقاب لدى المجهات الادارية والقضائية وله أن ينيب أحد الأعضاء في معض اختصاصاته .

مادة ٢١ - يجتمع مجنس النقابة مرة عنى الأقل كل شهر بناء على دعوة من النقيب أو من ينوب عنه أو بناء على طلب تسعة أعضاء عسلى الأقل من أعضاء المجلس بكتاب مسبب .

مادة ٢٢ -- تقدم طلبات الترشيع للمراكز الخالية بمجلس النقسابة ومجالس النقابات الفرعية خلال شهر ديسمبر من كل عام في الموعد الذي يمدده ويعلن عنه مجلس انتقابة وذلك على النموذج الخاص بذلك مسع دهم رسم قدره جنيه واحد لصندوق النقابة ه

مادة ٣٣ - تجرى الانتخابات لجميع المستويات النقابية بمقار النقابات الفرعية ٠

#### ثالثا ــ الطعن في القرارات

مادة ٣٤ ــ لخمسين عضوا على الأقل ممن حضروا الجمعية المعومية الطعن في صحة انمقادها أو في تشكيل مجلس النقابة ، بتقرير موقع عليه منهم يقدم الى قلم كتاب محكمة النقض خلال ١٥ يوما من تاريخ انبقادها ، بشرط التصديق على التوقيمات من الجهة ، ويجب أن يكون الطمن مسببا ، والا كان غير مقبول شكلا ٠

مادة ٣٥ ــ تفصل محكمة النقض فى الطعن على وجه الاستعجال فى جاسة سرية وذلك بعد سماع أقوال مستشار الدولة لوزارة الصحة وأقوال النقيب أو من ينوب عنه وكيل عن الأعضاء مقدمى الطعن •

( م ٥٢ - موسوعة مصر - ج ١٧ )

۸۱۸ ..... میدلة ودواء

مادة ٣٦ ساذا قبل الطمن فى صحة انحقاد الجمعية العمومية بطلت قراراتها ، وتدعى للانعقاد خلال ثلاثين يوما من تاريخ تبول الطعن وتدعى كذلك فى حللة الحكم ببطلان انتخاب النتيب أو اثنين فأكثر مسن أعضاء مجلس النقابة خلال ثلاثين يوما من تاريخ الحكم بالبطلان •

#### الفصل الثاني ... النقابات الفرعية بالمافظات

هادة ٣٧ ـ ينشأ بعاصمة كل محافظة بها أكثر من عشرة صيادلة ، نقابة فرعية ، وفي المحافظات التي يقل نيها عدد الصيادلة عن عشرة ينضمون الى أقرب نقابة قرعية لهم •

مادة ٣٨ - ٣٠كون الجمعية المعومية للنقابة الفرعية من جميع أعضاء النقابة المقيدين بسجلاتها وتحدد اللائحة الداخلية للنقابة شروط المعقادها كما تعدد اختصاصاتها •

مادة ٣٩ -- تنتخب الجمعية المعومية النقابة الفرعية مجلسا يتكون من رئيس وستة أعضاء ، فيما عدا القاهرة فيتكون مجلس نقابتها المرعية من رئيس وعشرة أعضاء ، ويتم الانتخاب بالاقتراع السرى •

ويجب أن يكون نصف عدد أعضاء المجلس ممن مضى على قيدهم في المجدول العام أقل من ١٥ عاما والنصف الآخر ممن مفى على قيسدهم أكثر من ١٥ عاما • أما رئيس النقابة الفرعية غيجب أن يكون قد مضى على قيده أكثر من ١٥ عاما ثم ينتخب المجلس من بين أعضائه سكرتبرا وأمينا للصندوق بالاقتراع السرى •

ويكون التخاب الرئيس وأعضاء مجلس النقابة الغرعية لمسدة أربع سنوات ، ولا يجوز تجديد انتخاب الرئيس أو أعضاء المجلس أكثر مسن مرتين متتاليتين • مادة ٤٠ - يجتمع مجلس النقابة الفرعية مرة كل شهر على الأقل ، بدعوة من رئيس النقابة أو من ينوب عنه ، والمعضو المثل المنطقة حق حضور جلسات مجالس النقابات الفرعية التي تدخل في نطاق المنطقة التي يمثلها ، والاشتراك في مداولاتها ، وعلى هذه النقابات انخطاره بمراعبد اجتماعاتها عند توجيه الدعوة لها ،

### هادة ١١ - يختص مجلس النقابة الفرعية بما يأتى:

١ ـــ مباشرة نشاط النقابة في دائرة اختصاصه وتنفيذ قرارات الجمعة المعومية ومجلس النقابة والجمعية المعومية للنقابة الفرعية .

٢ ـــ الاشتراك في دراسة المشروعات المفاصة بالصحيادلة في دائرة
 اختصاصه والعمل على حل مشاكل التطبيق الاشتراكي ٠

٣ ـــ العمل على رغم المستوى الثقاف والاقتصادى والاجتمساعى
 لأعضاء النقابة الفرعية •

ع - اعداد الميزانية السنوية والحساب المتامي •

ه ـ رفع معاضر اجتماعاته وتقرير شهرى عن نشاطه الى مجلس النقامة .

٣ ـ النظر في الشكاوي من تصرفات الأعضاء ٠

مادة ٢٦ سيكون حضور رئيس وأعضاء النقابات الفرعية بالمافظات اللجمعيات المعومية المادية وغير العادية التي تعقد على مسترى الجمهورية بالقاهرة اجباريا ولمجلس النقابة أن يقوم بلغت نظر من يتخلف عسن المضور بغير عذر مقبول •

#### الفصل الثالث - اللجان

مادة ٢٣ ــ يشكل مجلس النقابة لجانا لمنابعة النشاط العلمي والمهني ، ولجانا النظر في الشكاوي والاقتراهات .

444

ويجرز للمجلس نشكيك لجان أخرى ، كلما استدعى الأمر ذلك وتبين اللاثمة طريقة تشكيل اللجان واختصاصاته ٥٠.

## الباب الخامس النظم التأدييي .

مادة ٤٤ سيحاكم أمام الهيئة التأديبية كل من أخل من الأعفساء بأحكام هذا القانون أو بآداب الهنة وتقاليدها أو امتنع عن تنفيذ قرارات الجمعية العمرييسة أو مجلس النقابة أو قرارات الجمعيات المعوميسة بالمحافظات ومجالس النقابات الفرعية أو ارتكب أمورا مظلة بشرف المينة أو تحطمن قدرها أو أهمل في عمل يتصل بمهنته •

### مادة ٥٥ - تكون المقوبات التأديبية على الرجه الآتى:

- (١) التنبيه ٠
- (ب) الانذار ٠
- (ج) اللوم ،
- (د) الفرامة لماية ماتشي جنيه على أن تدمع لخزينة النقابة
  - ( ه ) الوقف مدة لا تجاوز سنة ،
- (و) اسقاط المضوية من النقابة ، ويترتب على ذلك الشطب مسن سجلات وزارة المسحة وفى هذه الحالة لا يكون لله فو الحق فى مزاولة المهنة الا بعد اعادة تبده بالنقابة ، وذلك كله مع عدم الاخلال باتامة الدعوى المعومية أو الدعوى المدنية أو الدعوى الدنية أو الدعوى الدنية أو الدعوى الدنية أو الدعوى المنية أو الدعوى المنية أو الدعوى المنية أو الدعوى المنية أو الدعوى المناديبية أن كان لها محل ،

مادة ٤٦ - يرنع مجلس النقابة الفرعية الدعوى التأديبية امسام الهيئات التأديبية المنتصة •

مادة ٧٧ — اذا اتهم عضو من اعضاء النقابة بجناية أو جنعة متعملة بمهنته وجب على النقابة اخطار النقابة قبل البدء في التحقيق وللنقيب أو رئيس النقابة الفرعية أو من ينديه أيهما من أعضاء مجلس النقابة أو مجلس النقابة الفرعية حضور التحقيق ما لم تقرر سريته ، واذا رأت النيابة أن التهمة المسندة لمضو النقابة لا تستوجب المحاكمة الجنائية ، أبلغت نتيجة التحقيق الى مجلس النقابة الفرعية النظر في احالته للهيئات التأديبية ادا رأى محلا لذلك ،

وللصيدلى الحق فى حالات التقاضى المختلفة الخاصة بالمهنة طلب تدخل النقابة كطرف ثالث ، ولجلس النقابة المختص التدخل كطرف ثالث فى أية دعوى أمام القضاء تتعلق بمبدأ عام يهم مهنة الصيدلة .

مادة ٨٤ س يجوز اجلس النقابة الفرعية بأغلبية ثلثى أغضائه أن ينبه أحد الصيادلة بالمعافظة الى تلاف ما وقع منه من أخطاء خاصة بالمهنة ، كما يجرز له أن يوقع عليه غرامة لا تجاوز عشرة جنيهات تدفع لممندوق النقابة وذلك بعد دعوة الميدلى للحضور أمام المجلس لسماع أقوالسه وللصيدلى الحق في التظلم من هذا الأجراء أمام مجلس النقابة خلال ثلاثين يوما من اعلانه به ويكون قراره نهائيا ٠

مادة ٩٩ سـ تجرى المتعقبقات بالنقابة الفرعية بمعرفة لجنة تشكل لهذا العرض من :

رثيسا	, *******	********		4 + 4 +	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	النقسابة .	. وكيل	-	١
أعضاء		المافظة	مستوى	على	الادارية	من النيابة	. عضو	٠ -	۲
			******	• • • • •	نرعية	ر النقابة ال	. سکرت	_ Y	~

مادة ٥٠ سـ تشكل بالنقابة هيئة تأديب ابتدائية ، تتكون من عضوين يفتارهما المجلس من بين أعضائه ، وأحد النواب بادارة الفتوى والمنشريح لوزارة الصحة ، وتكون رئاسة هذه الهيئة لأقدم المصوين قيدا ما لم يكن المدهما عضوا بهيئة مكتب مجلس النقابة فتكون له رئاستها ، وترفع الدعوى أمام هذه الهيئة بناء على قرار من مجلس النقابة الغرصة بالمحافظة أو بقرار من مجلس النقابة المحتوى أمام الهيئة التحقيق وتوبي رئيس لجنة التحقيق توجيه الاتهام أمام الهيئة التاديبية •

مادة ٥١ سيكون استثناف قرارات هيئة التأديب الابتدائية ، أمسام هيئة تأديبية استثناف القاهرة . هيئة تأديبية استثناف القاهرة . وعضوين يختار المجلس أحدهما من بين أعضائه ، ويختار ثانيهما الصيدى المحال الى المحاكمة التأديبية من بين المسيادلة ، فاذا لم يعمل الصيدلى حته في الاختيار خلال أسبوع من تاريخ اعلانه بالمجلسة المحددة لمحاكمته اختار المجلس العضو الثانى ،

مادة ٥٣ سـ يعان الصيدلى بالحضور أمام هيئتى المتأديب بكتاب مسجل بعلم الوصول قبل تاريخ الجلسة بخمسة عشر يوما على الأقل ويرضح هذا الكتاب ميعاد الجلسة ومكانها وملخص التهمة أو التهم المنسوبة اليه .

مادة ٥٣ ــ يجوز للمضو الدعى عليه أن يحضر بنفسه أو أن يوكل من شاء من أعضاء النقابة أو المحامين للدفاع عنه •

وللهيئة التأذيبية أن تأمر بحضور المدعى عليه شخصيا .

مادة ٥٤ سيجوز لكل من الدعى عليه ولجنة التحقيق وهيئة التأديب استدعاء الشهود ألذين يرى سماع شهادتهم و ومن يتخلف مسن هؤلاء الشهرد عن الحضور بعير عذر مقبول أو حضر وامنتم عن أداء الشهادة أو شهد زورا أمام هيئة التأديب يحال الى النيابة العامة و

هادة ٥٥ سـ تكون جلسات التأديب سرية ويصدر الترار بعد سماع أقوال وطلبات الاتهام والدفاع ،

ويصدر القرار مسببا ف جلسة علتية ، ولا تكون القرارات الصادرة بالوقف عن مزاولة المهنة أو باسقاط المضوية ذات آثر الا بعد أن يصير القرار نهائيا وتبلغ القرارات التأديبية النهائية الى مجلس النقابة ووزير الصحة والجهات التي يعمل فيها العضو وتسجل في سجلات معدة لذلك .

مادة ٥٦ سـ تجوز المارضة فى قرار هيئة التأديب الصادر فى عيبة المتهم وذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ اعلانه بالقرار على يد محضر وتكون المعارضة بتقرير يدون فى سجل معد لذلك •

مادة ٧٥ ــ ان صدر القرار ضده ولجلس النقابة بناء على طلب اجنة التحقيق أن يستأنف القرار أمام هيئة التأديب الاستثنافية خلال ثلاثين بيما من تاريخ اعلان القرار الى المتهم اذا كان عضوريا أو من تاريخ انتهاء ميعاد المارضة اذا كان غيابيا ٠

هادة ٥٨ سد اذا مصل من أسقطت عفسويته أو أوقف عن مزاولة المهنة على أدلة جديدة تثبت براءته جاز له بعد موافقة مجلس النقابة أن يطعن في القرار الصادر ضده ، بطريق التماس اعادة النظر أمام هيئة التأديب الاستثنافية ، فاذا رغض طلبه ، جاز له تجديده بعد مضى سنة ، بشرط أن يقدم أدلة غير الأدلة السابق تقديمها .

مادة ٥٩ سان صدر قرار تأديبي باسقاط عضويته أن يطلب بعسد مضى سنتين على الأكل من مجلس النقابة اعادة قيسد اسمه فى جسداول النقابة ، غاذا رأى المجلس أن المدة التى مضت على اسقاط عضويته كانت كافية لاصلاح شأنه وازالة أثر ما وقع منه ، جاز للمجلس أن يقرر اعاده المضوية اليه ، وفى هذه المحالة تحسب أقدميته من تأريخ هذا القرار ، ويؤدى الصيدلي رسم قيد قدره عشرة جنيبات لصندوق النقابة فاذا رفض المجلس طلبه جاز له تجديده بعد سنة من تأريخ الرفض مع عدم الاخلال بحقه فى الطعن أمام المجهات القضائية المختصة ،

عدداء عدالة ودواء

مادة ٦٠ ــ لا تحول مجاكمة العضر جنائبا أو تأديبا أمام هيئات التأديب المختصة بالجهة التى يعمل بها دون محاكمته تأديبيا طبقا لأحكام هذا التانون •

## الباب السادس المكام عامة وانتقالية

مادة 71 - يستمر المجلس الحالى لنقابة الصيادلة المنشأة بالقانون رقم 77 - لسسنة 1929 والجمعية العمومية الحسالية في ممارسسة المتماصاتها بصفة مؤقتة الى أن ترضع اللائحة التنفيذية لهذا القانون واجراء الانتفابات لجميع الستويات المنصوص عليها في هذا القانون خلال ستة أشهر من تاريخ العمل به ه

مادة ٦٢ - الصيادلة المقيدون وقت العمل بهذا القانون في جداول النقابة يتيدون طبقا لأحكام هذا القانون بغير دهم رسم قيد جديد •

مادة ٣٣ - على كل صيدلى يزاول مهنته وتتوافر لديه الشروط البينة في هذا القانون أن يكون مقيدا بسجلات النقابة وعلى أعضاء النقابة المشار البيم في المادة ٣٣ من هذا القانون المتمتدون بعضرية النقابة وقت العمل به أن يخطروا مجلس النقابة بكتاب موسى عليه بوظائفهم وعناوين أعمالهم الحالية وأرقام قيدهم بالسجلات القديمة وتاريخ تخرجهم وذلك في خلال ستة أشهر على الأكثر من تاريخ العمل بهذا المقانون و

وعلى العضو عند تغيير مقر مزاولة المهنة أن يخطر النقابة الفرعية المسجل بها والنقابة الفرعية المحديدة التي سيزاول المهنة في نطاقها وذلك في ظرف شهر من تاريخ تعيير مكان مزاءلته المهنة ، وعلى كل من هدده النقابات الفرعية الحطار النقابة بذلك ه

مادة ٦٤ ــ لا يجوز مزاولة المئة بأية صورة من الصور الا بعد

صيدلة ودواء .....

التميد فى الجدول العام المنقابة والتسسجيل فى النقابة الفرعية ، كمسا أن استمرار القيد شرط من شروط مزاولة المهنة .

مادة ٦٥ -- تؤول أموال تقابة الصيادلة المشاة بالقانون رقام ٢٧ السنة ١٩٤٩ اللي نقابة الصيادلة المنشأة تطبيقا لهذا القانون ٠

مادة ٦٦ ـــ الجلس النقابة أن يقرر تفرغ عدد من بين أعضائه لا يزيد على تلاثة وعلى أن يكون من بينهم السكرتير العام •

فاذا كان المتفرغ من العاملين فى المكومة أو الهيئات أو المؤسسات أو الشركات ، تم التفرغ من طريق الاعارة لمدة أربع سنوات على الأكثر : بعد موافقة الجهات التي يعمل بها المطلوب تفرغهم ، ويجوز اتباع نفس نظام التفرغ بالنسية لسكرتيرى النقابات الفرعية .

وتتحمل النقابة أو النقابة الفرعية مرتبات المتفرفين •

هادة ٦٧ سيكون تمويل النقابة والنقابات الفرعية من الأبواب الآتية :

- ( 1 ) نصيب كل منها من الاشتراكات ورسوم المقيد .
  - (ب) الغرامات ورسوم الدعاوى
    - (ج) التبرعات أو غيرها •

مادة ١٨ - يلني العمل بأحكام القانون رقم ١٢ اسنة ١٩٤٩ •

مادة ٦٩ سـ يلغى من الأكتامة الخاصة بالمسادلة كل الأحكام التى تتمارض مع نصوص هذا القانون •

مادة ٧٠ ــ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ٠

ييصم هذا القانون بخاتم الدولة وينفذ كقانون من قرانينها ، صدر برباسة الجمهورية في ٢٩ ربيع الاخر سنة ١٣٨٩ ( ١٤ يوليه سنة ١٩٦٩ ) • 

#### فالدا

# فى الهيدُّات العاملة فى مجال الصيدلة والدواء قرأر رئيس جمهورية مصر العربية رقم ١٤ لسنة ١٩٧٢

بانشاء الهيئة المصية العامة للمستعضرات العيوية واللقاهات (١)

### رثيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ؛

وعلى القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ بشأن مزاولة مهنة الصيدلة ؛ وعلى القانون رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٥٥ فى شأن الحجز الادارى ؛

وعلى القانون رقم ١١٣. لسنة ١٩٩٢ باعادة استيراد وتصنيح وتجارة الأدوية والكيماويات والمستازمات المطبية ؛

وعلى القانون رهم ٦١ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الهيئات المامة ؛ وعلى قرار رئيس الممهورية رقم ٦١٣ لسنة ١٩٦٢ بمسئوليات وتتظيم وزارة الصحة ؛

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٩٤ لسنة ١٩٩٢ بتنظيم وتحديد المتصاصات المؤسسة المحرية المهامة للأدوية والكيماويات والمستازسات الطبية ٤

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٢٥ لسنة ١٩٩٢ فى شأن تحديد رؤوس أموال المؤسسات المامة ؛

وعلى قوار رئيس الجمهورية رقم ٧٤٢٠ لسنة ١٩٧١ بتنظيم الجهاز الحكومي ؟

وبناء على ما ارتاء مجلس الدولة ؛

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٠ يناير سنة ١٩٧٢ ـ العدد ٣ ٠

صيدلة ودواء .....ميدلة ودواء بالمسترين

#### قسيرر ;

.. : ,

هادة ١ سنتشأ هيئة عامة تسمى « الهيئسة العامة للمستحضرات الحيرية واللقاحات » ويكون لها الشسخصية الاعتبارية ، وتتبع وزير المسحة .

مادة ٢ - يكون المقر الرئيس للهيئة بمدينة القاهرة ويجرز أن ينشأ مكاتب أو فروع لها داخل الجمهورية أو خارجها •

هادة ٣ - تترلى الهيئة بذاتها أو بالواسطة انتاج الأمصال واللقاعات والمستحضرات الحيوية وتوفير احتياجات البلاد منها (١) ، وتسعيقها وتصدير المائض منها ، وكذلك مواجهة متطلبات البحث العلمى في هسدا المال ومتابعة التطوير هيه ، ولها في سبيل ذلك :

- ( أ ) انشاء معامل للانتاج ومزارع لتربية الحيوانات اللازمة للانتساج والتجارب أو توسيع القائم هنها •
- (ب) وضع البرامج الناسبة النهوض بهذه الصناعة وتحقيق الاكتفساء الذاتي من المستعضرات •
- (ج) القيام بالأبحاث اللازمة للانتاج وتطويره سواء بالذات أو بالاستمانة بالهيئات والماهد والأشخاص العلميين المتضمصين وأعداد ونشر البحرث العلمية المحاصة بها •

هادة ٤ مد يتولى ادارة الهيئة مجلس ادارة يشكل على النحو الآتي (٢٠):

 <sup>(</sup>۱) صدر قرار وزیر الصحة رقم ۷۳ لسنة ۱۹۸۳ بتشكیل لجنسة تحدید وتوفیر احتیاجات البلاد من الطعوم والامصال ( الوقائع المصریة فی ۱۹۸٦/۳/۱۳ ما العدد ۲۴) .

<sup>(</sup>۲) صدر قرار وزير الصحة رقم ۵۳ اسنة ۱۹۸۹ باعادة تشكيل مجلس ادارة الهيئة المصرية العامة للمستحضرات الحيوية واللقاح ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۲/۵/۳ - العدد ۱۰۳ ) ،

والستازمات الطبية •

عدد لا يزيد عن ثلاثة من وكلاء وزارة المسمة يختارهم وزبيرها . وكيل رزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية • وكيل وزارة المخزانة •

مستشار ادارة الفتوى المفتص بمجلس الدولة أو من ينيبه •

أهد مديري الأجهزة أو الوحدات الرئيسية التابعة للهبئة ، يصدر بتعيينه قرأر من وزير المحة بناء على ترشيع رئيس مجلس الادارة لمدة سنتين قابلة للتجديد •

اثنان من الاخصائيين ذوى الخبرة في شئون المعامل إيصدر بتميينهم أستاذ قسم البكترلوجي باحدى كليسات الطب قرار من وزير بالجامعات المرية ..... المدحة لمدة أستاذ قسم الباثولوجي باحدى كليسات الطب سنتين قسابلة بالجامعات المصرية ..... اللتجديد •

مادة ٥ ــ مجلس أدارة الهيئة هو السلطة العليا المهمنة على شئونها وتصريف أبيورها واقتراح السياسة المعامة التي تسير عليها لتحقيق الأغراض التي أنشئت من أجلها في حدود السياسة الصحية المامة للدولة ، ولسه على الأخص:

( أ ) إصدار القرارات واللوائح الداخاية والقرارات المتعلقة بالشمشون المالية والادارية والفنية للهيئة دون التقيد بالقواعد والنظم الحكومية •

(ب) وضع الهيكل التنظيمي للهيئة .

مسيدلة ودواء سيبسب سيدلة ودواء سيدلة

- (ج) الموافقة على مشروع الموازنة السنوية للهيئة وحسابها الختامي •
- (د) وضع المخطط التي تكفل تطوير الانتاج واحكام الرقابة على جودته •
- ( ه ) الموافقة على البرامج المناسسية للنهوض بالهيئة وتحقيق الاكتفاء المذاتي من المستحضرات وزيادة الصادرات وربطها بخطة الانتساح والاستهلاك •
- (و) تحديد أسعار المنتجات في ضوء تكاليف الانتاج ، مع مراعاة علاقة كل صنف بمستوى الصحة العامة وحيويته للمرضى •
- (ز) النظر فى التقارير الدورية التى نقدم عن سير الممل بالهيئة وفروعها ومركزها المالى •
  - (ح) قبول الهبات والوصايا والتبرعات ٠
  - (ط) عقد القروض بمراعاة الأوضاع القانونية المقررة
    - (ى) اعداد تقرير عن نشاط الهيئة غلال السنة المالية
- (ك) النظر فى كل ما يرى وزير الصحة عرضه من مسائل تحدث فى المتصاص المبيئة •

ولمجلس الادارة أن يعهد الى لجنة من بين أعضائه أو الى رئيس المجلس بعض اختصاصاته ، كما يجوز للمجلس تعويض أحد أعضائه في القيام بمهمة محدودة •

مادة ٦ س يجتمع مجلس الادارة مرة على الأتل كل شهر وتكون اجتماعاته محمدة بعضور أغلبية الأعضاء ، وتصدر القرارات بأغلبية أصوات العانب الذي منه الرئيس ٠

مادة ٧ سـ تدون محامر اجتماعات المجلس في سجل خاص يوقع عليها رئيس المجلس وأمين السر الذي يختاره رئيس المجلس من بين العاملين بالهيئة • ٨٣٠ ...... مسيدلة ودواء

وللمضو أن يطلب اثبات رأيه في محضر الاجتماع ، وعلى أمين السر ان يسجل ذلك •

هادة ٨ سـ يتولى رئيس مجلس ادارة الهيئة ادارتها وتصريف شئونها وفقا لأحكام همذا القرار ، ويكون مسئولا عن نتفيذ السياسة المسامة الموضوعة لتحقيق أغراض الهيئة ، وله أن يفوض مديرا أو أكثرف بعض المتصاصاته .

مادة ٩ سـ يمثل رئيس مجلس الادارة الهيئة في صلاتها بالهيئسات والمؤسسات والأنسخاص الأغرى وأمام المقضاء ٠

هادة ١٠ صنبلغ تدارات مجلس الادارة الى وزير الصحة لاعتمادها ، وتعتبر القرارات تافذة اذا لم يتم إعتمادها أو الاعتراض عليها خسلال ثلاثين يوما من تاريخ ابلاغها وعلى الرزير أن يقدم الى رئيس الجمهورية المسائل التي تستلزم صدور قرار منه فيها ٠

هادة ١١ ــ تحل الهيئة محل معامل الانتاج وهزارع تربية الحيوان والوحدات التابعة لرزارة الصحة التي تتعلق أعمالها بنشاط الهيئة والتي تحدد بقرار من وزير الصحة •

ويكون للهيئة مباشرة جميع الاختصاصات التي كانت تزاولها الأجهزة المشار اليها ، كما يؤول اليها ما لتلك الأجهزة من هقوق وما عليها من المترامات ،

هادة ١٢ - يتكون رأس مال الهيئة من صاف الأصول الخاصة بمعامل الانتاج ومزارع تربية الصوان وغيرها من الوحدات التي تدمج بالهيئة على النور المثار اليه بالمادة السابقة •

ويصدر قرار من وزير الخزانة بتشكيل لجنة لتقييم رأس مسال الهيئة طبقا لأحكسام قرار وئيس الجمهورية رقسم ١٠٢٥ لسسنة ١٩٩٢ الشار اليه ٠

مادة ١٣ -- تتكون موارد الهيئة من :

- (أ) ما تحصله نتيجة نشاطها أو نظير الأعمال والمخدمات الذي تؤديُّها للغين •
  - (ب،) ما تعقده من قروض .
  - ( ج ) المعبات والوصايا والتبرعات التي يقبلها مطلس الادارة •
  - (د) ما يخصص لها من اعتمادات سنوية في الموازنة العامة للدولة .

مادة 15 س يكون للهيئة موازنة خاصة تعد على نعط الموازنة العامة الدولة ، وتبدأ السنة المالية للهيئة ببداية السنة المالية للدولـة وتنتهى المنتهائها ، ويجوز للهيئة أن تضع ميزانية خاصة بها تعد على نسق الميزانيات التجارية ،

هادة 10 سـ تفصص نسبة 1// من غائض ايرادات الهيئة للمرف منها على الأبحاث والمتنمية العلمية لنشاطها ، على أن يرحل ما يتبقى من هذه النسبة في نهاية كل سنة مالية إلى الإيرادات العامة للدولة ،

مادة ١٦ سينقل الى الهيئة الجديدة الماملون بالمعامل والوحدات التى نقلت تعبئتها الى الهيئة وغيرهم من العاملين بأجهزة وزارة الصحة الذين يصدر بتعديدهم قرار من وزير المحدة بالاتفاق مع وزير الفزانة ٠

مادة ١٧ - يكون العيثة في سبيل اقتضاء حقوقها مباشرة اجراءات التنفيذ المباشر والحجز الادارى طبقا لأحكام القانون رقم ٣٥٨ أسسنة ١٩٥٨ المشار الهه ٠

٢٢٨ ٠٠٠٠٠ د ٠٠٠٠٠ مسيدلة ودوح

مادة ١٨ - يلغى كل نص يتعارض مع أحكام هذا القرار •

مادة ۱۹ سينشر هذأ القرار فى الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ، وعلى وزيرى الصحة (١) والخزانة اصدار القرارات اللازمة لتنفيذه ،

صدر برياسة الجمهورية في ٣٠ ذي القعدة سنة ١٣٩١ ( ١٦ يناير سنة ١٩٧٧ ) ٠

<sup>(</sup>١) القرار ٨٦/٧٣ .

# قرار رئيس جمهورية مصى العربية رقم ۲۸۲ اسنة ۱۹۷۱ بانشاء الهيئة القومية للرقابة والبحوث الدوائية (۱) و ۲۵

## رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على المستور ؛

على القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الهيئات العامة ؛ وعلى القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين المدنيين بالدولة ؛

وعلى القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٧٢ بشأن تنظيم الجامعات ؛ وعلى القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٣ فى شأن نظام الباهثين العاملين فى المؤسسات العلمية ؛

> وعلى موافقة مجلس الوزراء ؛ وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة ؛

#### تسرر:

مادة ١ - تنشأ هيئة عامة تسمى « الهيئة القومية للرقابة والبحوث الدوائية » تكون لها الشخصية الاعتبارية وتتبع وزير المحتة ويكسون مقرها مدينة القاهرة وتعتبر من المؤسسات العلمية وتسرى عليها أحكسام المقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧٧ المسار اليه ٠

<sup>(</sup>۱) الجريدة الرسية في ۱۳ مايو سنة ۱۹۷۱ ــ العدد ۲۰ (۲) صدر قرار وزير الصحة رقم ۱۹۷۲ لسنة ۱۹۸٤ باصدار اللائعــة الاسامـية لصندوق تحسين الخدمة ودعم البحوث المشركة بالهيئة القومية للرقابة والبحوث الدوائية ( الوقائع الممية في ۱۹۸۵/۳/۲۲ ــ العدد ۲۱ ) ۰ ( م ۵۳ ــ موسوعة مصر ــ ج ۱۷ )

٨٣٤ ..... مسيدلة ودواء

مادة ٢ سـ تهدف الهيئة في نطاق السياسة الصحية المامة للدول وفي عدود القوانين واللوائح الممول بها الى تحقيق الأغراض الآتية :

١ - القيام بأعمال الرقابة على الستحضرات الدوائية ومستحضرات التجميل وموادها الخام ، وتطوير واستحداث الوسائل والمطرق الرقابية بما يتفق والتقدم الملمى في هذه المجالات ه

٢ - اجراء التحساليل والفحوص والدراسات عسلى الستحضرات الستجدة والمعدة للتسجيل أو التي تدعو الهاجة لتقييمها أو اعادة النظر في تقييمها ذلك بهدف ضمان مطابقتها للمواصفات وفاعليتها وخلوها مسن الأضرار •

٣ سا الراد المواصفات الرقابية للمستحصرات الدوائيسة والتجميلية والمبيدات والمطهرات التى تستخدم في الأغراض الدوائية الصحية أو التي يتعرض لها الانسان عند استخدامها وتحليلها وتقييمها وذلك في نطساق المقوانين واللوائح •

٤ ــ النهوض بالمستوى العلمى فى مجال الرقابة الدوائية ويكون لها فى سبيل ذلك الاشتراك فى الجمعيات والندوات والمؤتمرات المخصصة وابفاد المختصين للتدريب فى الراكز المسابهة •

ه ـ تقديم المشورة العلمية والدراسات الجهات المنيسة واجراء الأبحاث العلمية في مجالات الرقابة والمتعييم الدوائي والتعاون مسح كلية الطب والصيدلة والمراكز الأخرى المتضمضة في هذا المجال بما في ذلك تخصيص منح ومكافات الباحثين غيها .

 ١ ابداء الرأى فى المضمون العلمى للنشرات العلمية والاعلانسات العامة عن المواد والمستحضرات العلاجية والتجميلية وعرضه عسلى وزير الصحة .

٧ - اصدار النشرات الاعلامية عن الأدوية الجديدة أو الأدوية التي

يبطل استعمالها وعلى انتأسيرات الجانبية التي تنتج عن استعمال الأدوية وغير ذلك من وسائل الاعلام العلمي في ميدان استعمال الدواء .

 ٨ -- ألتصريح باجراء الدراسات الأكلينيكية التي تهدف الى تقييم تأثير الأدوية فى الانسان مع مراعاة المعايير الدولية والتعاون مع المجات البحثية المختصة فى هذا الشان ،

٩ ــ مزاولة السلطات والاختصاصات الأخرى التي كانت تباشرها الجهات التي نقلت اليها وفقا لنص المادة الخامسة من هذا القرار •

مادة ٣ ــ للهيئة في حدود القوانين واللوائح المعول بها أن تقسوم بمعص مراحل الانتاج المختلفة في مصنع الانتاج للمستحضرات الدوائية والتجميلية والحصول على العينات الطلوبة للمعص وذلك بالتعاون مسع الأجهزة الأخرى المختصة ومسع عدم الاخلال باختصاصات الجهات الرقابية الأخرى •

مادة ٤ سالميئة فى سبيل تحقيق أغراضها ومساهمة فى التقدم العلمى أن تتماقد الأداء خدمات للدول العربية والمسديقة فى المجالات التى تدخل فى اختصاصاتها وذلك بعد موافقة السلطات المختصة واعتماد التعاقد من وزير الصحة •

# هادة ٥ سينقل الى الهيئة الآتى :

١ -- مركز الأبحاث والرقابة الدوائية نقلا من وزارة الصحة •
 ٢ -- ادارة تحليل الأدوية ومعاملها نقلا من الادارة العامة للمعامل

وزارة الصعة ٠

وينقل الى ألعيئة الماهلون بهاتين الجهتين بحالتهم الوظيفية وبما يتقاضونه من مرتبات وبدلات ومكافات من تاريخ العمل بهذا القرار ٠

وتؤول الى العيئة الأصول الثابتة والمنقولة الخاصة بالجهتين المذكورتين وتحل العيئة محلهما فيما لهما من حقوق وما عليها من النزامات •

ودواء	۸۳۲
	مادة ٦ - يكون الميئة مجلس أدارة يشكل على النحو التالى:
رئيسا	(١) رئيس مجلس ادارة الهيئة
	(٢) أربعة من رؤساء الوهدات التابعة للهيئة والتي تهددها
	1
أعضاه	(٣) أربعة من المتخصصين في مجالات الرقسابة والبحث التي تدخل في الهنصاص الهيئسة يمينهم وزير الصحة بعد أخذ رأى رئيس مجلس ادارة الهيئة
	التي تدخل ف اختصاص الهيئسة يعينهم وزير الصحة بعد أخذ
	رأى رئيس مجلس ادارة الهيئة

ويكون لمجلس الادارة أمين عام من غير اعضائه يمينه وزير الصحة بناء على ترشيح رئيس مجلس ادارة المهيئة •

مادة ٧ -- يعين رئيس مجلس ادارة الهيئة بقرار من رئيس الجمهورية :

هادة ٨ ــ مجلس ادارة الهيئة هو الجهة المحتصة بتصريف أمورها وله أن يتخذ ما يراه لازما من القرارات في حدود القانون وأحكام هذا القرار لتحقيق الأغراض التي أنشئت من أجلها وعلى وجه المصوص ما يلى:

- (١) اعتماد الخطط الرئيسية لبرامج الرقابة والدراسات التي تحقق أغراضها ٠
- (ب) متابعة وتقييم انجازات الادارات والأقسام ألتى نتكون منها الهيئة •
- (ج) الموافقة على مشروع الموازنة التخطيطية للميئة والهسابات الختامية السنوية وتقرير مجلس الادارة توطئة للعرض على الجهات الادارية المفتصة .
- (د) اعتماد مشروع لائحة الهيئة تنفيذا لأهكام القانون رقم ٦٩ لسمنة الممهورية .

صيدلة ودواء سيدسس سيدلة ودواء سيدسس

( ه ) احتماد النظم واللوائح المالية والادارية ولمرائح المستريات والمفازن
 بعد أخذ رأى وزارة المالية ودون التقيد باللوائح والنظم المكومية
 قبل اصدارها بقرار هن وزير الصحة

- (و) قبول الهبات والتبرعات والوصايا بشرط موافقة وزير الصحة .
- (ز) اعتماد الاعلان عن الوظائف والتعيين فيه طبقا للوائح المعنية •
- (ح) النظر فى كل ما يرى وزير الصحة أو رئيس الهيئة عرضه من المسائل التي تدخل فى المتصاصات الهيئة ،

هادة ٩ - يختص رئيس مجلس ادارة الهيئة بالمسائل الآتية :

- ( 1 الاشراف على تنفيذ قرارات مجلس الادارة ٠
- (ب) ادارة الهيئة وتصريف أمورها الفنية والمالية والادارية وتطوير نظام المعمل بها وتدعيم أجهزتها ومتابعة سير الممل في الادارات التابعة لها ٠
- (ج) وضع الخطوط الرئيسية لبرامج الرقابة والدراسات التي تختص بها
   الهيئة وعرضها على مجلس الادارة لاعتمادها ٠
- (د) العمل على تطبيق اللوائح الادارية والمالية واتخاذ الاجراءات الملازمة لذلك •
  - ﴿ و ) موافاة وزير الصحة بما يطلبه من بيانات ودراسات ٠
- ( ه ) ندب من يمل محل المديرين في حالة عياب أحدهم أو خلو منصبه ٠

هادة 10 سيمثل رئيس مجلس الادارة الهيئسة أمسام القضاء وفي صلاتها بالغير 0

مادة ١١ -- يندب وزير الصحة من يحل محل رئيس مجلس الادارة ف حالة غيابه أو خلو منصبه ٠ مادة ١٣ سيجتمع مجلس الادارة بدعوة من رئيسه أو من ينوب عنه مرة على الأقل كل شهر وتكون اجتماعات المجلس صحيحة بحضور أغلبية أعضائه وتصدر القرارات بأغلبية أصوات الحاضرين وعند التساوى يرجح المجانب الذى منه الرئيس وتبلغ القرارات التي يصدرها مجلس الادارة الى وزير الصحة لاعتمادها ه

### مادة ١٣ ــ تتكون موارد الهيئة من :

- ١ ــ الاعتمادات التي تخصصها لها الدولة •
- ٢ -- ما تتقاضاه الهيئة مقابل نشاطها أو الخدمات التي تؤديها داخل
   الجمهورية وخارجها وفقا للقواعد التي تقررها اللائمة التنفيذية
  - ٣ ــ التبرعات والهبات والوصايا ٠
  - على المحمود الشركات المنتجة للدواء من مبالغ للهيئة •

مادة 14 سيكون للهيئة موازنة خاصة تلحق بالوازنة المامة للدولة وتبدأ السنة المالية للهيئة ببداية السنة المالية للحولة وتنتهى بانتهائها •

مادة ١٥ ــ يتولى رئيس مجلس ادارة المهيئة اعداد مشروع الوازنة وعرضه على مجلس الادارة للموافقة عليه وتقديعه للجهات المفتصة في الواعيد المقررة ٠

مادة 17 سيتوم رئيس مجلس ادارة الهيئة أو من بنيبه خلال اربعة أشهر من انتهاء السنة المالية باعداد المساب المنتامي للهيئة مسع تقرير عن نشاطها لعرضه على مجلس الادارة ثم تقديمه الى وزير الصحة والجهات الادارية المفتصة •

مادة ١٧ ــ تسرى على الهيئة غيما لم يرد بشأنه نص خاص فى النظم واللوائح الخاصة بها القواصد المتبعة فى المكومسة فى النستون المسالية والمناقصات والمزايدات والمخازن ٠ مــيدلة ودواء ......مــيدلة ودواء ....

مادة ١٨ سـ تسرى على شاغلى الوطائف العلمية القواعسد المقررة بالقانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٧٣ المشار اليهما واللائمة التنفيذية للهيئة وتسرى على غيرهم من العاملين الأحكام المقررة في المقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين المديين بالدولة •

ويمين العاملون المنقولون الى الهيئــة فى الوظائف العلمية الجديدة بالهيئة من توافرت فيهم شروط التميين فيها •

مادة 14 سنتخذ الاجراءات اللازمة عند وضع مشروع موازنة الهيئة المتعادات الخاصة بالجهات التي نقلت الى الهيئة الى موازنتها •

مادة ٢٠ ـ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ،

صدر برياسة الجمهورية في٢٧ ربيع الاخر سنة ١٣٩٦ ( ٢٧ أبريل سنة ١٩٧٦ ). • ۸٤٠ ميدلة ودواء

# قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٢٨٥ لسنة ١٩٨٣

بانشاء هيئة القطاع العام للادوية والكيماويات والسنازمات الطبية (١)

# رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ؛

وعلى القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٦٢ باعادة تنظيم استيراد وتصنيع وتجارة الأدوية والمستلزمات والكيماويات الطبية ؛

وعلى القانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ بامىدار قانون شركات الساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات السئوئية المعدودة ؛

وعلى القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ باصدار قانون فى شأن هيئسات القطاع العام وشركاته ؟

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٨٢ لسنة ١٩٧٩ بانشساء المهيئة القرمية للرقابة والبحوث الدوائية ؛

وبعد موالفقة مجلس الوزراء ؟

وبناء على ما ارتاه مجلس الدولة ؛

#### قـــرد:

مادة ١ سـ تنشأ هيئة تطاع عام تسمى « هيئة القطاع المام للادوية والكيماويات والمستلزمات الطبية » تكون لمها الشخصية الاعتبارية المامة ، ويشرف عليها وزير الدولة للصحة ، ويكون مركزها الرئيس مدينة القاهرة ويجرز لمها أن تتخذ هروعا خارجها بقرار من مجلس ادارة الهيئة .

<sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٠ ديسمبر سنة ١٩٨٣ - الده ٥١ ٠

مادة ٢ سـ تعدف العيئة الى المشاركة في تتمية الاقتصاد القومى والممل على تحقيق أهداف خطة التتمية طبقا للسياسة المامة للدولة وخططها ولها في سبيل ذلك القيام بما ياتي:

### ١ ــ تقرير الأهداف العامة للقطاع الدوائي في جمهورية مصر العربية •

٢ - وضع ومتابعة تنفيد السياسات والخطط التى تكفل تحقيق التناسق والتكامل بين خطط ومشروعات الشركات العاملة فى مجال تصنيع واسمتيراد وتوزيع وتعسدين الدواء والكيماويات والمستلزهات الطبية وتنظيم عملية تمويلها بما يكفل تحقيق ذلك ه

٣ ــ متابعة كفاءة وحسن توزيع المستهضرات الصيداية بما يضمن
 التنسيق بين طلبات الجهات العامة والخاصة و

#### ع -- متابعة تنفيذ الخطط الاستثمارية ٠٠

 ه ــ وضع برامج لتصدير غائض الانتاج وتحديد الأسواق الملائمة والمتنسيق بين الشركات الانتاجية في هذا الشأن •

٣ - تشجيع البحوث العلمية الدوائية وتوفير التمويل اللازم لها
 وتحديد الجهات التي تتولى اجراءها

٧ -- تداول الماومات العلمية والتنظيمية المتعلقة بالدواء مع الهيئات والنظمات العالمية الصحية والدوائية ، وتتولى الهيئة وحدها دون غيرها اذاعة المترارات والترصيات العلمية التي تصدر في مجال الدواء والعلاج على الجهات الطبية والصيدلية في جمهورية مصر العربية .

٨ -- مع مراحاة أحكام القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٩٧ المشار اليه تتولى الهيئة اعداد الدراسات الملازمة للمنتج بالنسبة لكل صنف من أصناف الأدوية والكيماويات والمستلزمات الطبية في ضوء حساب تكافة كل منها مع مراعاة مستوى السمر المناسب للمستهلك وتقدم هذه الدراسات الى لجنة التسمير المنتصة طبقا للقانون رقم ١١٣٣ لم ١٩٦٢ م.

٨٤٢ سيسي مبيدلة ودواء

٩ -- وضع السياسة العامة لملاعلام الدوائن والاشراف على تنفيذها
 بما يتفق مع الأهداف العامة ،

مادة ٣ سـ تشرف هيئة القطاع العام للأدوية والكيماويات والمستازمات الطبية على الشركات الآتية :

- ١ ' ـــ شركة تنمية الصناعات الكيماوية « سيد » ٠
- ٧ ن شركة النبل للإدوية والصناعات الكيماوية
  - ٣ \_ شركة مصر المستحضرات الطبية ٠
- إن بن شركة القاهرة للأدوية والصناعات الكيماوية .
  - ه ــ شركة ممنيس الكيماوية : و ا
- ٦ \_ الشركة العربية اللادوية والمبناعات الكيمارية •
- ٧ . ... شركة الاسكندرية للادوية والصناعات الكيماوية
  - ٨ ــ شركة النصر الكيماويات الدوائية ٠
- ب مركة الجمهورية لتجارة الأدوية والستازمات الطبية ...
  - ١٠ ــ الشركة المرية لتجارة الأدوية ٠
    - ١١ ــ شركة المبوات الدوائية ٠

إِ مَادِةً ﴾ الله يتكون رأس مال الهيئة أمن :

اً ... رؤوس أموال شركات القطاع العام التي تشرف عليها العيئة والماركة للدولة ملكية كاملة •

إنصبة الدولة في رؤوس أموال الشركات التي تشرف عليها الهيئة والتي تساعم فيها بالأشتراك مع الأشخاص الاعتبارية المامة أو الخاصة أو الأفراد .

٣ ــ الإمرال التي تخصصها لها الدولة .

### مادة ٥ - متتكون موارد الهيئة من:

- ١ ... تصييها في صافى أرباح شركاتها التي يتقرر توزيمها ٠
- ٧ ـــ هصة مقابل الاشراف المقرر في توزيع أرباح الشركات المذكورة •
- ٣ ــ ما تفصصه لها الدولة من اعتمادات ٠
- إلى العبات والمنح والقروض المعلية والأجنبية التي يقبلها أو يعقدها مجلس ألادارة •
- ه آية موارد أفرى تحصل عليها نتيجة لما تقدمه ألى الشركسات
   التى تشرف عليها أو الى الغير من أعمال أو خدمات •
- مادة ٦ ... تمتبر أموال الهيئة من الأموال الملوكة ملكية خاصة للدولة •
- مادة ٧ ــ الهيئة تحصيل البالغ الستمتة لها بطريق المجز الادارى ٠

مادة ٨ - يتولى ادارة الهيئة مجلس ادارة يعين بقرار من رئيس الجمهورية لمدة أربع سنوات بناء على ترشسيح وزير الدرلة للمسمة ، ويشكل من :

١ ــ رئيس مجلس الادارة ٠

 ٢ ــ عدد لا يزيد على غمسة من رؤساء مجالس لدارة الشركات التى تشرف عليها الهيئة .

٣ مـ عدد لا يزيد على أربعة من ذوى المفيرة والكفاية يكون أهدهم مستشار الدولة لوزارة المسهة ٠

ويحدد القرار ما يتقاضونه من مكافات المضوية وبدل العضور • ع -- ممثل للنقابة العامة للعاملين في مجال نشاط الهيئة يختاره مجلس النقابة المذكورة ، واذا تعددت نقابات المساطين في مجال نشساط الهيئة اجتمعت مجالس ادارتها لاختيار الممثل المفكور • مادة ٩ سـ مجلس ادارة الهيئة هو السلطة العليا المهيمنة على شئونها وتصريف أمورها وله أن يتخد ما يراء لازما من القرارات الملازمة لتحقيق المغرض الذى أنشئت من أجله فى اطار الاهداف والخطط والسياسة العامة للدولة كما يختص بالنظر فى كل ما يرى وزير الدولة للصحة أو رئيس مجلس الادارة عرضه عليه من مسائل تتعلق بالهيئة أو الشركسات التى تشرف عليها و وله بصفة خاصة مباشرة الاختصاصات المبينة فى المواد الآتية و

هادة ١٠ - يختص مجلس ادارة الهيئة بالنسبة اليها بما يأتي :

١ ... الموافقة على الموازنة المتخطيطية للهيئة •

٢ -- الموافقة على موافقة الهيئة والحسابات والقوائم الختامية .

٣ - وضع اللوائح الداخلية الخاصة بالهيئة واصدار القرارات المتطقة بشئونها المالية والادارية والمنيسة ، وذلك دون التقيسد باللوائح والنظم الحكومية .

٤ - وضع معايير الاداء وتثييمها وخصص التقارير التي تقدم عن سير العمل بالهيئة ومركزها المالي ٠

ه - تأسيس شركات مساهمة بمفردها أو بالاشتراك مع الأتسفام
 الاعتبارية المامة أو الفاصة أو الافراد •

٦ ــ تملك أسهم الشركات عن طريق شرائها أو المساهمة فى رأس مالها
 دون التقيد بالمد المقررة لتداول أسهم الشركات الجديدة •

٧ ــ الاقتراض ٠

هادة 11 سدون اخلال بما لمجلس ادارة كل شركة من الشركات التى تشرف عليها الهيئة ، يختص مجلس ادارة الهيئة بالنسبة الى هذه الشركات بما يأتى :

١ -- لقرار المخطط والأهداف العامة اكل شركة ولمجموعة الشركسات

مسيدلة ودواء في المسيدلة ودواء

التي تشرف عليها طبقا السياسة العسامة الدولة وفي اطار خطسة التتمية الاقتصادي والاجتماعية المدولة .

٢ -- دراسة المشكلات الأساسية التي تعترض انطلاق الشركات بكامل
 ماقتها لملاقاة ما قد تلاقيه من معوقات تؤثر على انتاجيتها واقتراح وسائل
 معالجتها ٠

٣ — اعداد الدراسات الفنية والاقتصادية المتصلة بالنشاط العسام المسركات التي تشرف عليها لتطوير الممارسات والأنشطة الداخلة في نطاق الفتصاصها ووضع معايير الاثابة والمساطة بعيث يكون مناطها مدى التزام الشركة بتحقيق الأفراض المستهدفة من الخملة المامة للدولة .

٤ ــ المتابعة الدورية للشركات في مجالات الشطاعة المختلفة خاصة في مجالات الانتاج والانتاجية والبيمات والتصدير والاستثمار والممالة والربحية والأجور والمحوافز وغيرها على اسساس النماذج والضوابط التي يضعها مجلس ادارة الهيئة ، وكذلك متابعة الشركات في تلافى ما يبديه الجهساز الركزي للمحاسبات من ملاحظات .

ه - المتسبق بين الشركات التي تشرف عليها بمضها وبعض وبينها وبين هيئات القطاع العام الأخرى والشركات التي تشرف عليها غيما تملق بالأمور ذات الاحتمام المشترك لتحقيق الانتاج الأغضل والاستفادة من مزايا الانتاج الكبير و

٩ -- التسيق بين الشركات التي تشرف عليها الهيئة لتحقيق المسد الأقمى من التكامل الأفقى والرأسي بما يكفل معالجة الاختباقات الانتاجية والتمويلية وغيرها وله في سبيل ذلك انشاه صندوق او ازنة أسمار منتجات أو انشطة هذه الشركات وتحديد مصادر تعويله بالاتفاق مع وزارة المالية .

حدم نظم التدريب المستركة بما يكفل علاج الاختناقات العمالية
 والفنية والادارية •

٨٤٦ ..... مــيدلة ودواء

٨ ــ اقراض الشركات التي تشرف عليها أو ضمانها فيما تعقده من قروض ٠

ه ساتتراح نقل الاستثمارات من شركة لم تستعملها الى شركسة
 أخرى تشرف عليها ذات الهيئة •

١٠ -- اقتراح ادماج الشركة فى شركة أخرى أو تقسيمها أو الحاقها
 بهيئة قطاع عام أخرى بعد الاتفاق بين الهيئتين حسبما تقتضيه المسلحة
 المامة •

11 -- تحديد ما يستحقه معلو الشركة في مجالس الادارة والجمعيات العامة للشركات التي تساهم الشركة في رأس مالها نظير جهودهم مسن المرتبات والكامات والأجور والمزايا النقدية أو العينية وبدلات الحضور وطبيعة العمل بما لا يجاوز الحد الأقمى الذي يصدر بتحديده قرار من رئيس مجلس الوزراء ويؤول ما يزيد على هذا الحد الى الشركة •

مادة ١٢ ــ يجتمع مجلس الادارة مرة على الأمل كل شهر بدعسوة من رئيسه •

ولا يكون انعقاد المجلس مسحيها الا بحضور الخلبية الأعفساء و وتصدر قراراته بأغلبية أصوات الهاشرين ، وعند التساوى يرجح المائب الذي منه الرئيس •

والمجلس أن يدعو لحضور اجتماعاته من يرى الاستعانة بهم من دوى الخبرة من العاملين بالهيئة أو غيرهم دون أن يكون لهم صوت معدود فيما يتخذه المجلس من قرارات ٠٠

ويجوز المجلس أن يشكل من بين أعضائه لجنة أو أكثر يعهد اليها ببعض اختصاصاته كما يجوز له أن يعهد الى رئيس مجلس الادارة أو أحد الديرين ببعض اختصاصاته وللمجلس أن يفوض أحد أعضائه أو أحد الديرين فى القيام بمهمة محددة • . مبيدلة ودواء .......... مبيدلة

مادة ١٣ ساوزير الدولة للصمة دعوة مجلس ادارة الهيئة الى الانعقاد ، وله في جميع الأحوال عضور الجلسات وحينئذ تكون له رئاسة المجلس ،

هادة ١٤ سـ يبلغ رئيس مجلس الادارة ترارات المجلس خلال سبعة أيام الني وزير الدولة للصحة لاعتمادها ، وعلى الوزير أن يصدر قراره بشانها ويبلغه الى الهيئة نفلال تحسسة عشر يومانمن تاريخ وصول الأوزاق اليه والا اعتبرت هذه القرارات نافذة ، وذلك دون اخلال بما تد تتطلبه القوادين من اعتماد أو موافقة سلطات أعلى .

هادة ١٥ - يمثل رئيس مجلس الادارة الهيئة أمام التفساء وفي صلاتها بالعبر ويفتص بما يأتي :

١ ــ تنفيذ قرارات مجلس الادارة ٠ ..

٢ ادارة المبيئة وتصريف تستونها ٠

٣ ــ موافاة وزير الدولة للصحة وأجهزة الدولة المعنية بما تطلبه من
 بيانات ومعلومات

ولرئيس مجلس ادارة الهيئة أن يفوض واعدا أو أكثر من شاغلى الوظائف العليا وبعض اختصاصاته ٠

مادة ١٦ سـ يندب وزير الدولة للصحة من يحل معل رئيس مجلس ادارة الهيئة في حالة فيابه أو خلو متصبه ٠

هادة ١٧ - تبدأ السنة المالية للهيئة مع بداية السسنة المالية للدولسة وتنتهى بانتهائها •

ويكون للهيئة موازنة تفطيطية مستقلة تعد على نمط الموازنات التجارية ٠ ٨٤٨ ...... محيدلة ودواء

وتقوم الهيئة بنتح حساب مصرف ف البنك الركزى أو أحد بنوك النظاع العام تودع مواردها •

هادة 1/ ستخصع حسابات الهيئة ارقابة الجهاز المركزى المجاسبات وتعتبر الهيئة والجهات الحكومية في تطبيق المادة 1/ من قانون ضريبة المدمنة المسادر به القانون رقم ١١١/ لسنة ١٨٨٠ .

مادة 19 - يسرى على العاملين بالهيئة نظام العاملين بالقطاغ العام الصادر به القانون رقم 64 لسنة ١٩٧٨ ٠

هادة ٢٧ سه ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، ويعمل به مسن تاريخ نشره ،

صدر برياسة الجمهورية في ٦ ربيع الاول سنة ١٤٠٤ ( ١١ ديسمبر سنة ١١٨ ) ،

### رابسا

فى أستيراد الادوية والمستعفرات الصيداية قسرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٦٢ باعادة تنظيم استيراد وتصنيع وتجارة الادوية والمستلزمات والكيماويات الطبية (١)

باسم لامة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤقت ؛

وعلى القانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المفاص بشئون التسعير المجبرى وتحديد الأرباح والقوانين المعنة له ؛

وعلى القانون رقم ٢٣٦ لسنة ١٩٥٤ بتنظيم المناقصات والزايدات المعدل بالقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٥٦ والقانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٥٨ ؟

وعلى القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ بشأن مزاولة مهنة المسيدلة والقوانين المدلة له ي

وعلى القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٥٧ بشأن المؤسسات العامة والمقوانين المعدلة له ۽

وعلى القانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٥٨ بشأن القواعد الواجب اتباعها فى الميزانيات المستقلة والملحقة ؛

وعلى المقلنون رهم ٩ لسنة ١٩٥٩ بشأن الاستيراد ؛

 <sup>(</sup>١) الجريدة الرسمية في ٢٥ يولية منة ١٩٦٢ - العدد ١٦٨
 ( م ٤٥ - موسوعة مصر .. ج ١٧ )

مه ميدلة ودواء

وعلى القانون رقم ٢١٣ لسنة ١٩٩٠ بشسان تنظيم تجارة الأدويسة والمستازمات والكيماويات الطبية ؟

وعلى المقانون رقم ١٢ أسئة ١٩٦١ فى شأن تصفية الديون المستحقة على مفازن الأدوية ؛

وعلى المقانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٦١ باستثناء القوات المسلحة من تطبيق أحكام القانون رقم ٢١٣ لسنة ١٩٦٠٠ ؛

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٩٢ لسنة ١٩٦٠ فى شأن تنظيم شراء الأدوية والمستازمات والكيماويات الطبية اللازمة للجهات الحكومية ؟

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٩٤ أسنة ١٩٦٢ بتنظيم وتحديد المتصاحبات المؤسسة المصرية العامة للادوية والكيماويات والمستلزمسات الطبية ؟

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٩٩ لسنة ١٩٦١ بانشاء المجلس الأعلى المؤسسات العامة ؟

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٠٠ لسنة ١٩٦١ بشأن سلطات الوزراء ومسئوليات كل منهم في تحقيق الأحداف بالنسبة للمؤسسات المامة ، وبناء على ما ارتآء مجلس الدولة ؛

#### قرر القانون الآتى:

مادة 1 ــ تتولى المؤسسة المصرية المامة للادوية والمستازمات والكيماويات الطبية (١) دون غيرها المسئوليات والسلطات الآتية :

( أ ) تنفيذ السياسة الدوائية الدولة •

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الصحة رقم ١٨ لسنة ١٩٧٦ بشان احدّل شركة الجمهورية للادوية والكيماويات والمستازمات الطبية محل المؤسسة المعرية العامة للادوية في استيراد الكيماويات والمستازمات والاجهزة الطبية ،

مسيدلة ودواء ٠٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠ مسيدلة ودواء

(ب) الستيراد ما يئازم حاجة البلاد من الأدوية والمستلزمات والكيماويات الطبية ه

(ج) توزيع الأدوية والمستلزمات والكيماويات الطبية سواء منها المستورد أو المنتج معليا والانتجار هيها طبقا للاصول التجارية .

وللمؤسسة أن تعهد للمصانع المطية وللشركات التي تتشئها أو تشقرك فى رأسمالها بتوزيع بعض أو كل هذه المواد وفقا المنطة والنظم المقررة •

ويقصد بالتوزيع في حكم هذه المادة كل ما يدخل في مدلول عبارة « تجارة الجملة ونصف الجملة » ٠

مادة ٢ س يجوز المؤسسة أن تتولى انشساء وادارة الصيدليات أو المؤسسات الصيدلية أو مصانع الأدوية والستازمات والكيماويات الطبية ،

هادة ٣ سـ تنتقل الى المؤسسة جميع المحقوق والالتزامات القائمة وقت العمل بهذا القانون لدى كل من الهيئة العليا للادوية والمستلزمات الطبية والمؤسسة المعامة لتجارة وتوزيع الادوية والمستلزمات والكيماويات الطبية .

هادة ؟ - تباشر المؤسسة نشاطها في اسستيراد وتصنيع وتجارة الأدوية والمستلزمات والكيماويات الطبية طبقا للأصول التجارية ودون التقيد بنظم الحكومة ولوائحها ولا بقيود الاستيراد المقررة بالتانون رقم ٩ لسنة ١٩٥٩ الشار اليه ٠

هادة ٥ سـ استثناء من أحكام القانون رقم ٥٠ اسنة ١٩٥٨ المشار اليه تمدر اللوائح المالية المتعلقة بتنفيذ ميزانية المؤسسة بعد أخذ رأى وزارة المنزانة ٥ كما يجوز للمؤسسة أن تعد اليزانية الخاصة بعا وفقا لأساليب الماسبة التجارية بعد تكرين الاحتياطيات الواجبة بعا فى ذلك احتياطى موزانة أسمار الأدوية ٠

۸۵۲ .....مهيدلة ودواء

مادة ١ س يكون للمؤسسة سلطة تعصيل المبالغ الستعقة لما بطريق الحجز الادارى •

مادة ٧ - استثناء من أحكام القانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٥٥ بشأن مزاولة مهنة الصيدلة المسار اليه لا تتقيد المؤسسة في مباشرة المتصاماتها بالحصول على تراخيص من وزارة المبحة لانشاء الفروع أو المفازن أو المضيطيات بشرط المتزام المؤسسة بالاشتراطات المنصوص عليها في المقانون المذكور •

ولوزارة المسحة أن تجرى تفتيشا على هذه الفروع أو المفازن أو المسيدليات للتمقق من توافر الاشتراطات النصوص عليها في المتانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ الشار اليه ، وفي هائة وجود مظلفات تقوم بابلاغها الى وزير المسحة ليتفذ الإجراءات الملازمة لازالة هذه المفالفات تمورا ،

مادة ٨ سـ يكون منح الترخيص فى انشاء مكاتب الأعلام الخساصة بالأدوية والمستلزمات والكيماويات الطبية أو الغائما بترار من وزير الصحة بناء على عرض رئيس مجلس ادارة المؤسسة ويكون لرئيس مجلس ادارة المؤسسة سلطة الرتابة على هذه الكاتب وذلك وقتا المشروط والأوضاع التي يصدر بها قرار مسن وزير الصحة بناء على اقتراح مجلس ادارة المؤسسة 40 .

. ولوزارة المحقة سلطة التفتيش الفنى على المفاون التى قد تتشقها هذه الكاتب للتعقق من توافر الاشتراطات النصوص عليها في القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ المسار اليه ٠

ومع عدم الاخلال بتطبيق أية عقوبة أشد ينص عليها قانون آخر يكون لوزير الصحة أن يمُلق بالطريق الأدارى هذه المكاتب اذا خسالفت التعليمات والنظم المقررة •

<sup>(</sup>١) صدر قرار وزير الصحة رقم ٤٣٩ لمنة ٢٩٧٦ بتنظيم هذه المكاتب ( الوقائع المصرية في ١٩٧٦/١٠/٣ ــ العدد ٢٢٧ ) ٠

مادة ٩ س توضع لمسانع الأدوية والمستزمات والكيملوييت الطبية مواصفات خنية ومعايير موحدة تطبقها المنسات المسناعية في عملياتها الانتاجية ، ويصدر بها قرار من وزير الصناعة بناء على توصيات لجنسة مشتركة تمثل هيها الجهات المفتمسة ويصدر بتشكيلها قسرار من وزير الصناعية بالاتفاق مع وزير الصحة (١) •

ومع عدم الاخلال بتطبيق أية عقوبة أشد ينص عليها قانون آخر يكون لوزير المناعة أن يظف بالطريق الادارى المانع التي تخالف النظم والمواصفات والمعايير المشكورة •

مادة ١٠ سـ استثناء من أحكام المرسوم بقانون رقم ١٩٣ اسنة ١٩٥٠ الشار الليه يكون تسمير الأدوية والستازمات والكيماويات الطبية أو تحديد نسبة الربح فيها سواء كانت مطبة أو مستوردة بمعرفة لجنة (٣ تشكل بقرار من وزير المسمة بالاتفاق مع وزيرى المسناعة والتعوين وتصسدر قرارات اللجنة من وزير المسحة بالاتفاق مع وزير الصناعة ٠

وكل من يبيع أى سلمة من السلع المذكورة بالفقرة السابقة أو يعرضها للبيع بسعر أو بربح يزيد عن السعر أو الربح المقرر أو يمتعم عن البيع أو يفرض على المشترى شراء سلمة أهرى معها أو يعلق البيع على شرط آخر يكون مخالفا للعرف التجارى يعاقب بالعقوبات الواردة فى القانون سالف الذكر •

ويتولى ضبط مخالفة أحكام الفقرة السابقة الوظفون القائمون على مراقبة تنفيذ أحكام القانون المذكور •

<sup>(</sup>۱) صدر قرار وزيرى الصناعة والصحة في ١٩٦٣/٨/٥ بتشكيل هذه اللجنة ( الوقائع الممرية في ١٩٦٣/٨/١ ــ العدد 13 ملحق ) ٠

 <sup>(</sup>٦) صدر قرار وزير الصحة رقم ٤٠٤ لسنة ١٩٧٦ بتشكيل هذه اللجنة ( الوقائع المعرية في ١٩٧٦/٩/٢ ــ العدد ٢٠٤ ) .

٨٥٤ .....٠٨٥

هادة ١١ سـ استثناء من أحكام ألمادة الأولى من هذا القانون يجوز للقوات السلمة أن تستورد اهتياجاتها من الأدوية والمستلزمات والكيماويات الطبية •

ولا تخضع في هذا الاستيراد لمائمكسام المنسوس عليها في هدذا القانون •

مادة ١٢ سـ يلغى كل نص يخالف أحكام هذا القانون (١) .

مادة ١٣ -- ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،

صدر برياسة المجمهورية في ١٧ صفر سنة ١٣٨٢ (١٩ يوليه سنة ١٩٦٢) .

 <sup>(</sup>١) بمقتضى هذا النص يلغى القانون رقم ٢١٢ لسنة ١٩٦٠ بشان ننظيم تجارة الادوية والكيماويات والمستلزمات الطبية .

صِيدلة ودواء .....م

# قرار وؤير الصحة رقم ٨٥ اسنة ١٩٧٦ بشان تنظيم استياد الأدوية والمستعشرات الصيدلية (\*)

## وزير الصحة

بمد الالملاع على القانون رقم ١٣٧ لسنة ١٩٥٥ فى شأن مزاولة مهنة الصيدلة ؛

وعلى القانون رقم ١١٣ لمسنة ١٩٦٢ باعادة تنظيم استيراد وتصنيع وتجارة الأدوية ؟

وعلى القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٧٥ فى شأن الاستيراد والتصدير ؛ وعلى القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ بيمض الأعكام الفاصة بشركات القطاع العام ؛

وطى القرار الجمورى رقم ١٩٠٦ أسنة ١٩٧٤ فى شأن بعض الأهكام المخاصة بتنظيم أعمال الوكالة المتجارية ؟

#### قـــرد ؛

مادة ١ \_ لا يسمع باستيراد الأدوية والستحضرات الصيداية تامة الصنع أو الاغراج عنها من الجمارك ما لم تكن مسجلة بسجلات وزارة المبحة وفقا لأحكام قانون مزاولة مهنة الصيدلة رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ الشار الله ٠

مادة ٢ سـ يسمح باستيراد الأدوية والمستعضرات الصيدلية للافراد والأشخاص الاعتباريين وفقا لأحكام قلنون الاستيراد والتصدير رقسم ١١٨٠ لسنة ١٩٧٥ المشار الله ٠

مادة ٣ ــ يراعى أن يقوم المستوردون باستيراد الكميات اللازمــة (١) الوقائع المصرية في ١٨ مايو سنة ١٩٧٦ ــ العدد ١١٥٠٠ ٢٥٨ .....ميدلة ودواء

السوق المطلى على دغمات منتظمة في بحر الثلاث سنوات الأولى عالى الأمل و الأولى عالى الأمل و المال الأمل و الأمل

مادة ٤ سـ خضع الأدوية المستبردة لقواعد التسمير المجبرى المقررة بمعرفة اللجنة الشكلة ونقا الأحكام المادة الماشرة من القانون رقم ١١٣ السنة ١٩٦٧ والتي يصدر بشانها قرار منا ٠

مادة ٥ سـ يفرج عن الرسائل المستوردة وتخزن وتباع الصيدليات والمستشفيات والمؤسسات العلاجية طبقا الأعكام الفصل الزابع من المتانون رقم ١٨٠٧ لمستة ١٩٥٥ .

مادة ٦ سيجوز الشركة المربية لتجارة الأدوية بالاتفاق مع المستورد توزيع كل أو بعض الكميات المستوردة عن طريق غروعها القائمة بالبيع على المسيدليات، وتحصل نظير ذلك على نسبة الربح المتفق عليها ومع مراعاة المتواعد المقررة بمعرفة لمبنة التسمير والتي يصدر بشائها قرار منا ٠

مادة ٧ - فى حالة استيراد دواء واحد عن طريق الشركة المصريسة لتجارة الأدوية وعن طريق المستورد توضع علامة مميزة لمدم الخلط بين الرسالتين ولا يجوز بيع الدواء المستورد عن طريق الشركة المصرية لتجارة الأدوية بسعر يزيد عن السسعر المحدد والآ اعتبر ذلك مخالفة تموينية موجبة للمتوية .

مادة ٨ - الكيماويات الدوائية يسمح باستيرادها للوكلاء وكدذلك الصيادلة أصحاب الصيدليات باعتبارها مستازمات انتاج ، على أن تكون في جميع الأحوال مطابقة الدساتير والمواصفات المتمدة ويتم الأفراج عنها طبقا لأحكام تانون مزاولة مهنة الصيدلة كدا تخضع للتسعير الجبسرى الكيماويات طبقا لقرائم التكلفة .

صيدلة ودواء .....ميدلة ودواء

هادة ٩ - الكيماويات المعلية يسمع باستيرادها للوكلاء ومعامل التحليل الطبية بنفس النظام المبين بالمادة السابقة ٠٠

هادة ١٠ ــ المستلزمات الطبية يسمح باستيرادها للوكلاء والأمراد ويجرز تسمير الأنواع الهامة منها (كالترمومترات والمساقن والأجهزة الحيوية) طبقا لقواعد التسمير الجبرى ٠

مادة ١١ - ينشر هذا القرار بالوقسائع الممرية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ،

صدر في أول صفر سنة ١٣٩٦ ( أول فبرأير سنة ١٩٧٦ ) •

۸۵۸ ..... مسيدالة ودواء

# قرار وزير الصحة رقم ٢١١ استة ١٩٨٣ <sup>(١)</sup>

## وزير الدولة للصعة

بعد الاظلام على قانون الصيدلة رقم ١٢٧ انسنة ١٩٥٥ والقوانين المعلة له ؛

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٦٨ لسنة ١٩٧٥ بتنظيم مسئوليات واغتصاصات وزارة الصحة ؛

وعلى القرار الوزارى رقم ٢٠٦ لسنة ١٩٨٢ باعادة تشكيل لمجنسة استيراد وتسعير الدواء والمستازمات والكيماويات الطبية ؛

وعلى ما عرضه السيد الدكتور رئيس الأمانة الفنية لقطاع الدواء ؛

#### قبرر:

مادة ١ - لا يجوز لأى شخص طبيعى أو معنوى استيراد أجهزة طبية تستخدم في علاج الانسان الا بعد التقدم الى الأمانة الفنية لقطاع الدواء لمرض الطلب على لجنة استيراد وتسعير الدواء لاتخاذ الاجراءات اللازمة واخطار الجمارك •

مادة ٢ ــ على الجهات المنية تنفيذ هــذا القسرار •

مادة ٣ سد ينشر هدذا القرار في المقاشع الممرية ، ويعمل بده من تاريخ نشره ،

تحريرا في ١٤ رجب سنة ١٤٠٣ ( ٢٧ أبريل سنة ١٩٨٣ ) ٠

<sup>(</sup>١) الوقائم المصرية في ١٩٨٣/٥/٢٣ ــ العدد ١٢٠

لقيام الشركة المعرية لتجارة الأدوية باستيراد الطعوم والأمصال (١٠

### وزير المنعة

بعد الاطلاع على المقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٥ بشأن مزاولة مهنة الصيدلة والقوانين المعدلة له ؛

وعلى القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٧٥ بشأن الاستيراد والتمسدير والقوانين المدلة له ؟

وعلى القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ باصدار قانون في شأن هيئسات القطاع المام وشركاته ؟

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٤ لسنة ١٩٧٧ بانشاء الهيئة المحربة المامة للمستحضرات الميوية واللقاعات ٤

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٨٥ أسنة ١٩٨٣ بانشاء هيئة القطاع المام لملادوية والكيماويات والمستلزمات الطبية ؟

وعلى قرار وزير التجارة رقم ١٥٣٦ لسنة ١٩٧٨ بشأن النظام الموحد للاشحة التنفيذية لقانون الاستيراد والتصدير والقرارات المعدلة له ؛

وعلى القرار الوزارى رقم ٤٥١ لسنة ١٩٨٥ بشان استيراد الطموم والأمصال ؟

وطى ما عرضه علينا الدكتور / رئيس الادارة الركزية للتستون المسيطية ؟

#### : السرو

مادة ١ ــ تقرم الشركة المرية لتجارة الأدوية باستيراد كافة الطعوم والأمصال واللقاعات التي تعتاجها البلاد بالتنسيق مع الهيئة المرية العامة

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١/١ ـ العدد الاول ٠

٠٨٠ .....بالمستداة ودواء

للمستصرات الحيوية واللقاهات تحت اشراف هيئة القطاع العام اللادوية والكيماويات والمستلزمات الطبية •

مادة ٣ سـ لا يسمح بتداول أى نوع من الستحضرات المسار اليها بالمادة السابقة ما لم تكن مسجلة بوزارة المسحة ولها مدة صلاحية لا تقل عن ثلثى مدة خياة عده المستحضرات •

مادة ٣ سيلغي القرار الوزاري رقم ١٥١ لسنة ١٩٨٥ الشار اليه ٠

مادة ؟ سه بنشر هذا القرار بالوقائم المعرية ، ويعمل بسه من تاريخ صدوره ،

٠. تجريرا في ١٩٨٥/١١/٢١

# قرأر رقم ٥٠٥ أسنة ١٩٨٢ .

باضدار لاثمة استماد الاهتياجات بقطاع الدواء والقطاع الدوائي المشترك ووزارة الدولة للصحة من المتعامات الكبعاوية ومستلزمات الاثناج وفيرهما من المستلزمات (١)

### وزير الدولة للصحة

بعد الاطلاع على القانون رقم ٢٣٦ أسنة ١٩٥٤ بتنظيم الماهصات والمزايدات ع

وعلى قرار وزير المالية والاقتصاد رقم ٥٤٧ لسنة ١٩٥٧ باصـــدار لائحة المناقصات والقرارات المعلة له ؟

وعلى قرار مجلس الوزراء الصادر بجلسة ٣١/١١/١١ بتشكيل لجان البت التي يشرف عليها الوزراء المفتصون ،

وعلى قرار وزير الصحة رقم ٢٠ لسنة ١٩٧٥ بشان تشكيل لجنة البت المعليا للادرية والكيماويات والمستلزمات الطبية ؛

وعلى قرار وزير المحة رقم ٤٧٤ لسنة ١٩٧٥ بشان ضم النسليد الدكتور / نظمى روغائيل أرمانيوس لعضوية لجنة البت العلياء

وعلى المادة الثامنة من القانون رقيم ١١١ لسنة ١٩٧٥ بالماء المؤسسات العسامة ؟

وعلى القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٧٥ بشأن الاسستيراد والتمسدير

وعلى قرار وزير المنحة رقم ١٨ اسعة ١٩٧٦ بشندان إهلال شركسة

<sup>(</sup>١) الوقائع المصرية في ٩ اكتوبر سنة ١٩٨٢ - العدد ٢٢٨٠

الممهورية للادوية والكيماويات والمستلزمات الطبية معل المؤسسة المحرية المامة للادوية الملفاة بقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ في استيراد الكيماويات والمستلزمات والأجهزة الطبية وتطبيق اللائحة المفقة به عند عمليسات استيراد الكيماويات والمستلزمات والأجهزة الطبية ،

وعلى قرار تشكيل لجنة الشتريات المفارجية للكيماريات والمستازمات الطبية رقم (١٩) لسنة ١٩٧٦ ؛

وعلى تترار وزير التجارة رقم ١٥٣٦ لسنة ١٩٧٨ بشأن القرار الموهد للائمة التنفيذية لقانون الاستيماد والتصدير ولمقرارات المعدلة له ؛

### تسبنرر :

مادة ١ سنتولى شركة الجمهورية للادوية والكيماويات والمستلزمات المطبية دون غيرها استيراد احتياجات قطاع الدوائي المسترك ووزارة الدولة للمسمة من المفامات والكيماويات ومستلزمات الانتاج والمستلزمات الطبيسة والعلمية والمعليسة ومستلزمات تجهيز المستشفيات وقطع الغيار وآلات وخطوط انتاج مصائع الدواء وغير ذلك من الأصناف وذلك طبقا للائحة الاستيراد المرفقة و

مأدة ٢ سـ تلغى لائمة الاستيراد الصادرة بالقرار الوزارى رمسم (١٨) لسنة ١٩٧٦ سالف الاتسارة اليه ٠

مادة ٣ - على جميع الجمات المفتصة تنفيذ هذا القرار كل فيما يخصه ٠

مادة ؟ - ينشر هذا القرار بالوقائم المصرية ، ويعمل به من تاريخ مدوره ،

تحريرا في ٢٢ شوال سنة ١٤٠٢ ( ١١ أغسطس سنة ١٩٨٢ ) .

صيدلة ودواء ....

# لاتحبة الاستراد

ان عمليات الاستيراد التي تقوم بها شركة الجمهورية للادوية والكيماويات والستازمات الطبية تختلف من عمليات الاستيراد الأخرى نظرا لتعدد وكثرة الأصناف المطلوبة وحساسيتها والاختناقات التي قد تظهر مجاة ووجوب التعلب عليها سريعا سواة اما لنقص مفاجيء في المكيماويات أو في مستلزمات الانتاج ،

وحيث إن:

١ ــ الكيماويات :

وتتضمن عدة آلاف من الأصناف سر وتنقسم ألى :

- (١٠٠) الكيماويات الملازمة للتصنيع. الدوائي المعلى .
  - (ب) كيماويات معملية وصيدلية ،
  - ( ج) أصناف مكسبة للون والرائحة والطعم •

# ٢ \_ المستلزمات الطبية ومستلزمات الانتاج الدوائي:

ويصل عددها الى عدة آلاف من الأصناف تبدأ من مسمار تنجيت الكسور وجميع أدوات الجراهـة بمختلف أنواعها ومقاسباتها والخيوط المجراهية وأجهزة رسم القلب والجيلاتين كبسول والفايلز ٠٠٠) المخ ٠

لذلك يتضح استحالة العمل بنظام المناقصات بين الشركات المرردة حيث يتطلب ذلك اجراءات طويلة ودفع تأمين هذا بالاضافة الى أن معظم عمليات الاستياد يطلب عروض عنها – في معظم الحالات – تلمرافيا أو بالتكس توفيرا للوقت ولسد أى نقص في هذه المراد الحيوية في أسرع وقت •

وانطلاقا مما تقدم يكون نظام الاستيراد كالآتي :

١٩٤٤ ..... عسيدلة ودواء

# القصل الآول

### الكيماويات

5 1 Bala

# 1 - الكيماويات العامة اللازمة للتصنيع الدوائي المطلى:

وتطلب عنها عروض من الشركات المالية مع تحديد مواحيد نهائية لقبيل العروض ثم تفرغ وتعرض على لجنة البت الفرعية لاختيار انسبها ، ويجوز قبول تعديل الأسعار المقدمة من الموردين حتى قبل انعقاد لجنسة البت الفرعية وفي حده الحالة يتم اخطار باقى المورعين لاعادة النظر في أسمارهم مع تحديد موعد نهائي بواسسطة اللجنة الفرعية بقبول هدده التعديلات ،

ولا يجوز قبول أى تعديلات فى الأسعار من الموردين بعد صدور قرار اللجنة الفرعية التى يكون قرارها نهائيا بالنسبة لملاسعار ويعرض قرار اللجنة الفرعية على لجنة المشتريات الخارجية للاعتماد ،

ويستنى من هذا النظام الأصناف التى ترى لجنة الشتريات الخارجية بشانها اتباع نظام طلب العروض فى مظاريف معلقة ، وذلك بناء على الأسس والقواعد التى تضمها اللجنة ويحدد موحد نهائى لاستلام المظاريف ، ثم تفتح بواسطة لجنة فتح مظاريف تشكل بقرار من السيد / الدكترر رئيس لجنة المستريات الخارجية ، ثم تقرع العروض وتعرض على لجنة البت الفرعية لاختيار انسبها ويكون قرارها نهائيا غيما يختص بالاسمار ثم تعرض على لجنة المستريات الخارجية للاعتماد ،

٢ -- الكيماويات المساعدة المنتاج وكيماويات ومواد الصيدليات والأبهاث والتماليل:

ونشمل مكسبات الطعم واللون لتصنيع الأدوية والكيماويات المفاصة

صيدلة ودواء ٠٠٠٠٠ ٠٠٠٠٠٠ ٠٠٠٠٠٠ مميدلة ودواء

والأبحاث والتحاليل وفى هذه الاصناف تقوم شركة الجمهورية للادوية بطنب عروض من الشركات العالمية مسع تحديد مواعيد نهسائية اقبول العروض وتعرض على لجنة البت الفرعية لاختيار أنسبها ويكون قرارها نهائيا غيما يختص بالأسعار سـ ثم تعرض على لجنة المشتريات الخارجية للاعتماد •

أما فى المالات التى تطلب فيها الشركة المحلية أو الجهة الطالبة مسادة ممينة من المكسبات الطعم واللون والرائحة والكيماويات المساعدة لأسباب تراها لمسالح الانتاج فيتم استيرادها من الشبركة التى تحددها الجهسة الطائبة باعتماد رئيسها وتحت مسئولياتها •

### ٣ \_ الطلبات الفردية ؟

وتشمل الكيماويسات التى يطلبها بعض الافراد والهيئات اللارمسة للبحوث العلمية فيتم استيرادها في حالة عدم توافرها في مضازن شركة الجمهورية للادوية بعوجب طلب استيراد مبينا به اسم الشركة المطلوب الاستيراد منها وعنوانها والصنف المطلوب ومواصفاته ويكون الاستيراد في هذه الحالة من الشركة المطلوب استيراده منها وتحت مسئولية الجهة المطالبة وتعرض على اللجان الفرعية للبت فيها •

وفى جميع المالات سالفة الذكر تقوم اللجان الفرعية بمرض ما انتهى اليه من قرارات على لجنة المستريات الخارجية للاعتماد •

# المدرات والمقرقمات والمواد الشعة :

علاوة على ما سبق ذكره من اجراءات يتفذ بشائها للخطوات التالية :

### (١) القدرات:

يقوم قطاع المخازن والمستريات اشركة الجمهورية للأدوية قبل التنفيذ بطلب أذونات استجلاب عنها من الادارة العامة للصيدلة في حدود المحصة المرح بها • ٨٦٦ ...... صيدلة ودواء

# (ب) القرقعات:

تقوم ادارة الأمن لشركة الجمهورية للادوية باتفاذ اجراءات الأمن اللازمة في شأنها فور وصولها •

# (عد) الواد المسعة :

تقوم ادارة التخليص لشركة الجمهورية للادوية بالمصول على موالهة هيئة الطلقة الذرية في شانها فور وصولها •

# الفصل الثانى

### المستلزمات

### مادة ٢ :

# ١ ــ بالنسبة للاحتياجات العامة :

تطلب عروض عنها من الشركات المالية مع تمديد مواعيد نهائية لقبول العروض ، ثم تفرغ وتعرض على لجنة البت الفرعية لاغتيار أنسبها ب الشي يكون قرارها نهائيا بالنسبة لملاسعار ويجوز قبول تعديل الاسعار المقدمة من الموردين حتى قبل انعقاد لجنة البت الفرعية ب وف هذه المالة يتم اغطار باقى الموردين لاعادة النظر في اسعارهم ب مسع تعديد موعد نهائي براسطة اللجنة المفرعية لقبول هذه التعديلات و

ولا يجوز تبول أى تعديلات فى الاسعار من الموردين بعد صدور قرار اللجنة الفرعية ويعرض قرار اللجنة الفرعية على لجنة المستريات المارجية للاعتماد •

ويستثنى من هذا النظام الأصناف التي ترى لجنة المستريات الخارجية بشأنها اتباع نظام طلب العروض في مظاريف مغلقة ، وذلك بناء عالى الأسس والقواعد التي تضعها اللجنة وطبقا للنظام الوارد بالمادة الأولى بند (١) . مسيدلة ودواء .....مسيدلة ودواء ....

### ٢ ... بالنسبة لاحتياجات الجامعات والماهد والجهات التخصصة :

وتطلب عروض عنها من الشركات العالمية مع تحديد مواعيد نهائية لقبول المروض ثم تفرغ هذه لعروض وتعرض على اللجان المحتسسة الاغتيار أنسبها مع جواز حضور مندوب عن الجهة الطالبة لحضور هذه اللهان •

وهذا ويجوز للجهة الطالبة طلب الاستيراد مع شركة معينة تعددها لجنة الشتريات بها أو رئيس الجهة ٥٠ تحت مسئولياتها مع النص في طلب الاستيراد على المواصفات بالتفصيل ، وأن السعر مناسب ، وعدم طلب عروض من شركات أخرى للاسباب التي توضعها الجهة الطالبة ثم تعرض على اللجان المتفصصة ٠

وفي جميع الأحوال تعرض همذه القرارات على لجنسة المستريسات الخارجية للاعتماد •

# ٣ \_ بالنسبة لطلبات الأفراد:

يتم استيراد الأصناف التي يتقدم بها الأطباء وأصحاب المهن المدرة والمراطنين لحسابهم من الشركة المنتجة تحقيقا لرغباتهم ، وذلك بعد تحديد المواصفات والشركات التي يتم الاستيراد منها وتحت مسئولياتهم سه ثم تمرض على لجنة المبت الفرعية بشركة الجمهورية للادوية المشكلة بالقرار الوزاري رقسم ٢٩٧ لسسنة ١٩٨٠ ٢٠٠٠ ثم تعرض قراراتها على لجنة المشتريات الخارجية للاعتماد .

# إ ــ بالنسبة لمروضات المعارض التي نقام بالجمهورية ،

يجوز للجهة الطالبة الحصول على هذه الأجهزة والمعدات من المعارض مباشرة وتحت مستولاتها بشرط أن تتوافر لدى هذه الجهسات الحصص النقدية اللازمة وذلك بعد التأكد من سلامة المراصفات ومناسبة الأسعار • ٨٦٨ ....... مسيدنة ودواء

وتتوم لجنة المستريات الخارجية في هذه الحالة باصدار المرافق الاستيرادية الملازمة في هذا الخصوص .

# ٥ ... بانسبة اعطع الغيار:

يجوز أن تستورد قطع المعيار من الشركات التي سبق أن استورد منها الآلات أو الأجهزة •

هادة ٣ سيراعى تنفيذ شروط تعويك استيراد السلم الاستثمارية المنصوص عليها بكتيب قواعد تنفيذ ومتابعة الوازنة المنقدية الذى يصدر سنويا من وزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية على الاستثمارات المراد تنفيذها • وفى حالة رفض الشركات الموردة تنفيذ شروط التعويل هذه يتعين على شركة المعهورية أو الجهات الطالبة المصول على موافقة وزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية على تنفيذها نقدا استثناء من هذه الشروط •

هادة ٤ - الشركة الماية الحق فى انشاء لجان مشتريات خسارجية فرعية خاصة يصدر بها قرار من رئيس مجلس ادارة الشركة تكون مهمتها دراسة العروض المحالة اليها فيما هو من اختصاصها طبقا لهذه اللائحة واختياد العرض الانسب بقرار مسبب يعتمد من رئيس مجلس الادارة وتحول قراراتها الى اللجنة الفرعيسة المختصة ثم عسلى لجنة المشتريسات المارجية للاحتماد •

# الفصل الثالث قواعد عامة

مادة ٥ - يتبع الآتى فى شأن الكيماويات العامة والكيماويات الخاصة بعقود التصنيع الأجنبي وشركات رأس المال المسترك :

١ - تتقدم الشركات المحلية وشركات رأس المال المشترك الى شركة

صيدلة ودواء ..... ١٩٥٠

المجمهوريسة للادوية بالمواصفات التفصيليسة الكيماويسات الطبيعية والكيماوية الكاملة والمواصفات الخاصة وطريقة النطيل ان لم تكن دستورية وذلك طبقا لموثاق حق المعرفسة (Know How) الواردة مسن الشركسات المرضمة (Liconsors) \*

٢ -- نتولى شركة الجمهورية للادوية طلب عروض عنها من الشركات
 المالية طبقا للنظام المنصوص عليه في المادة الأولى بند (١) .

٣ ــ تطلب عينات من الشركات المتقدمة بالعروض التحليل .

٤ -- تحلل العينات الواردة بالشركة المصنعة والهيئة القومية للرقابة والبحوث الدوائية •

ه - اذا وردت تتيجة التعليل مطابقة من هاتين الجهتين يطلب من الشركة المرخصة اذا كانت منتجة للمادة المطلوبة - النزول بالسعر الى مستوى سعر الشركة المنافسة ، وذلك بشرط أن تكون الشركة المنافسة ، وذلك بشرط أن تكون الشركة المرخصة ،

هذا ويمكن للجنة البت الفرعية التجساوز فى السعر لصالح الشركسة المرخصة بحد أقمى تقرره لجنة المستريات الخارجية •

٦ ــ اذا وردت نتيجة التحليل بعدم المطابقة من الشركة المطيسة المرخص لها وكانت النتيجة مطابقة من الهيئة القوميسة للرقابة والبحوث الدوائية يعاد التحليل ــ بالشركة المحلية في حضور مندوب من الهيئسة القومية للرقابة والبحوث الدوائية ثم يصدر القرار النهائي •

هذا يجوز استدعاء لهبير من الشركة الرخصة لحضور عملية التحليل •

 ٧ ــ فى حالة تعارض أى من عقود التصنيع القائمة مع الاجراءات السالفة يكون على الشركة المستعة تعديل عقد التصنيع المبرم بما لا يتعارض مم ما تقدم وذلك موء. أقصاه تاريخ تجديد المقد • هادة ٦ سيتمين على الجهات الطالبة فيما يتملق بالبيانات الطبية طلب عينات منها من المورد الذى تختاره وأن تقوم بتحليلها بمعرفتها ومعرفة الهيئة القرمية للرقابة والبحوث الدوائية أو كليهما ، وتحديد الكمية التي تحتاجها والبت على الأسعار بمعرفتها مسع عرض الدراسة الامتصادية والاجراءات التي تعت في شأنها على اللجنة الفنية المختصة وذلك لحساسية النباتات الطبية وظروف تسويقها التي تتطلب خبرة خاصة ، ثم تعرض بعد ذلك على لجنة المشتريات الخارجية للاعتماد ،

هادة ♥ صد تؤخذ عروض بعض الوسطاء الذين سبق التعسامل معهم والمسجلين في سجل الموردين للاسترشاد وذلك لتخفيض أسعار المنتجين الأصليين ويجوز الاستيراد من الرسسطاء وذلك بالنسبة للاصناف التي ليست لها أهمية خاصة ٠

وفى هالة عدم ورود عروض من المنتجين الأصليين لبعض المواد فيمكن المبعنة اللبت الفرعية المختصة البت على عروض هؤلاء الوسطاء على أن يكون لشركة الجمهورية الملادوية المحق فى فرض شروط الرقابة والتفتيش واذا كانت المادة لم يسبق استيرادها من أى من هؤلاء الوسطاء فتطلب بينات من الوسيط وترسل الى الشركة المنتجة والمهيئة القومية للرقسابة والبحوث الدوائية لتطيلها •

وفي حالة ما اذا اعترضت الشركة الطالبة على استيراد صنف لم يستورد من قبل وسطاء وينطبق عليه الشروط السابقة فيتمين عرض الأمر على لجنة البت الفرعية الكيماويات بحضور ممثل عن الجهة الطالبة وآغر عن الهيئة القومية للرقابة والبحوث الدوائية للنظر فيه .

مادة ٨ — اذا كانت الأصناف المطلوبة بكميات كبيرة أو لها أهمية كاصة أو لدخولها في استخدام عدد كبير من الأصناف أو لم يسبق التعامل مع الشركة التي غازت بأنسب عرض أو غير ذلك من الأسباب فيجوز أن تقوم اللبنة الفرعية بتجزئة البت على أكثر من مورد مناسب •

هادة ٩ حد تقاعدة عامة تقوم شركة الجمهورية للادوية بطلب عروض الآلات والأجهزة وخطوط الانتاج طبقاً للمواصفات التي تحددها الجهسة الطالبة ، ثم تعرض على اللجنة الفنية للبت عليها ثم على لجنة المستريات المفارحة للاعتماد \*

ويجوز للشركة الطالبة المصول على عروض بمعرفتها من الموردين ثم ترسل هذه العروض الى شركة الجمهورية للأدوية لضمها الى العروض الواردة عن طريقها وبعد استكمال عده العروض تقوم شركة الجمهوريسة للادوية بارسالها الى الشركة الطالبة لدراستها من جميع النواحى الفنية والسعرية واختيار العرض الملائم لاحتياجاتها بواسطة لجنة المشتريسات المفارجية الفرعية بها ثم تعاد العروض مع محضر للجنة بعد اعتماده من السيد رئيس مجلس ادارة الشركة الى شركة الجمهورية للادوية لاعادة عرض المرضوع بالكامل على اللجنة الفرعية لاتخاذ قرار بشأنه ثم يعرض على المجنة المفارعية للاعتماد و

مادة ١٠ ــ يراعى عند الاستيراد أن تكون الاسناف المستوردة هي الأصلح والأجود ويتم ذلك بناء على توصيات اللجان الفرعية المفتصة .

مادة ١١ -- (معدلة بالقرار الوزارى رقم ٧٩٦ لسنة ١٩٨٤) في حالات الضرورة. يجوز للجنة المستريات الخارجية الفرعية بشركة القطاع الدوائى وباعتمادرتيس الشركة البت على الطلبات العاجلة للكيماويات والمستلزمات وغيرها بحد أقصى مقداره ٥٠٠٠٠٠ (خمسمائة ألف) جنيه سنويا عسلى مسئولية الشركة وفي هسذه المالة تعرض هذه القرارات عسلى لجنسة المشتريات الخارجية للاعتماد مباشرة •

مادة ١٢ \_ ف حالة عدم اكتمال النصاب القانوني لمدد أعضاء أي لمان البت الفنية في موعد أقصاء انمقاد اللجنة يجوز للجنة البت الفرعية بشركة الجمهورية المسكلة بالقرار الوزاري رقم ٢٩٧ لسنة ١٩٨٠ بخلاف

٨٧٢ .....٨٧٢

اختصاصاتها الأخرى سلطة البت فى الاحتياجات المعروضة لتوفير احتياجات المبلاد منها فى المواعيد المناسبة على أن تعرض قراراتها على لجنة المستريات الخارجية للاعتماد •

مادة ١٣ سيعتبر البت النهائي بواسطة لجنسة المستريات الخارجية ترخيصا لقطاع الاستيراد بالشراء في عدود السعر والمواصفات التي تم البت عليها •

مادة 18 \_ يعتبر كل من قطاع الاستيراد بشركة الجمهررية ولجان البت الفرعية آمانة فنية للجنة المستيرات الخارجية وتتولى طلب العروض وتفريخها واختيار انسبها فى ضوء القواعد السابق ذكرها بعرض العرض على لجنة المستريات الخارجية وذلك فيما عدا الأصناف التى تجلب عن طريق المظاريف الملقة بمعرفة لجنة فتح المظاريف ثم تعرض بعد ذلك على لبان البت الفرعية لاختيار الفضلها تمهيدا للعرض على لجنة المستريات الخارجية للاعتماد .

مادة ١٥ ... في جميع الاجوال تعرض قرارات لجان البت الفرعية على لجنة المستريات الخارجية المستريات الخارجية للاعتماد ويجوز للجنسة المستريات الخارجية اعادة أي من الموضوعات المروضة عليها الى اللجان الفرعية لاعادة الدراسة أو طلب عروض أخرى حسب الأحوال •

عادة ١٦ ــ يتم ألبت في هدود الموازنة المتعدة من وزارة الاقتصاد والتجارة الفارجية •

مادة ١٧ سـ ف حالة الضرورة لرئيس لجنة الشتريات الخارجية الشراء بالأمر المباشر في هدود ٢٥٠٠٠ جنيه ويعرض الامر على لجنة المشتريات الخارجية في أول اجتماع تالى لملاحاطة ٠ مسيدلة ودواء .....

مادة ١٨ - تعتبر قرارات لجنة المستريات الخارجية نهائية .

مادة 11 - اذا أخل أحد الموردين بالتزاماته سواء في منف البضاعة أو مواصفاتها أو تاريخ مسلاميتها أو مواصيد التوريد أو غير ذلك من الالتزامات وفم يستجب لطلب قطاع الاستيراد لتصحيح ذلك جاز للجنة الشتريات الخارجية أن تقور اتخاذ الإجراءات القانونية قبله •

كما أن لها أن تقرر غرض غرامة عليه أو ونسمه فى التماثمة السوداء ومنع الاستيراد منه لمدة معدودة أو غير معدودة ه

# التمديالت التشريعية اليوضوع

مكسان النشر		(داة التعديل -	مكيان		T
مبقحة	ملحق	gradii 19131	النشر ص	الشص المعينل	1
					1
		*************************	42444444444		٧
				######################################	٣.
······································	****		**********	**** **** ******* *********************	
		*************************************	**********	**************************************	1
		***************************************	*******	***************************************	Υ.
		***************************************		***************************************	
		•   •   •   •   •   •   •   •   •   •			١.
		***************************************		~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	11
		,		***************************************	17
					11
		********************************		. *	10
				,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	17
	,				۱۸
				***************************************	14
				######################################	٧٠.

AYO	• • • • • •	***************************************	مسدلة ودواء
-----	-------------	---	-------------

# التعديلات التشريعية للموضوع

مصان النشر		التعديل	l.l.s	مكــان النشي	النص للعثل	,
مغذة	علحق	المصثل النشو اداة التعديل ص				
ann teann e			<b>455.06.44.</b> 07 ( 144.0			١
********						۲.
**********	*********	>	***********	ļ		۲
<b>04010</b> 110101						7
***********	********	*****************	****************		***************************************	<u>v</u>
********					***************************************	 14
	*******	1 4 4 4 5 5 5 4 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6		***********	***************************************	) ·
	*******	P 1 4 2 P 4 4 4 4 6 9 1 P 2 4 4 9 2 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9	************	************	*************************************	11
*********			************	***********	***************************************	17
		***********************				14
		4001 A4 B002 200+2 45202B0B	***********	************	414010010010000000100101001000000000000	10
		**********************	***********	***********	204 12000 1 1 1 0 1 0 1 0 1 0 1 0 1 0 1 0 1	17.
			.00845000000	************	************************************	۱۸
	}	***********************		100000000000000000000000000000000000000	************************************	11
			999949484no	^	**************************************	*-

ودو!ء	صيدلة	 ٧٧٠
7-3	- marine	 ΛY

# التعديلات التشريعية للموضوع

مكان النشر		اداة التعديل	مكسان البنشس ص	. النص المحدِّل	
مشعة	ملحق	ر المعالم ا	ص		
					,
				***************************************	7
*******					٣
		*******************************		**************************************	
eft		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	***********		7
***********			,		٧
		***************************************	***********	**************************************	
		# 10 to 000 000 000 000 000 000 000 000 000	***********	* .	1.
••••••		• ( • • • • • • • • • • • • • • • • • •	********		11
		****************		********************************	17
		***************************************	.,,**40.001.00	***************************************	12
		************************************			10
		***************************************			13
					١٧.
			************		14
••••••				##\$	7.
		••••••••••		######################################	

# فهسوس الجسزء السابع عثر

لمفحة	الموضــــوع
٥	شعار الدولة وخاتمها
	ــ القانون رقم ١٤٥ لسنة ١٩٨٤ بشأن شعار جمهورية
Y	مصر العربية وخاتمها
4	شهادات إدارية
	<ul> <li>القانون رقم ۱٤٠ لسنة ۱۹۸۰ في شأن إلغاء الشهادات</li> </ul>
11	الادارية
	- قرار الوزير المختص بالتنمية الادارية رقم ٣٦٠ لسنة
14	١٩٨٠ بشان بدائل الشهادات الادارية
11	التعديلات التشريعية للموضوع
1.3	نهر عقاری وتوثیق
17	القسم الأول ـ في تنظيم الشهر العقاري
17	- القانون رقم ١١٤ لمانة ١٩٤٦ بتنظيم الذهر العقارى
	- مرسوم ١٩٤٦/٨/١٤ باللائحة التنفيذية لقانون تنظيم
44	الشهر العقارى
١۵	القسم الثاني ـ في التوثيق
٥١	س القانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٤٧ بشأن التوفيق
	<ul> <li>مرسسوم ۱۹٤٧/۱۱/۳ باللائمة التنفيذية لقسانون</li> </ul>
07	التوثيق
	<ul> <li>قرار وزير العدل بتاريخ ١٩٥٥/١٢/٢٦ بالائحة الموثقين</li> </ul>
71	المنتحبين
YA	القسم الثالث _ في رسوم التوثيق والشهر
	ــ قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٧٠ لمنة ١٩٦٤
V.A	بشأن رسمم التمثيق والثبع والنبير

سرس	٨٧٨
صفحة	الموضـــوع ال
. ۱ • ٧	ـ قرار وزير العدل رقم ٣٤٢٢ لمنة ١٩٨٧ بشان الرسوم / التكميليـة
111	القسم الرابع - في نظام السجل العيني
111	- قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٤٢ لمنة ١٩٦٤ بنظام السجل العيني
140.	ـ قرار وزير العــدل رقم ۸۲۵ لسـنة ۱۹۷۵ باللائحة التنفيذية للقانون رقم ۱۹۲ لسنة ۱۹۹۵ بنظام السجل العينى
174	- القانون رقم ٥٦ أسنة ١٩٧٨ بانشاء صندوق للسجل العيني
14.	القسم الخامس - في تنظيم الوكالة في اعمال الشهر العقارى والتوثيق
14.	اعمال الشهر العقارى والتوثيق
177	التنفيذية للقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٨
198	التعديلات التشريعية الموضوع
140	شمسمواطىء
157	الهيئة المصرية العامة لحماية الشواطيء
۲۰۳	- شواطئء الاستحمام
Y·£	التعديلات التشريعية للموضوع
۲۰۵	شـــئون اجتماعية
7-7	القسم الأول - في الضمان الاجتماعي
	القاتون رقم ٣٠ لمنة ١٩٧٧ باصدار قانون الضمان

\44∵	***************************************	فهسسرس
------	---	--------

بيفحة	الموضــــوع الم
771	القسم الثاني ـ في رعاية وتنظيم الأسرة
771	<ul> <li>القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٧ بشان دور العضائة</li> </ul>
771	<ul> <li>تشريعات متفرقة بشأن رعاية وتنظيم الأسرة</li> </ul>
777	النسم الثالث في تاهيل المعوقين
777	- القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٧٥ بشأن تأهيل المعوقين
	- قرار وزيرة الثسئون والتامينات الاجتماعية رقم ٢٥٩ لمنة ١٩٧٦ باللائحة التنفيذية للقانون رقم ٣٦ لمنة
727	1970
۲0.	القسم الرابع - في نقابة المهن الاجتماعية
	- القانون رقم ٤٥ لسنة ١٩٧٣ بانشاء نقسابة المهن
٥٢-	الاجتماعية
TVY	القسم الخامس ـ في تتريعات اجتماعية متفرقة
***	القانون رقم ٤٣ اسنة ١٩٤٦ بانشاء مؤسسة للقرض الحسن
	- القانون رقم ٣٥ أسنة ١٩٧١ ببعض الاحكام الخاصة
	بتملك الاراغى الزراعية واستبدالهما بالنسمية الى
444	الجمعيات الخبرية وطوائف غير المسلمين
747	<ul> <li>قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٤٣ لسنة ١٩٧٠ بتنظيم اللجنة العليا لمعونة الشتاء وقروعها بالحافظات</li> </ul>
	- قرار رئيس الجمهورية رقم ٦٩١ لسنة ١٩٧٥ في شان
440	علاج العاملين والمواطنين على نفقة الدولة المستند
AAY	_ قرارات وزارية متفرقة
444	التعديلات التشريعية للموضوع
111	محافة واعملهم
*4*	القسم الآول ـ في الصحافة
*4*	_ القانون حقم ١٤٨ لسنة ١٩٨٠ بشان عاملة الصحافة ب

بــرس لصفحة	
	- قرار رئيس المجلس الأعلى للصحالفة رقم (٢٣) بشان
717	اللائحة التنفيذية للقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٨٠
mmd.	- انقانون رقم ۷۱ سنة ۱۹۷۰ بانشاء نقابة الصعفيين
777	القسم الثاني ـ في الاعالم
	- قرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٢٠ لسنة ١٩٦٧ بانشاء
<b>-77</b>	الهيئة العامة للاستعلامات
	- القانون رقم ١٣٢ لسنة ١٩٥٥ بالموافقة على اتفاقية
	الحق الدولى لتصحيح الانباء التي وضعها مؤتمر حرية
۳۷۸	الانباء بتاريخ ١٩٨٤/٤/٢١
<b>7</b> 74	التعديلات التشريعية للموضوع
۳۸۳	حة ونظافة عامة
۵۸۳	القسم الأول ـ في الوفاية من الأمراض المعدية وغيرها
۳۸۵	<ul> <li>القانون رقم ۵۸ لسنة ۱۹٤۱ بمقاومة مرض البلهارسيا</li> </ul>
	- القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٤٨ بشان استئصال القواقع
<b>7</b> 88	الناقلة للبلهارسيا
	- القسانون رقم ١٥٨ لسنة ١٩٥٠ بمكافحسة الامراض
717	الزهرية ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
	- القانون رقم ١٢٣ لسنة ١٩٥٦ بالتحصين الاجبارى ضد
<b>747</b>	الدرن
	- قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٣٧ لدنة ١٩٥٨ في
٤٠٠	شأن الاحتياطات الصحية للوقاية من الامراض المعدية
113	القسم الثاني ـ في جمع وتخزين وتوزيع الدم ومركباته
	- قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٦٠
112	بتنظيم عمليات جمع وتخزين وةوزيع الدم ومركباته
117	القسم الثالث ـ في الصحة القروية
217	
	- القانون رقم ٦٢ لمنة ١٩٤٧ بشان تحدين المحة القبروية

فحة	الموضـــوع الم
277	القسم الرابع في الوقاية من أضرار التدخين
277	التدخين التدخين
	قرار وزير الصحة رقم ١ لسنة ١٩٨٧ باصدار اللاثحة
272	التنفيذية للقانون رقم ٥٢ لمنة ١٩٨١
277	القسم المنامس - في علاج العاملين والمواطنين على نفقة الدولة
	_ قرار رئيس الجمهورية رقم ٦٩١ لسنة ١٩٧٥ في شان
1 TV	علاج العاملين والمواطنين على نفقة الدولة
٤٣-	القسم السادس ـ في تشريعات صحية مختلفة
	القانون رقم ١٤ لسنة ١٩١١ عن الاصلاح الصحى في
	المراحيض المعدة لاستعمال العامة وفي ملحقات الجوامع
27-	والزواها
	_ القانون رقم 20 لسنة ١٩٤٩ بتنظيم استعمال مكبرات
170	المبوت
177	<ul> <li>القانون رقم ٦٨٤ لسنة ١٩٥٤ بتنظيم تداول الخيز ونقله</li> </ul>
274	_ القانون رقم ٢٥٧ لسنة ١٩٥٦ بتنظيم صناعة وبيح
217	الألمان المالية
	- قرار وزير الصحة رقم ١٦٦ لسنة ١٩٦٩ بشأن خضوع عمال وعاملات محال قص الشعر والتحميل للرقابة
227	المحية المحال عمل المتعر والمتعمور المحا
	المبحلة ــ القانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٧٨ في شأن التخلص من البرك
227	والمتنقعات ومنع احداث الحقر
	ــ قرار رئيس مجلس الوزراء رقـم ١٦٤ لسـنة ١٩٨٤
10 -	بتنظيم الرقابة على السلم الغذائية المستوردة
-	_ قرار وزير الصحة رقم ١٧٤ لسنة ١٩٨٦ في شان مزاولة
	اعمال مكافحة الحشرات والقوارض الضارة أو الناقلة
101	الامراض والوقاية منها
	- قرار وزير الصحة رقم ٣٣٦ لسنة ١٩٨٦ بحظر استخدام
	المحاقن الزجاجية والمعدنية وتعميم استحدام المحاقن
£ov .	البلاستيك

رس	
الصفحة	الموضحسوع
101	القسم المابع ـ في النظافة العامـة
A 4 3	<ul> <li>القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٦٧ في شأن النظافة العامة ٠٠٠٠</li> <li>قرار وزير الاسكان والمرافق رقم ١٣٤ لسينة ١٩٦٨</li> </ul>
171	باللائحة التنفيذية للقانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٦٧
171	القسم الثامن ـ في الاتفاقات الدولية الصحية
	ما القانون رقم ١٧٤ لسنة ١٩٥٠ بالموافقة على انفساق الخدمات الطبية بين النحكومة المصرية والهيئة العالمية
171	للصحة الموقع في.١٩٥٠/٨/٢٥
1 Y O	۱۹۵۱/۳/۲۵ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
	الاتفاق المعقود بين المكومة المصرية والهيئة الصحية العالمية وصندوق اغاثة الاطفال التابع للامم المتصددة للمتسوريذ نقاح السلامة المقسم بالقاهرة في
£ 47	۱۹۵۲/۸/۲ القسرار الجمهوري بالقسانون رقم ۳۷۱ لمسنة ۱۹۵۳
	بالموافقة على تجديد العمل بالاتفاقية المقـودة بين حكومة جمهورية مصر والهيئة العالمية للصحة بشـان
	مركز التدريب المسمى بقليوب الموقعسة لي
177	1907/7/7
AVA	التعديلات التشريعية للموضوع
/A2	سناعة حربيية
242	القسم الأول - في الممانع الحربية والانتاج الحربي
٤ለዮ	القانون رقم ٦٦٩ لسنة ١٩٥٣ بانشساء مجلس ادارة المصانع الحربية ومصانع الطائرات
17.3	القانون رقم ٧١٢ لسنة ١٩٥٤ بحظر اقامة مبان أو منشآت في الأماكن المجاورة للمصانع الحربية      القانون رقم ٦ لسنة ١٩٨٤ بانشاء الهيئة القومية للانتاج
141	الحسريي

۸۸۳	 	 فهسبسرس
		 The second second

سفحة	المراسين الموقيدين الموقيدين المراسين ا
	القانون رقم ٢ لسنة ١٩٨٤ باعفاء الهيئات والشركات والركات والوحدات التابعة لوزارة الانتساج الحربى من بعض
0 • 2	انواع الضرائب والرسوم
٥٠٦	والاجراءات الخاصة بتطبيق القانون رقم ٢ لسنة ١٩٨٤
0.4	القسم الثاني ـ في الهيئة العربية للتصنيع
	القسرار بقانون رقم ۱۲ لمنة ۱۹۷۵ بالموافقة على الاتفاقية المعقودة في ۱۹۷۵/٤/۲۹ بين جمهورية مصر العربية المتصدة والمملكة العربية المعودية ودولة قطسر بتاسيس الهيشة العربية
0.9	للتصنيع
٥١٠	الهيئة العربية للتصنيع
٥١٣	شأن حصانات وامتيازات الهيئة العربية للتصنيع القسرار الجمهوري بالقانون رقم ٥١ اسسنة ١٩٧٧ في شأن شركات الانتاج الحربي التي تساهم فيها الهيئة
070	العربية للتصنيع
۸۲۵	الهيئة العربية للتصنيع
٥٣٣	العليسا للهيئة العربية للتصنيع
٥٣٧	التعديلات التشريعية للموضوع
079	مناعة مدنيــة
011	. القسم الأول _ في تنظيم الصناعة وتشجيعها
011	ــ القرار بقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ في شــان تنظيم الممرى
	I SAN TO I WE TE HERE THE TAXABLE

فهـــرس	······································	AA£
الصفحة	الموضىسوع	

الصفحة	الموقىـــــوع
٥٦٠	ــ القرار بقانون رقم ٦٤ لسنة ١٩٦٨ بفرض رسوم على فحص وتحليل واختبار المواد والمنتجات الصناعية ····
750	د القرار الجمهوري رقم ٤٥٣ لسنة ١٩٥٨ بانشاء غرف عن عناعية والمستون عناعية والمستون المستون والمستون وا
474	س القرار الجمهورى الصادر بتاريخ ١٩٥٨/٥/٢٤ بانشساء مجالس اقليمية للصناعة
244	- القرار الجمهوري رقم ٤٥٢ لمنة ١٩٥٨ بتنظيم المساد الصناعات
	القانون رقم ٤٩٩ لمنة ١٩٥٥ بشأن المواد السامة وغير السامة ومستحضراتها المتى تستعمل في العناعة بوجه عام أيا كان شكلها
OVA	- قرار وزير الصناعة رقم ١٣٨ لمنة ١٩٥٨ صادر بتاريخ ١٩٥٨/٥/٢٢ بتنظيم الاستيراد والتداول والاتجار في
٥٨٠	المواد السامة ومستحضراتها التي تستعمل في الصناعة - القرار بقانون رقم ١٣٤ لسنة ١٩٦١ بتخسويل وزير
	الصناعة المركزى سلطة تحديد احجام الانتاج في المنشآت الصناعية المحلية وتحديد عدد الورديات بها
٨٨٥	<ul> <li>المرسوم بقانون رقم ٣٢٨ لسنة ١٩٥٢ في شأن العقوبات</li> <li>التى توقع على المخالفات الخاصة بالانتاج</li> </ul>
	- قرار وزير الصناعة والتعدين رقم ٨٥٩ لسنة ١٩٧٥ في شأن إلزام المنشآت الصناعية الخاصة بموافاة مصلحة
٥٨٩	الرقابة المناعية ببعض البيانات
٥٩٠	بانشاء مركز لتدريب قيادات الصناعة
640	ایا کان شکلها
	اسنه ۱۹۸۵ بشان كتابة الترجمة الحرفية لعبارة ( صنعت في مصر ) بنلغة الاحنية الثناء ال
014	التي يتم انتاجها في جمهورية مصر العربية

440	***************************************	.سيرس
•	•	

مفحة	. الموضــــوع ال
04.4	القسم الثاني في السجل الصناعي
A,P	- القانون رقم ۲۶ سنة ۱۹۷۷ فى شان السجل الصناعى - قرار وزير الصناعة والبترول والتعدين رقم ۱۸۲ لسنة
1-1	١٩٧٨ باللائحة التنفيذية للقانون رقم ٢٤ لمنة ١٩٧٧
117	القسم الثالث ـ في دعم الصناعة
111	القانون رقم ۲۰۱ لمنة ۱۹۵۳ بانشـاء صندوق دعم صناعة الغزل والمنسوجات القطنية      القانون رقم ۱۱۷ لمنة ۱۹۵۰ بانشـاء صندوق لدعم
118	الصناعات الريفية
171	- القرار الجمهوري رقم ٤١١ لسنة ١٩٥٨ بانشاء الهيئة العسامة لدعم الصناعة
170	القسم الرابع ـ في التوحيد القياسي
170	القرار بقانون رقم ۲ لسنة ۱۹۵۷ في شان التوحيد القياسي
17.	القرار الجمهورى رقم ٣٩٢ لمنة ١٩٧٩ بتنظيم الهيئة المصرية العامة للتوحيد القياس وجودة الانتاج
	ــ قرار وزير الصناعة رقم ٢٥٤ لسنة ١٩٨٥ بالزام المنات الصناعية المطبة المنتجة للمواد الغذائية المعلبة والمجمدة والمعباة بالبيانات الواجب وضعها على عبواتها من المنتجات الغذائية
	- القرار الجمهوري رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بشان الموافقة
121	على دستور المنظمة الافريقية للتوحيد القياسي
117	القسم الخامس في بعض هيئات الصناعة
	<ul> <li>القانون رقم ١٣١ لمنة ١٩٥٤ بالترخيص للحكومة في</li> <li>الاشتراك في تأسيس شركة مساهمة لمناعة الحديد</li> </ul>
111	والمسلب

سرس	
الصقحة	٠٠٠ الموضيحيوع .
727	القرار الجمهوري رقم ۷۷۹ لسنة ۱۹۲۹ بانشاء الهيئة     العامة لتنفيذ المجمعات الصناعية والتعدينية
	- القرار الجمهوري رقم ٤٥٢ لمنة ١٩٧٠ بانشاء الهيئة المصرية والمشروعات
707	التعدينيـة القرار الجمهوري رقم ٩٩٠ لسنة ١٩٧٣ بشأن أنشـاء
707	جهاز للصناعات الحرفية والتعاون الانتاجي
778	- القرار الجمهورى رقم ١٤٧٦ لسنة ١٩٦٤ في شأن الهيئة العامة للتصنيع (١)
371	- القرار الجمهوري رقم ١٠٥٥ لسنة ١٩٦٧ في شان تطوير الهيئة العامة للتصنيع
771	- قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٢٧ لسنة ١٩٨٦ بانشاء مكتب الاستثمار المبناعي بالمدن الجديدة
	القسم السادس ـ في تنظيم صناعة اجهازة إطفاء الحاريق
777	وتعبنتها
777	- القانون رقم ٥٨ اسنة ١٩٧٣ بشأن تنظيم صناعة المهزة اطفاء الحريق وتعبثتها
٦٧٧	١٩٧٦ بتنفيذ احكام القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٣
774	التعديلات التشريعية للموضوع
141	ميارفة ومحصلون
745	- قرار وزير المالية رقم ٧١ لسنة ١٩٢٩ بتاسيس صندوق ضمانات تعاونى للصيارف والمحصلين التابعين لمصلحة الأموال المقررة
	<ul> <li>قرار رئيس الجمهورية رقم ٦٩٣ لسنة ١٩٦٢ في شان</li> <li>منح بدل صرافة لصيارفة الخزانة العسامة والخزانات</li> </ul>
7.8.8	الرئيسية والفرعية بالوزارات والمصالح

<sup>(</sup>١) ورد بالخطا في الصحيفة رقم ٦٦٢ عبسارة « الهيئة العربية للتصنيع » وصحتها « الهبئة العامة للتصنيع » .

AAY	
لصفحة	الموضــــوع
	- القانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٢ بشأن ضمانات تحميل المبالغ المتحقة للخزانة العامة قبل المحملين والصيارف
14.	ومندوبي المجز بسبب لذاء وظائفهم
341	صندوق التامين الحكومي لضمانات ارباب العهد
144	التعديلات التشريعية للموضوع
Y+1	
7.5	اولا ــ في صيد الاسفنج
4-7	ـ القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٦١ في شان صيد الامفنج ٠٠٠٠
۷۱۳	ثانيا حق صيد الأسماك والأحياء المائية وتنظيم المزارع السمكية حالقانون رقم ١٠٤٤ لسنة ١٩٨٣ بامدار قانون في شان
۷۱۳	صيد الأسماك والاحياء الماثية وتنظيم المزارع السمكية مدار وزير الزراعة واستصلاح الاراغي رقم ۱۳۷۳ لسنة ۱۸۸۷ باصدار اللائحة التنفيذية للقانون رقم ۱۲۲۶ لسنة ۱۸۸۳ استة ۱۸۸۳ استان رقم ۱۸۳۳ استان رقم ۱۸۸۳ استان رقم ۱۸۸۳ استان رقم ۱۸۸۳ استان رقم ۱۸۸۳ استان الم
٧٣٥	
VOT	ثالثا - في الهيئة العامة لتنمية الثروة الممكية
VOT	الهيئة العامة لتنمية الثروة السمكية
777	التعديلات التشريعية للموضوع
Y70	مسيدلة ودواء
777	اولا ساقى مزاولة مهنة المديدلة
777	الميدلة
A - 1	ثانيا ـ في نقابة الصيادلة
A - £	ــ القانون رقم ٧٤ لدنة ١٩٦٩ بانشاء نقابة الصيادلة(١)
۸۲٦	ثالثا - في الهيئات العاملة في مجال الصيدلة والدواء من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٤ لسنة ١٩٧٢ بانشاء
٨٢٦	الهَيْئَة المعرية العامة للمستحضرات الحيوية واللقاحات

<sup>(</sup>١) سقط هذ العنوان سهوا بالصحيفة رقم ٨٠٤ -

ـــرس	٨٨٨فهـ
الصفحة	الموضـــــوع
474	<ul> <li>قرار رئيس الجمهورية رقم ۲۸۲ لسنة ۱۹۷۱ بانشاء</li> <li>الهيئة القومية للرقابة والبحوث الدوائية</li> </ul>
	- قرار رئيس الجمهورية رقم ٥٢٨ لسنة ١٩٨٣ بانشاء هيئة القطاع العام للادوية والكيماويات والمستلزمات
¥2.	الطبية
Ass	رابعا - في استيراد الادوية والمستحضرات الصيدلية
	- القرار بقانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٦٢ باعادة تنظيم
	استيراد وتصنيع وتجمارة الادوية والمستلزمات
ASS	والكيماويات الطبية
	- قرار وزير الصحة رقم ٨٥ لسنة ١٩٧٦ بشان تنظيم
YOO	استيراد الادوية والمستحضرات الصيدلية
A O A	– قران وزير الصحة رقم ٢١١ لمنة ١٩٨٣ بشأن استيراد الأجهزة الطبية
	- قرار وزير الصحة رقم ٥٥٤ لسنة ١٩٨٥ بقيام الشركة
404	المصرية لتجارة الادوية باستيراد الطعوم والامصال
	- قرار وزير الصحة رقم ٥٠٥ اسنة ١٩٨٢ باصدار لاشمة
	استبراد الاحتياجات بقطاع الدواء والقطاع الدواش
	المشترك ووزارة الدولة للصحة من الخامات الكيماوية ومستلزمات الانتاج وغيرهما من المستلزمات
178	
AYE	التعديلات التشريعية للموضوع
	. 2.91

J

**
ر بد العجز تعت يسد البنسوك
١ العجز الإدارى علما وعبالا
١ ــ منازمات التغفيذ في المواد المدنية والتجارية سنة ١٩٦٩
<ul> <li>١٩٧٥ مارق الطعن في الأهكام المدنية والتجارية</li></ul>
ه الحجز الادارى علما وعبلا ( طبعة ثانية ) ١٩٧٠ سنة ١٩٧٦
٢ الحجل الادارى عليا وعيلا (طبعة الللة ) سنة ١٩٨١
<ul> <li>طرق الطعن في الأهكام المنية والتجارية (طبعة ثانية) سنة ١٩٨٣</li> </ul>
٨ الوجيل في النظرية العامة للالتزام سنة ١٩٨٤
٩ 🕳 منازعات التنفيذ في المواد المدنية والتجارية ( طبعة ثانية ) سنة ١٩٨٨
١٠ — الاستئناف في الاحكام المدنية والتجارية سنة ١٩٨٩
<ul> <li>۱۱ سه مدونة التشريع والقضاء في المواد المدنية والتجارية ( مدنى سادر مراممات سادرات ) مجبوعة يتم تزويدها دوريا بالجديد في التشريع والتضاء والتطبقات المتهية ( ٥ كلاسير )</li></ul>
۱۲ سم بدونة التشريع والقضاء في مواد القوائين الشاصية ( اهسسوال شخصية سما المسلاح زراهي سم تابينات اجتباعية سمجر اداري سما ممل بعثي بالمكوبة سميل بالتطاع الشاص سميل بالتطاع المام سما يجار الإماكن ) مجوعة يتم تزويدها دوريا بالتبديد و التشريع والتضاء والتعليفات المقهية ( ٨ كلاسير ) سنة ١٩٧٣
<ul> <li>١٢ ـ الموسوعة اللهبية للبادئ القانونية التي اصدرتها محكمة النقض المعرية بدائرتيها الدنية والجنائية بنذ انسائها في عام ١٩٣١ وهني عام ١٩٧٩ ( ٣٠ بجلدا و ٢ فهرس ) منة ١٩٨١</li> </ul>
<ul> <li>١٤ ــ المدونسة الذهبية للبيادىء القانونية التى اصدرتها محكمة النقض</li> <li>١٤مرية بدائرتيها الجنائية والمدنية صدر منها حنى الآن :</li> </ul>
(١) المدد الأول بن الاصدار الجنائي: يضم بباديء عام ١٩٨٠ .
(ب) العدد الأول بن الاصدار المدنى : يضم بياىء عام ١٩٨٠ .
( ه ) المعد الثاني من الاصدار الدني : يضم مباديء النترة من أوا مار 1441 حد آف بونيه عام ١٩٨٤ ( ٢ يجلد ) .

- (د) المعدد الثاني من الاصدار الجنائي: يشم مباديء الفترة من أول مام ١٩٨١ عني كفر يونيه هام ١٩٨٥ .
- ( ه ) المدد الثالث من الاصدار المدنى : يشم مبادئ الفترة من اول اكتوبر عام ١٩٨١ عتى آخر يونيه عام ١٩٨٧ .
- (و) العدد الثالث من الاصدار الجنائي: يضم مبادىء الفترة من اول اكتوبر عام ١٩٨٥ حتى آخر يونيه عام ١٩٩٠ ٠
- ۱۵ -- موسوعة مصر التشريع والقضاء: تغنين موضوعي لكانة التشريعات المعبول بها في مصر عتى معتوى الترار الوزارى -- المعادرة منذ عام ۱۸۵۶ وحتى يومنا هذا وفي المستقبل باذن الله -- معدلة ولقا لاخر تعديل ٤ ومرتبة موضوعاتها ترتبيا هجائيا ١ ومعلقا عليه المعرادارية المسادى، القانونية التي قررتها وتقررها محسكمتا النقض والادارية المليا.

### وقد مندر بنها حتى الآن :

- الجزء الاول: يضم: بتدبة ، مرض بوضوعى لبادىء التضاء في بادة التشريع ، الدستور ، التأون المدنى .
- الجزء اللائي: يشم: تاتون التجارة ؛ التاتون البحرى ؛ تاتون الاثنات ؛ تاتون الراغمات .
- المجرّر الثالث : يضم : قاتون المتسويات ، قاتون الإجرامات الجنائية ، قاتون النعض الجنائي .
- الجزء الرابع: يقنسم تشريمات: "ثار وبتاحل " أجساله ؛
   اجتماعات وبظاهرات وتجمهر ؛ احداث ؛ احزاب سياسية ؛
   احوال شخصية ؛ احوال مدنية .
- الجزء الخابس: يضم تشريعات: اذاعة وتلينزيون ؛ ازهر :
   اسستثبار المسال المسريي والأجنبي ؛ استمسلاح الأراشي ؛
   اسكان ؛ أسلحة وذخائر وبارتعات.

- الجزء السائس: يفسم تشريعات: اشياء شائعة أ أسلاح
   زرأم ، أعياد ومواسم ، أبن الدولة ؛ أبوال الدولة .
- الجزء السابع: يضم تشريعات: ابوال بعساورة ؛ اوسسية وأنواط بدنية ؛ ايجار الإباكن ؛ باعة بنجولون ؛ بنرول وثروة معدنية ؛ براءات الاختراع والملكية الصناعية.
- الجزء الثابن: يضم تشريمات: پريد ، بناء وهدم ، بورسات ، تأميم ، تأمين .
  - الجزء التاسع: يضم تشريمات التأبينات الاجتمامية .
- الجزء الماشر : يضم تشريمات : تجارة داغلية : تقطيط توسى :
   تربية وتعليم : تسول : تشريع .
- الجزء الحادي عشر : يضم تشريعات : تصدين وأستيراد ) تعاون .
- الجزء الثاني عشر ؛ يضم تشريعات : تعبثة عامة واحصاء ؛
   تعليم عالى ؛ تعمير وتشطيط عمرانى ؛ تلوث البيئة .
- الجزء الثالث عشر : يضم تشريعات : تموين وتسعير جبرى ،
   تنظيم وادارة ، تيسيرات بسبب الحرب ، ثقافة ( فنسون وآداب ) ، ثورة يوليو ۱۹۵۳ ، جبانات ، جمارك ،
- الجزء الرابع عشر : يضم تشريعات : جمعيات ومؤسسات خاصة ،
   جنسية ، جوازات السفر واقامة الآجانب ، حالة جنائية ، حجر صحى ، حجز ادارى ، حراس خصوصيون ، حراسة ، حقوق سياسية ، حكم محلى ( ادارة محلية ) ، خدمة عسكرية ووطنية ،
   خمور .
- الجزء الخامس عشر : يضم تشريعات : دخان وتمباك ، دعارة ، دعارة ، دعاية وعاية واعلان ، دفاع مدنى وشعبى ، دمغة ، دور الكنب والوثائق ، ديانات غير اسلامية ، دين اسلامى ، رئاسة الدولة ، رقابة ادارية ، رى وصرف ، زراعة .

- الجزء السادس عشر: يضم تشريعات: سجون ، سكك حديدية ،
  سلك دبلوماسي وقنصلي ، سممرة عقارية ، سندات التنمية ،
  سياحة وفنسادق ، شباب ورياضة ، شرطة واسن عام ،
  شمركات ،
- الجزء السابع عشر : يضم تشريعات : شعار الدولة وخاتمها ؛ شهادات إدارية ، شهر عقارى وتوثيق ، شسواطىم ، شسئون اجتماعية ، صحافة واعلام ، صحة ونظافة عامة ، صناعة حربية ، صناعة مدنية ، صيارفة ومحصلون ، صيد ، صيدلة ودواء .

